

THE WORKS
OF
WILLIAM SHAKESPEARE

EDITED BY
WILLIAM ALDIS WRIGHT.

IN NINE VOLUMES

VOLUME IV.

London
MACMILLAN AND CO., LIMITED
NEW YORK: THE MACMILLAN COMPANY
1903

All Rights reserved.

*The First Edition of this volume of
The Cambridge Shakespeare was published in 1864
Second Edition 1891. Reprinted 1894.
1903.*

CONTENTS.

	PAGE
Preface to the first Edition	vii
Note	xiv
Addenda et Corrigenda	xv
KING JOHN	1
Notes to King John	115
KING RICHARD II.	125
Notes to King Richard II.	260
THE FIRST PART OF KING HENRY IV.	269
Notes to The First Part of King Henry IV.	409
THE SECOND PART OF KING HENRY IV.	417
Notes to The Second Part of King Henry IV.	562
KING HENRY V.	569
Notes to King Henry V.	711

PREFACE TO THE FIRST EDITION.

1. SHAKESPEARE'S KING JOHN was printed for the first time in the Folio of 1623. The poet adopted most of the characters, the general plot, and occasional lines, or fragments of lines, from an earlier play, in two parts, published in 1591, with the following title-page :

THE | Troublesome Raigne | of *Iohn* King of *England*, with the
dis-|couerie of *King* Richard Cordelions | Base sonne (vulgarly
named, The Ba-|stard Fawconbridge) : also the | death of *King Iohn*
at *Swinstead* | Abbey. | As it was (*sundry times*) *publikely acted* by
the | *Queenes Maiesties Players*, in the ho-|nourable Citie of | London. |
Imprinted at London for *Sampson Clarke*, | and are to be solde at his
shop, on the backe-|side of the *Royall Exchange*. | 1591. |

This play was reprinted for a different bookseller in 1611, with the words 'W. Sh.' added to the title ; and a third edition in 1622, again issued by a different bookseller, has 'W. Shakespeare.'

There can be little doubt that the booksellers attributed the play to Shakespeare in the hope that so popular a name might help the sale, for although the earlier play is by no means devoid of merit, the evidence of its style conclusively proves that Shakespeare had no part in the authorship. We have therefore not reprinted it, but contented ourselves with indicating the passages borrowed verbally from it.

2. Of RICHARD II. four editions in Quarto were published before the appearance of the first Folio :

Q₁. THE | Tragedie of King Ri-chard the se-cond. | *As it hath beene publikely acted | by the right Honourable the | Lorde Chamber-laine his Ser-uants.* | LONDON | Printed by Valentine Simmes for Andrew Wise, and | are to be sold at his shop in Paules church yard at | the signe of the Angel. | 1597. |

Q₂. THE | Tragedie of King Ri-chard the second. | *As it hath beene publikely acted by the Right Ho-nourable the Lord Chamber-laine his | seruants.* | *By William Shake-speare.* | LONDON | Printed by Valentine Simmes for Andrew Wise, and | are to be sold at his shop in Paules churchyard at | the signe of the Angel. | 1598. |

Q₃. THE | Tragedie of King | Richard the second. | *As it hath been publikely acted by the Right | Honourable the Lord Chamber-laine | his seruantes.* | *By William Shake-speare.* | LONDON, | Printed by W. W. for *Mathew Law*, and are to be | sold at his shop in Paules Church-yard, at | the signe of the Foxe. | 1608. |

The same edition was also issued in the same year with the following title-page :

THE | Tragedie of King | Richard the Second : | *With new additions of the Parlia-ment Sceane, and the deposing | of King Richard, | As it hath been lately acted by the Kinges | Maiesties seruantes, at the Globe.* | *By William Shake-speare.* | At London, | Printed by W. W. for *Mathew Law*, and are to | be sold at his shop in Paules Church-yard, | at the signe of the Foxe. 1608. |

Q₄. THE | Tragedie of King | Richard the Se-cond : | *With new additions of the Parliament Sceane, | and the deposing of King | Richard.* | *As it hath been lately acted by the Kinges | Maiesties seruants, at the Globe.* | *By WILLIAM SHAKE-SPEARE.* | At LONDON, | Printed for *Mathew Law*, and are to be sold | at his shop in Paules Church-yard, at the | signe of the Foxe. | 1615. |

Each of these Quartos was printed from its immediate predecessor. The third however contains an important addition, found in all the extant copies of Q₃, amounting to 165 lines, viz.

iv. 1. 154—318. This is what is meant by 'the new additions of the Parliament Scene' mentioned in the title-pages of some copies of *Q*₃ and in that of *Q*₄. These 'new additions' are found also in the first and following Folios and in *Q*₅. The play, as given in the first Folio, was no doubt printed from a copy of *Q*₄, corrected with some care and prepared for stage representation. Several passages have been left out with a view of shortening the performance. In the 'new additions of the Parliament ~~Scene~~' it would appear that the defective text of the Quarto had been corrected from the author's MS. For this part therefore the first Folio is our highest authority: for all the rest of the play the first Quarto affords the best text.

The fifth Quarto (*Q*₅) was printed from the second Folio (*F*₂), but its readings sometimes agree with one or other of the earlier Quartos, and in a few cases are entirely independent of previous editions. Its title-page is as follows:

The | Life and | Death of King | Richard the | Second. | With
new Additions of the | *Parliament Scene*, and the | Deposing of
King *Richard*. | As it hath bene acted by the Kings Majesties |
Servants, at the *Globe*. | By *William Shakespeare*. | LONDON, |
Printed by Iohn Norton. | 1634. |

3. THE FIRST PART OF KING HENRY THE FOURTH appeared in six successive Quarto editions before the publication of the first Folio. The title-pages of the first five of these editions are given in full below. The version in the first Folio seems to have been printed from a partially corrected copy of the fifth Quarto. In many places the readings coincide with those of the earlier Quartos, which were probably consulted by the corrector. The title of the play in the Folio is, 'The First Part of Henry the Fourth, with the Life and Death of Henry Sirnamed Hot-spurre.' As there is no copy of the fourth Quarto in the Capell collection, our collation has been made from the copy in the Bodleian, and verified by that in the Devonshire Library. The deficiencies of Capell's copy of the

third Quarto have been supplied by a collation of the Bodleian copy of that edition.

Q₁. The | History of | Henrie the | Fovrth ; | With the battell at Shrewsburie, | *betweene the King and Lord* | Henry Percy, surnamed | Henrie Hotspur of | the North. | *With the humorous conceits of Sir* | Iohn Falstalffe. | AT LONDON, | Printed by P. S. for Andrew Wise, dwelling | in Paules Churchyard, at the signe of | the Angell. 1598. |

Q₂. The | History of | Henrie the | Fovrth ; | With the battell at Shrewsburie, | *betweene the King and Lord* Henry | Percy, surnamed Henry Hot-|spur of the North. | *VVith the humorous conceits of Sir* | Iohn Falstalffe. | Newly corrected by W. Shake-*speare*. | AT LONDON, | Printed by S. S. for Andrew VVise, dwelling | in Paules Churchyard, at the signe of | the Angell. 1599. |

Q₃. The | History of | Henrie the fourth, | VVith the battell at Shrewsburie, | *betweene the King, and Lord* | Henry Percy, surnamed Henry Hot-|spur of the North. | *With the humorous conceits of Sir* | Iohn Falstalffe. | Newly corrected by W. Shake-*speare*. | London Printed by Valentine Simmes, for *Mathew Law*, and | are to be solde at his shop in Paules Churchyard, | at the signe of the Fox. | 1604. |

Q₄. The | History of | Henry the fourth, | VVith the battell at Shrewseburie, | *betweene the King, and Lord* | Henry Percy, surnamed Henry | *Hotspur of the North*. | *With the humorous conceites of Sir* | Iohn Falstalffe. | *Newly corrected by W. Shake-*speare**. | LONDON, | Printed for *Mathew Law*, and are to be sold at | his shop in Paules Church-yard, neere vnto S. | *Augustines* gate, at the signe of | the Foxe. 1608. |

Q₅. The | History of | Henrie the fourth, | With the Battell at Shrewseburie, *betweene* | the King, and Lord Henrie Percy, sur-| named *Henrie Hotspur* of the North. | VVith the humorous conceites of Sir | *Iohn Falstaffe*. | Newly corrected by W. Shake-*speare*. | LONDON, | Printed by W. W. for *Mathew Law*, and are to be sold | at his shop in Paules Church-yard, neere vnto S. | *Augustines* Gate, at the signe of the Foxe. | 1613.

Subsequent editions in Quarto were printed in 1622 (Q₆) by T. P. for Mathew Law, in 1632 (Q₇) by John Norton for William Sheares, and in 1639 (Q₈) by John Norton for Hugh Perry. In all these the title-page is substantially the same. Each Quarto appears to have been printed from its predecessor.

The 'Dering MS.' quoted in our foot-notes was discovered in the muniment room at Surrenden by the Rev. Lambert B. Larking in 1844, and published in the following year for the Shakespeare Society under the editorship of Mr Halliwell. It contains a large portion of the First Part of Henry IV. and some scenes of the Second Part. Mr Halliwell believes it to have been written in the early part of the 17th century, certainly earlier than 1640, for the purpose of private theatrical performance. Some additions and corrections were made by the hand of Sir Edward Deryng, the first baronet, who died in 1644.' (*Introduction*, p. xii. ed. 1845.)

We are of opinion that this MS. was copied from the fifth Quarto of the First Part, and from a complete Quarto of the Second Part. The writer seems to have been both illiterate and careless. His punctuation is singularly bad, and his spelling peculiar to himself. We have noticed such various readings as seemed in any way remarkable.

4. THE SECOND PART OF KING HENRY THE FOURTH was first published in Quarto in 1600 with the following title-page:

THE | Second part of Henrie | the fourth, continuing to his death, | and coronation of Henrie | the fift. | With the humours of sir Iohn Fal- | staffe, and swaggering | Pistoll. | As it hath been sundrie times publikely | acted by the right honourable, the Lord | Chamberlaine his seruants. | Written by William Shakespeare. | LONDON | Printed by V. S. for Andrew Wise, and | William Aspley. | 1600. |

In some copies of the Quarto the first scene of Act III. is left out altogether. The omission seems to have been discovered

after part of the edition had been struck off and rectified by the insertion of two new leaves. In order to make this insertion, the type was taken to pieces in part of the preceding and subsequent leaves, so that there are two different impressions for the latter part of Act II. and the beginning of Act III. Sc. 2. Where this difference occurs we have used the symbols Q_1 and Q_2 ; where the two are identical we use only Q .

The version in the first Folio was probably printed from a transcript of the original MS. It contains passages of considerable length which are not found in the Quarto. Some of these are among the finest in the play, and are too closely connected with the context to allow of the supposition that they were later additions inserted by the author after the publication of the Quarto. In the MS. from which that edition was printed, these passages had been most likely omitted, or erased, in order to shorten the play for the stage. The Folio in other places affords occasional readings which seem preferable to those of the Quarto, but for the most part the Quarto is to be regarded as having the higher critical value.

5. KING HENRY THE FIFTH appears in its present form for the first time in the Folio of 1623. An imperfect edition in quarto was printed surreptitiously in 1600, with the following title:

(Q_1). The | Cronicle | History of Henry the fift, | With his
battell fought at *Agin Court* in | *France*. Together with *Auntient* |
Pistoll. | *As 'it hath bene sundry times playd by the Right honor-*
able | the Lord Chamberlaine his seruants. | LONDON | Printed by
Thomas Creede, for Tho. Milling- | ton, and Iohn Busby. And are
to be | sold at his house in Carter Lane, next | the Powle head.
1600. |

The text of this edition is given literatim at the end of the present volume¹, with the readings of two reprints which appeared in 1602 and 1608 respectively. The title-pages of these are as follows:

¹ Now transferred to Vol. ix.—W. A. W.

(Q₂). The | Chronicle | History of Henry the fift, | With his battell fought at *Agin Court* | in *France*. Together with *Auntient Pistoll*. | *As it hath bene sundry times playd by the Right honorable the Lord Chamberlaine his seruants*. | LONDON | Printed by Thomas Creede, for Thomas | Pauier, and are to be sold at his shop in Cornhill, | at the signe of the Cat and Parrets neare | the Exchange. 1602. |

(Q₃). The | Chronicle History | of Henry the fift, with his battell fought at *Agin Court* in | France. Together with an-*cient Pistoll*. | *As it hath bene sundry times playd by the Right Honou-
rable the Lord Chamberlaine his | Seruants*. | Printed for T. P. 1608. |

The text of these Quarto editions is so imperfect and varies so much from the more authentic text of the Folio, that it was impossible to give the variations in our foot-notes. We are inclined to agree with Mr Collier and others in the supposition that the Quarto text was 'hastily made up from notes taken at the theatre during the performance, subsequently patched together.' The references to these Quartos are inclosed in brackets in accordance with the rule mentioned in the Preface to Vol. i. p. xxiii.

It is scarcely necessary to add that 'The famous Victories of Henry the Fift,' published in [1598 and] 1617, has nothing to do with Shakespeare's play.

We have the pleasure of adding several new names to the list of our benefactors. Miss Thackeray, of Windsor, has been so kind as to lend us a copy of Nares's Glossary which belonged to her late father, the Provost of King's College, Cambridge, and is copiously annotated in his hand.

Mr Henry Wilbraham has obtained for us the loan of some valuable MS. notes on Shakespeare, compiled by the late Mr Roger Wilbraham, F.R.S., formerly Fellow of Trinity College, and now in the possession of Mr George Fortescue Wilbraham of Delamere House, Cheshire.

RICHARD II.

- I. 2. 44, 45 *Why...goest*] As one line, Vaughan conj.
- I. 3. 83 *be valiant-active* Vaughan conj.
- I. 3. 120 *both retire* Vaughan conj.
- I. 3. 124, 125 *have done. For that*] *Have done for that* Vaughan conj.,
reading *Draw...not* as two lines, the first ending *we*.
- I. 3. 132 *our peace*] *fair peace* Bailey conj.
- I. 3. 134 *with*] *the* Bailey conj.
- I. 3. 137 *fright fair peace*] *fright away* Bailey conj. *drive fair peace*
So quoted by Vaughan.
- I. 3. 305 *cause*] *ease* Vaughan conj.
- I. 4. 1 *We did observe*] *'Tis true; we did observe* Wordsworth. *We*
did ourself observe Vaughan conj.
- II. 1. 11 *before:*] *before*, Vaughan conj., putting lines 12, 13 in a
parenthesis.
- II. 1. 18 *praises of his state, whereof he's fond* Wordsworth.
- II. 1. 19 For Lettsom conj. read Wordsworth (Lettsom conj.).
- II. 1. 116 *on an age's*] *upon age's* or *on thine age's* Bailey conj.
- II. 1. 247 *And...fined*] *The gentlemen and nobles hath he fined* Words-
worth.
- II. 2. 12 *With noting trembles* Wordsworth.
- II. 2. 103 *are no posts* Wordsworth.
- II. 2. 110 *Thus, so disorderly, thrust* Vaughan conj.
- II. 2. 118 *men*] *men of arms* Wordsworth, reading 119 with F₁, and
ending lines 117—120 at *up...presently...too*.
- II. 2. 140 *along*] *'long* Wordsworth.
- II. 2. 141 *I will*] *I will straight* Wordsworth.
- „ „ „ *to his*] *unto his* Wordsworth, ending line 140 at *straight*.
- II. 2. 148 *for once, for all*] *for once for all* Orger conj.
- II. 3. 20 *But see, who cometh here?* Wordsworth.
- II. 3. 61 *unfelt*] *unfill'd* Bailey conj.
- II. 3. 133, 134 *I am a subject; An I challenge law, attorneys are denied*
me, Vaughan conj.
- II. 3. 161 *there you repose you* Vaughan conj.
- „ „ „ *this night*] *this present night* Wordsworth.
- II. 4. 11 *lean-lank'd* Vaughan conj.
- III. 1. 29, 30 *over...death.*] One line, Vaughan conj.
- III. 2. 30 *else, so* Vaughan conj.
- III. 2. 40 *boldy* Vaughan conj.
- III. 2. 91, 92 *my liege...him!*] One line, Vaughan conj., reading line 90
as Capell.
- III. 3. 18 *and I oppose not* Vaughan conj., reading *myself...here?* as
one line.

- III. 3. 23 *Royally, dost say?* Wordsworth.
 III. 3. 119, 120 *as he is a prince; and I, As I'm a gentleman, do credit him* Wordsworth.
 III. 4. 25 *these neighbour trees* Wordsworth, reading *But...step* as one line.
 III. 4. 35 *Which look so lofty* Vaughan conj.
 III. 4. 73, 74 *Set here to dress this garden, say, how dares* Wordsworth, arranging 71—74 as Malone.
 IV. 1. 52 *take my death* Orger conj.
 IV. 1. 89 *he's return'd] he is* Vaughan conj.
 IV. 1. 127—129
 Noited, crown'd, planted many years, be judg'd
 By subject and inferior breath, and he
 Himself not &c. Vaughan conj.
 IV. 1. 201 *nothing] no thing* Wordsworth.
 IV. 1. 202 *no no] no king* Wordsworth.
 V. 1. 7 *But soft, now; see* Wordsworth.
 V. 1. 33 *rage] wrong* Bailey conj.
 V. 2. 53 *they do still hold* Wordsworth.
 V. 2. 58 *Care not, then, who sees it* Wordsworth.
 V. 2. 76 *Why, what is it] What is't* Wordsworth.
 V. 2. 99 *He'll be none* Wordsworth.
 V. 5. 58 *times] tens* Bailey conj.
 V. 5. 75 *To look on* Vaughan conj.

1 HENRY IV.

- I. 1. 5 *thirsty entrance] testy tenants* Bailey conj.
 I. 1. 9 *hostile pacers* Vaughan conj.
 I. 1. 35 *limits] items* Bailey conj.
 I. 1. 62 *Here is at door* Vaughan conj.
 I. 1. 69 *For Herr* conj. read Bailey conj.
 I. 3. 87 *fears] feodaries* Bailey conj.
 I. 3. 222, 223 *And...Nay,]* One line, Vaughan conj.
 II. 1. 73 *For Herr* conj. read Bailey conj.
 II. 1. 73, 74 *oneyers] officers* Bailey conj.
 II. 2. 101 *dele are] om.* Vaughan conj.
 II. 3. 53 *so] hot* Vaughan conj.
 II. 3. 59 *sudden hest] hazard* Orger conj.
 II. 3. 89 *mammets] mamelles* Hutchesson conj.
 II. 4. 114—116 *Titan...sun's!]* *Titan, pitiful-hearted Titan, kiss a dish of butter that melted at the sweet hail of the sun?* Bailey conj.
 II. 4. 115 *pitiful-hearted Niobe* Orger conj.
 II. 4. 237 *elf-skin] calf's-skin* Bailey conj.

- II. 4. 383 *do top* Vaughan conj.
 III. 1. 72 *The archdeacon here hath* Vaughan conj.
 III. 1. 143 *withal at once* Vaughan conj.
 III. 2. 2, 3 *Must...you.*] As two lines, the first ending *near*, Vaughan conj.
 III. 2. 19 *with a clear excuse* Vaughan conj.
 III. 2. 37 *soul*] *souls* Vaughan conj.
 III. 3. 161 *inventories* Vaughan conj.
 IV. 1. 14 *These letters here come* Vaughan conj.
 IV. 1. 47 *set*] *stake* Bailey conj.
 IV. 1. 50 For Watkiss Lloyd read Bailey.
 IV. 1. 54 *What here is present we may boldly spend* Vaughan conj.
 IV. 2. 19 *struck fowl*] *struck fawn* Bailey conj. .
 IV. 3. 12 *that*] om. Vaughan conj.
 V. 2. 36, 37 *God forbid!* Wor. *I did not. I told &c.* or *God forbid you should.* Wor. *I told &c.* Vaughan conj.
 V. 4. 77 *O, Harry, though thou'st* or *O, Harry, though hast* Vaughan conj.

2 HENRY IV.

- I. 1. 138 *That would, having been well, have &c.* Seymour conj.
 I. 2. 92 *an ache* Vaughan conj.
 I. 3. 37 *action, the cause* Bailey conj.
 I. 3. 47 *or at first* Vaughan conj.
 I. 3. 71 *Stand in* Vaughan conj.
 I. 3. 78, 79 *If he should To French &c.* Vaughan conj., reading with Q.
 III. 1. 30 *low, lie down !]* *low ! write down,* Bailey conj.
 IV. 1. 94 *My burthen general is the commonwealth's* Bailey conj.
 IV. 3. 41 *Rome thrice there consul* Vaughan conj.

HENRY V.

- I. 1. 49 *mute wonder*] *mute, Wonder* Orger conj.
 I. 2. 175 *but argus'd* Jackson conj.
 II. 1. 35 *if here be not hewing now !* Jackson conj.

THE LIFE AND DEATH
OF
KING JOHN.

DRAMATIS PERSONÆ¹.

KING JOHN.

PRINCE HENRY, son to the king.

ARTHUR, Duke of Bretagne, nephew to the king.

The Earl of PEMBROKE.

The Earl of ESSEX.

The Earl of SALISBURY.

The Lord BIGOT.

HUBERT DE BURGH.

ROBERT FAULCONBRIDGE, son to Sir Robert Faulconbridge.

PHILIP the BASTARD, his half-brother.

JAMES GURNEY, servant to Lady Faulconbridge.

PETER of Pomfret, a prophet.

PHILIP, King of France.

LEWIS, the Dauphin.

Lymoges, Duke of AUSTRIA.

CARDINAL PANDULPH, the Pope's legate.

MELUN, a French lord.

CHATILLON, ambassador from France to King John.

QUEEN ELINOR, mother to King John.

CONSTANCE, mother to Arthur.

BLANCH of Spain, niece to King John.

LADY FAULCONBRIDGE.

Lords, Citizens of Angiers, Sheriff, Heralds, Officers, Soldiers,
Messengers, and other Attendants.

SCENE: *Partly in England, and partly in France*².

¹ First given by Rowe. See note (I).

² SCENE...] See note (II).

THE LIFE AND DEATH
OF
KING JOHN.

ACT I.

SCENE I. KING JOHN'S *palace*.

Enter KING JOHN, QUEEN ELINOR, PEMBROKE, ESSEX, SALISBURY,
and others, with CHATILLON.

K. John. Now, say, Chatillon, what would France with
us?

Chat. Thus, after greeting, speaks the King of France
In my behaviour to the majesty,
The borrowed majesty, of England here.

Eli. A strange beginning: 'borrowed majesty!' 5

K. John. Silence, good mother; hear the embassy.

Chat. Philip of France, in right and true behalf
Of thy deceased brother Geoffrey's son,
Arthur Plantagenet, lays most lawful claim
To this fair island and the territories, 10

SCENE I. King John's palace.] The
court of England. Pope. Northamp-
ton...palace. Capell.
Salisbury, and others] Capell. and
Salisbury. Ff.

Chatillon] Johnson. Chattilon Rowe.
the Chatty lion of France Ff.
4, 5 borrowed] Ff. borrow'd Rowe.
8 brother] F₄. brother, F₁F₂F₃.
9 most] om. Pope.

To Ireland, Poictiers, Anjou, Touraine, Maine,
Desiring thee to lay aside the sword
Which sways usurpingly these several titles,
And put the same into young Arthur's hand,
Thy nephew and right royal sovereign.

15

K. John. What follows if we disallow of this?

Chat. The proud control of fierce and bloody war,
To enforce these rights so forcibly withheld.

K. John. Here have we war for war and blood for
blood,

Controlment for controlment: so answer France.

20

Chat. Then take my king's defiance from my mouth,
The farthest limit of my embassy.

K. John. Bear mine to him, and so depart in peace:
Be thou as lightning in the eyes of France;

For ere thou canst report I will be there,

25

The thunder of my cannon shall be heard:

So hence! Be thou the trumpet of our wrath

And sullen presage of your own decay.

An honourable conduct let him have.

Pembroke, look to't. Farewell, Chatillon.

30

[*Exeunt Chatillon and Pembroke.*]

Eli. What now, my son! have I not ever said

How that ambitious Constance would not cease

Till she had kindled France and all the world,

Upon the right and party of her son?

This might have been prevented and made whole

35

11 *Anjou*] Rowe. *Aniowe* Ff.
Touraine] Rowe (ed. 2). *Torayne*
F₁. *Lorayne* F₂. *Lorraine* F₃F₄.
Touaine Rowe (ed. 1).

20 *Controlment...controlment*] F₄. *Con-*
trolement.....controlement F₁F₂F₃.
Controlment for control Vaughan
conj. See note (III).

22 *farthest*] *furthest* Steevens (1793).

25 *For ere*] *Or, ere* Seymour conj.
report I...there,] Capell. *report, I*
...there: Ff (*there*; F₃F₄).

28 *sullen*] *sudden* Becket conj.

30 *Exeunt...*] *Exit* Chat. and Pem.
Ff.

34 *son ?*] *sonne*. F₁.

With very easy arguments of love,
Which now the manage of two kingdoms must
With fearful bloody issue arbitrate.

K. John. Our strong possession and our right for us.

Eli. Your strong possession much more than your
right, 40

Or else it must go wrong with you and me :
So much my conscience whispers in your ear,
Which none but heaven and you and I shall hear.

Enter a Sheriff.

Essex. My liege, here is the strangest controversy
Come from the country to be judged by you, 45
That e'er I heard: shall I produce the men?

K. John. Let them approach.
Our abbeyes and our priories shall pay
This expedition's charge.

Enter ROBERT FAULCONBRIDGE, and PHILIP his bastard brother.

What men are you?

Bast. Your faithful subject I, a gentleman 50
Born in Northamptonshire, and eldest son,
As I suppose, to Robert Faulconbridge,
A soldier, by the honour-giving hand
Of Cœur-de-lion knighted in the field.

37 *manage*] *mannage* Ff.

43 *Enter a Sheriff*] *Enter the Sheriff*
of Northamptonshire and whispers
Essex. Capell. om. Ff. See note
(iv).

44 *Essex.*] Salisbury. Fleay conj.

46 *e'er*] Rowe. *ere* F₁F₂F₃. *e're* F₄.

49 *expedition's*] *expeditious* F₁.

Enter...] *Enter R. F. and Philip.*
Ff. Exit Sheriff; and Re-enters

with R. F. and P., his bastard
brother. Capell (after line 47).

50 SCENE II. Pope.

Bast.] Philip. Ff (and to line 132;
afterwards Bast.).

subject I, a] Capell. *Subject, I a*
Ff. *Subject, I, a Rowe.*

52 *Robert*] om. F₂F₃F₄.

54 *Cœur-de-lion*] *Cordelion* Ff (and
passim).

K. John. What art thou?

55

Rob. The son and heir to that same Faulconbridge.

K. John. Is that the elder, and art thou the heir?

You came not of one mother then, it seems.

Bast. Most certain of one mother, mighty king;

That is well known; and, as I think, one father: 60

But for the certain knowledge of that truth

I put you o'er to heaven and to my mother:

Of that I doubt, as all men's children may.

Eli. Out on thee, rude man! thou dost shame thy
mother

And wound her honour with this diffidence. 65

Bast. I, madam? no, I have no reason for it;

That is my brother's plea and none of mine;

The which if he can prove, a' pops me out

At least from fair five hundred pound a year:

Heaven guard my mother's honour and my land! 70

K. John. A good blunt fellow. Why, being younger
born,

Doth he lay claim to thine inheritance?

Bast. I know not why, except to get the land.

But once he slander'd me with bastardy:

But whether I be as true begot or no,

75

That still I lay upon my mother's head;

But that I am as well begot, my liege,—

Fair fall the bones that took the pains for me!—

Compare our faces and be judge yourself.

55 *What*] *And what* Capell.

58 *seems*] *seems?* F₄.

63 *Of that...may*] *If that...may*—
Mull conj.

68 *a'*] *a* Ff. *he* Pope.

73, 74 *land. But...slander'd*] *land, But*
.....slander Watkiss Lloyd conj.
(Athen., 1878). *land But once, he*

slanders Vaughan conj.

75 *But*] *Now* Anon. conj.

whether] F₄. *where* F₁F₂F₃. *where*
Steevens (1778). See note (v).

as true] *true* Pope.

77 *But that*] *Yet that* Vaughan conj.

79 *yourself*] Rowe. *your self* F₁F₂.
your self F₃F₄.

If old Sir Robert did beget us both 80
 And were our father and this son like him,
 O old Sir Robert, father, on my knee
 I give heaven thanks I was not like to thee!

K. John. Why, what a madcap hath heaven lent us
 here!

Eli. He hath a trick of Cœur-de-lion's face; 85
 The accent of his tongue affecteth him.
 Dō you not read some tokens of my son
 In the large composition of this man?

K. John. Mine eye hath well examined his parts
 And finds them perfect Richard. Sirrah, speak, 90
 What doth move you to claim your brother's land?

Bast. Because he hath a half-face, like my father.
 With half that face would he have all my land:
 A half-faced groat five hundred pound a year!

Rob. My gracious liege, when that my father lived,
 Your brother did employ my father much,— 96

Bast. Well, sir, by this you cannot get my land:
 Your tale must be how he employ'd my mother.

Rob. And once dispatch'd him in an embassy
 To Germany, there with the emperor 100
 To treat of high affairs touching that time.
 The advantage of his absence took the king
 And in the mean time sojourn'd at my father's;
 Where how he did prevail I shame to speak,
 But truth is truth: large lengths of seas and shores 105

81 *him,*] *him:* FF.

84 *lent*] *sent* Hudson (Heath conj.).

85 *a trick*] *the trick* Vaughan conj.

See note (vi).

92—94 *father. With...land:...year!*]
father, With...land;...year. Capell.
father? With...land,...year? F₁F₂.
father, With...land,...year? F₃F₄.

father, With...land?...year! Theobald.

93 *half that face*] *that half-face* Theobald. *half the face* Anon. conj.
half a face Vaughan conj.

96 *much,—*] *much—* Rowe. *much.* FF.

105 *lengths*] *length* Capell conj.

Between my father and my mother lay,
 As I have heard my father speak himself,
 When this same lusty gentleman was got.
 Upon his death-bed he by will bequeath'd
 His lands to me, and took it on his death 110
 That this my mother's son was none of his;
 And if he were, he came into the world
 Full fourteen weeks before the course of time.
 Then, good my liege, let me have what is mine,
 My father's land, as was my father's will. 115

K. John. Sirrah, your brother is legitimate;
 Your father's wife did after wedlock bear him,
 And if she did play false, the fault was hers;
 Which fault lies on the hazards of all husbands
 That marry wives. Tell me, how if my brother, 120
 Who, as you say, took pains to get this son,
 Had of your father claim'd this son for his?
 In sooth, good friend, your father might have kept
 This calf, bred from his cow, from all the world;
 In sooth he might; then, if he were my brother's, 125
 My brother might not claim him; nor your father,
 Being none of his, refuse him: this concludes;
 My mother's son did get your father's heir;
 Your father's heir must have your father's land.

Rob. Shall then my father's will be of no force 130
 To dispossess that child which is not his?

Bast. Of no more force to dispossess me, sir,
 Than was his will to get me, as I think.

Eli. Whether hadst thou rather be a Faulconbridge,

110 *it on his death*] *on it his oath*

Vaughan conj.

death] *oath* Anon. conj.

112 *And if*] *An if* Hanmer.

119 *hazards*] *hazard* Pope.

122 *his*] Theobald. *his*, Ff.

131 *his*] *his*. Ff.

134 *Whether*] *Say* Pope.

rather be] *rather*,—*be* Capell.

be a] *be*? a Vaughan conj.

And like thy brother, to enjoy thy land, 135
Or the reputed son of Cœur-de-lion,
Lord of thy presence and no land beside?

Bast. Madam, an if my brother had my shape,
And I had his, sir Robert's his, like him;
And if my legs were two such riding-rods, 140
My arms such eel-skins stuff'd, my face so thin
That in mine ear I durst not stick a rose
Lest men should say 'Look, where three-farthings goes!'
And, to his shape, were heir to all this land,
Would I might never stir from off this place, 145
I would give it every foot to have this face;
I would not be sir Nob in any case.

Eli. I like thee well: wilt thou forsake thy fortune,
Bequeath thy land to him and follow me?
I am a soldier and now bound to France. 150

Bast. Brother, take you my land, I'll take my chance.
Your face hath got five hundred pound a year,
Yet sell your face for five pence and 'tis dear.
Madam, I'll follow you unto the death.

Eli. Nay, I would have you go before me thither.

Bast. Our country manners give our betters way. 156

K. John. What is thy name?

Bast. Philip, my liege, so is my name begun;
Philip, good old sir Robert's wife's eldest son.

137 *thy*] *the* Warburton.

beside?] *F*₄. *beside.* *F*₁*F*₂*F*₃.

138 *an if*] *Hammer.* *and if* *Ff.*

139 *his, sir Robert's his*] *just sir Robert's*
shape *Vaughan* conj. *his, Sir*
Robert's, his *S. Walker* conj.
Robert's] *Robert* *Theobald.* *Ro-*
bert's, Hammer.

his, like] *Rowe.* *his like* *Ff.*

140 *And if*] *An if* *S. Walker* conj.

144 *to his*] *with his* *Hammer.*

his...this] *this...his* *Mason* conj.

his...his *Vaughan* conj.

146 *I would*] *I'd* *Pope.*

face] *hand* *Fleay.*

147 *I*] *F*₂*F*₃*F*₄. *It* *F*₁. See note (vii).

sir Nob] *Capell.* *sir nobbe* *F*₁*F*₂*F*₃.

Sir Nobbe *F*₄. *sir Rob* *Lloyd* conj.

152 *pound*] *pounds* *Steevens* (1793).

159 *wife's*] *Rowe.* *wives* *Ff.*

K. John. From henceforth bear his name whose form
thou bear'st: 160

Kneel thou down Philip, but rise more great,
Arise sir Richard and Plantagenet.

Bast. Brother by the mother's side, give me your hand :
My father gave me honour, yours gave land.
Now blessed be the hour, by night or day, 165
When I was got, sir Robert was away !

Eli. The very spirit of Plantagenet !
I am thy grandam, Richard ; call me so.

Bast. Madam, by chance but not by truth ; what though ?
Something about, a little from the right, 170

In at the window, or else o'er the hatch :
Who dares not stir by day must walk by night,

And have is have, however men do catch :
Near or far off, well won is still well shot,
And I am I, howe'er I was begot. 175

K. John. Go, Faulconbridge : now hast thou thy de-
sire ;

A landless knight makes thee a landed squire.
Come, madam, and come, Richard, we must speed
For France, for France, for it is more than need.

Bast. Brother, adieu : good fortune come to thee !
For thou wast got i' the way of honesty. 181

[*Exeunt all but Bastard.*
A foot of honour better than I was ;

160 *From...bear'st]* Pope. As two
lines, the first ending *name*, in Ff.
bear'st] Pope. *bearest* Ff.

161 *rise]* Ff. *rise up* Pope. *arise*
Steevens. *to rise* Keightley.

168 *grandam, Richard;]* *grandame*
Richard, F₁F₂F₃. *grandam, Rich-*
ard, F₄. *grandam; Richard,* Pope.

169 *what though?]* *what tho'?* Theo-

bald. *what tho;* Ff.

181 *wast]* *was* Pope.

[*Exeunt...Bastard.*] Ff. *Exeunt.*
Capell.

182 SCENE III. Pope. SCENE II. The
same. Anti-room of the same.
Enter Bastard. Capell.
A foot] Bast. *A foot* Ff.

But many a many foot of land the worse.
 Well, now can I make any Joan a lady.
 'Good den, sir Richard!'—'God-a-mercy, fellow!' 185
 And if his name be George, I'll call him Peter;
 For new-made honour doth forget men's names;
 'Tis too respective and too sociable
 For your conversion. Now your traveller,
 He and his toothpick at my worship's mess, 190
 And when my knightly stomach is sufficed,
 Why then I suck my teeth and catechize
 My picked man of countries: 'My dear sir,'
 Thus, leaning on mine elbow, I begin,
 'I shall beseech you'—that is question now; 195
 And then comes answer like an Absey book:
 'O sir,' says answer, 'at your best command;
 At your employment; at your service, sir.'
 'No, sir,' says question, 'I, sweet sir, at yours.'
 And so, ere answer knows what question would. 200
 Saving in dialogue of compliment,
 And talking of the Alps and Apennines,
 The Pyrenean and the river Po,
 It draws toward supper in conclusion so.

183 *many a many*] *many, many a*
 Hammer. *many, ah! many a* Col-
 lier, ed. 2 (Collier MS.).

185 *Richard*] Robert Johnson.

188 *too...too*] *two...too* F₁.

too sociable] *unsociable* Pope.

188, 189 *sociable* *For...Now*] *sociable*.
For your diversion, now, Collier
 MS.

189 *your conversion.*] Capell. *your*
conversion, Ff. *your conversing*.
 Pope. *conversation*. Lloyd conj.
your convertent Daniel conj.

193 *picked*] *piked* Pope. *piequed* Theo-
 bald.

man of] *man, of* Steevens conj.

countries] *courtesies* Jackson conj.

195 *I...now*] Misplaced to follow line
 222 in Singer (ed. 2).

196 *Absey book*] *ABC-book* Pope.

201 *Saving*] *Serving* Theobald (War-
 burton conj.). *Sharing* or *Halv-*
ing or *Salving* Vaughan conj.
 (N. and Q., 1882).

203 *Pyrenean*] *Perennean* F₁. *Pyren-*
nean F₂F₃F₄. *Pyreneans* Collier,
 ed. 2 (Collier MS.).

204 *toward*] F₁F₂. *towards* F₃F₄.
so] om. Capell.

But this is worshipful society, 205
 And fits the mounting spirit like myself;
 For he is but a bastard to the time
 That doth not smack of observation;
 And so am I, whether I smack or no;
 And not alone in habit and device, 210
 Exterior form, outward accoutrement,
 But from the inward motion to deliver
 Sweet, sweet, sweet poison for the age's tooth:
 Which, though I will not practise to deceive,
 Yet, to avoid deceit, I mean to learn; 215
 For it shall strew the footsteps of my rising.
 But who comes in such haste in riding-robes?
 What woman-post is this? hath she no husband
 That will take pains to blow a horn before her?

Enter LADY FAULCONBRIDGE *and* JAMES GURNEY.

O me! it is my mother. How now, good lady? 220
 What brings you here to court so hastily?

Lady F. Where is that slave, thy brother? where is he,
 That holds in chase mine honour up and down?

Bast. My brother Robert? old sir Robert's son?
 Colbrand the giant, that same mighty man? 225

206 *the mounting*] *a mounting* Collier
 MS.

spirit] *spirits* Delius.

208, 209 *smack.....smack*] Theobald.
smoake...smacke F₁F₂. *smoak ...*
smack F₃F₄. *smack...smoak* Pope.

209 *And...no;*] Put in brackets, as
 spurious, by Warburton.

And so] *E'en so* Lettsom conj.

212 *motion to*] *motion too* Hanmer.
deliver] *delivers* Capell conj.

214 *Which*] *This* Johnson conj.

220 *Enter.....*] Capell. Ff (after line
 221).

it is] Pope. 'tis Ff.

How now] *now* Pope.

222 SCENE IV. Pope.

222, 223 *he,...down*] Theobald. *he?...*
down. Ff.

224, 225 *Robert?...son?...man*] Capell.
Robert,...sonne:...man, Ff.

Is it sir Robert's son that you seek so?

Lady F. Sir Robert's son! Ay, thou unreverend boy,
Sir Robert's son: why scorn'st thou at sir Robert?

He is sir Robert's son, and so art thou. 229

Bast. James Gurney, wilt thou give us leave awhile?

Gur. Good leave, good Philip.

Bast. Philip! sparrow: James,
There's toys abroad: anon I'll tell thee more. [*Exit Gurney.*
Madam, I was not old sir Robert's son:

Sir Robert might have eat his part in me
Upon Good-Friday and ne'er broke his fast: 235

Sir Robert could do well: marry, to confess,
Could he get me? Sir Robert could not do it:
We know his handiwork: therefore, good mother,
To whom am I beholding for these limbs?
Sir Robert never help to make this leg. 240

Lady F. Hast thou conspired with thy brother too,
That for thine own gain shouldst defend mine honour?
What means this scorn, thou most untoward knave?

Bast. Knight, knight, good mother, Basilisco-like.

228 son:] son, F₃F₄. sonne? F₁F₂.
scorn'st] scornest F₄.

230 [*Gurney*] F₄. *Gournie* F₁. *Gourney*
F₂F₃.

231 *Philip! sparrow:*] Capell. *Philip*,
sparrow, Ff. *Philip,—spare me*,
Theobald (Warburton). *Philip?*
Sparrow! Upton conj. *Philip—*
spare oh! Grey conj. *Philip Spar-*
row! Green conj. (N. and Q., 1885).

232 toys] noise Gould conj.

[*Exit Gurney.*] *Exit James*, Ff.

236, 237 well: marry...get me?] well
(marry, to confess) *Could he get me*.
Vaughan conj.

236 to confess] confess Pope. to confess
the truth Keightley.

237 *Could he get me?* Sir] Pope. *Could*
get me sir Ff. *Could not get me;*
Sir Dyce (Collier MS.).

239 beholding] beholden Pope.

240 help] help'd Pope.

241 conspired] conspir'd Rowe.

244 Knight, knight, good mother, *Basi-*
lisco-like.] F₃F₄. *Knight, knight*
good mother, Basilisco-like: F₁F₂.
Omitted by Rowe (ed. 2). *Knight*
—Knight, good mother, Basilisco
like Pope. *Knight, knight, good*
mother—Basilisco like. Theobald.
Knight, knight,—good mother, Basi-
lisco like. Id. conj. *Knight—knight*
—good mother—Basilisco;—'slight!
Id. conj. (withdrawn).

What! I am dubb'd! I have it on my shoulder. 245

But, mother, I am not sir Robert's son;

I have disclaim'd sir Robert and my land;

Legitimation, name and all is gone:

Then, good my mother, let me know my father;

Some proper man, I hope: who was it, mother? 250

Lady F. Hast thou denied thyself a Faulconbridge?

Bast. As faithfully as I deny the devil.

Lady F. King Richard Cœur-de-lion was thy father:

By long and vehement suit I was seduced

To make room for him in my husband's bed: 255

Heaven lay not my transgression to my charge!

Thou art the issue of my dear offence,

Which was so strongly urged past my defence.

Bast. Now, by this light, were I to get again,

Madam, I would not wish a better father. 260

Some sins do bear their privilege on earth,

And so doth yours; your fault was not your folly:

Needs must you lay your heart at his dispose,

Subjected tribute to commanding love,

Against whose fury and unmatched force 265

The aweless lion could not wage the fight,

Nor keep his princely heart from Richard's hand.

He that perforce robs lions of their hearts

May easily win a woman's. Ay, my mother,

With all my heart I thank thee for my father! 270

Who lives and dares but say thou didst not well

When I was got, I'll send his soul to hell.

245 *What!]* Theobald. *What, Ff. Why*
Pope. *Why, Hanmer.*

247, 248 *sir Robert...land; Legitimation]*
sir Robert; and my land, Legiti-
mation Fleay (S. Walker conj.).

256, 257 *my charge! Thou] thy charge*
That Staunton conj.

256 *my charge!]* *my charge, Ff. thy*
charge, Long MS.

257 *Thou] F₄. That F₁F₂F₃.*

262 *your folly] you folly F₂.*

267 *hand] hands F₄.*

269 *Ay,] aye Ff.*

Come, lady, I will show thee to my kin ;

And they shall say, when Richard me begot,

If thou hadst said him nay, it had been sin :

275

Who says it was, he lies ; I say 'twas not.

[*Exeunt.*]

ACT II.

SCENE I. *France. Before Angiers.*

*Enter AUSTRIA and forces, drums, etc. on one side : on the other
KING PHILIP of France and his power ; LEWIS, ARTHUR, CONSTANCE
and attendants.*

Lew. Before Angiers well met, brave Austria.

Arthur, that great forerunner of thy blood,

Richard, that robb'd the lion of his heart

And fought the holy wars in Palestine,

By this brave duke came early to his grave :

5

And for amends to his posterity,

At our importance hither is he come,

To spread his colours, boy, in thy behalf,

And to rebuke the usurpation

Of thy unnatural uncle, English John :

10

Embrace him, love him, give him welcome hither.

Arth. God shall forgive you Cœur-de-lion's death

273 *thee*] the F₄.

276 *Who...not.*] *I say it had ; he lies
who says't had not.* Vaughan conj.

ACT II. SCENE I.] Rowe (ed. 2).

Scena Secunda. ff.

France...] Capell. Enter before

Angiers, Philip King of France,
Lewis, Dauphin, Austria, Constance,
Arthur. ff.

1, 18 Low.] King Philip. Dyce, ed. 2
(Theobald conj.).

7, 11 *hither*] *hether* F₁.

The rather that you give his offspring life,
 Shadowing their right under your wings of war :
 I give you welcome with a powerless hand, 15
 But with a heart full of unstained love :
 Welcome before the gates of Angiers, duke.

Lew. A noble boy! Who would not do thee right?

Aust. Upon thy cheek lay I this zealous kiss,
 As seal to this indenture of my love, 20
 That to my home I will no more return,
 Till Angiers and the right thou hast in France,
 Together with that pale, that white-faced shore,
 Whose foot spurns back the ocean's roaring tides
 And coops from other lands her islanders, 25
 Even till that England, hedged in with the main,
 That water-walled bulwark, still secure
 And confident from foreign purposes,
 Even till that utmost corner of the west
 Salute thee for her king: till then, fair boy, 30
 Will I not think of home, but follow arms.

Const. O, take his mother's thanks, a widow's thanks,
 Till your strong hand shall help to give him strength
 To make a more requital to your love!

Aust. The peace of heaven is theirs that lift their
 swords 35

In such a just and charitable war.

K. Phi. Well then, to work: our cannon shall be bent
 Against the brows of this resisting town.
 Call for our chiefest men of discipline,
 To cull the plots of best advantages: 40

14 *their*] *his* Collier MS.

16 *unstained*] *unstrained* Collier, ed. 2
 (Collier MS.).

18 *A*] *Ah* Fleay conj.

29 *utmost*] *outmost* F₄.

35 *that*] *who* F₄.

37 *work: our*] *work, our* F₄. *work: our*
F₁F₂. work our F₃.
cannon] *engines* Pope.

38 *brows*] *tow'rs* Gould conj.

We'll lay before this town our royal bones,
 Wade to the market-place in Frenchmen's blood,
 But we will make it subject to this boy.

Const. Stay for an answer to your embassy,
 Lest unadvised you stain your swords with blood : 45
 My Lord Chatillon may from England bring
 That right in peace which here we urge in war,
 And then we shall repent each drop of blood
 That hot rash haste so indirectly shed.

Enter CHATILLON.

K. Phi. A wonder, lady ! lo, upon thy wish, 50
 Our messenger Chatillon is arrived !
 What England says, say briefly, gentle lord ;
 *We coldly pause for thee ; Chatillon, speak.

Chat. Then turn your forces from this paltry siege
 And stir them up against a mightier task. 55
 England, impatient of your just demands,
 Hath put himself in arms : the adverse winds,
 Whose leisure I have stay'd, have given him time
 To land his legions all as soon as I ;
 His marches are expedient to this town, 60
 His forces strong, his soldiers confident.
 With him along is come the mother-queen,
 An Ate, stirring him to blood and strife ;
 With her her niece, the Lady Blanch of Spain ;
 With them a bastard of the king's deceased ; 65
 And all the unsettled humours of the land,
 Rash, inconsiderate, fiery voluntaries,
 With ladies' faces and fierce dragons' spleens,

49 *indirectly*] *indiscreetly* Singer, ed. 2
 (Collier MS.).

63 *An Ate*] Rowe. *An Ace* Ff. *As Ate*

Collier MS.

65 *king's*] *kings* F₁. *king* F₂F₃F₄. See
 note (xi).

Have sold their fortunes at their native homes,
 Bearing their birthrights proudly on their backs, 70
 To make a hazard of new fortunes here :
 In brief, a braver choice of dauntless spirits
 Than now the English bottoms have waft o'er
 Did never float upon the swelling tide,
 To do offence and scath in Christendom. [*Drum beats.* 75
 The interruption of their churlish drums
 Cuts off more circumstance : they are at hand,
 To parley or to fight ; therefore prepare.

K. Phi. How much unlook'd for is this expedition !

Aust. By how much unexpected, by so much 80
 We must awake endeavour for defence ;
 For courage mounteth with occasion :
 Let them be welcome then ; we are prepared. 9

Enter KING JOHN, ELINOR, BLANCH, *the* Bastard, Lords, and
Forces.

K. John. Peace be to France, if France in peace permit
 Our just and lineal entrance to our own ; 85
 If not, bleed France, and peace ascend to heaven,
 Whiles we, God's wrathful agent, do correct
 Their proud contempt that beats His peace to heaven.

K. Phi. Peace be to England, if that war return
 From France to England, there to live in peace. 90
 England we love ; and for that England's sake

70 *birthrights*] *birth-rights* F₁F₂. *birth-*
right F₃F₄.

75 [*Drum beats.*] F₁ (after line 77).
Drummes beates. F₂. *Drums beates.*
 F₃. *Drums beat.* F₄.

77, 78 *hand, To...fight* ;] Capell. *hand,*
To...fight, Ff. *hand. To...fight,*
 Pope.

84 SCENE II. Pope.

Enter...] Dyce. *Enter* K. of Eng-
 land, Bastard, Queene, Blanch, Pem-
 broke, and others. Ff.

85 *lineal*] *lawful* Gould conj.
own] *town* Gould conj.

87 *Whiles*] *Whilst* Rowe.

88 *beats*] *beat* Hammer.

With burden of our armour here we sweat.
 This toil of ours should be a work of thine;
 But thou from loving England art so far,
 That thou hast under-wrought his lawful king, 95
 Cut off the sequence of posterity,
 Out-faced infant state and done a rape
 Upon the maiden virtue of the crown.
 Look here upon thy brother Geffrey's face;
 These eyes, these brows, were moulded out of his: 100
 This little abstract doth contain that large
 Which died in Geffrey, and the hand of time
 Shall draw this brief into as huge a volume.
 That Geffrey was thy elder brother born,
 And this his son; England was Geffrey's right, 105
 • And this is Geffrey's: in the name of God
 How comes it then that thou art call'd a king,
 When living blood doth in these temples beat,
 Which owe the crown that thou o'ermasterest?

K. John. From whom hast thou this great commission,
 France, 110

To draw my answer from thy articles?

K. Phi. From that supernal judge, that stirs good
 thoughts

In any breast of strong authority,

92 *burden*] *burthen* F₄.

95 *his*] *its* Rowe. *her* Collier, ed. 2
 (Collier MS.). *this* Anon. conj. (N.
 and Q., 1874).

97 *Out-faced*] *Outraced* Gould conj.
state] *right* Gould conj.

103 *huge*] *large* Rowe. See note (VIII).

106 *this*] *his* Rann (Mason conj.).
this is Geffrey's] *Geffrey is his* or
Geffrey's right is his Seymour conj.
his is Arthur's Hudson conj. *is this*

Geffrey's or *this is Geffrey* Vaughan
 conj.

Geffrey's: in the name of God] *Geffrey's;...God* Rowe. *Geffreyes in*
...God: F₁F₂F₃ (Geffreys F₃). Gef-
freys;...God, F₄. Geffrey's son (or
heir):...God Jervis conj.

111 *from*] *to* Hammer.

113, 114 *breast...right:] breast, of strong*
authority; To...right, Fleay.

113 *breast*] *beast* F₁.

To look into the blots and stains of right :
 That judge hath made me guardian to this boy: 115
 Under whose warrant I impeach thy wrong,
 And by whose help I mean to chastise it.

K. John. Alack, thou dost usurp authority.

K. Phi. Excuse; it is to beat usurping down.

Eli. Who is it thou dost call usurper, France? 120

Const. Let me make answer; thy usurping son.

Eli. Out, insolent! thy bastard shall be king,
 That thou mayst be a queen, and check the world!

Const. My bed was ever to thy son as true
 As thine was to thy husband; and this boy 125

Liker in feature to his father Geffrey
 Than thou and John in manners; being as like
 As rain to water, or devil to his dam.

My boy a bastard! By my soul, I think
 His father never was so true begot: 130
 It cannot be, an if thou wert his mother.

Eli. There's a good mother, boy, that blots thy father.

Const. There's a good grandam, boy, that would blot
 thee.

Aust. Peace!

Bast. Hear the crier.

Aust. What the devil art thou?

Bast. One that will play the devil, sir, with you, 135
 An a' may catch your hide and you alone:

114 blots] bolts Warburton.

118—150 Alack...conference.] Put in
 the margin, as spurious, by Pope.

119 Excuse; it is] Malone. Excuse it
 is Ff. Excuse it, 'tis Rowe (ed. 2).

120 is it] Ff. is it that Rowe (ed. 1).
 is't that Rowe (ed. 2).

127 John in manners; being] Capell

(Roderick conj.). John, in manners
 being Ff. John in manners, being
 Vaughan conj.

131 an if] Theobald. and if Ff.

133 There's...thee.] As in Pope. Two
 lines in Ff, ending boy...thee.
 would] wouldst Theobald (ed. 1).

136 An a'] Theobald. And a Ff.

You are the hare of whom the proverb goes,
 Whose valour plucks dead lions by the beard :
 I'll smoke your skin-coat, an I catch you right ;
 Sirrah, look to 't ; i' faith, I will, i' faith. 140

Blanch. O, well did he become that lion's robe
 That did disrobe the lion of that robe !

Bast. It lies as sightly on the back of him
 As great Alcides' shows upon an ass :
 But, ass, I'll take that burthen from your back, 145
 Or lay on that shall make your shoulders crack.

Aust. What cracker is this same that deafs our ears
 With this abundance of superfluous breath ?
 King Philip, determine what we shall do straight.

K. Phi. Women and fools, break off your conference.
 • King John, this is the very sum of all ; 151
 England and Ireland, Anjou, Touraine, Maine,
 In right of Arthur do I claim of thee :
 Wilt thou resign them and lay down thy arms ?

K. John. My life as soon : I do defy thee, France. 155
 Arthur of Bretagne, yield thee to my hand ;
 And out of my dear love I'll give thee more
 Than e'er the coward hand of France can win :
 Submit thee, boy.

139 *an*] Theobald. *and* Ff.

141 *Blanch.*] Const. Cowden Clarke conj.
did] *doth* Anon. conj.

144 *Alcides' shows*] *Alcides' shews* Theobald. *Alcides' shooes* Ff (*shoes* F₄).
Alcides' shew'd Keightley. *Alcides' should* Id. conj. *Alcides' does* Hudson (Vaughan conj.). *Alcides' spoil* Kinnear conj. *Alcides' robes* Gould conj.
shows...ass] *shoes...ape* Fleay.
an ass] *a dwarf* or *a child* Fleay conj.

145 *burthen*] *burden* F₃.

149 *King Philip*] Theobald. *King Lewis* Ff. *K. Phi. Lewis* Capell. *King*,—*Lewis* Knight (Malone conj., withdrawn). See note (ix).

150 *K. Phi.*] *K. Philip.* Theobald. *Lew.* Ff.

152 *Anjou*] Theobald. *Angiers* Ff.

153 *do I*] *I do* Theobald.

156 *Bretagne*] Hanmer. *Britaine* F₁F₂.
Britain F₃. *Brittain* F₄.

159—197 *Submit thee...repetitions.*] Put in the margin, as spurious, by Pope.

Eli. Come to thy grandam, child.

Const. Do, child, go to it grandam, child; 160
Give grandam kingdom, and it grandam will
Give it a plum, a cherry, and a fig:
There's a good grandam.

Arth. Good my mother, peace!
I would that I were low laid in my grave:
I am not worth this coil that's made for me. 165

Eli. His mother shames him so, poor boy, he weeps.

Const. Now shame upon you, whether she does or no!
His grandam's wrongs, and not his mother's shames,
Draws those heaven-moving pearls from his poor eyes,
Which heaven shall take in nature of a fee; 170
Ay, with these crystal beads heaven shall be bribed
To do him justice and revenge on you.

Eli. Thou monstrous slanderer of heaven and earth!

Const. Thou monstrous injurer of heaven and earth!
Call not me slanderer; thou and thine usurp 175
The dominations, royalties and rights
Of this oppressed boy: this is thy eld'st son's son,
Infortunate in nothing but in thee:
Thy sins are visited in this poor child;
The canon of the law is laid on him, 180
Being but the second generation

160 *Do, child, go*] *Do, go, child, go; go*

Capell. *Do, child, go, child, go*
Lettsom conj.

160, 161 *it...it*] $F_2F_3F_4$. *yt...it* F_1 .

it'...it' Johnson. *it's...it's* Capell.

164 [weeping. Collier MS.

167 *whether*] *where* $F_1F_2F_3$. *where* F_4 .

she] *he* Ritson conj.

168 *wrongs*] *wrong* F_4 .

169 *Draws*] *Ff. Draw* Capell.

171 *heaven shall*] *shall heaven* Collier

MS.

175 *not me*] *me not* F_4 .

176 *dominations*] F_1 . *domination* F_2
 F_3F_4 .

177 *this is thy eld'st*] Capell. *this is thy*
eldest *Ff. thy eld'st* Hudson (Rit-
son conj.). *this thy eldest* Vaughan
conj. *This' thy eld'st* Fleay.
eld'st son's son] *eldest's son* Anon.
conj.

179 *in*] *on* Collier MS.

Removed from thy sin-conceiving womb.

K. John. Bedlam, have done.

Const.

I have but this to say,

That he is not only plagued for her sin,

But God hath made her sin and her the plague 185

On this removed issue, plagued for her

And with her plague; her sin his injury,

Her injury the beadle to her sin,

All punish'd in the person of this child,

And all for her; a plague upon her! 190

Eli. Thou unadvised scold, I can produce

A will that bars the title of thy son.

Const. Ay, who doubts that? a will! a wicked will;

A woman's will; a canker'd grandam's will!

• *K. Phi.* Peace, lady! pause, or be more temperate: 195

It ill beseems this presence to cry aim

To these ill-tuned repetitions.

Some trumpet summon hither to the walls

These men of Angiers: let us hear them speak

Whose title they admit, Arthur's or John's. 200

183 *Bedlam*] *Ff.* *Beldam* Rann (*Rit-*
son conj.).

184 *he is*] *he's* Johnson. *she's* Lettsom
conj.
sin] *sins* Vaughan conj.

187 *with her plague; her sin*] *Edd.*
(*Roby* conj.). *with her plague her*
sinne: *Ff.* *with her.*—*Plague her*
son! Johnson. *with her sin, her*
plague, Capell. *with her plagued;*
her sin, Rann (*Roderick* conj.).
with her plague—her sin: Staunton
conj. See note (x).

her sin his] *her sin, her* Lloyd conj.

188 *injury...sin,*] *injury—the beadle to*
her sin. Staunton conj. *injury,—*
the beadle to her sin,— Vaughan

conj.

sin] *sins* Malone conj.

189 *All*] *Are* Vaughan conj.

190 *And all for her;*] *And all for her,*
and by her; Lettsom conj.

And] *And punish'd* Vaughan conj.
her! *her then!* or *her!* [spitting.
Moberly conj.

193 *doubts that?*] Rowe. *doubts that,*
F₁F₂F₃. *doubts,* *F₄.*

194 *canker'd*] *cankred* *F₁F₂.* *cankered*
F₃F₄.

196 *aim*] *ayme* *F₁.* *ay me* *F₂F₃F₄.*
amen Rowe (ed. 2). *f'aine* Johnson
conj. *shame* Jackson conj. *hem*
Moberly conj.

Trumpet sounds. Enter certain CITIZENS upon the walls.

First Cit. Who is it that hath warn'd us to the walls?

K. Phi. 'Tis France, for England.

K. John. England, for itself.

You men of Angiers, and my loving subjects,—

K. Phi. You loving men of Angiers, Arthur's subjects,
Our trumpet call'd you to this gentle parle,— 205

K. John. For our advantage; therefore hear us first.
These flags of France, that are advanced here
Before the eye and prospect of your town,
Have hither march'd to your endamage:ment:
The cannons have their bowels full of wrath, 210
And ready mounted are they to spit forth
Their iron indignation 'gainst your walls:
All preparation for a bloody siege
And merciless proceeding by these French
Confronts your city's eyes, your winking gates; 215
And but for our approach those sleeping stones,
That as a waist doth girdle you about,
By the compulsion of their ordinance
By this time from their fixed beds of lime
Had been dishabited, and wide havoc made 220

201 SCENE III. Pope.

certain Citizens] Capell. a Citizen
Ff.

First Cit.] 1 Cit. Capell (and
throughout the scene). Cit. F₁.
Citti. F₂. Citti. F₃F₄.

203 subjects,—] subjects.— Rowe. sub-
iectes. Ff.

205 parle,—] Parle— Rowe. parle. Ff.

206 our] your Tyrwhitt conj.

213 preparation] preparations Pope.

214 And merciless proceeding by these

French] And.....proceeding,.....

French. Ff. And...proceeding,...

French, Rowe. And,...proceeding,
...*French,* Theobald.

215 Confronts your] Capell. Confront
your Rowe. Comfort yours F₁F₂.
Comfort your F₃F₄. Come 'fore
your Collier, ed. 2 (Collier MS.).

217 waist] waiste F₄ waste F₁F₂F₃.
doth] do Rowe.

218 ordinance] ordnance Malone.

220 dishabited] dishabit Fleay.

For bloody power to rush upon your peace.
 But on the sight of us your lawful king,
 Who painfully with much expedient march
 Have brought a countercheck before your gates,
 To save unscratch'd your city's threatened cheeks, 225
 Behold, the French amazed vouchsafe a parle;
 And now, instead of bullets wrapp'd in fire,
 To make a shaking fever in your walls,
 They shoot but calm words folded up in smoke,
 To make a faithless error in your ears: 230
 Which trust accordingly, kind citizens,
 And let us in, your king, whose labour'd spirits,
 Forwearied in this action of swift speed,
 Crave harbourage within your city walls.

- *K. Phi.* When I have said, make answer to us both.
 Lo, in this right hand, whose protection 236
 Is most divinely vow'd upon the right
 Of him it holds, stands young Plantagenet,
 Son to the elder brother of this man,
 And king o'er him and all that he enjoys: 240
 For this down-trodden equity, we tread
 In warlike march these greens before your town,
 Being no further enemy to you
 Than the constraint of hospitable zeal
 In the relief of this oppressed child 245
 Religiously provokes. Be pleased then
 To pay that duty which you truly owe
 To him that owes it, namely this young prince:
 And then our arms, like to a muzzled bear,

225 *threatened*] *F*₂. *threatned* *F*₁*F*₃*F*₄.

227 *instead*] *F*₃. *instead* *F*₁*F*₂. *in*
stead *F*₄.

232 *us in, your*] *Capell.* *us in.* *Your*
Ff. *in us, your* *Pope.*

233 *Forwearied*] *Forweary'd* *Steevens*
 (1778). *Fore-wearied* *Ff.*

234 *Crave*] *Pope.* *Craues* *Ff.*

248 *owes*] *owns* *Pope.*

249 *arms*] *army* *Vaughan conj.*

Save in aspect, hath all offence seal'd up; 250
 Our cannons' malice vainly shall be spent
 Against the invulnerable clouds of heaven;
 And with a blessed and unvex'd retire,
 With unhack'd swords and helmets all unbruised,
 We will bear home that lusty blood again 255
 Which here we came to spout against your town,
 And leave your children, wives and you in peace.
 But if you fondly pass our proffer'd offer,
 'Tis not the roundure of your old-faced walls
 Can hide you from our messengers of war, 260
 Though all these English and their discipline
 Were harbour'd in their rude circumference.
 Then tell us, shall your city call us lord,
 In that behalf which we have challenged it?
 Or shall we give the signal to our rage 265
 And stalk in blood to our possession?

First Cit. In brief, we are the king of England's subjects:

For him, and in his right, we hold this town.

K. John. Acknowledge then the king, and let me in.

First Cit. That can we not; but he that proves the king, 270

To him will 'we prove loyal: till that time

Have we ramm'd up our gates against the world.

K. John. Doth not the crown of England prove the king?

250 *hath*] *have* Hanmer.

252 *invulnerable*] *invulnerable* Ff.

258 *our*] *your* Theobald (ed. 1).

proffer'd] *proper* Jervis conj.

proffer'd offer] *proffers here* Vaughan conj. (withdrawn).

offer] *love* S. Walker conj. *favour*
 or *terms* Vaughan conj. *peace*

Hudson.

259 *roundure*] Capell. *rounder* Ff.
rondure Singer (ed. 2).

old-faced] *bold-faced* Williams conj.

262 *rude*] *wide* Williams conj.

264 *which*] *in which* Keightley.

268 See note (xi).

And if not that, I bring you witnesses,
Twice fifteen thousand hearts of England's breed,— 275

Bast. Bastards, and else.

K. John. To verify our title with their lives.

K. Phi. As many and as well-born bloods as those—

Bast. Some bastards too.

K. Phi. Stand in his face to contradict his claim. 280

First Cit. Till you compound whose right is worthiest,
We for the worthiest hold the right from both.

K. John. Then God forgive the sin of all those souls
That to their everlasting residence,

Before the dew of evening fall, shall fleet, 285
In dreadful trial of our kingdom's king!

K. Phi. Amen, amen! Mount, chevaliers! to arms!

Bast. Saint George, that swinged the dragon, and e'er
since

Sits on his horse back at mine hostess' door,
Teach us some fence! [*To Aust.*] Sirrah, were I at home,
At your den, sirrah, with your lioness, 291
I would set an ox-head to your lion's hide,
And make a monster of you.

Aust. Peace! no more.

Bast. O, tremble, for you hear the lion roar.

K. John. Up higher to the plain; where we'll set
forth 295

In best appointment all our regiments.

Bast. Speed then, to take advantage of the field.

275 *breed*,—] *breed*—Rowe. *breed*. Ff.

276, 279 Marked as 'Aside' by Pope.

278 *those*—] Rowe. *those*. Ff.

283 *sin*] *sinnes* Collier MS.

287 *chevaliers*] *to*] Capell. *Chevaliers*
to Ff. *chevaliers*, *to* Pope.

288, 289 Arranged as in Pope. The

first line ends at *dragon* in Ff.

289 *on his*] Pope. *on's* Ff. See note
(xii).

290 [*To Aust.*] Pope.

292 *I would*] *I'd* Pope.

297 *advantage*] *th' advantage* Pope.
[*Exeunt English.* Capell.

K. Phi. It shall be so; and at the other hill
Command the rest to stand. God and our right! [*Exeunt.*]

*Here after excursions, enter the Herald of France, with trumpets,
to the gates.*

F. Her. You men of Angiers, open wide your gates,
And let young Arthur, Duke of Bretagne, in, 301
Who by the hand of France this day hath made
Much work for tears in many an English mother,
Whose sons lie scattered on the bleeding ground:
Many a widow's husband grovelling lies, 305
Coldly embracing the discoloured earth;
And victory, with little loss, doth play
Upon the dancing banners of the French,
Who are at hand, triumphantly display'd,
To enter conquerors, and to proclaim 310
Arthur of Bretagne England's king and yours.

Enter English Herald, with trumpet.

E. Her. Rejoice, you men of Angiers, ring your bells;
King John, your king and England's, doth approach,
Commander of this hot malicious day:
Their armours, that march'd hence so silver-bright, 315

298 *and*] [to Lew.] *and* Capell.

299 [*Exeunt.*] *Exeunt* French. Capell.

300 SCENE IV. Pope. SCENE II. Capell.

ACT II. SCENE I. Fleay. om. Ff.
See note (XIII).

Here.....] Ff. A long Charge
sounded: then... Warburton. Alar-
ums, as of a Battel join'd; Excur-
sions; afterwards, Retreat. Enter
a French Herald... Capell.

301, 311 *Bretagne*] Rowe (ed. 2). *Bri-*

taine F₁F₂. *Britain* F₃F₄.

304 *scattered*] *scatter'd* Rowe.

305 *Many*] *And many* Pope.

306 *discoloured*] *discolour'd* Rowe.

307 *And*] *While* Pope.

309 *Who.....display'd,*] *Triumphantly
display'd; who are at hand,* Keight-
ley.

display'd] Rowe. *displayed* Ff.

312 *trumpet.*] *trumpets.* Hanmer.

Hither return all guilt with Frenchmen's blood;
 There stuck no plume in any English crest
 That is removed by a staff of France;
 Our colours do return in those same hands
 That did display them when we first march'd forth; 320
 And, like a jolly troop of huntsmen, come
 Our lusty English, all with purpled hands,
 Dyed in the dying slaughter of their foes:
 Open your gates and give the victors way.

First Cit. Heralds, from off our towers we might be-
 hold, 325

From first to last, the onset and retire
 Of both your armies; whose equality
 By our best eyes cannot be censured:
 Blood hath bought blood and blows have answered blows;
 Strength match'd with strength, and power confronted
 power: 330

Both are alike; and both alike we like.
 One must prove greatest: while they weigh so even,
 We hold our town for neither, yet for both.

Re-enter the two KINGS, with their powers, severally.

K. John. France, hast thou yet more blood to cast
 away?

316 *with*] in Rowe.

318 *removed by a*] *remov'd by any*
 Collier, ed. 2 (Collier MS.).

323 *Dyed*] *Dide* F₁F₂F₃. *Dy'd* F₄.
Stain'd Pope. *Dipp'd* Vaughan
 conj.

dying...foes] *slaughter of their*
dying foes Vaughan conj.

325 *First Cit.*] 1 *Cit.* Capell. *Citi.*
 Rowe. Hubert. Ff (and Hub.
 throughout the scene, except 1.

368). See note (xiv).

329 *answered*] Ff. *answer'd* Rowe.

334 SCENE V. Pope.

Re-enter...severally.] Edd. Enter
 ...at severall doores. Ff. Flourish.
 Enter King John, and his Power,
 on one Side, Bastard, Elinor,
 Blanch, &c.: on the other, King
 Philip, and French, Austria, and
 Lewis. Capell.

Say, shall the current of our right run on? 335
 Whose passage, vex'd with thy impediment,
 Shall leave his native channel, and o'erswell
 With course disturb'd even thy confining shores,
 Unless thou let his silver water keep
 A peaceful progress to the ocean. 340
K. Phi. England, thou hast not saved one drop of
 blood,

In this hot trial, more than we of France;
 Rather, lost more. And by this hand I swear,
 That sways the earth this climate overlooks,
 Before we will lay down our just-borne arms, 345
 We'll put thee down, 'gainst whom these arms we bear,
 Or add a royal number to the dead,
 Gracing the scroll that tells of this war's loss
 With slaughter coupled to the name of kings.

Bast. Ha, majesty! how high thy glory towers, 350
 When the rich blood of kings is set on fire!
 O, now doth Death line his dead chaps with steel;
 The swords of soldiers are his teeth, his fangs;
 And now he feasts, mousing the flesh of men,
 In undetermined differences of kings. 355
 Why stand these royal fronts amazed thus?
 Cry 'havoc!' kings; back to the stained field,
 You equal potents, fiery kindled spirits!
 Then let confusion of one part confirm 359

335 *run*] F₃F₄. *runne* F₂. *rome* F₁.
roam Malone. *foam* Nicholson
 conj.
on?] Pope. *on*, Ff.

339 *water*] *waters* Grant White (Collier
 MS.).

345 *lay down*] *lay by* Pope.

352 *dead*] *dread* Mull conj.

353 *fangs*] Steevens (1793). *phangs* Ff.

354 *mousing*] *mouthng* Pope.

358 *equal potents*] *equal potent* Collier,
 ed. 2 (Collier MS.). *equal-potents*
 Delius. *equal-potent* Dyce, ed. 2
 (S. Walker conj., withdrawn).
fiery kindled] F₂F₃F₄. *fieris kindled*
 F₁. *fiery-kindled* Pope. *fire-*
ykindled Collier, ed. 2 (Collier
 MS.). *fire-enkindled* Lettsom conj.

The other's peace; till then, blows, blood, and death!

K. John. Whose party do the townsmen yet admit?

K. Phi. Speak, citizens, for England; who's your king?

First Cit. The king of England, when we know the king.

K. Phi. Know him in us, that here hold up his right.

K. John. In us, that are our own great deputy, 365
And bear possession of our person here,

Lord of our presence, Angiers, and of you.

First Cit. A greater power than we denies all this;
And till it be undoubted, we do lock

Our former scruple in our strong-barr'd gates; 370

King'd of our fears, until our fears, resolved,

Be by some certain king purged and deposed.

Bast. By heaven, these scroyles of Angiers flout you,
kings,

And stand securely on their battlements,

As in a theatre, whence they gape and point 375

At your industrious scenes and acts of death.

Your royal presences be ruled by me:

Do like the mutines of Jerusalem,

Be friends awhile and both conjointly bend

362 *who's*] $F_2F_3F_4$. *whose* F_1 .

366 *possession*] *prossession* Collier MS.

367 *of you*] F_1F_4 . *if you* F_2F_3 .

368 First Cit.] 1 C. Capell. Citi. Rowe.

Fra. F_1 . Fran. $F_2F_3F_4$. Hub.

Macmillan MS.

we] *ye* Theobald (Warburton).

371 *King'd of our fears,*] Rann (Tyr-

whitt conj.). *Kings of our fears,*

F_1F_2 . *Kings of our fear,* F_3F_4 .

Kings of our fears,—Theobald.

Kings are our fears,—Warburton.

Kind of our fears Jackson conj.

Kings, of our fear; Knight (Becket

conj.). *King'd of our fear,* Dyce

(ed. 1). *Kings of ourselves,* Delius

conj. *Kings of our fear!* Keight-

ley.

King'd of our fears,...fears] *King is*

our fear...fear or *King us our fear*

...fear Vaughan conj.

until our fears] *until our feare*

Collier MS.

371, 372 *King'd...deposed.*] Put in the

margin, as spurious, by Pope.

373 *these*] *the* Theobald (ed. 2).

376 *industrious*] *illustrious* Capell conj.

377 *Your*] *You* Rowe.

378 *mutines*] *mutiners* Spedding conj.

379 *awhile*] *a-while* F_1F_2 . *a while*

F_3F_4 .

Your sharpest deeds of malice on this town: 380
 By east and west let France and England mount
 Their battering cannon charged to the mouths,
 Till their soul-fearing clamours have brawl'd down
 The flinty ribs of this contemptuous city :
 I'd play incessantly upon these jades, 385
 Even till unfenced desolation
 Leave them as naked as the vulgar air.
 That done, dissever your united strengths,
 And part your mingled colours once again ;
 Turn face to face and bloody point to point ; 390
 Then, in a moment, Fortune shall cull forth
 Out of one side her happy minion,
 To whom in favour she shall give the day,
 And kiss him with a glorious victory.
 How like you this wild counsel, mighty states ? 395
 Smacks it not something of the policy ?

K. John. Now, by the sky that hangs above our heads,
 I like it well. France, shall we knit our powers
 And lay this Angiers even with the ground ;
 Then after fight who shall be king of it ? 400

Bast. An if thou hast the mettle of a king,
 Being wrong'd as we are by this peevish town,
 Turn thou the mouth of thy artillery,
 As we will ours, against these saucy walls ;
 And when that we have dash'd them to the ground, 405
 Why then defy each other, and pell-mell
 Make work upon ourselves, for heaven or hell.

K. Phi. Let it be so. Say, where will you assault ?

K. John. We from the west will send destruction

395 *states ?*] Pope. *states*, Ff.

policy ?] *policie*. F₁.

396 *Smacks ... policy ?*] Omitted by 401 [To Phi. Capell.

Pope.

An if] Capell. *And if* Ff.

the] *true* Gould conj.

Into this city's bosom.

410

Aust. I from the north.

K. Phi.

Our thunder from the south
Shall rain their drift of bullets on this town.

Bast. O prudent discipline! From north to south:
Austria and France shoot in each other's mouth:

I'll stir them to it. Come, away, away! 415

First Cit. Hear us, great kings: vouchsafe awhile to
stay,

And I shall show you peace and fair-faced league;

Win you this city without stroke or wound;

Rescue those breathing lives to die in beds,

That here come sacrifices for the field:

420

Persever not, but hear me, mighty kings.

• *K. John.* Speak on with favour; we are bent to hear.

First Cit. That daughter there of Spain, the Lady
Blanch,

Is niece to England: look upon the years

Of Lewis the Dauphin and that lovely maid:

425

If lusty love should go in quest of beauty,

Where should he find it fairer than in Blanch?

If zealous love should go in search of virtue,

Where should he find it purer than in Blanch?

If love ambitious sought a match of birth,

430

Whose veins bound richer blood than Lady Blanch?

Such as she is, in beauty, virtue, birth,

Is the young Dauphin every way complete:

411 *thunder*] *thunders* Grant White
(Capell conj.).

413—415 *O prudent...away!*] Put in
the margin, as spurious, by Pope.

O prudent...it.] Marked as 'Aside'
by Capell.

421 *Persever*] *Persevere* F₃F₄.

• 422 *Speak on with favour; we*] *Speak*

on with favour, we Ff. *Speak on;*
with favour we Rowe.

424 *niece*] Singer, ed. 2 (Collier MS.).
neere F₁F₂. *neer* F₃F₄.

425, 433, 484 *Dauphin*] Rowe. *Dol-*
phin Ff (and passim).

427 *Blanch?*] Rowe. *Blanch*: Ff.

428 *should*] F₁. om. F₂F₃F₄.

If not complete of, say he is not she;
 And she again wants nothing, to name want, 435
 If want it be not that she is not he:
 He is the half part of a blessed man,
 Left to be finished by such as she;
 And she a fair divided excellence,
 Whose fulness of perfection lies in him. 440
 O, two such silver currents, when they join,
 Do glorify the banks that bound them in;
 And two such shores, to two such streams made one,
 Two such controlling bounds shall you be, kings,
 To these two princes, if you marry them. 445
 This union shall do more than battery can
 To our fast-closed gates; for at this match,
 With swifter spleen than powder can enforce,
 The mouth of passage shall we fling wide ope,
 And give you entrance: but without this match, 450
 The sea enraged is not half so deaf,
 Lions more confident, mountains and rocks
 More free from motion, no, not Death himself
 In mortal fury half so peremptory,
 As we to keep this city.

Bast. Here's a stay 455
 That shakes the rotten carcass of old Death

434 *not...say]* but complete the way, or
 but complete to say Vaughan conj.
not of way complete Herr conj. *not,*
complete them; say Moberly conj.
complete of, say] compleat of,—say,
 Theobald. *compleat, oh!* say Han-
 mer. *completed, say* Lloyd conj.
complete so, say Kinnear conj.
complete, then say Hudson. *com-*
plete he, say Hudson conj.

436 *be not that]* be, but that Hudson
 (Jervis conj.). *be, that not* Herr conj.

438 *as she]* Ff. *a she* Theobald (Thirl-

by conj.).

439 *fair divided]* fair-divided S. Wal-
 ker conj.

448 *With...enforce]* Swifter than powder
 can in spleen enforce Becket conj.
spleen] speed Pope.

452, 453 *more...More]* so...So Pope.

455 *stay]* flaw Hudson (Johnson conj.).
say Singer, ed. 2 (Becket conj.).
story or storm Williams conj. *bray*
 Elze conj. (Athen., 1867). *style*
 Vaughan conj. *sway* Herr conj.
slave Gould conj.

Out of his rags! Here's a large mouth, indeed,
 That spits forth death and mountains, rocks and seas,
 Talks as familiarly of roaring lions
 As maids of thirteen do of puppy-dogs! 460
 What cannoneer begot this lusty blood?
 He speaks plain cannon fire, and smoke and bounce;
 He gives the bastinado with his tongue:
 Our ears are cudgell'd; not a word of his
 But buffets better than a fist of France: 465
 Zounds! I was never so bethump'd with words
 Since I first call'd my brother's father dad.

Eli. Son, list to this conjunction, make this match;
 Give with our niece a dowry large enough:
 For by this knot thou shalt so surely tie 470
 •Thy now unsured assurance to the crown,
 That yon green boy shall have no sun to ripe
 The bloom that promiseth a mighty fruit.
 I see a yielding in the looks of France;
 Mark, how they whisper: urge them while their souls
 Are capable of this ambition, 476
 Lest zeal, now melted by the windy breath
 Of soft petitions, pity and remorse,
 Cool and congeal again to what it was.

First Cit. Why answer not the double majesties 480
 This friendly treaty of our threaten'd town?

K. Phi. Speak England first, that hath been forward first

461 *lusty blood?*] Pope. *lustie blood*,
 Ff. *lusty-blood?* Anon. conj. *lusty*
Blade, Clark MS.
 462 *cannon fire,*] Ff. *cannon,—fire*
 Capell.

467 *I first]* *first I* Anon. conj.

468 *Eli.]* Rowe. Old Qu. Ff.
match;] *match* F₁.

468—479 *Son....it was.]* Marked as

'Aside to John' by Capell.

471 *unsured]* *unsure* Anon. conj.

477 *Lest]* F₄. *Least* F₁F₂F₃. *Let* Jack-
 son conj.

now melted by] *now melted, by* Han-
 mer.

windy] *whining* Jackson conj.

480 *the]* *ye* Lettsom conj.

482 *hath]* *have* Anon. conj.

To speak unto this city: what say you?

K. John. If that the Dauphin there, thy princely son,
Can in this book of beauty read 'I love,' 485
Her dowry shall weigh equal with a queen:
For Anjou, and fair Touraine, Maine, Poitiers,
And all that we upon this side the sea,
Except this city now by us besieged,
Find liable to our crown and dignity, 490
Shall gild her bridal bed, and make her rich
In titles, honours and promotions,
As she in beauty, education, blood,
Holds hand with any princess of the world.

K. Phi. What say'st thou, boy? look in the lady's face.

Lew. I do, my lord; and in her eye I find 495
A wonder, or a wondrous miracle,
The shadow of myself form'd in her eye;
Which, being but the shadow of your son,
Becomes a sun and makes your son a shadow: 500
I do protest I never loved myself
Till now infixed I beheld myself
Drawn in the flattering table of her eye.

[*Whispers with Blanch.*]

Bast. Drawn in the flattering table of her eye!

Hang'd in the frowning wrinkle of her brow! 505
And quarter'd in her heart! he doth espy

Himself love's traitor: this is pity now,
That, hang'd and drawn and quarter'd, there should be

486 *a queen*] *a queen's* Keightley. *the queen* F₃F₄.

487 *Anjou*] Pope, ed. 2 (Theobald). *Angiers* Ff.

493 *As*] Ff. *And* Rowe.

494 *hand*] F₁. *hands* F₂F₃F₄.

496 *Lew.*] Dol. Ff.

498—500 *The shadow...a shadow:*] Put

in the margin, as spurious, by Pope.

500 *sun*] Rowe (ed. 2). *sonne* F₁F₂. *son* F₃F₄.

502 *beheld*] *behold* Hanmer.

503 *Whispers...*] Ff. *Courts in dumb* Shew. Capell.

504 [*Aside.* Dyce.

In such a love so vile a lout as he.

Blanch. My uncle's will in this respect is mine: 510
If he see aught in you that makes him like,
That any thing he sees, which moves his liking,
I can with ease translate it to my will;
Or if you will, to speak more properly,
I will enforce it easily to my love. 515

Further I will not flatter you, my lord,
That all I see in you is worthy love,
Than this; that nothing do I see in you,
Though churlish thoughts themselves should be your judge,
That I can find should merit any hate. 520

K. John. What say these young ones? What say
you, my niece?

• *Blanch.* That she is bound in honour still to do
What you in wisdom still vouchsafe to say.

K. John. Speak then, prince Dauphin; can you love
this lady?

Lew. Nay, ask me if I can refrain from love; 525
For I do love her most unfeignedly.

K. John. Then do I give Volquessen, Touraine, Maine,
Poitiers, and Anjou, these five provinces,
With her to thee; and this addition more,
Full thirty thousand marks of English coin. 530
Philip of France, if thou be pleased withal,
Command thy son and daughter to join hands.

K. Phi. It likes us well; young princes, close your
hands.

510 [to Lew. Capell.

511 *ought*] Theobald (ed. 2). *ought* Ff.

511, 512 *makes...which*] om. Seymour
conj.

513 *it to*] into Anon. conj.

515 *easily*] F₃F₄. *easy* F₁F₂.

521 *young ones*] Rowe. Hyphenated in

Ff.

523 *still*] *will* Pope. *shall* Steevens,
1785 (Capell conj.).

528 *Anjou*] F₄. *Aniow* F₁. *Anjow* F₂
F₃. See note (xi).

533 *well; young princes, close*] Rowe.
well young princes: close Ff.

Aust. And your lips too; for I am well assured
That I did so when I was first assured. 535

K. Phi. Now, citizens of Angiers, ope your gates,
Let in that amity which you have made;
For at Saint Mary's chapel presently
The rites of marriage shall be solemnized.
Is not the Lady Constance in this troop? 540
I know she is not, for this match made up
Her presence would have interrupted much:
Where is she and her son? tell me, who knows.

Lew. She is sad and passionate at your highness' tent.

K. Phil. And, by my faith, this league that we have made
Will give her sadness very little cure. 546
Brother of England, how may we content
This widow lady? In her right we came;
Which we, God knows, have turn'd another way,
To our own vantage.

K. John. We will heal up all; 550
For we'll create young Arthur Duke of Bretagne
And Earl of Richmond; and this rich fair town
We make him lord of. Call the Lady Constance;
Some speedy messenger bid her repair
To our solemnity: I trust we shall, 555
If not fill up the measure of her will,

534, 535 *And your...assured.*] Put in the margin, as spurious, by Pope. *assured...assured*] *assured...affied* Hudson (S. Walker conj.).

536 *Angiers*] *Angires* F₁.

539 *rites*] F₄. *rights* F₁F₂F₃.

541 *not, for...up*] *not; for...up*, Pope. *not for...up*, F₁F₂. *not, for...up*, F₃F₄.

543 *son? ...knows.*] Steevens (1793). *sonne, ...knowes?* Ff.

544 *She is*] *She's* Pope.

and passionate] *in passion or and passioned* Vaughan conj.

548 *widow*] *widow'd* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

549 *turn'd*] Rowe. *turned* F₂F₃F₄. *turn d* F₁.

551 *Bretagne*] Hanmer. *Britaine* F₁F₂. *Britain* F₃F₄.

553 *We*] *We'll* Anon. conj.

Yet in some measure satisfy her so
That we shall stop her exclamation.
Go we, as well as haste will suffer us,
To this unlock'd for, unprepared pomp.

560

[*Exeunt all but the Bastard.*]

Bast. Mad world! mad kings! mad composition!
John, to stop Arthur's title in the whole,
Hath willingly departed with a part:
And France, whose armour conscience buckled on,
Whom zeal and charity brought to the field 565
As God's own soldier, rounded in the ear
With that same purpose-changer, that sly devil,
That broker, that still breaks the pate of faith,
That daily break-vow, he that wins of all,
•Of kings, of beggars, old men, young men, maids, 570
Who, having no external thing to lose
But the word 'maid,' cheats the poor maid of that,
That smooth-faced gentleman, tickling Commodity,
Commodity, the bias of the world,
The world, who of itself is peised well. 575
Made to run even upon even ground,
Till this advantage, this vile-drawing bias,
This sway of motion, this Commodity,
Makes it take head from all indifferency,
From all direction, purpose, course, intent: 580
And this same bias, this Commodity,
This bawd, this broker, this all-changing word,

560 [*Exeunt all...*] Rowe. *Exeunt.* Ff.

561 SCENE VI. Pope.

571 *having*] *as they have* Hanmer.

572 'maid'...maid] *maids...maids* Hanmer.

cheats...that] *are cheated e'en of that* Seymour conj.

573 *gentleman*] *om.* Vaughan conj.

575 *who*] *which* Pope.

peised] *peysed* F₁F₂F₃. *poysed* F₄.

577 *vile-drawing*] *vile drawing* Ff.

582 *this all-changing word*] *this all-changing-word* F₁. *that all-changing-world* F₂F₃F₄. *this all-changing wand* Vaughan conj. *this all-changing wooer* Herr conj.

Clapp'd on the outward eye of fickle France,
 Hath drawn him from his own determined aid,
 From a resolved and honourable war, 585
 To a most base and vile-concluded peace.
 And why rail I on this Commodity?
 But for because he hath not woo'd me yet:
 Not that I have the power to clutch my hand,
 When his fair angels would salute my palm; 590
 But for my hand, as unattempted yet,
 Like a poor beggar, raileth on the rich.
 Well, whiles I am a beggar, I will rail
 And say there is no sin but to be rich;
 And being rich, my virtue then shall be 595
 To say there is no vice but beggary.
 Since kings break faith upon commodity,
 Gain, be my lord, for I will worship thee. [Exit.

584 *aid*] *aim* Collier, ed. 2 (Mason conj.). *deed* Bubier conj.

586 *vile-concluded*] *F*₁. *vile concluded* *F*₂*F*₃*F*₄.

587 *on this*] *thus on* Anon. conj.

588 *for because*] *for the cause* Vaughan conj.

589 *Not that I have the*] *Nor that I have the* Hanmer. *Not but I have the* or *Not that I have not* Collier

conj. *Not that I have no* Collier MS.

591 *But for*] *But that* Pope. *hand, as*] *hand is* Herr conj.

592 *Like...raileth*] *Like as a poor beggar raileth* Herr conj.

593 *whiles*] *while* Pope.

598 *Gain, be*] Theobald. *Guine be* ff (*Gain* *F*₃*F*₄).

ACT III.

SCENE I. *The French KING's Pavilion.**Enter* CONSTANCE, ARTHUR, and SALISBURY.

- Const.* Gone to be married! gone to swear a peace!
 False blood to false blood join'd! gone to be friends!
 Shall Lewis have Blanch, and Blanch those provinces?
 It is not so; thou hast misspoke, misheard;
 Be well advised, tell o'er thy tale again: 5
 It cannot be; thou dost but say 'tis so:
 • I trust I may not trust thee; for thy word
 Is but the vain breath of a common man:
 Believe me, I do not believe thee, man;
 I have a king's oath to the contrary. 10
 Thou shalt be punish'd for thus frightening me,
 For I am sick and capable of fears,
 Oppress'd with wrongs and therefore full of fears,
 A widow, husbandless, subject to fears,
 A woman, naturally born to fears; 15
 And though thou now confess thou didst but jest,
 With my vex'd spirits I cannot take a truce,
 But they will quake and tremble all this day.
 What dost thou mean by shaking of thy head?
 Why dost thou look so sadly on my son? 20

ACT III. SCENE I.] Pope, ed. 2
 (Theobald). Actus Secundus. Ff.
 ACT II. SCENE I. Rowe. SCENE
 VII. Pope (ed. 1). ACT II. SCENE 2.
 Fleay.
 The French...] Theobald.

7 *I trust*] *I think* Pope.
 9 *Believe...man* ;] Omitted in Pope.
 14 *subject*] *subject'* Fleay.
 16, 17 *jest, ... spirits*] Rowe. *jest...*
spirits, Ff.
 17 *cannot*] *can't* Pope.

What means that hand upon that breast of thine?
 Why holds thine eye that lamentable rheum,
 Like a proud river peering o'er his bounds?
 Be these sad signs confirmers of thy words?
 Then speak again; not all thy former tale, 25
 But this one word, whether thy tale be true.

Sal. As true as I believe you think them false
 That give you cause to prove my saying true.

Const. O, if thou teach me to believe this sorrow,
 Teach thou this sorrow how to make me die, 30
 And let belief and life encounter so
 As doth the fury of two desperate men
 Which in the very meeting fall and die.
 Lewis marry Blanch! O boy, then where art thou?
 France friend with England, what becomes of me? 35
 Fellow, be gone: I cannot brook thy sight:
 This news hath made thee a most ugly man.

Sal. What other harm have I, good lady, done,
 But spoke the harm that is by others done?

Const. Which harm within itself so heinous is 40
 As it makes harmful all that speak of it.

Arth. I do beseech you, madam, be content.

Const. If thou, that bid'st me be content, wert grim,
 Ugly and slanderous to thy mother's womb,
 Full of unpleasing blots and sightless stains, 45
 Lame, foolish, crooked, swart, prodigious,
 Patch'd with foul moles and eye-offending marks,

23 *his*] *its* Johnson (1771).

24 *signs*] *sighs* Warburton.

24, 25 *words*? *Then*] *words*, *Then*
 Vaughan conj.

27 *you think*] *you'll think* Keightley.

34 *marry*] *wed* Pope.

Blanch!] *Blanch?* Ff.

35 *England,*] Ff. *England!* Rowe
 (ed. 2).

37—41 *This....it.*] Put in the margin,
 as spurious, by Pope.

39 *done*] *done*. F.

42 *madam*] *mother* Pope.

45 *and sightless*] *unsightly* Collier MS.

I would not care, I then would be content,
 For then I should not love thee, no, nor thou
 Become thy great birth nor deserve a crown. 50
 But thou art fair, and at thy birth, dear boy,
 Nature and Fortune join'd to make thee great :
 Of Nature's gifts thou mayst with lilies boast
 And with the half-blown rose. But Fortune, O,
 She is corrupted, changed and won from thee ; 55
 She adulterates hourly with thine uncle John,
 And with her golden hand hath pluck'd on France
 To tread down fair respect of sovereignty,
 And made his majesty the bawd to theirs.
 France is a bawd to Fortune and King John, 60
 That strumpet Fortune, that usurping John !
 Tell me, thou fellow, is not France forsworn ?
 Envenom him with words, or get thee gone,
 And leave those woes alone which I alone
 Am bound to under-bear.

Sal. Pardon me, madam, 65

I may not go without you to the kings.

Const. Thou mayst, thou shalt ; I will not go with thee :
 I will instruct my sorrows to be proud ;
 For grief is proud and makes his owner stoop.
 To me and to the state of my great grief 70
 Let kings assemble ; for my grief 's so great

53 *gifts*] *guifts* F₁.

56 *She adulterates*] Capell. *Sh' adult-*
erates ff. *Adulterates* Popo.
thine] *thy* F₄.

59 *theirs*] *her* or *them* Vaughan conj.

60 *King John*] *to John* Pope.

64 *those*] *these* F₄.

68 *sorrows*] *sorrow* Rowe (ed. 2).

69 *is proud*] *is poor* H. A. C. conj.
 (Athen., 1867).

and] *an't* Anon. conj. *none* Elze

conj. (Athen., 1867). *but* Gould
 conj.

his] *its* Boswell. See note (xv).

his owner] *dishonour* Bulloch conj.

owner stoop] *donor stoop* Jackson

conj. *owners too* Mitford conj. *owner*

too Cartwright conj. *owner such*

Vaughan conj.

stoop] F₃F₄. *stoops* F₁F₂. *stout*

Hanner. *stiff* Herr conj.

That no supporter but the huge firm earth
 Can hold it up: here I and sorrows sit;
 Here is my throne, bid kings come bow to it.

[*Sits herself on the ground.*]

*Enter KING JOHN, KING PHILIP, LEWIS, BLANCH, ELINOR, the
 BASTARD, AUSTRIA, and Attendants.*

K. Phi. 'Tis true, fair daughter; and this blessed day
 Ever in France shall be kept festival: 76
 To solemnize this day the glorious sun
 Stays in his course and plays the alchemist,
 Turning with splendour of his precious eye
 The meagre cloddy earth to glittering gold: 80
 The yearly course that brings this day about
 Shall never see it but a holiday.

Const. A wicked day, and not a holy day! [*Rising.*]
 What hath this day deserved? what hath it done,
 That it in golden letters should be set 85
 Among the high tides in the calendar?
 Nay, rather turn this day out of the week,
 This day of shame, oppression, perjury.
 Or, if it must stand still, let wives with child
 Pray that their burthens may not fall this day, 90
 Lest that their hopes prodigiously be cross'd:

72 *earth*] *earth* [throwing herself upon
 it. Capell.

73 *and sorrows*] F_3F_4 . *and sorrowes* F_1
 F_2 . *and sorrow* Pope. *in sorrow*
 Jackson conj.

74 [*Sits.....*] Sits down on the floor.
 Theobald. om. Ff.

75 ACTUS TERTIUS, SCÆNA PRIMA. Ff.
 Theobald continues the scene. ACT
 III. SC. 2. Hanmer. See note (II).
 Enter.....Attendants] Malone. En-

ter King John, France, Dolphin,
 Blanch, Elianor, Philip, Austria,
 Constance. Ff.

82 *holiday*] *holy day* $F_1F_2F_3$. *Holy-*
day F_4 .

83 *A...day!*] Omitted by Pope.
a holy day] $F_1F_2F_3$. *a Holy-day* F_4 .
an holy-day Theobald.

[*Rising.*] Theobald.
 90 *burthens*] *burdens* Steevens (1793).

But on this day let seamen fear no wreck ;
 No bargains break that are not this day made :
 This day, all things begun come to ill end,
 Yea, faith itself to hollow falsehood change ! 95

K. Phi. By heaven, lady, you shall have no cause
 To curse the fair proceedings of this day :
 Have I not pawn'd to you my majesty ?

Const. You have beguiled me with a counterfeit
 Resembling majesty, which, being touch'd and tried, 100
 Proves valueless : you are forsworn, forsworn ;
 You came in arms to spill mine enemies' blood,
 But now in arms you strengthen it with yours :
 The grappling vigour and rough frown of war
 Is cold in amity and painted peace, 105
 And our oppression hath made up this league.
 Arm, arm, you heavens, against these perjured kings !
 A widow cries ; be husband to me, heavens !
 Let not the hours of this ungodly day
 Wear out the day in peace ; but, ere sunset, 110
 Set armed discord 'twixt these perjured kings !
 Hear me, O, hear me !

Aust. Lady Constance, peace !

92 *But on this day*] Rowe (ed. 2). *But*
(on this day) Ff. *Except this day*
 Pope.

wreck] Theobald (ed. 2). *wrack* Ff.

95 *change*] *chang'd* Pope.

100 *being*] om. Pope.

and tried] om. Ritson conj.

102 *mine*] *my* F₄.

103 *in arms*] *unarm'd* Watkiss Lloyd
 conj. (Athen., 1878).

105 *cold in*] *cool'd in* Hammer. *clad in*
 Capell. *coil'd in* Staunton conj.
scol'ding Elze conj. (Athen., 1867).
closed in Vaughan conj.

in amity] *inanity* Beale conj. (N.

and Q., 1871). *inamity* Anon. conj.
 (N. and Q., 1871).

painted] *faint in* Collier MS.
pactel Bubier conj. *patched* Kin-
 near conj.

106 *hath*] *had* F₂.

107 *you*] *ye* Pope.

108 *cries* ;] Capell. *cries*, Ff.
heavens] *heav'n* Pope.

110 *day*] Theobald. *daies* F₁. *dayes*
 F₂. *days* F₃F₄.
ere] *e're* F₄.

sunset] *sun-set* Ff. *sun set* Anon.
 conj.

Const. War! war! no peace! peace is to me a war.
 O Lymoges! O Austria! thou dost shame
 That bloody spoil: thou slave, thou wretch, thou coward!
 Thou little valiant, great in villany! 116
 Thou ever strong upon the stronger side!
 Thou Fortune's champion, that dost never fight
 But when her humorous ladyship is by
 To teach thee safety! thou art perjured too, 120
 And soothest up greatness. What a fool art thou,
 A ramping fool, to brag and stamp and swear
 Upon my party! Thou cold-blooded slave,
 Hast thou not spoke like thunder on my side,
 Been sworn my soldier, bidding me depend 125
 Upon thy stars, thy fortune and thy strength,
 And dost thou now fall over to my foes?
 Thou wear a lion's hide! doff it for shame,
 And hang a calf's-skin on those recreant limbs. 129
Aust. O, that a man should speak those words to me!
Bast. And hang a calf's-skin on those recreant limbs.
Aust. Thou darest not say so, villain, for thy life.
Bast. And hang a calf's-skin on those recreant limbs.
K. John. We like not this; thou dost forget thyself.

Enter PANDULPH.

K. Phi. Here comes the holy legate of the pope. 135
Pand. Hail, you anointed deputies of heaven!

121 *art]* *wert* Hudson (Lettsom conj.).

122 *and stamp]* *to stamp* F₄.

128 *wear]* *wears* F₄.

129 *calf's-skin]* Capell. *Calves skin*

F₁F₂F₃. *Calves-skin* F₄.

130 *should]* *would* Pope.

131, 133 *calf's-skin]* Capell. *Calves-skin* F₁F₃F₄. *Calves skin* F₂.

133 Twelve lines from (Q) inserted by Pope. See note (xvi).

135 SCENE II. Pope. SCENE III. Hamer.

To thee, King John, my holy errand is.
 I Pandulph, of fair Milan cardinal,
 And from Pope Innocent the legate here,
 Do in his name religiously demand 140
 Why thou against the church, our holy mother,
 So wilfully dost spurn; and force perforce
 Keep Stephen Langton, chosen archbishop
 Of Canterbury, from that holy see:
 This, in our foresaid holy father's name, 145
 Pope Innocent, I do demand of thee.

- K. John.* What earthy name to interrogatories
 Can task the free breath of a sacred king?
 Thou canst not, cardinal, devise a name
 So slight, unworthy and ridiculous, 150
 • To charge me to an answer, as the pope.
 Tell him this tale; and from the mouth of England
 Add thus much more, that no Italian priest
 Shall tithe or toll in our dominions;
 But as we, under heaven, are supreme head, 155
 So under Him that great supremacy,
 Where we do reign, we will alone uphold,
 Without the assistance of a mortal hand.
 So tell the pope, all reverence set apart
 To him and his usurp'd authority. 160

K. Phi. Brother of England, you blaspheme in this.

K. John. Though you and all the kings of Christendom
 Are led so grossly by this meddling priest,
 Dreading the curse that money may buy out;

138 *Milan*] Capell. *Millane* Ff.

143 *archbishop*] F₃F₄. *arshbishop* F₁
 F₂.

144 *see*:] F₄. *Sea*: F₁F₂F₃. *see*? Rowe.

147 *earthly*] *earthly* Pope.

148 *task*] Theobald. *tast* F₁F₂. *taste*

F₃F₄. *tax* Rowe (ed. 2).

free breath] Hyphenated in F₃F₄.

151 *pope*] *pope's* Keightley conj.

155 *heaven*] *God* Collier conj.

156 *Him*] *it* Rowe (ed. 2). *heaven*

Collier, ed. 2 (Collier MS.).

And by the merit of vile gold, dross, dust, 165
 Purchase corrupted pardon of a man,
 Who in that sale sells pardon from himself,
 Though you and all the rest so grossly led
 This juggling witchcraft with revenue cherish,
 Yet I alone, alone do me oppose 170
 Against the pope and count his friends my foes.

Pand. Then, by the lawful power that I have,
 Thou shalt stand cursed and excommunicate :
 And blessed shall he be that doth revolt
 From his allegiance to an heretic ; 175
 And meritorious shall that hand be call'd,
 Canonized and worshipp'd as a saint,
 That takes away by any secret course
 Thy hateful life.

Const. O, lawful let it be
 That I have room with Rome to curse awhile ! 180
 Good father cardinal, cry thou amen
 To my keen curses ; for without my wrong
 There is no tongue hath power to curse him right.

Pand. There's law and warrant, lady, for my curse.

Const. And for mine too : when law can do no right,
 Let it be lawful that law bar no wrong : 186
 Law cannot give my child his kingdom here,
 For he that holds his kingdom holds the law ;
 Therefore, since law itself is perfect wrong,
 How can the law forbid my tongue to curse ? 190

Pand. Philip of France, on peril of a curse,

165 *vile*] F₃F₄. *vilde* F₁F₂.

173, 223 *cursed*] *curs'd* Steevens (1793).
curs't Ff.

177 *Canonized and worshipp'd*] *Wor-*
shipp'd and canonized Seymour
 conj.

180 *room*] F₃F₄. *roome* F₁F₂. *leave*
 Pope.

185 *too: when...right,*] *too; when...right,*
 Rowe (ed. 2). *too, when...right.*
 Ff.

185 *wrong*] *curse* Herr conj.

Let go the hand of that arch-heretic ;
 And raise the power of France upon his head,
 Unless he do submit himself to Rome.

Eli. Look'st thou pale, France? do not let go thy
 hand. 195

Const. Look to that, devil ; lest that France repent,
 And by disjoining hands, hell lose a soul.

Aust. King Philip, listen to the cardinal.

Bast. And hang a calf's-skin on his recreant limbs.

Aust. Well, ruffian, I must pocket up these wrongs,
 Because—

Bast. Your breeches best may carry them. 201

K. John. Philip, what say'st thou to the cardinal?

Const. What should he say, but as the cardinal?

• *Lew.* Bethink you, father ; for the difference
 Is purchase of a heavy curse from Rome, 205
 Or the light loss of England for a friend :
 Forgo the easier.

Blanch. That's the curse of Rome.

Const. O Lewis, stand fast ! the devil tempts thee here
 In likeness of a new untrimmed bride.

Blanch. The Lady Constance speaks not from her faith,
 But from her need.

Const. O, if thou grant my need, 211
 Which only lives but by the death of faith.
 That need must needs infer this principle,
 That faith would live again by death of need.

196 *that,*] Pope. *that* Ff.

199 *calf's-skin*] Capell. *Calves-skin* Ff.

207 *That's*] *That s* F₁. *That is* F₂F₃F₄.

208 *O Lewis*] *Lewis* Pope.

209 *new untrimmed*] Ff. *new and trimmed* Theobald. *new untamed* or *new betrimmed* Id. conj. *new-*

uptrimmed Dyce. *new entrimmed* Richardson conj. *new and trim made* Vaughan conj. *new-inter-vened* Herr conj.

210—220 *The Lady...lout.*] Put in the margin, as spurious, by Pope.

O then, tread down my need, and faith mounts up; 215
Keep my need up, and faith is trodden down!

K. John. The king is moved, and answers not to this.

Const. O, be removed from him, and answer well!

Aust. Do so, King Philip; hang no more in doubt.

Bast. Hang nothing but a calf's-skin, most sweet lout.

K. Phi. I am perplex'd, and know not what to say.

Pand. What canst thou say but will perplex thee more,
If thou stand excommunicate and cursed? 223

K. Phi. Good reverend father, make my person yours,
And tell me how you would bestow yourself. 225

This royal hand and mine are newly knit,
And the conjunction of our inward souls
Married in league, coupled and link'd together
With all religious strength of sacred vows;
The latest breath that gave the sound of words 230

Was deep-sworn faith, peace, amity, true love
Between our kingdoms and our royal selves,
And even before this truce, but new before,
No longer than we well could wash our hands
To clap this royal bargain up of peace, 235

Heaven knows, they were besmear'd and overstain'd
With slaughter's pencil, where revenge did paint
The fearful difference of incensed kings:
And shall these hands, so lately purged of blood,
So newly join'd in love, so strong in both, 240

Unyoke this seizure and this kind regret?
Play fast and loose with faith? so jest with heaven,
Make such unconstant children of ourselves,

217 *king*] F₁F₄. *kind* F₂F₃.

222 *more*,] Rowe. *more?* Ff.

225 *yourself*.] Theobald. *yourselfe?* Ff.

227 *And*] In Vaughan conj.

233 *but new before*,] *but new—before—*
Seymour conj.

240 *love*,] Rowe. *love?* Ff.

As now again to snatch our palm from palm,
 Unswear faith sworn, and on the marriage-bed 245
 Of smiling peace to march a bloody host,
 And make a riot on the gentle brow
 Of true sincerity? O, holy sir,
 My reverend father, let it not be so!
 Out of your grace, devise, ordain, impose 250
 Some gentle order; and then we shall be blest
 To do your pleasure and continue friends.

Pand. All form is formless, order orderless,
 Save what is opposite to England's love.
 Therefore to arms! be champion of our church, 255
 Or let the church, our mother, breathe her curse,
 A mother's curse, on her revolting son.
 France, thou mayst hold a serpent by the tongue,
 A chafed lion by the mortal paw,
 A fasting tiger safer by the tooth, 260
 Than keep in peace that hand which thou dost hold.

K. Phi. I may disjoin my hand, but not my faith.

Pand. So makest thou faith an enemy to faith;
 And like a civil war set'st oath to oath,
 Thy tongue against thy tongue. O, let thy vow 265
 First made to heaven, first be to heaven perform'd,
 That is, to be the champion of our church.
 What since thou swore'st is sworn against thyself
 And may not be performed by thyself,
 For that which thou hast sworn to do amiss 270
 Is not amiss when it is truly done,

244 *palm,*] *palm?* F₃F₄.

251 *and then*] *and* Pope. *then* Hudson
 (Lettsom conj.).

259 *chafed*] Theobald. *cased* Ff.
chased Pope. *uncas'd* Becket conj.
cayed Collier, ed. 2 (Mitford conj.).
raged Keightley conj. See note

(xvii).

271 *Is not*] Ff. *Is most* Hanmer. *Is*
yet Warburton. *Is't not* Johnson.
Is but Collier, ed. 2 (Collier MS.).
Is done Spedding conj.
amiss...done] *amiss*, when it is truly,
done Vaughan conj.

And being not done, where doing tends to ill,
 The truth is then most done not doing it:
 The better act of purposes mistook
 Is to mistake again; though indirect, 275
 Yet indirection thereby grows direct,
 And falsehood falsehood cures, as fire cools fire
 Within the scorched veins of one new-burn'd.
 It is religion that doth make vows kept;
 But thou hast sworn against religion, 280
 By what thou swear'st against the thing thou swear'st,
 And makest an oath the surety for thy truth
 Against an oath: the truth thou art unsure
 To swear, swears only not to be forsworn;
 Else what a mockery should it be to swear! 285
 But thou dost swear only to be forsworn;
 And most forsworn, to keep what thou dost swear.

275 *again;*] Theobald. *again*, Ff.
 278 *scorched*] F₁F₂. *scorching* F₃F₄.
 281 *By what*] *By that* Hanmer. *By which* Capell (Johnson conj.).
swear'st] *swar'st* Spence conj. (N. and Q. 1889).
against the] *against, the* Fleay.
the thing thou swear'st] *the thing thou swear'st by* Capell. *the thing thou swor'st* Keightley conj.
 282 *oath the*] *oath—the* Hudson.
 282, 283 *truth* *Against an oath: the truth*] *truth, Against an oath. The truth* Johnson (Heath conj.). *truth, Against an oath the truth*, F₁F₂.
truth: Against an oath the truth, F₃F₄. *truth, Against an oath the truth; Rowe* (ed. 2). *truth, Against an oath the truth* Pope. *truth Against an oath, that truth* Hanmer. *truth—the test* Hudson, reading with Capell.

283, 284 *Against...swears only*] *Against an oath, the truth; thou art unsure. To swears swears only* Fleay. *Against the truth—an oath thou art unsure To swear. Swear only* Spence conj.
 283 *the truth*] *the proof* Staunton. *the oath* Kinnear conj. *the troth* Herr conj. See note (xviii).
thou art unsure To swear] *they are unsure to Who swear* Vaughan conj.
 283, 284 *unsure To swear,*] *untrue To swear:* Hanmer. *unsure—To swear,* Warburton. *unsure. Who swears,* Capell. *adjured To swear,* Bulloch conj. *assured To swear or secure. To swear* Watkiss Lloyd conj. (N. and Q. 1889).
 284 *swears*] *swears* F₁F₂. *swaurs*, F₃F₄. *swear* Rowe (ed. 2).
be] *seem* Herr conj.

Therefore thy later vows against thy first
 Is in thyself rebellion to thyself;
 And better conquest never canst thou make 290
 Than arm thy constant and thy nobler parts
 Against these giddy loose suggestions:
 Upon which better part our prayers come in,
 If thou vouchsafe them. But if not, then know
 The peril of our curses light on thee 295
 So heavy as thou shalt not shake them off,
 But in despair die under their black weight.

Aust. Rebellion, flat rebellion!

Bast. Will't not be?

Will not a calf's-skin stop that mouth of thine?

Lew. Father, to arms!

• *Blanch.* Upon thy wedding-day? 300
 Against the blood that thou hast married?
 What, shall our feast be kept with slaughtered men?
 Shall braying trumpets and loud churlish drums,
 Clamours of hell, be measures to our pomp?
 O husband, hear me! ay, alack, how new 305
 Is husband in my mouth! even for that name,
 Which till this time my tongue did ne'er pronounce,
 Upon my knee I beg, go not to arms
 Against mine uncle.

Const. O, upon my knee,
 Made hard with kneeling, I do pray to thee, 310
 Thou virtuous Dauphin, alter not the doom
 Forethought by heaven!

288 *later*] F₁F₂. *latter* F₃F₄.
vows] *vow* Dyce (ed. 2).

292 *giddy loose*] *giddy-loose* Dyce, ed. 2
 (S. Walker conj.).

295 *light*] *lights* Collier MS.
thee] *thee*; Capell.

300 *Lew.*] Daul. Ff.

302 *slaughtered*] Ff. *slaughter'd* Rowe.

305 *ay, alack*] *ah! alack* Theobald
 (ed. 2).

309—312 *O, upon...heaven!*] Arranged
 as in Pope. As three lines in
 Ff, ending *kneeling...Dauphin...
 heaven.*

Blanch. Now shall I see thy love: what motive may
Be stronger with thee than the name of wife?

Const. That which upholdeth him that thee upholds,
His honour: O, thine honour, Lewis, thine honour! 316

Lew. I muse your majesty doth seem so cold,
When such profound respects do pull you on.

Pand. I will denounce a curse upon his head.

K. Phi. Thou shalt not need. England, I will fall
from thee. 320

Const. O fair return of banish'd majesty!

Eli. O foul revolt of French inconstancy!

K. John. France, thou shalt rue this hour within this
hour.

Bast. Old Time the clock-setter, that bald sexton
Time,

Is it as he will? well then, France shall rue. 325

Blanch. The sun's o'ercast with blood: fair day, adieu!
Which is the side that I must go withal?

I am with both: each army hath a hand;

And in their rage, I having hold of both.

They whirl asunder and dismember me. 330

Husband, I cannot pray that thou mayst win;

Uncle, I needs must pray that thou mayst lose;

Father, I may not wish the fortune thine;

Grandam, I will not wish thy wishes thrive:

Whoever wins, on that side shall I lose; 335

Assured loss before the match be play'd.

Lew. Lady, with me, with me thy fortune lies.

Blanch. There where my fortune lives, there my life
dies.

318 *on.*] Capell. *on?* Ff.

320 *I will*] *I'll* Pope. *I* Collier MS.

324 *that*] *the* Vaughan conj.

325 *Is...then,*] *May set it as he will then;*
Vaughan conj.

326 *day*] *pay* F₄.

330 *whirl*] Rowe (ed. 2). *whurle* Ff.

337 *with me,*] *with me;* Capell.
lies] *lives* Capell.

K. John. Cousin, go draw our puissance together.

[*Exit Bastard.*

France, I am burn'd up with inflaming wrath; 340

A rage whose heat hath this condition,

That nothing can allay, nothing but blood,

The blood, and dearest-valued blood, of France.

K. Phi. Thy rage shall burn thee up, and thou shalt
turn

To ashes, ere our blood shall quench that fire: 345

Look to thyself, thou art in jeopardy.

K. John. No more than he that threats. To arms let's
hie!

[*Exeunt.*

SCENE II. *The same. Plains near Angiers.*

Alarums, excursions. Enter the BASTARD, with AUSTRIA's head.

Bast. Now, by my life, this day grows wondrous hot;

Some airy devil hovers in the sky,

And pours down mischief. Austria's head lie there,

While Philip breathes.

Enter KING JOHN, ARTHUR, and HUBERT.

K. John. Hubert, keep this boy. Philip, make up:

339 *puissance*] F₃F₄. *puissance* F₁F₂.

[*Exit Bastard.*] Pope.

341 *this condition*] *a condition* Vaughan
conj.

342 *allay*] *allay't* Dyce, ed. 2 (Capell
conj.).

343 *The blood, and*] *The best and*
Hudson (S. Walker conj.). *The*
blood, the Hudson conj.

dearest-valued blood] *dearest-valued*
blue Bulloch conj.

SCENE II.] SCENE III. Pope. SCENE
IV. Hamner.

The same. Plains...] Malone. A
field of battle. Pope.

2 *airy*] *fiery* Theobald (Warburton).

4 *While Philip breathes*] Omitted by
Pope. See note (xix).

[*Alarums.* Capell.

5 *Hubert*] *There, Hubert* Pope. *Here,*
Hubert Keightley. *Good Hubert*
Fleay.

keep] *keep thou* Rann (Tyrwhitt conj.).
Philip] *Richard* Theobald. *cousin*
Hamner.

My mother is assailed in our tent,
And ta'en, I fear.

6

Bast. My lord, I rescued her;
Her highness is in safety, fear you not:
But on, my liege; for very little pains
Will bring this labour to an happy end.

[*Exeunt.* 10SCENE III. *The same.*

*Alarums, excursions, retreat. Enter KING JOHN, ELINOR, ARTHUR,
the BASTARD, HUBERT, and Lords.*

K. John. [*To Elinor*] So shall it be; your grace shall
stay behind
So strongly guarded. [*To Arthur*] Cousin, look not sad:
Thy grandam loves thee; and thy uncle will
As dear be to thee as thy father was.

Arth. O, this will make my mother die with grief!

K. John. [*To the Bastard*] Cousin, away for England!
haste before: 6

And, ere our coming, see thou shake the bags
Of hoarding abbots; imprisoned angels
Set at liberty: the fat ribs of peace

7 *ta'en*] Rowe. *tane* Ff.

9 *on, my*] F₄. *on my* F₁F₂F₃.

10 *an happy*] *a happy* Capell.

[*Exeunt.*] Rowe. Exit. Ff.

SCENE III.] Capell. SCENE IV. Pope.

SCENE V. Hanmer. Scene continued
in Ff.

1 [*To Elinor*] Hanmer.

2 *So*] *More* Hudson (Lettsom conj.).

[*To Arthur*] Pope.

6 [*To the Bastard*] Pope.

8, 9 *imprisoned angels Set*] Ff. *their*

imprison'd angels Set Pope. *their*
imprison'd angels Set thou Theobald.
imprisoned angels Set thou Steevens
(1793). *angels imprisoned Set* thou
Reed (1813). *set at liberty Im-*
prison'd angels Grant White (S.
Walker conj.).

imprisoned...fat] *set imprison'd an-*
gels At liberty; now the fat Vaughan
conj., reading *war* in line 10.

9 *Set*] *Set all* Anon. conj.

Must by the hungry now be fed upon : 10
Use our commission in his utmost force.

Bast. Bell, book, and candle shall not drive me back,
When gold and silver becks me to come on.
I leave your highness. Grandam, I will pray,
If ever I remember to be holy, 15
For your fair safety ; so, I kiss your hand.

Eli. Farewell, gentle cousin.

K. John.

Coz, farewell.

[*Exit Bastard.*]

Eli. Come hither, little kinsman ; hark, a word.

K. John. Come hither, Hubert. O my gentle Hubert,
We owe thee much ! within this wall of flesh 20
There is a soul counts thee her creditor,
And with advantage means to pay thy love :
And, my good friend, thy voluntary oath
Lives in this bosom, dearly cherished.
Give me thy hand. I had a thing to say, 25
But I will fit it with some better time.
By heaven, Hubert, I am almost ashamed
To say what good respect I have of thee.

Hub. I am much bounden to your majesty.

K. John. Good friend, thou hast no cause to say so yet,
But thou shalt have ; and creep time ne'er so slow, 31
Yet it shall come for me to do thee good.
I had a thing to say, but let it go :
The sun is in the heaven, and the proud day,

10 *hungry...upon*] *hungry soldiers now be fed on* Malone conj. (withdrawn).
now] *war* Theobald (Warburton).
man Hammer.

11 *his*] *its* Rowe.

13 *beck*] *beck* Theobald.

17 *gentle*] *my gentle* Pope.

[*Exit...*] Pope.

18 [Taking him to one side of the stage.
Pope.

18, 19 *hither*] *hether* F₁.

19 [To Hubert on the other side.
Pope.

26 *time*] Pope. *tune* Ff.

27 *I am*] *I'm* Pope.

30 *so yet*] Ff. *so—yet—* Pope.

Attended with the pleasures of the world, 35
 Is all too wanton and too full of gawds
 To give me audience: if the midnight bell
 Did, with his iron tongue and brazen mouth,
 Sound on into the drowsy ear of night;
 If this same were a churchyard where we stand, 40
 And thou possessed with a thousand wrongs;
 Or if that surly spirit, melancholy,
 Had baked thy blood and made it heavy-thick,
 Which else runs tickling up and down the veins,
 Making that idiot, laughter, keep men's eyes 45
 And strain their cheeks to idle merriment,
 A passion hateful to my purposes;
 Or if that thou couldst see me without eyes,
 Hear me without thine ears, and make reply
 Without a tongue, using conceit alone, 50
 Without eyes, ears and harmful sound of words;
 Then, in despite of brooded watchful day,
 I would into thy bosom pour my thoughts:
 But, ah, I will not! yet I love thee well;
 And, by my troth, I think thou lovest me well. 55
Hub. So well, that what you bid me undertake,

35 *pleasures*] *pleasure* F₄.

36 *all too*] *allto* Seymour conj.

gawds] *gawdes* F₁. *gawdes*. F₂F₃.
gawds, F₄.

38, 39 *Did...Sound on into*] *Had...sounden unto* quoted by Rann.

39 *Sound on*] Ff. *Sound one* Theobald.
Sound: On! Delius conj. *Sound*
not Wetherell conj. (N. and Q. 1866).
Sound dong Bulloch conj.
into] Ff. *unto* Theobald. *to mark*
Moberly conj.
ear] Dyce and Staunton (Collier and
 S. Walker conj.). *race* Ff. *reign*
 Seymour conj. *car* Staunton conj.

(withdrawn). *face* Bulloch conj.

43 *heavy-thick*] Pope. *heavy*, *thick* Ff.

44 *tickling*] *trickling* Grey conj. *tingling* Collier MS.

45 *keep*] *steep* Long MS. *peep* Mason
 conj. *peak* Bulloch conj.

52 *brooded*] Ff. *broad-ey'd* Pope. *broad*
and Mitford conj. *the broad* Collier
 MS. *broody* Anon. MS. conj. (ap.
 Halliwell). *bruted* Vaughan conj.
the proud, Herr conj.
brooded watchful] *brooded-watchful*
 Delius (Mason conj.). *proud*, *and*
wasteful Bulloch conj.

Though that my death were adjunct to my act,
By heaven, I would do it.

K. John. Do not I know thou wouldst?
Good Hubert, Hubert, Hubert, throw thine eye
On yon young boy: I'll tell thee what, my friend, 60
He is a very serpent in my way;
And wheresoe'er this foot of mine doth tread,
He lies before me: dost thou understand me?
Thou art his keeper.

Hub. And I'll keep him so,
That he shall not offend your majesty.

K. John. Death. 65

Hub. My lord?

K. John. A grave.

Hub. He shall not live.

K. John. Enough.

I could be merry now. Hubert, I love thee;
Well, I'll not say what I intend for thee:
Remember. Madam, fare you well:
I'll send those powers o'er to your majesty. 70

Eliz. My blessing go with thee!

K. John. For England, cousin, go:
Hubert shall be your man, attend on you
With all true duty. On toward Calais, ho! [*Exeunt.*]

58 *I would do it*] *I'd do* Pope. *I'd do't* Theobald.

65 *That he...Death*] As one line, Dyce, ed. 2 (S. Walker conj.).

66 *My lord?*] Rowe. *My lord.* Ff.

67 *now. Hubert*] Rowe. *now, Hubert*

Ff.

69 [Returning to the Queen. Pope. *cousin, go.*] *cousin.* Steevens (1793).

72 *attend*] F₁F₂. *to attend* F₃F₄. *t'attend* Pope.

SCENE IV. *The same. The FRENCH KING's tent.**Enter* KING PHILIP, LEWIS, PANDULPH, and Attendants.

K. Phi. So, by a roaring tempest on the flood,
A whole armado of convicted sail
Is scattered and disjoin'd from fellowship.

Pand. Courage and comfort! all shall yet go well.

K. Phi. What can go well, when we have run so ill?
Are we not beaten? Is not Angiers lost? 6
Arthur ta'en prisoner? divers dear friends slain?
And bloody England into England gone,
O'erbearing interruption, spite of France?

Lew. What he hath won, that hath he fortified: 10
So hot a speed with such advice disposed,
Such temperate order in so fierce a cause,
Doth want example: who hath read or heard
Of any kindred action like to this?

K. Phi. Well could I bear that England had this praise,
So we could find some pattern of our shame. 16

Enter CONSTANCE.

Look, who comes here! a grave unto a soul;
Holding the eternal spirit, against her will,

SCENE IV.] Capell. Scæna Tertia.
Ff. SCENE V. Pope. SCENE VI.
Hammer.

The same. The French King's
tent.] Malone. The French Court.
Theobald. The French Camp. Ca-
pell.

Pandulph,] Pandulpho, F₁. Pan-
dupho, F₂F₃F₄.

2 convicted] collected Pope. convented
Singer, ed. 2 (Mason conj.). con-
nected Delius (Malone conj.). con-
vected Fleay (Dyce conj.). combined

Spedding conj. *conflicted* Keightley.
consorted Id. conj. *convoyed* Cart-
wright conj. *convexed* Bulloch
conj.

3 scattered] Ff. *scatter'd* Rowe.

12 *accuse*] *course* Hammer (Theobald
conj.).

14 *kindred action*] Rowe. Hyphenated
in Ff.

17 *here*] Capell. *heere*? F₁. *here*?
F₂F₃F₄.

18 *against*] 'gainst Pope.

In the vile prison of afflicted breath.

I prithee, lady, go away with me. 20

Const. Lo, now! now see the issue of your peace.

K. Phi. Patience, good lady! comfort, gentle Constance!

Const. No, I defy all counsel, all redress,

But that which ends all counsel, true redress,

Death, death; O amiable lovely death! 25

Thou odoriferous stench! sound rottenness!

Arise forth from the couch of lasting night,

Thou hate and terror to prosperity,

And I will kiss thy detestable bones

And put my eyeballs in thy vaulty brows 30

And ring these fingers with thy household worms

And stop this gap of breath with fulsome dust

• And be a carrion monster like thyself:

Come, grin on me, and I will think thou smilest.

And buss thee as thy wife. Misery's love, 35

O, come to me!

K. Phi. O fair affliction, peace!

Const. No, no, I will not, having breath to cry:

O, that my tongue were in the thunder's mouth!

Then with a passion would I shake the world;

And rouse from sleep that fell anatomy 40

Which cannot hear a lady's feeble voice,

Which scorns a modern invocation.

19 vile] *F*₄. vile *F*₁*F*₂*F*₃.

breath] earth Farmer conj.

24, 25 redress, Death, death;] Theobald.

Redresse: Death, death, *Ff*. redress,

Death; death, Pope.

26 Thou...rotteness!] Omitted by Pope.

27 forth from] from forth Collier MS.

the couch] thy couch Pope.

29 detestable bones] bones detestable

Hanner.

35 buss] kiss Pope.

Misery's love] thou love of misery
Pope.

39 a passion] what passion Collier MS.
would I] *F*₁. I would *F*₂*F*₃*F*₄.

41, 42 See note (xx).

42 Which scorns] And scorns Pope.

modern] modest Rowe (ed. 2).

mother's Knight (Heath conj.).

widow's Collier, ed. 2 (Collier MS.).

Pand. Lady, you utter madness, and not sorrow.

Const. Thou art not holy to belie me so;

I am not mad: this hair I tear is mine; 45

My name is Constance; I was Geoffrey's wife;

Young Arthur is my son, and he is lost:

I am not mad: I would to heaven I were!

For then, 'tis like I should forget myself:

O, if I could, what grief should I forget! 50

Preach some philosophy to make me mad,

And thou shalt be canonized, cardinal;

For, being not mad but sensible of grief,

My reasonable part produces reason

How I may be deliver'd of these woes, 55

And teaches me to kill or hang myself:

If I were mad, I should forget my son,

Or madly think a babe of clouts were he:

I am not mad; too well, too well I feel

The different plague of each calamity. 60

K. Phi. Bind up those tresses. O, what love I note

In the fair multitude of those her hairs!

Where but by chance a silver drop hath fallen,

Even to that drop ten thousand wiry friends

Do glue themselves in sociable grief, 65

Like true, inseparable, faithful loves,

Sticking together in calamity.

Const. To England, if you will.

K. Phi.

Bind up your hairs.

Const. Yes, that I will; and wherefore will I do it?

44 *not holy*] *F*₄. *holy* *F*₁*F*₂*F*₃. *unholy*
Delius and Staunton (*Steevens*
conj.).

51—58 *Preach...were he:*] Put in the
margin, as spurious, by Pope.

52 *thou...cardinal*] *cardinal, thou shalt*

be canoniz'd Seymour conj.

61—75 *K. Phi. Bind...prisoner.*] Put
in the margin, as spurious, by Pope.

64 *friends*] Rowe (ed. 2). *fiends* *Ff*.

66 *loves*] *lovers* Collier, ed. 2 (*Collier*
MS.).

I tore them from their bonds and cried aloud, 70
 'O that these hands could so redeem my son,
 As they have given these hairs their liberty !'
 But now I envy at their liberty,
 And will again commit them to their bonds,
 Because my poor child is a prisoner. 75
 And, father cardinal, I have heard you say
 That we shall see and know our friends in heaven :
 If that be true, I shall see my boy again ;
 For since the birth of Cain, the first male child,
 To him that did but yesterday suspire, 80
 There was not such a gracious creature born.
 But now will canker sorrow eat my bud
 And chase the native beauty from his cheek
 • And he will look as hollow as a ghost,
 As dim and meagre as an ague's fit, 85
 And so he'll die ; and, rising so again,
 When I shall meet him in the court of heaven
 I shall not know him : therefore never, never
 Must I behold my pretty Arthur more.
Pand. You hold too heinous a respect of grief. 90
Const. He talks to me that never had a son.
K. Phi. You are as fond of grief as of your child.
Const. Grief fills the room up of my absent child,
 Lies in his bed, walks up and down with me,
 Puts on his pretty looks, repeats his words, 95
 Remembers me of all his gracious parts,
 Stuffs out his vacant garments with his form ;

76 *And*] *Oh Pope.* *Ah !* Anon. conj.

78 *true*] om. *Pope.*
true, I shall] *true, Then never shall*
I Kinnear conj.

I shall] *I'll Seymour conj.* 'shall
Fleay (S. Walker conj.).

see] om. *Vaughan conj.*

79 *male child*] *As Pope.* Hyphenated in
Ff.

82 *canker sorrow*] *As Theobald (ed. 2).*
 Hyphenated in *Ff.*

85 *ague's fit*] *ague-fit Dyce (ed. 2).*

Then have I reason to be fond of grief.

Fare you well: had you such a loss as I,

I could give better comfort than you do.

100

I will not keep this form upon my head,

When there is such disorder in my wit.

O Lord! my boy, my Arthur, my fair son!

My life, my joy, my food, my all the world!

My widow-comfort, and my sorrows' cure! [Exit. 105

K. Phi. I fear some outrage, and I'll follow her. [Exit.

Lew. There's nothing in this world can make me
joy:

Life is as tedious as a twice-told tale

Vexing the dull ear of a drowsy man;

And bitter shame hath spoil'd the sweet world's taste,

That it yields nought but shame and bitterness.

111 •

Pand. Before the curing of a strong disease,

Even in the instant of repair and health,

The fit is strongest; evils that take leave.

On their departure most of all show evil:

115

What have you lost by losing of this day?

Lew. All days of glory, joy and happiness.

Pand. If you had won it, certainly you had.

No, no; when Fortune means to men most good,

She looks upon them with a threatening eye.

120

'Tis strange to think how much King John hath lost

98 *Then...grief.*] Rowe. *Then...grief?*

F₁F₂F₃. *Then...grief?* F₄.

99 *had you*] *had you had* Anon. conj.

101 [Tearing off her Head-cloaths. Pope.

Looses her hair again. Dent MS.

Tearing her hair. Collier, ed. 2

(Collier MS.).

105 [Exit.] Exit, wildly. Capell.

107 SCENE VI. Pope. SCENE VII. Han-

mer.

110 *And*] *A* Rowe (ed. 2).

the...world's] *that...word's* Delius
conj.

world's taste] Pope. *words taste*
Ff. *word, state* Jackson conj.

111 *shame*] *gall* S. Walker conj. *grief*
Cartwright conj.

114, 115 *leave, On...departure*] Capell.

leave On...departure, F₁F₂F₃. leave,
On...departure, F₄.

118 *had won*] *have won* Reed (1803).

In this which he accounts so clearly won :
Are not you grieved that Arthur is his prisoner ?

Lew. As heartily as he is glad he hath him.

Pand. Your mind is all as youthful as your blood.
Now hear me speak with a prophetic spirit ; 126
For even the breath of what I mean to speak
Shall blow each dust, each straw, each little rub,
Out of the path which shall directly lead
Thy foot to England's throne ; and therefore mark. 130
John hath seized Arthur ; and it cannot be
That, whiles warm life plays in that infant's veins,
The misplaced John should entertain an hour,
One minute, nay, one quiet breath of rest.
A sceptre snatch'd with an unruly hand 135
Must be as boisterously maintain'd as gain'd ;
And he that stands upon a slippery place
Makes nice of no vile hold to stay him up :
That John may stand, then Arthur needs must fall ;
So be it, for it cannot be but so. 140

Lew. But what shall I gain by young Arthur's fall ?

Pand. You, in the right of Lady Blanch your wife,
May then make all the claim that Arthur did.

Lew. And lose it, life and all, as Arthur did.

Pand. How green you are and fresh in this old world !
John lays you plots ; the times conspire with you ; 146
For he that steeps his safety in true blood
Shall find but bloody safety and untrue.
This act so evilly born shall cool the hearts

132 *whiles*] *whilst* Rowe.

133 *misplaced John*] Rowe. Hyphened
in Ff.

an hour] *one hour* Collier, ed. 2
(Collier MS.).

134 *One minute*] *A minute* Rowe.

138 *vile*] *F₄. vilde F₁F₂F₃.*

139 *stand, then*] *stand then*, Hanmer.

140 *be but*] *but be* Hanmer.

144 *lose*] *loose* *F₁*.

146 *you plots*] *your plots* Malone conj.

149 *born*] *F₃F₄. borne F₁F₂*.

Of all his people and freeze up their zeal, 150
 That none so small advantage shall step forth
 To check his reign, but they will cherish it;
 No natural exhalation in the sky,
 No scope of nature, no distemper'd day,
 No common wind, no custom'd event, 155
 But they will pluck away his natural cause
 And call them meteors, prodigies and signs,
 Abortives, presages and tongues of heaven,
 Plainly denouncing vengeance upon John.

Lew. May be he will not touch young Arthur's life,
 But hold himself safe in his prisonment. 161

Pand. O, sir, when he shall hear of your approach,
 If that young Arthur be not gone already,
 Even at that news he dies; and then the hearts
 Of all his people shall revolt from him, 165
 And kiss the lips of unacquainted change,
 And pick strong matter of revolt and wrath
 Out of the bloody fingers' ends of John.
 Methinks I see this hurly all on foot:
 And, O, what better matter breeds for you 170
 Than I have named! The bastard Faulconbridge
 Is now in England, ransacking the church,
 Offending charity: if but a dozen French
 Were there in arms, they would be as a call
 To train ten thousand English to their side, 175
 Or as a little snow, tumbled about,
 Anon becomes a mountain. O noble Dauphin,

151 *none*] *no* Pope.

152 *reign*] *F*₄. *reigne* *F*₁*F*₂*F*₃. *rein*
 Capell conj.

154 *scope*] *scape* Pope. *shape* Hanmer.
shock Vaughan conj. See note
 (xxi).

156 *his*] *its* Pope.

158 *presages and*] *and presages* Pope.

164 *that*] *this* *F*₄.

170 *O,*] *lo!* Mason conj.

173 *a dozen*] *twelve* Pope.

176 *Or*] *Ev'n* Hanmer.

177 *O*] *om.* Pope.

Go with me to the king: 'tis wonderful
 What may be wrought out of their discontent,
 Now that their souls are topful of offence. 180
 For England go: I will whet on the king.

Lew. Strong reasons make strong actions: let us go:
 If you say ay, the king will not say no. [*Exeunt.*]

ACT IV.

SCENE I. A room in a castle.

Enter HUBERT and Executioners.

Hub. Heat me these irons hot; and look thou stand
 Within the arras: when I strike my foot
 Upon the bosom of the ground, rush forth,
 And bind the boy which you shall find with me
 Fast to the chair: be heedful: hence, and watch. 5

First Exec. I hope your warrant will bear out the deed.

Hub. Uncleanly scruples! fear not you: look to 't.
 [*Exeunt Executioners.*]

179, 180 *discontent, Now...offence.*] *dis-*
content, Now...offence, Ff. discon-
tent. Now...offence, Rowe. discon-
tent: Now...offence. Knight.

180 *topful*] *topfull F₁F₂. top full F₃F₄.*

182 *reasons make*] *Capell. reasons*
makes Ff. reason makes Rowe.

strong actions] *F₂F₃F₄. strange*
actions F₁.

ACT IV. SC. I.] *Actus Quartus,*
Scæna prima. F₁. Actus Quintus...
F₂F₃F₄.

A room in a castle.] *Staunton.*
Northampton. A Room in the
Castle. Capell. Chango to England.
A Prison. Pope. Canterbury. A

room in the castle. *Grant White.*
Dover. A room in the castle. Halli-
well.

Executioners.] Ff. Executioner.
Rowe. certain Officers of the Castle.
Capell. two Attendants. Malone.

1 *thou*] *you Rowe.*

6 *First Exec.] Exec. Ff. 1. O. Ca-*
pell.

7 *Uncleanly*] *Unmanly Grey conj.*
Unseemly Elze conj. (Athen. 1867).
scruples! fear] *Rowe (ed. 2). scruples*
feare F₁F₂ (fear F₃). scruples, fear
F₄. scruple! fear Rann.

[*Exeunt...*] *Exeunt Officers. Capell.*
om. Ff.

Young lad, come forth; I have to say with you.

Enter ARTHUR.

Arth. Good morrow, Hubert.

Hub. Good morrow, little prince.

Arth. As little prince, having so great a title 10
To be more prince, as may be. You are sad.

Hub. Indeed, I have been merrier.

Arth. Mercy on me!

Methinks no body should be sad but I:

Yet, I remember, when I was in France,

Young gentlemen would be as sad as night, 15

Only for wantonness. By my christendom,

So I were out of prison and kept sheep,

I should be as merry as the day is long;

And so I would be here, but that I doubt

My uncle practises more harm to me: 20

He is afraid of me and I of him:

Is it my fault that I was Geoffrey's son?

No, indeed, is 't not; and I would to heaven

I were your son, so you would love me, Hubert.

Hub. [*Aside*] If I talk to him, with his innocent prate
He will awake my mercy which lies dead: 26

Therefore I will be sudden and dispatch.

Arth. Are you sick, Hubert? you look pale to-day:

In sooth, I would you were a little sick,

That I might sit all night and watch with you: 30

I warrant I love you more than you do me.

9 *Good morrow, little*] *Morrow, little*
Pope.

14 *France*] *Fance* F₂.

18 *I should*] *I would* Boswell (1821).

'Should Fleay.

be as] *be as as* F₂. *be* Pope.

23 *No, indeed*] *Indeed* Pope.

is 't] F₁F₄. *it's* F₂F₃. *it is* Pope.

25 [*Aside*] Rowe.

29 *In sooth*] Rowe. *Insooth* Ff.

31 *I warrant*] *Alas*, Pope.

do] om. Vaughan conj.

Hub. [*Aside*] His words do take possession of my bosom.

Read here, young Arthur. [*Showing a paper.*

[*Aside*] How now, foolish rheum!

Turning despiteous torture out of door!

I must be brief, lest resolution drop 35

Out at mine eyes in tender womanish tears.

Can you not read it? is it not fair writ?

Arth. Too fairly, Hubert, for so foul effect:

Must you with hot irons burn out both mine eyes?

Hub. Young boy, I must.

Arth. And will you?

Hub. And I will.

Arth. Have you the heart? When your head did

but ache, 41

I knit my handkercher about your brows,

The best I had, a princess wrought it me,

And I did never ask it you again;

And with my hand at midnight held your head, 45

And like the watchful minutes to the hour,

Still and anon cheer'd up the heavy time,

Saying, 'What lack you?' and 'Where lies your grief?'

Or 'What good love may I perform for you?'

Many a poor man's son would have lien still 50

And ne'er have spoke a loving word to you;

32 [*Aside*] Capell.

33 [*Showing a paper.*] Rowe (ed. 2)

[*Aside*] Rowe (ed. 2).

How now] *How how* Capell (corrected in Errata).

33, 34 *rheum*!..... *door*!] Steevens (1793). *rheume*?...*doore*? Ff (*door*? F₄). *rheume*,...*door*! Rowe (ed. 2). *rheum*!...*door*? Capell.

34 *dispiteous*] *dispitious* Ff. *this pite-*

ous Long MS.

torture] *nature* Hammer.

35 *lest*] F₄. *least* F₁F₂F₃.

37 *fair*] *fairly* Keightley.

38 *effect*] *a fact* Malone conj.

39 *hot*] om. Pope.

41 *ache*] Collier. *ake* Ff.

42 *handkercher*] Ff. *handkerchief* Rowe.

46 *minutes* to] Rowe. *minutes*, to Ff.

50 *lien*] *lyen* F₁F₂F₃. *lain* F₄.

But you at your sick service had a prince.
 Nay, you may think my love was crafty love,
 And call it cunning: do, an if you will:
 If heaven be pleased that you must use me ill, 55
 Why then you must. Will you put out mine eyes?
 These eyes that never did nor never shall
 So much as frown on you.

Hub. I have sworn to do it;
 And with hot irons must I burn them out.

Arth. Ah, none but in this iron age would do it! 60
 The iron of itself, though heat red-hot,
 Approaching near these eyes, would drink my tears
 And quench his fiery indignation
 Even in the matter of mine innocence;
 Nay, after that, consume away in rust, 65
 But for containing fire to harm mine eye.
 Are you more stubborn-hard than hammer'd iron?
 An if an angel should have come to me
 And told me Hubert should put out mine eyes,
 I would not have believed him,—no tongue but Hubert's.

Hub. Come forth. [Stamps. 71

52 *sick service*] *sick-service* Delius.

54 *an if*] Theobald. *and if* Ff.

57 *nor*] *and* Pope.

58 *you.*] *you?* Capell.

I have] *I've* Pope.

60—67 *Ah, ... iron?*] Put in the margin,
 as spurious, by Pope.

63 *his*] Capell. *this* Ff. *their* Rowe
 (ed. 1). *its* Rowe (ed. 2).

64 *matter*] *water* Dyce, ed. 2 (Long MS.
 and Williams conj.).

66 *eye*] *eyes* Dyce (ed. 2).

67 *stubborn-hard*] Theobald (ed. 2).
stubborne hard F₁F₂. *stubborn hard*
 F₃F₄.

68 *An if*] Capell. *And if* Ff. *Oh! if*
 Pope.

70 *him,—no tongue but Hubert's.*] *him:*
no tongue but Huberts. Ff. *a tongue*
but Hubert's. Pope. *a tongue 'bate*
Hubert. Warburton conj. *no tongue,*
but Hubert's. Steevens (1793). *him.*
No tongue but Hubert's— Knight
 (Steevens conj.). *nor tongue, but*
Hubert's. Vaughan conj. *no tongue*
but— Fleay conj. See note (xxii).

71 [Stamps...] om. Ff. Stamps, and
 the men enter. Pope. Re-enter
 Officers with a Cord, the Irons, &c.
 Capell.

Re-enter Executioners, with a cord, irons, &c.

Do as I bid you do.

Arth. O, save me, Hubert, save me! my eyes are out
Even with the fierce looks of these bloody men.

Hub. Give me the iron, I say, and bind him here. 75

Arth. Alas, what need you be so boisterous-rough?

I will not struggle, I will stand stone-still.

For heaven sake, Hubert, let me not be bound!

Nay, hear me, Hubert, drive these men away,

And I will sit as quiet as a lamb; 80

I will not stir, nor wince, nor speak 'a word,

Nor look upon the iron angrily:

Thrust but these men away, and I'll forgive you,

Whatever torment you do put me to.

Hub. Go, stand within; let me alone with him. 85

First Exec. I am best pleased to be from such a deed.

[Exeunt Executioners.]

Arth. Alas, I then have chid away my friend!

He hath a stern look, but a gentle heart:

Let him come back, that his compassion may

Give life to yours.

Hub. Come, boy, prepare yourself. 90

Arth. Is there no remedy?

Hub. None, but to lose your eyes.

73 *save me! my eyes are]* *save my eyes!*
they're or save my eyes, are Vaughan
conj. *save my eyes, ere they* Herr
conj.

75 *iron]* *irons* Anon. conj.

76 *boisterous-rough]* Theobald. *bois-*
trous rough F₁F₂. *boisterous rough*
F₃F₄.

77 *stone-still]* Rowe. *stone still* Ff.

78 *heaven sake]* *heav'n's sake* Theobald

(ed. 2).

81 *wince]* F₂F₃F₄. *winch* F₁.

82 *angrily]* *angrily* Pope.

86 *First Exec.]* !. O. Capell. *Exec.*
Ff.

[Exeunt...] *Exeunt Officers.* Capell.
Exit. Pope. om. Ff.

91 *None, but to lose]* *None but lose* or
None to lose or *To lose* Vaughan
conj.

Arth. O heaven, that there were but a mote in yours,
A grain, a dust, a gnat, a wandering hair,
Any annoyance in that precious sense!
Then, feeling what small things are boisterous there, 95
Your vile intent must needs seem horrible.

Hub. Is this your promise? go to, hold your tongue.

Arth. Hubert, the utterance of a brace of tongues
Must needs want pleading for a pair of eyes:
Let me not hold my tongue, let me not, Hubert; 100
Or, Hubert, if you will, cut out my tongue,
So I may keep mine eyes: O, spare mine eyes,
Though to no use but still to look, on you!
Lo, by my troth, the instrument is cold
And would not harm me.

Hub. I can heat it, boy. 105

Arth. No, in good sooth; the fire is dead with grief,
Being create for comfort, to be used
In undeserved extremes: see else yourself;
There is no malice in this burning coal;
The breath of heaven hath blown his spirit out 110
And strew'd repentant ashes on his head.

Hub. But with my breath I can revive it, boy.

Arth. An if you do, you will but make it blush
And glow with shame of your proceedings, Hubert:
Nay, it perchance will sparkle in your eyes; 115
And like a dog that is compell'd to fight,

92 *mote*] Stevens, 1793 (Long MS. and Upton conj.). *moth* Ff.

96 *vile*] F₄. *vilde* F₁F₂. *vild* F₃.

97 *to*] Rowe. *too* Ff.

98, 99 *Hubert...eyes:]* Put in the margin, as spurious, by Pope.

the utterance...eyes] the pleading for a pair of eyes...want utterance of a brace of tongues Vaughan conj.

101 *will, cut*] Rowe. *will cut* Ff.

109 *in this burning]* *burning in this* Hudson (Grey conj.).

110, 111 *his]* *its* Pope.

113—117 *An...on.]* Put in the margin, as spurious, by Pope.

113 *An if]* Edd. (S. Walker conj.).
And if Ff.

Snatch at his master that doth tarre him on.
 All things that you should use to do me wrong
 Deny their office: only you do lack
 That mercy which fierce fire and iron extends, 120
 Creatures of note for mercy-lacking uses.

Hub. Well, see to live; I will not touch thine eye
 For all the treasure that thine uncle owes:
 Yet am I sworn and I did purpose, boy,
 With this same very iron to burn them out. 125

Arth. O, now you look like Hubert! all this while
 You were disguised.

Hub. Peace; no more. Adieu.
 Your uncle must not know but you are dead;
 I'll fill these dogged spies with false reports:
 • And, pretty child, sleep doubtless and secure, 130
 That Hubert, for the wealth of all the world,
 Will not offend thee.

Arth. O heaven! I thank you, Hubert.

Hub. Silence; no more: go closely in with me:
 Much danger do I undergo for thee. [*Exeunt.*]

SCENE II. KING JOHN'S *palace.*

Enter KING JOHN, PEMBROKE, SALISBURY, and other Lords.

K. John. Here once again we sit, once again crown'd,
 And look'd upon, I hope, with cheerful eyes.

117 *tarre*] Ff. *set* Rowe.

120 *extends*] *extend* Pope.

121 *mercy-lacking*] Pope. *mercy, lack-*
ing Ff.

122 *see to live*] *live to see* or *live and*
see Elze conj. (Athen. 1867). *see*
and live Roderick conj.

eye] Ff. *eyes* Steevens, 1793 (Capell conj.).

123 *owes*] *owns* Pope.

127 *disguised*] Pope. *disguis'd* Ff.

King John's palace.] The Court of
 England. Pope. The same. A Room
 of State in the Palace. Capell.

Enter...] Flourish. *Enter* King
 John, crown'd;...King takes his
 State. Capell.

1 *once again crown'd*] F₃F₄. *once*
against crown'd F₁F₂. *crown'd once*
again Pope.

Pem. This 'once again,' but that your highness pleased,
 Was once superfluous: you were crown'd before,
 And that high royalty was ne'er pluck'd off, 5
 The faiths of men ne'er stained with revolt;
 Fresh expectation troubled not the land
 With any long'd-for change or better state.

Sal. Therefore, to be possess'd with double pomp,
 To guard a title that was rich before, 10
 To gild refined gold, to paint the lily,
 To throw a perfume on the violet,
 To smooth the ice, or add another hue
 Unto the rainbow, or with taper-light
 To seek the beauteous eye of heaven to garnish, 15
 Is wasteful and ridiculous excess.

Pem. But that your royal pleasure must be done, •
 This act is as an ancient tale new told,
 And in the last repeating troublesome,
 Being urged at a time unseasonable. 20

Sal. In this the antique and well noted face
 Of plain old form is much disfigured;
 And, like a shifted wind unto a sail,
 It makes the course of thoughts to fetch about,
 Startles and frights consideration, 25
 Makes sound opinion sick and truth suspected,
 For putting on so new a fashion'd robe.

Pem. When workmen strive to do better than well,
 They do confound their skill in covetousness;
 And oftentimes excusing of a fault 30
 Doth make the fault the worse by the excuse,

8 *long'd-for change*] Rowe. *long'd-*
for-change Ff.
or] to Vaughan conj.

21 *antique*] Pope. *Anticke*, F₁F₂. *An-*
tick, F₃F₄.

26 *suspected*] *suspect* Anon. conj.

28 *to do better*] *to better do* Staunton
 conj.

29 *covetousness*] *covetize* Capell conj.
curiousness Daniel conj.

As patches set upon a little breach
 Discredit more in hiding of the fault
 Than did the fault before it was so patch'd.

Sal. To this effect, before you were new crown'd, 35
 We breathed our counsel: but it pleased your highness
 To overbear it, and we are all well pleased,
 Since all and every part of what we would
 Doth make a stand at what your highness will.

K. John. Some reasons of this double coronation 40
 I have possess'd you with and think them strong;
 And more, more strong, then lesser is my fear,
 I shall indue you with: meantime but ask
 What you would have reform'd that is not well,
 And well shall you perceive how willingly 45
 I will both hear and grant you your requests.

Pem. Then I, as one that am the tongue of these,
 To sound the purposes of all their hearts,
 Both for myself and them, but, chief of all,
 Your safety, for the which myself and them 50
 Bend their best studies, heartily request
 The enfranchisement of Arthur; whose restraint
 Doth move the murmuring lips of discontent
 To break into this dangerous argument,—
 If what in rest you have in right you hold, 55

33, 34 *fault...fault*] *flaw...flaw* Warburton.

37 *it*] 't Anon. conj.

and we are] yet *we're* Pope. *and we're* Theobald.

39 *Doth*] *Do* Rowe (ed. 2). *Must* Pope. *will*] *wills* Keightley.

42 *then lesser is my fear,*] *then lesser is my feare* F₁. *then lesse is my feare* F₂. *then lesse is my fear* F₃F₄ (*less* F₄). *the less that is my fear*, Rowe (ed. 2). (*the lesser is my fear*) Pope.

(*when lesser is my fear*) Steevens, 1778 (Tyrwhitt conj.). *than lesser is my fear*, Collier (ed. 1). *thus lessening my fear* Collier MS. *than lesser, in my fear*, Keightley. *than lesser, is my fear*, Fletcher conj. (N. and Q., 1889).

50 *them*] *they* Pope. See note (xxiii).

51 *their*] *our* Vaughan conj. (reading *they* in l. 50).

54 *argument,—*] Capell. *argument*. Ff.

55 *in rest*] *in wrest* Steevens conj.

Why then your fears, which as they say, attend
 The steps of wrong, should move you to mew up
 Your tender kinsman, and to choke his days
 With barbarous ignorance, and deny his youth
 The rich advantage of good exercise. 60
 That the time's enemies may not have this
 To grace occasions, let it be our suit
 That you have bid us ask his liberty;
 Which for our goods we do no further ask
 Than whereupon our weal, on you depending, 65
 Counts it your weal he have his liberty.

Enter HUBERT.

K. John. Let it be so: I do commit his youth
 To your direction. Hubert, what news with you?
[Taking him apart.]

Pem. This is the man should do the bloody deed;
 He show'd his warrant to a friend of mine: 70
 The image of a wicked heinous fault
 Lives in his eye; that close aspect of his
 Does show the mood of a much troubled breast;

- | | |
|--|--|
| <p><i>int' rest</i> Jackson conj. <i>in rent</i> Anon.
 conj. <i>in rule</i> Kinneear conj. <i>in 'rest</i>
 Nichols conj.
 <i>in right</i>] <i>not right</i> Staunton conj.
 <i>unright</i> Nicholson conj. (reading
 'rest) and Cartwright conj. (reading
 wrest).
 <i>hold</i>] <i>hold not</i> Malone conj.
 56, 57 <i>then...should</i>] <i>shou'd...then</i> Pope.
 <i>then...should not</i> Keightley. <i>then</i>
 <i>no fears.....should</i> Lettsom conj.
 <i>then...should they</i> Herr conj.
 60 <i>exercise.</i>] Rowe (ed. 2). <i>exercise</i>, Ff.
 <i>exercise?</i> Pope.
 61 <i>time's</i>] <i>times</i> So quoted by Vaughan.</p> | <p><i>king's</i> Gould conj.
 62 <i>occasions,</i>] Pope. <i>occasions:</i> Ff.
 <i>let it be</i>] <i>let be</i> Vaughan conj.
 63 <i>you</i>] <i>you'd</i> Keightley.
 64 <i>goods</i>] <i>good</i> Pope.
 65 <i>Than</i>] <i>Then</i> F₁.
 <i>you</i>] <i>yours</i> Collier MS.
 66 <i>weal</i>] Rowe (ed. 2). <i>weale:</i> F₁F₂F₃.
 <i>weal;</i> F₄.
 <i>he have his</i>] <i>that he have</i> Rowe.
 68 <i>[Taking him apart.]</i> Capell. The
 King goes aside with Hubert. Han-
 mer.
 73 <i>Does</i>] F₄. <i>Doe</i> F₂. <i>Do</i> F₁F₃. <i>Doth</i>
 Dyce and Staunton.</p> |
|--|--|

And I do fearfully believe 'tis done,
What we so fear'd he had a charge to do. 75

Sal. The colour of the king doth come and go
Between his purpose and his conscience,
Like heralds 'twixt two dreadful battles set:
His passion is so ripe, it needs must break.

Pem. And when it breaks, I fear will issue thence so
The foul corruption of a sweet child's death.

K. John. We cannot hold mortality's strong hand:
Good lords, although my will to give is living,
The suit which you demand is gone and dead:
He tells us Arthur is deceased to-night. 85

Sal. Indeed we fear'd his sickness was past cure.

Pem. Indeed we heard how near his death he was,
• Before the child himself felt he was sick:
This must be answer'd either here or hence.

K. John. Why do you bend such solemn brows on me?
Think you I bear the shears of destiny? 91
Have I commandment on the pulse of life?

Sal. It is apparent foul-play; and 'tis shame
That greatness should so grossly offer it:
So thrive it in your game! and so, farewell. 95

Pem. Stay yet, Lord Salisbury; I'll go with thee,
And find the inheritance of this poor child,
His little kingdom of a forced grave.
That blood which owed the breadth of all this isle,
Three foot of it doth hold: bad world the while! 100
This must not be thus borne: this will break out
To all our sorrows, and ere long I doubt. [*Exeunt Lords.*]

74 'tis] is Vaughan conj.

78 set] sent Theobald.

82 [Turning to the Lords. Capell.

93 foul-play] F₃F₄. foule-play F₁F₂.

foul play Capell.

99 owed] ow'd Ff. own'd Pope.

breadth] breath Rowe.

102 [Exeunt Lords.] Capell. Exeunt.

Ff.

K. John. They burn in indignation. I repent :
 There is no sure foundation set on blood,
 No certain life achieved by others' death. 105

Enter a Messenger.

A fearful eye thou hast : where is that blood
 That I have seen inhabit in those cheeks ?
 So foul a sky clears not without a storm :
 Pour down thy weather : how goes all in France ?

Mess. From France to England. Never such a power
 For any foreign preparation 111

Was levied in the body of a land.
 The copy of your speed is learn'd by them ;
 For when you should be told they do prepare,
 The tidings comes that they are all arrived. 115

K. John. O, where hath our intelligence been drunk ?
 Where hath it slept ? Where is my mother's care,
 That such an army could be drawn in France,
 And she not hear of it ?

Mess. My liege, her ear
 Is stopp'd with dust ; the first of April died 120
 Your noble mother : and, as I hear, my lord,
 The Lady Constance in a frenzy died
 Three days before : but this from rumour's tongue
 I idly heard ; if true or false I know not.

K. John. Withhold thy speed, dreadful occasion ! 125

103 SCENE III. Pope.

103—105 [*Aside.* Rowe (ed. 2).

106 *Enter...*] *Enter Mes.* Ff (after line
 102).

[*To the Mes.* Rowe (ed. 2).

110 *England.* *Never*] Johnson (Roderick conj.). *England, never* Ff.
England never Rowe. *England—*

Never Capell.

115 *comes*] F₁F₂F₃. *come* F₄.

117 *is*] *was* Lettsom conj.

care] *care* or *eare* F₁. *care* F₂F₃F₄.

See note (xxiv).

118 *could*] *should* F₄.

121 *as*] om. Vaughan conj.

O, make a league with me, till I have pleased
 My discontented peers! What! mother dead!
 How wildly then walks my estate in France!
 Under whose conduct came those powers of France
 That thou for truth givest out are landed here? 130

Mess. Under the Dauphin.

K. John. Thou hast made me giddy
 With these ill tidings.

Enter the BASTARD and PETER of Pomfret.

Now, what says the world
 To your proceedings? do not seek to stuff
 My head with more ill news, for it is full.

Bast. But if you be afeard to hear the worst, 135
 Then let the worst unheard fall on your head.

K. John. Bear with me, cousin; for I was amazed
 Under the tide: but now I breathe again
 Aloft the flood, and can give audience
 To any tongue, speak it of what it will. 140

Bast. How I have sped among the clergy-men,
 The sums I have collected shall express.
 But as I travell'd hither through the land,
 I find the people strangely fantasied;
 Possess'd with rumours, full of idle dreams, 145
 Not knowing what they fear, but full of fear:
 And here's a prophet, that I brought with me

127 *discontented*] *discontent* Moberly
 conj.

What!] *What?* Ff. *My Pope.*

What! mother dead!] *What,*
mother? dead? or *What, mother?*
dead! Vaughan conj.

129 *came*] *come* Hanmer.

France] *France?* F₄.

131 *Dauphin]* *Dolphin* Ff. *Dauphin's*
Hanmer.

132 *Enter...*] Ff (after *Dolphin*, line
 131).

Now,] Rowe. *Now?* Ff.

135 *afeard]* *afraid* F₄.

141 *clergy-men]* F₄. *clergy men* F₁F₂F₃.
clergymen Warburton.

From forth the streets of Pomfret, whom I found
 With many hundreds treading on his heels;
 To whom he sung, in rude harsh-sounding rhymes, 150
 That, ere the next Ascension-day at noon,
 Your highness should deliver up your crown.

K. John. Thou idle dreamer, wherefore didst thou so?

Peter. Foreknowing that the truth will fall out so.

K. John. Hubert, away with him; imprison him; 155
 And on that day at noon, whereon he says
 I shall yield up my crown, let him be hang'd.
 Deliver him to safety; and return,
 For I must use thee. [Exit Hubert with Peter.

O my gentle cousin, *

Hear'st thou the news abroad, who are arrived? 160

Bast. The French, my lord; men's mouths are full of it: *
 Besides, I met Lord Bigot and Lord Salisbury,
 With eyes as red as new-enkindled fire,
 And others more, going to seek the grave
 Of Arthur, whom they say is kill'd to-night 165
 On your suggestion.

K. John. Gentle kinsman, go,
 And thrust thyself into their companies:
 I have a way to win their loves again;
 Bring them before me.

Bast. I will seek them out.

K. John. Nay, but make haste; the better foot before.
 O, let me have no subject enemies, 171
 When adverse foreigners affright my towns
 With dreadful pomp of stout invasion!
 Be Mercury, set feathers to thy heels,

153 *so]* say so Capell.

159 [Exit...] Theobald.

165, 166 *Of...suggestion.]* As in Rowe
 (ed. 2). One line in Ff.

165 *whom]* Ff. *who* Pope.

167 *companies]* company Pope.

171 *subject]* F₁. *subjects* F₂F₃F₄.

And fly like thought from them to me again. 175

Bast. The spirit of the time shall teach me speed. [*Exit.*

K. John. Spoke like a sprightful noble gentleman.
Go after him; for he perhaps shall need
Some messenger betwixt me and the peers;
And be thou he.

Mess. With all my heart, my liege. [*Exit.* 180

K. John. My mother dead!

Re-enter HUBERT.

Hub. My lord, they say five moons were seen to-night;
Four fixed, and the fifth did whirl about
The other four in wondrous motion.

• *K. John.* Five moons!

Hub. Old men and beldams in the streets
Do prophesy upon it dangerously: 186
Young Arthur's death is common in their mouths:
And when they talk of him, they shake their heads
And whisper one another in the ear;
And he that speaks doth gripe the hearer's wrist, 190
Whilst he that hears makes fearful action,
With wrinkled brows, with nods, with rolling eyes.
I saw a smith stand with his hammer, thus,
The whilst his iron did on the anvil cool,
With open mouth swallowing a tailor's news; 195
Who, with his shears and measure in his hand,
Standing on slippers, which his nimble haste
Had falsely thrust upon contrary feet,
Told of a many thousand warlike French
That were embattailed and rank'd in Kent: 200

180 [*Exit.*] Rowe.

182 SCENE IV. Pope.

181 *Re-enter H.] Capell. Enter H.* 199 *Told] He told* Long MS.

Ff.

Another lean unwash'd artificer
Cuts off his tale and talks of Arthur's death.

K. John. Why seek'st thou to possess me with these
fears?

Why urgest thou so oft young Arthur's death?
Thy hand hath murder'd him: I had a mighty cause 205
To wish him dead, but thou hadst none to kill him.

Hub. No had, my lord! why, did you not provoke me?

K. John. It is the curse of kings to be attended
By slaves that take their humours for a warrant
To break within the bloody house of life, 210
And on the winking of authority
To understand a law, to know the meaning
Of dangerous majesty, when perchance it frowns
More upon humour than advised respect.

Hub. Here is your hand and seal for what I did. 215

K. John. O, when the last account 'twixt heaven and
earth

Is to be made, then shall this hand and seal
Witness against us to damnation!
How oft the sight of means to do ill deeds
Make deeds ill done! Hadst not thou been by, 220
A fellow by the hand of nature mark'd,

204, 205 *death? Thy...murder'd him:]*
death, Thy...murder'd? Vaughan
conj.

205 *a mighty cause] a cause Pope.*
mighty cause Steevens.

207 *No had] Ff. Had none Rowe (ed.*
2). None had Knight. No cause
Delius conj. (withdrawn).
why, did] why did F₄.

210 *within] F₁. om. F₂F₃F₄. into Pope.*

212, 213 *To understand.....when] To*
know the meaning, when Moberly
conj.

212 *To...law, to] Do...law to Vaughan*
conj.

law] sign Gould conj.

213 *dangerous] humorous Gould conj.*

220 *Make] Makes Theobald.*
deeds ill done] Ff. ill deeds done
Knight (Capell conj.). deeds ill-
done Fleay.

Hadst] for hadst Pope. Hadest
Capell. O, hadst Cartwright conj.
not thou] not thou then Lettsom
conj. thou not then Hudson.

Quoted and sign'd to do a deed of shame,
 This murder had not come into my mind :
 But taking note of thy abhorr'd aspect,
 Finding thee fit for bloody villany, 225
 Apt, liable to be employ'd in danger,
 I faintly broke with thee of Arthur's death ;
 And thou, to be endeared to a king,
 Made it no conscience to destroy a prince.

Hub. My lord,— 230

K. John. Hadst thou but shook thy head or made a
 pause

When I spake darkly what I purposed,
 Or turn'd an eye of doubt upon my face,
 As bid me tell my tale in express words, 234
 Deep shame had struck me dumb, made me break off,
 And those thy fears might have wrought fears in me :
 But thou didst understand me by my signs
 And didst in signs again parley with sin ;
 Yea, without stop, didst let thy heart consent,
 And consequently thy rude hand to act 240
 The deed, which both our tongues held vile to name.

• Out of my sight, and never see me more !
 My nobles leave me ; and my state is braved,
 Even at my gates, with ranks of foreign powers :
 Nay, in the body of this fleshly land, 245
 This kingdom, this confine of blood and breath,
 Hostility and civil tumult reigns
 Between my conscience and my cousin's death.

229 *Made*] *Mad'st* Pope.

230 *lord,—*] *lord*— Rowe (ed. 2).
Lord. Ff.

234 *As*] *Or* Pope. *And* Malone.

238 *sin*] *sign* Collier, ed. 2 (Collier
 MS.). *signs* Lettsom conj. *me*
 Cartwright conj.

240 *to act*] *too act* Vaughan conj.

241 *vile*] F₄. *vilde* F₁. *vild* F₂F₃.

245 [Laying his hand upon his breast.
 Long MS.

246 *breath,*] F₄. *breathe* F₁F₂. *breath*
 F₃.

247 *reigns*] *reign* Hanmer.

Hub. Arm you against your other enemies,
 I'll make a peace between your soul and you. 250
 Young Arthur is alive: this hand of mine
 Is yet a maiden and an innocent hand,
 Not painted with the crimson spots of blood.
 Within this bosom never enter'd yet
 The dreadful motion of a murderous thought; 255
 And you have slander'd nature in my form,
 Which, howsoever rude exteriorly,
 Is yet the cover of a fairer mind
 Than to be butcher of an innocent child.

K. John. Doth Arthur live? O, haste thee to the peers,
 Throw this report on their incensed rage, 261
 And make them tame to their obedience!
 Forgive the comment that my passion made
 Upon thy feature; for my rage was blind,
 And foul imaginary eyes of blood 265
 Presented thee more hideous than thou art.
 O, answer not, but to my closet bring
 The angry lords with all expedient haste.
 I conjure thee but slowly; run more fast. [*Exeunt.*]

SCENE III. *Before the castle.*

Enter ARTHUR, on the walls.

Arth. The wall is high, and yet will I leap down:
 Good ground, be pitiful and hurt me not!

255 *murderous*] Ff. *murd'rous* Pope.
murd'rer's Hanmer (Warburton).

259 *an innocent*] *a guiltless* Pope.

265 *foul imaginary*] *foul-imaginary*
 Dyce, ed. 2 (S. Walker conj.).

267 *closet*] F₃F₄. *Closset* F₁F₂.

269 *slowly; run*] *slowly run* Gould

conj.

SCENE III.] SCENE V. Pope.

Before the castle.] The same. Before... Capell. A prison. Rowe. A street before a prison. Pope.

Enter...] Ff. Enter.....disguis'd. Theobald.

There's few or none do know me: if they did,
 This ship-boy's semblance hath disguised me quite.
 I am afraid; and yet I'll venture it. 5
 If I get down, and do not break my limbs,
 I'll find a thousand shifts to get away:
 As good to die and go, as die and stay. [*Leaps down.*
 O me! my uncle's spirit is in these stones:
 Heaven take my soul, and England keep my bones! 10
 [*Dies.*

Enter PEMBROKE, SALISBURY, and BIGOT.

Sal. Lords, I will meet him at Saint Edmundsbury:
 It is our safety, and we must embrace
 This gentle offer of the perilous time.

Pem. Who brought that letter from the cardinal?

Sal. The Count Melun, a noble lord of France; 15
 Whose private with me of the Dauphin's love
 Is much more general than these lines import.

Big. To-morrow morning let us meet him then.

Sal. Or rather then set forward; for 'twill be
 Two long days' journey, lords, or ere we meet. 20

Enter the BASTARD.

Bast. Once more to-day well met, distemper'd lords!
 The king by me requests your presence straight.

Sal. The king hath dispossess'd himself of us:

8 [*Leaps down.*] Rowe.

11 *Saint*] F₂. S. F₁. St. F₃F₄.

15 *Melun*] Rowe. *Meloone* F₁. *Mel-*
loone F₂F₃F₄.

16 *with me*] Ff. *missive* Collier, ed. 2
 (Collier MS.). *witness* Spedding
 conj.

love] Rowe. *love*, F₁F₂F₃. *love*.
 F₄.

17 *general than these*] *than these general*
 Hanmer.

20 *or ere*] F₁F₂F₃. *or e're* F₄.
 Enter...] Enter Bastard. Ff.

We will not line his thin bestained cloak
 With our pure honours, nor attend the foot 25
 That leaves the print of blood where'er it walks.
 Return and tell him so: we know the worst.

Bast. Whate'er you think, good words, I think, were
 best.

Sal. Our griefs, and not our manners, reason now.

Bast. But there is little reason in your grief; 30
 Therefore 'twere reason you had manners now.

Pem. Sir, sir, impatience hath his privilege.

Bast. 'Tis true, to hurt his master, no man else.

Sal. This is the prison. What is he lies here?

[*Seeing Arthur.*

Pem. O death, made proud with pure and princely
 beauty! 35

The earth had not a hole to hide this deed.

Sal. Murder, as hating what himself hath done,
 Doth lay it open to urge on revenge.

Big. Or, when he doom'd this beauty to a grave,
 Found it too precious-princely for a grave. 40

Sal. Sir Richard, what think you? have you beheld,
 Or have you read or heard? or could you think?
 Or do you almost think, although you see,
 That you do see? could thought, without this object,
 Form such another? This is the very top, 45

24 *thin bestained*] Rowe. *thin-bestained*
 Ff. *sin-bestained* Singer, ed. 2 (Col-
 lier MS.). *thick-bestained* Cart-
 wright conj. *kin-bestained* Gould
 conj.

cloak] *cloake* F₁F₃. *clake* F₂F₄.

32, 33 *his*] *its* Pope.

33 *man*] *mans* F₁. See note (xxv).

34 [*Seeing Arthur.*] Pope.

37 *Murder*] Rowe. *Murther* Ff.

39 *a grave*] *the grave* Rowe (ed. 2). *the glaive* Hanmer.

40 *precious-princely*] Capell. *precious Princely* Ff.

41 *have you beheld*] F₃F₄. *you have be- held* F₁F₂.

42 *heard?*] Capell. *heard*, Ff.

44 *That*] *What* Pope.

45 *This is*] *'tis* Pope. *This*' S. Walker conj.

The height, the crest, or crest unto the crest,
 Of murder's arms: this is the bloodiest shame,
 The wildest savagery, the vilest stroke,
 That ever wall-eyed wrath or staring rage
 Presented to the tears of soft remorse. 50

Pem. All murders past do stand excused in this:
 And this, so sole and so unmatchable,
 Shall give a holiness, a purity,
 To the yet unbegotten sin of times;
 And prove a deadly bloodshed but a jest, 55
 Exemplified by this heinous spectacle.

Bast. It is a damned and a bloody work;
 The graceless action of a heavy hand,
 If that it be the work of any hand.

• *Sal.* If that it be the work of any hand! 60
 We had a kind of light what would ensue:
 It is the shameful work of Hubert's hand;
 The practice and the purpose of the king:
 From whose obedience I forbid my soul,
 Kneeling before this ruin of sweet life, 65
 And breathing to his breathless excellence
 The incense of a vow, a holy vow,
 Never to taste the pleasures of the world,
 Never to be infected with delight,
 Nor conversant with ease and idleness, 70
 Till I have set a glory to this hand,
 By giving it the worship of revenge.

Pem. } Our souls religiously confirm thy words.
Big. }

47 *murder's*] Rowe. *murthers* Ff.

48 *vilest*] F₄. *vildest* F₁F₂F₃.

51 *murders*] Rowe. *murthers* Ff.

54 *sin of times*] F₄. *sinne of times* F₁
 F₂F₃. *sins of time* Pope. *sin of*
time Steevens (1793). *sin of Time's*

Keightley.

60 *hand!*] *hand?* Ff. *hand*,— Capell.

66 *his*] *this* Rowe.

71 *hand*] *head* Singer (Farmer conj.).
 [Taking Arthur's hand. Mason conj.]

Enter HUBERT.

Hub. Lords, I am hot with haste in seeking you :
Arthur doth live ; the king hath sent for you. 75

Sal. O, he is bold and blushes not at death.
Avaunt, thou hateful villain, get thee gone !

Hub. I am no villain.

Sal. Must I rob the law ?

[*Drawing his sword.*]

Bast. Your sword is bright, sir ; put it up again.

Sal. Not till I sheathe it in a murderer's skin. 80

Hub. Stand back, Lord Salisbury, stand back, I say ;
By heaven, I think my sword's as sharp as yours :
I would not have you, lord, forget yourself,
Nor tempt the danger of my true defence ;
Lest I, by marking of your rage, forget 85
Your worth, your greatness and nobility.

Big. Out, dunghill ! darest thou brave a nobleman ?

Hub. Not for my life : but yet I dare defend
My innocent life against an emperor.

Sal. Thou art a murderer.

Hub. Do not prove me so ; 90
Yet I am none : whose tongue soe'er speaks false,
Not truly speaks ; who speaks not truly, lies.

Pem. Cut him to pieces.

Bast. Keep the peace, I say.

Sal. Stand by, or I shall gall you, Faulconbridge.

Bast. Thou wert better gall the devil, Salisbury : 95

74 SCENE VI. Pope.

78 *law* ?] F₁F₄. *law*. F₂F₃.

[*Drawing his sword.*] Pope.

80 *murderer's*] Rowe. *murtherers* Ff.

85 *of*] *but* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

89 *life*] *self* Dyce (ed. 2).

90 *murderer*] Rowe. *murtherer* Ff.

Do not] *Do but* Keightley. *Do you*

Id. conj.

94, 95 *gall*] Steevens (1793). *gaul* Ff.

95 *Thou wert*] *Th' wert* Fleay.

If thou but frown on me, or stir thy foot,
 Or teach thy hasty spleen to do me shame,
 I'll strike thee dead. Put up thy sword betime;
 Or I'll so maul you and your toasting-iron,
 That you shall think the devil is come from hell. 100

Big. What wilt thou do, renowned Faulconbridge?
 Second a villain and a murderer?

Hub. Lord Bigot, I am none.

Big. Who kill'd this prince?

Hub. 'Tis not an hour since I left him well:
 I honour'd him, I loved him, and will weep 105
 My date of life out for his sweet life's loss.

Sal. Trust not those cunning waters of his eyes,
 For villany is not without such rheum;
 • And he, long traded in it, makes it seem
 Like rivers of remorse and innocency. 110
 Away with me, all you whose souls abhor
 The uncleanly savours of a slaughter-house;
 For I am stifled with this smell of sin.

Big. Away toward Bury, to the Dauphin there!

Pem. There tell the king he may inquire us out. 115
[*Exeunt Lords.*]

Bast. Here's a good world! Knew you of this fair
 work?

Beyond the infinite and boundless reach
 Of mercy, if thou didst this deed of death,
 Art thou damn'd, Hubert.

Hub. Do but hear me, sir.

98 *thee*] *the* Warburton (a misprint).

101 *wilt thou*] *will you* Rowe (ed. 2).

102 *murderer*] Rowe. *murtherer* Ff.

106 *life's*] Rowe. *lives* Ff.

108 *such rheum*] *such a rheum* Warburton.

110 *innocency*] *innocence* Pope.

112 *savours*] F₁. *savour* F₂F₃F₄.

113 *this*] *the* F₄.

116 SCENE VII. Pope.

117—119 *Beyond...Hubert.*] Arranged
 as by Pope. As two lines, the first
 ending *mercy*, in Ff.

119 *Art thou*] *thou art* F₄.

Bast. Ha! I'll tell thee what; 120
 Thou 'rt damn'd as black—nay, nothing is so black;
 Thou art more deep damn'd than Prince Lucifer:
 There is not yet so ugly a fiend of hell
 As thou shalt be, if thou didst kill this child.

Hub. Upon my soul—

Bast. If thou didst but consent 125
 To this most cruel act, do but despair;
 And if thou want'st a cord, the smallest thread
 That ever spider twisted from her womb
 Will serve to strangle thee; a rush will be a beam
 To hang thee on; or wouldst thou drown thyself, 130
 Put but a little water in a spoon,
 And it shall be as all the ocean,
 Enough to stifle such a villain up.
 I do suspect thee very grievously.

Hub. If I in act, consent, or sin of thought, 135
 Be guilty of the stealing that sweet breath
 Which was embounded in this beauteous clay,
 Let hell want pains enough to torture me.
 I left him well.

Bast. Go, bear him in thine arms.
 I am amazed, methinks, and lose my way 140
 Among the thorns and dangers of this world.
 How easy dost thou take all England up!
 From forth this morsel of dead royalty,

121 *as black—*] Rowe (ed. 2). *as blacke*,
F₁F₂. *as black*, *F₃F₄*. *so black—*
 Pope.

125 *soul—*] Pope. *soule*. *F₁F₂*. *soul*. *F₃F₄*.

126 *act, ... despair;*] *act, ... despair*, Rowe.
Act: do but dispaire, Ff.

127 *thread*] Rowe. *thred* *F₁F₂F₃*. *threed*
F₄.

129, 130 *Will...thyself,*] Two lines, the

first ending *will be*, Steevens (1793).

129 *serve to*] Omitted by Pope.

130 *thou*] om. Vaughan conj.
thyself] om. Steevens conj.

139 [Hubert takes up Arthur. Collier,
 ed. 2 (Collier MS.).

140 *lose*] *F₃F₄*. *loose* *F₁F₂*.

142, 143 *up!...royalty,*] Theobald. *vp*,
...Royaltie? Ff.

The life, the right and truth of all this realm
 Is fled to heaven; and England now is left 145
 To tug and scramble and to part by the teeth
 The unowed interest of proud-swelling state.
 Now for the bare-pick'd bone of majesty
 Doth dogged war bristle his angry crest
 And snarleth in the gentle eyes of peace: 150
 Now powers from home and discontents at home
 Meet in one line; and vast confusion waits,
 As doth a raven on a sick-fallen beast,
 The imminent decay of wrested pomp.
 Now happy he whose cloak and cincture can 155
 Hold out this tempest. Bear away that child
 And follow me with speed: I'll to the king:
 A thousand businesses are brief in hand,
 And heaven itself doth frown upon the land. [Exeunt.

ACT V.

SCENE I. KING JOHN'S palace.

Enter KING JOHN, PANDULPH, and Attendants.

K. John. Thus have I yielded up into your hand

145 *Is*] *Are* Hanmer.
 146 *scamble*] *scramble* Rowe.
 147 *proud-swelling*] Pope. *proud swell-*
 ing Ff.
 151 *from home*] *from far* Gould conj.
 153 *sick-fallen*] *sick, fall'n* Pope.
 154 *wrested*] *wasted* Anon. conj.
 155 *cincture*] Pope. *center* Ff. *ceinture*
 Steevens conj. *bever* Anon. MS.
 conj. (ap. Halliwell). *ceinter* Delius.
 158 *in*] *at* Rowe.
 159 [Exeunt.] Rowe. Exit. Ff. Exe-

unt; Hubert bearing out Arthur.
 Collier, ed. 2 (Collier MS.).
 ACT V. SCENE I.] Rowe. Actus
 Quartus, Scena prima. Ff.
 King John's palace.] The court of
 England. Pope. The same (i.e.
 Northampton). A room in the
 palace. Capell. Bristol. A...palace.
 Halliwell.
 Pandulph,] Pandolph, F₁. Pandulph,
 with the Crown. Capell.

The circle of my glory.

[*Giving the crown.*]

Pand. Take again

From this my hand, as holding of the pope
Your sovereign greatness and authority.

K. John. Now keep your holy word: go meet the
French, 5

And from his holiness use all your power
To stop their marches 'fore we are inflamed.

Our discontented counties do revolt;
Our people quarrel with obedience,
Swearing allegiance and the love of soul 10
To stranger blood, to foreign royalty.

This inundation of mistempered humour
Rests by you only to be qualified:
Then pause not; for the present time's so sick,
That present medicine must be minister'd, 15
Or overthrow incurable ensues.

Pand. It was my breath that blew this tempest up,
Upon your stubborn usage of the pope;
But since you are a gentle convertite,
My tongue shall hush again this storm of war, 20
And make fair weather in your blustering land.
On this Ascension-day, remember well,
Upon your oath of service to the pope,
Go I to make the French lay down their arms. [*Exit.*]

2 [Giving the crown.] Pope. Giving back the Crown. Capell (after *Take again*).

Take again] *Take't again* Dyce, ed. 2 (Lettsom conj.).

3 *From this*] *This from* Heath conj. *pope*] *Pope*, F₄.

7 *their*] *the* Warburton.

marches 'fore] *marches*; for Mason conj.

10 *the love*] *love* Hanmer. *true love* Vaughan conj.

11 *stranger blood*] Theobald. Hyphenated in Ff.

foreign] F₄. *forren* F₁F₂. *forrain* F₃.

12 *mistempered*] Ff. *mistemper'd* Theobald. *distemper'd* Rowe.

16 *incurable*] *incurably* F₄.

K. John. Is this Ascension-day? Did not the prophet
 Say that before Ascension-day at noon 26
 My crown I should give off? Even so I have :
 I did suppose it should be on constraint ;
 But, heaven be thank'd, it is but voluntary.

Enter the BASTARD.

Bast. All Kent hath yielded ; nothing there holds out
 But Dover Castle : London hath received, 31
 Like a kind host, the Dauphin and his powers :
 Your nobles will not hear you, but are gone
 To offer service to your enemy,
 And wild amazement hurries up and down 35
 The little number of your doubtful friends.

K. John. Would not my lords return to me again,
 After they heard young Arthur was alive?

Bast. They found him dead and cast into the streets,
 An empty casket, where the jewel of life 40
 By some damn'd hand was robb'd and ta'en away.

K. John. That villain Hubert told me he did live.

Bast. So, on my soul, he did, for aught he knew.
 But wherefore do you droop? why look you sad?
 Be great in act, as you have been in thought; 45
 Let not the world see fear and sad distrust
 Govern the motion of a kingly eye :
 Be stirring as the time ; be fire with fire ;
 Threaten the threatener, and outface the brow
 Of bragging horror : so shall inferior eyes, 50
 That borrow their behaviours from the great,

27 *off*] *up* Gould conj.

35 *hurries*] *harries* Staunton conj.

36 *your*] F₁. om. F₂F₃F₄.

40 *where*] *whence* Keightley conj.

jewel of life] *jewel, life* Pope.

43 *ought*] Theobald (ed. 2). *ought* Ff.

46 *sad*] *blank* Collier MS.

48 *be fire*] *meet fire* Collier MS.

50 *so shall inferior eyes*] *till inferior ones* Vaughan conj.

Grow great by your example and put on
The dauntless spirit of resolution.

Away, and glister like the god of war,
When he intendeth to become the field : 55

Show boldness and aspiring confidence.

What, shall they seek the lion in his den,
And fright him there? and make him tremble there?

O, let it not be said: forage, and run
To meet displeasure farther from the doors, 60
And grapple with him ere he come so nigh.

K. John. The legate of the pope hath been with me,
And I have made a happy peace with him;
And he hath promised to dismiss the powers
Led by the Dauphin.

Bast. O inglorious league! 65

Shall we, upon the footing of our land,
Send fair-play orders and make compromise,
Insinuation, parley and base truce

To arms invasive? shall a beardless boy,
A cocker'd silken wanton, brave our fields, 70

And flesh his spirit in a warlike soil,
Mocking the air with colours idly spread,

And find no check? Let us, my liege, to arms:
Perchance the cardinal cannot make your peace;

Or if he do, let it at least be said 75

They saw we had a purpose of defence.

52 *Grow*] *Show* Herr conj.

59 *forage*] *forrage* Ff. *forward* Long
MS. *courage* Collier, ed. 2 (Collier
MS.).

60 *farther*] *further* Steevens (1793).

61 *come*] *comes* Camb. ed. 1 (a mis-
print).

67 *fair-play orders*] Capell. *fayre-play-*
orders Ff. *fair play-orders* John-

son.

orders] *offers* Singer, ed. 2 (Collier
MS.).

compromise] Rowe (ed. 2). *com-*
primise Ff.

70 *cocker'd silken*] *cockred, silken* Pope.
cockred-silken Ff.

72 *idly*] *idley* F₁F₂. *idely* F₃F₄.

74 *cannot*] *can't* Pope.

K. John. Have thou the ordering of this present time.

Bast. Away, then, with good courage! yet, I know,
Our party may well meet a prouder foe. [*Exeunt.*]

SCENE II. *The DAUPHIN'S camp at St Edmundsbury.*

*Enter, in arms, LEWIS, SALISBURY, MELUN, PEMBROKE, BIGOT,
and Soldiers.*

Lew. My Lord Melun, let this be copied out,
And keep it safe for our remembrance:
Return the precedent to these lords again;
That, having our fair order written down,
Both they and we, perusing o'er these notes, 5
• May know wherefore we took the sacrament
And keep our faiths firm and inviolable.

Sal. Upon our sides it never shall be broken.
And, noble Dauphin, albeit we swear
A voluntary zeal and an unurged faith 10
To your proceedings; yet believe me, prince,
I am not glad that such a sore of time
Should seek a plaster by contemn'd revolt,
And heal the inveterate canker of one wound
By making many. O, it grieves my soul, 15
That I must draw this metal from my side
To be a widow-maker! O, and there
Where honourable rescue and defence
Cries out upon the name of Salisbury!

SCENE II. The.....Edmundsbury.]	3 precedent] Johnson. president Ff.
Theobald. The...camp. Pope. A	10 and an] and Pope. an Capell.
Plain in Suffolk. Capell.	13 contemn'd] condemn'd Hudson
...Lewis...] ...Dolphin... Ff.	(Heath conj.).
1 Melun] Rowe. Melloone F ₁ F ₂ F ₃ .	16 metal] Rowe (ed. 2). mettle Ff.
Melloon F ₄ .	19 Cries] Cry Hanmer.

But such is the infection of the time, 20
 That, for the health and physick of our right,
 We cannot deal but with the very hand
 Of stern injustice and confused wrong.
 And is't not pity, O my griev'd friends,
 That we, the sons and children of this isle, 25
 Were born to see so sad an hour as this;
 Wherein we step after a stranger, march
 Upon her gentle bosom, and fill up
 Her enemies' ranks,—I must withdraw and weep
 Upon the spot of this enforced cause,— 30
 To grace the gentry of a land remote,
 And follow unacquainted colours here?
 What, here? O nation, that thou couldst remove!
 That Neptune's arms, who clippeth thee about,
 Would bear thee from the knowledge of thyself, 35
 And grapple thee unto a pagan shore;
 Where these two Christian armies might combine
 The blood of malice in a vein of league,
 And not to spend it so unneighbourly!
Lew. A noble temper dost thou show in this; 40
 And great affections wrestling in thy bosom
 Doth make an earthquake of nobility.

26 *Were*] F₂F₃F₄. *Was* F₁.

27 *step...march*] *march after a stranger's*
step Vaughan conj. (withdrawn).

stranger, march] Ff. *stranger march*

Theobald. *stranger's march* Long

MS. *stranger monarch* Herr conj.

29—32 *ranks,—I must.....cause,—... here?*

ranks? (*I must...cause;*)...

here? Theobald. *rankes?* *I must...*

cause,...heere: Ff.

29 *weep*] *weep*—S. Walker conj.

30 *spot*] *thought* Grant White (Collier

MS.). *spur* Dyce, ed. 2 (S. Walker

conj.). *spite* Jervis conj. *spot* Herr conj.

spot of] *spot*, for Pope.

35 *thee from the*] *the from thee* F₄.

36 *grapple*] Pope. *cripple* Ff. *griple*

Steevens conj. *couple* Gould conj.

38 *vein*] F₃F₄. *veine* F₂. *vaine* F₁.

39 *to spend*] Ff. *mis-spend* Hanmer.

to-spend Steevens (1793). *forspend* Vaughan conj.

41 *affections*] *affection* Pope.

wrestling] F₄. *wrasting* F₁F₂F₃.

42 *Doth*] Ff. *Do* Hanmer.

O, what a noble combat hast thou fought
 Between compulsion and a brave respect!
 Let me wipe off this honourable dew, 45
 That silverly doth progress on thy cheeks:
 My heart hath melted at a lady's tears,
 Being an ordinary inundation;
 But this effusion of such manly drops,
 This shower, blown up by tempest of the soul, 50
 Startles mine eyes, and makes me more amazed
 Than had I seen the vaulty top of heaven
 Figured quite o'er with burning meteors.
 Lift up thy brow, renowned Salisbury,
 And with a great heart heave away this storm: 55
 Commend these waters to those baby eyes
 That never saw the giant world enraged;
 Nor met with fortune other than at feasts,
 Full of warm blood, of mirth, of gossiping.
 Come, come; for thou shalt thrust thy hand as deep 60
 Into the purse of rich prosperity
 As Lewis himself: so, nobles, shall you all,
 That knit your sinews to the strength of mine.
 And even there, methinks, an angel spake:

Enter PANDULPH.

Look, where the holy legate comes apace, 65

43 *hast thou*] F₄. *hast* F₁F₂F₃.

44 *compulsion*] *compassion* Hanmer.
compunction Capell conj.

56 *waters*] F₁. *warres* F₂. *wurrs* F₃.
Wars F₄.

57 *giant world*] Theobald. Hyphenated
 in Ff.

58 *at*] *what* Vaughan.

59 *Full of warm*] Edd. (Heath conj.).
Full warm of Ff.

64 SCENE III. Pope. [He sees Pandulph
 coming at a distance. Hanmer.

spake:] Capell. *spake*, Ff. *spake*!
 Theobald. *speeds*; Hanmer. *shapes*,
 Vaughan conj. *shakes*: Herr conj.
 See note (xxvi).

Enter P.] Enter Pandulpho. Ff
 (after line 63). Enter P., attended.
 Capell.

To give us warrant from the hand of heaven,
 And on our actions set the name of right
 With holy breath.

Pand. Hail, noble prince of France!
 The next is this, King John hath reconciled
 Himself to Rome; his spirit is come in, 70
 That so stood out against the holy church,
 The great metropolis and see of Rome:
 Therefore thy threatening colours now wind up;
 And tame the savage spirit of wild war,
 That, like a lion foster'd up at hand, 75
 It may lie gently at the foot of peace,
 And be no further harmful than in show.

Lew. Your grace shall pardon me, I will not back:
 I am too high-born to be propertied, 80
 To be a secondary at control,
 Or useful serving-man and instrument
 To any sovereign state throughout the world.
 Your breath first kindled the dead coal of wars
 Between this chastised kingdom and myself,
 And brought in matter that should feed this fire; 85
 And now 'tis far too huge to be blown out
 With that same weak wind which enkindled it.
 You taught me how to know the face of right,
 Acquainted me with interest to this land,
 Yea, thrust this enterprise into my heart; 90
 And come ye now to tell me John hath made
 His peace with Rome? What is that peace to me?
 I, by the honour of my marriage-bed,
 After young Arthur, claim this land for mine;

68 SCENE III. Enter Pandulph. Hammer.

72 *The*] *That* Rowe (ed. 2).
 see] F₄. See F₁F₂F₃.

83 *coal of wars*] *coal of war* Pope. *coals of war* Capell conj.

89 *interest to*] *my int'rest in* Hammer.

And, now it is half-conquer'd, must I back 95
 Because that John hath made his peace with Rome?
 Am I Rome's slave? What penny hath Rome borne,
 What men provided, what munition sent,
 To underprop this action? Is't not I
 That undergo this charge? who else but I, 100
 And such as to my claim are liable,
 Sweat in this business and maintain this war?
 Have I not heard these islanders shout out
 'Vive le roi!' as I have bank'd their towns?
 Have I not here the best cards for the game, 105
 To win this easy match play'd for a crown?
 And shall I now give o'er the yielded set?
 No, no, on my soul, it never shall be said.
 • *Pand.* You look but on the outside of this work.
Lew. Outside or inside, I will not return 110
 Till my attempt so much be glorified
 As to my ample hope was promised
 Before I drew this gallant head of war,
 And cull'd these fiery spirits from the world,
 To outlook conquest and to win renown 115
 Even in the jaws of danger and of death. [*Trumpet sounds.*
 What lusty trumpet thus doth summon us?

Enter the BASTARD, attended.

Bast. According to the fair-play of the world,
 Let me have audience; I am sent to speak:

98 *provided,*] Theobald. *provided?*
 Ff.

104 *bank'd*] *bang'd* Vaughan conj. (with-
 drawn). *pass'd* Gould conj.

108 *No, no*] *No* Pope.

116 [*Trumpet sounds.*] Rowe.

118 SCENE IV. Pope.

Enter...attended.] Capell. *Enter*
Bastard. Ff.

fair-play] F₃F₄. *faire-play* F₁F₂.
fair play Pope.

119—121 *speak:...king I come,*] *speak,...*
King: I come, Theobald.

My holy lord of Milan, from the king 120
 I come, to learn how you have dealt for him;
 And, as you answer, I do know the scope
 And warrant limited unto my tongue.

Pand. The Dauphin is too wilful-opposite,
 And will not temporize with my entreaties; 125
 He flatly says he'll not lay down his arms.

Bast. By all the blood that ever fury breathed,
 The youth says well. Now hear our English king;
 For thus his royalty doth speak in me.
 He is prepared, and reason too he should: 130
 This apish and unmannerly approach,
 This harness'd masque and unadvised revel,
 This unhair'd sauciness and boyish troops,
 The king doth smile at; and is well prepared
 To whip this dwarfish war, these pigmy arms, 135
 From out the circle of his territories.

That hand which had the strength, even at your door,
 To cudgel you and make you take the hatch,
 To dive like buckets in concealed wells,
 To crouch in litter of your stable planks, 140
 To lie like pawns lock'd up in chests and trunks,
 To hug with swine, to seek sweet safety out
 In vaults and prisons, and to thrill and shake
 Even at the crying of your nation's crow,

124 *wilful-opposite*] Theobald. *wilful*
opposite F₁F₂F₃ (*wilfull* F₁F₂). *wil-*
ful, opposite F₄.

125 *entreaties*] *entreats* S. Walker
 conj.

130 *too*] *to* F₁.

133 *unhair'd*] Theobald. *vn-heard* F₁.
unheard F₂F₃F₄. *unair'd* Steevens
 conj. (withdrawn). *unbeard* Keight-
 ley.

unhair'd...and] *unheard...of* Col-

lier MS. *unhair'd...of* Collier (ed.
 2). *unfear'd...in* Vaughan conj.
troops] *troop* Dyce, ed. 2 (Capell
 conj.).

135 *these pigmy arms*] Rowe. *this pig-*
my Armes Ff. *this pigmy swarm*
 Vaughan conj.

142 *hug*] *herd* Rowe (ed. 2).

144 *crying of your...crow*] Ff. *crying*
of our...crow Rowe (ed. 2). *crying*
of your...scare-crow Smith ap. (grey

Thinking his voice an armed Englishman ; 145
 Shall that victorious hand be feeble here,
 That in your chambers gave you chastisement ?
 No : know the gallant monarch is in arms
 And like an eagle o'er his airy towers,
 To souse annoyance that comes near his nest. 150
 And you degenerate, you ingrate revolts,
 You bloody Neroes, ripping up the womb
 Of your dear mother England, blush for shame ;
 For your own ladies and pale-visaged maids
 Like Amazons come tripping after drums, 155
 Their thimbles into armed gauntlets change,
 Their needles to lances, and their gentle hearts
 To fierce and bloody inclination.

• *Lew.* There end thy brave, and turn thy face in peace ;
 We grant thou canst outscold us : fare thee well ; 160
 We hold our time too precious to be spent
 With such a brabbler.

Pand. Give me leave to speak.

Bast. No, I will speak.

Lew. We will attend to neither.
 Strike up the drums ; and let the tongue of war
 Plead for our interest and our being here. 165

Bast. Indeed, your drums, being beaten, will cry out ;

- | | |
|---|---|
| conj. <i>crowing of your...cock</i> Col- | 151 <i>revolts</i>] <i>revolters</i> Pope. |
| lier, ed. 2 (Collier MS.). <i>crying...</i> | 153 <i>mother England</i>] Theobald. Hy- |
| <i>cock</i> Keightley. <i>crying of your...</i> | phened in Ff. |
| <i>crower</i> Id. conj. <i>cawing.....crow</i> | 156 <i>change</i>] <i>chang'd</i> Dyce (Lettsom |
| Cartwright conj. <i>scaring of your</i> | conj. and Collier MS.). |
| <i>...crow</i> Vaughan conj. | 157 <i>Their needles</i>] <i>Needles</i> Pope. |
| 145 <i>his voice</i>] Rowe. <i>this voice</i> Ff. | <i>needles</i>] F ₃ F ₄ . <i>Needl's</i> F ₁ F ₂ . <i>neelds</i> |
| <i>the voice</i> So quoted by Grey. <i>this</i> | Steevens (1778). |
| <i>noise</i> Vaughan conj. | 160 <i>fare</i>] <i>Fur</i> F ₁ . |
| 148 <i>No : know</i>] <i>No, no</i> , Lettsom conj. | 162 <i>brabbler</i>] <i>babler</i> Rowe. |
| 149 <i>towers</i>] <i>tower</i> F ₄ . | 166 <i>out ;</i>] <i>out ?</i> F ₄ . |
| 150 <i>souse</i>] F ₄ . <i>sowse</i> F ₁ F ₂ F ₃ . | |

And so shall you, being beaten: do but start
 An echo with the clamour of thy drum,
 And even at hand a drum is ready braced
 That shall reverberate all as loud as thine; 170
 Sound but another, and another shall
 As loud as thine rattle the welkin's ear
 And mock the deep-mouth'd thunder: for at hand,
 Not trusting to this halting legate here,
 Whom he hath used rather for sport than need, 175
 Is warlike John; and in his forehead sits
 A bare-ribb'd death, whose office is this day
 To feast upon whole thousands of the French.

Lew. Strike up our drums, to find this danger out.

Bast. And thou shalt find it, Dauphin, do not doubt. 180
 [Exeunt.]

SCENE III. *The field of battle.*

Alarums. Enter KING JOHN and HUBERT.

K. John. How goes the day with us? O, tell me,
 Hubert.

Hub. Badly, I fear. How fares your majesty?

K. John. This fever, that hath troubled me so long,
 Lies heavy on me; O, my heart is sick!

Enter a Messenger.

Mess. My lord, your valiant kinsman, Faulconbridge, 5
 Desires your majesty to leave the field
 And send him word by me which way you go.

170 *all as*] Pope. *all, as* Ff.

177 *A bare-ribb'd*] *Bare-ribbed* Anon.
 conj.

SCENE III.] SCENE V. Pope.

The field...] Pope.

Alarums.] Ff. *Alarms.* Rowe. Loud
Alarums. Capell.

K. John. Tell him, toward Swinstead, to the abbey there.

Mess. Be of good comfort; for the great supply
That was expected by the Dauphin here, 10
Are wreck'd three nights ago on Goodwin Sands.
This news was brought to Richard but even now:
The French fight coldly, and retire themselves.

K. John. Ay me! this tyrant fever burns me up,
And will not let me welcome this good news. 15
Set on toward Swinstead: to my litter straight;
Weakness possesseth me, and I am faint. [*Exeunt.*]

SCENE IV. *Another part of the field.*

Enter SALISBURY, PEMBROKE, and BIGOT.

Sal. I did not think the king so stored with friends.

Pem. Up once again; put spirit in the French:
If they miscarry, we miscarry too.

Sal. That misbegotten devil, Faulconbridge,
In spite of spite, alone upholds the day. 5

Pem. They say King John sore sick hath left the field.

Enter MELUN, wounded.

Mel. Lead me to the revolts of England here.

8, 16 *Swinstead*] *Swinsted* Ff. *Swines-head* Halliwell. See note (xxvii).

11 *Are*] *Was* Capell. Lettsom supposes a line has been lost.

wreck'd] Theobald (ed. 2). *wrack'd* Ff.

14 *Ay me*] *Aye me* Ff. *Ah me* Pope.

SCENE IV.] SCENE VI. Pope.

Another...] The French Camp.

Theobald. The same. Another... same. Capell.

2, 3 *French :.....miscarry,*] Rowe. *French,...miscarry,* F₃F₄. *French,...miscarry;* F₁F₂.

7 *Enter...*] *Enter* Melun, led. Capell. *Enter* Melun wounded, and led by Soldiers. Steevens.

Sal. When we were happy we had other names.

Pem. It is the Count Melun.

Sal. Wounded to death.

Mel. Fly, noble English, you are bought and sold ; 10
 Unthread the rude eye of rebellion
 And welcome home again discarded faith.
 Seek out King John and fall before his feet ;
 For if the French be lords of this loud day,
 He means to recompense the pains you take 15
 By cutting off your heads : thus hath he sworn
 And I with him, and many moe with me,
 Upon the altar at Saint Edmundsbury ;
 Even on that altar where we swore to you
 Dear amity and everlasting love. 20

Sal. May this be possible ? may this be true ?

Mel. Have I not hideous death within my view,
 Retaining but a quantity of life,
 Which bleeds away, even as a form of wax
 Resolveth from his figure 'gainst the fire ? 25
 What in the world should make me now deceive,
 Since I must lose the use of all deceit ?
 Why should I then be false, since it is true
 That I must die here and live hence by truth ?
 I say again, if Lewis do win the day, 30

9 *Melun*] Rowe. *Meloone* Ff.

11 *Unthread the rude eye*] *Untread the rude way* Theobald. *Untread the rude cry* Jackson conj. *Untread the road way* Collier, ed. 2 (Collier MS.). *Unthread the red way* Bubier conj. *Unthread the rude tie* Schmidt conj. (withdrawn). *rude eye of*] *eye of rude* Hudson. *rebellion*] *rebellion's maze* Bulloch conj.

14 *the French be lords*] *that France be lord* Hudson (S. Walker conj.). *the Prince be lord* Keightley (Lloyd and Keightley conj.). *the French be lord* Edd. conj. See note (xxviii).

17 *moe*] *more* F₄.

18 *Saint*] F₂. S. F₁. St. F₃F₄.

25 *his*] *its* Pope.

27 *lose*] *loose* F₁.

30 *do*] om. Pope.

He is forsworn, if e'er those eyes of yours
 Behold another day break in the east :
 But even this night, whose black contagious breath
 Already smokes about the burning crest
 Of the old, feeble and day-wearied sun, 35
 Even this ill night, your breathing shall expire,
 Paying the fine of rated treachery
 Even with a treacherous fine of all your lives,
 If Lewis by your assistance win the day.
 Commend me to one Hubert with your king: 40
 The love of him, and this respect besides,
 For that my grandsire was an Englishman,
 Awakes my conscience to confess all this.
 In lieu whereof, I pray you, bear me hence
 • From forth the noise and rumour of the field, 45
 Where I may think the remnant of my thoughts
 In peace, and part this body and my soul
 With contemplation and devout desires.

Sal. We do believe thee: and beshrew my soul
 But I do love the favour and the form 50
 Of this most fair occasion, by the which
 We will untread the steps of damned flight,
 And like a bated and retired flood,
 Leaving our rankness and irregular course,
 Stoop low within those bounds we have o'erlook'd, 55
 And calmly run on in obedience
 Even to our ocean, to our great King John.
 My arm shall give thee help to bear thee hence;
 For I do see the cruel pangs of death

31 *e'er*] Rowe. *ere* F₁F₂F₃. *e're* F₄.

34 *crest*] *cresset* Anon. conj.

37 *rated*] *hated* Johnson conj. (with-drawn).

42 Put in brackets in Ff. See note (xi).

53 *retired*] *retiring* Hanmer.

54 *rankness*] *bankless* Capell conj.

55 *o'erlook'd*] *o'erleap'd* Meredith conj.

59 *pangs*] *fangs* Heath conj.

Right in thine eye. Away, my friends! New flight; 60
And happy newness, that intends old right.

[*Exeunt, leading off Melun.*]

SCENE V. *The French camp.*

Enter LEWIS and his train.

Lew. The sun of heaven methought was loath to set,
But stay'd, and made the western welkin blush,
When English measure backward their own ground
In faint retire. O, bravely came we off,
When with a volley of our needless shot, 5
After such bloody toil, we bid good night;
And wound our tottering colours clearly up,
Last in the field, and almost lords of it!

Enter a Messenger.

Mess. Where is my prince, the Dauphin?

Lew. Here: what news?

Mess. The Count Melun is slain; the English lords 10
By his persuasion are again fall'n off,

60 *Right in thine eye*] Ff. *Right in thine eyes* Pope. *Fight in thine eyes* Hanmer. *Fight in thine eye* Warburton. *Fight in thine eye* Capell. *Bright in thine eye* Collier, ed. 2 (Collier MS.). *Fright in thine eye* Anon. apud Collier conj. *Riot in thine eye* Brae conj. *Writhing thine eye* Elze conj. (Athen., 1867). *Brighten thine eye* Vaughan conj. *Light on thine eye* Moberly conj. *New flight;]* and *fly!* Pope.

61 *And...right.*] Omitted by Pope.
[*Exeunt...*] Theobald. *Exeunt.* Ff.

SCENE V.] SCENE VII. Pope.
The French camp.] Hanmer.

3 *English measure*] *th' English measure* Rowe (ed. 2). *th' English measur'd* Pope.

7 *wound*] Rowe (ed. 2). *woon'd* Ff. *tottering*] *tot'tring* Ff. *tatter'd* Pope. *tattering* Malone. *tott'ed* Collier MS.

clearly] *chearly* Capell conj. *closely* Collier MS. *cleanly* Edd. conj. See note (xxix).

9 *prince*] *lord* Capell conj.

11 *again*] F₁. *at length* F₂F₃F₄.

And your supply, which you have wish'd so long,
Are cast away and sunk on Goodwin Sands.

Lew. Ah, foul shrewd news! beshrew thy very heart!
I did not think to be so sad to-night 15
As this hath made me. Who was he that said
King John did fly an hour or two before
The stumbling night did part our weary powers?

Mess. Whoever spoke it, it is true, my lord.

Lew. Well; keep good quarter and good care to-night:
The day shall not be up so soon as I, 21
To try the fair adventure of to-morrow. [Exeunt.]

SCENE VI. *An open place in the neighbourhood of
Swinstead Abbey.*

Enter the BASTARD and HUBERT, severally.

Hub. Who's there? speak, ho! speak quickly, or I
shoot.

Bast. A friend. What art thou?

Hub. Of the part of England.

Bast. Whither dost thou go?

Hub. What's that to thee? why may not I demand
Of thine affairs, as well as thou of mine? 5

12 *supply*] *supplies* Capell.

long] *long* for Keightley.

15 *so sad*] *sad* Warburton.

SCENE VI.] SCENE VIII. Pope.

An...Abbey.] Theobald.

1—3 Three lines, ending *ho!...thou?...go?* in Fleay.

2—6 *Bast. A friend...think.*] *Bast. A friend.* *Hub. What art thou?*
Bast. Of the part of England.
Whither dost thou go? *Hub. What is that to thee?* *Bast. Why...think?*

Watkiss Lloyd conj.

3 *Bast. Whither dost thou go?*] *Whither dost thou go?* *Bast. What is that to thee?* Vaughan conj.

Whither] *And whither* Pope.

3—6 *Bast. Whither...thought:]* Arranged as in Capell. As six lines, ending *go?...thee?...affaires...mine?...thinke...thought:* in Ff.

4—6 *why.....mine?* *Bast. Hubert*] *Bast. Why...mine?* *Hubert* Dyce, ed. 2 (Ingleby and Watkiss Lloyd conj.).

Bast. Hubert, I think.

Hub. Thou hast a perfect thought:
I will upon all hazards well believe
Thou art my friend, that know'st my tongue so well.
Who art thou?

Bast. Who thou wilt: and if thou please,
Thou mayst befriend me so much as to think 10
I come one way of the Plantagenets.

Hub. Unkind remembrance! thou and eyeless night
Have done me shame: brave soldier, pardon me,
That any accent breaking from thy tongue
Should 'scape the true acquaintance of mine ear. 15

Bast. Come, come; sans compliment, what news
abroad?

Hub. Why, here walk I in the black brow of night,
To find you out.

Bast. Brief, then; and what's the news?

Hub. O, my sweet sir, news fitting to the night,
Black, fearful, comfortless and horrible. 20

Bast. Show me the very wound of this ill news:
I am no woman, I'll not swoon at it.

Hub. The king, I fear, is poison'd by a monk:
I left him almost speechless; and broke out
To acquaint you with this evil, that you might 25
The better arm you to the sudden time,
Than if you had at leisure known of this.

Bast. How did he take it? who did taste to him?

Hub. A monk, I tell you; a resolved villain,
Whose bowels suddenly burst out: the king 30

6 *think.*] *think?* Dyce.

9 *and*] *an* Capell.

12 *eyeless*] Theobald (Warburton). *end-*
les F₁. *endlesse* F₂F₃. *endless* F₄.
cand'less Daniel conj.

22 *swoon*] F₄. *swound* F₁F₂F₃.

26 *The*] *Thus* Vaughan conj.

27 *if you had at*] *had you at less* Capell
conj. *if you had at my Herr* conj.
this] *it* Vaughan conj.

Yet speaks and peradventure may recover.

Bast. Who didst thou leave to tend his majesty?

Hub. Why, know you not? the lords are all come back,
And brought Prince Henry in their company;
At whose request the king hath pardon'd them, 35
And they are all about his majesty.

Bast. Withhold thine indignation, mighty heaven,
And tempt us not to bear above our power!
I'll tell thee, Hubert, half my power this night,
Passing these flats, are taken by the tide; 40
These Lincoln Washes have devoured them;
Myself, well mounted, hardly have escaped.
Away before: conduct me to the king;
I doubt he will be dead or ere I come. [Exeunt.

SCENE VII. *The orchard at Swinstead Abbey.*

Enter Prince HENRY, SALISBURY, and BIGOT.

P. Hen. It is too late: the life of all his blood
Is touch'd corruptibly, and his pure brain,
Which some suppose the soul's frail dwelling-house,
Doth by the idle comments that it makes
Foretell the ending of mortality. 5

Enter PEMBROKE.

Pem. His highness yet doth speak, and holds belief

32 *Who*] *Whom* Haumer.

33 *not?*] *Ff.* *not*, Malone conj.

39 *power*] *pow'rs* Pope.

41 *Lincoln Washes*] Pope. Hyphenated
in *Ff.*

42 *hardly*] *F₁.* om. *F₂F₃F₄.*

44 *or ere*] *F₁F₂F₃.* *or e're* *F₄.* *or e'er*
Rowe.

SCENE VII.] SCENE IX. Pope.

The...Abbey.] Theobald.

2 *corruptibly*] *corruptedly* Capell.

corruptively Quoted by Rann.

pure] *poor* Grant White. *hurt*
Vaughan conj. *sore* Herr conj.

See note (xxx).

That, being brought into the open air,
It would allay the burning quality
Of that fell poison which assaileth him.

P. Hen. Let him be brought into the orchard here.

Doth he still rage?

[*Exit Bigot.*]

Pem. He is more patient 11
Than when you left him; even now he sung.

P. Hen. O vanity of sickness! fierce extremes
In their continuance will not feel themselves.
Death, having prey'd upon the outward parts, 15
Leaves them invisible, and his siege is now
Against the mind, the which he pricks and wounds
With many legions of strange fantasies,
Which, in their throng and press to that last hold,
Confound themselves. 'Tis strange that death should sing.
I am the cygnet to this pale faint swan, 21
Who chants a doleful hymn to his own death,
And from the organ-pipe of frailty sings
His soul and body to their lasting rest.

Sal. Be of good comfort, prince; for you are born 25
To set a form upon that indigest
Which he hath left so shapeless and so rude.

11 [*Exit B.*] Capell. om. Ff.

14 *their*] *thy* Malone conj.

continuance] *contrariance* Gould conj.

not feel] *but veil or not feed* Vaughan conj. *not breed* Herr conj.

15 *prey'd*] F₃F₄. *praide* F₁. *prei'd* F₂.

16 *Leaves...siege*] *Leaves them invisible, and his seige* F₁. *Leaves them invisible, and hir siege* F₂F₃F₄ (*her* F₃ F₄). *Leaves them; invisible his siege* Pope. *Leaves them insensible; his siege* Hamner. *Leaves them invincible; and his siege* Steevens conj.

Leaves them, and his invisible siege Mitford conj. *Leaves them; and, invisible, his siege* Jackson conj. *Leaves them unvisited, and his siege* Collier MS. *Leaves them ill-visited, and his siege* Lettsom conj. (N. and Q.). *Leaves them insensible; and's siege* S. Walker conj. *Leaves them inusible, and his siege* Perring conj. *Leaves them, invisible; and his siege* Fleay.

17 *mind*] Rowe (ed. 2). *winde* F₁. *wind* F₂F₃F₄.

21 *cygnet*] Rowe (ed. 2). *Symet* Ff.

24 *to*] F₁. om. F₂F₃F₄.

Enter Attendants, and BIGOT, carrying KING JOHN in a chair.

K. John. Ay, marry, now my soul hath elbow-room;
It would not out at windows nor at doors.
There is so hot a summer in my bosom, 30
That all my bowels crumble up to dust:
I am a scribbled form, drawn with a pen
Upon a parchment, and against this fire
Do I shrink up.

P. Hen. How fares your majesty?

K. John. Poison'd,—ill fare—dead, forsook, cast off:
And none of you will bid the winter come 36
To thrust his icy fingers in my maw,
Nor let my kingdom's rivers take their course
Through my burn'd bosom, nor entreat the north
To make his bleak winds kiss my parched lips 40
And comfort me with cold. I do not ask you much,
I beg cold comfort; and you are so strait
And so ingrateful, you deny me that.

P. Hen. O that there were some virtue in my tears,
That might relieve you!

K. John. The salt in them is hot. 45
Within me is a hell; and there the poison
Is as a fiend confined to tyrannize
On unreprieveable condemned blood.

28 *Enter...chair.*] Capell. Iohn brought
in. Ff.

33, 34 *Upon...up.*] As one line in F₄.

35 *ill fare*] *ill fair* F₄. *ill fate* Pope.
ill-faring Fleay. *ill-fated* Daniel
conj.

dead] *oh! dead* Hanmer. *indeed*
Anon. conj. *decay'd* or *defied*
Vaughan conj.

41 *with cold*] om. Vaughan conj.

I do not ask you] *I ask not* Pope.

42 *strait*] Pope. *straight* Ff.

43 *ingrateful*] *ungrateful* F₄.

45 *The salt*] *All* Vaughan conj.

in them] F₁. *of them* F₂F₃F₄.

48 *unreprieveable condemned*] *unre-
prieveable-condemned* Delius.

Enter the BASTARD.

Bast. O, I am scalded with my violent motion,
And spleen of speed to see your majesty! 50

K. John. O cousin, thou art come to set mine eye:
The tackle of my heart is crack'd and burn'd,
And all the shrouds wherewith my life should sail
Are turned to one thread, one little hair:
My heart hath one poor string to stay it by, 55
Which holds but till thy news be uttered;
And then all this thou seest is but a clod
And module of confounded royalty.

Bast. The Dauphin is preparing hitherward,
Where heaven He knows how we shall answer him; 60
For in a night the best part of my power,
As I upon advantage did remove,
Were in the Washes all unwarily
Devoured by the unexpected flood. [*The king dies.*

Sal. You breathe these dead news in as dead an ear.
My liege! my lord! but now a king, now thus. 66

P. Hen. Even so must I run on, and even so stop.
What surety of the world, what hope, what stay,
When this was now a king, and now is clay?

Bast. Art thou gone so? I do but stay behind 70
To do the office for thee of revenge,
And then my soul shall wait on thee to heaven,
As it on earth hath been thy servant still.
Now, now, you stars that move in your right spheres,

49 SCENE X. Pope.

51 *art*] *are* F₄.

52 *burn'd*] *burst* Gould conj.

54 *turned*] *wasted* Gould conj.

58 *module*] *model* Hanmer.

60 *heaven*] *God* S. Walker conj.

63 *all unwarily*] F₁F₂F₃. *all, unwarily*
F₄.

64 [*The king dies.*] Rowe. om. Ff.

68, 69 *What surety...clay*] Put in the
margin, as spurious, by Pope.

74 *right*] *bright* Pope.

Where be your powers? show now your mended faiths,
 And instantly return with me again, 76
 To push destruction and perpetual shame
 Out of the weak door of our fainting land.
 Straight let us seek, or straight we shall be sought;
 The Dauphin rages at our very heels. 80

Sal. It seems you know not, then, so much as we:
 The Cardinal Pandulph is within at rest,
 Who half an hour since came from the Dauphin,
 And brings from him such offers of our peace
 As we with honour and respect may take, 85
 With purpose presently to leave this war.

Bast. He will the rather do it when he sees
 Ourselves well sinewed to our defence.

Sal. Nay, it is in a manner done already;
 For many carriages he hath dispatch'd 90
 To the sea-side, and put his cause and quarrel
 To the disposing of the cardinal:
 With whom yourself, myself and other lords,
 If you think meet, this afternoon will post
 To consummate this business happily. 95

Bast. Let it be so: and you, my noble prince,
 With other princes that may best be spared,
 Shall wait upon your father's funeral.

P. Hen. At Worcester must his body be interr'd;
 For so he will'd it.

Bast. Thither shall it then: 100
 And happily may your sweet self put on
 The lineal state and glory of the land!

84 *our*] *fair* Roderick conj.

88 *sinewed to our*] Rowe. *sinew'd to*
our Ff. *sinew'd to our own* Collier
 MS.

89 *it is*] Pope. *'tis* Ff.

96 *prince*] *lord* Cartwright conj.

97 *princes*] *nobles* Elze conj. (Athen.,
 1867). See note (xxxv).

99 *Worcester*] F₃F₄. *Worster* F₁F₂.

To whom, with all submission, on my knee
 I do bequeath my faithful services
 And true subjection everlastingly. 105

Sal. And the like tender of our love we make,
 To rest without a spot for evermore.

P. Hen. I have a kind soul that would give you thanks
 And knows not how to do it but with tears.

Bast. O, let us pay the time but needful woe, 110
 Since it hath been beforehand with our griefs.
 This England never did, nor never shall,
 Lie at the proud foot of a conqueror,
 But when it first did help to wound itself.
 Now these her princes are come home again, 115
 Come the three corners of the world in arms,
 And we shall shock them. Nought shall make us rue,
 If England to itself do rest but true. [*Exeunt.*]

103 *submission, on my knee]* *submission,*
on my knee, Hanmer. *submission*
on my knee, Ff.

107 *[kneeling too, with the other Lords.*
Capell.

108 *kind]* *kindred* Jackson conj. *kind*
of Gould conj.
give you thanks] Rowe. *give thanks*

Ff. fain give thanks Edd. conj.
give thanks to you Keightley.

110 *time but]* Rowe. *time: but* Ff.

112 *This]* *Thus* Hanmer.
nor] and Pope.

115 *Now...again,]* See note (xxxii).

117 *Nought]* F₂F₃F₄. *Naught* F₁.

NOTES.

NOTE I.

• **DRAMATIS PERSONÆ.** In our enumeration of the *Dramatis Personæ* we have given no further description of each than might be derived from the Play itself.

In the stage directions of the Folios *Queen Elinor* is variously indicated as *Elinor*, *Eli.*, *Ele.*, *Elen.*, *Elea.*, *Queen*, *Qu.*, *Old Qu.*, and *Qu. Mo.*; *Philip Faulconbridge* as *Philip* or *Phil.* to i. l. 132, afterwards *Bast.*, except in iii. l. 131, 133, where he is called *Phil.*; *King Philip* is termed *King* or *Kin.*, and, in the scenes where King John is also present, *France* or *Fra.*; *King John* is designated as *K. John*, *John*, and once, iii. l. 323, *Eng.*; *Lewis* is called in the 'entrances' *Daulphin* or *Dolphin*, and in the dialogue *Lewis*, *Doh.*, or *Dolph.* As we do not conceive our rule of modernizing the spelling to apply to proper names we have not substituted *Falconbridge* for *Faulconbridge*, the consistent spelling of the Folio. In the old play it is spelt as consistently *Fauconbridge*.

NOTE II.

SCENE. We have not followed Capell and the more recent editors in attempting to define the precise spot at which each scene took place, where none is mentioned in the body of the play or in the stage directions of the Folio. Nothing is gained by an attempt to harmonize the plot with historical facts gathered from Holinshed and elsewhere, when it is plain that Shakespeare was either ignorant of them or indifferent to minute accuracy. For example, the second scene of Act iv. is supposed

to occur at the same place as the first scene of that act, or, at all events, in the immediate neighbourhood (iv. 2. 85), and in England (iii. 3. 71 and iv. 2. 110). But Holinshed distinctly states that Arthur was imprisoned first at Falaise and then at Rouen (pp. 554, 555, ed. 1577).

The whole play is divided into Acts and Scenes in the first Folio, but arbitrarily. The second act is made to consist of a single scene of 74 lines, and ends in what Theobald has clearly shewn to be the middle of a scene. He, with 'Gildon and others,' once supposed the close of the second act to be lost, but afterwards changed his mind and adopted the arrangement we have followed.

NOTE III.

1. 1. 20. This line must probably be scanned as an Alexandrine, reading the first 'Controlment' in the time of a trisyllable and the second as a quadrisyllable.

NOTE IV.

1. 1. 43. Here Steevens gives the same stage direction as Capell, '*Enter the Sheriff of Northamptonshire and whispers Essex*,' changing merely 'and' to 'who,' and, as usual, ignoring Capell, says in a note that he had taken it from the Old Quarto. He convicts himself of plagiarism, for the 'Old Quarto' has '*Enter the Shrieve and whispers the Earle of Salis. in the eare.*' It was Capell who changed 'Salis.' to '*Essex.*' The second and third editions of the Old Quarto (1611, 1622) agree in this stage direction *literatim*. The edition of 1591 has '*Sals.*' for 'Salis.' Salisbury introduces the sheriff thus [ed. 1622]: 'Please it your Majesty, here is the shrieve of Northamptonshire, &c.'

NOTE V. ♣

1. 1. 75. 'Whether.' Here the first three Folios read 'Where.' In the *Comedy of Errors*, iv. 1. 60, all the Folios agreed in reading 'whe'r.' In both cases we spell 'whether.' The Folios are not consistent. They have, for instance, 'Whether' in line 134 of the present scene, 'Whether hadst thou rather be a Faulconbridge.' As we do not contract the words 'either,' 'neither,' 'mother,' 'brother,' 'hither,' 'thither,' &c. when pronounced in the time of a monosyllable, so we abstain from contracting 'whether,' especially as such contraction might cause ambiguity in the sense.

NOTE VI.

i. l. 85. In Mr Wilbraham's MS. notes the following occurs :

'Trick' is a term in Heraldry for a 'copy.' In the *Gentleman's Magazine* for 1803, Supplement, p. 1207, in an account of various memorandums of Receipts and Expenditures, &c., by some one at the latter end of the 17th century, I find the three following ones :

July 4th, 1691. Received of Mr Cole for a *trick* of Consure's arms.
2s. 6d.

— 25th — Mr Martyr, the paynter, for a *trick* of the Lady Cath.
Darnley's arms. 2s. 6d.

Dec. 18th — Received of Mr Gentry for a *trick* of Wyat's arms.
2s. 6d.

NOTE VII.

i. l. 147. This discrepancy between the readings of the first and second Folios had escaped Capell's notice. In *Twelfth Night*, II. 4. 87, all the Folios read 'It' for 'I.'

NOTE VIII.

II. l. 103. 'Large,' which was doubtless a misprint for 'huge' in Rowe's edition, remained uncorrected by Pope, Theobald, Hanmer, Warburton, and Johnson, though Grey noticed the mistake (*Notes*, i. p. 230). Capell restored the true reading. How great his services were in the restoration of the text may be estimated by the following instances collected from the present play alone. And the list might have been very much extended if we had included all his minute corrections :

II. l. 175, 'call not me;' II. l. 176, 'dominations;' II. l. 213, 'preparation;' II. l. 345, 'lay down;' III. l. 24, 'signs;' III. 4. 35, 'buss;' III. 4. 132, 'whiles;' III. 4. 134, 'One;' III. 4. 164, 'that;' IV. l. 31, 'I warrant;' IV. 3. 66, 'his;' IV. 3. 112, 'savours;' V. 7. 43, 'ingrateful.' In v. 7. 45, however, he omitted to correct 'of them.'

NOTE IX.

II. 1. 149. This line is printed in the Folios as if it were a part of Austria's speech. The objections are of course, first, that Lewis was not a king, and secondly, that Austria would rather have appealed to Lewis's father. Malone once thought that Austria appealed to both 'King,—Lewis, &c.' The objection to the usual emendation is that in this part of the scene, that is, after the entry of John, King Philip is not designated in the stage directions as *King*, but as *Fran.* or *Fra.* [But on the whole Theobald's reading seems preferable, as the lines 150—154 are more appropriate to Philip than to Lewis, who is regarded as a youth.]

NOTE X.

II. 1. 187. The whole passage from line 185 to 188, inclusive, is thus printed in F₁:

'But God hath made her sinne and her, the plague
On this remoued issue, plagued for her,
And with her plague her sinne: his iniury
Her iniurie the Beadle to her sinne,'

Capell has it as follows:

'But God hath made her sin and her the plague
On this removed issue, plagu'd for her;
And, with her sin, her plague, his injury
Her injury, the beadle to her sin.'

Mr Roby, whose punctuation we have adopted, says, "I suppose the sense to be: 'God hath made her sin and herself to be a plague to this distant child, who is punished for her and with the punishment belonging to her: God has made her sin to be an injury to Arthur, and her injurious deeds to be the executioner to punish her sin; all which (viz. her first sin and her now injurious deeds) are punished in the person of this child.'"

Mr Lloyd, who, with the same punctuation, would read 'her sin, her injury,' interprets thus: 'Elinor's injuries to Arthur are God's agents to punish him both for the sin of being her grandchild and for the inherited guilt of these very injuries.'

The word 'sin' is twice printed by mistake for 'son' in Johnson's note to this passage, Ed. 1765.

Malone supposed that two half lines had been lost after the words, "And with her."

NOTE XI.

II. 1. 268. This line, with the substitution of 'this' for 'our,' is taken from a prose passage of the old play, *The troublesome Raigne of King John*, Sig. C 3, recto, ed. 1622. The names of the provinces given in II. 1. 527, 528, came also from the old play (Sig. D, verso). The line, 'For that my grandsire was an Englishman,' v. 4. 42, is found in the old play, Sig. K 4, recto.

In a few other passages, as for instance in II. 1. 65, there is an almost verbal identity between Shakespeare and his predecessor.

NOTE XII.

II. 1. 289. Capell's copy of the second Folio has *sit's on's*; that which belonged to Dr Long has *it' son's*.

NOTE XIII.

II. 1. 300. The word '*Heere*,' used in the stage direction, seems to indicate that the scene was supposed to continue. No new scene is marked in the Folios. Mr Dyce and Mr Grant White have followed their authority.

NOTE XIV.

II. 1. 325. Mr Knight alone of modern editors retains *Hubert*, supposing this citizen of Angiers to be the same person as Arthur's gaoler. But in the old play the citizen who proposes the league to the two kings is a distinct person from Hubert de Burgh. It is much more probable that the name *Hubert* has crept in here from the fact that the same actor who was to play Hubert played also the part of 'First citizen.'

NOTE XV.

III. 1. 69. In Boswell's edition (1821) the reading '*its owner stoop*' is derived from a misprint of Johnson, who quotes it as the reading of the old editions. Mr Collier incorrectly attributes it to Malone.

NOTE XVI.

III. 1. 133. Pope inserts after this line the following passage, adapted from the old play of *The troublesome Raigne of King John* :

Aust. Methinks that Richard's pride and Richard's fall
Should be a precedent to fright you, Sir.

Bast. What words are these? how do my sinews shake!
My father's foe clad in my father's spoil!
How doth Alecto whisper in my ears;
Delay not Richard, kill the villain strait,
Disrobe him of the matchless monument,
Thy father's triumph o'er the savages—
Now by his soul I swear, my father's soul,
Twice will I not review the morning's rise,
Till I have torn that trophy from thy back,
And split thy heart, for wearing it so long.'

NOTE XVII.

III. 1. 259. Mr Staunton says, in his note on this passage, '*Chafed* was first suggested by Mr Dyce.' It is found first in Theobald, who is followed by Hanmer, Warburton, Johnson, and Capell. Steevens, who mentioned it, returned to the old reading, '*cased*.'

NOTE XVIII.

III. 1. 279—285. In the first Folio this passage stands thus :

'It is religion that doth make vowes kept,
But thou hast sworne against religion:
By what thou swear'st against the thing thou swear'st,
And mak'st an oath the suretie for thy truth,
Against an oath the truth, thou art vn Timer
To sweare, sweares onely not be forsworne,
Else what a mockerie should it be to sweare?'

Mr Staunton suggests the following as 'a probable reading of the passage in its original form :'

'It is religion that doth make vows kept,
 But thou hast sworn against religion :
 By that, thou swear'st against the thing thou swear'st,
 And mak'st an oath, the surety for thy truth,
 Against an oath, the proof thou art unsure.
 Who swears swears only not to be forsworn,
 Else what a mockery should it be to swear!'

In line 284 Mr Halliwell appears to adopt *swear'st* in his note, though he leaves *swears* in the text.

NOTE XIX.

III. 2. 4. After this line Pope inserts the following from the old play before quoted :

'Thus hath king Richard's son perform'd his vow,
 And offer'd Austria's blood for sacrifice
 Unto his father's ever-living soul.'

NOTE XX.

III. 4. 41, 42. Mr Lloyd writes to us with reference to the speech of Constance : 'I think the two last lines are a first and second draught, the latter intended to replace the former, and both printed together by mistake.'

NOTE XXI.

III. 4. 154. As Pope's correction, however ingenious and plausible, cannot be pronounced certain, we, in accordance with the general rule laid down in the Preface to Vol. I., p. xiv, retain the reading of the Folios. 'Scope of Nature' may mean anything which lies within the limits of Nature's power. [The context shews it to be the true reading.]

NOTE XXII.

IV. 1. 70. Warburton, after quoting Pope's reading, which he adopts, remarks : "Thus Mr Pope found the line in the old editions.... Mr Theobald, by what authority I don't know, reads :

'I would not have believ'd him : no tongue, but Hubert's,'

which is spoiling the measure without much mending the sense." Johnson adds, 'I do not see why the old reading may not stand. Mr Theobald's alteration, as we find, injures the measure, &c.' Neither Warburton nor Johnson could have consulted the Folios on this passage, or they would have seen that Pope's reading is not the reading of the old editions, and that Theobald's 'unauthorized alteration' was merely a return to the original text.

Mr Moberly proposes 'I would not have believed. No tongue but Hubert's...'

NOTE XXIII.

IV. 2. 50. Sidney Walker (*Criticisms*, i. 279) questions the possibility of Shakespeare having written so ungrammatically. The construction is evidently incorrect, but it may be explained by supposing that the offending word 'them,' following so closely upon 'my self,' was suggested to the writer by the analogous pronoun 'themselves.'

NOTE XXIV.

IV. 2. 117. It is extremely doubtful whether the reading of the first Folio in this passage is 'eare' or 'care'. The first letter of the word is broken, but we are inclined to believe that it is a broken 'e' and not a broken 'c', and in this we are supported by the opinion of Sir F. Madden and Mr Hamilton. Mr Staunton informs us that in Lord Ellesmere's Folio, it is more like a defective Italic *e* than any other letter, but in the two copies of F₁ before us it is certainly Roman, whether 'c' or 'e'. On the other hand, Mr Charles Wright is in favour of an italic *c*. Under these circumstances, we have left 'care' in the text.

NOTE XXV.

IV. 3. 33. Mr Collier mentions that the Duke of Devonshire's copy of the first Folio reads 'man' instead of 'mans,' which is in the ordinary copies. The error was corrected no doubt while the sheet was passing through the press, and after some copies had been struck off, in accordance with the practice which was common in printing-offices at the beginning of the 17th century.

NOTE XXVI.

v. 2. 64. 'And even there, methinks, an angel spake.' None of the interpretations of this line hitherto suggested are at all satisfactory. Surely the close proximity of 'purse,' 'nobles,' and 'angel,' shews that Shakespeare has here yielded to the fascination of a *jeu de mots*, which he was unable to resist, however unsuitable the occasion might be. The Dauphin, we may suppose, speaks 'aside,' with an accent and gesture which mark his contempt for the mercenary allies whom he intends to get rid of as soon as may be. See v. 4. 30—39.

NOTE XXVII.

v. 3. 8, 16. There can be no doubt, as has been pointed out to us by Mr Hopkinson of Stamford, that 'Swinstead' is an error for 'Swineshead,' the place of King John's death. The same fact was communicated to Reed by Mr Dodd, the then vicar of Swineshead. But as the mistake occurs in the old Quarto, which Shakespeare follows, we have not felt justified in removing it from the text.

NOTE XXVIII.

v. 4. 14. Sidney Walker (*Criticisms*, II. 236) suggests as another solution of the difficulty in this passage that a line may have been lost after 'feet,' as for instance

'Confide not in the plighted faith of Lewis.'

Mr Keightley has independently made the same conjecture. In support of the reading which we propose, 'lord' for 'lords,' we would refer to *Hen. V.* IV. 4. '74, where 'the French' is used in the singular; '*the French* might have a good prey of us, if *he* knew of it.'

NOTE XXIX.

v. 5. 7. In Capell's copy of his own edition 'clearly' is corrected to 'chearly,' in accordance with the conjecture in his notes. In the same way he altered 'compulsion' to 'compunction' in v. 2. 44. 'Cleanly' is equivalent to 'neatly,' and seems to be appropriate as antithetical to 'tottering' or 'tattering.'

NOTE XXX.

v. 7. 2. Mr Grant White says that the Folio reads 'pore' for 'pure,' and this suggests his own reading, 'poor.' In all the copies known to us the reading is 'pure'

NOTE XXXI.

v. 7. 97. Sidney Walker (*Criticisms*, i. p. 293) is of opinion that the word 'princes' is a corruption, the transcriber's or compositor's eye having been caught by the word 'prince' in the preceding line. Or the error may be in the word 'prince,' for which it would be easier to suggest a substitute than for 'princes.' As an illustration of the facility with which such mistakes may be made we may mention that Sidney Walker himself, quoting *King John*, iv. 3. 44, 45:

'Could thought, without this object,
Form such another?'

wrote inadvertently 'such object.' In another place, as Mr Lettsom remarks, he wrote '*Swings* on his horse back' for '*Sits...*' the word 'swinged' of the previous line being in his eye or his mind.

NOTE XXXII.

v. 7. 115. Mr Lloyd suspects that this line is spurious: 'A compliment to Steenie and Baby Charles, who came back from Madrid in the year that the first edition of *King John* was published, and thrust in by the editors, or perhaps by the actors, in place of a line of similar purport, but less applicable.'

THE TRAGEDY

OF

KING RICHARD II.

DRAMATIS PERSONÆ¹.

KING RICHARD the Second.

JOHN OF GAUNT, Duke of Lancaster, }
EDMUND OF LANGLEY, Duke of York, } uncles to the King.

HENRY, surnamed BOLINGBROKE, Duke of Hereford, son to John
of Gaunt; afterwards KING HENRY IV.

DUKE OF AUMERLE, son to the Duke of York.

THOMAS MOWBRAY, Duke of Norfolk.

DUKE OF SURREY

EARL OF SALISBURY.

LORD BERKLEY².

BUSHY, }
BAGOT, } servants to King Richard.
GREEN, }

EARL OF NORTHUMBERLAND.

HENRY PERCY, surnamed Hotspur, his son.

LORD ROSS.

LORD WILLOUGHBY.

LORD FITZWATER.

Bishop of Carlisle.

Abbot of Westminster.

Lord Marshal³.

SIR STEPHEN SCROOP.

SIR PIERCE of Exton.

Captain of a band of Welshmen⁴.

QUEEN to King Richard.

DUCHESS OF YORK.

DUCHESS OF GLOUCESTER.

Lady attending on the Queen.

Lords, Herald, Officers, Soldiers, two Gardeners, Keeper, Messenger,
Groom, and other Attendants⁵.

SCENE: *England and Wales*⁶.

¹ First given imperfectly by Rowe.

² Lord Berkley.] Earl Berkley. Capell. om. Rowe. See note (1).

³ Lord Marshal.] Capell. om. Rowe.

⁴ Captain...] Capell. om. Rowe.

⁵ Lords...] Rowe and Capell.

⁶ and Wales] Capell. om. Rowe.

THE TRAGEDY

OF

KING RICHARD II.

ACT I.

SCENE I. *London.* KING RICHARD'S *palace.*

Enter KING RICHARD, JOHN OF GAUNT, *with other Nobles and*
Attendants.

K. Rich. Old John of Gaunt, time-honour'd Lancaster,
Hast thou, according to thy oath and band,
Brought hither Henry Hereford thy bold son,
Here to make good the boisterous late appeal,
Which then our leisure would not let us hear, 5
Against the Duke of Norfolk, Thomas Mowbray?

Gaunt. I have, my liege.

K. Rich. Tell me, moreover, hast thou sounded him,
If he appeal the duke on ancient malice;

The Tragedy.....] Q₁Q₂Q₃Q₄. The
Life and Death... Ff Q₃.

ACT I. SCENE I.] Actus Primus,
Scena Prima. Ff Q₅. om. Q₁Q₂Q₃Q₄
(and throughout the play).

London. King R.'s palace.] London.
A Room in the Palace. Capell. The
Court. Pope.

John of Gaunt,] John a Gaunt. Q₅.

John of Gant, F₃.

2 *band*] *bond* Rowe (ed. 2). See note

(11).

3 *Hereford*] Q₅F₄. *Herford* Q₁Q₂Q₃Q₄.
F₁F₂F₃.

5 *hear*] F₃F₄. *heare* Q₁Q₂Q₃F₁F₂Q₅.
here Q₄.

6—8 *Norfolk, ... hast*] *Norfolk?* Gaunt.
I have... hast or *Norfolk, ... liege.* K.
Rich. *And hast* Seymour conj.

6 *Thomas Mowbray*] *Tho : Mow.* Q₄.

9 *appeal*] *appeach* Strutt (ap. Sey-
mour) conj.

Or worthily, as a good subject should, 10
On some known ground of treachery in him?

Garunt. As near as I could sift him on that argument,
On some apparent danger seen in him
Aim'd at your highness, no inveterate malice.

K. Rich. Then call them to our presence; face to face,
And frowning brow to brow, ourselves will hear 16
The accuser and the accused freely speak:
High-stomach'd are they both, and full of ire,
In rage deaf as the sea, hasty as fire.

Enter BOLINGBROKE and MOWBRAY.

Boling. Many years of happy days befall 20
My gracious sovereign, my most loving liege!

Mow. Each day still better other's happiness;
Until the heavens, envying earth's good hap,
Add an immortal title to your crown!

K. Rich. We thank you both: yet one but flatters us,
As well appeareth by the cause you come; 26
Namely, to appeal each other of high treason.
Cousin of Hereford, what dost thou object
Against the Duke of Norfolk, Thomas Mowbray?

Boling. First, heaven be the record to my speech! 30
In the devotion of a subject's love,
Tendering the precious safety of my prince,

10 *a]* om. F₄.

12 *him on]* om. Vaughan conj.

15 *presence;]* Pope. *presence* Qq Ff.
presence, Rowe.

17 [*Exeunt* some Attendants. Capell.

19 *In rage...sea]* *Deaf as the sea in rage*
MS. quoted by Collier.

Enter.....] Re-enter Attendants,
with... Capell.

20 *Many]* *May many* Pope. *Now many*

Tate. *Full many* Collier, ed. 2
(Collier MS.).

years] *a year* Vaughan conj.

22 *other's]* *th' other's* Seymour conj.

24 *Add an]* *Adde in* Q₃Q₄.

26 *come]* *come for* Hanmer. *come on*
Keightley.

27 *appeal]* *appeach* Strutt conj.

31 *devotion]* *devotions* F₄.

And free from other misbegotten hate,
 Come I appellant to this princely presence.
 Now, Thomas Mowbray, do I turn to thee, 35
 And mark my greeting well; for what I speak
 My body shall make good upon this earth,
 Or my divine soul answer it in heaven.
 Thou art a traitor and a miscreant,
 Too good to be so, and too bad to live, 40
 Since the more fair and crystal is the sky,
 The uglier seem the clouds that in it fly.
 Once more, the more to aggravate the note,
 With a foul traitor's name stuff I thy throat;
 And wish, so please my sovereign, ere I move, 45
 What my tongue speaks my right drawn sword may prove.
 • *Mow.* Let not my cold words here accuse my zeal:
 'Tis not the trial of a woman's war,
 The bitter clamour of two eager tongues,
 Can arbitrate this cause betwixt us twain; 50
 The blood is hot that must be cool'd for this:
 Yet can I not of such tame patience boast
 As to be hush'd and nought at all to say:
 First, the fair reverence of your highness curbs me
 From giving reins and spurs to my free speech; 55
 Which else would post until it had return'd
 These terms of treason doubled down his throat.
 Setting aside his high blood's royalty,
 And let him be no kinsman to my liege,

33 *other*] *wrath* or Collier MS. *any*
 Keightley conj. *old* or Vaughan
 conj. *ought* of Herr conj.

34 *appellant*] Q_1Q_2 . *appeallant* Q_3Q_4 .
appealant Ff. *appellant* Q_5 .

38 *divine*] *divorced* Anon. conj.

40—46 *Too good.....prove.*] Put in the
 margin, as spurious, by Pope.

43 *the note*] *thy note* S. Walker conj.

47 *cold*] $Q_1Q_2Q_3Q_4F_1$. *coole* F_2Q_5 . *cool*
 F_3F_4 .

53 *nought*] *naught* $Q_1Q_2Q_3$.

55 *reins*] *rein* Wright conj

56 *else*] *once* Q_5 .

57 *doubled*] *doubly* Ff Q_5 .

59 *And let him*] *Let him but* Pope.

I do defy him, and I spit at him ; 60
 Call him a slanderous coward and a villain :
 Which to maintain I would allow him odds,
 And meet him, were I tied to run afoot
 Even to the frozen ridges of the Alps,
 Or any other ground inhabitable, 65
 Where ever Englishman durst set his foot.
 Mean time let this defend my loyalty,
 By all my hopes, most falsely doth he lie.

Boling. Pale trembling coward, there I throw my gage,
 Disclaiming here the kindred of the king ; 70
 And lay aside my high blood's royalty,
 Which fear, not reverence, makes thee to except.
 If guilty dread have left thee so much strength
 As to take up mine honour's pawn, then stoop :
 By that and all the rites of knighthood else, 75
 Will I make good against thee, arm to arm,
 What I have spoke, or thou canst worse devise.

Mow. I take it up ; and by that sword I swear,
 Which gently laid my knighthood on my shoulder,
 I'll answer thee in any fair degree, 80
 Or chivalrous design of knightly trial :
 And when I mount, alive may I not light,

60 *I do*] *And I* Pope.

and I] *and* Q₂Q₃Q₄.

63 *tied*] Q₁. *tide* Q₂Q₃Q₄FfQ₅. *ty'd*
 Rowe (ed. 2).

65 *inhabitable*] *unhabitable* Theobald.

66 *Where ever*] *Where-ever* Rowe. *Where*
never Pope.

Englishman] Q₁Ff. *English man*
 Q₂Q₃Q₄Q₅.

67 *Mean time*] F₃F₄. *Meane time* Q₁Q₂
 Q₃F₁F₂Q₅. *Meant time* Q₄.
loyalty] *royalty* Q₅.

70 *kindred*] Q₄FfQ₅. *kinred* Q₁Q₂Q₃.
the king] Q₁Q₅. *a King* Q₂Q₃Q₄Ff.

72 *thee*] *me* Q₅.

except.] *except*, F₂F₃F₄Q₅.

73 *have*] Qq. *hath* Ff.

75 *rites*] Q₁Q₂Q₃Q₄F₁. *rights* F₂Q₅F₃F₄.

77 *spoke, or thou canst worse devise*] Q₁.
spoke, or thou canst devise Q₂. *spoke,*
or what thou canst devise Q₃Q₄.
spoken, or thou canst devise FfQ₅.
spoke, as what thou hast devised
 Hanmer.

80 *degree*] *decree* Vaughan conj.

81 *Or*] *O* Q₂.

82 *mount, alive*] *mount alive, alive* Q₃
 Q₄.

If I be traitor or unjustly fight !

K. Rich. What doth our cousin lay to Mowbray's charge?
It must be great that can inherit us 85
So much as of a thought of ill in him.

Boling. Look, what I speak, my life shall prove it true ;
That Mowbray hath received eight thousand nobles
In name of lendings for your highness' soldiers,
The which he hath detain'd for lewd employments, 90
Like a false traitor and injurious villain.
Besides I say and will in battle prove,
Or here or elsewhere to the furthest verge
That ever was survey'd by English eye,
That all the treasons for these eighteen years 95
Complotted and contrived in this land
Fetch from false Mowbray their first head and spring.
Further I say, and further will maintain
Upon his bad life to make all this good,
That he did plot the Duke of Gloucester's death, 100
Suggest his soon-believing adversaries,
And consequently, like a traitor coward,
Sluiced out his innocent soul through streams of blood :
Which blood, like sacrificing Abel's, cries,
Even from the tongueless caverns of the earth, 105
To me for justice and rough chastisement ;
And, by the glorious worth of my descent,
This arm shall do it, or this life be spent.

K. Rich. How high a pitch his resolution soars !

84 *lay*] *say* Johnson.

85 *inherit*] *inhabit* Warburton.

87 *speake*] *speake* Q₁. *sayd* Q₂Q₃Q₅.
said Q₄ Ff. *say* Grant White conj.
and Collier MS.

95 *for*] *of* Q₅.

97 *Fetch*] *Q₁*. *Fetcht* Q₂Q₃Q₄F₂Q₅F₃F₄.
Fetch'd F₁.

99 *Upon...good,*] Omitted by Pope.

100, 132 *Gloucester's*] *Glocesters* Q₁Q₂.
Glostres Q₃Q₄Q₅. *Glousters* F₁F₂F₃.
Gloster's F₄.

102 *traitor*] *tailour* Q₁.

107 *descent*] *Q₁F₂Q₅F₃F₄*. *discent* Q₂Q₃
Q₄F₁.

Thomas of Norfolk, what say'st thou to this? 110

Mow. O, let my sovereign turn away his face,
And bid his ears a little while be deaf,
Till I have told this slander of his blood,
How God and good men hate so foul a liar.

K. Rich. Mowbray, impartial are our eyes and ears :
Were he my brother, nay, my kingdom's heir, 116
As he is but my father's brother's son,
Now, by my sceptre's awe, I make a vow,
Such neighbour nearness to our sacred blood
Should nothing privilege him, nor partialize 120
The unstooping firmness of my upright soul :
He is our subject, Mowbray ; so art thou :
Free speech and fearless I to thee allow.

Mow. Then, Bolingbroke, as low as to thy heart, 125
Through the false passage of thy throat, thou liest.
Three parts of that receipt I had for Calais
Disbursed I duly to his highness' soldiers ;
The other part reserved I by consent,
For that my sovereign liege was in my debt
Upon remainder of a dear account, 130
Since last I went to France to fetch his queen :
Now swallow down that lie. For Gloucester's death,
I slew him not ; but to my own disgrace
Neglected my sworn duty in that case.
For you, my noble Lord of Lancaster, 135
The honourable father to my foe,

110 *what*] *why* F₂.

113 *slander*] *sland'r'er* Pope.

116 *my...my*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *my...our* Ff.
our...our Q₅.

117, 121 *my*] *our* Q₅.

118 *by my*] Ff Q₅. *by* Q₁Q₂Q₃Q₄.

119 *neighbour nearness*] Hyphened in
Ff Q₅.

126 *Culais*] *Callice* Qq Ff.

127 *duly*] *duely* Q₁. The rest omit.

130 *dear*] *clear* Singer, ed. 2 (Collier
MS.).

133 *not ; but*] Ff Q₅. *not but* Q₁. *not,*
but Q₂Q₃Q₄.

my] Q₁. *mine* Q₂Q₃Q₄ Ff Q₅.

Once did I lay an ambush for your life,
 A trespass that doth vex my grieved soul;
 But ere I last received the sacrament
 I did confess it, and exactly begg'd 140
 Your grace's pardon, and I hope I had it.
 This is my fault: as for the rest appeal'd,
 It issues from the rancour of a villain,
 A recreant and most degenerate traitor:
 Which in myself I boldly will defend; 145
 And interchangeably hurl down my gage
 Upon this overweening traitor's foot,
 To prove myself a loyal gentleman
 Even in the best blood chamber'd in his bosom.
 In haste whereof, most heartily I pray 150
 Your highness to assign our trial day.

K. Rich. Wrath-kindled gentlemen, be ruled by me;
 Let's purge this choler without letting blood:
 This we prescribe, though no physician;
 Deep malice makes too deep incision: 155
 Forget, forgive; conclude and be agreed;
 Our doctors say this is no month to bleed.
 Good uncle, let this end where it begun;
 We'll calm the Duke of Norfolk, you your son.

Gaunt. To be a make-peace shall become my age:
 Throw down, my son, the Duke of Norfolk's gage. 161

K. Rich. And, Norfolk, throw down his.

137 *did I*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *I did* Ff Q_6 .
lay an] *lay in* Knight.

139 *But*] Q_1 (Huth) Ff Q_6 . *Ah but* Q_1
 (Cap. and Dev.) Q_2 . *Ah, but* Q_3Q_4 .

146 *interchangeably*] Ff. *enterchange-*
ably Qq.
my] Q_1 Ff Q_6 . *the* $Q_2Q_3Q_4$.

147 *Upon*] *Tpon* Q_3 .

149 *his*] *your* Q_4 . See note (III).

150 *haste*] *test* Gould conj.

152 *gentlemen*] Ff Q_6 . *gentleman* Q_1Q_2
 Q_3Q_4 .

154—157 *This we...bleed.*] Put in the
 margin, as spurious, by Pope.

154 *physician*] *phisition* $Q_1Q_2Q_3Q_4$.
physition Ff F_2Q_5 . *physitian* F_3F_4 .

157 *month*] *time* Ff Q_6 .

Garunt.

When, Harry, when?

Obedience bids I should not bid again.

K. Rich. Norfolk, throw down, we bid; there is no boot.

Mow. Myself I throw, dread sovereign, at thy foot.

My life thou shalt command, but not my shame: 166

The one my duty owes; but my fair name,

Despite of death that lives upon my grave,

To dark dishonour's use thou shalt not have.

I am disgraced, impeach'd and baffled here; 170

Pierced to the soul with slander's venom'd spear,

The which no balm can cure but his heart-blood

Which breathed this poison.

K. Rich. Rage must be withstood:

Give me his gage: lions make leopards tame.

Mow. Yea, but not change his spots: take but my
shame, 175

And I resign my gage. My dear dear lord,

The purest treasure mortal times afford

Is spotless reputation: that away,

Men are but gilded loam or painted clay.

A jewel in a ten-times-barr'd-up chest 180

162, 163 *When, Harry, when? Obedience bids*] *When, Harry, when? Obedience bids*, Pope. *When Harry? when obedience bids, Obedience bids* Q₁. *When Harry, when? obedience bids, Obedience bids* Q₂Q₃Q₄ (*Harrie*, Q₃Q₄). *When Harrie when? Obedience bids, Obedience bids* F₁. *When Harry when? Obedience bids, Obedience bids*, F₂Q₅F₃F₄ (*Harry*, F₄). *When, Harry? when Obedience bids* Johnson.

168 *Despite...lives*] *That lives, despite of death*, Seymour conj.

172 *balm*] *balme* Qq F₁F₃. *blame* F₂

F₄.

174 *lions make leopards*] *lion makes leopard* Anon. conj.

175 *his spots*] *their spots* Pope. *a spot* Vaughan conj.

176 *gage. My.....lord,*] Ff Q₅. *gage, my...Lord.* Q₃Q₄. *gage my...Lord.* Q₂. *gage, my...Lord,* Q₁.

178 *reputation: that away,*] Ff Q₅. *reputation that away* Q₁. *reputation, that away* Q₂. *reputation, that away;* Q₃Q₄.

179 *loam*] *trunkes* England's Parnassus. See note (XIII).
or] and Q₄.

Is a bold spirit in a loyal breast.

Mine honour is my life; both grow in one;

Take honour from me, and my life is done:

Then, dear my liege, mine honour let me try;

In that I live and for that will I die. 185

K. Rich. Cousin, throw up your gage; do you begin.

Boling. O, God defend my soul from such deep sin!

Shall I seem crest-fallen in my father's sight?

Or with pale beggar-fear impeach my height

Before this out-dared dastard? Ere my tongue 190

Shall wound my honour with such feeble wrong,

Or sound so base a parle, my teeth shall tear

The slavish motive of recanting fear,

And spit it bleeding in his high disgrace,

•Where shame doth harbour, even in Mowbray's face. 195

[Exit Gaunt.]

K. Rich. We were not born to sue, but to command;

Which since we cannot do to make you friends,

Be ready, as your lives shall answer it,

At Coventry, upon Saint Lambert's day:

There shall your swords and lances arbitrate 200

The swelling difference of your settled hate:

Since we can not atone you, we shall see

186 *Cousin...begin.*] As one line in Q_1Q_2

$Q_3Q_4F_4$; as two lines, the first

ending *gage*, in $F_1F_2Q_5F_3$.

up] down Ff Q_5 .

your gage] *his gage* Lettsom conj.

187 *God]* Heaven Ff Q_5 .

deep] *deepe* $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *foule* F_1F_2

Q_5 . *foul* F_3F_4 .

188 *sight ?]* *sight*, Ff Q_5 .

189 *beggar-fear]* $Q_1F_1F_2Q_5$. *begger-face*

$Q_2Q_3Q_4$. *beggar'd fear* F_3F_4 . *hag-*

gard fear Hanmer. *bug-bear fear*

Becket conj. *bugbear-face* Vaughan

conj. *stagger'd fear* Herr conj.

height] *right* Gould conj.

190 *dastard]* *bastard* Rowe.

191 *my]* $Q_1Q_2Q_3Q_4F_4$. *mine* $F_1F_2Q_5F_3$.

feeble] *treble* Gould conj.

192 *base]* *baee* Q_4 .

parle] Ff Q_5 . *parlee* $Q_1Q_2Q_3Q_4$.

195 [Exit Gaunt.] Ff Q_5 . om. $Q_1Q_2Q_3Q_4$.

Exeunt Gaunt, and others. Capell.

198 *lives]* $Q_1Ff Q_5$. *life* $Q_2Q_3Q_4$.

199 *Lambert's]* $Q_1Ff Q_5$. *Lumbards* Q_2

Q_3Q_4 .

202 *atone]* $Q_1Q_2Q_3$. *attone* Q_4 Ff Q_5 .

we shall] Q_1 . *you shall* $Q_2Q_3Q_4$ Ff

Q_5 .

Justice design the victor's chivalry.
 Lord marshal, command our officers at arms
 Be ready to direct these home alarms. [Exeunt. 205

SCENE II. *The DUKE OF LANCASTER'S palace.*

Enter JOHN OF GAUNT with the DUCHESS OF GLOUCESTER.

Gaunt. Alas, the part I had in Woodstock's blood
 Doth more solicit me than your exclaims,
 To stir against the butchers of his life!
 But since correction lieth in those hands
 Which made the fault that we cannot correct, 5
 Put we our quarrel to the will of heaven;
 Who, when they see the hours ripe on earth,
 Will rain hot vengeance on offenders' heads.

Duch. Finds brotherhood in thee no sharper spur?
 Hath love in thy old blood no living fire? 10
 Edward's seven sons, whereof thyself art one,
 Were as seven vials of his sacred blood,
 Or seven fair branches springing from one root:
 Some of those seven are dried by nature's course,

203 *design*] *decide* Rowe (ed. 2).

204 *Lord marshal*] *Marshal* Capell.
Lord marishal Delius conj.
command] *bid* Pope.

205 *home alarms*] *home, Alarumes* Q₅.
alarms] *all armes* Q₄.
 [Exeunt.] Ff Q₅. Exit Q₁Q₂Q₃Q₄.
 SCENE II.] Scæna Secunda. Ff Q₅.
 om. Q₁Q₂Q₃Q₄. SCENE III. Pope.
 See note (IV).

The...palace.] Theobald. Thesame.
 Another Room. Capell.

Enter John of G. with the] Q₁Q₂Q₃
 Q₄. Enter G. and Ff Q₅.

1 *Woodstock's*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *Glousters*
 F₁F₂F₃. *Glosters* Q₆F₄. See note
 (v).

5 *made*] *mend* Williams conj.

7 *they see*] *it sees* Pope. *he sees* Stee-
 vens (1793).

hours] F₃F₄. *houres* Q₁Q₂F₁F₂Q₆.
hower's Q₃Q₄. *hour is* Elze conj.
 (letter of 26 July 1887).

8 *rain*] F₃F₄. *raine* Q₁Q₂Q₃Q₄F₂.
raigne F₁Q₅.

on] *on th'* Anon. conj.

12 *Were as*] Q₁Q₂Ff. *Were* Q₃Q₄.
Where are Q₅.

Some of those branches by the Destinies cut ; 15
 But Thomas, my dear lord, my life, my Gloucester,
 One vial full of Edward's sacred blood,
 One flourishing branch of his most royal root,
 Is crack'd, and all the precious liquor spilt,
 Is hack'd down, and his summer leaves all faded, 20
 By envy's hand and murder's bloody axe.
 Ah, Gaunt, his blood was thine ! that bed, that womb,
 That metal, that self-mould, that fashion'd thee
 Made him a man ; and though thou livest and breathest,
 Yet art thou slain in him : thou dost consent 25
 In some large measure to thy father's death,
 In that thou seest thy wretched brother die,
 Who was the model of thy father's life.
 Call it not patience, Gaunt ; it is despair :
 In suffering thus thy brother to be slaughter'd, 30
 Thou showest the naked pathway to thy life,
 Teaching stern murder how to butcher thee :
 That which in mean men we intitle patience
 Is pale cold cowardice in noble breasts.
 What shall I say ? to safeguard thine own life, 35
 The best way is to venge my Gloucester's death.

Gaunt. God's is the quarrel ; for God's substitute,
 His deputy anointed in His sight,

18, 19 *One flourishing...spilt*] *Is crack'd*
...spilt, One...root Steevens conj.
 (withdrawn).

20 *leaves*] *leafes* F₁.

faded] Q₁Q₂Q₃Q₄F₄. *vaded* F₁F₂F₃
 Q₆.

23 *metal*] *mettall* Q₁Q₃Q₄Q₅. *mettal* Q₂.
mettle Ff.

24 *livest...breathest*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *liv'st...*
breath'st Ff Q₅.

31 *showest*] *shewest* Q₁Q₂Q₃Q₄. *shew'st*

Ff Q₆.

32 *murder*] *murther* Ff Q₆.

34 *cowardice*] *cowardise* F₂Q₆. *coward-*
esse F₃.

35 *say ?*] *say*, Ff Q₆.

thine] *thy* Q₂Q₃.

36 *venge*] *'venge* Pope.

37 *God's...God's*] *Heavens...heavens* Ff
 Q₆.

38 *anointed in His sight,*] *anointed, in*
His sight Staunton.

Hath caused his death: the which if wrongfully,
 Let heaven revenge; for I may never lift 40
 An angry arm against His minister.

Duch. Where then, alas, may I complain myself?

Gaunt. To God, the widow's champion and defence.

Duch. Why, then, I will. Farewell, old Gaunt.
 Thou goest to Coventry, there to behold 45

Our cousin Hereford and fell Mowbray fight:
 O, sit my husband's wrongs on Hereford's spear,
 That it may enter butcher Mowbray's breast!
 Or, if misfortune miss the first career,

Be Mowbray's sins so heavy in his bosom, 50
 That they may break his foaming courser's back,
 And throw the rider headlong in the lists,
 A caitiff recreant to my cousin Hereford!

Farewell, old Gaunt: thy sometimes brother's wife
 With her companion grief must end her life. 55

Gaunt. Sister, farewell; I must to Coventry:
 As much good stay with thee as go with me!

Duch. Yet one word more: grief boundeth where it
 falls,

40 *heaven*] *God* Pope.

42 *then,...complain*] *then alas may I*
complaine Q₁ (Dov.). *then may I*
complaine Q₁ (Cap. and Huth). *then*
(alas may I) complaint F₁.

43 *God*] *heaven* Ff Q₅.
widow's] *widows'* Delius conj.
and defence] *to defence* Ff Q₅.

44 *Why...Gaunt.*] *Why...Gaunt, fare-*
wel. Pope. *To heaven? why.....*
Gaunt. Capell. *Why...will. Now*
fare thee well, old Gaunt. or Why...
will. Farewell old John of Gaunt.
Ritson conj. Why...will. Farewell,
farewell, old Gaunt. Collier, ed. 2
 (Collier MS.). *Why...Fare thee well,*

old Gaunt. S. Walker conj.

45 *goest*] *go'st* Ff Q₅.

46, 47, 53 *Hereford*] Q₁F₂Q₅F₃F₄. *Her-*
ford Q₂Q₃Q₄F₁.

47 *sit*] Ff Q₅. *set* Q₁Q₂Q₃Q₄.

48 *butcher*] *butchers* Q₁ (Cap. and
 Huth).

49 *misfortune*] *his fortune* Vaughan
 conj.

career] *carier* Q₁Q₂. *carrier* Q₃Q₄.
carriere F₁F₂Q₅. *carreer* F₃F₄.

53 *caitiff*] *cattius* Q₁Q₂. *cattius* Q₃.
caytiffe Q₄F₁F₂Q₅F₃. *caytiff* F₄.

54 *sometimes*] *sometime* Pope.

58 *it*] *is* Q₁.

Not with the empty hollowness, but weight :
 I take my leave before I have begun, 60
 For sorrow ends not when it seemeth done.
 Commend me to thy brother, Edmund York.
 Lo, this is all :—nay, yet depart not so ;
 Though this be all, do not so quickly go ;
 I shall remember more. Bid him—ah, what?— 65
 With all good speed at Plashy visit me.
 Alack, and what shall good old York there see
 But empty lodgings and unfurnish'd walls,
 Unpeopled offices, untrodden stones?
 And what hear there for welcome but my groans? 70
 Therefore commend me ; let him not come there,
 To seek out sorrow that dwells every where.
 *Desolate, desolate, will I hence and die :
 The last leave of thee takes my weeping eye. [*Exeunt.*]

SCENE III. *The lists at Coventry.*

Enter the Lord Marshal and the DUKE OF AUMERLE.

Mar. My Lord Aumerle, is Harry Hereford arm'd?

59 *the*] *his* Vaughan conj.
empty] *emptines*, Q₁ (Cap. and
 Huth).

61 *not*] *not*, F₁. *not*: F₂Q₅F₃F₄.

62 *thy*] Q₁. *my* Q₂Q₃Q₄ Ff Q₅.

Edmund] Q₁Q₂Q₃Q₄F₁. *Edward* F₂
 Q₅F₃F₄.

65 *ah*,] *ah* Q₁Q₂Q₃Q₄. *Oh*, Ff Q₅.

66 *Plashy*] *Pleshie* Q₅.

67 *there see*] *see there* Pope.

70 *hear*] *cheere* Q₁ (Cap. and Huth).
 See note (vi).

72 *sorrow that*] Q₁Q₂F₃F₄. *sorrow, that*
 Q₃Q₄F₁F₂Q₅. *sorrow—That* Rann
 (Whalley conj.).

73 *Desolate, desolate*] *All desolate* Pope.
And desolate, desolate Seymour conj.

Desolate, desperate Collier, ed. 2
 (Collier MS.).

hence] *from hence* Pope.

74 [*Exeunt.*] *Exeunt*, severally. Capell.

SCENE III.] SCENE IV. Pope.

The lists at C.] Pope. Coventry.
 A publick Place. Lists set out, and
 a Throne: Heralds, and People, wait-
 ing. Capell. Gosford-Green near
 Coventry... (following Capell sub-
 stantially.) Malone.

Enter the Lord...] Q₂Q₃Q₄. *Enter*
Lord... Q₁Q₅. *Enter Marshall and*
Aumerle. Ff.

Duke of A.] *Duke A.* Q₁Q₂Q₃Q₄.

1 *My Lord*] *My L.* Ff Q₅.
Hereford] *Kerford* Q₃.

Aum. Yea, at all points; and longs to enter in.

Mar. The Duke of Norfolk, sprightly and bold,
Stays but the summons of the appellant's trumpet.

Aum. Why, then, the champions are prepared, and stay
For nothing but his majesty's approach. 6

The trumpets sound, and the KING enters with his nobles, GAUNT, BUSHY, BAGOT, GREEN, and others. When they are set, enter MOWBRAY in arms, defendant, with a Herald.

K. Rich. Marshal, demand of yonder champion
The cause of his arrival here in arms:
Ask him his name, and orderly proceed
To swear him in the justice of his cause. 10

Mar. In God's name and the king's, say who thou art,
And why thou comest thus knightly clad in arms;
Against what man thou comest, and what thy quarrel:
Speak truly, on thy knighthood and thy oath;
As so defend thee heaven and thy valour! 15

Mow. My name is Thomas Mowbray, Duke of Norfolk;
Who hither come engaged by my oath—
Which God defend a knight should violate!—
Both to defend my loyalty and truth
To God, my king, and my succeeding issue, 20
Against the Duke of Hereford that appeals me;

3 *sprightly*] Qq F₁. *sprightly* F₂.
sprightly F₃F₄. *sprightly* all
Hanmer.

4 *appellant's*] *appellants* Qq. *Appeal-*
ants Ff.

7 The trumpets...] See note (vii).

11 *art,*] Q₃F₁F₂Q₆. *art.* Q₁. *art?* F₃F₄.
[To Mowb. Rowe.

12 *arms;*] *armes*, Q₁Q₂. *armes?* Q₃Q₄
F₁F₂Q₆F₃. *Arms?* F₄.

13 *and what*] Q₁. *and what's* The rest.

14 *thy oath*] *thine oath* Ff Q₅.

15 *As so*] *And so* Rowe.
thee] *the* Q₁.

16 *Thomas*] *Tho.* Ff Q₅.
Duke of] *D. of* Q₂.

17 *come*] *comes* F₁.

18 *God defend*] *heaven defend* Ff Q₅.
heav'n forbid Pope. *God forbid*
Bailey conj. *Heaven forefend* Bubier
conj.

20 *and my*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *and his* Ff Q₅.
See note (viii).

21 *Against*] *Againe* F₂.

And, by the grace of God and this mine arm,
 To prove him, in defending of myself,
 A traitor to my God, my king, and me :
 And as I truly fight, defend me heaven !

25

*The trumpets sound. Enter BOLINGBROKE, appellant, in armour,
 with a Herald.*

K. Rich. Marshal, ask yonder knight in arms,
 Both who he is, and why he cometh hither
 Thus plated in habiliments of war ;
 And formally, according to our law,
 Depose him in the justice of his cause. 30

Mar. What is thy name ? and wherefore comest thou
 hither,

Before King Richard in his royal lists ?
 Against whom comest thou ? and what's thy quarrel ?
 Speak like a true knight, so defend thee heaven !

Boling. Harry of Hereford, Lancaster and Derby, 35
 Am I ; who ready here do stand in arms,
 To prove, by God's grace and my body's valour,
 In lists, on Thomas Mowbray, Duke of Norfolk,
 That he is a traitor, foul and dangerous,
 To God of heaven, King Richard and to me ; 40
 And as I truly fight, defend me heaven !

25 [He takes his seat. Malone.

26 The trumpets...] See note (VII).

Marshal, ask] *Marshal, demand of*
or go ask of Ritson conj. *Marshal,*
ask of Keightley. *Lord Marshal,*
ask of Id. conj.
in arms] *standing in arms* Vaughan
 conj.

28 *plated]* *placed* Ff Q₅. *braced* Gould
 conj.

29 *formally]* *formerly* Q₄F₁.

31, 32 *hither,...lists?]* *hither?...lists,* Q₁.

32 [To Bulling. Rowe.

33 *comest]* Q₄. *comes* Q₁Q₂Q₃. *com'st*
 Ff Q₅.

what's] *whats* Q₁Q₂. *what is* Collier.

35 *Derby]* Q₅F₃. *Darbie* Q₁Q₂Q₃. *Darby*
 Q₄F₄. *Derbie* F₁F₂.

36 *here]* *heare* Q₄.

37 *God's]* *heavens* Ff Q₅.

and] om. F₄.

38 *Norfolk]* *Morfolke* Q₃.

39 *he is]* Q₁Q₂Q₃Q₄. *he's* Ff Q₅.

41 [Trumpet. Capell.

Mar. On pain of death, no person be so bold
Or daring-hardy as to touch the lists,
Except the marshal and such officers
Appointed to direct these fair designs. 45

Boling. Lord marshal, let me kiss my sovereign's hand,
And bow my knee before his majesty:
For Mowbray and myself are like two men
That vow a long and weary pilgrimage;
Then let us take a ceremonious leave 50
And loving farewell of our several friends.

Mar. The appellant in all duty greets your highness,
And craves to kiss your hand and take his leave.

K. Rich. We will descend and fold him in our arms.
Cousin of Hereford, as thy cause is right, 55
So be thy fortune in this royal fight!
Farewell, my blood; which if to-day thou shed,
Lament we may, but not revenge thee dead.

Boling. O, let no noble eye profane a tear
For me, if I be gored with Mowbray's spear: 60
As confident as is the falcon's flight
Against a bird, do I with Mowbray fight.
My loving lord, I take my leave of you;
Of you, my noble cousin, Lord Aumerle;
Not sick, although I have to do with death, 65
But lusty, young, and cheerly drawing breath.
Lo, as at English feasts, so I regreet
The daintiest last, to make the end most sweet:

43 *daring-hardy*] Theobald. *daring*,
hardy Q₁. *daring*, *hardie* Q₂Q₃Q₄.
daring hardie F₁F₂. *daring hardy*
Q₅F₃F₄.

46 *marshal*] Martiall Q₁Q₂Q₃.

52 *appellant*] *Appealant* FfQ₆.

[To K. Rich. Rowe.

54 [coming from his Place; Gau. and
Aum. with him. Capell.

55 *right*] *just* FfQ₅.

58 *thee dead*] *the dead* Q₁Q₂.

60 *gored*] *gorgde* Q₄.

63 [to Lord Marsh. Malone.

65—68 *Not sick...sweet*:] Put in the
margin, as spurious, by Pope.

66 *lusty, young*] *lusty-young* Anon.
conj.

68 *most*] *more* Dyce.

O thou, the earthly author of my blood,
 Whose youthful spirit, in me regenerate, 70
 Doth with a twofold vigour lift me up
 To reach at victory above my head,
 Add proof unto mine armour with thy prayers;
 And with thy blessings steel my lance's point,
 That it may enter Mowbray's waxen coat, 75
 And furbish new the name of John a Gaunt,
 Even in the lusty haviour of his son.

Gaunt. God in thy good cause make thee prosperous!
 Be swift like lightning in the execution;
 And let thy blows, doubly redoubled, 80
 Fall like amazing thunder on the casque
 Of thy adverse pernicious enemy:
 Rouse up thy youthful blood, be valiant and live.

Boling. Mine innocency and Saint George to thrive!

Mow. However God or fortune cast my lot, 85
 There lives or dies, true to King Richard's throne,
 A loyal, just and upright gentleman:
 Never did captive with a freer heart
 Cast off his chains of bondage, and embrace
 His golden uncontroll'd enfranchisement, 90

69 *earthly*] *earthy* Ff Q₅.

[To Gaunt. Pope.

71 *vigour*] *rigor* F₁.

72 *at victory*] *a victorie* Q₃Q₄.

75 *waxen*] *woven* Jervis conj.

76 *furbish*] Qq. *furnish* Ff.

a Gaunt] *o' Gaunt* Theobald. *of*
Gaunt Capell.

77 *haviour*] *'haviour* F₄.

78, 85, 101 *God*] *Heaven* Ff Q₅.

80 *redoubled*] *redoubled on* Pope.

82 *adverse*] *amaz'd* Ff Q₅. *advised*
 Vaughan conj. om. S. Walker
 conj., reading as one line *Of thy...up.*

83 *be valiant and live.*] *the valiant live.*

Capell. *prevail, and live!* Vaughan
 conj. *be valiant, live.* S. Walker
 conj.

valiant] *brave* Pope. *strong* Sey-
 mour conj.

84 *innocency*] Capell. *innocence* Qq Ff.
innocence, God Pope.
 [He takes his seat. Malone.

85 [rising. Malone.

86 *lives*] *lies* Q₃Q₄.
King] *Kings* F₁.

88 *captive*] Qq F₁. *captaine* F₂. *cap-*
tain F₃F₄.

90, 91 *enfranchisement, More*] *enfran-*
chisement More, Vaughan conj.

More than my dancing soul doth celebrate
 This feast of battle with mine adversary.
 Most mighty liege, and my companion peers,
 Take from my mouth the wish of happy years :
 As gentle and as jocund as to jest
 Go I to fight : truth hath a quiet breast.

95

K. Rich. Farewell, my lord : securely I espy
 Virtue with valour couched in thine eye.
 Order the trial, marshal, and begin.

Mar. Harry of Hereford, Lancaster and Derby, 100
 Receive thy lance ; and God defend the right !

Boling. Strong as a tower in hope, I cry amen.

Mar. Go bear this lance to Thomas, Duke of Norfolk.

First Her. Harry of Hereford, Lancaster and Derby,
 Stands here for God, his sovereign and himself, 105
 On pain to be found false and recreant,
 To prove the Duke of Norfolk, Thomas Mowbray,
 A traitor to his God, his king and him ;
 And dares him to set forward to the fight.

Sec. Her. Here standeth Thomas Mowbray, Duke of
 Norfolk, 110

On pain to be found false and recreant,
 Both to defend himself and to approve
 Henry of Hereford, Lancaster and Derby,
 To God, his sovereign and to him disloyal ;
 Courageously and with a free desire 115

91 *More...doth*] *Than doth my dancing*
soul now Seymour conj.

94 *mouth*] *youth* Q₄.

95 *jest*] *just* Warburton.

98 [returning to his Seat, with the
 Lords. Capell.

101 *the right*] Q₁. *thy right* The rest.

102 [rising. Malone.

103 *lance*] *lance* [to an Officer.] Capell.
Duke] Q₁F₃F₄. D. The rest.

104 *First Her.*] 1. Har. F₁Q₆. Herald.
 Q₁Q₂Q₃Q₄. 1. F₂F₃F₄.

108 *his God*] *God* Q₁ (Cap. and Huth).

109 *forward*] Q₁F₃F₄. *forwards* The
 rest.

110 *Sec. Her.*] Herald 2. Q₁. Herald.
 Q₂. Her. Q₃Q₄. 2. Har. Ff Q₆.

112 *defend*] *befend* Q₃.

114 *disloyal*] *disloy* F₄.

Attending but the signal to begin.

Mar. Sound, trumpets; and set forward, combatants.

[*A charge sounded.*]

Stay, the king hath thrown his warder down.

K. Rich. Let them lay by their helmets and their spears,

And both return back to their chairs again: 120

Withdraw with us: and let the trumpets sound

While we return these dukes what we decree.

[*A long flourish.*]

Draw near,

And list what with our council we have done.

For that our kingdom's earth should not be soil'd 125

With that dear blood which it hath fostered;

And for our eyes do hate the dire aspect

Of civil wounds plough'd up with neighbours' sword;

And for we think the eagle-winged pride

Of sky-aspiring and ambitious thoughts, 130

With rival-hating envy, set on you

To wake our peace, which in our country's cradle

117 *forward*] *Q*₁ Ff *Q*₅. *forth* *Q*₂. *foorth*
*Q*₃ *Q*₄.

combatants] *conbatants* *F*₂.

[*A charge sounded.*] Ff *Q*₆ (after
line 115).

118 *Stay*] *But stay* Pope. *Yet stay*
Seymour conj. *Stay, stay* Dyce,
ed. 2 (S. Walker conj.). *Stay them*
Keightley.

122 [*A long flourish.*] Ff *Q*₅. (Consult)
Collier MS.

123 *Draw near,*] *Draw near, ye fell in-*
censed adversaries Seymour conj.
[to the Combatants, advancing.
Capell.

123, 124 *Draw near, And...done.*] Ar-
ranged as in Theobald: in *Qq* Ff
the first line ends at *list*. Omitted

by Pope.

126 *which...fostered*] *with which it hath*
been foster'd Malone conj.

hath] *hath beene* *Q*₄.

128 *civil*] *cruell* *Q*₁ (Cap. and Huth).
See note (ix).

neighbours] *neighbour* Theobald.

sword] *Q*₁ *Q*₂ *Q*₃ *Q*₄. *swords* Ff *Q*₅.

129—133 *And for...sleep;*] Omitted in
Ff *Q*₅. See note (x).

131 *rival-hating*] *rivall-hating* *Q*₁ (Dev.).

rivall-hating *Q*₁ (Cap. and Huth).

set on you] *set you on* Pope. *set on*

both Vaughan conj.

132, 133 *To wake...sleep;*] om. Nichol-
son conj.

132 *peace*] *ease* Becket conj. *strife*
Keightley conj.

Draws the sweet infant breath of gentle sleep;
 Which so roused up with boisterous untuned drums,
 With harsh-resounding trumpets' dreadful bray, 135
 And grating shock of wrathful iron arms,
 Might from our quiet confines fright fair peace,
 And make us wade even in our kindred's blood;
 Therefore, we banish you our territories:
 You, cousin Hereford, upon pain of life, 140
 Till twice five summers have enrich'd our fields
 Shall not regret our fair dominions,
 But tread the stranger paths of banishment.

Boling. Your will be done: this must my comfort be,
 That sun that warms you here shall shine on me; 145
 And those his golden beams to you here lent
 Shall point on me and gild my banishment.

K. Rich. Norfolk, for thee remains a heavier doom,
 Which I with some unwillingness pronounce:
 The sly slow hours shall not determinate 150
 The dateless limit of thy dear exile;
 The hopeless word of 'never to return'

133 *Draws*] *Drawes* Q₁ (Dev.) Q₂Q₃Q₄.
Draw Q₁ (Cap. and Huth). *Drew*
 Anon. conj.

134 *Which so*] *Which thus* Pope. *But*
thus Hamner.
drums] *drumme* Q₂.

134—137 *Which.....fright fair peace*]
But...frighted fly Seymour conj.

134—138 *Which...blood;*] Omitted by
 Capell.

135 *With*] *And* Pope.

136 *wrathful iron*] *harsh resounding* Q₁
 (Cap. and Huth).

137 *fright fair peace*] *be affrighted*
 Hamner.

138 *And make...blood;*] To follow line
 133, Herr conj.
kindred's] *kinreds* Q₁Q₂.

140 *upon*] *on* Pope.

life] Q₁Q₂Q₃Q₄. *death* Ff Q₅.

141 *fields*] Q₁ Ff Q₅. *field* Q₂Q₃Q₄.

142 *not*] *nor* F₂.

146 *to*] *unto* Q₂Q₃Q₄.

148 *doom*] *domb* F₁.

149 *some*] *sore* Vaughan conj.

150 *The sly slow*] *The slug-slow* or *Thy*
life's slow Vaughan conj.

sly slow] *slie slow* Q₁Q₂Q₃Q₄. *slye*
slow F₁Q₅F₃F₄. *flye slow* F₂. *fly-*
slow Pope. *sly-slow* Malone. *slie-*
slow Keightley. *aye-slow* Wetherell
 conj. (N. & Q., 1866). *lifelong* or
livelong Anon. conj. (N. & Q., 1866).
 See note (xi).

151 *dear*] *drear* Anon. conj. *dread*
 Vaughan conj. *decreed* Herr conj.

Breathe I against thee, upon pain of life.

Mow. A heavy sentence, my most sovereign liege,
And all unlook'd for from your highness' mouth: 155
A dearer merit, not so deep a maim
As to be cast forth in the common air,
Have I deserved at your highness' hands.
The language I have learn'd these forty years,
My native English, now I must forgo: 160
And now my tongue's use is to me no more
Than an unstringed viol or a harp;
Or like a cunning instrument cased up,
Or, being open, put into his hands
That knows no touch to tune the harmony: 165
Within my mouth you have engaol'd my tongue,
Doubly portcullis'd with my teeth and lips;
And dull unfeeling barren ignorance
Is made my gaoler to attend on me.
I am too old to fawn upon a nurse, 170
Too far in years to be a pupil now:
What is thy sentence then but speechless death,
Which robs my tongue from breathing native breath?
K. Rich. It boots thee not to be compassionate:

- 153 *I]* om. Q_5 .
life] *death* Seymour conj.
156 *A dearer merit]* *Whate'er I merit*
Vaughan conj. *A decreed merit*
Herr conj.
merit, not] *mede, and not* Johnson
conj.
157 *in]* of Vaughan conj.
158 *Have I]* Vaughan conj. (withdrawn).
159 *learn'd]* Ff Q_5 . *learnt* $Q_1 Q_2$. *learn'd*
 $Q_3 Q_4$.
166—169 *Within...on me.]* Put in the
margin, as spurious, by Pope.
166 *engaol'd]* $F_1 F_2 Q_3$. *engaold* $Q_1 Q_2$.

- ingaylde* Q_3 . *ingayld* Q_4 . *engoa'd*
 $F_3 F_4$.
167 *portcullis'd]* *portcullist* Q_1 (Cap. and
Huth). *portcullist* Q_1 (Dev.) Q_2 .
percullist $Q_3 Q_4 F_1 F_2 F_3$. *purcullist*
 Q_5 . *percullis'd* F_4 .
169 *gaoler]* $Q_1 Q_2 F_1 F_2 Q_5$. *Iayler* $Q_3 Q_4$.
goaler $F_3 F_4$.
172 *then]* Ff Q_5 . om. $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$.
173 *robs]* *bars* Vaughan conj.
174 *be compassionate]* *be so passionate*
Singer, ed. 2 (Singer conj.). *be-*
come passionate Grant White (Theo-
bald conj.).

After our sentence plaining comes too late. 175

Mow. Then thus I turn me from my country's light,
To dwell in solemn shades of endless night.

K. Rich. Return again, and take an oath with thee.
Lay on our royal sword your banish'd hands;
Swear by the duty that you owe to God— 180
Our part therein we banish with yourselves—
To keep the oath that we administer:
You never shall, so help you truth and God!
Embrace each other's love in banishment;
Nor never look upon each other's face; 185
Nor never write, regret, nor reconcile
This luring tempest of your home-bred hate;
Nor never by advised purpose meet
To plot, contrive, or complot any ill
'Gainst us, our state, our subjects, or our land. 190

Boling. I swear.

Mow. And I, to keep all this.

Boling. Norfolk, so far as to mine enemy:—
By this time, had the king permitted us,

175 *too*] to F₂.

177 *solemn*] *sullen* S. Walker conj.

[*retiring*. Malone.

178 *thee*] *ye* Rowe.

179 *on our*] *on your* F₄.

[*tend'ring* it to them. Capell.

180 *you owe*] Ff Q₅. *y' owe* Q₁Q₂Q₃Q₄.

180, 183, 204 *God*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *heaven*
Ff Q₅.

183 *never*] *ueuer* F₁.

185, 186, 188 *never*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *euver*
Ff Q₅.

186 *write, regret*] *write*; *regreete* Q₄.
writ, regret Q₅. *write regret*
Delius.

nor] Q₁Q₂Q₃Q₄. or Ff Q₅.

187 *louring*] *lowring* Q₁Q₂ Ff Q₅. *lowing*
Q₃Q₄.

189 *plot.....complot*] *plot.....compass*
Keightley. *plan...complot* Id. conj.
plan...complete Vaughan conj.

191 *swear*] *swear, my liege* Seymour
conj.

192 *this*] *this do swear* Taylor conj.
MS.

[*Kissing the King's sword*. Collier,
ed. 2 (Collier MS.).

193 *far*] F₄. *fare* Q₁Q₂Q₃Q₄F₁. *farre*
F₂Q₅F₃.

to] *so* Vaughan conj.

enemy:—] Theobald. *enemy*: Q₁
Q₂. *emie*: Q₃Q₄. *emie*, F₁F₂.
enemy, Q₅F₃. *enemy*. F₄. *enemy*:—

[*in salutation*] Hammer. A line
omitted. Lettsom conj.

One of our souls had wander'd in the air, 195
 Banish'd this frail sepulchre of our flesh,
 As now our flesh is banish'd from this land :
 Confess thy treasons ere thou fly the realm ;
 Since thou hast far to go, bear not along
 The clogging burthen of a guilty soul. 200

Mow. No, Bolingbroke : if ever I were traitor,
 My name be blotted from the book of life,
 And I from heaven banish'd as from hence !
 But what thou art, God, thou, and I do know ;
 And all too soon, I fear, the king shall rue. 205
 Farewell, my liege. Now no way can I stray ;
 Save back to England, all the world's my way. [*Exit.*]

K. Rich. Uncle, even in the glasses of thine eyes
 I see thy grieved heart : thy sad aspect
 Hath from the number of his banish'd years 210
 Pluck'd four away. [*To Boling.*] Six frozen winters spent,
 Return with welcome home from banishment.

Boling. How long a time lies in one little word !
 Four lagging winters and four wanton springs
 End in a word : such is the breath of kings. 215

Gaunt. I thank my liege, that in regard of me
 He shortens four years of my son's exile :
 But little vantage shall I reap thereby ;
 For, ere the six years that he hath to spend

196 *this frail sepulchre] the fragile*
shelter Vaughan conj.

196, 197 *flesh, As...land:] flesh. As...*
land, Vaughan conj.

198 *the]* Q₁Q₂Q₃Q₄. *this* FfQ₅.

199 *hast]* *has* F₄.

200 *burthen]* *burden* Steevens (1793).

203 *heaven...from hence] heaven banish-*
ed, as hence or heav'n be banished,
as hence Seymour conj.

206 *no way]* *no where* Vaughan conj.

206, 207 *stray ;.....England,]* Capell
 (Roderick conj.). *stray,...England*
 Q₁Q₂. *stray,...England,* Q₃Q₄FfQ₅.
stray,...England ; Rowe.

207 [*Exit.*] Q₁F₁. The rest omit.

208 SCENE v. Pope.

211 [*To Boling.*] Steevens.

215 *a word]* *one word* Q₄.
breath] *breach* Q₃.

216 *thank]* *think,* Rowe (ed. 2).

219 *the six]* *these six* Q₅.

Can change their moons and bring their times about, 220
 My oil-dried lamp and time-bewasted light
 Shall be extinct with age and endless night;
 My inch of taper will be burnt and done,
 And blindfold death not let me see my son. 224

K. Rich. Why, uncle, thou hast many years to live.

Gaunt. But not a minute, king, that thou canst give:
 Shorten my days thou canst with sullen sorrow,
 And pluck nights from me, but not lend a morrow;
 Thou canst help time to furrow me with age,
 But stop no wrinkle in his pilgrimage; 230
 Thy word is current with him for my death,
 But dead, thy kingdom cannot buy my breath.

K. Rich. Thy son is banish'd upon good advice,
 Whereto thy tongue a party-verdict gave:
 Why at our justice seem'st thou then to lour? 235

Gaunt. Things sweet to taste prove in digestion sour.
 You urged me as a judge; but I had rather
 You would have bid me argue like a father.
 O, had it been a stranger, not my child,
 To smooth his fault I should have been more mild: 240
 A partial slander sought I to avoid,
 And in the sentence my own life destroy'd.

220 *their moons*] $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4 F_1$. *the*
Moones $F_2 Q_5 F_3 F_4$.

222 *extinct*] *extint* Q_1 .
and] *in* Vaughan conj.

night] *nighes* Q_1 . *nights* Q_2 .

223 *inch*] *intch* $Q_1 Q_2$.

227 *sullen*] $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$. *sudden* $Ff Q_5$.

228 *lend*] *lend me* F_4 .

230 *But stop no*] *But smoothe no*
 Vaughan conj. or *Not stop one*
 Vaughan conj.

his] *this* Vaughan conj.

233 *upon*] *with* $Q_2 Q_3 Q_4$.

advice] $Ff Q_5$. *advise* $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$.

234 *party-verdict*] $Ff Q_5$. *party verdict*
 Q_1 . *party, verdict* $Q_2 Q_3 Q_4$.

235 *lour*] Capell. *lowre* $Qq Ff$. *lower*
 Steevens (1793).

236 *sour*] *soure* $Qq F_1 F_2 F_3$. *sowr* F_4 .

237 *urged*] *vrgde* Q_1 . *vрге* $Q_2 Q_3 Q_4$.
urg'd $Ff Q_5$.

239—242 *O, had...destroy'd.*] Omitted
 in $Ff Q_5$. See note (xii).

239 *had it*] *had't* $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$.

240 *should*] Q_1 . *would* $Q_2 Q_3 Q_4$.

241 *sought*] Q_1 (Dev. and Huth) $Q_3 Q_4$.
ought Q_1 (Cap.) Q_2 .

Alas, I look'd when some of you should say,
 I was too strict to make mine own away;
 But you gave leave to my unwilling tongue 245
 Against my will to do myself this wrong.

K. Rich. Cousin, farewell; and, uncle, bid him so:
 Six years we banish him, and he shall go.

[*Flourish. Exeunt King Richard and train.*]

Aum. Cousin, farewell: what presence must not know,
 From where you do remain let paper show. 250

Mar. My lord, no leave take I; for I will ride,
 As far as land will let me, by your side.

Gaunt. O, to what purpose dost thou hoard thy words,
 That thou return'st no greeting to thy friends?

Boling. I have too few to take my leave of you, 255
 When the tongue's office should be prodigal
 To breathe the abundant dolour of the heart.

Gaunt. Thy grief is but thy absence for a time.

Boling. Joy absent, grief is present for that time. 259

Gaunt. What is six winters? they are quickly gone.

Boling. To men in joy; but grief makes one hour ten.

Gaunt. Call it a travel that thou takest for pleasure.

Boling. My heart will sigh when I miscall it so,
 Which finds it an inforced pilgrimage.

Gaunt. The sullen passage of thy weary steps 265
 Esteem as foil wherein thou art to set
 The precious jewel of thy home return.

Boling. Nay, rather, every tedious stride I make

248 [*Flourish. Exeunt.....*] *Exeunt*
Richard, and Train. Capell. Exit.

Flourish. Ff Q₅. om. Q₁Q₂Q₃Q₄.

249 SCENE VI. Pope.

254 *return'st*] *Ff Q₅. retturnest Q₁Q₂Q₃*
Q₄.

260 *winters?...gone.*] *Q₁Q₂Q₃Q₄. winters,*
...gone? Ff Q₅.

261 *one hour ten*] *ten of one or ten hours*

out of one (omitting To men) Seymour conj.

266 *as foil*] *as foyle Q₁. a foyle Q₂.*
a soyle Q₃Q₄F₁F₂Q₅. a soyl F₃. a
Soil F₄.

268—293 *Nay, rather...light.*] Omitted
 in *Ff Q₅.*

268—274 *Nay, rather...grief?*] Omitted
 by Pope.

Will but remember me what a deal of world
 I wander from the jewels that I love. 270
 Must I not serve a long apprenticeship
 To foreign passages, and in the end,
 Having my freedom, boast of nothing else
 But that I was a journeyman to grief?

Gaunt. All places that the eye of heaven visits 275
 Are to a wise man ports and happy havens.
 Teach thy necessity to reason thus;
 There is no virtue like necessity.
 Think not the king did banish thee,
 But thou the king. Woe doth the heavier sit, 280
 Where it perceives it is but faintly borne.
 Go, say I sent thee forth to purchase honour
 And not the king exiled thee; or suppose
 Devouring pestilence hangs in our air
 And thou art flying to a fresher clime: 285
 Look, what thy soul holds dear, imagine it
 To lie that way thou go'st, not whence thou comest:
 Suppose the singing birds musicians,
 The grass whereon thou tread'st the presence strew'd,
 The flowers fair ladies, and thy steps no more 290
 Than a delightful measure or a dance;
 For gnarling sorrow hath less power to bite
 The man that mocks at it and sets it light.

Boling. O, who can hold a fire in his hand

269 *a deal*] *deale* Q₃Q₄.
world] *world*: Q₁.

276 *wise man*] Q₃Q₄. *wiseman* Q₁Q₂.

279—281 *Think not...borne.*] Omitted
 by Pope.

279 *Think not*] *Therefore, think not*,
 Ritson conj. *Thou must not think*
 Seymour conj. *Wherefore think*
 not Keightley. *Think not, my son*,

Dyce conj. *Think not it was*
 Vaughan conj.

thee,] *thee, my son*, Capell.

280 *king. Woe*] Q₁Q₂. *King, who* Q₃
 Q₄.

289 *strew'd*] *floor* Pope.

292, 293 *For gnarling...light.*] Omitted
 by Pope.

294 *fire*] Q₂ Ff Q₆. *fier* Q₁Q₃Q₄.

By thinking on the frosty Caucasus? 295
 Or cloy the hungry edge of appetite
 By bare imagination of a feast?
 Or wallow naked in December snow
 By thinking on fantastic summer's heat?
 O, no! the apprehension of the good 300
 Gives but the greater feeling to the worse:
 Fell sorrow's tooth doth never rankle more
 Than when he bites, but lanceth not the sore.

Garunt. Come, come, my son, I'll bring thee on thy way:

Had I thy youth and cause, I would not stay. 305

Boling. Then, England's ground, farewell; sweet soil,
 adieu;

My mother, and my nurse, that bears me yet!
 Where'er I wander, boast of this I can,
 Though banish'd, yet a trueborn Englishman. [*Exeunt.*]

SCENE IV. *The court.*

*Enter the KING, with BAGOT and GREEN at one door; and the
 DUKE OF AUMERLE at another.*

K. Rich. We did observe. Cousin Aumerle,

298 *December*] *December's* Capell conj.

301 *Gives*] *Give* Q₄.

302 *never*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *ever* Ff Q₅.

303 *Than*] F₄. *Then* Qq F₁F₂F₃.

he] Q₁. *it* Q₂Q₃Q₄ Ff Q₅.

lanceth] Ff Q₅. *launceth* Q₁.

launceth Q₂. *lancheth* Q₃Q₄.

307 *nurse,...yet /] nurse! that cheers me
 yet*; Vaughan conj.

that] Q₁Q₂Q₃Q₄. *which* Ff Q₅.

309 [*Exeunt.*] om. Ff Q₅.

SCENE IV.] SCENE VII. Pope. ACT

II. SC. I. Johnson conj.

The court.] Theobald.

Enter...Bagot and Green...] *Enter...*

Bushie, &c....the Lord Aumarle...

Q₁Q₂Q₃Q₄. *Enter King, Aumerle,*

Green, and Bagot. Ff Q₅. *Enter*

Richard, with Green, and Bagot,

as in Talk; Aumerle following.

Capell.

1 *observe*] *indeed observe* Pope. *observe*

it well Seymour conj. *observe it*

Keightley. observe him too Vaughan

conj.

Aumerle] *Anmerle* F₁. *Humerle* Q₄.

How far brought you high Hereford on his way?

Aum. I brought high Hereford, if you call him so,
But to the next highway, and there I left him.

K. Rich. And say, what store of parting tears were
shed? 5

Aum. Faith, none for me; except the north-east wind,
Which then blew bitterly against our faces,
Awaked the sleeping rheum, and so by chance
Did grace our hollow parting with a tear.

K. Rich. What said our cousin when you parted with
him? 10

Aum. 'Farewell:'

And, for my heart disdained that my tongue
Should so profane the word, that taught me craft
To counterfeit oppression of such grief,
That words seem'd buried in my sorrow's grave. 15
Marry, would the word 'farewell' have lengthen'd hours
And added years to his short banishment,
He should have had a volume of farewells;
But since it would not, he had none of me.

K. Rich. He is our cousin, cousin; but 'tis doubt, 20
When time shall call him home from banishment,
Whether our kinsman come to see his friends.

6 *for me*] $Q_1Q_2Q_3Q_4F_1$. *by me* $F_2Q_5F_3$
 F_4 . *from me* Vaughan conj.

7 *blew*] Qq . *grew* Ff .

faces] Q_1Q_2 . *face* Q_3Q_4 Ff Q_5 .

8 *sleeping*] Q_1Q_2 . *sleepie* $Q_3Q_4F_1F_2$.
sleepy $Q_5F_3F_4$.

10 *our*] *your* $Q_2Q_3Q_4$.

11, 12 *Farewell...tongue*] As in Pope:
one line in Qq Ff .

12 *that*] om. Long MS. and Seymour
conj. (arranging as $QqFf$).

13 *that*] *it* Anon. conj.

15 *words*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *word* Ff Q_5 .

16 *Marry*] *But* Pope.

have] *had* $F_2F_3F_4$.

20 *cousin, cousin*] *Cosin* (*Cosin*) $F_1F_2Q_5$
 F_3 . *Cousin* (*Cousin*) F_4 . *coosens*
coosin Q_1 . *coosens cosin* Q_2 . *Coosins*
Coosin Q_3Q_4 . *kinsman, cousin* Pope.
cousins' cousin Vaughan conj.

22 *come*] *comes* Q_2Q_3 . *care* Vaughan
conj.

22, 23 *friends.....Green*] *friends, Our*
selfe, and Bushy, Bagot here and
Greene Q_5 . *friends, Our selfe, and*
Bushy: heere Bagot and Greene Ff .
friends. Our selfe and Bushie, Q_1Q_2
 Q_3Q_4 .

Ourself and Bushy, Bagot here and Green
 Observed his courtship to the common people ;
 How he did seem to dive into their hearts 25
 With humble and familiar courtesy,
 What reverence he did throw away on slaves,
 Wooing poor craftsmen with the craft of smiles
 And patient underbearing of his fortune,
 As 'twere to banish their affects with him. 30
 Off goes his bonnet to an oyster-wench ;
 A brace of draymen bid God speed him well
 And had the tribute of his supple knee,
 With 'Thanks, my countrymen, my loving friends ;'
 As were our England in reversion his, 35
 And he our subjects' next degree in hope.
 • *Green.* Well, he is gone ; and with him go these
 thoughts.

Now for the rebels which stand out in Ireland,
 Expedient manage must be made, my liege,
 Ere further leisure yield them further means 40
 For their advantage and your highness' loss.

K. Rich. We will ourself in person to this war :
 And, for our coffers, with too great a court
 And liberal largess, are grown somewhat light,
 We are inforced to farm our royal realm ; 45
 The revenue whereof shall furnish us
 For our affairs in hand : if that come short,
 Our substitutes at home shall have blank charters ;

27 *What*] Q₁ (Dev. and Huth) Ff Q₅.

With Q₁ (Cap.) Q₂Q₃Q₄.

28 *smiles*] Qq. *soules* F₁F₂. *souls* F₃F₄.

30 *affects*] *affections* Hamner.

36 *subjects*] *subject's* Pope.

40 *Ere*] *E're* F₄.

them further] *the futher* F₂. *the*

further Q₅.

46, 47 *revenue...that*] *revenues...they*
Heath conj.

47 *hand: if that*] F₁. *hand if that* Q₁
 Q₂Q₃. *hand, if that* Q₄. *hand: if*
they F₂Q₅F₃F₄.
short,] *short.* Q₅.

Whereto, when they shall know what men are rich,
 They shall subscribe them for large sums of gold 50
 And send them after to supply our wants;
 For we will make for Ireland presently.

Enter BUSHY.

Bushy, what news?

Bushy. Old John of Gaunt is grievous sick, my lord,
 Suddenly taken; and hath sent post haste 55
 To entreat your majesty to visit him.

K. Rich. Where lies he?

Bushy. At Ely House.

K. Rich. Now put it, God, in the physician's mind
 To help him to his grave immediately! 60.

The lining of his coffers shall make coats

To deck our soldiers for these Irish wars.

Come, gentlemen, let's all go visit him:

Pray God we may make haste, and come too late!

All. Amen.

[*Exeunt.* 65

49 *Whereto*] *Wherein* Collier MS.

53 Enter Bushy. *Bushy, what news?*]

Ff Q₆. Enter Bushie with newes.

Q₁Q₂Q₃Q₄. Enter Bushy. K. Rich.

What news? Rowe.

54 *John of Gaunt*] *John a Gaunt* Q₅.

grievous] Q₁Q₂Q₃Q₄. *verie* F₁F₂.

very Q₆F₃F₄. om. Pope.

57 *lies he*] *does he lie* Seymour conj.

lies he now Collier, ed. 2 (Collier MS.). *lieth he* Vaughan conj.

58 *At*] *He lies at* Vaughan conj.

Ely House] *Ely-house, my liege* Collier, ed. 2 (Seymour conj.). *Ely-house, my lord* Keightley.

59, 64 *God*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *heaven* Ff Q₆.

59 *in the*] Q₁. *into the* Q₂Q₃Q₄. *in his* Ff Q₅.

65 *All. Amen.*] Staunton. *Amen.* Q₁

Q₂Q₃Q₄. om. Ff Q₅.

[*Exeunt.*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *Exit.* Ff Q₅.

ACT II.

SCENE I. *Ely House.*

Enter JOHN OF GAUNT sick, with the DUKE OF YORK, &c.

Gaunt. Will the king come, that I may breathe my last
In wholesome counsel to his unstaid youth?

York. Vex not yourself, nor strive not with your
breath;

For all in vain comes counsel to his ear.

Gaunt. O, but they say the tongues of dying men 5
•Enforce attention like deep harmony:

Where words are scarce, they are seldom spent in vain,
For they breathe truth that breathe their words in pain.
He that no more must say is listen'd more

Than they whom youth and ease have taught to glose;
More are men's ends mark'd than their lives before: 11

The setting sun, and music at the close,
As the last taste of sweets, is sweetest last,
Writ in remembrance more than things long past:
Though Richard my life's counsel would not hear, 15
My death's sad tale may yet undeaf his ear.

Ely House] London. A room in
Ely-house. Theobald. om. Qq Ff.
Enter...] Q₁Q₂Q₃Q₄. Enter Gaunt,
sicke with Yorke. F₁F₂. Enter
Gaunt sicke, with the Duke of
Yorke. Q₅. Enter sick Gaunt, with
York. F₃F₄.

[Bed drawne forth. Collier MS.
9—16 *He...ear.*] Put in the margin, as
spurious, by Pope.

10 *have] hath* Q₃Q₄.

12 *at the close]* Q₁. *at the glose* Q₂Q₃Q₄.
is the close Ff Q₅. *in the close*
Rowe.

13 *As...sweetest last]* (*As the last taste
of sweets is sweetest*) last Rann (Mason
conj.).

14 *Writ...past:]* Vaughan would put
this line after line 11.

15 *life's] lifes* F₄. *liues* Qq F₁F₂F₃.

York. No; it is stopp'd with other flattering sounds,
 As praises, of whose taste the wise are fond,
 Lascivious metres, to whose venom sound
 The open ear of youth doth always listen; 20
 Report of fashions in proud Italy,
 Whose manners still our tardy apish nation
 Limpes after in base imitation.
 Where doth the world thrust forth a vanity—
 So it be new, there's no respect how vile— 25
 That is not quickly buzz'd into his ears?
 Then all too late comes counsel to be heard,
 Where will doth mutiny with wit's regard.
 Direct not him whose way himself will choose:
 'Tis breath thou lack'st, and that breath wilt thou lose.

Gaunt. Methinks I am a prophet new inspired 31
 And thus expiring do foretell of him:
 His rash fierce blaze of riot cannot last,
 For violent fires soon burn out themselves;
 Small showers last long, but sudden storms are short;

17 *No; it*] *His ear* Pope.
sounds] *charms* Pope.

18 *of whose...fond*] Edd. (Collier conj.).
of whose taste the wise are found Q₁.
of whose state the wise are found Q₂.
of his state: then there are found
 Q₃Q₄Ff (*sound* F₁) Q₅. *of his state;*
there are beside Pope. *of his state:*
then there are fond Delius. *of whose*
taste th' unwise are fond Lettsom
 conj. *by whose test the wise are*
found Herr conj. *of his state: then*
there are sung Gould conj. After
 this Cartwright conjectures that a
 line is lost, as also two lines, rhym-
 ing to *vile* and *ears*.

19 *metres*] Malone (Steevens conj.).
meeters Qq Ff. *metr'ers* Anon. conj.
venom sound] Q₂Q₃Q₄ Ff. *venome*

sound Q₁Q₅. *venom'd sound* Pope.
venom-strain Lettsom conj.

20 *ear*] *eare* Q₁Q₂Q₃Q₄F₁. *eares* F₂Q₅.
ears F₃F₄.

21 *Report*] *Reports* Capell.

22 *tardy apish*] *tardy-apish* Dyce (S.
 Walker conj.).

23 *base*] *base awkward* Pope.
imitation] *imitation's track* Bulloch
 conj.

26 *his*] Q₁Q₂Q₃Q₄F₁. *their* F₂Q₅F₃F₄.

27 *Then*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *That* Ff Q₅.

29, 30 *Direct...lose.*] Put in the margin,
 as spurious, by Pope.

30 *wilt thou lose.*] *thou wilt loose.* Q₄.
wilt thou lose? Capell conj.
lose] Rowe. *loose* Qq Ff.

34 *burn*] *do burn* Seymour conj.

He tires betimes that spurs too fast betimes; 36
 With eager feeding food doth choke the feeder.
 Light vanity, insatiate cormorant,
 Consuming means, soon preys upon itself.
 This royal throne of kings, this scepter'd isle, 40
 This earth of majesty, this seat of Mars,
 This other Eden, demi-paradise;
 This fortress built by Nature for herself
 Against infection and the hand of war;
 This happy breed of men, this little world, 45
 This precious stone set in the silver sea,
 Which serves it in the office of a wall,
 Or as a moat defensive to a house,
 Against the envy of less happier lands;
 This blessed plot, this earth, this realm, this England,
 This nurse, this teeming womb of royal kings, 51
 Fear'd by their breed and famous by their birth,
 Renowned for their deeds as far from home,
 For Christian service and true chivalry,
 As is the sepulchre in stubborn Jewry, 55
 Of the world's ransom, blessed Mary's Son;
 This land of such dear souls, this dear dear land,

38 *insatiate*] *insaitat* Q₃.

40—55 See note (XIII).

42 *demi-paradise*] *this demi-paradise*
England's Parnassus.

44 *Against infection*] *'Gainst infestation*
Kinnear conj.

infection] *intestion* England's Par-
nassus. *invasion* Johnson conj.
(withdrawn). *infestation* Farmer conj.
insection Becket conj. *infraction*
Jackson conj.

45 *breed*] *abode* Vaughan conj.

men] *man* England's Parnassus.

48 *as a*] *as* Q₁Q₂.

49 *happier*] *happy* Pope.

50 *This...England*,] Omitted in Eng-
land's Parnassus and by Pope.

52 *by.....by*] Q₁Q₂Q₃Q₄ and England's
Parnassus. *by...for* Ff Q₅. *for...for*
Rowe. *for...by* Pope.

53, 54 Johnson suggests that these lines
should be transposed.

53 *for*] Q₁Ff Q₅. in Q₂Q₃Q₄ and Eng-
land's Parnassus.

54 *Christian*] *charitie*, England's Par-
nassus.

57 *dear dear*] Hyphened in Ff.

Dear for her reputation through the world,
 Is now leased out, I die pronouncing it,
 Like to a tenement or pelting farm: 60
 England, bound in with the triumphant sea,
 Whose rocky shore beats back the envious siege
 Of watery Neptune, is now bound in with shame,
 With inky blots and rotten parchment bonds:
 That England, that was wont to conquer others, 65
 Hath made a shameful conquest of itself.
 Ah, would the scandal vanish with my life,
 How happy then were my ensuing death!

Enter KING RICHARD *and* QUEEN, AUMERLE, BUSHY, GREEN,
 BAGOT, ROSS, *and* WILLOUGHBY.

York. The king is come: deal mildly with his youth;
 For young hot colts being raged do rage the more. 70
Queen. How fares our noble uncle, Lancaster?
K. Rich. What comfort, man? how is 't with aged
 Gaunt?

Gaunt. O, how that name befits my composition!
 Old Gaunt indeed, and gaunt in being old:
 Within me grief hath kept a tedious fast; 75

60 *or*] *and* Q₄.

62 *siege*] *surge* Grey conj.

63 *is now*] *is* Pope. 's *now* S. Walker
 conj.

in] *om.* Vaughan conj.

64 *With*] *Of* Lettsom conj.

blots] *bolts* Steevens conj. *stops*
 Vaughan conj.

67 *Ah*,] Q₅. *Ah* Q₁Q₂Q₃Q₄. *Ah*! F₁F₄.

Ah? F₂F₃. O, Capell.

vanish] *vanisht* Q₃Q₄.

69 SCENE II. Pope.

Enter...] *Enter* King, Queene,...

Ff Q₅. *Enter* the King and Queene,

&c. Q₁Q₂Q₃Q₄ (after line 70).

Ross,] Roos, Grant White (Walpole
 conj.), and *passim*.

70 *being raged*] *inrag'd* Pope. *being*
'rag'd Hanmer. *being rein'd* Singer,
 ed. 2 (Long MS. and Ritson conj.).
being urg'd Collier, ed. 2 (Collier
 MS.). *being chaf'd* Jervis conj. *being*
curb'd Keightley. *be-wring'd* Bul-
 loch conj. *being rous'd* Herr conj.
do rage] *to rage* Vaughan conj.

73—93 *O, how...I see thee ill;*] Put in
 the margin, as spurious, by Pope.

And who abstains from meat that is not gaunt?
 For sleeping England long time have I watch'd;
 Watching breeds leanness, leanness is all gaunt:
 The pleasure that some fathers feed upon,
 Is my strict fast; I mean, my children's looks; 80
 And therein fasting, hast thou made me gaunt:
 Gaunt am I for the grave, gaunt as a grave,
 Whose hollow womb inherits nought but bones.

K. Rich. Can sick men play so nicely with their names?

Gaunt. No, misery makes sport to mock itself: 85
 Since thou dost seek to kill my name in me,
 I mock my name, great king, to flatter thee.

K. Rich. Should dying men flatter with those that live?

•*Gaunt.* No, no, men living flatter those that die.

K. Rich. Thou, now a-dying, say'st thou flatterest me.

Gaunt. O, no! thou diest, though I the sicker be. 91

K. Rich. I am in health, I breathe, and see thee ill.

Gaunt. Now, He that made me knows I see thee ill;
 Ill in myself to see, and in thee seeing ill.

Thy death-bed is no lesser than thy land, 95
 Wherein thou liest in reputation sick;

And thou, too careless patient as thou art,
 Commit'st thy anointed body to the cure
 Of those physicians that first wounded thee:

A thousand flatterers sit within thy crown, 100
 Whose compass is no bigger than thy head;

76 *gaunt* ?] *gaunt* : F₄.

81 *hast thou*] *thou hast* Theobald.

87 *I mock*] Q₁Ff Q₆. O *mocke* Q₂Q₃Q₄.

88 *flatter with*] Q₁. *flatter* Q₂Q₃Q₄ Ff

Q₅. *then flatter* Heath conj.

90 *flatterest*] *flatter'st* Ff Q₅.

92 *and see*] Q₁. I *see* The rest.

94 *to see...ill*] *but seeing thee too, ill*

Pope. *and in thee seeing ill* Capell.
and] om. Long MS.

in] om. Vaughan conj.

seeing] om. Taylor conj. MS.

95 *thy land*] Q₁. *the land* Q₂Q₃Q₄ Ff
 Q₅.

98 *Commit'st*] *Giv'st* Pope.

101 *head*] *hand* F₂Q₅F₃F₄.

And yet, incaged in so small a verge,
 The waste is no whit lesser than thy land.
 O, had thy grandsire with a prophet's eye
 Seen how his son's son should destroy his sons, 105
 From forth thy reach he would have laid thy shame,
 Deposing thee before thou wert possess'd,
 Which art possess'd now to depose thyself.
 Why, cousin, wert thou regent of the world,
 It were a shame to let this land by lease; 110
 But, for thy world enjoying but this land,
 Is it not more than shame to shame it so?
 Landlord of England art thou now, not king:
 Thy state of law is bondsman to the law;
 And thou—

K. Rich. A lunatic lean-witted fool, 115
 Presuming on an ague's privilege,
 Darest with thy frozen admonition
 Make pale our cheek, chasing the royal blood
 With fury from his native residence.
 Now, by my seat's right royal majesty, 120
 Wert thou not brother to great Edward's son,
 This tongue that runs so roundly in thy head
 Should run thy head from thy unreverent shoulders.

102 *incaged*] F_1F_2 . *inraged* $Q_1Q_2Q_3Q_4$.
encaged Q_5 . *ingaged* F_3F_4 .

103 *The*] *Thy* Pope. *Their* Vaughan
 conj.

105 *his sons*] *his own* Vaughan conj.

108 *Which*] *Who* Pope.

109 *wert*] $Q_1Q_2Q_3Q_4F_4$. *were* $F_1F_2Q_5F_3$.

110 *this*] Q_1F_4 . *his* $F_1F_2F_3$.

113 *now, not*] Theobald. *now not, not*
 $Q_1Q_2Q_3$. *now not, nor* Q_4 . *and*
not FfQ_5 .

114 *of law*] *o'er law* Hanmer.

115 *And thou—* *K. Rich.* *A lunatic*]

And thou King. *A lunatike* Q_1 .

And thou. King. *A lunatick* Q_2 .

And thou. King. *Ah lunaticke* Q_3
 Q_4 (*lunatick* Q_4). *And—* Rich.

And thou, a lunaticke FfQ_5 (*luna-*
tick F_3F_4). *And thou—* *K. Rich.*

And thou, a lunatick Warburton.

117 *frozen*] *frenzi'd* Vaughan conj.

118 *chasing*] *chafing* FfQ_5 .

119 *residence.*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *residence?*
 $F_1F_2Q_5F_3$. *residence;* F_4 .

123 *unreverent*] *unreverend* Theobald.

Gaunt. O, spare me not, my brother Edward's son,
 For that I was his father Edward's son ; 125
 That blood already, like the pelican,
 Hast thou tapp'd out and drunkenly caroused :
 My brother Gloucester, plain well-meaning soul,
 Whom fair befall in heaven 'mongst happy souls !
 May be a precedent and witness good 130
 That thou respect'st not spilling Edward's blood :
 Join with the present sickness that I have ;
 And thy unkindness be like crooked age,
 To crop at once a too long wither'd flower.
 Live in thy shame, but die not shame with thee ! 135
 These words hereafter thy tormentors be !
 Convey me to my bed, then to my grave :
 Love they to live that love and honour have.

[*Exit, borne off by his Attendants.*]

K. Rich. And let them die that age and sullens have ;
 For both hast thou, and both become the grave. 140

York. I do beseech your majesty, impute his words
 To wayward sickliness and age in him :
 He loves you, on my life, and holds you dear
 As Harry Duke of Hereford, were he here.

K. Rich. Right, you say true : as Hereford's love, so
 his ; 145
 As theirs, so mine ; and all be as it is.

124 *brother*] Q₂Q₃Q₄Q₆F₃F₄. *brothers*
 Q₁F₁F₂.

127 *Hast thou*] *Thou hast* Ff Q₅.
out] om. Q₂Q₃Q₄.

131 *respect'st*] *respects* Warburton.

133, 134 Becket would transpose these
 lines.

133 *be like*] *beckon* Vaughan conj.
like crooked age] *time's crooked*
edge Johnson conj.

135 *Live*] *Die* Capell conj.

138 [*Exit...Attendants.*] Capell. *Exit.*
 Qq Ff. Drawne out in bed. Collier
 MS.

140 *the grave*] *thee grave* Q₂.

141, 142 *I do...him:*] Arranged as in
 Qq Ff. Pope ends line 141 at *im-*
pute and omits *in him*.

141 *I do beseech*] '*Beseech* Steevens
 (1778).

146 *and*] *an* Vaughan conj.
all] om. Q₂Q₃Q₄.

Enter NORTHUMBERLAND.

North. My liege, old Gaunt commends him to your majesty.

K. Rich. What says he?

North. Nay, nothing; all is said:

His tongue is now a stringless instrument;

Words, life and all, old Lancaster hath spent. 150

York. Be York the next that must be bankrupt so!
Though death be poor, it ends a mortal woe.

K. Rich. The ripest fruit first falls, and so doth he;
His time is spent, our pilgrimage must be.
So much for that. Now for our Irish wars: 155
We must supplant those rough rug-headed kerns,
Which live like venom where no venom else
But only they have privilege to live.

And for these great affairs do ask some charge,
Towards our assistance we do seize to us 160
The plate, coin, revenues and moveables,
Whereof our uncle Gaunt did stand possess'd.

York. How long shall I be patient? ah, how long
Shall tender duty make me suffer wrong?
Not Gloucester's death, nor Hereford's banishment, 165
Not Gaunt's rebukes, nor England's private wrongs,

147 SCENE III. Pope.

Enter Northumberland.] Omitted
in Q₁Q₂Q₃Q₄.

148 *says he?* *says he?* Q₁F₁F₂. *sais*
he? F₃. *says he?* F₄. *says old*
Gaunt? Pope. *says he now?* Cap-
pell. *sayeth he?* Anon. conj.
says he? North. *Nay, nothing*
says he? North. *Says he,*—*Nothing*
Lettsom conj.
Nay] om. Q₃Q₄. *Nay, now* Vaughan
conj.

152 *poor*] *sour* Gould conj.

156 *those*] *these* Capell.

kerns] *kerne* Q₁ (Cap. and Dev.) Q₂.

157 *venom*] *vermin* Meredith conj.
(1883).

158 *have*] *hath* Capell.

161 *revenues*] *reuenewes* Q₁Q₂Q₄. *reue-*
neues Q₃. *reuennewes* F₁. *and re-*
vennewes F₂Q₆F₃F₄ (*reuenews* Q₅.
reuenews F₃. *revenues* F₄).

163 *ah*] *oh* Ff Q₅.

165 *nor*] *not* Rowe.

Nor the prevention of poor Bolingbroke
 About his marriage, nor my own disgrace,
 Have ever made me sour my patient cheek,
 Or bend one wrinkle on my sovereign's face. 170
 I am the last of noble Edward's sons,
 Of whom thy father, Prince of Wales, was first :
 In war was never lion raged more fierce,
 In peace was never gentle lamb more mild,
 Than was that young and princely gentleman. 175
 His face thou hast, for even so look'd he,
 Accomplish'd with the number of thy hours ;
 But when he frown'd, it was against the French
 And not against his friends ; his noble hand
 Did win what he did spend, and spent not that 180
 Which his triumphant father's hand had won ;
 His hands were guilty of no kindred blood,
 But bloody with the enemies of his kin.
 O Richard ! York is too far gone with grief,
 Or else he never would compare between. 185

K. Rich. Why, uncle, what's the matter ?

York.

O my liege,

Pardon me, if you please ; if not, I, pleased
 Not to be pardon'd, am content withal.
 Seek you to seize and gripe into your hands

171 *noble*] *the noble* Q₂Q₃Q₄.

173 *war*] *warres* F₂Q₆F₃. *wars* F₄.
raged] *ragde* Q₁Q₂Q₃. *rage* Q₄.
rag'd Ff Q₅.

177 *the*] Ff Q₆. *a* Q₁Q₂Q₃Q₄.

182 *kindred*] Q₄. *kinred* Q₁Q₂Q₃. *kind-*
reds Ff Q₅.

183 *enemies*] *enemy's* or *enemies'* Vaughan
 conj.

185 *between.*] *between*— Hanmer. *be-*
tween you Keightley. *ye twain* or

the twain Vaughan conj.

186—188 Arranged as by Theobald.
 Q₁Q₂Q₃Q₄ end the lines with *matter?*
*please*.....*with all* (*withal* Q₂.
withall Q₄). As four lines ending
uncle,...*matter?*...*if not*...*with all*.
 in F₁F₂F₃Q₅. Three in F₄, the first
 ending *matter*.

187, 188 *Pardon*...*withal*.] Put in the
 margin, as spurious, by Pope.

The royalties and rights of banish'd Hereford? 190
 Is not Gaunt dead, and doth not Hereford live?
 Was not Gaunt just, and is not Harry true?
 Did not the one deserve to have an heir?
 Is not his heir a well-deserving son?
 Take Hereford's rights away, and take from time 195
 His charters and his customary rights;
 Let not to-morrow then ensue to-day;
 Be not thyself; for how art thou a king
 But by fair sequence and succession?
 Now, afore God—God forbid I say true!— 200
 If you do wrongfully seize Hereford's rights,
 Call in the letters patents that he hath
 By his attorneys-general to sue
 His livery, and deny his offer'd homage,
 You pluck a thousand dangers on your head, 205
 You lose a thousand well-disposed hearts,
 And prick my tender patience to those thoughts
 Which honour and allegiance cannot think.

K. Rich. Think what you will, we seize into our hands
 His plate, his goods, his money and his lands. 210

York. I'll not be by the while: my liege, farewell:
 What will ensue hereof, there's none can tell;
 But by bad courses may be understood
 That their events can never fall out good. [*Exit.*]

K. Rich. Go, Bushy, to the Earl of Wiltshire straight:
 Bid him repair to us to Ely House 216

194 *his heir*] *the other* Vaughan conj.

195 *rights*] *right* Q₄.

time] *him* Gould conj.

200 *Now...true!—*] Omitted by Pope.

Now, (afore God God forbid I say true!) Vaughan conj.

201 *rights*] *rightes* Q₁. *right* Q₂Q₃Q₄Ff
Q₅.

202 *the*] *his* Ff Q₆.

letters patents] *letters patent* Globe
ed. (Nares conj.), withdrawn.

206 *lose*] Q₂Q₃F₄. *loose* Q₁Q₄F₁F₂Q₆F₃.

209 *seize*] Q₃Q₄F₄. *cease* Q₁. *ceaze* Q₂.
seise F₁F₂Q₆F₃.

210 *lands*] *land* Q₃Q₄.

To see this business. To-morrow next
 We will for Ireland; and 'tis time, I trow:
 And we create, in absence of ourself,
 Our uncle York lord governor of England;
 For he is just and always loved us well.
 Come on, our queen: to-morrow must we part;
 Be merry, for our time of stay is short.

[*Flourish. Exeunt King, Queen, Aumerle,
 Bushy, Green, and Bagot.*]

North. Well, lords, the Duke of Lancaster is dead.

Ross. And living too; for now his son is duke. 225

Willo. Barely in title, not in revenues.

North. Richly in both, if justice had her right.

Ross. My heart is great; but it must break with silence,
 Ere 't be disburden'd with a liberal tongue.

North. Nay, speak thy mind; and let him ne'er speak
 more 230

That speaks thy words again to do thee harm!

Willo. Tends that thou wouldst speak to the Duke of
 Hereford?

If it be so, out with it boldly, man;

Quick is mine ear to hear of good towards him.

Ross. No good at all that I can do for him; 235
 Unless you call it good to pity him,
 Bereft and gelded of his patrimony.

217 *business*] *business done* Rowe.

223 [*Flourish. Exeunt...*] *Exeunt...*

Capell. *Exeunt King and Queene:*

Manet *North. Q₁Q₂Q₃Q₄. Flourish.*

Manet *North. Willoughby, and*

Ross. Ff Q₅.

224 SCENE IV. Pope.

226 *revenues*] *revennew F₁F₂Q₅. revenue*

F₃F₄.

229 *Ere't*] *Eart Q₁. Ert Q₂. Er't Q₃*

Q₄Ff. Er't Q₅.

disburden'd] Johnson. *disburdened*
Q₁Q₂Q₃Q₄. disburthen'd Ff Q₅.

232 *that thou wouldst*] *that thou'dst Ff*
Q₅. what you'd Pope. that that
thou would'st Keightley.

the Duke] *Q₁F₄. the D. Q₂Q₃Q₄.*
th' Du. F₁F₂. th' D. Q₅. th' Duke
F₃.

North. Now, afore God, 'tis shame such wrongs are borne

In him a royal prince and many moe
Of noble blood in this declining land. 240

The king is not himself, but basely led
By flatterers; and what they will inform,
Merely in hate, 'gainst any of us all,
That will the king severely prosecute
'Gainst us, our lives, our children, and our heirs. 245

Ross. The commons hath he pill'd with grievous taxes,
And quite lost their hearts: the nobles hath he fined
For ancient quarrels, and quite lost their hearts.

Willo. And daily new exactions are devised,
As blanks, benevolences, and I wot not what: 250
But what, o' God's name, doth become of this?

North. Wars have not wasted it, for warr'd he hath not,
But basely yielded upon compromise
That which his noble ancestors achieved with blows:
More hath he spent in peace than they in wars. 255

238 *God]* *heauen* Ff Q₅.

'tis] F₁. tis Q₁Q₂. t'is Q₃Q₄. 'its
F₂. 'ts Q₅. it's F₃F₄.

239 *moe]* Ff Q₅. mo Q₁Q₂Q₃Q₄. more
Rowe.

243, 245 'gainst... 'Gainst] Ff Q₅. *gainst*
...*Gainst* Q₁. *against*...*Against* Q₂
Q₃Q₄.

245 'Gainst us, our lives] *Against our-*
selves Vaughan conj.
lives] *wives* Collier, ed. 2 (Collier
MS.).

246 *pill'd]* F₂Q₅F₃F₄. *pild* Q₁Q₂Q₃Q₄.
pill'd F₁.

247 *And quite]* *And* Pope. *And hath*
quite Keightley conj.
the] *then* Vaughan conj.

248 *and...hearts]* om. S. Walker conj.,
ending lines 246—248 at *pill'd*...

hearts...quarrels.

hedrts] *hearts too* Keightley.

250 *benevolences, and I]* *benevolences, I*
Pope. *benevolence', I* S. Walker
conj.

251 *But...* *North. But* Q₃Q₄.
o'] Ff Q₅. *a* Q₁Q₂Q₃Q₄.

252—255 *Wars...wars.]* Given to *North.*
in Q₁Ff Q₅; to *Willo.* in Q₂Q₃Q₄.

252 *Wars have]* Rowe. *Wars hath* Q₁
Q₂Ff. *Warres hath* Q₃Q₄Q₅. *War*
hath Capell.

253 *compromise]* *comprimize* F₁F₂Q₅F₃.
comprimise F₄.

254 *That which.....with blows]* *That*
which...achieved or *That, his...*
achieved with blows Vaughan conj.
noble] om. Ff Q₅. See note (xiv).

Ross. The Earl of Wiltshire hath the realm in farm.

Willo. The king's grown bankrupt, like a broken man.

North. Reproach and dissolution hangeth over him.

Ross. He hath not money for these Irish wars,
His burthenous taxations notwithstanding, 260
But by the robbing of the banish'd duke.

North. His noble kinsman: most degenerate king!
But, lords, we hear this fearful tempest sing,
Yet seek no shelter to avoid the storm;
We see the wind sit sore upon our sails, 265
And yet we strike not, but securely perish.

Ross. We see the very wreck that we must suffer;
And unavoided is the danger now,
For suffering so the causes of our wreck.

• *North.* Not so; even through the hollow eyes of death
I spy life peering; but I dare not say 271
How near the tidings of our comfort is.

Willo. Nay, let us share thy thoughts, as thou dost
ours.

Ross. Be confident to speak, Northumberland:
We three are but thyself; and, speaking so, 275
Thy words are but as thoughts; therefore, be bold.

North. Then thus: I have from le Port Blanc, a bay
In Brittany, received intelligence

257 *king's*] *King* Q₁Q₂. *Kings* F₁.
bankrupt] Ff Q₅. *banckrout* Q₁Q₃
Q₄. *bankerout* Q₂.

258 *dissolution*] *desolution* Q₃Q₄Q₅.
hangeth over] *hang o'er* Hanmer.

260 *burthenous*] *burdenous* Steevens
(1793).

265 *sails*] *salles* F₁ (Capell's copy).

267, 269 *wreck*] Rowe. *wracke* QqF₁F₂.
wrack F₃F₄.

268 *unavoided is*] *unavoidable* Pope.

271 *spy*] *espie* Q₂Q₃Q₄.

peering] *peercing* Q₅.

272 *is*] *are* Hanmer.

276 *as thoughts*] *our thoughts* Singer,
ed. 2 (Collier MS.).

277 *thus*] *thus, my friends* Pope.

277, 278 *a bay In Brittany*] *a place In*
base Brittain Vaughan conj. See
note (xv).

278 *Brittany*] *Brittanie* Q₂Q₃. *Brit-*
taine Q₁. *Britaine* Q₄F₁F₂Q₅. *Bri-*
tain F₃F₄.
received] *had* Pope.

That Harry Duke of Hereford, Rainold Lord Cobham,

That late broke from the Duke of Exeter, 281
 His brother, Archbishop late of Canterbury,
 Sir Thomas Erpingham, Sir John Ramston,
 Sir John Norbery, Sir Robert Waterton and Francis
 Quoint,

All these well furnish'd by the Duke of Bretagne 285
 With eight tall ships, three thousand men of war,
 Are making hither with all due expedience
 And shortly mean to touch our northern shore :
 Perhaps they had ere this, but that they stay
 The first departing of the king for Ireland. 290
 If then we shall shake off our slavish yoke,
 Imp out our drooping country's broken wing,
 Redeem from broking pawn the blemish'd crown,
 Wipe off the dust that hides our sceptre's gilt,
 And make high majesty look like itself, 295
 Away with me in post to Ravenspurgh ;
 But if you faint, as fearing to do so,
 Stay and be secret, and myself will go.

Ross. To horse, to horse ! urge doubts to them that fear.

Willo. Hold out my horse, and I will first be there.

[*Exeunt.*]

279 *Duke of*] om. Pope. See note (xvi).

Rainold] *Q*₁*Q*₂. *Raynold* *Q*₃*Q*₄.

Rainald Ff. *Raynald* *Q*₅. *Reign-*

old Capell. *Reginald* Collier.

282 *brother*] *uncle* Rann conj.

Archbishop late] *late Archbishop*
Keightley.

283 *Sir John*] *with Sir John* Hanmer.
Sir Thomas Capell.

Ramston] *Rainston* Ff *Q*₅.

284 *Sir John*] *And Sir John* Hanmer,
 putting '*And Francis Coines*' in a

separate line.

Sir John.....*Sir Robert*] *John*.....

Robert Capell.

and] om. Capell.

Quoint] *Coines* *Q*₁*Q*₂*Q*₃*Q*₄.

291 *slavish*] *Countries slavish* *Q*₂*Q*₃*Q*₄.

292 *Imp*] *Iumpe* *Q*₅.

293 *broking*] *Q*₁*Q*₂. *broken* *Q*₃*Q*₄*Q*₅.

broaking Ff.

294 *our*] *the* *Q*₅.

gilt] Ff *Q*₅. *guilt* *Q*₁*Q*₂*Q*₃*Q*₄.

296 *post*] *haste* F₃F₄.

SCENE II. *Windsor Castle.**Enter* QUEEN, BUSHY, and BAGOT.

Bushy. Madam, your majesty is too much sad :
 You promised, when you parted with the king,
 To lay aside life-harming heaviness,
 And entertain a cheerful disposition.

Queen. To please the king I did ; to please myself 5
 I cannot do it ; yet I know no cause
 Why I should welcome such a guest as grief,
 Save bidding farewell to so sweet a guest
 As my sweet Richard : yet again, methinks,
 Some unborn sorrow, ripe in fortune's womb, 10
 Is coming towards me, and my inward soul
 With nothing trembles : at some thing it grieves,
 More than with parting from my lord the king.

Bushy. Each substance of a grief hath twenty shadows,
 Which shows like grief itself, but is not so ; 15
 For sorrow's eye, glazed with blinding tears,
 Divides one thing entire to many objects ;

SCENE II.] SCENE V. Pope.
 Windsor Castle.] Clarendon Press
 ed. The court of England. Pope.

1 too much] much too Pope.

3 life-harming] Q₁Q₂. halfe-harming
 Q₃Q₄. selfe-harming F₁F₂Q₅. self-
 harming F₃F₄.

9 sweet] dear S. Walker conj.

11 towards] toward Rowe (ed. 2).
 me,...soul] Ff Q₅. me...soule, Q₁Q₂
 Q₃Q₄.

11, 12 and...grieves] an my...trembles,
 at...grieves or and my...trembles, at
 ...grieves Vaughan conj.

12 With...at] Which nothing trembles,

at F₃F₄. Which nothing trembles
 at, Rowe (ed. 1).

With nothing trembles: at some thing
 it] With something trembles, yet at
 nothing Warburton.

at some thing it] yet at something
 Pope. it at something Taylor conj.
 MS.

some thing] Q₂Q₃Q₄. something Q₁
 Ff Q₅.

14 hath] had Q₅.

15 shows...is] shewes...is Qq Ff (shews
 F₃F₄). show...are Pope.

16 eye] Ff Q₅. eyes Q₁Q₂Q₃Q₄.

Like perspectives, which, rightly gazed upon,
 Show nothing but confusion, eyed awry,
 Distinguish form: so your sweet majesty, 20
 Looking awry upon your lord's departure,
 Find shapes of grief, more than himself, to wail;
 Which, look'd on as it is, is nought but shadows
 Of what it is not. Then, thrice-gracious queen,
 More than your lord's departure weep not: more's not
 seen; 25

Or if it be, 'tis with false sorrow's eye,
 Which for things true weeps things imaginary.

Queen. It may be so; but yet my inward soul
 Persuades me it is otherwise: howe'er it be,
 I cannot but be sad; so heavy sad, 30
 As, though on thinking on no thought I think,
 Makes me with heavy nothing faint and shrink.

Bushy. 'Tis nothing but conceit, my gracious lady.

Queen. 'Tis nothing less: conceit is still derived
 From some forefather grief; mine is not so, 35

18, 19 *rightly gazed upon...eyed awry]*
wrily gaz'd upon...ey'd aright Capell.
gaz'd upon awry...rightly eyed
 Blackstone conj.

20 *Distinguish]* *Distinguisht* Q₅.

22 *Find]* Q₂Q₄Q₅F₃F₄. *Finde* Q₁Q₃F₁
 F₂. *Finds* Pope.

23 *it is, is]* *they are, are* Hanmer.

24 *it is]* *they are* Hanmer.

thrice-gracious queen] *thrice (gracious*
Queene) Q₁Q₂Q₃Q₄.

24, 25 *Then...weep not]* *gracious queen,*
then weep not More than your lord's
departure Pope.

25 *More...seen]* *More than departure...*
seen or More than your lord's de-
parture is not seen Vaughan conj.
more's] Ff Q₅. *more is* Q₁Q₂Q₃Q₄.

26 *eye]* *eyes* Q₂Q₃Q₄.

27 *weeps]* *weepes* Q₁Q₂Q₃Q₄. *weepes* F₁
 F₂Q₅. *weep* F₃F₄.

29 *it is]* om. Pope.

it be] 't be S. Walker conj.

30 *so]* *most* Pope.

31, 32 *As, though...shrink.]* Placed in
 the margin, as spurious, by Pope.

31 *though]* *thought* Q₁.

on thinking on] *one thinking, on* F₃
 F₄. *in thinking, on* Capell (Johnson
 conj.). *unthinking, on* Collier MS.
on no] *on, no* Q₄Q₅.

no thought] *no thing* Hudson (Lett-
 som conj.).

32 *Makes]* 'T makes Capell.

34 *nothing]* *something* Seymour conj.

For nothing hath begot my something grief;
 Or something hath the nothing that I grieve:
 'Tis in reversion that I do possess;
 But what it is, that is not yet known; what
 I cannot name; 'tis nameless woe, I wot.

40

Enter GREEN.

Green. God save your majesty! and well met, gentlemen:

I hope the king is not yet shipp'd for Ireland.

Queen. Why hopest thou so? 'tis better hope he is;
 For his designs crave haste, his haste good hope:
 Then wherefore dost thou hope he is not shipp'd?

45

Green. That he, our hope, might have retired his
 power,

And driven into despair an enemy's hope,
 Who strongly hath set footing in this land:

The banish'd Bolingbroke repeals himself,
 And with uplifted arms is safe arrived

50

At Ravenspurgh.

Queen. Now God in heaven forbid!

36—40 *For nothing...I wot.*] Placed in the margin, as spurious, by Pope.

36 *grief*] *wo* Collier MS.

37 *Or*] *Not* Johnson conj.

grieve:] *guesse*: Collier MS. *grieve*, Vaughan conj.

38 *reversion that...possess*] *reversion—that...possess* Johnson conj.

39 *But...what*] *But what it is—that is not yet known what*—Daniel conj. *But what it is that's not yet known, is what* Cartwright conj. *But what it is that is not yet known what*, Perring conj.

39, 40 *But...wot*] *But what it is, not*

known, 'tis nameless woe Pope. *But what it is that's not yet known, yet what I cannot name is endless woe* I wot Lettsom conj.

41 SCENE VI. Pope.

Enter Green.] Omitted in $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *God*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *Heaven* Ff Q_5 .

44 *designs crave*] *design craves* Capell. *his haste*] om. $F_2Q_5F_3F_4$. *and haste* Collier MS.

47 *enemy's hope*] *enemy* Pope.

50, 51 *And.....Ravenspurgh.*] As in Ff Q_5 ; one line in $Q_1Q_2Q_3Q_4$.

51 *Ravenspurgh*] *Ravenspurgh* Ff Q_5 .

Green. Ah madam, 'tis too true: and that is worse,
The Lord Northumberland, his son young Henry Percy,
The Lords of Ross, Beaumont, and Willoughby,
With all their powerful friends, are fled to him. 55

Bushy. Why have you not proclaim'd Northumberland
And all the rest revolted faction traitors?

Green. We have: whereupon the Earl of Worcester
Hath broke his staff, resign'd his stewardship,
And all the household servants fled with him 60
To Bolingbroke.

Queen. So, Green, thou art the midwife to my woe,
And Bolingbroke my sorrow's dismal heir:
Now hath my soul brought forth her prodigy,
And I, a gasping new-deliver'd mother, 65
Have woe to woe, sorrow to sorrow join'd.

Bushy. Despair not, madam.

Queen. Who shall hinder me?
I will despair, and be at enmity
With cozening hope: he is a flatterer,
A parasite, a keeper back of death, 70
Who gently would dissolve the bands of life,

52 *Ah*] *O Ff Q₅.*

that] *what Rowe.*

53 *The Lord*] *om. Anon. conj.*

his son young Henry] *his son yong*
H. Q₁. his yong sonne H. Q₂. his
young sonne H. Q₃. his young Son
H. Q₄. his yong sonne Henrie F₁.
his yong sonne Henry F₂. his young
sonne Henry Q₅. his young son
Henry F₃F₄. his young son Pope.
young Henry or his son young Sey-
mour conj.

Percy] *om. Capell.*

57 *all the rest*] *al the rest Q₁. the rest*
of the Q₂Q₃Q₄F₁F₂Q₅. the rest of
that F₃F₄. all of that Pope. all

the rest of the Capell (ending the line
at faction).

revolted faction traitors] *revolted,*
faction-traitors So quoted by Ab-
bott.

revolted] *reuolting Q₃Q₄.*
faction] *factionous Daniel conj.*

58 *whereupon*] *whereon Pope.*

59 *broke*] *broken Q₁.*

60, 61 *And all...Bolingbroke.*] *As in*
Pope; one line in Q₉ Ff.

61 *To Bolingbroke*] *om. Capell.*

62 *to my*] *Q₁. of my The rest.*

65 *new-deliver'd*] *new deliuerd Q₁Q₂.*
new deliuered Q₃Q₄Ff Q₅.

69 *cozening*] *couetous Q₃Q₄.*

Which false hope lingers in extremity.

Enter YORK.

Green. Here comes the Duke of York.

Queen. With signs of war about his aged neck;
O, full of careful business are his looks! 75
Uncle, for God's sake, speak comfortable words.

York. Should I do so, I should belie my thoughts:
Comfort's in heaven; and we are on the earth,
Where nothing lives but crosses, cares and grief.
Your husband, he is gone to save far off, 80
Whilst others come to make him lose at home:
Here am I left to underprop his land,
Who, weak with age, cannot support myself:
Now comes the sick hour that his surfeit made;
Now shall he try his friends that flatter'd him. 85

Enter a Servant.

Serv. My lord, your son was gone before I came.

York. He was? Why, so! go all which way it will!
The nobles they are fled, the commons they are cold,
And will, I fear, revolt on Hereford's side.

72 *hope lingers*] *hopes linger* Ff Q₅.

73 SCENE VII. Pope.

Enter York.] om. Q₁Q₂Q₃Q₄. Enter

Yorke, part armed. Collier MS.

Here comes] *Madam, here comes my*
lord, Seymour conj.

75 O] *How* Anon. conj.

76 *Uncle, for God's sake*] *For heav'n's*
sake, uncle Scymour conj.

God's] *heavens* F₁F₂Q₅F₃. *Heaven*
F₄.

speak] om. Pope.

77 *Should.....thoughts:*] Omitted in Ff

Q₅.

79 *cares*] Q₁. *care* The rest.

81 *him lose*] *him loose* Q₁Q₂Q₃Q₄F₁. *his*
loose F₂Q₅F₃. *his lose* F₄.

84 *comes the*] *comes his* F₂Q₅F₃F₄.
that his] after Pope.

85 *flatter'd*] *flattered* Q₁Q₂. *flattered* Q₃
Q₄Ff Q₅.

Enter...] Ff Q₅. The rest omit.

86, 93, 97 *Serv.*] *Servingman*. Q₁Q₂.

87 *was* ?] Capell. *was*; Q₁. *was*, Q₂
Q₃Q₄. *was*: Ff Q₅.

88 *they are cold*] *cold* Pope.

Sirrah, get thee to Plashy, to my sister Gloucester; 90
 Bid her send me presently a thousand pound:
 Hold, take my ring.

Serv. My lord, I had forgot to tell your lordship,
 To-day, as I came by, I called there;
 But I shall grieve you to report the rest. 95

York. What is't, knave?

Serv. An hour before I came, the duchess died.

York. God for his mercy! what a tide of woes
 Comes rushing on this woeful land at once!
 I know not what to do: I would to God, 100
 So my untruth had not provoked him to it,
 The king had cut off my head with my brother's.
 What, are there no posts dispatch'd for Ireland?
 How shall we do for money for these wars?
 Come, sister,—cousin, I would say,—pray, pardon me.
 Go, fellow, get thee home, provide some carts 106
 And bring away the armour that is there. [*Exit Servant.*
 Gentlemen, will you go muster men?
 If I know how or which way to order these affairs

90 *Sirrah*] om. Pope.

91 *send*] to send Hudson conj.

me] om. Pope.

92—94 *Hold...called there;*] Arranged as
 in the first four Quartos; as two
 lines in Ff Q₅, ending *forgot...call'd*
there.

93 *your lordship*] om. Pope.

94 *as I came by, I*] Q₁. *I came came*
by and Q₂Q₃Q₄ Ff Q₅.

94, 95 *To-day...to report*] *I to-day came*
by And call'd there, but—alack! I
shall but grieve you If I report Sey-
mour conj.

96 *is't*] *is it* Seymour conj.

knave] om. Pope.

98 *God*] *Heau'n* Ff. *Heaven* Q₅.

99 *Comes*] *Come* Ff Q₅.

100 *God*] *heauen* Ff Q₅.

101 *had*] *hath* Q₅.

103 *no*] Q₁. *two* Q₂Q₃Q₄. om. Ff Q₅.
dispatch'd] *yet despatch'd* Vaughan
 conj.

106 *fellow*] *follow* F₂F₃F₄.

[To the Servant. Rowe.

107 [*Exit...*] Capell.

108 *Gentlemen*] *Now, gentlemen* Hudson
 conj., reading line 109 as Pope.
go] om. Ff Q₅. *go and* Pope. Sey-
 mour would continue this line to
if I.

109 *how or which way*] *how* Pope. *now*
which way Vaughan conj. See note
 (xvii).

Thus thrust disorderly into my hands, 110
 Never believe me. Both are my kinsmen :
 The one is my sovereign, whom both my oath
 And duty bids defend; the other again
 Is my kinsman, whom the king hath wrong'd,
 Whom conscience and my kindred bids to right. 115
 Well, somewhat we must do. Come, cousin, I'll
 Dispose of you.
 Gentlemen, go, muster up your men,
 And meet me presently at Berkeley.
 I should to Plashy too; 120
 But time will not permit: all is uneven,
 And everything is left at six and seven.

[*Exeunt York and Queen.*]

• *Bushy.* The wind sits fair for news to go to Ireland,

- 110 *Thus thrust disorderly*] Steevens (1793). *Thus disorderly thrust* Qq Ff. *Disorderly thus thrust* Pope. *Thus most disorderly thrust* Capell.
 111 *Both are*] *They are both* Pope.
 are my kinsmen] *my kinsmen are* Seymour conj.
 112 *The one*] *Tone* Q₁Q₂. *T' one* Q₃Q₄.
 Th' one Ff Q₅.
 one is] *one* Pope. *one's* Steevens.
 113, 115 *bids*] *bid* Hanmer.
 113 *the other*] Q₅. *tother* Q₁Q₂. *t' other* Q₃Q₄. *Th' other* Ff.
 113, 114 *again Is*] *is Again* Vaughan conj. (withdrawn).
 114 *Is my kinsman*] *My kinsman is, one* Pope. *He is my kinsman* Capell. *My kinsman is, too* Seymour conj. *Is my near kinsman* Dyce, ed. 2 (Collier MS.). *Is my kind kinsman* Vaughan conj.
 116, 117 *Well...you.*] A couplet, Furnivall conj.
 116—118 *Well...men.*] As two lines in Qq Ff, ending *cousin...men*.
 117—119 *Dispose.....Berkeley.*] As two lines, the first ending *up*, Vaughan conj.
 118 *Gentlemen,*] om. Pope (ending the lines *I'll...men*).
 119 *Berkeley*] *Barkly* Q₁Q₂. *Barkly* Q₃Q₄. *Barkley castle* Ff Q₅ (*Barkly* F₃F₄). *Berkley, gentlemen* Capell (reading lines 117, 118 with Pope).
 120—122 *I should...seven.*] Arranged as by Pope; as two lines in Qq Ff, ending *permit...seven*.
 120 *too;*] *too, would time permit,* Vaughan conj.
 121 *all*] *Odds me! away, begone, all* Seymour conj., reading *I should... permit* as one line.
 122 [*Exeunt...*] *Exeunt Duke, Qu man* Bush. Green. Q₁Q₂. *Exeunt Duke, & Queene*: manent Bushie and Greene. Q₃Q₄. *Exit.* Ff. *Ex.* Q₅.
 123 SCENE VIII. Pope.
 to Ireland] Ff Q₅. *for, Ireland* Q₁ Q₂Q₃Q₄.

But none returns. For us to levy power
Proportionable to the enemy 125
Is all impossible.

Green. Besides, our nearness to the king in love
Is near the hate of those love not the king.

Bagot. And that's the wavering commons: for their love
Lies in their purses, and whoso empties them 130
By so much fills their hearts with deadly hate.

Bushy. Wherein the king stands generally condemn'd.

Bagot. If judgement lie in them, then so do we,
Because we ever have been near the king.

Green. Well, I will for refuge straight to Bristol castle:
The Earl of Wiltshire is already there. 136

Bushy. Thither will I with you; for little office
The hateful commons will perform for us, •
Except like curs to tear us all to pieces.
Will you go along with us? 140

Bagot. No; I will to Ireland to his majesty.
Farewell: if heart's presages be not vain,
We three here part that ne'er shall meet again.

Bushy. That's as York thrives to beat back Bolingbroke.

Green. Alas, poor duke! the task he undertakes 145

125, 126 *Proportionable.....impossible.*]

Arranged as in Pope; as one line
in Qq Ff.

126 *Is all*] 's Seymour conj., arranging
as Qq Ff.

impossible] *impossible* Ff Q₅.

129 *that's*] Ff Q₅. *that is* Q₁Q₂Q₃Q₄.

130 *purses*] *purse* S. Walker conj.

and] om. Vaughan conj.

whoso] Q₅. *who so* Q₁Q₂Q₃Q₄ Ff.

who Pope.

132 *Wherein*] *Therein* Q₃.

134 *ever have been*] *have been euer* Ff Q₅.

135, 141 *Well*, and *No*]; Placed in a
separate line by Dyce.

135 *I will*] *I'll* Pope.

Bristol] *Brist.* Q₁Q₂Q₃Q₄.

137 *will I*] *will will I* Q₄.

138 *The hateful commons will*] Pope.
Will the hateful commons Qq Ff.

139 *to pieces*] Q₁. *in pieces* The rest.

140 *go along*] *go* Pope. *along* Seymour
conj., inserting *We must be brief* at
the beginning of the line.

us] *us to Bristol castle* Vaughan
conj. (omitting *go*).

141 *I will*] *I'll* Pope.

143 *ne'er*] *nere* Q₁Q₂Q₃. *neere* Q₄. *new'r*
F₁F₂. *nev'r* Q₅F₃. *never* F₄.

145 *Green.*] *Bag.* Capell.

Is numbering sands and drinking oceans dry :
 Where one on his side fights, thousands will fly.
 Farewell at once, for once, for all, and ever.

Bushy. Well, we may meet again.

Bagot.

I fear me, never.

[*Exeunt.*]

SCENE III. *Wilds in Gloucestershire.*

Enter BOLINGBROKE and NORTHUMBERLAND, with Forces.

Boling. How far is it, my lord, to Berkeley now?

North. Believe me, noble lord,

I am a stranger here in Gloucestershire :

These high wild hills and rough uneven ways

Draws out our miles, and makes them wearisome ; 5

And yet your fair discourse hath been as sugar,

Making the hard way sweet and delectable.

But I bethink me what a weary way

From Ravenspurgh to Cotswold will be found

In Ross and Willoughby, wanting your company, 10

Which, I protest, hath very much beguiled

148, 149 *Farewell...ever.* *Bushy. Well...*

again. *Bush. Farewell.....again.*

Ff Q₅. *Bush. Farewell...ever.* *Green.*

Well...again. *Rowe.* *Bag. Fare-*

well...ever. *Bushy. Well...again.*

Grant White.

149 *we* *me* *F₂.*

[*Exeunt.*] *om.* *Q₁Q₂Q₃Q₄.* *Exit.* *F₁*

F₂Q₆F₃. *Ex.* *F₄.*

SCENE III.] SCENE IX. *Pope.*

Wilds... *Capell.* *In Gloucester-*

shire. *Pope.* *A wild prospect...*

Theobald.

Enter... *Enter B. and N. journey-*

ing ; Forces with them. *Capell.*

Enter Hereford, Northumberland.

Q₁Q₂Q₃Q₄. *Enter the Duke of Here-*

ford, and Northumberland. *Ff Q₅.*

2 *Believe.....lord.*] *Omitted by Pope.*

Believe...lord, I cannot tell ; Capell.

Believe...lord, 'tis past my knowledge,

Seymour conj.

3 *here*] *om.* *Q₂Q₃Q₄.*

4 *wild*] *wide* *Q₅.*

5 *Draws...makes*] *Draw...make* *Rowe.*

See note (xviii).

6 *your*] *our* *Ff Q₅.*

9 *Cotswold*] *Hanmer.* *Cotshall* *Q₁Q₂*

Q₃Q₄. *Coltshold* *Ff Q₅.*

10 *In*] *By* *Hanmer.*

The tediousness and process of my travel:
 But theirs is sweetened with the hope to have
 The present benefit which I possess;
 And hope to joy is little less in joy
 Than hope enjoy'd: by this the weary lords
 Shall make their way seem short, as mine hath done
 By sight of what I have, your noble company.

15

Boling. Of much less value is my company
 Than your good words. But who comes here?

20

Enter HENRY PERCY.

North. It is my son, young Harry Percy,
 Sent from my brother Worcester, whencesoever.
 Harry, how fares your uncle?

Percy. I had thought, my lord, to have learn'd his
 health of you.

North. Why, is he not with the queen? 25

Percy. No, my good lord; he hath forsook the court,
 Broken his staff of office and dispersed
 The household of the king.

North. What was his reason?

14 *which*] *Q*₁. *that* The rest.

15 *to joy*] of joy Malone conj. *t' enjoy*
Seymour conj.

17 *done*] *been* Collier MS.

18 *noble*] om. *Seymour* conj.

20 *good words*] *good words, my lord*
Seymour conj.

who] *who is it* Vaughan conj.

20, 21 S. Walker proposed to read
Than...It is as one line.

20 Enter Henry] Enter Harry *Q*₁*Q*₂*Q*₃
*Q*₄. Enter H. Ff *Q*₅.

21 *my son*] *my son, my lord*, Capell.
Percy,] *Percy, comes*, Vaughan conj.

22 *Worcester, whencesoever.*] *Worcester*
whencesoever. *Q*₁*Q*₂*Q*₃. *Worcester*
whencesoever: *Q*₄. *Worcester: Whence-*

soever. Ff (in the same line). *Wor-*
cester: whencesoever, *Q*₅.

23—25 *Harry...queen?*] As two lines
 in Capell, the first ending *lord*.

24 *had*] om. Pope.

to have learn'd] *that I should learn*
Seymour conj., reading as one line,
my lord...you.

his health] om. Taylor conj. MS.,
 ending the lines at *sent...Harry...
 lord.*

25 *Why*] *Of me! why so?* Seymour
 conj. *Why thought you that* Vaughan
 conj.

28, 29 *What...resolved*] As one line in
*Q*₁*Q*₂*Q*₃*Q*₄.

He was not so resolved when last we spake together.

Percy. Because your lordship was proclaimed traitor.
But he, my lord, is gone to Ravenspurgh, 31
To offer service to the Duke of Hereford,
And sent me over by Berkeley, to discover
What power the Duke of York had levied there;
Then with directions to repair to Ravenspurgh. 35

North. Have you forgot the Duke of Hereford, boy?

Percy. No, my good lord, for that is not forgot
Which ne'er I did remember: to my knowledge,
I never in my life did look on him.

North. Then learn to know him now; this is the duke.

Percy. My gracious lord, I tender you my service, 41
Such as it is, being tender, raw and young;
Which elder days shall ripen and confirm
To more approved service and desert.

Boling. I thank thee, gentle Percy; and be sure 45
I count myself in nothing else so happy
As in a soul remembering my good friends;
And, as my fortune ripens with thy love,
It shall be still thy true love's recompense:
My heart this covenant makes, my hand thus seals it.

North. How far is it to Berkeley? and what stir 51
Keeps good old York there with his men of war?

Percy. There stands the castle, by yon tuft of trees,
Mann'd with three hundred men, as I have heard;
And in it are the Lords of York, Berkeley, and Seymour;

29 *last we*] *we last* Ff Q₆.
together] om. Steevens conj.

33 *over*] *o'er* Pope.

35 *directions*] *direction* Ff Q₆.

36 *Hereford, boy*] *Herefords boy* Q₁Q₂.

48 *thy love*] *my love* Q₆.

51 *stir*] *store* Vaughan conj. *state* Id.
conj. (withdrawn).

53 *yon*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *yond* Ff Q₆.

54 *three hundred*] 300. Q₁Q₂.

55 *And in it*] *In't* Lettsom conj.
are...of] *the lords* Seymour conj. *are*
Lords Vaughan conj. (withdrawn).
York] om. Vaughan conj.
of] om. Pope.
and] om. Pope.

None else of name and noble estimate.

56

Enter Ross and Willoughby.

North. Here come the Lords of Ross and Willoughby,
Bloody with spurring, fiery-red with haste.

Boling. Welcome, my lords. I wot your love pursues
A banish'd traitor: all my treasury
Is yet but unfelt thanks, which more enrich'd
Shall be your love and labour's recompense. 60

Ross. Your presence makes us rich, most noble lord.

Will. And far surmounts our labour to attain it.

Boling. Evermore thanks, the exchequer of the poor;
Which, till my infant fortune comes to years,
Stands for my bounty. But who comes here? 66

Enter Berkeley.

North. It is my Lord of Berkeley, as I guess.

Berk. My Lord of Hereford, my message is to you.

Boling. My lord, my answer is—to Lancaster; 70
And I am come to seek that name in England;
And I must find that title in your tongue,
Before I make reply to aught you say.

Berk. Mistake me not, my lord; 'tis not my meaning
To raze one title of your honour out: 75

56 *estimate*] *estimation* Q₃Q₄.

Enter...] Ff Q₅. om. Q₁Q₂Q₃Q₄.

57 *come*] *comes* Q₅F₃F₄.

61 *unfelt*] *deep felt* Gould conj.

65 *thanks*] *thank's* Q₁Q₂Q₃.

the exchequer] *th' Exchequer* Ff Q₅.

66 *infant fortune*] Hyphened in Ff Q₅.

67 *Stands...bounty*] *Must for my bounty*
stand Seymour conj.

bounty] *bounty still* Vaughan conj.

who] *who now* Pope. *who is't* Capell.

68 *Enter B.*] Ff Q₅. om. Q₁Q₂Q₃Q₄.

69 *My Lord of*] *Lord* Pope.

of Hereford] *Herford* Vaughan conj.
is to you] *is—* Steevens conj.

70 *is—to*] Malone. *is to* Qq Ff. *is to—*
Daniel conj.

71 *And*] *As* Anon. conj.

72 *And I must*] *For I must* Capell
conj.

tongue] *towne* F₂Q₅. *town* F₃F₄.

73 *ought*] Q₂F₁F₂F₃. *ought* Q₁Q₃Q₄Q₅
F₄.

75 *raze*] *race* Q₁Q₂Q₃Q₄. *'rase* Capell.
title] *tittle* Capell conj.

To you, my lord, I come, what lord you will,
 From the most gracious regent of this land,
 The Duke of York, to know what pricks you on
 To take advantage of the absent time
 And fright our native peace with self-born arms. 80

Enter YORK attended.

Boling. I shall not need transport my words by you ;
 Here comes his grace in person.

My noble uncle ! [*Kneels.*

York. Show me thy humble heart, and not thy knee,
 Whose duty is deceiveable and false.

Boling. My gracious uncle ! 85

York. Tut, tut !

Grace me no grace, nor uncle me no uncle :
 I am no traitor's uncle ; and that word ' grace '
 In an ungracious mouth is but profane.
 Why have those banish'd and forbidden legs 90
 Dared once to touch a dust of England's ground ?
 But then more ' why ? ' why have they dared to march
 So many miles upon her peaceful bosom,
 Frighting her pale-faced villages with war

77 *gracious regent of]* *gratious regent*

of Q₁. ghorious of Q₂. glorious of

Q₃Q₄ Ff Q₅. glorious of all Hanmer.

79 *time]* *king* Theobald conj.

80 *self-born]* *F₃F₄. selfeborne Q₁Q₂.*

selfe-borne Q₃Q₄F₁F₂Q₅. stiff-borne

Vaughan conj. self-drawn or self-

brave Herr conj.

81 SCENE X. Pope.

Enter Y. attended.] Capell. Enter

Yorke. Ff Q₅. om. Q₁Q₂Q₃Q₄.

82 *My noble]* *Noble* Pope.

[Kneels.] Rowe.

86, 87 *Tut...uncle:]* As one line in *Q₁Q₂*

Q₃Q₄. Omitted by Pope.

86 *Tut, tut !]* *Tut, tut, boy ; go to,*

Seymour conj.

87 *no uncle]* om. *Ff Q₅.*

88 *and]* om. *Pope.*

word] om. *Mitford conj.*

90 *those]* *these* *Ff Q₅.*

91 *a dust]* *the dust* *Q₅.*

92 *But then more 'why?'] But then*

more why? Q₁. But more than why?

Q₂Q₃. But more then why? Q₄. But

more then why, F₁F₂Q₅F₃. But more

then, why, F₄. But more than,—

why, Theobald. But more than this;

Tyrwhitt conj. But more then:

Why? Mason conj. Why?—but then

more :— Jackson conj. But more

then that, Collier MS.

And ostentation of despised arms? 95
 Comest thou because the anointed king is hence?
 Why, foolish boy, the king is left behind,
 And in my loyal bosom lies his power.
 Were I but now the lord of such hot youth
 As when brave Gaunt, thy father, and myself 100
 Rescued the Black Prince, that young Mars of men,
 From forth the ranks of many thousand French,
 O, then how quickly should this arm of mine,
 Now prisoner to the palsy, chastise thee
 And minister correction to thy fault! 105

Boling. My gracious uncle, let me know my fault:
 On what condition stands it and wherein?

York. Even in condition of the worst 'degree,
 In gross rebellion and detested treason: •
 Thou art a banish'd man, and here art come 110
 Before the expiration of thy time,
 In braving arms against thy sovereign.

Boling. As I was banish'd, I was banish'd Hereford;
 But as I come, I come for Lancaster.
 And, noble uncle, I beseech your grace 115
 Look on my wrongs with an indifferent eye:
 You are my father, for methinks in you
 I see old Gaunt alive; O, then, my father,
 Will you permit that I shall stand condemn'd
 A wandering vagabond; my rights and royalties 120
 Pluck'd from my arms perforce and given away

95 *ostentation of despised*] *ostentation's undisguised* Bulloch conj.
despised] *despightful* Hanmer. *disposed* Warburton. *deposed* Seymour conj. (doubtfully). *despited* Becket conj. *despoiling* Collier, ed. 2 (Collier MS.). *displayed* Keightley (Singer conj.). *misprised* Kinnear conj.

99 *the lord*] *lord* Q₁Q₂Q₃Q₄.

100 *myself*] *my selfe* Q₁Q₂F₁. *thy selfe* Q₃Q₄F₂Q₅. *thy self* F₃F₄.

102 *thousand*] *thousands* Q₂Q₃Q₄.

104 *palsy*] *Plashy* Q₅.

107 *On*] *In* Johnson conj.

112 *thy*] *my* Q₂Q₃Q₄.

116 *indifferent*] *indulgent* Gould conj.

117 *for*] or Q₃Q₄.

118 *my*] om. Q₂Q₃Q₄.

To upstart unthrifths? Wherefore was I born?
 If that my cousin king be King of England,
 It must be granted I am Duke of Lancaster.
 You have a son, Aumerle, my noble cousin; 125
 Had you first died, and he been thus trod down,
 He should have found his uncle Gaunt a father,
 To rouse his wrongs and chase them to the bay.
 I am denied to sue my livery here,
 And yet my letters-patents give me leave: 130
 My father's goods are all distrain'd and sold;
 And these and all are all amiss employ'd.
 What would you have me do? I am a subject,
 And I challenge law: attorneys are denied me;
 And therefore personally I lay my claim 135
 To my inheritance of free descent.

North. The noble duke hath been too much abused.

Ross. It stands your grace upon to do him right.

Will. Base men by his endowments are made great.

York. My lords of England, let me tell you this: 140
 I have had feeling of my cousin's wrongs
 And labour'd all I could to do him right;
 But in this kind to come, in braving arms,
 Be his own carver and cut out his way,
 To find out right with wrong, it may not be; 145
 And you that do abet him in this kind
 Cherish rebellion and are rebels all.

North. The noble duke hath sworn his coming is

123 *King of*] *King in* Q₁.

125 *cousin*] *kinsman* Ff Q₅.

128 *wrongs and chase*] *wrongs, chasing* Hanmer. *wrongs, and chase* Heath conj. *wrongs, chase* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

130 *letters-patents*] *letters-patent* Malone.

132 *are all*] om. Q₅.

134 *And I*] *And* Ff Q₅.

136 *my*] *mine* F₂Q₅F₃F₄.

143 *kind to come, in*] Q₁. *kind, to come in* Q₂Q₃Q₄ Ff Q₅.

145 *wrong*] *wrongs* Ff Q₅.

148 *North.*] *Yor.* Q₅.

But for his own; and for the right of that
 We all have strongly sworn to give him aid; 150
 And let him ne'er see joy that breaks that oath!

York. Well, well, I see the issue of these arms:
 I cannot mend it, I must needs confess,
 Because my power is weak and all ill left:
 But if I could, by Him that gave me life, 155
 I would attach you all and make you stoop
 Unto the sovereign mercy of the king;
 But since I cannot, be it known to you
 I do remain as neuter. So, fare you well;
 Unless you please to enter in the castle 160
 And there repose you for this night.

Boling. An offer, uncle, that we will accept:
 But we must win your grace to go with us
 To Bristol castle, which they say is held
 By Bushy, Bagot and their complices, 165
 The caterpillars of the commonwealth,
 Which I have sworn to weed and pluck away.

York. It may be I will go with you: but yet I'll pause;
 For I am loath to break our country's laws.
 Nor friends nor foes, to me welcome you are: 170
 Things past redress are now with me past care. [*Exeunt.*]

151 *ne'er*] *F*₄. *ne're* *Q*₃*Q*₄. *never* *Q*₁*Q*₂.
nev'r *F*₁*F*₂*Q*₅*F*₃.

158 *to*] *unto* *Q*₁.

159 *fare you well*] *farewell* Pope.

161 *there*] *there, my lords* Collier, ed. 2
 (Collier MS.). *there to* Vaughan
 conj.
night.] *night, or so.* Capell.

164 *Bristol*] *Bristoll* *Q*₅. *Bristow* The
 rest.

165 *complices*] *complicies* *Q*₃*Q*₄.

168 *It may be I will...but yet I'll*] *It*
may be I'll...but I'll or May be I

will...but I'll or May be I'll...but
yet I'll Vaughan conj.

with you] om. Pope.

170 *Nor friends nor*] *Or friends, or*
Daniel conj.

Nor friends] *Not friends* *Q*₆. *For*
friends *F*₃*F*₄.

foes, to me welcome] *foes to me,*
welcome Vaughan conj.

welcome you] *you welcome* Jackson
 conj.

171 [*Exeunt.*] om. *Q*₃*Q*₄.

SCENE IV. *A camp in Wales.**Enter SALISBURY and a Welsh Captain.*

Cap. My Lord of Salisbury, we have stay'd ten days,
And hardly kept our countrymen together,
And yet we hear no tidings from the king;
Therefore we will disperse ourselves: farewell.

Sal. Stay yet another day, thou trusty Welshman:
The king reposeth all his confidence in thee. 6

Cap. 'Tis thought the king is dead; we will not stay.
The bay-trees in our country are all wither'd,
And meteors fright the fixed stars of heaven;
• The pale-faced moon looks bloody on the earth, 10
And lean-look'd prophets whisper fearful change;
Rich men look sad and ruffians dance and leap,
The one in fear to lose what they enjoy,
The other to enjoy by rage and war:
These signs forerun the death or fall of kings. 15
Farewell: our countrymen are gone and fled,

SCENE IV.] SCENE XI. Pope. Johnson proposes to insert this Scene after Act III. Sc. I.

A camp in Wales.] Capell. In Wales. Theobald. Conway. Clarendon Press ed. (from Holinshed).

Enter...] Enter erle of S. and a Welch Capitaine. Q₁Q₂Q₃Q₄. Enter Salisbury and a Capitaine. Ff Q₅.

1 *Cap.*] Welch. Q₁Q₂Q₃Q₄.

2 *our*] Qq F₁. *your* F₂F₃F₄.

4 *will*] all Rowe.

6 *all...thee*] *in thee all his confidence* Capell.

all his] om. Seymour conj.

confidence in thee] *confidence In thee*

Steevens (1793), reading *The...confidence* as one line.

confidence] *trust* Pope.

7 *'Tis thought*] om. Taylor conj. MS., dividing line 6 as Steevens (1793).

8 *are all*] Q₁F₃F₄. *all are* Q₂Q₃Q₄F₁ F₂Q₅.

9 *And*] *The* Q₆.

11 *lean-look'd*] *lean look* F₄. *lean-cheek'd* Vaughan conj.

12 *leap*] *rape* Capell conj.

14 *to enjoy*] *hope t' enjoy* Pope. *in hope t' enjoy* Theobald.

15 *signs*] *boding signs* Hanmer.

or fall of] *of all our* Vaughan conj.

or fall] Q₁. The rest omit.

As well assured Richard their king is dead. [Exit.

Sal. Ah, Richard, with the eyes of heavy mind
 I see thy glory like a shooting star
 Fall to the base earth from the firmament. 20
 Thy sun sets weeping in the lowly west,
 Witnessing storms to come, woe and unrest :
 Thy friends are fled to wait upon thy foes,
 And crossly to thy good all fortune goes. [Exit.

ACT III.

SCENE I. *Bristol. Before the castle.*

*Enter BOLINGBROKE, YORK, NORTHUMBERLAND, ROSS, PERCY,
 WILLOUGHBY, with BUSHY and GREEN, prisoners.*

Boling. Bring forth these men.
 Bushy and Green, I will not vex your souls—
 Since presently your souls must part your bodies—
 With too much urging your pernicious lives,
 For 'twere no charity ; yet, to wash your blood 5
 From off my hands, here in the view of men
 I will unfold some causes of your deaths.
 You have misled a prince, a royal king,
 A happy gentleman in blood and lineaments,
 By you unhappied and disfigured clean : 10

17, 24 [Exit.] om. Q₁Q₂Q₃Q₄.

18 *with the* Q₁. *with* Q₂Q₃Q₄FfQ₅. *ah,*
with Pope.

18, 19 *with the...I see*] *I with...Do see* *
 Seymour conj.

21 *Thy sun*] *The sun* Dyce.

ACT III. SCENE I. Bristol. Before
 the Castle.] Capell.

Enter Bolingbroke... FfQ₅. *Enter*
Duke of Hereford, Y., N., B. and G.
prisoners. Q₁Q₂Q₃Q₄.

1 [to the Officers. Capell. (stand forth)
 Collier MS. Bushy and Green stand
 forth. Collier (ed. 2).

4 *too*] *two* Q₄Q₅.

7 *deaths*] *death* Q₂Q₃Q₄.

You have in manner with your sinful hours
 Made a divorce betwixt his queen and him,
 Broke the possession of a royal bed
 And stain'd the beauty of a fair queen's cheeks
 With tears drawn from her eyes by your foul wrongs.
 Myself, a prince by fortune of my birth, 16
 Near to the king in blood, and near in love
 Till you did make him misinterpret me,
 Have stoop'd my neck under your injuries,
 And sigh'd my English breath in foreign clouds, 20
 Eating the bitter bread of banishment;
 Whilst you have fed upon my signories,
 Dispark'd my parks and fell'd my forest woods,
 From my own windows torn my household coat,
 •Razed out my impresse, leaving me no sign, 25
 Save men's opinions and my living blood,
 To show the world I am a gentleman.
 This and much more, much more than twice all this,
 Condemns you to the death. See them deliver'd over
 To execution and the hand of death. 30

Bushy. More welcome is the stroke of death to me
 Than Bolingbroke to England. Lords, farewell.

Green. My comfort is that heaven will take our souls
 And plague injustice with the pains of hell.

Boling. My Lord Northumberland, see them dispatch'd.

[*Exeunt Northumberland and others, with the prisoners.*]

13 *possession*] *profession* Q₄.

15 *by*] Q₁. *with* Q₂Q₃Q₄FfQ₅.

18 *you*] *they* Q₂Q₃Q₄.

20 *sigh'd*] *sigh't* Q₁Q₂.

clouds] *climes* Long MS. *lands*
 Cartwright conj.

22 *Whilst*] Q₁. *While* Q₂Q₃Q₄FfQ₅.

24 *From my*] Q₁Q₂. *From mine* Q₃Q₄
 FfQ₅.

25 *Razed*] *Ras'd* FfQ₅. *Rac't* Q₁Q₂Q₃

Q₄.

imprese] Q₅. *impreese* Q₁Q₂Q₃. *im-*
preesse Q₄F₁F₂F₃. *Impress* F₄.

29 *See...over*] *deliver them o'er* Seymour
 conj.

deliver'd] Rowe. *delivered* QqFf.
over] om. Pope.

32 *Lords, farewell.*] Omitted in FfQ₅.

35 *see*] *seem* Capell (corrected in Notes).
 [*Exeunt...*] Capell. om. QqFf.

Uncle, you say the queen is at your house ; 36
 For God's sake, fairly let her be entreated :
 Tell her I send to her my kind commends ;
 Take special care my greetings be deliver'd.

York. A gentleman of mine I have dispatch'd 40
 With letters of your love to her at large.

Boling. Thanks, gentle uncle. Come, lords, away,
 To fight with Glendower and his complices :
 Awhile to work, and after holiday. [*Exeunt.*]

SCENE II. *The coast of Wales. A castle in view.*

*Drums: flourish and colours. Enter KING RICHARD, the BISHOP
 OF CARLISLE, AUMERLE, and Soldiers.*

K. Rich. Barkloughly castle call they this at hand?

Aum. Yea, my lord. How brooks your grace the air,
 After your late tossing on the breaking seas?

K. Rich. Needs must I like it well: I weep for joy
 To stand upon my kingdom once again. 5
 Dear earth, I do salute thee with my hand,
 Though rebels wound thee with their horses' hoofs:

37 *God's]* *Heavens* FfQ₅.

39 *deliver'd]* *delivered* Q₁Q₂Q₃Q₄.

42 *lords]* *my lords* Pope. After this
 line S. Walker would supply *And*
lead we forth our well appointed
powers.

43 *To fight.....complices:]* Omitted by
 Theobald.

Glendower] *Glendow* Q₁Q₂Q₃Q₄. *Glen-*
doure Ff. *Gendoure* Q₅.

SCENE II. *The coast...view.]* Capell.
 Changes to the coast of Wales.
 Pope.

Drums...colours.] FfQ₅. *Flourish:*

drums, and colours. Rowe (ed. 1).

Flourish: drums and trumpets.

Rowe (ed. 2).

Enter...] Enter the King, Aumerle,
 Carleil, &c. Q₁Q₂Q₃Q₄ (Carlile, Q₃
 Q₄). Enter Richard, Aumerle, Car-
 lile, and Souldiers. FfQ₅.

1 *Barkloughly]* *Berkley* Grey conj.
they] Q₁. *you* The rest.

2 *Yea]* *Even so* Keightley.
my lord] *my good lord* Pope. *good*
my lord Grant White conj.

3 *your late]* *your* Pope. *late* Steevens
 (1793).

As a long-parted mother with her child
 Plays fondly with her tears and smiles in meeting,
 So, weeping, smiling, greet I thee, my earth, 10
 And do thee favours with my royal hands.
 Feed not thy sovereign's foe, my gentle earth,
 Nor with thy sweets comfort his ravenous sense;
 But let thy spiders, that suck up thy venom,
 And heavy-gaited toads lie in their way, 15
 Doing annoyance to the treacherous feet
 Which with usurping steps do trample thee:
 Yield stinging nettles to mine enemies;
 And when they from thy bosom pluck a flower,
 Guard it, I pray thee, with a lurking adder, 20
 Whose double tongue may with a mortal touch
 Throw death upon thy sovereign's enemies.
 Mock not my senseless conjuration, lords:
 This earth shall have a feeling and these stones
 Prove armed soldiers, ere her native king 25
 Shall falter under foul rebellion's arms.

Car. Fear not, my lord: that Power that made you king
 Hath power to keep you king in spite of all.
 The means that heaven yields must be embraced,
 And not neglected; else, if heaven would, 30

8 *with*] from Rann (Capell conj.).

9 *Plays fondly with*] *Plies fondingly*
 Vaughan conj.

tears and smiles] *teares and smiles*
Q₁Q₃. teares, and smiles Q₂Q₄FfQ₅.

tears and smiles, Knight.
meeting] *weeping* Capell (with-
 drawu).

10 *weeping, smiling*] *weeping-smiling*
 Dyce (S. Walker and Delius conj.).
my] *the* F₂Q₆F₃F₄.

11 *favours*] *Q₁. favour* The rest.

15 *toads*] *Toade* Q₅.

their] *his* Hanmer. *the* Vaughan

conj.

19 *thy*] *my* Q₄.

20 *pray thee*] *prethee* FfQ₅.

26 *rebellion's*] *rebellions* Q₁Q₂. *rebellious*
Q₃Q₄FfQ₅.

29—32 *The means...redress.*] Omitted
 in FfQ₅.

29 *that heaven yields*] Pope. *that*
heavens yeeld Q₁Q₂Q₃Q₄. *the heavens*
yield Vaughan conj.

30 *neglected; else, if*] Pope. *neglected.*
Else Q₁Q₂Q₃Q₄. *neglected then: else,*
 Capell. *neglected: else, as* Vaughan
 conj.

And we will not, heaven's offer we refuse,
The proffer'd means of succour and redress.

Aum. He means, my lord, that we are too remiss;
Whilst Bolingbroke, through our security,
Grows strong and great in substance and in power. 35

K. Rich. Discomfortable cousin! know'st thou not
That when the searching eye of heaven is hid,
Behind the globe, that lights the lower world,
Then thieves and robbers range abroad unseen
In murders and in outrage, boldly here; 40
But when from under this terrestrial ball
He fires the proud tops of the eastern pines
And darts his light through every guilty hole,
Then murders, treasons and detested sins,
The cloak of night being pluck'd from off their backs, •
Stand bare and naked, trembling at themselves? 46
So when this thief, this traitor, Bolingbroke,
Who all this while hath revell'd in the night,
Whilst we were wandering with the antipodes,
Shall see us rising in our throne, the east, 50
His treasons will sit blushing in his face,
Not able to endure the sight of day,

31 *will not*] Q_1Q_2 . *would not* Q_3Q_4 .
will not, heaven's offer we refuse,
would not heav'n's offer, we refuse
Theobald.

32 *The proffer'd*] *The profered* Q_1Q_2 .
The proffered Q_3 . *The poofered* Q_4 .
That proffers Capell conj.
succour] Pope. *succors* Q_1Q_2 . *suc-*
cours Q_3Q_4 .

34 *our*] *their* $F_2Q_5F_3F_4$.

35 *power*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *friends* FfQ_5 .

36 *know'st*] *knowest* FfQ_5 .

37, 38 *is hid, Behind...world*] *that lights*
The lower world, is hid behind the
globe Malone conj.

38 *that*] *and* Hanmer.

40 *murders*] Q_5 . *murthers* The rest.
boldly] Dyce (Collier conj.). *bouldy*
 Q_1 . *bloody* Q_2 . *bloodie* Q_4 . *bloody*
 Q_3FfQ_5 .

41 *this*] *his* $Q_2Q_3Q_4$.

43 *light*] *lightning* FfQ_5 .
light...every] *lightning through each*
Long MS.

44 *murders*] $Q_3Q_4Q_5$. *murthers* The
rest.

49 *Whilst...antipodes,*] Omitted in Ff
 Q_5 .

51 *sit*] *set* F_3F_4 .

52 *Not*] *Nor* Vaughan conj.

But self-affrighted tremble at his sin.
 Not all the water in the rough rude sea
 Can wash the balm off from an anointed king; 55
 The breath of worldly men cannot depose
 The deputy elected by the Lord:
 For every man that Bolingbroke hath press'd
 To lift shrewd steel against our golden crown,
 God for his Richard hath in heavenly pay 60
 A glorious angel: then, if angels fight,
 Weak men must fall, for heaven still guards the right.

Enter SALISBURY.

Welcome, my lord: how far off lies your power?
 •*Sal.* Nor near nor farther off, my gracious lord,
 Than this weak arm: discomfort guides my tongue 65
 And bids me speak of nothing but despair.
 One day too late, I fear me, noble lord,
 Hath clouded all thy happy days on earth:
 O, call back yesterday, bid time return,
 And thou shalt have twelve thousand fighting men! 70
 To-day, to-day, unhappy day, too late,

53 *But...tremble*] *But...trembling* or
And...tremble Vaughan conj. (with-
 drawn).

tremble] *trembled* Q₂Q₃Q₄.

his sin] *themselves* Scymour conj.

54 *rough rude*] *rough-rude* Dyce, ed. 2
 (S. Walker conj.).

rude] *wide* Collier conj.

55 *off from*] *from* FfQ₆.

an anointed] *a'nointed* Anon. conj.

56 *worldly*] *wordly* F₂.

cannot] *can cannot* Q₄.

58 *press'd*] *prest* QqFf.

59 *shrewd*] *sharp* Pope.

60 *God*] *Heaven* FfQ₆.

Richard] *Ric*: Q₁Q₂Q₃.

63 SCENE III. Pope.

Welcome] FfQ₆. King. *Welcome* Q₁.

Q₂Q₃Q₄.

lord] *lo*: Q₁Q₂.

64 *farther*] *further* Johnson.

67 *day too.....lord,*] *day (too.....lord)*
 Pope.

too] *to* Q₆.

me,] *me* Q₁Q₂. *my* Q₃Q₄FfQ₆.

lord] *lo*: Q₁Q₂Q₃.

68 *thy*] *my* F₂Q₆F₃F₄.

70 *twelve thousand*] See note (XIX).

O'erthrows thy joys, friends, fortune and thy state :
 For all the Welshmen, hearing thou wert dead,
 Are gone to Bolingbroke, dispersed and fled. 74

Aum. Comfort, my liege : why looks your grace so pale?

K. Rich. But now the blood of twenty thousand men
 Did triumph in my face, and they are fled ;
 And, till so much blood thither come again,
 Have I not reason to look pale and dead ?
 All souls that will be safe, fly from my side, 80
 For time hath set a blot upon my pride.

Aum. Comfort, my liege ; remember who you are.

K. Rich. I had forgot myself : am I not king ?
 Awake, thou coward majesty ! thou sleepest.
 Is not the king's name twenty thousand names ? 85
 Arm, arm, my name ! a puny subject strikes
 At thy great glory. Look not to the ground,
 Ye favourites of a king : are we not high ?
 High be our thoughts : I know my uncle York
 Hath power enough to serve our turn. But who comes
 here ? 90

Enter SCROOP.

Scroop. More health and happiness betide my liege
 Than can my care-tuned tongue deliver him !

K. Rich. Mine ear is open and my heart prepared :

72 *O'erthrows*] *Orethrowes* F₁F₂Q₅. *Ore-*
throws F₃. *Orethrowes* F₄. *Ouer-*
throws Q₁Q₂Q₃Q₄.
friends] *frindes* Q₂.
state] *tate* F₂.

74 *and*] or Hudson (Collier MS.).

76 *twenty thousand*] 20000. Q₁Q₂. *twelve*
thousand Vaughan conj.

78, 79 *And...dead?*] Put in the margin,
 as spurious, by Pope.

84 *coward*] Q₁. *coward*, Q₂Q₃Q₄. *slug-*
gard FfQ₅.
coward majesty!] *sluggard!* *majesty*
 Seymour conj.

85 *twenty*] *fortie* FfQ₅.

90 *Hath...here?*] Dyce. As two lines in
 FfQ₅, ending *turn...here?* Capell
 ends the first line at *who*.

enough] om. Pope.

91 SCENE IV. Pope.

The worst is worldly loss thou canst unfold.
 Say, is my kingdom lost? why, 'twas my care; 95
 And what loss is it to be rid of care?
 Strives Bolingbroke to be as great as we?
 Greater he shall not be; if he serve God,
 We'll serve Him too and be his fellow so:
 Revolt our subjects? that we cannot mend; 100
 They break their faith to God as well as us:
 Cry woe, destruction, ruin and decay;
 The worst is death, and death will have his day.

Scroop. Glad am I that your highness is so arm'd
 To bear the tidings of calamity. 105
 Like an unseasonable stormy day,
 Which makes the silver rivers drown their shores,
 As if the world were all dissolved to tears,
 So high above his limits swells the rage
 Of Bolingbroke, covering your fearful land 110
 With hard bright steel and hearts harder than steel.
 White-beards have arm'd their thin and hairless scalps
 Against thy majesty; boys, with women's voices,
 Strive to speak big and clap their female joints
 In stiff unwieldy arms against thy crown: 115
 Thy very beadsmen learn to bend their bows
 Of double-fatal yew against thy state;

102 *and decay*] *Losse, Decay* FfQ₅.

106 *day*] *deluge* Vaughan conj.

107 *makes*] Q₁Q₂. *make* The rest.

shores] *showers* Q₄.

109 *swells*] *swell* Steevens (1778).

111 *harder*] *more hard* Pope.

112 *White-beards*] Hyphened by Reed (1803). *White beards* Q₁Q₂Q₃Q₄.

White Beares F₁F₂Q₅. *White Bears* F₃F₄.

113 *boys*] *boies* Q₁. *and boyes* Q₂Q₃Q₄.
F₁F₂Q₅. *and boyes* F₃F₄.

114 *clap*] *clasp* Pope. *clip* Ritson conj.

female] *feeble* Singer, ed. 2 (Collier MS.).

115 *arms...crown*.] *armes...croune*, Q₁
 Q₂. *armes...Croune*, Q₃Q₄. *Armes:*
...croune FfQ₅.

arms against] *armour 'gainst* Collier MS.

116 *Thy*] *The* Rowe.

bows] *browes* Q₃Q₄.

117 *double-fatal*] Warburton. *double fatal* QqFf. *doubly-fatal* Hanmer.

yew] Hanmer. *ewe* Q₁Q₂. *woe* Q₃

Yea, distaff-women manage rusty bills
 Against thy seat: both young and old rebel,
 And all goes worse than I have power to tell. 120

K. Rich. Too well, too well thou tell'st a tale so ill.
 Where is the Earl of Wiltshire? where is Bagot?
 What is become of Bushy? where is Green?
 That they have let the dangerous enemy
 Measure our confines with such peaceful steps? 125
 If we prevail, their heads shall pay for it:
 I warrant they have made peace with Bolingbroke.

Scroop. Peace have they made with him indeed, my lord.

K. Rich. O villains, vipers, damn'd without redemption!
 Dogs, easily won to fawn on any man! 130
 Snakes, in my heart-blood warm'd, that sting my heart!
 Three Judases, each one thrice worse than Judas!
 Would they make peace? terrible hell make war
 Upon their spotted souls for this offence!

Scroop. Sweet love, I see, changing his property, 135
 Turns to the sourest and most deadly hate:
 Again uncure their souls; their peace is made
 With heads, and not with hands: those whom you curse
 Have felt the worst of death's destroying wound,

- Q₄.* *Eugh*: F₁F₂Q₅F₃. *Ewe*: F₄.
state;] *state*, Q₁Q₂Q₃Q₄. *state* Ff
 Q₅.
 118, 119 *bills...seat*:] *bils...seate*, Q₁.
billes,...seate Q₂. *billes:...seate* Q₃
 Q₄. *Bills:...Seat* FfQ₅.
 122 *where is Bagot?*] Omitted by Han-
 mer.
is Bagot] *is Bigot* F₄. *is he got*
 Theobald. *become* Vaughan conj.
 126 *heads*] *hands* F₂Q₅F₃F₄.
 127 *they have*] *they've* Pope.
Bolingbroke] *Bulling*. Q₁.
 128 *have they*] *they have* Rowe.
 130 *easily*] *easy* Vaughan conj.
- won*] *woon* Q₁F₁. *woonne* Q₂. *wonne*
 Q₃Q₄.
 131 *heart-blood*] Hyphened in F₃F₄.
 133, 134 *make...offence*] *do thou Make...*
for this Vaughan conj.
 134 *offence*] om. Q₁Q₂Q₃Q₄, ending line
 133 at *hell* (*hel*, Q₁. *hell*, Q₂. *hell*
 Q₃Q₄).
 135 *love, I see, changing*] *loue* (*I see*)
changing FfQ₅. *loue I see chang-*
ing Q₁. *loue I see changing*, Q₂.
loue's (*I see*) *changing*: Q₃. *loue's*
(I see) changing Q₄.
 138 *heads*] *head* Q₂Q₃Q₄.
 139 *wound*] *hand* FfQ₅.

And lie full low, graved in the hollow ground. 140

Aum. Is Bushy, Green and the Earl of Wiltshire dead?

Scroop. Ay, all of them at Bristol lost their heads.

Aum. Where is the duke my father with his power?

K. Rich. No matter where; of comfort no man speak:
Let's talk of graves, of worms and epitaphs; 145

Make dust our paper and with rainy eyes

Write sorrow on the bosom of the earth.

Let's choose executors and talk of wills:

And yet not so, for what can we bequeath

Save our deposed bodies to the ground? 150

Our lands, our lives and all are Bolingbroke's,

And nothing can we call our own but death,

And that small model of the barren earth

Which serves as paste and cover to our bones.

For God's sake, let us sit upon the ground 155

And tell sad stories of the death of kings:

How some have been deposed; some slain in war;

Some haunted by the ghosts they have deposed;

Some poison'd by their wives; some sleeping kill'd;

All murder'd: for within the hollow crown 160

That rounds the mortal temples of a king

Keeps Death his court, and there the antic sits,

Scoffing his state and grinning at his pomp,

Allowing him a breath, a little scene,

To monarchize, be fear'd and kill with looks, 165

Infusing him with self and vain conceit,

As if this flesh which walls about our life

140 *hollow*] *hallow'd* Warburton.

142 *Ay*] *I* Q₁. *Ye* Q₂. *Yea* Q₃Q₄FfQ₅.

Bristol] *Bristow* QqFf.

147 *on*] *in* F₂Q₅F₃F₄.

153 *model*] *modle* Q₁. *module* Gould
conj.

155 *God's*] *Heavens* FfQ₅.

158 *the ghosts*] *their ghosts* Jervis conj.

have deposed] *dispossess'd* Pope.

have depriv'd S. Walker conj.

162 *antic*] *antick* Pope. *antique* QqFf.

Were brass impregnable, and humour'd thus
 Comes at the last and with a little pin
 Bores through his castle wall, and farewell king! 170
 Cover your heads and mock not flesh and blood
 With solemn reverence: throw away respect,
 Tradition, form and ceremonious duty,
 For you have but mistook me all this while:
 I live with bread like you, feel want, 175
 Taste grief, need friends: subjected thus,
 How can you say to me, I am a king?

Car. My lord, wise men ne'er sit and wail their woes,
 But presently prevent the ways to wail.
 To fear the foe, since fear oppresses strength, 180
 Gives in your weakness strength unto your foe,
 And so your follies fight against yourself.
 Fear, and be slain; no worse can come to fight:
 And fight and die is death destroying death;

169 *little*] *litttle* Q₃.

170 *through*] *thorough* Q₁.
wall] Q₁. *walls* Q₂FfQ₅. *walles*
 Q₃Q₄.

171, 172 *blood With...reverence:]* Ff
 Q₅. *blood, With...reverence* Q₁Q₂
 Q₃Q₄.

173 *Tradition*] *Addition* Roderick conj.

175—177 *I live with...king?*] Left as in
 QqFf. *I live on...want like you...
 friends, like you...king?* Pope, end-
 ing the lines at *you,...thus...king?*
 Steevens ends the lines at *grief...
 thus...king?* Keightley at *grief...
 say...king?*

175, 176 *feel...friends:]* *like you feel
 want...friends—like you.* Vaughan
 conj.

176 *friends:]* *friends, fear enemies:* S.
 Walker conj. *friends as you do:*
 and Kinnear conj., ending the lines

as Steevens.

subjected] *and being subjected* Sey-
 mour conj.

177 *king*] *Kin* Q₃.

178 *My lord...woes,]* *My lord, Wise men
present woes,* S. Walker conj.,
 reading *Wise...woes* as one line.
sit...woes] *wail their present woes*
 FfQ₅.

182 *And so...yourself.]* Omitted in Ff
 Q₅.
follies] *forces* Vaughan conj. *powers*
 Herr conj.

183—187 *Fear...limb.]* Put in the mar-
 gin by Pope.

183 *to fight]* *from fight* Pope (in mar-
 gin).

184 *destroying]* *defying* Johnson conj.
 (withdrawn). *disputing* Vaughan
 conj.

Where fearing dying pays death servile breath. 185

Aum. My father hath a power; inquire of him,
And learn to make a body of a limb.

K. Rich. Thou chidest me well: proud Bolingbroke, I
come

To change blows with thee for our day of doom.

This ague fit of fear is over-blown; 190

An easy task it is to win our own.

Say, Scroop, where lies our uncle with his power?

Speak sweetly, man, although thy looks be sour.

Scroop. Men judge by the complexion of the sky

The state and inclination of the day: 195

So may you by my dull and heavy eye,

My tongue hath but a heavier tale to say.

I play the torturer, by small and small

To lengthen out the worst that must be spoken:

Your uncle York is join'd with Bolingbroke, 200

And all your northern castles yielded up,

And all your southern gentlemen in arms

Upon his party.

K. Rich. Thou hast said enough.

Beshrew thee, cousin, which didst lead me forth

[*To Aumerle.*

Of that sweet way I was in to despair! 205

What say you now? what comfort have we now?

By heaven, I'll hate him everlastingly

That bids me be of comfort any more.

185 *fearing dying*] *fearing-dying* Staunton.

189—191 *To change...own.*] Put in the margin by Pope.

190 *ague fit*] $F_1 F_2$. *ague fit* Q_1 . *ague fitte* Q_2 . *ague-fit* $Q_3 Q_4 Q_5 F_3 F_4$.

193—197 *Speak...say.*] Put in the mar-

gin by Pope.

199 *spoken*] *spoke* Anon. conj.

200 *is*] *hath* Capell (corrected in Errata). *has* Vaughan conj.

with] to F_4 .

203 *party*] *Faction* Ff Q_6 .

204 [*To Aumerle.*] Theobald.

Go to Flint castle: there I'll pine away;
 A king, woe's slave, shall kingly woe obey. 210
 That power I have, discharge; and let them go
 To ear the land that hath some hope to grow,
 For I have none: let no man speak again
 To alter this, for counsel is but vain.

Aum. My liege, one word.

K. Rich. He does me double wrong
 That wounds me with the flatteries of his tongue. 216
 Discharge my followers: let them hence away,
 From Richard's night to Bolingbroke's fair day. [*Exeunt.*]

SCENE III. *Wales. Before Flint castle.*

*Enter, with drum and colours, BOLINGBROKE, YORK,
 NORTHUMBERLAND, Attendants, and forces.*

Boling. So that by this intelligence we learn
 The Welshmen are dispersed; and Salisbury
 Is gone to meet the king, who lately landed
 With some few private friends upon this coast.

North. The news is very fair and good, my lord: 5
 Richard not far from hence hath hid his head.

York. It would beseem the Lord Northumberland
 To say 'King Richard': alack the heavy day
 When such a sacred king should hide his head.

209 *Go to]* *Go, to Capell.*

Go...there] *Got to Flint castle there*
Vaughan conj.

211 *them]* *'em FfQ₅. him Taylor conj.*
MS.

212 *hath]* *have Delius conj.*

217 *hence away]* *away Pope. hence,*
away Theobald.

218 *Bolingbroke's]* *Bullingbrooks F₂.*

SCENE III.] SCENE V. Pope.

Wales.....] *Capell. Bolingbroke's*
camp. Pope. B.'s camp near Flint.
Theobald.

Enter...] *Enter...Attendants. FfQ₅.*
Enter Bull. Yorke, North. Q₁Q₂Q₃
Q₄.

1 (*wth* a paper) Collier MS.

8 *alack]* *ah Pope.*

North. Your grace mistakes; only to be brief, 10
Left I his title out.

York. The time hath been,
Would you have been so brief with him; he would
Have been so brief with you, to shorten you,
For taking so the head, your whole head's length. 14

Boling. Mistake not, uncle, further than you should.

York. Take not, good cousin, further than you should,
Lest you mistake the heavens are o'er our heads.

Boling. I know it, uncle, and oppose not myself
Against their will. But who comes here?

Enter PERCY.

Welcome, Harry: what, will not this castle yield? 20

Percy. The castle royally is mann'd, my lord,
Against thy entrance.

10 mistakes] mistakes me Rowe. mis-
taketh Delius conj.

11 his] this Q₅.

11, 12 The...him,] As in FfQ₅. As one
line in Q₁Q₂Q₃Q₄.

11 been] F₃F₄. beene F₁F₂Q₅. bin Q₁
Q₂Q₃Q₄.

12 Would you] should you Q₃Q₄.
been] F₃F₄. beene Q₁F₁F₂Q₅. bin
Q₂Q₃Q₄.

13, 14 I have...length.] Have been so brief,
to shorten you the head. Pope.

13 been] F₃F₄. beene Q₂F₁F₂Q₅. bin
Q₁Q₃Q₄.

with you] FfQ₅. om. Q₁Q₂Q₃Q₄,
reading *He would...you* as one line.

14 For taking so] For taking off Keight-
ley. Mistaking so Daniel conj.
your] the Theobald.

15, 16 further] further FfQ₅.

17 Lest] Q₁F₄. Least The rest.
mistake the] mistake, the Q₅F₄. mis-
take; the Rowe.

o'er our heads] over our heads Q₁Q₂.

over your heads Q₃Q₄. ore your head
FfQ₅.

18 and oppose not myself] nor oppose
myself Pope. and will not oppose
Myself Capell. and do not oppose
Myself Steevens (1773). and oppose
not Myself Steevens (1778). and I
not oppose Myself Dyce, ed. 2 (Sey-
mour conj.). and oppose me not Anon.
conj. and oppose not mine or and
myself oppose not Vaughan conj.
(withdrawn).

myself] om. Steevens conj.

18, 19 not myself Against] not now My-
self against Vaughan conj.

19 Against] Againe F₂.

will] willes Q₃Q₄.

who] who is it Vaughan conj. (with-
drawn).

here?] here? 'tis Percy. Hanmer. .

20 Welcome,] Well, Hanmer.

21 royally is] is royally Q₂Q₃Q₄

22 thy] your Pope.

Boling. Royally!
Why, it contains no king?

Percy. Yes, my good lord,
It doth contain a king; King Richard lies 25
Within the limits of yon lime and stone:
And with him are the Lord Aumerle, Lord Salisbury,
Sir Stephen Scroop, besides a clergyman
Of holy reverence; who, I cannot learn.

North. O, belike it is the Bishop of Carlisle. 30

Boling. Noble lords,
Go to the rude ribs of that ancient castle;
Through brazen trumpet send the breath of parley
Into his ruin'd ears, and thus deliver:
Henry Bolingbroke 35
On both his knees doth kiss King Richard's hand
And sends allegiance and true faith of heart
To his most royal person; hither come

23, 24 *Royally!...king?*] As in Steevens (1793). One line in QqFf.

23 *Royally!*] *Royally! how so?* Capell, reading *Against...so?* as one line. *Royally, say'st thou?* Seymour conj. *Royally is mann'd!* Vaughan conj.

24 *contains*] *doth contain* Hanmer, arranging as Qq Ff.

25 *King*] *Kind* F₂F₃.

26 *yon*] *yond* Ff Q₅.

27 *are the*] Q₁. *the* Q₂Q₃Q₄FfQ₅. om. Pope.

30 *O, belike it is the*] *Believe me* Seymour conj. *Belike the Lettsom* conj. *O,*] om. Pope.

30, 31 *it is...lords,*] As one line by S. Walker.

31 *lords*] *Lord* FfQ₅. *lord* [To North. Rowe.

33 *parley*] *parlee* Q₁Q₂Q₃Q₄. *Parle* Ff Q₅.

34, 35 *Into...Bolingbroke*] S. Walker

arranges as two lines, the first ending ears.

35, 36 *Henry...hand*] Arranged as in Steevens (1793). One line in Q₁Q₂Q₃Q₄. Two lines in Capell, the first ending *knees*, and reading with Ff Q₅. *That Harry.....knees Doth, in his duty, kiss...hand* Seymour conj.

35 *Henry Bolingbroke*] *Henry Bullingbrooke* FfQ₅. *H. Bull.* Q₁Q₂Q₃. *H. Bul.* Q₄. *Henry of Bolingbroke* Pope. *Harry of Bolingbroke* Capell. *Harry Bolingbroke* Steevens (1793).

36 *On both*] *upon* FfQ₅, ending the lines *kisse...allegiance...come*.

37 *true*] om. Pope.

38 *To his most*] Q₁Q₂. *To his* Q₃Q₄Ff Q₅. *unto his* Pope, ending the lines *knees...allegiance...person. hither come*] om. Pope. *hither come* I Vaughan conj.

Even at his feet to lay my arms and power,
 Provided that my banishment repeal'd 40
 And lands restored again be freely granted :
 If not, I'll use the advantage of my power
 And lay the summer's dust with showers of blood
 Rain'd from the wounds of slaughter'd Englishmen :
 The which, how far off from the mind of Bolingbroke 45
 It is, such crimson tempest should bedrench
 The fresh green lap of fair King Richard's land,
 My stooping duty tenderly shall show.
 Go, signify as much, while here we march
 Upon the grassy carpet of this plain. 50
 Let's march without the noise of threatening drum,
 That from this castle's tatter'd battlements
 Our fair appointments may be well perused.
 Methinks King Richard and myself should meet
 With no less terror than the elements 55
 Of fire and water, when their thundering shock
 At meeting tears the cloudy cheeks of heaven.
 Be he the fire, I'll be the yielding water :
 The rage be his, whilst on the earth I rain
 My waters; on the earth, and not on him. 60
 March on, and mark King Richard how he looks.

39 *to lay*] *I lay* Pope.

44 *slaughter'd*] FfQ₅. *slaughtered* Q₁
Q₂Q₃Q₄.

45 *far off*] om. Vaughan conj.

Bolingbroke] *Bulling*. Q₁.

46 *bedrench*] *be drench* Q₃. *be drencht*
Q₄.

51 [Nor. bows; and approaches the
Castle, with a Trumpet, &c. Capell.

52 *this*] *the* Capell. See note (xx).

tatter'd] FfQ₅. *tottered* Q₁Q₂. *tat-*

tered Q₃Q₄.

56 *shock*] *shocke* Q₁. *smoke* Q₂. *smoake*
Q₃Q₄F₁F₂Q₅. *smoak* F₃F₄.

58—60 *Be he...him.*] Put in the margin
by Pope.

59 *whilst*] *while* FfQ₅.

rain] *raigne*. Q₁Q₂. *raigne* Q₃Q₄.

60 *waters; on*] Rowe (ed. 2). *water's*
on Q₁Q₂Q₃Q₄. *Waters on* FfQ₅. *war*
is on Vaughan conj.

Parle without, and answer within. Then a flourish. Enter on the walls, KING RICHARD, the BISHOP OF CARLISLE, AUMERLE, SCROOP, and SALISBURY:

See, see, King Richard doth himself appear,
 As doth the blushing discontented sun
 From out the fiery portal of the east,
 When he perceives the envious clouds are bent 65
 To dim his glory and to stain the track
 Of his bright passage to the occident.

York. Yet looks he like a king: behold, his eye,
 As bright as is the eagle's, lightens forth
 Controlling majesty: alack, alack, for woe, 70
 That any harm should stain so fair a show!

K. Rich. We are amazed; and thus long have we
 stood
 To watch the fearful bending of thy knee, [To North.
 Because we thought ourself thy lawful king:
 And if we be, how dare thy joints forget 75
 To pay their awful duty to our presence?
 If we be not, show us the hand of God
 That hath dismiss'd us from our stewardship;
 For well we know, no hand of blood and bone
 Can gripe the sacred handle of our sceptre, 80
 Unless he do profane, steal, or usurp.

62 SCENE VI. Pope.

Parle... *Parle...* Richard, Carlile...
FfQ₅. The trumpets sound, Richard
 appeareth on the walls. *Q₁Q₂Q₃Q₄*
 (Trumpet *Q₃Q₄*).

See... *FfQ₅.* Bull. *See...* *Q₁Q₂Q₃Q₄.*
York. *See...* Hanmer (Warburton),
 continuing the speech of York to
 show! line 71. Percy. *See...* Dyce
 (ed. 2).

66 track] tract *FfQ₅.*

70 alack, alack] alacke *Q₃Q₄.*

71 harm] storm Collier, ed. 2 (Singer
 MS. and Collier MS.). shame Wil-
 liams conj.

73 fearful] faithfull Collier MS.
 [To North.] Rowe.

74 thy] the *Q₄.*

75 And if] An if S. Walker and Delius
 conj.

76 their] the *F₂Q₅F₃F₄.*
 to our] of our *Q₅.*

And though you think that all, as you have done,
 Have torn their souls by turning them from us,
 And we are barren and bereft of friends ;
 Yet know, my master, God omnipotent, 85
 Is mustering in his clouds on our behalf
 Armies of pestilence ; and they shall strike
 Your children yet unborn and unbegot,
 That lift your vassal hands against my head,
 And threat the glory of my precious crown. 90
 Tell Bolingbroke—for yond methinks he stands—
 That every stride he makes upon my land
 Is dangerous treason : he is come to open
 The purple testament of bleeding war ;
 But ere the crown he looks for live in peace, 95
 Ten thousand bloody crowns of mothers' sons
 Shall ill become the flower of England's face,
 Change the complexion of her maid-pale peace
 To scarlet indignation, and bedew
 Her pastures' grass with faithful English blood. 100
North. The king of heaven forbid our lord the king
 Should so with civil and uncivil arms
 Be rush'd upon ! Thy thrice noble cousin
 Harry Bolingbroke doth humbly kiss thy hand ;

83 *torn*] *lorn* Dyce conj.

85 *master*] *musters* Capell conj.

91 *yond*] Ff Q₆. *yon* Q₁Q₂Q₃Q₄.
he stands] *he is* Ff Q₆. *is he* Capell
 conj.

92 *my*] *the* Rowe.

93 *open*] *ope* Ff Q₅.

94 *bleeding*] *a bleeding* F₃F₄.

95 *live in*] *light in* Warburton. *give*
him Anon. conj. *apud* Halliwell.
peace,] *peace.* F₂.

97 *ill become the flower of*] *ill become*
the floor of Theobald conj. *mis-be-*

come the flow'ry Hanmer.

face] *race* Heath conj.

97, 98 *face...peace*] *peace...face* Malone
 conj.

98 *her*] om. Q₄.

100 *pastures*] Capell. *pasture's* Theo-
 bald. *pastors* QqFf. *pastor's* Pope.
pasturous Taylor conj. MS.

103 *Thy*] *no, thy* Pope. *This thy* S.
 Walker conj.

104 *Bolingbroke*] *of Bolingbroke* Pope.
humbly] om. Pope.

And by the honourable tomb he swears, 105
 That stands upon your royal grandsire's bones,
 And by the royalties of both your bloods,
 Currents that spring from one most gracious head,
 And by the buried hand of warlike Gaunt,
 And by the worth and honour of himself, 110
 Comprising all that may be sworn or said,
 His coming hither hath no further scope
 Than for his lineal royalties, and to beg
 Enfranchisement immediate on his knees :
 Which on thy royal party granted once, 115
 His glittering arms he will commend to rust,
 His barbed steeds to stables, and his heart
 To faithful service of your majesty.
 This swears he, as he is a prince, is just ;
 And, as I am a gentleman, I credit him. 120

K. Rich. Northumberland, say thus the king returns :
 His noble cousin is right welcome hither ;
 And all the number of his fair demands
 Shall be accomplish'd without contradiction :
 With all the gracious utterance thou hast, 125
 Speak to his gentle hearing kind commends.
 We do debase ourselves, cousin, do we not, [*To Aumerle.*

109 *buried...warlike*] *warlike...buried*
 Warburton.

114 *Enfranchisement immediate*] Hy-
 phenated in Q_5 .

119 *a prince, is just*] FfQ_5 . *princesse*
just Q_1Q_2 . *a prince just* Q_3Q_4 . *a*
prince, as just Seymour conj.

120 *I am*] om. Collier MS.
gentleman] *Gentlem* Q_3 .

121 *thus...returns.*] Rowe (ed 2). *thus,*
...returnes, Q_1. thus...returnes, Q_2.
thus...returnes Q_4. thus...returnes,
 The rest.

124, 125 *contradiction :...hast,*] FfQ_5 .
contradiction,...hast, Q_1Q_2. contra-
dition,...hast ; Q_3Q_4.

125 *thou*] *that thou* Capell conj.

126 [*Northumberland retires to Boling-*
broke. Collier.

127 *We do*] King. *We do* Q_1Q_2 .
ourselves] *our selues* $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *our*
selfe $F_1F_2Q_6$. *our self* F_3F_4 . *us*
 Capell.
cousin] *coz* S. Walker conj.
 [*To Aumerle.*] Rowe.

To look so poorly and to speak so fair?
 Shall we call back Northumberland, and send
 Defiance to the traitor, and so die? 130

Aum. No, good my lord; let's fight with gentle words,
 Till time lend friends and friends their helpful swords.

K. Rich. O God, O God! that e'er this tongue of mine,
 That laid the sentence of dread banishment
 On yon proud man, should take it off again 135
 With words of sooth! O that I were as great
 As is my grief, or lesser than my name!
 Or that I could forget what I have been,
 Or not remember what I must be now!

Swell'st thou, proud heart? I'll give thee scope to beat,
 Since foes have scope to beat both thee and me. 141

• *Aum.* Northumberland comes back from Bolingbroke.

K. Rich. What must the king do now? must he sub-
 mit?

The king shall do it: must he be deposed?
 The king shall be contented: must he lose 145
 The name of king? o' God's name, let it go:
 I'll give my jewels for a set of beads,
 My gorgeous palace for a hermitage,
 My gay apparel for an almsman's gown,
 My figured goblets for a dish of wood, 150
 My sceptre for a palmer's walking-staff,
 My subjects for a pair of carved saints,
 And my large kingdom for a little grave,
 A little little grave, an obscure grave;
 Or I'll be buried in the king's highway, 155

131 *lord*;] *lo*: Q₁.

132 *helpful*] *hopeful* F₂Q₅F₃F₄.

135 *yon*] Q₁Q₂Q₃. *you* Q₄. *yond* Ff
 Q₅.

137 *than*] *were* Vaughan conj.

140 [Vnbutton. Collier MS.

146 *king*] *a king* Q₂Q₃Q₄.

o'] FfQ₅. *a* Q₁Q₂Q₃Q₄.

149 *almsman's*] *alms-house* Johnson
 (1771).

Some way of common trade, where subjects' feet
 May hourly trample on their sovereign's head;
 For on my heart they tread now whilst I live;
 And buried once, why not upon my head?
 Aumerle, thou weep'st, my tender-hearted cousin! 160
 We'll make foul weather with despised tears;
 Our sighs and they shall lodge the summer corn,
 And make a dearth in this revolting land.
 Or shall we play the wantons with our woes,
 And make some pretty match with shedding tears? 165
 As thus, to drop them still upon one place,
 Till they have fretted us a pair of graves
 Within the earth; and, therein laid,—there lies
 Two kinsmen digg'd their graves with weeping eyes.
 Would not this ill do well? Well, well, I see 170
 I talk but idly, and you laugh at me.
 Most mighty prince, my Lord Northumberland,
 What says King Bolingbroke? will his majesty
 Give Richard leave to live till Richard die?
 You make 'a leg, and Bolingbroke says ay. 175

North. My lord, in the base court he doth attend
 To speak with you; may it please you to come down.

K. Rich. Down, down I come; like glistering Phaeton,
 Wanting the manage of unruly jades.
 In the base court? Base court, where kings grow base,

156 *trade]* *tread* Theobald (Warburton).

158, 159 *For...head?]* Put in the margin by Pope.

160 *weep'st]* *weepst* Q₃Q₄.

165 *shedding]* *shedding* Q₁Q₂Q₃Q₄.

166 *As]* *And* Q₂Q₃Q₄.

thus,] *thus:* FfQ₅. *thus* Q₁Q₂Q₃Q₄.

168—171 *Within...at me.]* Put in the margin, as spurious, by Pope.

168 *therein laid,—there]* *there inlaid,*
Here Vaughan conj.

there] *their* Q₃Q₄F₂.

lies] *lie* Roberts MS. apud Halliwell.

169 *eyes.]* *eies:* Q₁Q₂. *eyes?* The rest,

171 *laugh]* Q₁Q₂Q₃Q₄. *mock* FfQ₅.

[*North. advances.* Johnson.

177 *may it]* *may't* Pope.

179 [*North. retires to Bol.* Johnson.

180—183 *In...sing.]* Put in the margin by Pope.

180 *court?]* FfQ₅. *court,* Q₁Q₂Q₃Q₄.

To come at traitors' calls and do them grace. 181
 In the base court? Come down? Down, court! down, king!
 For night-owls shriek where mounting larks should sing.

[*Exeunt from above.*]

Boling. What says his majesty?

North. Sorrow and grief of heart
 Makes him speak fondly, like a frantic man: 185
 Yet he is come.

Enter KING RICHARD and his attendants below.

Boling. Stand all apart,
 And show fair duty to his majesty. [*He kneels down.*]
 My gracious lord,—

K. Rich. Fair cousin, you debase your princely knee
 To make the base earth proud with kissing it: 191
 Me rather had my heart might feel your love
 Than my unpleased eye see your courtesy.
 Up, cousin, up; your heart is up, I know,
 Thus high at least, although your knee be low. 195

Boling. My gracious lord, I come but for mine own.

K. Rich. Your own is yours, and I am yours, and all.

Boling. So far be mine, my most redoubted lord,
 As my true service shall deserve your love.

182 *court?...down?* Capell. *court...
 downe:* QqFf.

183 *shriek*] *shreeke* Q₁Q₃Q₄. *shreek* Q₂
 F₄. *shrike* F₁F₂Q₅F₃.

[*Exeunt...*] Capell. om. Qq Ff.

184 *his majesty*] *he now* Seymour conj.
and grief] om. Pope.

186—189 *Yet...lord,—*] S. Walker reads
 as two lines, ending *show...lord*;
 Pope as three, the first ending
show.

186 *come*] *come, my lord* Capell.

Enter...] Capell. Richard comes
 to them. Johnson. om. Qq Ff.

188 [*He kneels down.*] Q₁Q₂Q₃Q₄. om.
 FfQ₅.

189 *gracious*] om. Seymour conj., read-
 ing *Yet...lord* as two lines, the
 first ending *show*.

lord,—] *lord—* Pope. *Lord.* Qq
 Ff.

190 *Fair...knee*] As in Q₁Q₂Q₃Q₄; two
 lines in FfQ₅.

194, 195 *Up...low.*] Put in the margin
 by Pope.

194 [*raising him.* Capell.

195 [*Touching his own head.* Johnson.

196 (*rising*) Collier MS.

K. Rich. Well you deserve: they well deserve to have,
 That know the strong'st and surest way to get. 201
 Uncle, give me your hands: nay, dry your eyes;
 Tears show their love, but want their remedies.
 Cousin, I am too young to be your father,
 Though you are old enough to be my heir. 205
 What you will have, I'll give, and willing too;
 For do we must what force will have us do.
 Set on towards London, cousin, is it so?

Boling. Yea, my good lord.

K. Rich. Then I must not say no.
[Flourish. Exeunt.]

SCENE IV. *Langley. The DUKE OF YORK'S garden.*

Enter the QUEEN and two Ladies.

Queen. What sport shall we devise here in this garden,
 To drive away the heavy thought of care?

Lady. Madam, we'll play at bowls.

Queen. 'Twill make me think the world is full of rubs,
 And that my fortune runs against the bias. 5

Lady. Madam, we'll dance.

Queen. My legs can keep no measure in delight,
 When my poor heart no measure keeps in grief:

200 *you deserve]* *you deserv'd* FfQ₅
 (reading line 200 as two lines, ending *deserv'd...have*).

202 *hands]* Q₃Q₄. *handes* Q₁Q₂. *hand*
 FfQ₅.

205 *my]* om. Q₂Q₃Q₄.

208 *Set...so?]* As two lines in FfQ₅.
 on] *one* F₂.

209 *[Flourish. Exeunt.]* FfQ₅. om.
 Q₁Q₂. *Exeunt.* Q₃Q₄.
 SCENE IV.] Scæna Quarta. F₁. Scæna
 Quinta. F₂Q₅F₃F₄. SCENE VII.

Pope.

Langley...garden.] Capell. A garden. Pope. A garden in the Queen's Court. Theobald.

Enter...] FfQ₅. Enter the Queene with her Attendants. Q₁Q₂Q₃Q₄ (Queen Q₄).

3 Lady.] 1 L. Capell (and passim).

3—6 *Madam,...dance.]* Three lines in Steevens (1793), ending *think...fortune...dance*.

Therefore, no dancing, girl; some other sport.

Lady. Madam, we'll tell tales.

10

Queen. Of sorrow or of joy?

Lady. Of either, madam.

Queen. Of neither, girl:

For if of joy, being altogether wanting,

It doth remember me the more of sorrow;

Or if of grief, being altogether had,

15

It adds more sorrow to my want of joy:

For what I have I need not to repeat;

And what I want it boots not to complain.

Lady. Madam, I'll sing.

Queen. 'Tis well that thou hast cause;
But thou shouldst please me better, wouldst thou weep.

•*Lady.* I could weep, madam, would it do you good.

Queen. And I could sing, would weeping do me good,
And never borrow any tear of thee.

Enter a Gardener, and two Servants.

But stay, here come the gardeners:

Let's step into the shadow of these trees.

25

10—12 *Madam...girl:]* Two lines in Steevens (1793), the first ending *joy?*

10, 11 *we'll...sorrow...of joy] we will...joy...grief* Capell, reading as one line *Madam...grief.*

11 *sorrow or of joy] joy, or grief* Rann. *joy or of grief* Vaughan conj. *sorrow, joy, or grief* Furnivall conj. *joy]* Rowe (ed. 2). *griefs* QqFf.

12 *Of neither] No, of neither* Capell. *Nay, of neither* Taylor conj. MS., reading *Of either...girl* as one line.

15 *had] sadd* Q₄.

17 *repeat] repine* Gould conj.

18 *what] of what* Hanmer.

22, 23 *And...sing,...thee.] An...sing...thee?* Jackson conj.

22 *sing...weeping]* QqFf. *weep...weeping* Pope. *sing...singing* Keightley (Staunton conj.). See note (xxi).

24 *Enter...]* FfQ₅. *Enter Gardeners.* Q₁. *Enter Gardiners.* Q₂Q₃Q₄. Pope (after line 26).

But stay...gardeners:] Placed by Pope after line 26.

stay] stay, girl Keightley. *ladies, stay* Dyce conj.

come] Q₁F₂Q₆. *commeth* Q₂Q₃Q₄. *comes* F₁F₃F₄.

gardeners] gardiners of this place Capell.

My wretchedness unto a row of pins,
 They'll talk of state; for every one doth so
 Against a change; woe is forerun with woe.

[*Queen and Ladies retire.*]

Gard. Go, bind thou up yon dangling apricocks,
 Which, like unruly children, make their sire 30
 Stoop with oppression of their prodigal weight:
 Give some supportance to the bending twigs.
 Go thou, and like an executioner,
 Cut off the heads of too fast growing sprays,
 That look too lofty in our commonwealth: 35
 All must be even in our government.
 You thus employ'd, I will go root away
 The noisome weeds, which without profit suck
 The soil's fertility from wholesome flowers.

Serv. Why should we in the compass of a pale 40
 Keep law and form and due proportion,
 Showing, as in a model, our firm estate,
 When our sea-walled garden, the whole land,
 Is full of weeds; her fairest flowers choked up,
 Her fruit-trees all unpruned, her hedges ruin'd, 45

26 *unto...pins]* suits with a row of pines

Pope.

*pins.] pinnes, F₁F₂Q₅F₃. pines, Q₁
 Q₂F₄. pines. Q₃Q₄.*

27 *They'll]* *They will* Q₁Q₃Q₄. *They*
will Q₂.

28 *change; woe]* FfQ₅. *change woe* Q₁
 Q₂Q₃Q₄.

with woe] with mocks Warburton.

[*Queen...*] Pope. (stand backe)
 Collier MS.

29 *yon]* Q₂Q₃Q₄. *yond* FfQ₅. *yong* Q₁.
apricocks] *Aphricokes* Q₁. *Aphri-*
cocks Q₂. *apricots* Johnson.

34 *too]* FfQ₅. *two* Q₁Q₂Q₃Q₄. *those*

Vaughan conj.

38 *which]* Q₁. *that* The rest.

40 *Serv.] Ser. FfQ₅. Man. Q₁Q₂Q₃Q₄*
(and passim).

42 *as]* om. Q₂Q₃Q₄.
our firm estate] *a firm state* Warbur-

ton.
 42—47 *estate,.....caterpillars?* Collier.
estate,.....caterpillers. Q₁Q₂Q₃Q₄.
Estate?...Caterpillers. F₁. *state?...*
Caterpillers. F₂Q₅F₃F₄. *state?...*
Caterpillers? Rowe (ed. 2).

45 *unpruned]* *vnprunde* Q₁Q₂. *vnprund*
 Q₃Q₄. *vnpruin'd* F₁F₂Q₅F₃. *upruin'd*
 F₄.

Her knots disorder'd, and her wholesome herbs
Swarming with caterpillars?

Gard.

Hold thy peace :

He that hath suffer'd this disorder'd spring
Hath now himself met with the fall of leaf:
The weeds which his broad-spreading leaves did shelter,
That seem'd in eating him to hold him up, 51
Are pluck'd up root and all by Bolingbroke :
I mean the Earl of Wiltshire, Bushy, Green.

Serv. What, are they dead?

Gard.

They are ; and Bolingbroke

Hath seized the wasteful king. O, what pity is it 55
That he had not so trimm'd and dress'd his land
As we this garden ! We at time of year
Do wound the bark, the skin of our fruit-trees,
Lest, being over-proud in sap and blood,
With too much riches it confound itself : 60
Had he done so to great and growing men,

46, 48 *disorder'd*] FfQ₅. *disordered* Q₁
Q₂Q₃Q₄.

48 *suffer'd*] FfQ₅. *suffered* Q₁Q₂Q₃.
suffred Q₄.

50 *which*] Q₁. *that* The rest.

52 *pluck'd*] *pluckt* Q₁Q₂. *puld* Q₃Q₄.
pull'd FfQ₅.

54—57 *They are...year*] Arranged as
by Capell ; in Q₁Ff the lines end
are...king...trim'de...yeare.

55 *seized*] *cease* Q₁Q₂.

O₁] om. F₂Q₅F₃F₄.

is it] *it is* Q₂Q₃Q₄. *is't* Theobald.

56 *had*] *hath* Q₅.

so] om. F₂Q₅F₃F₄.

57, 58 *garden ! We at time of year Do*
wound] Capell. *garden at time of*
yeare Do wound Q₁Q₂. *Garden, at*
time of yeere Do wound Q₃Q₄. *Gar-*

den, at time of yeare ; And wound F₁
F₂Q₅. *garden at time of year ; And*
wound F₃F₄. *garden dress, And*
wound Pope. *garden, who at times*
of year Do wound Steevens (1773).
garden ! who at time of year Do
wound Id. (1785). *garden at the*
time of yeare We wound Collier MS.
garden do at time of year And wound
Delius conj. *garden. At due time*
of year We wound Grant White
conj. *garden. At time of year we*
cut And wound Keightley.
We...Do wound] *A time... We wound*
Vaughan conj., ending lines 55, 56
at pity...dress'd.

59 *Least*] Q₁Q₂F₄. *Least* The rest.

in] Q₁. *with* The rest.

60 *itself*] *it selfe* ? FfQ₅.

They might have lived to bear and he to taste
 Their fruits of duty: superfluous branches
 We lop away, that bearing boughs may live:
 Had he done so, himself had borne the crown, 65
 Which waste of idle hours hath quite thrown down.

Serv. What, think you then the king shall be deposed?

Gard. Depress'd he is already, and deposed
 'Tis doubt he will be: letters came last night
 To a dear friend of the good Duke of York's, 70
 That tell black tidings.

Queen. O, I am press'd to death through want of
 speaking! [Coming forward.]

Thou, old Adam's likeness, set to dress this garden,
 How dares thy harsh rude tongue sound this displeasing
 news?

What Eve, what serpent, hath suggested thee 75
 To make a second fall of cursed man?

Why dost thou say King Richard is deposed?

62 *to taste*] *too tasted* Vaughan conj.

63 *duty*:] *duety*: Q₁. *dutie*: Q₂. *duetie*:
 Q₃Q₄. *dutie*. F₁. *dutie*. All F₂.
duty. All Q₅F₃F₄. *duty*. The
 Keightley (S. Walker conj.). *duty*
still. Lettsom conj. *duty now*.
 Vaughan conj.

64 *live*] *line* Q₄.

66 *of...hath*] *and...hath* Ff Q₆. *and...*
have Pope.

67 *then*] Pope. om. QqFf. *that* Long
 MS.

69, 70 *'Tis...York's*] *'Tis doubted he*
will be. Letters last night Came to
a dear friend of the duke of York
 Pope.

69 *doubt*] *doubted* Ff Q₆.

70 *good*] Q₁Q₂. The rest omit.

York's] *Yorke* Q₁Q₄F₁. *Yorks* Q₂
 Q₃. *Yorke* F₂Q₅. *York* F₃F₄.

71—74 Malone arranges as four lines,
 ending *death...likeness...dares...
 news?*

72 [Coming forward.] starting from her
 concealment. Capell.

73 *Thou, old*] *Thou* Pope. *Old* Hud-
 son.

set] *set here* Steevens conj.
dress this garden] *dress out this gar-*
den. Say, Malone conj. *dress this*
garden, say, Taylor conj. MS. read-
 ing *Set here* with Steevens conj.

74 *How dares*] *how dares thy tongue*
 Vaughan conj., arranging as Ma-
 lone.

harsh rude] *harsh* F₂Q₆F₃F₄. om.
 Pope. *harsh-rude* Steevens (1793).
this] *these* Dyce (ed. 1).

77 *deposed*] *depress'd* Vaughan conj.

Darest thou, thou little better thing than earth,
 Divine his downfal? Say, where, when, and how,
 Camest thou by this ill tidings? speak, thou wretch. 80

Gard. Pardon me, madam: little joy have I
 To breathe this news; yet what I say is true.
 King Richard, he is in the mighty hold
 Of Bolingbroke: their fortunes both are weigh'd:
 In your lord's scale is nothing but himself, 85
 And some few vanities that make him light;
 But in the balance of great Bolingbroke,
 Besides himself, are all the English peers,
 And with that odds he weighs King Richard down.
 Post you to London, and you will find it so; 90
 I speak no more than every one doth know.

**Queen.* Nimble mischance, that art so light of foot,
 Doth not thy embassage belong to me,
 And am I last that knows it? O, thou think'st
 To serve me last, that I may longest keep 95
 Thy sorrow in my breast. Come, ladies, go,
 To meet at London London's king in woe.
 What, was I born to this, that my sad look
 Should grace the triumph of great Bolingbroke?
 Gardener, for telling me these news of woe, 100
 Pray God the plants thou graft'st may never grow.

[*Exeunt Queen and Ladies.*]

Gard. Poor queen! so that thy state might be no worse,
 I would my skill were subject to thy curse.
 Here did she fall a tear; here in this place

- | | |
|--|---|
| 80 <i>Camest</i>] <i>Canst</i> Q ₁ . | <i>think'st</i>] Ff Q ₅ . <i>thinkest</i> Q ₁ Q ₂ Q ₃ Q ₄ . |
| <i>this</i>] <i>these</i> Pope. | 96 <i>Thy</i>] <i>The</i> Hanmer. |
| 82 <i>this</i>] Q ₁ . <i>these</i> The rest. | 100 <i>these</i>] <i>this</i> Ff Q ₅ . |
| 85 <i>lord's</i>] <i>Lo.</i> Q ₁ Q ₂ Q ₃ Q ₄ . | 101 <i>Pray God</i>] <i>I would</i> Ff Q ₅ . |
| 90 <i>you will</i>] <i>you 'l</i> Ff Q ₅ . | [<i>Exeunt...</i>] Pope. <i>Exit.</i> Qq Ff. |
| 93, 94 <i>me,...it?</i>] Q ₁ Q ₂ Q ₃ Q ₄ . <i>me?...it?</i> | 104 <i>fall</i>] Q ₁ . <i>drop</i> The rest. |
| Ff Q ₅ . | <i>here</i>] om. Vaughan conj. |
| 94 <i>knows</i>] <i>know</i> Q ₆ . | |

I'll set a bank of rue, sour herb of grace : 105
 Rue, even for ruth, here shortly shall be seen,
 In the remembrance of a weeping queen. [*Exeunt.*]

ACT IV.

SCENE I. *Westminster Hall.*

Enter as to the Parliament, BOLINGBROKE, AUMERLE, NORTHUMBERLAND, PERCY, FITZWATER, SURREY, the BISHOP of CARLISLE, the ABBOT of WESTMINSTER, and another Lord, Herald, Officers, and BAGOT.

Boling. Call forth Bagot.
 Now, Bagot, freely speak thy mind ;
 What thou dost know of noble Gloucester's death ;
 Who wrought it with the king, and who perform'd
 The bloody office of his timeless end. 5
Bagot. Then set before my face the Lord Aumerle.
Boling. Cousin, stand forth, and look upon that man.
Bagot. My Lord Aumerle, I know your daring tongue
 Scorns to unsay what once it hath deliver'd.
 In that dead time when Gloucester's death was plotted,
 I heard you say, 'Is not my arm of length, 11
 That reacheth from the restful English court

105 *rue, sour*] *Rewswore* Q₄.

107 *the*] om. Q₂Q₃Q₄.

[*Exeunt.*] Q₁Q₂Q₃Q₄. Exit. FfQ₆.
Westminster Hall.] Malone. London. Pope.

Enter...] FfQ₆. Enter Bullingbroke
 with the Lords to parliament. Q₁.
 Enter Bull.... Q₂ (in margin). Enter
 B., Aumerle, and others. Q₃Q₄.
 the Bishop of Carlisle] Bishop of
 Carlisle Rowe. Carlisle FfQ₆.
 and another Lord] another Lord
 Capell. Omitted in FfQ₆.

1 Enter Bagot. Q₁Q₂Q₃Q₄. Officers

set him to the Bar. Capell. Enter
 Bagot prisoner. Collier MS. Enter
 Bagot, guarded. Collier (ed. 2).
forth Bagot] *Bagot forth* Pope (reading
 as one line *Call...mind*).

2 *Now, Bagot, freely...mind;*] *now
 freely speak thy mind.* Pope. *Now
 Bagot freely speak* Capell. *Now
 Bagot speak thy mind* Seymour conj.,
 reading *Call Bagot forth* in line 1.

9 *once it hath*] *it hath once* FfQ₆.
deliver'd] FfQ₆. *delivered* Q₁Q₂Q₃Q₄.

10 *dead*] *dread* Vaughan conj.

12 *restful*] *jestful* Vaughan conj.

As far as Calais, to mine uncle's head?'
 Amongst much other talk, that very time,
 I heard you say that you had rather refuse 15
 The offer of an hundred thousand crowns
 Than Bolingbroke's return to England;
 Adding withal, how blest this land would be
 In this your cousin's death.

Aum. Princes and noble lords,
 What answer shall I make to this base man? 20
 Shall I so much dishonour my fair stars,
 On equal terms to give him chastisement?
 Either I must, or have mine honour soil'd
 With the attainder of his slanderous lips.
 There is my gage, the manual seal of death, 25
 That marks thee out for hell: I say, thou liest,
 And will maintain what thou hast said is false
 In thy heart-blood, though being all too base
 To stain the temper of my knightly sword.

Boling. Bagot, forbear; thou shalt not take it up. 30

- 13 *Calais*] *Callice* Q₁ Q₂ Q₃ Q₄. *Cullis* Ff Q₅.
mine] *my* Ff Q₅.
 15 *that you had rather*] *you rather had*
 Pope. *too, you had rather* Capell.
you rather would Seymour conj.
 17 *Than*] *Than to see* Keightley. *Than*
see proud Id. conj.
Than...England] *Than Bolingbroke*
to England should return Seymour
 conj.
Bolingbroke's] *Bullingbrooke* F₂ F₃.
Bullingbrook F₄. *to have Bolingbroke*
 Capell.
England] *England's soil* Cartwright
 conj.
 17—19 *Than...death.*] Arranged as by
 Capell; as two lines in Qq Ff, end-
 ing *withall...death*; Hanmer ends
 the lines *adding...in this...death*.
 18 *withal*] om. Pope, who reads 17—19
 as two lines, ending *adding...death*.
 19 *Princes and*] *My* Seymour conj.
noble] om. Cartwright conj.
 21 *stars*] *stem* Warburton conj.
 22 *him*] *them* Q₁. *my* Q₂.
 23 *soil'd*] *spoyld* F₂. *spoyld* Q₅. *spoild*
 F₃. *spoild* F₄.
 24 *attainder*] *attainture* Capell conj.
 25 (Throw it downe) Collier MS.
 26 *I say*] Q₁. The rest omit.
liest] *liest*, Bagot Hanmer, omitting
I say.
 27 *And will*] *And I'll* Rowe (ed. 2).
I will Collier MS.
 28 *heart-blood*] Theobald. *hearts blood*
 Q₅. *heart bloud* Q₁. *heart blood*
 The rest.
 30 [seeing him stoop. Capell.

Aum. Excepting one, I would he were the best
In all this presence that hath moved me so.

Fitz. If that thy valour stand on sympathy,
There is my gage, Aumerle, in gage to thine:
By that fair sun which shows me where thou stand'st,
I heard thee say, and vauntingly thou spakest it, 36
That thou wert cause of noble Gloucester's death.
If thou deny'st it twenty times, thou liest;
And I will turn thy falsehood to thy heart,
Where it was forged, with my rapier's point. 40

Aum. Thou darest not, coward, live to see that day.

Fitz. Now, by my soul, I would it were this hour.

Aum. Fitzwater, thou art damn'd to hell for this.

Percy. Aumerle, thou liest; his honour is as true
In this appeal as thou art all unjust; 45
And that thou art so, there I throw my gage,
To prove it on thee to the extremest point
Of mortal breathing: seize it, if thou darest.

Aum. An if I do not, may my hands rot off,
And never brandish more revengeful steel 50
Over the glittering helmet of my foe!

Another Lord. I task the earth to the like, forsworn
Aumerle;
And spur thee on with full as many lies

33 *valour*] *valure* Q₁Q₂. *valoure* Q₃.
sympathy] *sympathize* F₁. *sympathies*
F₂Q₅F₃F₄.

34, 46, 55 (Throwe it) Collier MS.

35 *which*] Q₁. *that* The rest.

38 *it twenty times*,] Q₁Q₂Q₃Q₄. *it, twenty*
times FfQ₅.

41 *live to see that*] Q₁. *live I to see the*
Q₂Q₃Q₄. *live to see the* FfQ₅. *live*
I to see that Vaughan conj.

43 *Fitzwater*] *Fitzwaters* Q₁Q₂Q₃Q₄.

49 *An if*] Edd. (Capell conj.). *And if*
QqFf.

52—59 *Another Lord. I task...as you.*] Omitted in FfQ₅. See note (XXII).

52 *task the earth to*] *task the earth to* Q₁. *take the earth to* Q₂Q₃Q₄. *task thee to* Capell. *take thy oath to* Johnson conj. *task thy heart to* Steevens conj. *take oath to* S. Walker conj. *task thee with* Vaughan conj. *task thee here to* Taylor conj. MS. *task thy breath to* Herr conj.

53—56 *And...darest.*] om. Nicholson conj.

As may be holloa'd in thy treacherous ear
 From sun to sun: there is my honour's pawn; 55
 Engage it to the trial, if thou darest.

Aum. Who sets me else? by heaven, I'll throw at all:
 I have a thousand spirits in one breast,
 To answer twenty thousand such as you.

Surrey. My Lord Fitzwater, I do remember well 60
 The very time Aumerle and you did talk.

Fitz. 'Tis very true: you were in presence then;
 And you can witness with me this is true.

Surrey. As false, by heaven, as heaven itself is true.

Fitz. Surrey, thou liest.

Surrey. Dishonourable boy! 65
 That lie shall lie so heavy on my sword,
 That it shall render vengeance and revenge,
 Till thou the lie-giver and that lie do lie
 In earth as quiet as thy father's skull:
 In proof whereof, there is my honour's pawn; 70
 Engage it to the trial, if thou darest.

Fitz. How fondly dost thou spur a forward horse!
 If I dare eat, or drink, or breathe, or live,
 I dare meet Surrey in a wilderness,
 And spit upon him, whilst I say he lies, 75
 And lies, and lies: there is my bond of faith,
 To tie thee to my strong correction.

54 *As*] Capell. *As it* Q₁Q₂Q₃Q₄.

holloa'd] *hollowed* Q₁Q₂Q₃Q₄.

55 *sun to sun*] Capell. *sinne to sinne*
 Q₁Q₂Q₃Q₄.

60, 61 *My lord...talk.*] As three lines in
 FfQ₅, ending *Fitzwater...time...talk.*

60 *do*] om. Pope.

61 *Aumerle*] (*Aumerle*) Q₁.

62 *'Tis very true*] *My Lord, 'Tis very*
true FfQ₅. *My Lord, 'tis true* Pope.

64 *As...true.*] As two lines, the first
 ending *by heaven*, in FfQ₅.

65 *Surrey*] *Suerrie* Q₃.

65, 66 *Dishonourable...sword,*] As one
 line in Q₁Q₂Q₃Q₄.

68 *do lie*] *rest* Pope.

70 *my*] Q₁Q₃Q₄. *mine* Q₂FfQ₅.
 (Throws it) Collier MS.

73 *live,*] *live,*— Capell.

76 *my*] om. Q₁. *the* Q₂.

As I intend to thrive in this new world,
 Aumerle is guilty of my true appeal:
 Besides, I heard the banish'd Norfolk say, 80
 That thou, Aumerle, didst send two of thy men
 To execute the noble duke at Calais.

Aum. Some honest Christian trust me with a gage,
 That Norfolk lies: here do I throw down this,
 If he may be repeal'd, to try his honour. 85

Boling. These differences shall all rest under gage
 Till Norfolk be repeal'd: repeal'd he shall be,
 And, though mine enemy, restored again
 To all his lands and signories: when he's return'd,
 Against Aumerle we will enforce his trial. 90

Car. That honourable day shall ne'er be seen.
 Many a time hath banish'd Norfolk fought
 For Jesu Christ in glorious Christian field,
 Streaming the ensign of the Christian cross
 Against black pagans, Turks, and Saracens; 95
 And toil'd with works of war, retired himself
 To Italy; and there at Venice gave
 His body to that pleasant country's earth,

- 78 *As I intend]* *A I intended* F₂F₃. *As* (from Holinshed).
I intended Q₅F₄. 89 *all]* om. Seymour conj.
this] the Vaughan conj. *lands and]* om. Pope. *land and*
97 *of]* on Collier MS. *Steevens* (1793).
80 *heard]* *heare* Q₄. *he's]* *he is* Q₁Q₂Q₃Q₄. om. Vaughan
82 *at]* of Q₂Q₃Q₄. conj.
Calais] Q₁Q₂Q₄. *Calice* Q₃. *Callis* 91 *ne'er]* F₄. *ne're* F₁F₂Q₅F₃. *neuer*
Ff Q₅. *Q₁Q₂Q₃Q₄*
83, 84 *gage, That Norfolk lies: here]* 92 *hath]* the Vaughan conj.
gage: That Norfolk lies, here Cowden
Clarke. 93 *Jesu]* *Iesus* Q₃Q₄.
84 [taking one from a Stander-by. Ca- *Christ in...field,]* *Christ in...feild,*
pell. *Q₁. Christ in...field. Q₂. Christ, in*
...field, Q₃Q₄. Christ; in...field Ff
85 *repeal'd, to]* *repeald to* Q₁Q₂Q₃Q₄. *Q₅*
honour.] honour? Q₃Q₄. 96 *And]* Then Pope.
[Throws down his hood. Grant White 98 *that]* a Q₂Q₃Q₄.

And his pure soul unto his captain Christ,
Under whose colours he had fought so long. 100

Boling. Why, bishop, is Norfolk dead?

Car. As surely as I live, my lord.

Boling. Sweet peace conduct his sweet soul to the
bosom

Of good old Abraham! Lords appellants,
Your differences shall all rest under gage 105
Till we assign you to your days of trial.

Enter YORK, attended.

York. Great Duke of Lancaster, I come to thee
From plume-pluck'd Richard; who with willing soul
Adopts thee heir, and his high sceptre yields
To the possession of thy royal hand: 110

Ascend his throne, descending now from him;

And long live Henry, fourth of that name!

Boling. In God's name, I'll ascend the regal throne.

Car. Marry, God forbid!

Worst in this royal presence may I speak, 115

Yet best beseeching me to speak the truth.

Would God that any in this noble presence

Were enough noble to be upright judge

101 *Why, bishop]* *Why B.* Q₁Q₂. om. *Enter...attended.]* Capell. *Enter*
Capell. *Yorke.* Q₄Ff.

102 *As surely]* Q₁. *As sure* Q₂Q₃Q₄Ff 107 SCENE II. Pope.
Q₅. *Sure* Pope. 109 *thee]* the Q₁.

103 *sweet soul]* soul Pope. 112 *fourth of that name]* of that name
the fourth FfQ₅.

103—105 *Sweet...gage]* In FfQ₅ the 114 *Marry]* F₃F₄. *Mary* QqF₁F₂.

104 *good old]* good Pope, ending the 114, 133 *God]* Heaven FfQ₅.

lines soul...*appellants.* 115 *may I]* I may Q₂Q₃Q₄.
Abraham] father Abraham Keight-
ley conj. *speak,]* speak? Hanmer.

Lords] My lords Capell. 116 *Yet]* It Vaughan conj.
appellants] Q₁Q₂Q₄. *appellants* best] best, Staunton.
Q₃. *appellants* FfQ₅. *beseeming me]* beseems it me John-
son conj.

106 *you to]* to you Collier MS. 117 *that]* om. Q₂Q₃Q₄.

Of noble Richard ! then true noblesse would
 Learn him forbearance from so foul a wrong. 120
 What subject can give sentence on his king ?
 And who sits here that is not Richard's subject ?
 Thieves are not judged but they are by to hear,
 Although apparent guilt be seen in them ;
 And shall the figure of God's majesty, 125
 His captain, steward, deputy elect,
 Anointed, crowned, planted many years,
 Be judged by subject and inferior breath,
 And he himself not present ? O, forfend it, God,
 That in a Christian climate souls refined 130
 Should show so heinous, black, obscene a deed !
 I speak to subjects, and a subject speaks,
 Stirr'd up by God, thus boldly for his king.
 My Lord of Hereford here, whom you call king,
 Is a foul traitor to proud Hereford's king : 135
 And if you crown him, let me prophesy ;
 The blood of English shall manure the ground,
 And future ages groan for this foul act ;
 Peace shall go sleep with Turks and infidels,
 And in this seat of peace tumultuous wars 140
 Shall kin with kin and kind with kind confound ;
 Disorder, horror, fear and mutiny
 Shall here inhabit, and this land be call'd
 The field of Golgotha and dead men's skulls.
 O, if you raise this house against this house, 145

119 *noblesse*] *Q*₁. *noblenesse* The rest.

122 *here*] *not here* *Q*₂*Q*₃.

126 *deputy elect*] *Ff* *Q*₅. *deputy, elect*
*Q*₁*Q*₂*Q*₃*Q*₄. *deputy-elect* Globe ed.

127 *crowned, planted*] *crown'd, planted*
*F*₁. *crown'd and planted* *F*₂*Q*₅*F*₃*F*₄.

128 *subject*] *subjects* *Q*₅.
breath] *breaths* S. Walker conj.

129 *he himself*] *he* Seymour conj. *be*

Vaughan conj.

O, forfend] *Oh, forbid* *Ff* *Q*₆. *forbid*

Seymour conj.

God,] om. Pope.

132 *a*] *as* Vaughan conj.

138 *this*] *Q*₁. *his* The rest.

145 *you*] *yon* *Q*₄.

raise] *reare* *Ff* *Q*₆.

against this] *against his* *Q*₃*Q*₄.

It will the woofullest division prove
That ever fell upon this cursed earth.
Prevent it, resist it, let it not be so,
Lest child, child's children, cry against you 'woe!'

North. Well have you argued, sir; and, for your pains,
Of capital treason we arrest you here. 151

My Lord of Westminster, be it your charge
To keep him safely till his day of trial.
May it please you, lords, to grant the commons' suit?

Boling. Fetch hither Richard, that in common view
He may surrender; so we shall proceed 156
Without suspicion.

York. I will be his conduct. *[Exit.*

Boling. Lords, you that here are under our arrest,
Procure your sureties for your days of answer.
Little are we beholding to your love, 160
And little look'd for at your helping hands.

Re-enter YORK, with RICHARD, and Officers bearing the regalia.

K. Rich. Alack, why am I sent for to a king.

148 *Prevent it*] QqFf. *Prevent* Pope.
let] and *let* Q₂Q₃Q₄F₁.

149 *Lest*] Q₁Q₂F₃F₄. *Least* The rest.
child, child's] *children's* Pope.
child's child's Singer.

150—153 *Well.....trial.*] Spoken by
Bolingbroke, Lettsom conj.

153 [Officers give Carlisle to the Abbot.
Capell.

154—318 *May it please you...true king's*
fall.] Omitted in Q₁Q₂.

154 *commons'*] *common* Q₃Q₄.
suit?] FfQ₅. *suite*, Q₃Q₄. *suit*.
Reed.

155—157 *Fetch...suspicion.*] Continued
to Northumberland, and printed
as two lines, the first ending *view*,

in Q₃Q₄.

157 [Exit.] om. Q₃Q₄. Exeunt York,
and Others. Capell.

158 *Lords, you that here are*] *Lords*
you, are here, are Vaughan conj.
here are] F₁F₂Q₆. *are heere, are*
Q₃. are here, are Q₄. *are here* F₃
F₄.

160 [To Carl. Hanmer.
beholding] *beholden* Pope.

161 *little look'd for*] *look'd for little*
Collier MS.
look'd] *looke* Q₃Q₄.

162 SCENE III. Pope.
Re-enter...] Capell. Enter king
Richard. Q₃Q₄. Enter Richard and
Yorke. FfQ₃.

Before I have shook off the regal thoughts
 Wherewith I reign'd? I hardly yet have learn'd
 To insinuate, flatter, bow, and bend my limbs: 165
 Give sorrow leave awhile to tutor me
 To this submission. Yet I well remember
 The favours of these men: were they not mine?
 Did they not sometime cry 'all hail!' to me?
 So Judas did to Christ: but he, in twelve, 170
 Found truth in all but one; I, in twelve thousand, none.
 God save the king! Will no man say amen?
 Am I both priest and clerk? well then, amen.
 God save the king! although I be not he;
 And yet, amen, if heaven do think him me. 175
 To do what service am I sent for hither?

York. To do that office of thine own good will
 Which tired majesty did make thee offer,
 The resignation of thy state and crown
 To Henry Bolingbroke. 180

K. Rich. Give me the crown. Here, cousin, seize the
 crown;

Here cousin;

164 *reign'd?*] Ff Q₆. *raignd*; Q₃ Q₄.

165 *limbs*:] *limbes*? Q₃ Q₄. *knee*. Ff Q₅.

166—170 *Give sorrow...twelve*,] As four
 lines in Q₃ Q₄, ending *submission...
 men...haille...twelve*.

166 *tutor*] Q₃ Q₄. *tutur* F₁. *retur*
ne F₂ Q₅. *return* F₃ F₄.

167 *well*] *will* F₂ Q₅ F₃ F₄.

169 *sometime*] *sometimes* Q₃ Q₄.

171 *truth in*] *truthful* Vaughan conj.
thousand] om. Vaughan conj.

172—175 *God save...me*.] Put in the
 margin by Pope.

180 *To Henry Bolingbroke*] Omitted by
 Pope.

Henry] *Harry* Q₃ Q₄.

[Crown brought. Collier MS.

181 *Give...cousin*,] Omitted in Q₃ Q₄.

181, 182 *Here.....cousin*,] [The crown
 is brought to Richard, who seizes
 it]—*Here, cousin*, Dyce (ed. 2).

181 *Here...crown*,] Seizes the crown.
 Singer, ed. 2 (as a stage direction).

181, 182 *Here, cousin...cousin*,] *Here,
 cousin Bolingbroke, seize you the
 crown*; Seymour conj. *Seize the
 crown here, cousin*; Vaughan conj.

182, 183 *Here.....yours*.] Edd. As one
 line in Q₃ Q₄ Ff Q₅.

182 *Here cousin*,] *Here* Pope (reading
Here on...thine as one line). om.
 Boswell.

On this side my hand, and on that side yours.

Now is this golden crown like a deep well

That owes two buckets, filling one another, 185

The emptier ever dancing in the air,

The other down, unseen and full of water :

That bucket down and full of tears am I,

Drinking my griefs, whilst you mount up on high.

Boling. I thought you had been willing to resign. 190

K. Rich. My crown I am ; but still my griefs are mine :

You may my glories and my state depose,

But not my griefs ; still am I king of those.

Boling. Part of your cares you give me with your crown.

K. Rich. Your cares set up do not pluck my cares
down. 195

My care is loss of care, by old care done ;

Your care is gain of care, by new care won :

The cares I give, I have, though given away ;

They tend the crown, yet still with me they stay.

Boling. Are you contented to resign the crown ? 200

K. Rich. Ay, no ; no, ay ; for I must nothing be ;

Therefore no no, for I resign to thee.

Now mark me, how I will undo myself :

I give this heavy weight from off my head

And this unwieldy sceptre from my hand, 205

The pride of kingly sway from out my heart ;

With mine own tears I wash away my balm,

183 *and on...yours*] Q₃Q₄. *on...thine*
Ff Q₅.

184—202 *Now is...to thee.*] Put in the
margin by Pope.

186 *emptier*] *emptied* Vaughan conj.

189 *griefs*] *griefe* Q₃Q₄.

199 *tend*] *'tend* F₁.

201, 202 *Ay...no no*] *Ay—no; no 'ay'*;

...no 'no' Vaughan conj.

201 *Ay, no; no, ay;*] *I, no no I; Q₃Q₄,
I, no; no, I; F₁F₂Q₅. I no; no,
I F₃. I no; no I, F₄.*

nothing] *no king* Gould conj.

202 *no no,*] Q₃Q₄. *no, no, Ff Q₅.*

207 *balm*] *balme* Q₃Q₄F₁. *blame* F₂Q₅
F₃F₄.

With mine own hands I give away my crown,
 With mine own tongue deny my sacred state,
 With mine own breath release all duty's rites : 210
 All pomp and majesty I do forswear ;
 My manors, rents, revenues I forgo ;
 My acts, decrees, and statutes I deny :
 God pardon all oaths that are broke to me !
 God keep all vows unbroke that swear to thee ! 215
 Make me, that nothing have, with nothing grieved,
 And thou with all pleased, that hast all achieved !
 Long mayst thou live in Richard's seat to sit,
 And soon lie Richard in an earthy pit !
 God save King Harry, unking'd Richard says, 220
 And send him many years of sunshine days !
 What more remains ?

North. No more, but that you read
 These accusations and these grievous crimes,
 Committed by your person and your followers
 Against the state and profit of this land ; 225
 That, by confessing them, the souls of men
 May deem that you are worthily deposed.

K. Rich. Must I do so ? and must I ravel out
 My weaved-up folly ? Gentle Northumberland,
 If thy offences were upon record, 230
 Would it not shame thee in so fair a troop

210 *duty's rites*] *duties rites* Q₃Q₄. *duti-*
ous Oaths F₁F₂Q₅. *dutious Oaths*
 F₃F₄. *duties, rites* Collier. *duteous*
rites Id. conj. *duties, rights* Id.
 conj. apud Delius.

212 *manors*] F₁F₂F₃. *Manners* Q₃. *Mun-*
nors Q₄Q₅F₄.

215 *that swear*] Q₃Q₄. *are made* FfQ₅.

217 *thou*] *thee* Vaughan conj. and Anon.
 conj. (N. & Q., 1876).

218—221 *Long...days!*] Put in the mar-

gin by Pope.

219 *earthy*] *earthly* Q₁.

220 *Harry*] Q₃Q₄. *Henry* FfQ₅.

221 *sunshine*] *sun-shines* Q₄.

222 [offering a Paper. Capell.

229 *folly?* *Gentle Northumberland,*]
 Collier. *Folly, gentle Northum-*
berland? Q₃Q₄. *follyes?* *Gentle*
Northumberland, FfQ₅.

Gentle] *Oh* Pope.

To read a lecture of them? If thou wouldst,
 There shouldst thou find one heinous article,
 Containing the deposing of a king
 And cracking the strong warrant of an oath, 235
 Mark'd with a blot, damn'd in the book of heaven :
 Nay, all of you that stand and look upon,
 Whilst that my wretchedness doth bait myself,
 Though some of you with Pilate wash your hands,
 Showing an outward pity; yet you Pilates 240
 Have here deliver'd me to my sour cross,
 And water cannot wash away your sin.

North. My lord, dispatch; read o'er these articles.

K. Rich. Mine eyes are full of tears, I cannot see:
 And yet salt water blinds them not so much 245
 But they can see a sort of traitors here.
 Nay, if I turn mine eyes upon myself,
 I find myself a traitor with the rest;
 For I have given here my soul's consent
 To undeck the pompous body of a king; 250
 Made glory base and sovereignty a slave,
 Proud majesty a subject, state a peasant.

North. My lord,—

K. Rich. No lord of thine, thou haught insulting man,
 Nor no man's lord; I have no name, no title, 255

232 *them?* FfQ₅. *them*, Q₃Q₄.

237 *all*] FfQ₅. om. Q₃Q₄.

upon] Q₃Q₄. *upon me* FfQ₅.

238 *bait*] *bate* Q₃Q₄.

240 *you*] *yon* F₃.

241 *deliver'd*] *deliuer* Q₃. *deliuered* Q₄
 F₄.

245 *salt water*] Q₃Q₄. *salt-water* FfQ₅.

250 *To*] Q₃Q₄. *T'* FfQ₅.

251 *Made*] *Make* Capell.

and sovereignty] Q₃Q₄. *a Soueraign-*

tie F₁. *a souveraine* F₂Q₅. *a*
soueraign F₃F₄.

253 *lord,—*] Theobald. *Lord*. Q₃Q₄Ff
 Q₅.

254 *of thine*] om. Vaughan conj., read-
 ing *My lord...man* as one line.

thou haught] om. Pope.

haught insulting] *haught-insulting*
 FfQ₅.

255 *Nor*] Q₃Q₄. *No, nor* FfQ₅.

No, not that name was given me at the font,
 But 'tis usurp'd: alack the heavy day,
 That I have worn so many winters out,
 And know not now what name to call myself!
 O that I were a mockery king of snow, 260
 Standing before the sun of Bolingbroke,
 To melt myself away in water-drops!
 Good king, great king, and yet not greatly good,
 An if my word be sterling yet in England,
 Let it command a mirror hither straight, 265
 That it may show me what a face I have,
 Since it is bankrupt of his majesty.

Boling. Go some of you and fetch a looking-glass.

[*Exit an attendant.*]

North. Read o'er this paper while the glass doth come.

K. Rich. Fiend, thou torment'st me ere I come to
 hell! 270

Boling. Urge it no more, my Lord Northumberland.

North. The commons will not then be satisfied.

K. Rich. They shall be satisfied: I'll read enough,
 When I do see the very book indeed
 Where all my sins are writ, and that's myself. 275

Re-enter Attendant, with a glass.

Give me the glass, and therein will I read.

260 *mockery king*] Q₃Q₄. *mockerie, king*
 FfQ₅.

263 *Good...good,*] Put in the margin by
 Pope.

264 *An if*] Theobald. *And if* Q₃Q₄Ff
 Q₅. *Ah if* Pope.

word] FfQ₅. *name* Q₃Q₄.

sterling] *starling*, Q₃Q₄.

265 *hither*] *hether* Q₃.

267 *his*] *it's* Capell conj.

268 [*Exit...*] Capell.

270 *torment'st*] Rowe. *torments* Q₃Q₄Ff
 Q₅.

275 *Re-enter...*] Capell. Enter one
 with a Glasse. FfQ₅. om. Q₃Q₄.

276—280 *Give me...prosperity,*] As four
 lines in Q₃Q₄ ending *yet?...this...
 woundes?...prosperitie!*

276 *the*] *that* FfQ₅.

and...read] Omitted in Q₃Q₄.

No deeper wrinkles yet? hath sorrow struck
 So many blows upon this face of mine,
 And made no deeper wounds? O flattering glass,
 Like to my followers in prosperity, 280
 Thou dost beguile me! Was this face the face
 That every day under his household roof
 Did keep ten thousand men? was this the face
 That, like the sun, did make beholders wink?
 Was this the face that faced so many follies, 285
 And was at last out-faced by Bolingbroke?
 A brittle glory shineth in this face:
 As brittle as the glory is the face;

[*Dashes the glass against the ground.*]

For there it is, crack'd in a hundred shivers.
 Mark, silent king, the moral of this sport, 290
 How soon my sorrow hath destroy'd my face.

Boling. The shadow of your sorrow hath destroy'd
 The shadow of your face.

K. Rich. Say that again.
 The shadow of my sorrow! ha! let's see:
 'Tis very true, my grief lies all within; 295
 And these external manners of laments
 Are merely shadows to the unseen grief,

277 *struck*] *stroke* Q₃Q₄.

281 *Thou...me!*] Omitted in Q₃Q₄.

281—285 *Was this...follies,*] As three lines in Q₃Q₄, ending *his...men?*... *follies.* See note (xxiii).

281 *this face*] *this* Q₃Q₄.

282 *household roof*] Hyphenated in F₃ F₄.

283 *keep*] *feed* Capell.

283, 284 *was...wink?*] Omitted in Q₃Q₄.

285 *Was...that*] Q₃Q₄. *Is...which* Ff Q₅.

285—290 *Was this...sport,*] Put in the margin by Pope.

286 *And*] Q₃Q₄. *That* Ff Q₅.

288 [*Dashes...*] Theobald.

289 *a hundred*] Q₃Q₄. *an hundred* Ff Q₅.

290 *sport*] *spor* Q₄.

293—298 *Say...soul;*] As five lines in Q₃Q₄, ending *sorrow*;... *griefe*... *manners...vnseene...soule.*

296 *manners*] *manner* F₁. *laments*] *lament* Capell.

That swells with silence in the tortured soul;
 There lies the substance: and I thank thee, king,
 For thy great bounty, that not only givest 300
 Me cause to wail, but teachest me the way
 How to lament the cause. I'll beg one boon,
 And then be gone and trouble you no more.
 Shall I obtain it?

Boling. Name it, fair cousin.

K. Rich. 'Fair cousin'? I am greater than a king:
 For when I was a king, my flatterers 306
 Were then but subjects; being now a subject,
 I have a king here to my flatterer.
 Being so great, I have no need to beg.

Boling. Yet ask. 310

K. Rich. And shall I have?

Boling. You shall.

K. Rich. Then give me leave to go.

Boling. Whither?

K. Rich. Whither you will, so I were from your
 sights. 315

Boling. Go, some of you convey him to the Tower.

K. Rich. O, good! convey? conveyers are you all,
 That rise thus nimbly by a true king's fall.

[*Exeunt King Richard, some Lords, and a Guard.*]

299 *There.....substance:]* Omitted in Q₃
 Q₄.

300 *For.....bounty,]* Omitted in Q₃Q₄,
 reading as one line *And I...
 givest.*

304 *Shall...it?]* Omitted in Q₃Q₄.
fair] *my fair* Hanmer.

305 *cousin?]* *Coose, why?* Q₃Q₄. *cousin?*
Why, Steevens (1778).

306—309 *For...beg.]* In Q₃Q₄ the lines
 end *subiects...heere...beg.*

311 *have]* *have it* Q₃Q₄.

312 *You]* *Ay, you* Seymour conj.

313 *Then]* *Why then* Q₃Q₄. *Why, pr'y-
 thee* Seymour conj.
go] *go then* Seymour conj.

315 *sights]* *sight* F₄.

317, 318 *O, good.....fall.]* Put in the
 margin by Pope.

317 *good]* *good:* FfQ₅. *good* Q₃Q₄.
convey ?] Capell. *conuey*, Q₃. *con-
 uay*, Q₄. *conuey:* FfQ₅.

318 [*Exeunt...*] Capell.

Boling. On Wednesday next we solemnly set down
Our coronation: lords, prepare yourselves. 320

[*Exeunt all except the Bishop of Carlisle, the
Abbot of Westminster, and Aumerle.*]

Abbot. A woeful pageant have we here beheld.

Car. The woe's to come; the children yet unborn
Shall feel this day as sharp to them as thorn.

Aum. You holy clergymen, is there no plot
To rid the realm of this pernicious blot? 325

Abbot. My lord,
Before I freely speak my mind herein,
You shall not only take the sacrament
To bury mine intents, but also to effect
Whatever I shall happen to devise. 330

I see your brows are full of discontent,
Your hearts of sorrow and your eyes of tears:
Come home with me to supper; and I'll lay
A plot shall show us all a merry day. [*Exeunt.*]

319, 320 *On...yourselves.] Let it be so,
and loe on wednesday next, We
solemnly proclaime our Coronation,
Lords be ready all. Q₁Q₂.*

320 After this line Johnson inserts *Let
it be so, and lo be ready all.*

Exeunt...] *Exeunt.* Manet West.
Caleil, Aumerle. Q₁. *Exeunt.*
Manet West Carleil, Aumerle. Q₂.
Exeunt. Manet West. Carleill, A-
umerle. Q₃Q₄. *Exeunt.* FfQ₅.

321 SCENE IV. Pope.

322 *woe's] woes* F₁.

324, 325 *plot...blot?] F₂Q₅. Plot...Blot.
F₁. Plot?...Blot? F₃F₄. plot...*

blot? Q₁Q₂Q₃Q₄.

326 *My lord,] My Lo: Q₁Q₂. om. Q₃
Q₄FfQ₅.*

327 *freely] om. Elze conj., reading My
...herein as one line.*

329 *intents] intent* Q₄.

also] om. Pope. else Vaughan
conj.

332 *hearts] harts* Q₁. *hart* Q₂. *heart*
Q₃Q₄FfQ₅.

333, 334 *and I'll lay A plot shall...day.]
Pope. Ile lay a plot, Shall...day.
QqFf (I'll F₄. plot FfQ₅). I will
lay A plot shall...day. Malone.*

ACT V.

SCENE I. *London. A street leading to the Tower.**Enter QUEEN and Ladies.*

Queen. This way the king will come; this is the way
 To Julius Cæsar's ill-erected tower,
 To whose flint bosom my condemned lord
 Is doom'd a prisoner by proud Bolingbroke:
 Here let us rest, if this rebellious earth
 Have any resting for her true king's queen. 5

Enter RICHARD and Guard.

But soft, but see, or rather do not see,
 My fair rose wither: yet look up, behold,
 That you in pity may dissolve to dew,
 And wash him fresh again with true-love tears. 10
 Ah, thou, the model where old Troy did stand,
 Thou map of honour, thou King Richard's tomb,
 And not King Richard; thou most beauteous inn,
 Why should hard-favour'd grief be lodged in thee,
 When triumph is become an alehouse guest? 15

K. Rich. Join not with grief, fair woman, do not so,
 To make my end too sudden: learn, good soul,
 To think our former state a happy dream;

ACT V. SCENE I.] FfQ₅. ACT IV.

SCENE II. Capell.

London.....Tower.] Capell. Con-
 tinues in London. Pope.Enter...Ladies.] FfQ₅. Enter the
 Queene with her attendants. Q₁Q₂Q₃
 Q₄ (Enter Queene Q₃Q₄).6 Enter...Guard.] FfQ₅. Enter Ric.Q₁Q₂. Enter Richard. Q₃Q₄.10 *true-love*] Hyphened in FfQ₅.11 *Ah, thou*] *Thou* Rowe (ed. 2). *O*
thou Pope.

[To K. Rich. Rowe.

model] *modle* Q₁Q₂.13 *King Richard*] *his prison* Hunter
 conj.

From which awaked, the truth of what we are
Shows us but this: I am sworn brother, sweet, 20
To grim Necessity, and he and I
Will keep a league till death. Hie thee to France
And cloister thee in some religious house:
Our holy lives must win a new world's crown,
Which our profane hours here have stricken down. 25

Queen. What, is my Richard both in shape and mind
Transform'd and weaken'd? hath Bolingbroke deposed
Thine intellect? hath he been in thy heart?
The lion dying thrusteth forth his paw,
And wounds the earth, if nothing else, with rage 30
To be o'erpower'd; and wilt thou, pupil-like,
Take thy correction mildly, kiss the rod,
And fawn on rage with base humility,
Which art a lion and a king of beasts?

K. Rich. A king of beasts, indeed; if aught but beasts,
I had been still a happy king of men. 36
Good sometime queen, prepare thee hence for France:
Think I am dead, and that even here thou takest,
As from my death-bed, thy last living leave.
In winter's tedious nights sit by the fire 40
With good old folks, and let them tell thee tales

20 *brother, sweet*] (*brother sweet*) Q₂Q₃Q₄.

22 *Hie*] *High* FfQ₅.

25 *stricken*] FfQ₅. *throwne* Q₁Q₂Q₃.
thrown Q₄.

26 *What*] *How* Pope.

27 *weaken'd*] *weak* Pope, ending the line
at *depos'd*. *weakened* Steevens, end-
ing the line at *Bolingbroke*, as QqFf.
weak'd S. Walker conj.

Bolingbroke] *proud Bolingbroke* Ca-
pell. *this Bolingbroke* Collier MS.
(ending the line as QqFf).

28 *hath he*] om. Collier MS.

been in] *benumb'd* Vaughan conj.

ta'en in Kinnear conj.

32 *thy*] *the* Q₁.

correction mildly,] FfQ₅. *correction*,
mildly Q₁Q₂Q₃Q₄.

34 *a king*] *the king* Q₁.

beasts?] Q₄Ff. *beasts*. Q₁Q₂. *beastes*.
Q₃. *Beast?* Q₅ (Cap.).

35 *ought*] *ought* F₄.

but beasts] *but beast* Q₃Q₄.

37 *sometime queen*,] (*sometimes queene*)
Q₁Q₂. (*sometime Queene*) Q₃Q₄F₁F₂
Q₅. (*sometime*) *Queen* F₃F₄.

39 *thy*] Q₁. *my* The rest.

41 *thee*] *the* Q₁.

Of woeful ages long ago betid;
 And ere thou bid good night, to quit their griefs,
 Tell thou the lamentable tale of me,
 And send the hearers weeping to their beds: 45
 For why, the senseless brands will sympathize
 The heavy accent of thy moving tongue,
 And in compassion weep the fire out;
 And some will mourn in ashes, some coal-black,
 For the deposing of a rightful king. 50

Enter NORTHUMBERLAND *and* others.

North. My lord, the mind of Bolingbroke is changed;
 You must to Pomfret, not unto the Tower.
 And, madam, there is order ta'en for you;
 With all swift speed you must away to France.

K. Rich. Northumberland, thou ladder wherewithal 55
 The mounting Bolingbroke ascends my throne,
 The time shall not be many hours of age
 More than it is, ere foul sin gathering head
 Shall break into corruption: thou shalt think,
 Though he divide the realm, and give thee half, 60
 It is too little, helping him to all;
 And he shall think that thou, which know'st the way
 To plant unrightful kings, wilt know again,

42 *betid*] Hanmer. *betidde* Q₁. *betide*
 Q₂Q₃Q₄FfQ₅.

43 *night*] om. Q₄.
quit] FfQ₅. *quite* Q₁Q₂Q₃Q₄. *quiet*
 Anon. conj.

griefs] *griefes* Q₁. *griefe* Q₂Q₃Q₄F₁
 F₂Q₅. *grief* F₃F₄.

44 *tale*] *fall* FfQ₅.

46—50 *For...king.*] Put in the margin
 by Pope.

46 *For why,*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *For why?* Ff
 Q₅. *Haply* Vaughan conj.

sympathize] *sympathie* Q₂. *simpaty*
 Q₃Q₄.

47 *The heavy*] *With the heavy* Keight-
 ley.

thy] *my* F₂Q₅F₃F₄.

51 SCENE II. Pope.

and others] Capell.

59 *corruption*] *convulsion* Collier conj.

62 *And he*] Rowe. *Ile* QqFf. *He too*
 Vaughan conj.

know'st] *knowest* Q₁.

63 *wilt*] *will* Q₃Q₄.

Being ne'er so little urged, another way
 To pluck him headlong from the usurped throne. 65
 The love of wicked men converts to fear;
 That fear to hate, and hate turns one or both
 To worthy danger and deserved death.

North. My guilt be on my head, and there an end.
 Take leave and part; for you must part forthwith. 70

K. Rich. Doubly divorced! Bad men, you violate
 A twofold marriage; 'twixt my crown and me,
 And then betwixt me and my married wife.
 Let me unkiss the oath 'twixt thee and me;
 And yet not so, for with a kiss 'twas made. 75
 Part us, Northumberland; I towards the north,
 Where shivering cold and sickness pines the clime;
 My wife to France: from whence, set forth in pomp,
 She came adorned hither like sweet May,
 Sent back like Hallowmas or short'st of day. 80

Queen. And must we be divided? must we part?

K. Rich. Ay, hand from hand, my love, and heart
 from heart.

Queen. Banish us both and send the king with me.

North. That were some love but little policy.

Queen. Then whither he goes, thither let me go. 85

K. Rich. So two, together weeping, make one woe.

64 urged,] *urg'd*, F₂Q₅F₃F₄. *vrg'd* Q₁.
vrg'd Q₂Q₃Q₄. *vrg'd* F₁.

66 men] *friends* FfQ₅.

69 North.] om. Q₂.
 there] *there's* F₄.

71 you] *ye* FfQ₅.

72 marriage; 'twixt] F₁F₂Q₅F₃. *Marriage?* 'twixt F₄. *marriage twixt* Q₁.
marriage, betwixt Q₂. *mariage, betwixt* Q₃Q₄.

74 'twixt] *betwixt* Q₂Q₃Q₄.

[To the Queen. Rowe. (embrace)
 Collier MS.

77 sickness] *darkness* Vaughan conj.

78 wife] *Queene* FfQ₅.

set] *sent* Anon. conj.

80 like] om. Q₅.

Hallowmas] Malone. *Hollowmas*
 QqFf.

short'st of day] *shortest day* Rowe.

82 *Ay...heart.*] Omitted by Pope.

84 North.] FfQ₅. King. Q₁Q₂Q₃Q₄.

85—95 *Then...part;*] Put in the margin
 by Pope.

86 *woe.*] *woe*, Vaughan conj.

Weep thou for me in France, I for thee here;
 Better far off than near, be ne'er the near.
 Go, count thy way with sighs; I mine with groans.

Queen. So longest way shall have the longest moans. 90

K. Rich. Twice for one step I'll groan, the way being
 short,

And piece the way out with a heavy heart.
 Come, come, in wooing sorrow let's be brief,
 Since, wedding it, there is such length in grief:
 One kiss shall stop our mouths, and dumbly part; 95
 Thus give I mine, and thus take I thy heart.

Queen. Give me mine own again; 'twere no good part
 To take on me to keep and kill thy heart.

So, now I have mine own again, be gone,
 That I may strive to kill it with a groan. 100

K. Rich. We make woe wanton with this fond delay:
 Once more, adieu; the rest let sorrow say. [*Exeunt.*]

SCENE II. *The Duke of York's palace.*

Enter YORK and his DUCHESS.

Duch. My lord, you told me you would tell the rest,

87 *thou*] om. $Q_2 Q_3 Q_4$.

for thee] *for for thee* Q_5 .

88 *off...the near*] *off than neere be nere*
the neere Q_1 . *off then neere be nere*
the neere Q_2 . *off then neere be neare*
the neere $Q_3 Q_4$. *off, then neere, be*
ne're the neere $F_1 F_2 Q_5$ (*than* $F_2 Q_5$)
 and so, substantially, $F_3 F_4$. *off, than*
—near, be ne'er the near Capell. *off*
than near, being ne'er the near Col-
 lier, ed. 2 (Collier MS.). See note
 (XXIV).

95 *dumbly*] $Q_1 F_3 F_4$. *dumbely* $F_1 F_2$.

doubly $Q_2 Q_3 Q_4 Q_5$.

96 *thus*] *thus thus* Q_5 .

[*They kiss.* Rowe.

97 *mine*] *my* Q_4 .

98 [*Kiss again.* Rowe.

SCENE II.] SCENE III. Pope. ACT
 V. SCENE I. Capell.

The...palace.] Pope. The same (i.e.
 London). A room in York's house.
 Capell.

Enter...] $Ff Q_5$. Enter the Duke of
 Yorke and the Dutchesse. $Q_1 Q_2 Q_3$
 Q_4 .

When weeping made you break the story off
Of our two cousins coming into London.

York. Where did I leave?

Duch. At that sad stop, my lord,
Where rude misgovern'd hands from windows' tops 5
Threw dust and rubbish on King Richard's head.

York. Then, as I said, the duke, great Bolingbroke,
Mounted upon a hot and fiery steed,
Which his aspiring rider seem'd to know,
With slow but stately pace kept on his course, 10
Whilst all tongues cried 'God save thee, Bolingbroke!'
You would have thought the very windows spake,
So many greedy looks of young and old
Through casements darted their desiring eyes
Upon his visage, and that all the walls 15
With painted imagery had said at once
'Jesu preserve thee! welcome, Bolingbroke!'
Whilst he, from the one side to the other turning,
Bareheaded, lower than his proud steed's neck,
Bespake them thus; 'I thank you, countrymen:' 20
And thus still doing, thus he pass'd along.

Duch. Alack, poor Richard! where rode he the whilst?

York. As in a theatre, the eyes of men,
After a well-graced actor leaves the stage,
Are idly bent on him that enters next, 25
Thinking his prattle to be tedious;

2 *off*] of Q_1 . om. $Q_2Q_3Q_4$.

5 *windows*] *window* Pope.

10 *stately*] *spritely* Vaughan conj.

11 *Whilst* Q_1 . *While* The rest.
thee,] F_4 . *thee* $F_1F_2Q_5F_3$. *the* Q_1Q_2
 Q_3Q_4 .

16 *had*] om. Vaughan conj.

17 *thee* /] *thee*, FfQ_5 . *the* $Q_1Q_2Q_3Q_4$.

18 *the one*] *one* FfQ_6 .

20 *Bespake*] *Bespeak* F_4 . *Bespoke*
Rowe.

21 *And thus*] *And this* Vaughan conj.

22 *Alack*] *Alac* Q_1 . *Alacke* $Q_2Q_3Q_4$.
Alas FfQ_5 .

rode] Q_1 . *rides* The rest.

whilst] *while* Pope.

25 *idly*] *rudely* Vaughan conj.

Even so, or with much more contempt, men's eyes
 Did scowl on gentle Richard; no man cried 'God save him!'
 No joyful tongue gave him his welcome home:
 But dust was thrown upon his sacred head; 30
 Which with such gentle sorrow he shook off,
 His face still combating with tears and smiles,
 The badges of his grief and patience,
 That had not God, for some strong purpose, steel'd
 The hearts of men, they must perforce have melted, 35
 And barbarism itself have pitied him.
 But heaven hath a hand in these events,
 To whose high will we bound our calm contents.
 To Bolingbroke are we sworn subjects now,
 Whose state and honour I for aye allow. 40

Duch. Here comes my son Aumerle. •

York. Aumerle that was;
 But that is lost for being Richard's friend,
 And, madam, you must call him Rutland now:
 I am in parliament pledge for his truth
 And lasting fealty to the new made king. 45

Enter AUMERLE.

Duch. Welcome, my son: who are the violets now
 That strew the green lap of the new come spring?

Aum. Madam, I know not, nor I greatly care not:
 God knows I had as lief be none as one.

27 *or with much*] *with* Vaughan conj.,
 reading *Even so...scowl* as one line.
 28 *gentle Richard*] $Q_2 Q_3 Q_4$. *gentle Ric.*
 Q_1 . *Richard* Ff Q_5 . See note
 (xxv).

38 *To*] *By* Vaughan conj.
bound] *bind* Capell. *bow* Dyce, ed.
 2 (Lettsom conj.).

39 *subjects*] *subiect* $Q_3 Q_4$.

40 *for*] *for* F_2 .

41 SCENE IV. Pope.

45 *to*] in $F_2 F_3 F_4$.

Enter Aumerle.] Ff (after line 40).

Enter Aum. $Q_3 Q_4$ (at line 41). om.

$Q_1 Q_2$.

46 *are*] *art* $Q_3 Q_4$.

47 *spring?*] Ff Q_5 . *spring.* $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$.

48 *nor...not*] *nor do greatly care* Ham-
 mer.

care not] *care* Rowe.

York. Well, bear you well in this new spring of time,
Lest you be cropp'd before you come to prime. 51

What news from Oxford? hold those justs and triumphs?

Aum. For aught I know, my lord, they do.

York. You will be there, I know.

Aum. If God prevent not, I purpose so. 55

York. What seal is that, that hangs without thy bosom?
Yea, look'st thou pale? let me see the writing.

Aum. My lord, 'tis nothing.

York. No matter, then, who see it:
I will be satisfied; let me see the writing.

Aum. I do beseech your grace to pardon me: 60
It is a matter of small consequence,
Which for some reasons I would not have seen.

• *York.* Which for some reasons, sir, I mean to see.
I fear, I fear,—

Duch. What should you fear?
'Tis nothing but some band, that he is enter'd into 65
For gay apparel 'gainst the triumph day.

York. Bound to himself! what doth he with a bond

50 *new spring*] Hyphenated in FfQ₅.

51 *Lest*] Q₁. *Least* The rest.

52 *hold those...*] FfQ₅. *do these...hold*

Q₁Q₂Q₃Q₄.

53 *ought*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *ought* FfQ₅.

my lord] om. Pope.

they do] om. Capell.

54 *I know*] om. Pope.

55 *prevent*] *prevent me* Rowe. *prevent*
it Capell.

purpose] *do purpose* Grant White conj.

57 *Yea...let me*] *Yea...come, let me* Hanmer. *Yea...boy, let me* Malone conj. *Boy...come, let me* quoted by Rann. *Yea...let me then* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

pale] *pale, sir*? Capell. *pale, son*?

Taylor conj. MS.

writing] *writing, sir* Keightley. See note (xxvi).

58 *see*] *sees* FfQ₅.

64 *I fear,—*] *I fear—* Theobald. *I feare.* QqFf. *I fear me—* Seymour conj.

What] *You fear?* *what* Capell. *Why, what* Seymour conj. *My lord, what* Taylor conj. MS.

fear?] *fear, my lord?* Pope.

65 *band*] *bond* FfQ₅.

that he is] *he's* Pope.

66 *gay*] *gay and fit* Seymour conj.

'gainst...day.] *gainst...day.* Q₁. *against the triumph.* Q₂Q₃Q₄FfQ₅. *now against the triumph.* Hanmer.

That he is bound to? Wife, thou art a fool.

Boy, let me see the writing.

Aum. I do beseech you, pardon me; I may not show it.

York. I will be satisfied; let me see it, I say. 71

[*He plucks it out of his bosom and reads it.*]

Treason! foul treason! Villain! traitor! slave!

Duch. What is the matter, my lord?

York. Ho! who is within there?

Enter a Servant.

Saddle my horse.

God for his mercy, what treachery is here! 75

Duch. Why, what is it, my lord?

York. Give me my boots, I say; saddle my horse.

[*Exit Servant.*]

Now, by mine honour, by my life, by my troth,
I will appeach the villain.

Duch. What is the matter?

York. Peace, foolish woman. 80

Duch. I will not peace. What is the matter, Aumerle?

Aum. Good mother, be content; it is no more

Than my poor life must answer.

68 *bound to?* Q₄FfQ₅. *bound to.* Q₁Q₂.

bound to: Q₃.

[*pushing her away.* Capell.

70 *I do beseech*] '*Beseech* Capell. *I beseech* Seymour conj.

pardon me] *To pardon me, my lord* Seymour conj.

71 *see it*] *see 't* Q₅.

[*He...reads it.*] Q₁Q₂Q₃Q₄. Snatches it. FfQ₅.

73 *What is*] *What's* FfQ₅.

74 *Ho /*] om. Seymour conj.

who is] *who's* FfQ₅.

there?] *there?* *ho!* Dyce, ed. 2 (Seymour conj.).

Enter a Servant.] Servant appears.

Capell. om. QqFf.

Saddle] *Saddle me* Hanmer.

75 *God*] *Heaven* FfQ₅. *now God* Seymour conj.

here /] Capell. *here?* QqFf.

76 *Why,*] om. Seymour conj.

is it] *is 't* FfQ₅.

77 [*Exit Servant.*] Capell.

78 *mine*] *my* FfQ₅.

by my...by my] Q₁. *my...my* Q₂Q₃

Q₄FfQ₅. *by my...my* Pope.

79 *What is*] *What's* Capell.

80 *woman*] *woman, peace* Seymour conj.

81 *Aumerle?*] *sonne?* F₁F₂Q₅. *son?* F₃F₄.

son? *I pray thee, tell me.* Seymour conj.

Duch. Thy life answer!

York. Bring me my boots: I will unto the king.

Re-enter Servant with boots.

Duch. Strike him, Aumerle. Poor boy, thou art amazed.
Hence, villain! never more come in my sight. 86

York. Give me my boots, I say.

Duch. Why, York, what wilt thou do?
Wilt thou not hide the trespass of thine own?
Have we more sons? or are we like to have? 90
Is not my teeming date drunk up with time?
And wilt thou pluck my fair son from mine age,
And rob me of a happy mother's name?
Is he not like thee? is he not thine own?

• *York.* Thou fond mad woman, 95
Wilt thou conceal this dark conspiracy?
A dozen of them here have ta'en the sacrament,
And interchangeably set down their hands,
To kill the king at Oxford.

Duch. He shall be none;
We'll keep him here: then what is that to him? 100
York. Away, fond woman! were he twenty times my
son,
I would appeach him.

84 SCENE V. Pope.

me] om. $F_2 Q_5 F_3 F_4$.

Re-enter...] Capell. *Enter...* $Ff Q_5$
(before line 84). His man enters
with his bootcs. $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$.

86 [Speaking to the Servant. Pope.
[to the Servant, driving him out.
Capell.

87 *I say*] om. Pope.

89 *thou not*] *not thou* $Q_2 Q_3 Q_4$.

95 *Thou*] *Peace, peace, I say, thou Sey-*
mour conj.
mad] *and mad* Q_5 .

VOL. IV.

98 *set down*] *set* $F_3 F_4$. *have set* Rowe.
their] *there* Q_1 .

99, 100 *He...here:*] As one line in $Q_1 Q_2$
 $Q_3 Q_4$.

99 *none*] *gone* Gould conj.

101, 102 *Away...him.*] As in $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$;
as prose in $Ff Q_5$; as two lines in
Rowe (ed. 2), the first ending
times.

101 *Away,*] In a separate line, Steevens
(1793).

were] *where* F_2 .

102 (Striuing) Collier MS.

Duch. Hadst thou groan'd for him
 As I have done, thou wouldst be more pitiful.
 But now I know thy mind; thou dost suspect
 That I have been disloyal to thy bed, 105
 And that he is a bastard, not thy son:
 Sweet York, sweet husband, be not of that mind:
 He is as like thee as a man may be,
 Not like to me, or any of my kin,
 And yet I love him.

York. Make way, unruly woman! [*Exit.* 110

Duch. After, Aumerle! mount thee upon his horse;
 Spur post, and get before him to the king,
 And beg thy pardon ere he do accuse thee.
 I'll not be long behind; though I be old,
 I doubt not but to ride as fast as York: 115
 And never will I rise up from the ground
 Till Bolingbroke have pardon'd thee. Away, be gone!
 [*Exeunt.*

SCENE III. Windsor Castle.

Enter BOLINGBROKE, PERCY, and other Lords.

Boling. Can no man tell me of my unthrifty son?

102, 103 *Hadst...done,*] Arranged as in
 Rowe (ed. 2); as one line in QqFf.

103 *thou wouldst*] *thou wouldst* F₁F₂Q₅.
thou'dst Rowe (ed. 2).

108 *a man*] *any man* Q₁ (Huth).

109 *Not*] *Nor* Rowe (ed. 2).

to] om. Q₂Q₃Q₄.

or] *nor* FfQ₅.

any] *a* Q₁ (Huth).

110 breaking away. Collier MS.

112 *Spur post*] *Spur, post* Q₁Q₂Q₃Q₄.

116 *And*] *An* Q₁.

117 *pardon'd*] FfQ₅. *pardoned* Q₁Q₂Q₃
 Q₄.

be gone] om. Pope. In a separate
 line, Steevens (1793).

[*Exeunt.*] Rowe (ed. 2). *Exe.* Rowe
 (ed. 1). *Exit.* Ff. *Ex.* Q₅. om.
 Q₁Q₂Q₃Q₄.

SCENE III.] SCENE VI. Pope. SCENE
 II. Capell.

Windsor Castle.] The court at
 Windsor-Castle. Theobald. Oxford.
 Pope.

Enter.....] FfQ₅. *Enter the King*
with his nobles. Q₁Q₂Q₃Q₄.

1 *tell me*] *tell* FfQ₅.

'Tis full three months since I did see him last :
 If any plague hang over us, 'tis he.
 I would to God, my lords, he might be found :
 Inquire at London, 'mongst the taverns there, 5
 For there, they say, he daily doth frequent,
 With unrestrained loose companions,
 Even such, they say, as stand in narrow lanes,
 And beat our watch, and rob our passengers ;
 Which he, young wanton and effeminate boy, 10
 Takes on the point of honour to support
 So dissolute a crew.

Percy. My lord, some two days since I saw the prince,
 And told him of those triumphs held at Oxford.

Boling. And what said the gallant? 15

• *Percy.* His answer was, he would unto the stews,
 And from the common'st creature pluck a glove,
 And wear it as a favour ; and with that
 He would unhorse the lustiest challenger.

Boling. As dissolute as desperate ; yet through both 20
 I see some sparks of better hope, which elder years
 May happily bring forth. But who comes here?

4 *God]* *heaven* FfQ₅.

9 *beat...rob]* *rob...beat* FfQ₅.

watch.....passengers] *passengers.....*

watch Daniel conj.

10 *Which]* *While* Pope. *Whilst* Capell.

young wanton] *yong wanton* Q₁Q₂Q₃Q₄
 Q₄. *yong wanton*, F₁F₂. *young*
wanton, Q₅F₃F₄. *young, wanton*
 Rowe.

11, 12 *Takes...crew.]* As in FfQ₅ ; as
 one line in Q₁Q₂Q₃Q₄.

12 *So...crew.]* See note (xxvii).

13 *My lord...since]* *Some two days since*,

My lord Seymour conj., reading *So*
...of as two lines, the first ending
since.

14 *those]* *these* FfQ₅. *the* Hanmer.

15 *the gallant]* *he* Seymour conj.

16 *unto]* *to* Q₂Q₃Q₄.

17 *common'st]* FfQ₅. *commonst* Q₁.
commonest Q₂Q₃Q₄.

20—22 See note (xxviii).

21 *sparks]* *sparkles* Q₂Q₃Q₄.

sparks of better] *sparks of* Pope.
sparkles of a better Capell (reading
 as one line *which...forth*).

years] *dayes* FfQ₅.

Enter AUMERLE.

Aum. Where is the king?

Boling. What means our cousin, that he stares and looks
So wildly? 25

Aum. God save your grace! I do beseech your majesty,
To have some conference with your grace alone.

Boling. Withdraw yourselves, and leave us here alone.

[Exeunt Percy and Lords.]

What is the matter with our cousin now?

Aum. For ever may my knees grow to the earth, 30
My tongue cleave to my roof within my mouth,
Unless a pardon ere I rise or speak.

Boling. Intended or committed was this fault?
If on the first, how heinous e'er it be,
To win thy after-love I pardon thee. 35

Aum. Then give me leave that I may turn the key,
That no man enter till my tale be done.

Boling. Have thy desire.

York. *[Within]* My liege, beware; look to thyself;
Thou hast a traitor in thy presence there. 40

Boling. Villain, I'll make thee safe. *[Drawing.]*

Enter A.] FfQ₅. Enter Aumerle
amazed. Q₁Q₂Q₃Q₄. Collier MS. adds
(rush in).

24, 25 *What...wildly?* Arranged as by
Collier; as one line in Q₁Q₂Q₃Q₄;
as two lines in FfQ₅, the first end-
ing *stares*; as two lines in Capell,
the first ending *means*.

24 *our*] *my* Q₅.
and looks] om. Elze conj., reading
What...wildly? as one line.

28 *[Exeunt...]* Capell. Exeunt Lords,
Hanmer.

30 *[Kneels. Rowe.*

31 *my roof*] *the roof* Dyce, ed. 2 (Lett-
som conj.).

34 *on*] *but* Pope. of Collier (ed. 2).

only Anon. conj.

36 *I may*] *May* Q₁.

37 *my tale be*] *my tale me* F₁. *the tale*
be F₂Q₅F₃F₄.

38 *[Aumerle rises, and locks the Door.*
Capell.

39 *[The Duke of Yorke knocks at the*
doore and cryeth. Q₁Q₂Q₃Q₄ (knokes
Q₄; crieth Q₁). Yorke within. Ff
Q₅ (at line 38).

beware...thyself;] *look to thyself;* *be-*
ware; Anon. conj.

thyself] *thyself, my liege* Capell.

41, 42 *Villain...hand;*] As one line in
Capell.

41 *[Drawing.]* Johnson. in Act to stab.
Capell.

Aum. Stay thy revengeful hand; thou hast no cause to fear.

York. [*Within*] Open the door, secure, foolhardy king: Shall I for love speak treason to thy face?

Open the door, or I will break it open. 45

Enter YORK.

Boling. What is the matter, uncle? speak; Recover breath; tell us how near is danger, That we may arm us to encounter it.

York. Peruse this writing here, and thou shalt know The treason that my haste forbids me show. 50

Aum. Remember, as thou read'st, thy promise pass'd: I do repent me; read not my name there; My heart is not confederate with my hand.

York. It was, villain, ere thy hand did set it down. I tore it from the traitor's bosom, king; 55 Fear, and not love, begets his penitence: Forget to pity him, lest thy pity prove A serpent that will sting thee to the heart.

Boling. O heinous, strong and bold conspiracy! O loyal father of a treacherous son! 60

42 *Stay...fear.*] As in Qq; as prose in Ff.

[withholding him. Capell.

43 [*Within*] Capell.

secure, foolhardy] *secure foole, hardie* Q₁Q₂Q₃Q₄ (*hardy* Q₃Q₄). *secure foul-hardy* F₄.

46 SCENE VII. Pope.

Enter...] The King opens the door, enter York. Johnson.

[opens, and shuts again. Capell.

46, 47 *What.....danger.*] As in Capell; as two lines in QqFf, the first ending *breath*.

speak; Recover] *speak, take* Pope.

Recover Capell.

46—48 *uncle?...it.*] Pope. *uncle,...it?* Q₁Q₂Q₃Q₄. (*uncle*)...*it.* FfQ₅.

50 *treason*] *reason* FfQ₅.

(Gives it) Collier MS.

51 *pass'd*] Dyce. *past* QqFf.

54 *It was, villain...did set*] *Villain, it was...set* Pope.

It was] *'Twas* Steevens.

55 *it*] om. Q₂ (Cap.).

56 *not*] *nos* Q₄.

57 *lest*] *least* FfQ₅.

58 *the*] *thee* Q₄.

59 *strong*] *strange* S. Walker conj.

Thou sheer, immaculate and silver fountain,
From whence this stream through muddy passages
Hath held his current and defiled himself!

Thy overflow of good converts to bad,
And thy abundant goodness shall excuse 65
This deadly blot in thy digressing son.

York. So shall my virtue be his vice's bawd;
And he shall spend mine honour with his shame,
As thriftless sons their scraping fathers' gold.
Mine honour lives when his dishonour dies, 70
Or my shamed life in his dishonour lies:
Thou kill'st me in his life; giving him breath,
The traitor lives, the true man's put to death.

Duch. [*Within*] What ho, my liege! for God's sake, let
me in.

Boling. What shrill-voiced suppliant makes this eager
cry? 75

Duch. A woman, and thy aunt, great king; 'tis I.
Speak with me, pity me, open the door:
A beggar begs that never begg'd before.

Boling. Our scene is alter'd from a serious thing,
And now changed to 'The Beggar and the King.' 80
My dangerous cousin, let your mother in:
I know she is come to pray for your foul sin.

61 *sheer*] *clear* Pope.

63 *held*] Q_1Q_2 . *hald* Q_3Q_4 . *had* Ff Q_5 .

64 *converts to bad*] *converts the bad*
Theobald (ed. 2). *covers the bad*
Long MS.

65 *thy*] *thine* $F_2Q_6F_3F_4$.

abundant] *aboundant* $Q_1Q_2Q_3Q_4$.

66 See note (xxix).

68 *And*] *An* Q_1 .

69 *fathers*] Pope. *father's* Rowe.
fathers $QqFf$.

74 [*Within*] om. $Q_1Q_2Q_3Q_4$. Dutchesse

within. Ff Q_6 (after line 73).

God's] *heavens* Ff Q_6 .

75 *shrill-voiced*] *shrill voice* Q_1Q_2 .
eager] *eger* $Q_1Q_2Q_3Q_4$.

76 *thy*] *thine* Ff Q_6 .

77 *open*] *open me* Anon. conj.

79, 80 *Our...King.*] Put in the margin
by Pope.

alter'd from...thing, And now] *al-*
ter'd; from...thing, 'Tis now Capell.

82 *she is*] *she's* Ff Q_6 .

[Aumerle unlocks the door. Dyce.

York. If thou do pardon, whosoever pray,
 More sins for this forgiveness prosper may.
 This fester'd joint cut off, the rest rest sound; 85
 This let alone will all the rest confound.

Enter DUCHESS.

Duch. O king, believe not this hard-hearted man!
 Love loving not itself none other can.

York. Thou frantic woman, what dost thou make here?
 Shall thy old dugs once more a traitor rear? 90

Duch. Sweet York, be patient. Hear me, gentle
 liege. [Kneels.

Boling. Rise up, good aunt.

Duch. Not yet, I thee beseech:
 For ever will I walk upon my knees,
 And never see day that the happy sees,
 Till thou give joy; until thou bid me joy, 95
 By pardoning Rutland, my transgressing boy.

Aum. Unto my mother's prayers I bend my knee.
 [Kneels.

York. Against them both my true joints bended be.
 [Kneels.

Ill mayst thou thrive, if thou grant any grace!

Duch. Pleads he in earnest? look upon his face; 100
 His eyes do drop no tears, his prayers are in jest;
 His words come from his mouth, ours from our breast:

(Aum. goes to the doore and opens
 it) Collier MS.

84 *this*] *his* Pope.

85 *fester'd*] *fetter'd* Capell (corrected in
 Notes).

rest rest] *rest rests* FfQ₅. *rest is* Pope.

87 SCENE VIII. Pope.

Enter...] Collier MS. adds 'in dis-
 may.'

hard-hearted] *heard-hearted* F₂.

89 *make*] *do* Rowe (ed. 2).

here?] Q₁Q₂Q₃Q₄. *here*, FfQ₅.

91, 97, 98 [Kneels.] Rowe.

93 *walk*] *kneele* F₁F₂Q₅. *kneel* F₃F₄.

95 *give joy*] *give light* Anon. conj. *give*
way Vaughan conj.

99 *Ill...grace!*] Omitted in FfQ₅.

101 *do*] om. Pope.

prayers are in] *prayer's in* Vaughan
 conj.

in] om. Capell.

102 *come*] *do come* Q₂Q₃Q₄.

He prays but faintly and would be denied;
 We pray with heart and soul and all beside:
 His weary joints would gladly rise, I know; 105
 Our knees shall kneel till to the ground they grow:
 His prayers are full of false hypocrisy;
 Ours of true zeal and deep integrity.
 Our prayers do out-pray his; then let them have
 That mercy which true prayer ought to have. 110

Boling. Good aunt, stand up.

Duch. Nay, do not say, 'stand up;'
 Say 'pardon' first, and afterwards 'stand up.'
 An if I were thy nurse, thy tongue to teach,
 'Pardon' should be the first word of thy speech.
 I never long'd to hear a word till now; 115
 Say 'pardon,' king; let pity teach thee how:
 The word is short, but not so short as sweet;
 No word like 'pardon' for kings' mouths so meet.

York. Speak it in French, king; say, 'pardonne moi.'

Duch. Dost thou teach pardon pardon to destroy? 120
 Ah, my sour husband, my hard-hearted lord,
 That set'st the word itself against the word!

- | | |
|---|--|
| <p>106 <i>shall</i>] Ff Q₅. <i>still</i> Q₁Q₂Q₃Q₄. <i>will</i>
 Vaughan conj.
 <i>ground</i>] <i>earth</i> Capell (corrected in
 Errata).
 109 <i>them</i>] <i>him</i> Q₅.
 <i>have</i>] <i>crave</i> Pope.
 110 <i>prayer</i>] <i>prayers</i> Ff Q₅.
 <i>have</i>] <i>crave</i> S. Walker conj. <i>move</i>
 Kinnear conj.
 111 <i>Boling.</i>] <i>Bul.</i> Ff Q₅. <i>Yorke</i> Q₁.
 <i>King.</i> Q₂Q₃Q₄.
 112 <i>Say...and</i>] <i>But...and</i> Ff Q₅. <i>But</i>
 <i>...say</i> Pope.
 113 <i>An if</i>] Theobald. <i>And if</i> Qq Ff.
 116 <i>thee</i>] <i>the</i> Q₄.
 117—128 <i>The word...rehearse.</i>] Put in</p> | <p>the margin by Pope. Placed by
 Theobald after <i>strong</i>, line 135.
 118 <i>mouths so</i>] <i>mouth is</i> or <i>mouth to</i>
 Vaughan conj.
 <i>mouths</i>] F₃F₄. <i>mouthes</i> Q₁Q₂Q₃Q₄.
 <i>mouth's</i> F₁F₂Q₅.
 119 <i>say</i>] <i>sayd</i> F₂.
 <i>pardonne moi</i>] <i>pardonne moy</i> Q₁Q₂
 Q₃Q₄. <i>pardon'ne moy</i> Ff Q₅. <i>par-</i>
 <i>donnez moy</i> Rowe. <i>pardon,—a</i>
 <i>moi!</i> Bubier conj.
 120 <i>pardon pardon to destroy?</i>] Q₁Q₂.
 <i>pardon?</i> <i>pardon to destroy:</i> Q₃Q₄.
 <i>pardon, Pardon to destroy?</i> Ff Q₅.
 122 <i>set'st</i>] Q₅F₂F₃F₄. <i>sets</i> Q₁Q₂Q₃Q₄.
 <i>set's</i> F₁.</p> |
|---|--|

Speak 'pardon' as 'tis current in our land;
 The chopping French we do not understand.
 Thine eye begins to speak, set thy tongue there: 125
 Or in thy piteous heart plant thou thine ear;
 That hearing how our complaints and prayers do pierce,
 Pity may move thee 'pardon' to rehearse.

Boling. Good aunt, stand up.

Duch. I do not sue to stand;
 Pardon is all the suit I have in hand. 130

Boling. I pardon him, as God shall pardon me.

Duch. O happy vantage of a kneeling knee!
 Yet am I sick for fear: speak it again;
 Twice saying 'pardon' doth not pardon twain,
 But makes one pardon strong.

• *Boling.* With all my heart 135
 I pardon him.

Duch. A god on earth thou art.

Boling. But for our trusty brother-in-law, and the
 abbot,

With all the rest of that consorted crew,
 Destruction straight shall dog them at the heels.
 Good uncle, help to order several powers 140
 To Oxford, or where'er these traitors are:
 They shall not live within this world, I swear,
 But I will have them, if I once know where.
 Uncle, farewell: and, cousin too, adieu:

126 *thy*] *Q*₁ (Dev. and Cap.). *this* *Q*₁
 (Huth).

129 *Boling.*] Yorke. *Q*₁.

131, 146 *God*] *heaven* *Ff* *Q*₅.

135, 136 *With...him.*] Pope. *I pardon*
him with all my heart. *Qq* *Ff* (*al* *Q*₁
*Q*₂; *hart* *F*₁).

137 *and the*] *the* *Ff* *Q*₅. —*the* Theobald.
 See note (xxx).

141 *where'er...are*] *where else...be* Collier

MS.

142—146 *They...new.*] Put in the margin by Pope.

143 *if I once know*] *Q*₁ *Q*₂ *Q*₃ *Q*₄ *F*₁. *once*
know *F*₂ *F*₃ *F*₄. *if I once knew* *Q*₅.
so I once know Collier MS.

144 *too*] *Q*₅. om. *Q*₁ *Q*₂ *Q*₃ *Q*₄ *Ff*. *mine*
 Collier, ed. 2 (Collier MS.). *now*
 Vaughan conj. See note (xxxi).

Your mother well hath pray'd, and prove you true. 145

Duch. Come, my old son : I pray God make thee new.

[*Exeunt.*

SCENE IV. *The same.*

Enter EXTON *and* Servant.

Exton. Didst thou not mark the king, what words he
spake,

'Have I no friend will rid me of this living fear?'

Was it not so?

Ser. These were his very words.

Exton. 'Have I no friend?' quoth he: he spake it
twice,

And urged it twice together, did he not?

5

Ser. He did.

Exton. And speaking it, he wistly look'd on me;

As who should say, 'I would thou wert the man

That would divorce this terror from my heart;'

Meaning the king at Pomfret. Come, let's go:

10

I am the king's friend, and will rid his foe.

[*Exeunt.*

145 *and*] *an* Vaughan conj.

146 [*Exeunt.*] *Exeunt.* Manet sir Pierce
Exton, &c. Q₁Q₂Q₃Q₄. Exit. FfQ₅.

SCENE IV.] Steevens. SCENE IX.

Pope. SCENE III. Capell. SCENE
continued in FfQ₅.

Enter...] FfQ₅ (Servants. F₁).

1 *king*] *K.* Q₁Q₂Q₃Q₄.

words] *works* Q₅.

2 *me of*] om. Vaughan conj.

living] om. Hanmer.

fear ?] *fear*: FfQ₅.

3, 6 *Ser.*] FfQ₅. Man. Q₁Q₂Q₃Q₄.

3—6 *Was...did.*] As three lines, ending
Have I...urged...did Taylor conj.
MS. (omitting *very* as Q₅).

3 *These*] *Those* FfQ₅.

very] om. Q₅.

4 *friend*] *friends* Q₂.

7 *speaking it, he wistly*] *speaking 't*
wistly, Seymour conj.

wistly] *wishtly* Q₁Q₂. *wistfully* Reed
(1803).

8 *should*] *shall* F₂F₃F₄.

11 [*Exeunt.*] Q₃Q₄. Exit. FfQ₅. om.
Q₁Q₂.

SCENE V. *Pomfret Castle.**Enter* KING RICHARD.

K. Rich. I have been studying how I may compare
 This prison where I live unto the world:
 And for because the world is populous,
 And here is not a creature but myself,
 I cannot do it; yet I'll hammer it out. 5
 My brain I'll prove the female to my soul,
 My soul the father; and these two beget
 A generation of still-breeding thoughts,
 And these same thoughts people this little world,
 In humours like the people of this world, 10
 For no thought is contented. The better sort,
 As thoughts of things divine, are intermix'd
 With scruples, and do set the word itself
 Against the word:
 As thus, 'Come, little ones,' and then again, 15
 'It is as hard to come as for a camel
 To thread the postern of a small needle's eye.'
 Thoughts tending to ambition, they do plot
 Unlikely wonders; how these vain weak nails

SCENE V.] Steevens. Scæna Quarta.

FfQ₅. SCENE X. Pope. SCENE IV.

Capell.

Pomfret Castle.] A prison at Pomfret Castle. Pope.

Enter...] Enter R. alone. Q₁Q₂Q₃Q₄.Enter R. FfQ₅.1 *been*] bin F₁F₂.*I may*] Q₁. to The rest.5 *hammer it*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *hammer't* FfQ₅.*it out*] on't Pope.6 *I'll prove*] *shall prove* Hanmer. *will prove* Keightley.10 *this*] *the* Vaughan conj.11 *contented*] *content* Hanmer.13, 14 *word...word*] *faith...faith* FfQ₅.14, 15 *Against...again,*] As in Capell; one line in QqFf.14 *the*] *thy* Q₂Q₃Q₄.*word:] word, the faith against the faith:* Vaughan conj.15 *and*] om. Keightley, reading *Against...again* as one line.17 *thread*] Q₄. *threed* Q₁Q₂Q₃F₄. *thred* F₁F₂Q₅F₃.*postern*] *small posterne* Q₃Q₄.*small*] om. FfQ₅.*needle's*] *neeld's* Dyce (ed. 2).

May tear a passage through the flinty ribs 20
 Of this hard world, my ragged prison walls,
 And, for they cannot, die in their own pride.
 Thoughts tending to content flatter themselves
 That they are not the first of fortune's slaves,
 Nor shall not be the last; like silly beggars 25
 Who sitting in the stocks refuge their shame,
 That many have and others must sit there;
 And in this thought they find a kind of ease,
 Bearing their own misfortunes on the back
 Of such as have before endured the like. 30
 Thus play I in one person many people,
 And none contented: sometimes am I king;
 Then treasons make me wish myself a beggar,
 And so I am: then crushing penury
 Persuades me I was better when a king; 35
 Then am I king'd again: and by and by
 Think that I am unking'd by Bolingbroke,
 And straight am nothing: but whate'er I be,
 Nor I nor any man that but man is
 With nothing shall be pleased, till he be eased 40
 With being nothing. Music do I hear? [Music.
 Ha, ha! keep time: how sour sweet music is,
 When time is broke and no proportion kept!

20 *through*] F₁F₂F₃Q₆. *thorow* Q₁Q₂Q₃
 Q₄. *though* F₄.

21 *ragged*] *rugged* Clark MS.

25 *Nor*] *And* Pope.

silly] FfQ₆. *seely* Q₁Q₂Q₃Q₄.

26 *refuge their*] *refuse that* Q₅. *refuse*
their Vaughan conj.

refuge] *refnuge* Q₄.

27 *many have*] *have many*, Q₂.

sit] *set* Q₁Q₂.

29 *misfortunes*] *misfortune* FfQ₆.

31 *person*] Q₁. *prison* The rest.

32 *king*] *a King* Q₂Q₃Q₄.

33 *treasons make*] *treason makes* FfQ₆.

36 *king'd*] *king* Q₂. *a King* Q₃Q₄.

38 *be*] *am* FfQ₆.

40 *With nothing*] *With anything* Keight-
 ley conj. *With a thing* Vaughan
 conj. (withdrawn).

41 *hear*] *heare*, Q₁Q₂. *heare*; Q₃Q₄.
 [Music.] *the musike plaies*. Q₁Q₂.
Musicke playes. Q₃. *Musicks plaies*.
 Q₄. *Musick*. FfQ₆ (after line 38).
distant Musick. Capell.

So is it in the music of men's lives.
 And here have I the daintiness of ear 45
 To check time broke in a disorder'd string;
 But for the concord of my state and time
 Had not an ear to hear my true time broke.
 I wasted time, and now doth time waste me;
 For now hath time made me his numbering clock: 50
 My thoughts are minutes; and with sighs they jar
 Their watches on unto mine eyes, the outward watch,
 Whereto my finger, like a dial's point,
 Is pointing still, in cleansing them from tears.
 Now sir, the sound that tells what hour it is 55
 Are clamorous groans, which strike upon my heart,
 Which is the bell: so sighs and tears and groans
 Show minutes, times, and hours: but my time
 Runs posting on in Bolingbroke's proud joy,
 While I stand fooling here, his Jack o' the clock. 60
 This music mads me; let it sound no more;
 For though it have help madmen to their wits,

45 ear] care Q₄.

46 check] heare F₁F₂Q₆. hear F₃F₄.
 check at Lettsom conj. (omitting a).

a] om. Q₂Q₃Q₄.

disorder'd] FfQ₆. disordered Q₁Q₂
 Q₃Q₄. discordant Grey conj.

50 me] om. Q₂Q₃Q₄.

51 jar] Hanmer. jar, F₄. jarre, F₃.
 iarre, QqF₁F₂.

52 Their watches] Their aches Williams
 conj. (doubtfully). The water
 Vaughan conj.

Their] There Q₄Q₆.

watches on] watch is on Jackson
 conj. motions Keightley. posting
 on or weights on Herr conj.

on unto mine] to mine F₂Q₅F₃F₄.
 on; mine Johnson conj. on mine
 Anon. conj.

mine...watch] the outward watch,
 Mine eyes Kinnear conj.

55 sir,] for Collier, ed. 2 (Collier conj.).
 sound...tells] sounds...tell Pope.

56 which] that FfQ₅.

57 Which.....groans] Repeated in Q₂
 (Cap.).

58 minutes, times] minutes' times
 Vaughan conj. minutes, terms Herr
 conj.

times, and hours] heures, and times
 FfQ₆.

but] O but F₂Q₅F₃F₄.

60 o' the] o' th' FfQ₆. of the Q₁Q₂Q₃Q₄.

62 have] hath Q₄.

help] help'd Pope.

madmen] F₁F₂. mad men Q₁Q₂Q₆
 F₃F₄. madd men Q₃. madde men
 Q₄.

In me it seems it will make wise men mad.
 Yet blessing on his heart that gives it me!
 For 'tis a sign of love; and love to Richard
 Is a strange brooch in this all-hating world.

65

Enter a Groom of the Stable.

Groom. Hail, royal prince!

K. Rich. Thanks, noble peer;

The cheapest of us is ten groats too dear.

What art thou? and how comest thou hither,

Where no man never comes, but that sad dog

70

That brings me food to make misfortune live?

Groom. I was a poor groom of thy stable, king,

When thou wert king; who, travelling towards York,

With much ado at length have gotten leave

To look upon my sometimes royal master's face.

75

O, how it yearn'd my heart when I beheld

In London streets, that coronation-day,

When Bolingbroke rode on roan Barbary,

That horse that thou so often hast bestrid,

That horse that I so carefully have dress'd!

80

K. Rich. Rode he on Barbary? Tell me, gentle friend,

63 *wise men*] *wise-men* F₁F₂F₃Q₅.

66 *brooch*] *broach* Hunter conj. *gift*
 Anon. MS. apud Halliwell.

all-hating] *fall-hating* Hanmer
 (Warburton conj.).

67 SCENE XI. Pope.

Enter...Stable.] Q₁Q₂Q₃Q₄. *Enter*
 Groome. Ff Q₅.

67, 68 *Thanks...dear.*] Put in the margin by Pope.

68 *groats*] *gortes* Q₂ (Cap.).

69 *art thou? and how*] *art? how* Pope.
hither] *hither, man* Capell. *in hither*
 Keightley. *hither now* Dyce (ed.
 2).

70 *never*] Q₁Q₂Q₃. *ever* Q₄FfQ₅.

dog] Q₁Q₂F₄. *Dogge* Q₃Q₄F₁F₂Q₅F₃.
*drudge*Theobald (Warburton). *Doeg*
 Becket conj.

74 *at length*] om. Vaughan conj. (with-
 drawn), reading *With...look* as one
 line.

74, 75 *have...upon*] *got leave to look*
Upon Seymour conj.

75 *upon*] om. Vaughan conj.
sometimes royal] (*sometimes royall*)
 FfQ₅. *sometime* Pope. *sometimes*
 Steevens (1793).

76 *yearn'd*] F₄. *ernd* Q₁Q₂Q₃Q₄. *yern'd*
 F₁F₂F₃Q₅.

79 *bestrid*] *bestride* Q₁Q₂Q₃Q₄.

81 *Barbary?*] *Barbarie*, Q₁Q₂Q₃Q₄.

How went he under him?

Groom. So proudly as if he disdain'd the ground.

K. Rich. So proud that Bolingbroke was on his back!
That jade hath eat bread from my royal hand; 85
This hand hath made him proud with clapping him.
Would he not stumble? would he not fall down,
Since pride must have a fall, and break the neck
Of that proud man that did usurp his back?
Forgiveness, horse! why do I rail on thee, 90
Since thou, created to be awed by man,
Wast born to bear? I was not made a horse;
And yet I bear a burthen like an ass,
Spurr'd, gall'd and tired by jauncing Bolingbroke.

Enter Keeper, with a dish.

Keep. Fellow, give place; here is no longer stay. 95

K. Rich. If thou love me, 'tis time thou wert away.

Groom. What my tongue dares not, that my heart
shall say. [*Exit.*]

Keep. My lord, will't please you to fall to?

K. Rich. Taste of it first, as thou art wont to do.

Keep. My lord, I dare not: sir Pierce of Exton, who
lately came from the king, commands the contrary. 101

83 *proudly as if he*] *proudly as if he*
had Ff Q₅. *proudly as he had* Pope.
proud, as if he had Collier, ed. 2 (Col-
lier MS.).

93 *burthen*] *burden* Steevens.

94 *'Spurr'd, gall'd*] *Spurrde, galld* Q₁Q₂.
Spurde, galde, Q₃. *Spurde, galde* Q₄.
Spur-gall'd Ff Q₅. See note (xxxii).
jauncing] *jaunting* Pope.

95 SCENE XII. Pope.

Enter... Ff Q₅. *Enter one to Ri-*
chard with meate. Q₁Q₂Q₃Q₄ (Richa.
Q₂). (Q₃Q₄ after line 97).
[*To the Groom.* Rowe.

97 [*Exit.*] Ff Q₅. *Exit Groome.* Q₁Q₃Q₄.

Exit Groom. Q₂ (in margin opposite
line 101).

98 *My lord*] *The meat, my lord* Capell.
will't] *wil't* F₄. *wilt* The rest.

99 *art*] Q₁Q₂Q₃. *wert* Q₄. *wert* Ff Q₅.
were Theobald.

100, 101 As two lines, the first ending
Exton, in Qq Ff; as prose first in
Collier. Malone makes the first
line end at *who*.

100 *not: sir*] *not; for sir* Pope.

Pierce] *Piercie* Q₂. *Percy* Q₅.

101 *lately*] *late* Pope, dividing the lines
as Qq Ff.
the] *th'* Ff Q₅.

K. Rich. The devil take Henry of Lancaster and thee!
 Patience is stale, and I am weary of it. [*Beats the Keeper.*
Keep. Help, help, help!

Enter EXTON and Servants, armed.

K. Rich. How now! what means death in this rude
 assault? 105
 Villain, thy own hand yields thy death's instrument.
 [*Snatching an axe from a Servant and killing him.*
 Go thou, and fill another room in hell.

[*He kills another. Then Exton strikes him down.*
 That hand shall burn in never-quenching fire
 That staggers thus my person. Exton, thy fierce hand
 Hath with the king's blood stain'd the king's own land.
 Mount, mount, my soul! thy seat is up on high; 111
 Whilst my gross flesh sinks downward, here to die. [*Dies.*
Exton. As full of valour as of royal blood:
 Both have I spill'd; O would the deed were good!
 For now the devil, that told me I did well, 115

102 *Henry of]* Harry Capell conj.

103 [*Beats...*] Rowe. om. QqFf.

104 *Enter...Servants, armed.]* Capell.
Enter.....servants. FfQ₆. The
 murderers rush in. Q₁Q₂Q₃Q₄.
Exton] Exton with an Halberd
 Long MS.

105 *what means death...assault?] what?*
mean'st death...assault? Hudson
 (Staunton conj.). *what means?*
Death.....assault! Bubier conj.
what mean'st thou.....assault?
 Vaughan conj.

106 *Villain]* Wretch Pope.

thy] Q₁Q₂Q₃. *thine* Q₄FfQ₅.

thy death's] death's Vaughan conj.
instrument.] instrument, QqFf.

[*Snatching...*] snatching an Axe,

and killing him. Capell. om. Qq
 Ff. Snatching a sword. Pope.
 wrests the halberd from him and
 strikes at him. Long MS.

107 [*He kills another.]* Pope. om. Qq
 Ff.

Then Exton...] Here Exton... Q₁
 Q₂Q₃Q₄. Exton... FfQ₅.

108 [*receiving a Blow from behind.* Capell.

109 *Exton]* om. Pope.
 [to Exton. Capell.

112 [*Dies.]* Rowe. om. QqFf.

113 *valour]* valure Q₁Q₂. valoure Q₃.
 Valor F₁F₂.

114 *spilld]* spilld Q₁Q₂Q₃. spild Q₄.
 spilt FfQ₅.

Says that this deed is chronicled in hell.
 This dead king to the living king I'll bear:
 Take hence the rest, and give them burial here. [*Exeunt.*]

SCENE VI. *Windsor castle.*

Flourish. Enter BOLINGBROKE, YORK, with other Lords, and Attendants.

Boling. Kind uncle York, the latest news we hear
 Is that the rebels have consumed with fire
 Our town of Cicester in Gloucestershire;
 But whether they be ta'en or slain we hear not.

Enter NORTHUMBERLAND.

Welcome, my lord: what is the news? 5

North. First, to thy sacred state wish I all happiness.
 The next news is, I have to London sent
 The heads of Oxford, Salisbury, Blunt, and Kent:
 The manner of their taking may appear
 At large discoursed in this paper here. 10

Boling. We thank thee, gentle Percy, for thy pains;
 And to thy worth will add right worthy gains.

118 [*Exeunt.*] Rowe. Exit. FfQ₅. om.

Q₁Q₂Q₃Q₄.

SCENE VI.] Steevens. SCÆNA

QUINTA. FfQ₅. SCENE XIII. Pope.

SCENE V. Capell.

Windsor castle.] The Court at Windsor. Theobald. Scene changes. Pope.

Flourish. Enter...] FfQ₅. Enter Bullingbrooke with the Duke of Yorke. Q₁Q₂Q₃Q₄ (Bull. brooke Q₂).

1 Boling.] King. Q₁Q₂Q₃Q₄ (and throughout the scene).

Kind] om. F₂Q₅F₃F₄.

3 *of*] om. Q₄.

Cicester] Rowe. *Ciceter* QqFf.

4 Enter N.] Enter N. Q₃Q₄ (after line 5).

5, 6 *Welcome.....First, to*] S. Walker reads as one line.

5 *news?*] *news with you?* Collier (Collier MS.). *news with thee?* Vaughan conj.

8 *Oxford, Salisbury, Blunt*] Q₁. *Oxford, Salisbury* Q₂Q₃Q₄. *Salisbury, Spencer, Blunt* FfQ₅ (*Salisbury* F₁).

10 [*Presenting a Paper.* Rowe.

Enter FITZWATER.

Fitz. My lord, I have from Oxford sent to London
The heads of Brocas and Sir Bennet Seely,
Two of the dangerous consorted traitors 15
That sought at Oxford thy dire overthrow.

Boling. Thy pains, Fitzwater, shall not be forgot;
Right noble is thy merit, well I wot.

Enter PERCY, and the BISHOP OF CARLISLE.

Percy. The grand conspirator, Abbot of Westminster,
With clog of conscience and sour melancholy 20
Hath yielded up his body to the grave;
But here is Carlisle living, to abide
Thy kingly doom and sentence of his pride.

Boling. Carlisle, this is your doom:
Choose out some secret place, some reverend room, 25
More than thou hast, and with it joy thy life;
So as thou livest in peace, die free from strife:
For though mine enemy thou hast ever been,
High sparks of honour in thee have I seen.

Enter EXTON, with persons bearing a coffin.

Exton. Great king, within this coffin I present 30

13 Fitzwater.] Q₅. Lord Fitzwaters.
Q₁Q₂Q₃Q₄. Fitz-waters. Ff.

14 Brocas] Capell. Broccas QqFf.

17 Fitzwater] Q₅. Fitz. Q₁Q₂. Fitz:
Q₃Q₄. Fitzwaters Ff.

19 Enter...] Rowe. Enter Percy and
Carlisle. FfQ₅ (Piercy F₃). Enter
H. Percie. Q₁Q₂. Enter Henrie Per-
cie. Q₃Q₄.

22 living, to] Q₁Q₂Q₃Q₄. living to Ff
Q₅.

24 Carlisle, this is] Bp of Carlisle,
this shall be Collier MS. Let him
stand forth. Carlisle, this is Vaughan
conj.

25 secret] sacred Vaughan conj.
reverend] reverent Q₁Q₂.

26 than] Q₁F₂Q₅F₃F₄. then Q₂Q₃Q₄F₁.
life] selfe F₂Q₅. self F₃F₄.

30 Enter...] Capell. Enter Exton with
the Coffin. Q₁Q₂Q₃Q₄. Enter Exton
with a coffin. FfQ₅.

Thy buried fear: herein all breathless lies
 The mightiest of thy greatest enemies,
 Richard of Bordeaux, by me hither brought.

Boling. Exton, I thank thee not; for thou hast
 wrought

A deed of slander, with thy fatal hand, 35
 Upon my head and all this famous land.

Exton. From your own mouth, my lord, did I this
 deed.

Boling. They love not poison that do poison need,
 Nor do I thee: though I did wish him dead,
 I hate the murderer, love him murdered. 40
 The guilt of conscience take thou for thy labour,
 But neither my good word nor princely favour:
 With Cain go wander thorough shades of night,
 And never show thy head by day nor light.
 Lords, I protest, my soul is full of woe, 45
 That blood should sprinkle me to make me grow:
 Come, mourn with me for that I do lament,
 And put on sullen black incontinent:
 I'll make a voyage to the Holy Land,
 To wash this blood off from my guilty hand: 50
 March sadly after; grace my mournings here;
 In weeping after this untimely bier.

[*Exeunt.*]

32 *greatest*] *mighty* Rann (Capell conj.).
breathless Vaughan conj.

33 *Bordeaux*] *Burdeaux* Qq Ff.

35 *slander*] *slaunder* Q₁. *slaughter*
 The rest.

37 *lord*] *Lo.* Q₁Q₃Q₄.

40 *murderer*] Steevens. *murtherer* Qq
 Ff.
murdered] Steevens. *murthered* Qq
 Ff.

43 *thoroughshades*] Edd. *throughshades*
 Q₁. *through the shade* Q₂Q₃Q₄FfQ₅.

through the shades Rowe (ed. 1).

44 *nor*] or Pope.

46 *to make*] *and make* F₂Q₅F₃F₄.

47 *that*] FfQ₅. *what* Q₁Q₂Q₃Q₄.

48 *black incontinent*.] *black.* *Incon-*
continent Collier MS.

49 *Holy*] *Holly* Q₁.

51 *mournings*] *mourning* FfQ₅.

52 *after*] *over* Pope.

bier] Rowe. *Beer* F₃F₄. *Beere* The
 rest.

[*Exeunt.*] FfQ₅. om. Q₁Q₂Q₃Q₄.

NOTES.

NOTE I.

DRAMATIS PERSONÆ. We have made some slight changes in the titles and order of the *dramatis personæ* in accordance with the suggestion of Mr George Russell French, who writes to us: "Why should Edmund Langley be placed before his elder brother John of Gaunt? The title of 'Berkely' should be simply 'Lord,' as that family were not made Earls till the time of Charles II. Shakspeare only calls him 'Lorde Barkley.' I would recommend that the name of 'Sir Pierce Exton' should be placed after that of 'Sir Stephen Scroop,' as the latter was actually a baron of Parliament. The 'Duchess of York' should have precedence over the 'Duchess of Gloucester,' whose husband was the youngest son of Edward III."

NOTE II.

I. 1. 2. *Band* is given by Minsheu with the sense of 'obligation' (*Guide into Tongues*, 1617). Both words *band* and *bond* were concurrently in use with the same sense. In this play, v. 2. 65, the first four Quartos read *band*, the Folios and the fifth Quarto *bond*, while in the 67th line both Quartos and Folios agree in *bond*.

NOTE III.

I. 1. 149. In this place and in several others Capell in his *Various Readings* has attributed the reading of the fourth Quarto to the third.

The same error is found 34. 5, *Brittaine*; 46. 22, *two*; 46. 31, *profession*; 47. 11, *imprese*; 48. 21, *from my*; 49. 26, *can cannot*; 78. 17, *night*; 88. 30, *the how*; 92. 18, *hath holp*.

NOTE IV.

SCENE II. As usual, there is no division into Acts and Scenes in the Quartos. We follow generally the Folios in their arrangement, carefully noting the exceptions.

NOTE V.

I. 2. 1. We retain here the reading of the Quartos, which is doubtless what Shakespeare wrote. Probably it was altered for the stage, because 'Thomas of Woodstock' was better known to the audience by his title 'Duke of Gloucester.'

NOTE VI.

I. 2. 70. Notwithstanding the paramount authority of the first Quarto we conceive that the antithesis between *there see*, line 67, and *hear there*, is too marked to admit of a doubt that the reading of the second is to be preferred in this place.

[The Duke of Devonshire's copy of the quarto of 1597 reads '*heare*!']

NOTE VII.

I. 3. 7. The stage direction in the text is made up of those given in the Quartos and Folios. The first Quarto has: *The trumpets sound and the King enters with his nobles; when they are set, enter the Duke of Norfolk in armes defendant.*

The first Folio has: *Flourish. Enter King, Gaunt, Bushy, Bagot, Greene, & others: Then Mowbray in Armor, and Harrold.*

At I. 3. 25, the first Quarto gives as the stage direction, *The trumpets sound. Enter Duke of Hereford appellant in armour.* The first Folio has simply, *Tucket. Enter Hereford, and Harold.*

NOTE VIII.

I. 3. 20. Notwithstanding that the emendation of the Folios yields an easier sense, we follow the reading of the Quartos, which may be explained, inasmuch as the Duke of Norfolk's 'succeeding issue' would be involved in the forfeiture incurred by disloyalty to his king. It may also be noted that King Richard had never any issue.

NOTE IX.

i. 3. 128. Capell's copy of the first Quarto has *cruell*. Another copy is said, in the Variorum edition of 1821, to have the reading *civil* (or *civill*), but we have been unable to trace it. Mr George Daniel informs us that his copy has *cruell*. [The Duke of Devonshire's copy has *civill*. Mr Daniel's is now (1891) in the possession of Mr Huth.]

NOTE X.

i. 3. 129—133. Pope first restored to the text the five lines omitted in the Folios and the fifth Quarto. He found them in the Quarto of 1598, which he took to be 'the first edition.' Warburton 'put them,' as he says, 'into hooks, not as spurious, but as rejected on the author's revise.' Capell omitted the five lines next following. 'Tis probable,' he says, 'that the lines now omitted were left negligently in the MS. from which the Quarto was printed; that a mark was set on them when the Folio came out, but mistook by the printer of it, who changed the sound for the unsound.'

NOTE XI.

i. 3. 150. Some commentators, among them Capell himself, have quoted the second Folio as reading 'slye slow.' In Capell's copy and in Long's it is certainly 'flye slow.' Mr Collier in a letter to *Notes and Queries* (1st ser. vi. 141) mentions that he has found 'flye slow' in other copies.

NOTE XII.

i. 3. 239—242. Pope introduced the two last of the lines he omitted in this place at the end of Gaunt's speech after line 246. Theobald restored lines 239, 240 to their original place, but left lines 241, 242 as he found them in Pope.

NOTE XIII.

ii. 1. 40—55. *This royal throne...stubborn Jewry*. This passage, with the exception of line 50, is quoted in *England's Parnassus*, p. 348 (1600), and is there attributed to *M. Dr.*, i.e. Michael Drayton, whose *England's Heroical Epistles* had been published two years before. The three lines i. 1. 177—179 are also quoted at p. 113 of the same collection. [These variations are not found in Collier's reprint of *England's Parnassus*, which has been so 'corrected' as to be worthless.]

NOTE XIV.

II. l. 254. The Folios omitted *noble*, in order to correct the redundant line. But Alexandrines occur too frequently in this play to admit of the supposition that they are all due to printers' or transcribers' errors. The author probably found the occasional recurrence of a six foot line no stumbling-block in the even road of his blank verse.

NOTE XV.

II. l. 277, 278. Pope makes a bold emendation here :

'Then thus, my friends. I have from Port le Blanc,
A bay in Bretagne, had intelligence, &c.'

The first Quarto reads thus :

'Then thus, I haue from le Port Blan
• A Bay in Brittainne receiude intelligence, &c.'

And, excepting that Q_2Q_3 read '*Brittanie*,' the rest are substantially the same.

The first Folio has '*Port le Blan*' and '*Britaine*.'

The arrangement of the lines in the text agrees with Capell's.

[As the Quartos have '*le Port Blan*' and Holinshed '*le Porte Blanc*,' I have adopted the reading '*le Port Blanc*,' which is the name of a small port in the department of Côtes du Nord, near Tréguier. W. A. W.]

NOTE XVI.

II. l. 279 sqq. This passage stands thus in the first Quarto :

'That Harry duke of Herford, Rainold L. Cobham
That late broke from the Duke of Exeter
His brother, archbishop late of Canterburie,
Sir Thomas Erpingham, sir Iohn Ramston,
Sir Iohn Norbery, sir Robert Waterton, and Francis Coines :'

and the three following are almost the same to a letter.

For '*Ramston*' and '*Coines*' the first Folio has '*Rainston*' and '*Quoint*.'

According to Holinshed it was not Lord Cobham but '*Thomas Arundell*' who escaped from the Duke of Exeter's house, where he was kept.

In order to make Shakespeare and the Chronicler agree, Capell reads :

‘That *Harry Hereford*, *Reignold lord Cobham*;
The archbishop, late of *Canterbury*; his nephew,
That late broke from the duke of Exeter; &c.’

Malone introduces within brackets the following line :

‘[The son of Richard earl of Arundel].’

His view that a line is lost seems to us more probable than Capell’s transpositions, omission, and insertion. And as Shakespeare evidently wrote with Holinshed before him, it is not probable that he would have made such an error as we find in the printed text.

Ritson proposed to fill up the gap with

‘[The son and heir of the late earl of Arundel],’

which is taken almost verbatim from Holinshed.

Mr Vaughan would read,

‘That Harry Herford, Reginald Lord Cobham,
Thomas, the Earl of Arundel’s son and heir
(That, &c.’

Hudson (Harvard Shakespeare) inserts in brackets,

‘Thomas, the son and heir to th’ Earl of Arundel.’

NOTE XVII.

II. 2. 109. The Quarto of 1597 reads the lines thus :

‘Gentlemen, will you go muster men?
If I know how or which way to order these affayres
Thus, &c.’

The other editions have the same arrangement (the Folios omitting ‘go’ in the first line).

Pope reads :

‘Gentlemen, will you go and muster men?
If I know how to order these affairs,
Disorderly thrust, &c.’

Capell reads :

‘Gentlemen, will you muster men? if I know
How, or which way, to order these affairs
Thus most disorderly thrust, &c.’

Steevens (1778) has :

‘Gentlemen, will you go muster men? if I know
How, or which way, &c.’

In his edition of 1773 he reads ‘go, and’, as Pope.

Mr Staunton says in a note: The redundant, *or which way*, I have always suspected to be an interlineation of the poet’s, who had not decided whether to read, ‘*how to order these affairs*,’ or, ‘*which way to order*.’

Perhaps the author in expressing York’s agitation and perplexity, instinctively broke into irregular rhythm, and the rest of the speech might be printed as prose.

NOTE XVIII.

II. 3. 5. The fact that *Drawes* (not *Draws*) is the reading of the first Quarto tends to show that the singular is not a misprint for the plural. The construction is not unfrequent in Shakespeare nor in colloquial language even at the present time. It is as if the author had said, ‘Travelling over these high wild hills, &c. *Draws*...’

NOTE XIX.

III. 2. 70. Theobald in a letter to Warburton, Nichols’ *Illustrations*, Vol. II. p. 398, suggests that in lines 70, 76, 85, we should read ‘forty thousand,’ because Holinshed says that Lord Salisbury raised forty thousand men in Wales for the King.

But the proposed reading would not suit the metre in line 70; and it is difficult to see how the mistake should have arisen in two places if the poet had written ‘forty’ originally in all three.

NOTE XX.

III. 3. 52. Capell seems to have printed ‘*the* castle’s’ by mistake for ‘*this* castle’s’—the reading of all the old copies. The mistake was copied in several subsequent editions.

NOTE XXI.

III. 4. 22. ‘And I could sing, would weeping do me good,
And never borrow any tear of thee.’

Although most editors have acquiesced in Pope’s conjecture ‘*weep*’ for ‘*sing*,’ we retain ‘*sing*,’ which all the Quartos and Folios agree in. The

mistake is not one which a transcriber or printer would be likely to make, and the original reading yields a very good sense. The Queen speaks with an emphasis on 'sing:': 'And I could even sing for joy if my troubles were only such as weeping could alleviate, and then I would not ask you to weep for me.'

NOTE XXII.

iv. l. 52—59. Pope added to Aumerle's speech three lines he found in the Quarto, beginning 'Who sets me else...?' without intimating that it contained other five lines, 'I task thee...thou dar'st,' which he omitted. The omission escaped the notice of Theobald and Warburton. Johnson was the first to supply it. He added in a note: 'This speech I have restored from the first edition in humble imitation of former editors, though, I believe, against the mind of the authour. For *the earth* I suppose we ought to read, *thy oath*.'

NOTE XXIII.

iv. l. 281 sqq. The third and fourth Quartos (the earliest editions which contain this scene) read here:

'...prosperitie!

Was this the face that every day vnder his
Houshold rooffe did keepe ten thousand men?
Was this the face that faast so many follies,
And was...'

The first Folio has:

'...prosperitie,

Thou do'st beguile me. Was this Face, the Face
That every day, vnder his House-hold Rooffe,
Did keepe ten thousand men? Was this the Face,
That like the Sunne, did make beholders winke?
Is this the Face, which fac'd so many follyes,
That was...'

NOTE XXIV.

v. l. 88. Sidney Walker (*Criticisms*, Vol. I. p. 189—193) has collected instances of 'near' and 'far' used in the sense of 'nearer' and 'farther.' For an instance of the latter, see *Winter's Tale*, iv. 4. 423, 'Far than Deucalion off.'

NOTE XXV.

v. 2. 28. Possibly 'God save him' should be printed in a line by itself.

NOTE XXVI.

v. 2. 57. Malone says of this passage: 'Perhaps like many other speeches in this scene it was not intended for verse.'

NOTE XXVII.

v. 3. 12. Mr Staunton thinks that the words 'So dissolute a crew' were part of a line which was intended to be cancelled, or to supply the place of 'even such, they say,' line 8.

NOTE XXVIII.

v. 3. 20—22. Capell's arrangement is as follows:

'As dissolute as desperate: yet through both,
I see some *sparkles of a* better hope,
Which elder years may happily bring forth.
But who comes here?'

NOTE XXIX.

v. 3. 66. Steevens, in his edition of 1778, says, 'The modern editors read:—*transgressing*.' The only edition in which we have found this reading is that of Johnson and Steevens, 1773.

NOTE XXX.

v. 3. 137. Theobald reads:

'But for our trusty brother-in-law,—the Abbot,—'

and adds in a note: 'Without these marks of disjunction,...the abbot here mention'd and Bolingbroke's brother-in-law seem to be one and the same person: but this was not the case....The brother-in-law, meant, was John Duke of Exeter and Earl of Huntingdon, (own brother to King Richard II.) and who had married with the lady Elizabeth sister to Henry of Bolingbroke.'

NOTE XXXI.

v. 3. 144. 'Cousin too, adieu,' which is generally attributed to Theobald, is really the reading of the Quarto of 1634 (Q_s).

Perhaps the line may be amended thus :

'Uncle, farewell ; farewell, aunt ; cousin, adieu.'

Many as harsh-sounding lines may be found, and it seems only consonant with good manners that the king should take leave of his aunt as well as of the others. There is a propriety too in his using a colder form of leave-taking to his guilty cousin than to his uncle and aunt. Dyce (ed. 2) proposes,

'Uncle, farewell ; aunt,—cousin, too—adieu.'

NOTE XXXII.

v. 5. 94. Mr Staunton says that Q₁ reads 'Spurn'd, gall'd.' Capell's copy has 'Spurrde, gall'd.' Though 'Spur-gall'd' is an extremely probable correction, we adhere to our rule of following the higher authority whenever it seems to yield a reasonable sense.

THE FIRST PART
OF
KING HENRY IV.

DRAMATIS PERSONÆ¹.

KING HENRY the Fourth.

HENRY, Prince of Wales, } sons to the King.
JOHN of Lancaster, }

EARL OF WESTMORELAND.

SIR WALTER BLUNT.

THOMAS PERCY, Earl of Worcester.

HENRY PERCY, Earl of Northumberland.

HENRY PERCY, surnamed HOTSPUR, his son.

EDMUND MORTIMER, Earl of March.

RICHARD SCROOP, Archbishop of York.

ARCHIBALD, Earl of DOUGLAS.

OWEN GLENDOWER.

SIR RICHARD VERNON.

SIR JOHN FALSTAFF.

SIR MICHAEL, a friend to the Archbishop of York.

POINS.

GADSHILL.

PETO.

BARDOLPH.

LADY PERCY, wife to Hotspur, and sister to Mortimer.

LADY MORTIMER, daughter to Glendower, and wife to Mortimer.

MISTRESS QUICKLY, hostess of a tavern in Eastcheap.

Lords, Officers, Sheriff, Vintner, Chamberlain, Drawers, two Carriers,
Travellers, and Attendants.

SCENE: *England and Wales.*

¹ DRAMATIS PERSONÆ. First given by Rowe. See note (i).

THE FIRST PART

OF

KING HENRY IV.

ACT I.

SCENE I. *London. The palace.*

Enter KING HENRY, LORD JOHN of LANCASTER, the EARL of WEST-MORELAND, SIR WALTER BLUNT, *and others.*

King. So shaken as we are, so wan with care,
Find we a time for frightened peace to pant,
And breathe short-winded accents of new broils
To be commenced in stronds afar remote.
No more the thirsty entrance of this soil
Shall daub her lips with her own children's blood;

5

SCENE I. London...] London. Pope.
The court in London. Theobald.
Lord John of Lancaster,] om. Capell.

Sir Walter Blunt] Capell and Der-
ing MS. om. QqFf. See note (xxi).

1 *wan*] *worn* Collier MS.

4 *stronds*] *storms* F₃F₄. *strands* Ca-
pell.

5 *thirsty entrance*] *thrifty earers* Anon.
conj.

thirsty...soil] *thrifty tenants of this*
isle Bulloch conj.

entrance] *Entrails* F₄. *entrants*
Steevens conj. *Erinnys* Steevens,
1793 (Mason conj.). *bosom* Dering
MS. *vengeance* Cartwright conj.
appetite Herr conj. *outrance* Gould
conj. *engeance* Id. conj. Johnson
supposes a line or two to be lost.

6 *daub*] *darbe* Q₁Q₂Q₃Q₄Q₇Q₈. *darbe*
Q₅Q₆F₁. *dambe* F₂F₃. *damb* F₄.
damp Theobald. *trempe* Warbur-
ton. *dam* Anon. conj. (Gent. Mag.
1789).

her lips] *his lips* Q₈.

No more shall trenching war channel her fields,
 Nor bruise her flowerets with the armed hoofs
 Of hostile paces: those opposed eyes,
 Which, like the meteors of a troubled heaven, 10
 All of one nature, of one substance bred,
 Did lately meet in the intestine shock
 And furious close of civil butchery,
 Shall now, in mutual well-beseeming ranks,
 March all one way, and be no more opposed 15
 Against acquaintance, kindred and allies:
 The edge of war, like an ill-sheathed knife,
 No more shall cut his master. Therefore, friends,
 As far as to the sepulchre of Christ,
 Whose soldier now, under whose blessed cross 20
 We are impressed and engaged to fight,
 Forthwith a power of English shall we levy;
 Whose arms were moulded in their mothers' womb
 To chase these pagans in those holy fields
 Over whose acres walk'd those blessed feet, 25
 Which fourteen hundred years ago were nail'd
 For our advantage on the bitter cross.
 But this our purpose now is twelve month old,

8 *flowerets*] *flowers* Q₆Q₇Q₈.

armed] *arm'd* Q₃.

8, 9 *hoofs...paces*] *pace...hoofs* Seymour conj.

9 *paces*] *prances* Vaughan conj.
eyes] *arms* Hanmer. *files* Warburton. *levies* Vaughan conj. (withdrawn). *ones* Vaughan conj. *seas* Herr conj.

14 *mutual*] *naturall* Q₈.

16 *allies*] *all eyes* Q₄.

20 *soldier*] *souldiers* Q₈.

22 *Forthwith a*] *Forth with a* Q₃. *Forthwith.*—A Jackson conj.

levy] *leavy* Q₁. *lead* Capell. *heave* Vaughan conj. *head* Herr conj.

23 *mothers*] *mother's* F₄.

womb] *wombs* Q₆Q₇Q₈.

24 *chase these*] *chastise* Vaughan conj.

these] *the* Long MS.

in those] *from those* Heath conj. and Dering MS.

25 *those*] *the* Vaughan conj.

28 *now is twelve month*] Q₁Q₂. *is twelve month* Q₃Q₄Q₅Q₆. *is a twelue month* Ff. *is but twelue months* Q₇Q₈. *now is twelve months* Staunton. See note (II).

And bootless 'tis to tell you we will go :
 Therefore we meet not now. Then let me hear 30
 Of you, my gentle cousin Westmoreland,
 What yesternight our council did decree
 In forwarding this dear expedience.

West. My liege, this haste was hot in question,
 And many limits of the charge set down 35
 But yesternight : when all athwart there came
 A post from Wales loaden with heavy news ;
 Whose worst was, that the noble Mortimer,
 Leading the men of Herefordshire to fight
 Against the irregular and wild Glendower, 40
 Was by the rude hands of that Welshman taken,
 A thousand of his people butchered ;
 Upon whose dead corpse there was such misuse,
 Such beastly shameless transformation,
 By those Welshwomen done, as may not be 45
 Without much shame retold or spoken of.

King. It seems then that the tidings of this broil
 Brake off our business for the Holy Land.

West. This match'd with other did, my gracious lord ;
 For more uneven and unwelcome news 50
 Came from the north and thus it did import :
 On Holy-rood day, the gallant Hotspur there,

33 *this*] *his* Q₇Q₈.

39 *Herefordshire*] *Herdfordshire* Q₃Q₄
 Q₅. *Herdforshire* Q₁Q₂.

41 *hands*] *bands* Anon. conj.

42 *A thousand*] Qq. *And a thousand*
 Ff. *And a full thousand* Capell.
And 'bove a thousand Vaughan conj.

43 *corpse*] *corpes* Q₁F₁F₂. *corps* The
 rest. *corpse'* Dyce (S. Walker conj.).
corpes Staunton conj.

44 *beastly shameless*] *beastly-shameless*

Elton (S. Walker conj.).

46 *retold*] Qq. *re-told* Ff. *be told*
 Rowe (ed. 2). *retail'd* Vaughan
 conj.

49 *match'd*] *match* Q₇Q₈.
other did] Q₁Q₂. *other like* The
 rest.

50 *For more*] *Far more* Q₅Q₆Q₇Q₈F₃F₄.
Farre more F₁F₂. *Farther* Han-
 mer.

51 *import*] *report* Q₅Q₆FfQ₇Q₈.

Young Harry Percy, and brave Archibald,
 That ever-valiant and approved Scot,
 At Holmedon met, 55
 Where they did spend a sad and bloody hour;
 As by discharge of their artillery,
 And shape of likelihood, the news was told;
 For he that brought them, in the very heat
 And pride of their contention did take horse, 60
 Uncertain of the issue any way.

King. Here is a dear, a true industrious friend,
 Sir Walter Blunt, new lighted from his horse,
 Stain'd with the variation of each soil
 Betwixt that Holmedon and this seat of ours; 65
 And he hath brought us smooth and welcome news.
 The Earl of Douglas is discomfited :
 Ten thousand bold Scots, two and twenty knights,
 Balk'd in their own blood did Sir Walter see
 On Holmedon's plains. Of prisoners, Hotspur took 70
 Mordake the Earl of Fife, and eldest son

54 *ever-valiant*] *every valiant* Q₇. *very valiant* Q₈.

55, 56 *At...hour;*] Arranged as in Capell. The first line ends at *spend* in QqFf. *At Holmedon spent a sad and bloody hour.* Pope. *At Holmedon met did spend a bloody hour.* Vaughan conj.

55 *met*] *met in arms with all their powers* Keightley conj.

58 *the*] om. Q₈.

59 *them*] *it* Pope.

62 *a dear, a true*] Q₃Q₄. *deere, a true* Q₁. *deare, a true* Q₂. *a deare and true* Q₅Q₆Q₇Ff Q₈. See note (III). *true industrious*] Hyphenated by Theobald.

64 *Stain'd*] *Strain'd* F₁ and Dering

MS.

variation] *variations* Q₇Q₈.

65 *that*] *tha* F₂. *the* F₃F₄.

66 *welcome*] *welcomes* F₁.

68 *two*] *three* Theobald.

69 *Balk'd*] *Baked* Grey conj. *Bath'd* Heath conj. *Balk'd*, Warton conj. *Bask'd* Jackson conj. *Bark'd* Grant White conj. *Batch'd* Vaughan conj. *Soak'd* Bailey conj.

blood did] *bloud*. *Did* Q₁Q₂Q₃Q₄.

70 *Holmedon's plains*] *Holmedon plaine* Q₆Q₇Q₈. *Holmedon plains* S. Walker conj.

71 *the*] Pope. om. QqFf.

and] *and th'* Anon. conj.

71, 72 *and eldest son To*] *the regent's son*, The Rann, arranging as Hanmer.

To beaten Douglas; and the Earl of Athol,
Of Murray, Angus, and Menteith:

And is not this an honourable spoil?

A gallant prize? ha, cousin, is it not?

75

West. In faith,

It is a conquest for a prince to boast of.

King. Yea, there thou makest me sad and makest me
sin

In envy that my Lord Northumberland

Should be the father to so blest a son,

80

A son who is the theme of honour's tongue;

Amongst a grove, the very straightest plant;

Who is sweet Fortune's minion and her pride:

Whilst I, by looking on the praise of him,

See riot and dishonour stain the brow

85

Of my young Harry. O that it could be proved

That some night-tripping fairy had exchanged

In cradle-clothes our children where they lay,

And call'd mine Percy, his Plantagenet!

Then would I have his Harry, and he mine.

90

But let him from my thoughts. What think you, coz,

Of this young Percy's pride? the prisoners,

Which he in this adventure hath surprised,

To his own use he keeps; and sends me word,

72, 73 *To...Menteith:]* Arranged as in QqFf. *Unto the beaten...earls Of Athol, Murry...* Hanmer. *To...and with him the earls Of Athol, Murray* ... Capell. See note (iv).

72 *To] The* Theobald conj. (supposing a line lost after *son*).
Earl] F₄. Earle QqF₁F₂F₃. Earls Pope.

73 *Of Murray] Of Murrey Qq. Of Murry F₁. Of Murry F₂F₃F₄. The Earls of Murray* Seymour conj.

Angus] and of Angus Keightley.
and Angus Vaughan conj.
and] and the bold Collier MS.

75—77 *A...of.]* As in Steevens (1793).
See note (v).

77 *It is] om.* Seymour conj., reading
In faith...of as one line.

80 *to] of Q₆Q₆FfQ₇Q₈.*

86 *that it could] could it* Pope.

88 *lay] say* Q₂.

89 *call'd] call* Warburton (a misprint).

91 *coz] cousin* Pope.

I shall have none but Mordake Earl of Fife. 95

West. This is his uncle's teaching: this is Worcester,
Malevolent to you in all aspects;
Which makes him prune himself, and bristle up
The crest of youth against your dignity.

King. But I have sent for him to answer this; 100
And for this cause awhile we must neglect
Our holy purpose to Jerusalem.

Cousin, on Wednesday next our council we
Will hold at Windsor; so inform the lords:
But come yourself with speed to us again; 105
For more is to be said and to be done
Than out of anger can be uttered.

West. I will, my liege. [Exeunt.]

SCENE II. *London. An apartment of the Prince's.*

Enter the PRINCE OF WALES and FALSTAFF.

Fal. Now, Hal, what time of day is it, lad?

Prince. Thou art so fat-witted, with drinking of old
sack and unbuttoning thee after supper and sleeping upon
benches after noon, that thou hast forgotten to demand
that truly which thou wouldst truly know. What a devil
hast thou to do with the time of the day? Unless hours

98 *prune*] *plume* Hammer.

103, 104 *Cousin...lords*:] Arranged as
in Pope. The first line ends at
hold in QqFf. *On...hold At Wind-*
sor, cousin; so... Capell conj.

104 *so*] *and so* F₁.
inform] *inform* Q₅.

106 *said...done*] *done...said* Anon. conj.

108 *West. I will, my liege.*] om. Sey-
mour conj.

London. An...Prince's.] Theobald.

The same: another Room. Capell.
An apartment in a tavern. Staunton.
A Room in Prince Henry's House.
Cowden Clarke.

Enter...] Enter prince of Wales and
sir Iohn Falstaffe. Qq (Falstaffe
Q₂). Enter Henry Prince of Wales,
Sir Iohn Falstaffe, and Pointz. Ff.

2 *of*] om. Pope.

4 *after noon*] Qq. *in the afternoone*
Ff.

were cups of sack, and minutes capons, and clocks the tongues of bawds, and dials the signs of leaping-houses, and the blessed sun himself a fair hot wench in flame-coloured taffeta, I see no reason why thou shouldst be so superfluous to demand the time of the day. 11

Fal. Indeed, you come near me now, Hal; for we that take purses go by the moon and the seven stars, and not by Phœbus, he, 'that wandering knight so fair.' And, I prithee, sweet wag, when thou art king, as, God save thy grace,—majesty I should say, for grace thou wilt have none,— 17

Prince. What, none?

Fal. No, by my troth, not so much as will serve to be prologue to an egg and butter. 20

**Prince.* Well, how then? come, roundly, roundly.

Fal. Marry, then, sweet wag, when thou art king, let not us that are squires of the night's body be called thieves of the day's beauty: let us be Diana's foresters, gentlemen of the shade, minions of the moon; and let men say we be men of good government, being governed, as the sea is, by our noble and chaste mistress the moon, under whose countenance we steal. 28

Prince. Thou sayest well, and it holds well too; for the fortune of us that are the moon's men doth ebb and flow like the sea, being governed, as the sea is, by the moon. As, for proof, now: a purse of gold most resolutely snatched on Monday night and most dissolutely spent on

10 so] Q₁Ff. The rest omit.

12 come] came F₂F₃F₄.

13 the seven] seven Q₅Q₆FfQ₇Q₈.

15 prithee] pray thee F₂F₃F₄.

king] a king Q₁.

17 none,—] none.—Rowe (ed. 2). none. QqFf.

19 by my troth] Qq. Omitted in Ff.

21 come,] Theobald. come QqFf.

23, 24 body...beauty] beauty...booty Daniel conj.

24 beauty] booty Theobald.

26, 27 as the sea is] om. Vaughan conj.

28 we steal] we—steal Pope.

32 proof, now: a] Rowe. prooffe. Now a QqFf (prooffe: Q₇Q₈).

Tuesday morning; got with swearing 'Lay by' and spent with crying 'Bring in;' now in as low an ebb as the foot of the ladder, and by and by in as high a flow as the ridge of the gallows.

Fal. By the Lord, thou sayest true, lad. And is not my hostess of the tavern a most sweet wench? 39

Prince. As the honey of Hybla, my old lad of the castle. And is not a buff jerkin a most sweet robe of durance?

Fal. How now, how now, mad wag! what, in thy quips and thy quiddities? what a plague have I to do with a buff jerkin? 45

Prince. Why, what a pox have I to do with my hostess of the tavern?

Fal. Well, thou hast called her to a reckoning many a time and oft.

Prince. Did I ever call for thee to pay thy part? 50

Fal. No; I'll give thee thy due, thou hast paid all there.

Prince. Yea, and elsewhere, so far as my coin would stretch; and where it would not, I have used my credit. 54

Fal. Yea, and so used it that, were it not here apparent that thou art heir apparent—But, I prithee, sweet wag, shall there be gallows standing in England when thou

34 'Lay by'] *Layd by* F₂F₃F₄. *lug out* Hanmer

36 *ridge*] *ride* F₂F₃F₄. *tide* Rowe (ed. 2).

38 *By the Lord*] Qq. Omitted in Ff.

39 *my*] *mine* Pope.

40, 41 *As...castle*] *As is the honey, my old lad, of the Castle* Anon. (P. T.) conj., Gent. Mag. (1752).
of the castle] *of Castile* quoted by Rann.

40 *As the*] Qq. *As is the* Ff. *As* Collier MS.

of Hybla] Qq. Omitted in Ff.

43 *How now*] *How how* F₂. *How, how* F₃F₄.

what, in] *what in* Q₁Q₅Q₆Ff.

48 *called her*] *been called by her* Bubier conj.

50 *for thee*] *thee* for F₄.

55 *were it not*] Qq. *were it* Ff. *it is* Collier MS.

56 *heir*] *th' heir* Anon. conj.

apparent—But] Rowe. *apparrant*.
But QqFf.

art king? and resolution thus fobbed as it is with the rusty curb of old father antic the law? Do not thou, when thou art king, hang a thief. 60

Prince. No; thou shalt.

Fal. Shall I? O rare! By the Lord, I'll be a brave judge.

Prince. Thou judgest false already: I mean, thou shalt have the hanging of the thieves and so become a rare hangman. 66

Fal. Well, Hal, well; and in some sort it jumps with my humour as well as waiting in the court, I can tell you.

Prince. For obtaining of suits?

Fal. Yea, for obtaining of suits, whereof the hangman hath no lean wardrobe. 'Sblood, I am as melancholy as a gib cat or a lugged bear. 72

Prince. Or an old lion, or a lover's lute.

Fal. Yea, or the drone of a Lincolnshire bagpipe.

Prince. What sayest thou to a hare, or the melancholy of Moor-ditch? 76

Fal. Thou hast the most unsavoury similes, and art indeed the most comparative, rascalliest, sweet young prince. But, Hal, I prithee, trouble me no more with vanity. I would to God thou and I knew where a commodity of good names were to be bought. An old lord of the council rated me the other day in the street about you,

58 *fobbed*] *fobb'd* Ff. *fubd* Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅
Q₆. *snubd* Q₇. *snub'd* Q₈.

59 *law* ?] Ff Q₇Q₈. *law*, Q₁Q₂. *law*:
Q₃Q₄. *Law*: Q₅Q₆.

60 *king*] Q₁Q₂Q₇Q₈. *a king* Q₃Q₄Q₅Q₆
Ff. See note (vi).

62 *rare...brave*] *brave...rare* Vaughan
conj.

By the Lord,] Omitted in Ff.

71 *'Sblood,*] Omitted in Ff.

72 *gib cat*] *glib'd cat* Tollet conj.

74 *Lincolnshire*] *Linconshirs* Q₄.

77 *similes*] Q₅F₂F₃F₄. *smiles* The rest.

78 *comparative*] *incomparative* Ham-
mer.

rascalliest] Q₁Q₂. *rascallest* The
rest.

80 *to God*] Omitted in Ff.

82, 83 *you, sir*] *you* Capell conj.

sir, but I marked him not; and yet he talked very wisely, but I regarded him not; and yet he talked wisely, and in the street too. 85

Prince. Thou didst well; for wisdom cries out in the streets, and no man regards it.

Fal. O, thou hast damnable iteration, and art indeed able to corrupt a saint. Thou hast done much harm upon me, Hal; God forgive thee for it! Before I knew thee, Hal, I knew nothing; and now am I, if a man should speak truly, little better than one of the wicked. I must give over this life, and I will give it over: by the Lord, an I do not, I am a villain: I'll be damned for never a king's son in Christendom. 95

Prince. Where shall we take a purse to-morrow, Jack?

Fal. 'Zounds, where thou wilt, lad; I'll make one; an I do not, call me villain and baffle me.

Prince. I see a good amendment of life in thee; from praying to purse-taking. 100

Fal. Why, Hal, 'tis my vocation, Hal; 'tis no sin for a man to labour in his vocation.

Enter Poins.

Poins! Now shall we know if Gadshill have set a match. O, if men were to be saved by merit, what hole in hell

84 *but.....talked wisely,*] Omitted by Rowe (ed. 2).

85 *and in*] in Q₆Q₇Q₈.

86, 87 *wisdom...and*] Omitted in Ff.

87 *streets*] Qq. *street* Pope.

88 *iteration*] *attraction* Hanmer. *irritation* Heath conj.

89 *upon*] Q₁. *unto* The rest.

91 *am I*] *I am* Ff.

93 *over: by the Lord,*] Qq. *over by the lord*; Pope.

by the Lord] Omitted in Ff.

an] Pope. *and* QqFf.

97 *'Zounds*] Omitted in Ff.

98 *an*] Q₁Q₂. *and* The rest.

103 SCENE III. Pope.

Enter Poins.] *Enter Poines.* Qq. om. Ff. *Enter Poins, at a Distance.* Capell (after line 93).

Poins!] *Poynes* Q₁. *Poynes*, Q₂.

See note (vii).

match] Qq. *Watch* Ff.

were hot enough for him? This is the most omnipotent villain that ever cried 'Stand' to a true man. 106

Prince. Good morrow, Ned.

Poins. Good morrow, sweet Hal. What says Monsieur Remorse? what says Sir John Sack and Sugar? Jack! how agrees the devil and thee about thy soul, that thou soldest him on Good Friday last for a cup of Madeira and a cold capon's leg? 112

Prince. Sir John stands to his word, the devil shall have his bargain; for he was never yet a breaker of proverbs: he will give the devil his due. 115

Poins. Then art thou damned for keeping thy word with the devil.

Prince. Else he had been damned for cozening the devil. 119

Poins. But, my lads, my lads, to-morrow morning, by four o'clock, early at Gadshill! there are pilgrims going to Canterbury with rich offerings, and traders riding to London with fat purses: I have vizards for you all; you have horses for yourselves: Gadshill lies to-night in Rochester: I have bespoke supper to-morrow night in Eastcheap: we may do it as secure as sleep. If you will go, I will stuff your purses full of crowns; if you will not, tarry at home and be hanged.

Fal. Hear ye, Yedward; if I tarry at home and go not, I'll hang you for going. 130

Poins. You will, chops?

Fal. Hal, wilt thou make one?

109, 110 *Sugar? Jack!*] Rowe. *Sugar Iacke?* Q₁Q₂Q₃Q₄. *Sugar, Iacke?* Q₅Q₆Q₇Q₈. *Sugar: Iacke?* F₁. *Sugar. Iacke?* F₂. *Sugar, Jack?* F₃F₄.

110 *agrees...thee] agree...thou* Pope.

114 *yet]* om. Q₆Q₇Q₈.

115 *he...due]* Printed in italics in Ff.

118 *been]* om. F₁. *bin* Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅.

121 *early]* *be you early* Capell conj.

123, 172 *vizards]* *vizors* Theobald.

125 *to-morrow night]* Q₁. *to morrow* Ff.

127 *your]* *you* F₂.

129 *ye]* *me* Steevens (1793).

Prince. Who, I rob? I a thief? not I, by my faith.

Fal. There 's neither honesty, manhood, nor good fellowship in thee, nor thou camest not of the blood royal, if thou darest not stand for ten shillings. 136

Prince. Well then, once in my days I'll be a madcap.

Fal. Why, that's well said.

Prince. Well, come what will, I'll tarry at home.

Fal. By the Lord, I'll be a traitor then, when thou art king. 141

Prince. I care not.

Poins. Sir John, I prithee, leave the prince and me alone: I will lay him down such reasons for this adventure that he shall go. 145

Fal. Well, God give thee the spirit of persuasion and him the ears of profiting, that what thou speakest may move and what he hears may be believed, that the true prince may, for recreation sake, prove a false thief; for the poor abuses of the time want countenance. Farewell: you shall find me in Eastcheap. 151

Prince. Farewell, thou latter spring! farewell, All-hallowen summer! [Exit Falstaff.

Poins. Now, my good sweet honey lord, ride with us to-morrow: I have a jest to execute that I cannot manage alone. Falstaff, Bardolph, Peto and Gadshill shall rob those men that we have already waylaid;

133 *Who,*] *Who, I?* Anon. conj. *How?*

Vaughan conj.

by my faith] Omitted in Ff.

135 *nor*] om. Pope.

136 *stand*] *cry, stand,* Pope.

140 *By the Lord,*] Omitted in Ff.

143 *prithee*] *pray thee* F₂F₃.

146, 147 *God give thee...and him*] Qq.

maist thou haue...and he Ff.

148 *true*] om. Q₅Q₆Q₇Q₈.

150 *Farewell*] *Farwell* F₁.

152 *Farewell, thou*] Pope. *Farewel the* QqFf (*Farwell* F₁). *Farewell, Capell. Fare thee well, or Farewell to thee,* Anon. conj.

152, 153 *Allhallowen*] *Alhollowne* Q₃Q₄Q₅. *Alhollown* Q₆F₁F₂. *Allhollown* F₃ F₄.

153 [Exit Fal.] F₂F₃F₄. om. QqFf.

156 *Bardolph, Peto*] Theobald. *Haruey, Rossill* QqFf. See note (viii).

yourself and I will not be there; and when they have the booty, if you and I do not rob them, cut this head off from my shoulders. 160

Prince. How shall we part with them in setting forth?

Poins. Why, we will set forth before or after them, and appoint them a place of meeting, wherein it is at our pleasure to fail, and then will they adventure upon the exploit themselves; which they shall have no sooner achieved, but we'll set upon them. 167

Prince. Yea, but 'tis like that they will know us by our horses, by our habits, and by every other appointment, to be ourselves. 170

Poins. Tut! our horses they shall not see; I'll tie them in the wood; our vizards we will change after we leave them: and, sirrah, I have cases of buckram for the nonce, to immask our noted outward garments. 174

Prince. Yea, but I doubt they will be too hard for us.

Poins. Well, for two of them, I know them to be as true-bred cowards as ever turned back; and for the third, if he fight longer than he sees reason, I'll forswear arms. The virtue of this jest will be, the incomprehensible lies that this same fat rogue will tell us when we meet at supper: how thirty, at least, he fought with; what wards, what blows, what extremities he endured; and in the reproof of this lies the jest. 183

160 *off from*] Q_1Q_2 . *from* The rest.

161 *How*] Qq. *But how* Ff.

166 *shall*] om. $F_2F_3F_4$.

168 *Yea*] Qq. *I* Ff.

172 *vizards*] *vizard* Q_6 .

173 *them* :] *then* : F_2 .

buckram] Ff. *buckrom* $Q_1Q_2Q_3Q_4$.

buckorum $Q_6Q_6Q_7Q_8$.

175 *Yea, but*] Qq. *But* Ff.

176—178 *two*.....*third*] *three*.....*fourth*

Farmer conj. MS.

176 *know them to*] *know to* $Q_6Q_7Q_8$.

180 *same*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. om. Q_5Q_6 Ff Q_7Q_8 .

181, 182 *fought*...*blows, what*] *fought* ;
what wards, what blows ; *what*

Vaughan conj.

182 *wards*] *words* Rowe.

extremities] *extermities* Q_4 .

183 *this*] *these* $Q_6Q_7Q_8$.

lies] *lives* Q_1 .

Prince. Well, I'll go with thee: provide us all things necessary and meet me to-morrow night in Eastcheap; there I'll sup. Farewell. 186

Poins. Farewell, my lord. [Exit. 186

Prince. I know you all, and will a while uphold
The unyoked humour of your idleness:
Yet herein will I imitate the sun, 190
Who doth permit the base contagious clouds
To smother up his beauty from the world,
That, when he please again to be himself,
Being wanted, he may be more wonder'd at,
By breaking through the foul and ugly mists 195
Of vapours that did seem to strangle him.
If all the year were playing holidays,
To sport would be as tedious as to work;
But when they seldom come, they wish'd for come,
And nothing pleaseth but rare accidents. 200
So, when this loose behaviour I throw off
And pay the debt I never promised,
By how much better than my word I am,
By so much shall I falsify men's hopes;
And like bright metal on a sullen ground; 205
My reformation, glittering o'er my fault,
Shall show more goodly and attract more eyes
Than that which hath no foil to set it off.
I'll so offend, to make offence a skill;
Redeeming time when men think least I will. [Exit. 210

185 *me to-morrow*] *me. To morrow*
Knight.

to-morrow night] *to-night* Capell.
See note (IX).

188 *a while*] *a-while* F₁F₂.

196 *Of vapours*] *Of vapour* Dyce (ed.

2). *And vapours* Hudson.

204 *hopes*] *fears* Warburton.

208 *foil*] *foile* Q₁Q₂Q₃. *soile* Q₄Q₅Q₆.
soyle F₁Q₇F₂. *soyl* Q₈F₃F₄.

210 [Exit.] Qq. om. Ff.

SCENE III. *London. The palace.*

*Enter the KING, NORTHUMBERLAND, WORCESTER, HOTSPUR,
SIR WALTER BLUNT, with others.*

King. My blood hath been too cold and temperate,
Unapt to stir at these indignities,
And you have found me; for accordingly
You tread upon my patience: but be sure
I will from henceforth rather be myself, 5
Mighty and to be fear'd, than my condition;
Which hath been smooth as oil, soft as young down,
And therefore lost that title of respect
Which the proud soul ne'er pays but to the proud.

Wor. Our house, my sovereign liege, little deserves 10
The scourge of greatness to be used on it;
And that same greatness too which our own hands
Have help to make so portly.

North. My lord,—

King. Worcester, get thee gone; for I do see 15
Danger and disobedience in thine eye:
O, sir, your presence is too bold and peremptory,

SCENE III.] SCENE IV. Pope.

The palace.] Changes to an Apartment in the Palace. Theobald.

...with others.] Qq. ...and others.

Ff.

3 *And*] *As* Hudson (Lettsom conj.).
me; for] *me* so. Keightley.

4 *tread*] *trade* Anon. conj.

6 *than*] *in* Hammer. *than as* Keightley conj.

condition] *condition past* Keightley.

7 *young*] *dove's* Grey conj.

8 *that*] *the* F₂F₃F₄.

9 *soul*] om. F₂F₃F₄.

ne'er] *never* Long MS.

13 *help*] *hope* Q₇Q₈. *help'd* Pope.

14 *My lord,—*] *My lord—* Rowe (ed. 2).

My Lord Q₄Q₅. *My Lord.* The rest.

My good lord— Pope. *Good, my lord,—* Seymour conj.

15 *Worcester*] *Hence, Worcester* Hammer. *Ld Worcester* Collier MS.

I do see] *I see* Steevens (1793), ending lines 15, 16 at *danger...sir*.

17 *O, sir,*] In a separate line, S. Walker conj. *Go, sir,* Anon. conj.

bold and peremptory] *bold-peremptory* Anon. conj.

And majesty might never yet endure
 The moody frontier of a servant brow.
 You have good leave to leave us: when we need 20
 Your use and counsel, we shall send for you. [*Exit Wor.*
 You were about to speak. [*To North.*

North. Yea, my good lord.
 Those prisoners in your highness' name demanded,
 Which Harry Percy here at Holmedon took,
 Were, as he says, not with such strength denied 25
 As is deliver'd to your majesty:
 Either envy, therefore, or misprision
 Is guilty of this fault and not my son.

Hot. My liege, I did deny no prisoners.
 But I remember, when the fight was done, 30
 When I was dry with rage and extreme toil,
 Breathless and faint, leaning upon my sword,
 Came there a certain lord, neat, and trimly dress'd,
 Fresh as a bridegroom; and his chin new reap'd
 Show'd like a stubble-land at harvest-home; 35
 He was perfumed like a milliner;
 And 'twixt his finger and his thumb he held
 A pouncet-box, which ever and anon
 He gave his nose and took 't away again;
 Who therewith angry, when it next came there, 40

19 *frontier*] *frontlet* Warburton. *fronting* Bubier conj. *frowning* Herr conj.

servant] *servants* Q₆Q₇Q₈.

21 *and*] or Collier MS.

[*Exit Wor.*] Qq. om. Ff.

22 [*To North.*] Rowe.

Yea] *Yes* Rowe (ed. 2).

23 *name*] om. Ff.

24 *Holmedon*] *Holmsdon* Q₈.

25 *Were*] *Where* Q₆Q₇.

26 *is*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *he* Q₅Q₆Q₇Q₈. *was* Ff.
deliver'd] Rowe. *delivered* QqFf.

27 *Either envy, therefore*] *Either envie therefore* Qq. *Who either through envy* Ff. *Who ever through envy* Rowe (ed. 2). *Or envy therefore* Pope.

28 *Is*] Qq. *Was* Ff.
and not] *'twas not* Rowe (ed. 2).

29 *did*] *do* Vaughan conj.

33 *and trimly*] *trimly* Pope. *and trim* Capell.

37 *'twixt*] *twix* Q₅.
thumb] *thum* Q₅.

39—41 *and took't...snuff*] Put in the margin by Pope.

Took it in snuff; and still he smiled and talk'd,
 And as the soldiers bore dead bodies by,
 He call'd them untaught knaves, unmannerly,
 To bring a slovenly unhandsome corpse
 Betwixt the wind and his nobility. 45
 With many holiday and lady terms
 He question'd me; amongst the rest, demanded
 My prisoners in your majesty's behalf.
 I then, all smarting with my wounds being cold,
 To be so pester'd with a popinjay, 50
 Out of my grief and my impatience,
 Answer'd neglectingly I know not what,
 He should, or he should not; for he made me mad
 To see him shine so brisk, and smell so sweet,
 And talk so like a waiting-gentlewoman 55
 Of guns and drums and wounds,—God save the mark!—
 And telling me the sovereign'st thing on earth
 Was parmaceti for an inward bruise;
 And that it was great pity, so it was,
 This villanous salt-petre should be digg'd 60
 Out of the bowels of the harmless earth,
 Which many a good tall fellow had destroy'd

41 *Took it*] *Tookt it* Q₅.
snuff] *suffe* Q₂.

42 *bore*] Qq. *bare* Ff.

46 *many...terms*] *many a holiday and lady term* Daniel conj.
terms] *tearme* F₁.

47 *question'd*] Ff. *questioned* Qq.
amongst] Q₁Q₂. *among* The rest.

49 *I then,*] QqFf. *I, then* Pope. *I then* Rowe (ed. 2).
wounds being cold,] *wounds; being* gal'd Warburton.

50, 51 Capell (Edwards conj.) transposes these lines: *Out...impatience, To...*

popinjay.

50 *pester'd*] Pope. *pestreil* Q₁Q₂Q₃.
pestered The rest.

popinjay] Q₇Q₈. *popingay* The rest.

52 *Answer'd*] Ff. *Answered* Qq.

53 *or he*] Qq. *or* Ff. *he* Capell.
for he] *for 't* Hudson (Vaughan conj.).

57 *sovereign'st*] *soveraignest* Q₁Q₂Q₅Q₈.

58 *parmaceti*] Reed. *Parmacitie* Q₁Q₂Q₃.
Parmacity The rest. *spermaceti* Steevens (1793).

60 *This*] Qq. *That* Ff.

So cowardly; and but for these vile guns,
He would himself have been a soldier.

This bald unjointed chat of his, my lord, 65
I answer'd indirectly, as I said;
And I beseech you, let not his report
Come current for an accusation
Betwixt my love and your high majesty.

Blunt. The circumstance consider'd, good my lord, 70
Whate'er Lord Harry Percy then had said
To such a person and in such a place,
At such a time, with all the rest re-told,
May reasonably die and never rise
To do him wrong, or any way impeach 75
What then he said, so he unsay it now.

King. Why, yet he doth deny his prisoners,
But with proviso and exception,
That we at our own charge shall ransom straight
His brother-in-law, the foolish Mortimer; 80
Who, on my soul, hath wilfully betray'd
The lives of those that he did lead to fight
Against that great magician, damn'd Glendower,
Whose daughter, as we hear, the Earl of March
Hath lately married. Shall our coffers, then, 85
Be emptied to redeem a traitor home?

64 *himself have been*] *have been himself*
Q₄Q₅Q₆Q₇Q₈.

66 *I answer'd*] Pope. *I answered* Qq.
Made me to answer Ff.

67 *his*] Q₁. *this* The rest.

70 *consider'd*] Rowe. *considered* Qq
Ff.

71 *Whate'er Lord*] *What ere Lord* Q₁.
What e're Q₂Q₃Q₈. *What er'e* Q₄Q₅
Q₆Q₇. *What ever* Ff.
had] *hath* Vaughan conj.

74 *May*] *Might* Vaughan conj. (with-
drawn).

75 *impeach*] *impeach*. Warburton.

76 *so he unsay*] *see, he unsays* Warbur-
ton.

unsay it] *unsayeth* Vaughan conj.

77 *he*] om. F₁.

81 *on*] Q₁Q₂. *in* The rest.

83 *that*] Q₁Q₂. *the* The rest.

84 *the*] *that* Q₁.

Shall we buy treason? and indent with fears,
 When they have lost and forfeited themselves?
 No, on the barren mountains let him starve;
 For I shall never hold that man my friend 90
 Whose tongue shall ask me for one penny cost
 To ransom home revolted Mortimer.

Hot. Revolted Mortimer!

He never did fall off, my sovereign liege,
 But by the chance of war: to prove that true 95
 Needs no more but one tongue for all those wounds,
 Those mouthed wounds, which valiantly he took,
 When on the gentle Severn's sedgy bank,
 In single opposition, hand to hand,
 He did confound the best part of an hour 100
 In changing hardiment with great Glendower:
 Three times they breathed and three times did they drink,
 Upon agreement, of swift Severn's flood;
 Who then, affrighted with their bloody looks,
 Ran fearfully among the trembling reeds, 105
 And hid his crisp head in the hollow bank
 Bloodstained with these valiant combatants.
 Never did base and rotten policy
 Colour her working with such deadly wounds;
 Nor never could the noble Mortimer 110

87 *and indent]* *and in debt* Jackson
conj. indent ourself Herr conj.
with fears] *with foes* Hanmer. *with*
peers Johnson conj. *for foes* Mason
 conj. *with feres* Knight.

88 *When they]* *Which now* Herr conj.
 89 *mountains]* *F₄. mountaines* Q₁.
mountain Q₃F₈. *mountaine* The
 rest.

94, 95 *liege, But...war: to]* *liege. But...*
war—To Upton conj.

95 *by]* *'bides* Warburton conj. *bore*

Hanmer.

96 *tongue for]* *tongue, for* Rowe. *tongue:*
for Qq. *tongue. For* Ff.

98 *sedgy]* *sedgie* F₄. *siedgy* Q₇Q₈. *sied-*
gie The rest.

103 *swift]* *sweet* Vaughan conj.

106 *crisp head]* *crispe-head* QqF₁. *crisp-*
ed-head F₂F₃F₄.
the] *a* F₂F₃F₄.

108 *base and]* Ff. *bare and* Qq. *bar-*
ren, Jackson conj.

110 *never]* *ever* Rowe.

Receive so many, and all willingly :
Then let not him be slander'd with revolt.

King. Thou dost belie him, Percy, thou dost belie him ;
He never did encounter with Glendower :

I tell thee, 115

He durst as well have met the devil alone
As Owen Glendower for an enemy.

Art thou not ashamed ? But, sirrah, henceforth
Let me not hear you speak of Mortimer :

Send me your prisoners with the speediest means, 120

Or you shall hear in such a kind from me

As will displease you. My Lord Northumberland,

We license your departure with your son.

Send us your prisoners, or you will hear of it.

[*Exeunt King Henry, Blunt, and train.*]

Hot. An if the devil come and roar for them, 125

I will not send them : I will after straight

And tell him so ; for I will ease my heart,

Albeit I make a hazard of my head.

North. What, drunk with choler ? stay and pause
a while :

Here comes your uncle.

112 *not him*] Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅. *him not* Q₆
FfQ₇Q₈.

slander'd] F₃F₄. *slandred* F₁F₂.
slandered Qq.

113 *Percy, thou dost belie*] *Percy, thou*
beliest Pope. *Percy, dost belie*
Vaughan conj.

115 *I tell thee*] Omitted by Pope ;
placed in a separate line by Stee-
vens (1793).

117 *As Owen*] *As soon as* Vaughan conj.

118 *Art...ashamed?*] *Art not asham'd?*
Pope. *Art not asham'd to say't?*
Capell. *Art not ashamed?* Lett-
som conj. *Art thou not shamed?*

Vaughan conj.

sirrah, henceforth] *sirrah, from this*
hour Pope. *from this hour, Sir*
Hanmer. *sirrah, from henceforth*
Keightley.

122 *you*] Qq. *ye* Ff.

124 *you will*] Qq. *you'll* F₁F₂. *you'll*
F₃F₄.

[*Exeunt...*] Capell. *Exit King.* QqFf.

125 *An if*] Capell. *And if* QqFf.

128 *Albeit I make a*] Qq. *Although it*
be with Ff. *Albeit it be with* Singer
(ed. 2).

Offers to goe. Collier MS.

129 *a while*] QqF₄. *awhile* F₁F₂F₃.

Re-enter WORCESTER.

Hot. Speak of Mortimer! 130
 'Zounds, I will speak of him; and let my soul
 Want mercy, if I do not join with him:
 Yea, on his part I'll empty all these veins,
 And shed my dear blood drop by drop in the dust,
 But I will lift the down-trod Mortimer 135
 As high in the air as this unthankful king,
 As this ingrate and canker'd Bolingbroke.

North. Brother, the king hath made your nephew mad.

Wor. Who struck this heat up after I was gone?

Hot. He will, forsooth, have all my prisoners; 140
 And when I urged the ransom once again
 Of my wife's brother, then his cheek look'd pale,
 And on my face he turn'd an eye of death,
 Trembling even at the name of Mortimer.

Wor. I cannot blame him: was not he proclaim'd 145
 By Richard that dead is the next of blood?

North. He was; I heard the proclamation:
 And then it was when the unhappy king,—
 Whose wrongs in us God pardon!—did set forth
 Upon his Irish expedition; 150
 From whence he intercepted did return
 To be deposed and shortly murdered.

130 *Re-enter W.] Capell. Enter Worcester. Ff. Enter Wor. Q₁Q₂Q₃Q₄.
 The rest omit.*

131 *'Zounds] Qq. Yes Ff.
 soul] son Johnson.*

133 *Yea, on his part] Qq. In his be-
 halfe Ff.
 these] those F₂F₃F₄.*

134 *in the] Q₁Q₂Q₃Q₄. i' th Q₅Q₆F₁Q₇
 F₂Q₈F₃. i' th' F₄. in Pope.*

135 *down-trod] Qq. downfall F₁F₂F₃.*

downfall F₄.

136 *in the] Q₁Q₂Q₃Q₄. in' th Q₅Q₆Q₇Q₈.
 i' th F₁F₂F₃. i' th' F₄.*

138 *[To Worcester. Rowe.*

139 *struck] Steevens (1793). strook Q₈
 F₃F₄. strooke Tho rest.*

142 *wife's] Rowe. wives QqFf.*

145 *not he] Qq. he not Ff.*

146 *dead is] is dead Dyce, ed. 2 (S.
 Walker conj.) and Keightley.*

152 *murdered] Qq. murthered Ff.*

Wor. And for whose death we in the world's wide
mouth

Live scandalized and foully spoken of.

Hot. But, soft, I pray you; did King Richard then 155
Proclaim my brother Edmund Mortimer
Heir to the crown?

North. He did; myself did hear it.

Hot. Nay, then I cannot blame his cousin king,
That wish'd him on the barren mountains starve.
But shall it be, that you, that set the crown 160
Upon the head of this forgetful man,
And for his sake wear the detested blot
Of murderous subornation, shall it be,
That you a world of curses undergo,
Being the agents, or base second means, 165
The cords, the ladder, or the hangman rather?
O, pardon me that I descend so low,
To show the line and the predicament
Wherein you range under this subtle king;
Shall it for shame be spoken in these days, 170
Or fill up chronicles in time to come,
That men of your nobility and power
Did gage them both in an unjust behalf,
As both of you—God pardon it!—have done,
To put down Richard, that sweet lovely rose, 175

154 *Live*] *Live* so F₂F₃F₄.

156 *Proclaim...Mortimer*] *Proclaim my brother Mortimer as lawful Hammer.*

brother] *cousin* quoted by Rann.

Edmund] Q₁. The rest omit.

159 *starve*] Qq. *starv'd* Ff.

162 *wear*] *weare* Qq (*wear* Q₈). *wore* Ff.

163 *murderous*] Rowe. *murtherous* Qq
Ff.

subornation,] *subornation*,—Capell.
subornation? QqF₁. *subornations?*
F₂F₃F₄. *subordinations?* Rowe (ed.
2).

166 *hangman*] *hangmen* Hammer.

rather?] *rather*, Q₁. *rather*: Q₂.

167 *me*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *if* Q₆Q₈FfQ₇Q₈.

173 *Did gage*] *Ingag'd* Pope.

175 *put*] *cut* Vaughan conj.

And plant this thorn, this canker, Bolingbroke?
 And shall it in more shame be further spoken,
 That you are fool'd, discarded and shook off
 By him for whom these shames ye underwent?
 No; yet time serves wherein you may redeem 180
 Your banish'd honours, and restore yourselves
 Into the good thoughts of the world again,
 Revenge the jeering and disdain'd contempt
 Of this proud king, who studies day and night
 To answer all the debt he owes to you 185
 Even with the bloody payment of your deaths:
 Therefore, I say,—

Wor. Peace, cousin, say no more:
 And now I will unclasp a secret book,
 And to your quick-conceiving discontents
 I'll read you matter deep and dangerous, 190
 As full of peril and adventurous spirit
 As to o'er-walk a current roaring loud
 On the unsteadfast footing of a spear.

Hot. If he fall in, good night! or sink or swim:
 Send danger from the east unto the west, 195
 So honour cross it from the north to south,
 And let them grapple: O, the blood more stirs
 To rouse a lion than to start a hare!

North. Imagination of some great exploit

181 *banish'd]* *tarnish'd* Collier MS.

183 *and disdain'd]* *undeserved* Vaughan
 conj.

185 *to you]* *Qq.* *unto you* Ff.

186 *payment]* *payments* F₂F₃F₄.
deaths] *heads* Capell conj.

188 *And now]* *For now* Capell.

189 *quick-conceiving]* *quick conveying*
 F₃F₄.

discontents] *discontent* Hudson (S.
 Walker conj.).

190 *you]* *your* Q₆Q₆Q₇. *a* Vaughan
 conj.

192 *current]* *torrent* Keightley conj.

193 *unsteadfast]* *unsteadfull* Q₇Q₈.

footing] *foording* Theobald conj.

194 *he]* *we* Hammer (Theobald conj.).
in, good...swim:] in,—good night,

or sink or swim! Vaughan conj.

swim] *swims* Q₄. *swimd* Q₆Q₆.

196 *it]* *in* F₂F₃F₄.

197 *O,]* *om.* Q₆Q₆FfQ₇Q₈.

Drives him beyond the bounds of patience. 200

Hot. By heaven, methinks it were an easy leap,
To pluck bright honour from the pale-faced moon,
Or dive into the bottom of the deep,
Where fathom-line could never touch the ground,
And pluck up drowned honour by the locks; 205
So he that doth redeem her thence might wear
Without corrival all her dignities:
But out upon this half-faced fellowship!

Wor. He apprehends a world of figures here,
But not the form of what he should attend. 210
Good cousin, give me audience for a while.

Hot. I cry you mercy.

Wor. Those same noble Scots
That are your prisoners,—

Hot. I'll keep them all;
By God, he shall not have a Scot of them;
No, if a Scot would save his soul, he shall not: 215
I'll keep them, by this hand.

Wor. You start away
And lend no ear unto my purposes.
Those prisoners you shall keep.

Hot. Nay, I will; that's flat:
He said he would not ransom Mortimer;
Forbad my tongue to speak of Mortimer; 220
But I will find him when he lies asleep,

201 *Hot.*] om. $Q_1Q_2Q_3Q_4$. Continuing the speech 201—208 to Northumberland.

an] no Becket conj.

204 *fathom-line*] Theobald (ed. 2). *fadome line* $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *fadom-line* F_4 . *fadome-line* The rest.

207 *corrival*] *corriual* Q_4 . *Coriuall* $F_1F_2F_3$. *Co-rival* F_4 .

all] of Capell (corrected in Notes).

210 *attend*] *attend* to Keightley.

211 After this line *Ff* insert *And list to me*.

212, 213 *Those...prisoners*] As in *Ff*; as one line in *Qq*.

213 *prisoners,—*] *prisoners—* Rowe. *prisoners* Q_1Q_2 . *prisoners*. The rest.

214 *God*] Q_4 . *heaven* *Ff*.

218 *Nay,*] om. Pope.

And in his ear I'll holla 'Mortimer!'

Nay,

I'll have a starling shall be taught to speak

Nothing but 'Mortimer,' and give it him, 225

To keep his anger still in motion.

Wor. Hear you, cousin; a word.

Hot. All studies here I solemnly defy,
Save how to gall and pinch this Bolingbroke:
And that same sword-and-buckler Prince of Wales, 230
But that I think his father loves him not
And would be glad he met with some mischance,
I would have him poison'd with a pot of ale.

Wor. Farewell, kinsman: I'll talk to you
When you are better temper'd to attend. 235

* *North.* Why, what a wasp-stung and impatient fool
Art thou to break into this woman's mood,
Tying thine ear to no tongue but thine own!

Hot. Why, look you, I am whipp'd and scourged with
rods,
Nettled, and stung with pismires, when I hear 240
Of this vile politician, Bolingbroke.

In Richard's time,—what do you call the place?—
A plague upon it, it is in Gloucestershire;

222 *holla*] Ff. *hollow* Q₁Q₂. *hollo* Q₃
Q₄. *hallow* Q₅Q₆Q₇Q₈.

223 *Nay*,] om. Taylor conj. MS.

223, 224 *Nay, I'll...speak*] As in Steevens (1793); one line in Qq Ff.

224 *I'll*] *I will* Pope.
shall be] om. Pope.

226, 227 *To keep...you*,] One line in Steevens (1793).

227 *Hear*] *Heere* Q₄.

223 *I would*] *I'd* Pope.
him poison'd] Pope. *him poisoned*
Q₁Q₂Q₃. *him poysoned* Q₄Q₅Q₆Q₇
Q₈. *poyson'd him* Ff. *poison'd*

Vaughan conj.

234 *Farewell, kinsman: I'll*] *Farewel*,
my kinsman; I will Pope. *Fare*
you well, kinsman, I will Capell.

235 *better*] om. F₃F₄.

236 *wasp-stung*] Q₁. *wasps-tongue* Q₂
Q₃Q₄Q₅Q₆. *wasp tongue* Q₇Q₈.
waspe-tongu'd F₁F₂. *wasp-tongu'd*
F₃F₄. *waspish* Lettsom conj.

238 *Tying*] *Turning* Keightley conj.

239 *rods*,] *rods?* F₃F₄.

242 *do you*] Qq. *de'ye* Ff. *do ye*
Pope.

243 *upon it*] Qq. *upon't* Ff.

'Twas where the madcap duke his uncle kept,
His uncle York; where I first bow'd my knee 245
Unto this king of smiles, this Bolingbroke,—
'Sblood!—

When you and he came back from Ravenspurgh.

North. At Berkley-castle.

Hot. You say true: 250

Why, what a candy deal of courtesy
This fawning greyhound then did proffer me!
Look, 'when his infant fortune came to age,'
And 'gentle Harry Percy,' and 'kind cousin;'
O, the devil take such cozeners! God forgive me! 255
Good uncle, tell your tale; I have done.

Wor. Nay, if you have not, to it again;
We will stay your leisure.

Hot. I have done, i' faith.

Wor. Then once more to your Scottish prisoners.
Deliver them up without their ransom straight, 260
And make the Douglas' son your only mean
For powers in Scotland; which, for divers reasons
Which I shall send you written, be assured,

246 *this king*] *the king* F₃F₄.

247 *'Sblood*] om. Ff. Capell puts it at
the end of line 246.

248 *back*] *both* Vaughan conj.

249 *At*] *That was at* Vaughan conj.

250 *You*] *'Twas there; you* Seymour
conj.

251 *candy deal of*] *caudie deale of* F₁F₂.
gaudie deal of F₃. *gaudy deal of*
F₄. *deal of candied* Pope. *candied*
deal of Collier MS.

252 *greyhound*] *spaniel* Grey conj.

253 *his*] *this* Q₃Q₄.

255 *O*] om. Pope.

the] om. Vaughan conj.

256—258 *Good...leisure.*] As two lines,

the first ending *if*, Keightley conj.

256 *I have*] Qq. *for I have* Ff.

257, 258 *Nay.....stay*] As one line in
Hanmer.

257 *Nay,*] *Nay, cousin,* or *Nay, kins-*
man, Dyce conj.

not] *not, sir* Capell. *not done* Tay-
lor conj. MS.

to it] Qq. *too't* F₁F₂. *to't* F₃F₄.
you may to't Seymour conj.

258 *We will*] Qq. *Wee'l* F₁F₂. *We'l*
F₃F₄.

i' faith] Qq. *insooth* Ff.

261 *the Douglas*] *the regent's* Rann (Ca-
pell conj.). See note (iv).

Will easily be granted. You, my lord, [*To Northumberland.*
 Your son in Scotland being thus employ'd, 265
 Shall secretly into the bosom creep
 Of that same noble prelate, well beloved,
 The archbishop.

Hot. Of York, is it not?

Wor. True; who bears hard 270
 His brother's death at Bristol, the Lord Scroop.
 I speak not this in estimation,
 As what I think might be, but what I know
 Is ruminated, plotted and set down,
 And only stays but to behold the face 275
 Of that occasion that shall bring it on.

Hot. I smell it: upon my life, it will do well.

• *North.* Before the game is a-foot, thou still let'st slip.

Hot. Why, it cannot choose but be a noble plot:
 And then the power of Scotland and of York, 280
 To join with Mortimer, ha?

Wor. And so they shall.

Hot. In faith, it is exceedingly well aim'd.

Wor. And 'tis no little reason bids us speed,
 To save our heads by raising of a head;
 For, bear ourselves as even as we can, 285
 The king will always think him in our debt,
 And think we think ourselves unsatisfied,

264 *granted.* You, my lord,] Theobald
 (Thirby conj.). *granted you my*
Lord. Q₁Q₄. *granted you: my lord.*
 Q₈. *granted you, my lord* The rest.
 [*To Northumberland.*] Theobald.

266 *into*] in F₂F₃F₄.

269 *Of*] om. Pope.

is it] Qq. *is't* Ff.

270 *who*] *he who* Taylor conj. MS.

271 *Bristol*] Pope. *Bristow* QqFf.

277 *Hot.*] om. Johnson (1771), continuing the speech to Wor. (a misprint).

upon] on Pope.

well] Qq. *wond'rous well* Ff, reading *Upon...well* as one line.

278 *game is*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *game's* (gam's F₂) The rest.

279 *Why*,] om. Pope.

cannot] *can't* Anon. conj.

281 *ha!*] Capell. *ha!* Rowe. *ha.* QqFf.

And] om. Pope.

282 *In faith*] *Infaieth* F₁F₂F₃.

287 *we think*] *we deem* Pope.

Till he hath found a time to pay us home:
 And see already how he doth begin
 To make us strangers to his looks of love. 290

Hot. He does, he does: we'll be revenged on him.

Wor. Cousin, farewell: no further go in this
 Than I by letters shall direct your course.
 When time is ripe, which will be suddenly,
 I'll steal to Glendower and Lord Mortimer; 295
 Where you and Douglas and our powers at once,
 As I will fashion it, shall happily meet,
 To bear our fortunes in our own strong arms,
 Which now we hold at much uncertainty.

North. Farewell, good brother: we shall thrive, I trust.

Hot. Uncle, adieu: O, let the hours be short 301
 Till fields and blows and groans applaud our sport!

[*Exeunt.*

ACT II.

SCENE I. *Rochester. An inn yard.*

Enter a Carrier with a lantern in his hand.

First Car. Heigh-ho! an it be not four by the day,
 I'll be hanged: Charles' wain is over the new chimney,
 and yet our horse not packed. What, ostler!

288 *he*] *he he* F₂.

289 *he*] *it* Q₈.

293, 294 *course. When.....suddenly,*]
course; When...suddenly, F₄. course
When...suddenly, Q₁. course When
...suddenly: Q₃Q₄Q₆Q₆F₁Q₇F₂Q₈F₃
(sodainly F₁; sodainly F₂).

295 *Lord*] *Lo: Q₁. loe, Q₂Q₃Q₄Q₅Q₆F₁*
Q₇F₂. to Q₈. lo, F₃F₄.

Mortimer] After this Keightley

marks a line lost.

301 *the*] om. F₂F₃F₄.

302 *groans*] *grooves* Q₇. *grooves* Q₈.

[*Exeunt.*] Qq. Exit. Ff.

Rochester.....yard.] Capell. An
 Inne. Pope. An Inn at Rochester.
 Theobald.

Enter...] QqFf.

1 *an it*] Qq. *an't* Ff.

Ost. [*Within*] Anon, anon.

4

First Car. I prithee, Tom, beat Cut's saddle, put a few flocks in the point; poor jade, is wrung in the withers out of all cess.

Enter another Carrier.

Sec. Car. Peas and beans are as dank here as a dog, and that is the next way to give poor jades the bots: this house is turned upside down since Robin Ostler died.

10

First Car. Poor fellow, never joyed since the price of oats rose; it was the death of him.

Sec. Car. I think this be the most villanous house in all London road for fleas: I am stung like a tench.

14

First Car. Like a tench! by the mass, there is ne'er a king christen could be better bit than I have been since the first cock.

Sec. Car. Why, they will allow us ne'er a jordan, and then we leak in your chimney; and your chamber-lie breeds fleas like a loach.

20

First Car. What, ostler! come away and be hanged! come away.

Sec. Car. I have a gammon of bacon and two razes of ginger, to be delivered as far as Charing-cross.

24

First Car. God's body! the turkeys in my pannier are

4 [*Within*] Theobald.

Ff.

6 *poor*] Qq. *the poor* Ff. See note (x).

14, 15 *tench...tench*] *trout...trout* Farmer conj.

jade, is] Edd. *iude is* Qq. *Iude is* Ff.

15 *by the mass,*] Omitted in Ff.

7 *cess*] *case* Hammer.

16 *christen*] Qq. *in Christendome* Ff.

8 *Enter...*] QqFf.

18 *they*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *you* Q₅Q₆FfQ₇Q₈.

dog] *log* Becket conj. *dock* Barry conj. *fog* Vaughan conj.

19 *in your*] *in the* Hammer.

9 *that*] Qq. *this* Ff.

20 *loach*] *leach* Coleridge conj.

10 *Ostler*] Qq. *the Ostler* Ff.

23 *razes*] QqFf. *races* Dyce.

11 *never*] *he never* Collier MS.

25 *God's body*] Qq. om. Ff. 'Odsbody Pope.

13 *be*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *to be* Q₅Q₆Q₇Q₈. *is*

pannier] *panniers* F₂F₃F₄.

quite starved. What, ostler! A plague on thee! hast thou never an eye in thy head? canst not hear? An 'twere not as good deed as drink, to break the pate on thee, I am a very villain. Come, and be hanged! hast no faith in thee?

30

Enter GADSHILL.

Gads. Good morrow, carriers. What's o'clock?

First Car. I think it be two o'clock.

Gads. I prithee, lend me thy lantern, to see my gelding in the stable.

First Car. Nay, by God, soft; I know a trick worth two of that, i' faith.

36

Gads. I pray thee, lend me thine.

Sec. Car. Ay, when? canst tell? Lend me thy lantern, quoth he? marry, I'll see thee hanged first.

Gads. Sirrah carrier, what time do you mean to come to London?

41

Sec. Car. Time enough to go to bed with a candle, I warrant thee. Come, neighbour Mugs, we'll call up the gentlemen: they will along with company, for they have great charge.

[*Exeunt Carriers.*]

Gads. What, ho! chamberlain!

46

Cham. [*Within*] At hand, quoth pick-purse.

27 *An*] Pope. *And* QqFf.

28 *as good*] Q₁Q₂Q₃. *as good a* The rest.

29 *on*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *of* The rest.

31 *Enter...*] QqFf.

31, 32 *o'clock*] Theobald. *a clocke* Qq Ff.

33 *lantern*] Q₈. *lanterne* Q₁Q₂Q₃Q₄. *Lantherne* Q₅Q₆. *Lanthorne* F₁Q₇F₂. *Lanthorn* F₃F₄.

35 *by God, soft*] Q₇Q₈. *by God soft* Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅Q₆. *soft I pray ye* Ff.

36 *i' faith*] Qq. om. Ff.

37 *pray thee*] Q₁Q₂. *prethee* The rest.

38 *when?*] Q₇Q₈. *when* Q₁. *when*, The rest.

lantern] Q₈. *lanterne* Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅Q₆Q₇. *Lanthorne* F₁F₂. *Lanthorn* F₃F₄.

39 *quoth he?*] (*quoth he*) Qq. (*quoth-a*) Ff. *quoth a!* Rowe. *quoth a?* Capell.

thee] *the* Q₈.

45 [*Exeunt Carriers.*] *Exeunt.* QqFf.

46 SCENE II. Pope.

47 [*Within*] Capell.

Gads. That's even as fair as—at hand, quoth the chamberlain; for thou variest no more from picking of purses than giving direction doth from labouring; thou layest the plot how. 51

Enter Chamberlain.

Cham. Good morrow, Master Gadshill. It holds current that I told you yesternight: there's a franklin in the wild of Kent hath brought three hundred marks with him in gold: I heard him tell it to one of his company last night at supper; a kind of auditor; one that hath abundance of charge too, God knows what. They are up already, and call for eggs and butter: they will away presently.

Gads. Sirrah, if they meet not with Saint Nicholas' clerks, I'll give thee this neck. 60

Cham. No, I'll none of it: I pray thee, keep that for the hangman; for I know thou worshippest Saint Nicholas as truly as a man of falsehood may.

Gads. What talkest thou to me of the hangman? if I hang, I'll make a fat pair of gallows; for if I hang, old Sir John hangs with me, and thou knowest he is no starveling. Tut! there are other Trojans that thou dreamest not of, the which for sport sake are content to do the profession some grace; that would, if matters should be looked into, for their own credit sake, make all whole. I am joined with no foot land-rakers, no long-staff sixpenny strikers, none of these mad mustachio purple-hued malt-worms; but

48 *quoth*] *qd.* Q₆Q₇Q₈.

52 *Enter...*] Q₉Ff (after line 45).

59, 62 *Saint*] S. FfQ₈.

61 *pray thee*] Q₁Q₂Q₃. *prethee* The rest.

66 *knowest*] *knowes* Q₆Q₈.

he is] Q₁. *hee's* F₁F₂. *he's* F₃F₄.

70 *own*] om. Q₆Q₇Q₈.

71 *foot land-rakers*] Theobald. *foot-lande rakers* Q₁. *footland rakers* Q₂. *footeland rakers* Q₃. *foot-land rakers* Q₄Q₅Q₆Q₇Q₈. *Foot-land-Rakers* Ff.

72 *these*] *those* Rowe.

mad] *made* Vaughan conj.

with nobility and tranquillity, burgomasters and great one-
 yers, such as can hold in, such as will strike sooner than
 speak, and speak sooner than drink, and drink sooner than
 pray: and yet, 'zounds, I lie; for they pray continually to
 their saint, the commonwealth; or rather, not pray to her,
 but prey on her, for they ride up and down on her and
 make her their boots. 79

Cham. What, the commonwealth their boots? will she
 hold out water in foul way?

Gads. She will, she will; justice hath liquored her.
 We steal as in a castle, cock-sure; we have the receipt of
 fern-seed, we walk invisible. 84

Cham. Nay, by my faith, I think you are more be-
 holding to the night than to fern-seed for your walking
 invisible.

Gads. Give me thy hand: thou shalt have a share in
 our purchase, as I am a true man.

73 *tranquillity*] *sanguinity* Collier MS.
gentility Keightley conj. *rank-ility*
 Bulloch conj. *true quality* Bailey
 conj.

73, 74 *burgomasters...oneyers*] *burglar*
masters...conveyers Vaughan conj. or
burgomasters...mounsieurs Id. conj.
great oneyers] *great majors* or *grand*
jurors Herr conj.
oneyers] *oneyres* Q₁. *one-eyers* Pope.
oneraires Id. conj. *moneyers* Theo-
 bald (Hardinge conj.). *seignors*
 Theobald conj. *owners* Hanmer.
one-eers Johnson conj. *mynheers*
 Capell. *onyers* Malone conj. *ones*,
yes Collier MS. *wan-dyers* Jackson
 conj. *mayors* Wellesley conj. *one-*
ears Rushton conj. (N. & Q., 1868).
conveyers Bulloch and Vaughan conj.
 See note (xi).

74, 75 *strike...speak, and speak...drink,*
and drink] *strike...drink, and drink*

...speak, and speak Seymour conj.

75 *drink...drink*] *think...think* Hanmer
 (Warburton). *swink...swink* Becket
 conj.

76 'zounds] Qq. om. Ff.
 to] Qq. unto Ff.

77 *pray*] Qq. to *pray* Ff.

77, 78 *pray.....prey*] Q₅Q₆F₁Q₇Q₈F₃F₄.
pray...pray Q₁Q₂Q₃Q₄. *prey...pray*
 F₂.

78 *on her and*] *in her and* Vaughan conj.

78, 79 *and make*] *or make* Hanmer.

85 *by my faith,*] Qq. om. Ff.

I think] Qq. *I thinke* rather Ff.

85, 86 *beholding*] *beholden* Pope.

86 *to fern-seed*] Qq. *to the Fern-seed*
 F₁. *the fern seed* F₂. *the fern-seed*
 F₃F₄.

89 *purchase*] Qq. *purpose* Ff, reading
 lines 88, 89 as three lines, ending
hand...purpose...man.

Cham. Nay, rather let me have it, as you are a false thief. 91

Gads. Go to; 'homo' is a common name to all men. Bid the ostler bring my gelding out of the stable. Farewell, you muddy knave. [*Exeunt.*]

SCENE II. *The highway, near Gadshill.*

Enter PRINCE HENRY and POINS.

Poins. Come, shelter, shelter: I have removed Falstaff's horse, and he frets like a gummed velvet.

Prince. Stand close.

Enter FALSTAFF.

Fal. Poins! Poins, and be hanged! Poins!

Prince. Peace, ye fat-kidneyed rascal! what a brawling dost thou keep! 6

Fal. Where's Poins, Hal?

Prince. He is walked up to the top of the hill: I'll go seek him. 9

Fal. I am accursed to rob in that thief's company: the rascal hath removed my horse, and tied him I know not where. If I travel but four foot by the squier further afoot, I shall break my wind. Well, I doubt not but

93 *my*] Qq. *the* Ff.

94 *you*] Q₁. *ye* The rest.

[*Exeunt.*] Ff. om. Qq.

SCENE II.] SCENE III. Pope.

The highway...] The highway. Pope.
Gadshill. The road down it. Capell.

Enter.....] Capell. Enter Prince, Poins, and Peto, &c. Qq. Enter Prince, Poynes, and Peto. Ff.

3 [putting himself before him. Capell.

5, 6 *brawling*] *baroling* Rowe.

7 *Where's*] Q₁. *What* The rest.

9 [feigning to go. Capell.

10 *thief's*] *theefe* F₁.
the] Qq. *that* Ff.

11 *him*] *them* Q₆.

12 *squier*] *squaire* Q₈. *square* F₃F₄.
squire The rest.

to die a fair death for all this, if I 'scape hanging for killing that rogue. I have forsworn his company hourly any time this two and twenty years, and yet I am bewitched with the rogue's company. If the rascal have not given me medicines to make me love him, I'll be hanged; it could not be else; I have drunk medicines. Pains! Hal! a plague upon you both! Bardolph! Peto! I'll starve ere I'll rob a foot further. An 'twere not as good a deed as drink, to turn true man and to leave these rogues, I am the veriest varlet that ever chewed with a tooth. Eight yards of uneven ground is threescore and ten miles afoot with me; and the stony-hearted villains know it well enough: a plague upon it when thieves cannot be true one to another! [*They whistle.*] Whew! A plague upon you all! Give me my horse, you rogues; give me my horse, and be hanged!

29

Prince. Peace, ye fat-guts! lie down; lay thine ear close to the ground and list if thou canst hear the tread of travellers.

Fal. Have you any levers to lift me up again, being down? 'Sblood, I'll not bear mine own flesh so far afoot again for all the coin in thy father's exchequer. What a plague mean ye to colt me thus?

36

Prince. Thou liest; thou art not colted, thou art uncolted.

16 *two and twenty*] Ff. xxii. Q₁Q₂Q₃

Q₄. 22. Q₅Q₆Q₇Q₈.

years] *yeares* Q₁. *yeare* Q₂Q₅F₁F₂.

year Q₆F₃F₄. *yeere* Q₃Q₄. *yeer* Q₇Q₈.

20 *upon*] on Q₆Q₇Q₈.

Bardolph] Ff. *Bardoll* Qq.

21 *I'll rob*] *I rob* Ff.

rob] *rub* Johnson conj.

An] Pope. *And* QqFf.

22 *as drink*] Qq. *as to drinke* Ff.
to leave] *leave* Reed (1803).

these] *those* F₂.

26 *upon it*] Qq. *upon 't* Ff.

27 [*They whistle.*] QqFf.

plague] Qq. *plague light* Ff.

28 *Give me*] *Give* F₁F₂.

31 *canst*] Q₁. *can* The rest.

34 *'Sblood*] om. Ff.

Fal. I prithee, good Prince Hal, help me to my horse,
good king's son. 40

Prince. Out, ye rogue! shall I be your ostler?

Fal. Go hang thyself in thine own heir-apparent
garters! If I be ta'en, I'll peach for this. An I have not
ballads made on you all and sung to filthy tunes, let a cup
of sack be my poison: when a jest is so forward, and afoot
too! I hate it. 46

Enter GADSHILL, BARDOLPH and PETO with him.

Gads. Stand.

Fal. So I do, against my will.

Poins. O, 'tis our setter: I know his voice. Bardolph,
what news? 50

Bard. Case ye, case ye; on with your vizards: there's
money of the king's coming down the hill; 'tis going to the
king's exchequer.

Fal. You lie, ye rogue; 'tis going to the king's tavern.

Gads. There's enough to make us all. 55

Fal. To be hanged.

Prince. Sirs, you four shall front them in the narrow
lane; Ned Poins and I will walk lower: if they 'scape from
your encounter, then they light on us.

Peto. How many be there of them? 60

41 *ye]* Q₁. *you* The rest.

42 *Go]* om. Q₁Q₂.

Go hang] *Go, hang* Capell.

thine] *thy* F₄.

43 *garters]* *garter* Farmer conj. MS.

An] Pope. *and* QqFf.

44 *on you all]* Q₁Q₂. *on all* The rest.

45 *when a]* Q₁Ff. *when* The rest.

45, 46 *forward, and afoot too]* *forward*

afoot, and I afoot too Vaughan conj.

forward,—and afoot too Anon. conj.

Enter...him.] Capell. *Enter Gads-*

hill. QqFf. *Enter Gadshill and*

Bardolph. Rowe.

49, 50 *Bardolph, what news?]* Bard.

What news? Johnson. See note (xii).

50 *[coming forward, with the Prince.*

Capell.

51 *Bard.]* Gadsh. Hudson (Johnson
conj.).

vizards] *visors* Theobald.

54 *ye rogue]* Q₁Q₂. *you rogue* The rest.

55 *all.]* *all:* Q₁Q₂.

57 *Sirs,]* Q₁Q₂. The rest omit.

58 *Poins]* Qq. om. Ff.

60 *How...there]* Q₁. *How...they* Q₂.

But how...they Q₃Q₄Q₅Q₆Q₇Q₈. *But*

how many be Ff.

Gads. Some eight or ten.

Fal. 'Zounds, will they not rob us?

Prince. What, a coward, Sir John Paunch?

Fal. Indeed, I am not John of Gaunt, your grandfather; but yet no coward, Hal. 65

Prince. Well, we leave that to the proof.

Poins. Sirrah Jack, thy horse stands behind the hedge: when thou needest him, there thou shalt find him. Farewell, and stand fast. 69

Fal. Now cannot I strike him, if I should be hanged.

Prince. Ned, where are our disguises?

Poins. Here, hard by: stand close.

[*Exeunt Prince and Poins.*]

Fal. Now, my masters, happy man be his dole, say I: every man to his business. 74

Enter the Travellers.

First Trav. Come, neighbour: the boy shall lead our horses down the hill; we'll walk afoot awhile, and ease our legs.

Thieves. Stand!

Travellers. Jesus bless us! 79

Fal. Strike; down with them; cut the villains' throats: ah! whoreson caterpillars! bacon-fed knaves! they hate us youth: down with them; fleece them.

62 'Zounds,] om. Ff.

64 your] our Q₅Q₆Q₇.

66 Well, we] Q₁Q₂. Well, weele Q₃Q₄
Q₅Q₆Q₇Q₈. Wee 'll F₁F₂. We 'll F₃
F₄.

68 thou shalt] shalt thou F₂F₃F₄.

70 cannot I] I cannot F₃F₄.

72 [*Exeunt*.....] Malone. retiring, to put them on. Capell. om. QqFf.

73 I] om. Q₅Q₆Q₇Q₈.

75 SCENE IV. Pope.

Enter the...] Qq. Enter... Ff.

First Trav.] l. T. Capell. Trauel.

Q₁Q₃. Trauai. Q₂. Tra. The rest.

75—88 Come...faith.] Printed as verse by Capell.

76 walk] om. F₃F₄.

78 Stand] Q₁Q₂Q₃Q₄. Stay The rest.

79 Travellers.] Trauel. Q₁Q₂Q₃. Tra. The rest.

Jesus] Qq. Jesu Ff.

81 ah!] Rowe. a QqFf.

Travellers. O, we are undone, both we and ours for ever! 84

Fal. Hang ye, gorbellied knaves, are ye undone? No, ye fat chuffs; I would your store were here! On, bacons, on! What, ye knaves! young men must live. You are grandjurors, are ye? we'll jure ye, 'faith. 88

[*Here they rob them and bind them. Exeunt.*

Re-enter PRINCE HENRY and POINS disguised.

Prince. The thieves have bound the true men. Now could thou and I rob the thieves and go merrily to London, it would be argument for a week, laughter for a month and a good jest for ever. 92

Poins. Stand close; I hear them coming.

Enter the Thieves again.

Fal. Come, my masters, let us share, and then to horse before day. An the Prince and Poins be not two arrant cowards, there's no equity stirring: there's no more valour in that Poins than in a wild-duck. 97

Prince. Your money!

83 Travellers.] Trauel. Q₃. Tra. The rest.

85 are ye] Qq. are you Ff.

87 knaves!] knaves!—on, I say; Capell.

88 are ye] om. F₂F₃F₄.

ye, 'faith] ye faith Q₁Q₂. yee yfaith

Q₃Q₄Q₆. ye yfaith Q₀. you, yfayth

Q₇. you, yfaith Q₈. ye ifaith F₁F₂

F₃. ye i' faith F₄.

[Here...them.] QqFf.

Exeunt.] Q₁Q₂Q₃. The rest omit.

[Here.....Exeunt.] Exeunt, driving them out. Capell.

Re-enter.....disguised.] Re-enter Prince Henry and Poins. Malone.

Re-enter...in buckram suits. Dyce. Enter the Prince and Poynes. QqFf. om. Capell.

89 [looking out. Capell.

true men] True-men Ff.

93 [retire again. Capell.

94 Enter the Thieves again.] Qq.

Enter Theucos againe. Ff.

share,] share, [throwing down the Booty. Capell.

95 They all sit round about it. Capell.

An] Pope. and QqFf.

96 arrant] arrand Q₃Ff.

97 more] moe Ff. om. Q₈.

98 [rushing out upon them. Capell.

Poins. Villains!

[*As they are sharing, the Prince and Poins set upon them; they all run away; and Falstaff, after a blow or two, runs away too, leaving the booty behind them.*]

Prince. Got with much ease. Now merrily to horse:
The thieves are all scatter'd and possess'd with fear 101
So strongly that they dare not meet each other;
Each takes his fellow for an officer.

Away, good Ned. Falstaff sweats to death,
And lards the lean earth as he walks along: 105
Were 't not for laughing, I should pity him.

Poins. How the rogue roar'd! [*Exeunt.*]

SCENE III. Warkworth Castle.

Enter HOTSPUR solus, reading a letter.

Hot. 'But, for mine own part, my lord, I could be well contented to be there, in respect of the love I bear your house.' He could be contented: why is he not, then? In respect of the love he bears our house: he shows in this, he loves his own barn better than he loves our house. Let me see some more. 'The purpose you undertake is dangerous;'—why, that's certain: 'tis dangerous to take a cold, to sleep, to drink;

99 [As...them.] Qq.
and Falstaff...too,] omitted in Ff.

101—106 *The thieves...him.*] Printed as
prose in QqFf. First as verse by
Pope.

101 *all*] Q₁. The rest omit.

103 *takes*] *take* Q₆Q₇Q₈.

104 *Falstaff*] *Now Falstaff* Pope. *Fat
Falstaff* Capell.
sweats] *swears* Q₃Q₄Q₅. *swear* Q₆.

107 *rogue*] *fat rogue* in a fragment of
Q₁ (Athen., 4 June 1881).

SCENE III.] SCENE V. Pope.

Warkworth Castle.] Warkworth. A
room in the Castle. Capell. Lord
Percy's house. Pope.

2 *bear*] *boar* Q₈.

3 *contented*] *contented to be there* Pope.
In respect] Q₆FfQ₇Q₈. *in the respect*
Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅.

but I tell you, my lord fool, out of this nettle, danger, we pluck this flower, safety. 'The purpose you undertake is dangerous; the friends you have named uncertain; the time itself unsorted; and your whole plot too light for the counterpoise of so great an opposition.' Say you so, say you so? I say unto you again, you are a shallow cowardly hind, and you lie. What a lack-brain is this! By the Lord, our plot is a good plot as ever was laid; our friends true and constant: a good plot, good friends, and full of expectation; an excellent plot, very good friends. What a frosty-spirited rogue is this! Why, my lord of York commends the plot and the general course of the action. 'Zounds, an I were now by this rascal, I could brain him with his lady's fan. Is there not my father, my uncle, and myself? lord Edmund Mortimer, my lord of York, and Owen Glendower? is there not besides the Douglas? have I not all their letters to meet me in arms by the ninth of the next month? and are they not some of them set forward already? What a pagan rascal is this! an infidel! Ha! you shall see now in very sincerity of fear and cold heart, will he to the king, and lay open all our proceedings. O, I could divide myself, and go to buffets, for moving such a dish of skim milk with so honourable an action! Hang

8 *you*] *yon* F₄.

9 *we*] *we'll* Collier MS.

pluck] *pluckt* Q₇Q₈.

10 *have*] *oun*. Q₇Q₈.

12 *so* ?] Q₇Q₈. *so*, Q₁Q₄Q₆Q₈. *so*: Ff.
so. Q₂Q₃.

14 *By the Lord*] Q₁. *I protest* Ff.

a good] Q₁. *as good a* Ff.

15 *our friends*] Q₁Q₂Q₃F₃F₄. *our friends*
Q₄. *our frind* Q₅. *our friend* Q₆F₁
Q₇F₂Q₈.

19 *'Zounds*] Q₁. *By this hand* Ff.
an] Capell. *and* Q₁. *if* Ff.

21 *myself* ?] Capell. *my selfe*; Q₁. *my selfe*, The rest.

23 *Glendower* ?] *Glendour* ? F₁. *Glendower*: Q₁.
Douglas ?] *Dowglas*, Q₁. *Dowglas* ?
The rest.

25 *month* ?] *Moneth* ? F₁F₂F₃Q₈. *month*,
Q₁Q₂Q₃Q₄.
are they] *are there* F₂F₃F₄.

26 *an*] Q₁. *An* Ff. *and* Q₂Q₃Q₄Q₆Q₈
Q₇. & Q₈.

30 *skim*] Q₁. *skim'd* Ff.

him! let him tell the king: we are prepared. I will set forward to-night. 32

Enter LADY PERCY.

How now, Kate! I must leave you within these two hours.

Lady. O, my good lord, why are you thus alone?
 For what offence have I this fortnight been 35
 A banish'd woman from my Harry's bed?
 Tell me, sweet lord, what is 't that takes from thee
 Thy stomach, pleasure, and thy golden sleep?
 Why dost thou bend thine eyes upon the earth,
 And start so often when thou sit'st alone? 40
 Why hast thou lost the fresh blood in thy cheeks,
 And given my treasures and my rights of thee
 To thick-eyed musing and cursed melancholy?
 In thy faint slumbers I by thee have watch'd,
 And heard thee murmur tales of iron wars; 45
 Speak terms of manage to thy bounding steed;
 Cry 'Courage! to the field!' And thou hast talk'd
 Of sallies and retires, of trenches, tents,
 Of palisadoes, frontiers, parapets,
 Of basilisks, of cannon, culverin, 50
 Of prisoners' ransom, and of soldiers slain,
 And all the currents of a heady fight.

31 *king: we]* *king.* We Pope. *King,*
we Qq. *King we* Ff.

32 *forward]* Qq. *forwards* Ff.

33 SCENE VI. Pope.

Enter Lady Percy.] *Enter* his Lady.

QqFf.

these] *this* Qs.

39 *thine]* *thy* F₃F₄.

upon] *unto* Qs.

41 *cheeks,]* *cheekes?* Q₁Q₂Q₃Ff.

43 *cursed]* *curst* QqFf.

44 *thy faint]* Q₁Q₂Q₃. *my faint* The

rest. my feign'd Anon. conj.

have] om. Q₄Q₅Q₆Q₇Q₈.

45 *thee murmur]* *the murmur,* Q₁.

48 *of trenches]* Q₁Q₂Q₃. *trenches* The
rest.

tents] *and tents* Qs.

49 *frontiers]* *fortins* Hanmer. *rondeurs*
 Warburton conj.

51 *prisoners' ransom]* *prisonersransom'd*
 Hudson (Capell conj.).

52 *the currents]* Q₁Q₂Q₃. *the current,*
 Q₄Q₅Q₆. *the current* FfQ₇Q₈. *the*

Thy spirit within thee hath been so at war
 And thus hath so bestirr'd thee in thy sleep,
 That beads of sweat have stood upon thy brow, 55
 Like bubbles in a late-disturbed stream;
 And in thy face strange motions have appear'd,
 Such as we see when men restrain their breath
 On some great sudden hest. O, what portents are these?
 Some heavy business hath my lord in hand, 60
 And I must know it, else he loves me not.

Hot. What, ho!

Enter Servant.

Is Gilliams with the packet gone?

Serv. He is, my lord, an hour ago.

•*Hot.* Hath Butler brought those horses from the sheriff?

Serv. One horse, my lord, he brought even now. 65

Hot. What horse? a roan, a crop-ear, is it not?

Serv. It is, my lord.

Hot. That roan shall be my throne.

'currents Capell. *the occurrents* Collier MS. *the currence* Vaughan conj.

53 *spirit*] *spirt* F₂.

so] *sore* Vaughan conj.

54 *thus...bestirr'd*] *thought...disturb'd* Johnson conj.

thus hath] *thou hast* Hudson (Capell. conj.). *this hath* Anon. conj.

55 *beads*] Q₁. *beds* The rest.

have] Q₁Q₂Q₃Q₇Q₈. *hath* Q₄Q₆Q₀Ff.

56 *in*] on Long MS.

late-disturbed] F₁F₂. *late disturbed* The rest.

57 *motions*] *motion* F₃F₄.

59 *some*] om. Vaughan conj.

sudden] om. Steevens conj.

hest] Q₁. *haste* Q₂Q₃Q₇Q₈F₃F₄. *hast* Q₄Q₆Q₀F₁F₂. *heft* Anon. conj.

62 *Enter Servant.*] Rowe, after the line. Enter a Servant. Dering MS., before the line. om. QqFf.

63 *an hour*] *above an hour* Steevens conj. *about an hour* Vaughan conj. *ago*] *agone* Ff.

64 *brought*] *bought* F₂. *sheriff*] *sheriffes* Q₇Q₈.

65 *brought*] *hath brought* Keightley. *brought it* Vaughan conj. (*with-drawn*).

even now] *but even now* Capell.

66 *a roan*] *Roane* Q₁Q₂.

66, 67 *is it not?* Serv. *It is*] *is 't not?* Serv. 'Tis S. Walker conj., reading *A roan...lord* as one line.

67—69 *That...park.*] Printed as prose in QqFf. First as verse by Pope.

Well, I will back him straight: O esperance!

Bid Butler lead him forth into the park. *[Exit Servant.]*

Lady. But hear you, my lord. 70

Hot. What say'st thou, my lady?

Lady. What is it carries you away?

Hot. Why, my horse, my love, my horse.

Lady. Out, you mad-headed ape!

A weasel hath not such a deal of spleen 75

As you are toss'd with. In faith,

I'll know your business, Harry, that I will.

I fear my brother Mortimer doth stir

About his title, and hath sent for you

To line his enterprize: but if you go— 80

Hot. So far afoot, I shall be weary, love.

Lady. Come, come, you paraquito, answer me
Directly unto this question that I ask:

In faith, I'll break thy little finger, Harry,

An if thou wilt not tell me all things true. 85

Hot. Away,

Away, you trifler! Love! I love thee not,

68 *O*] om. $Q_5Q_6FfQ_7Q_8$.

69 *[Exit Servant.]* Hanmer and Dering
MS. om. $QqFf$.

71 *thou*] om. Steevens (1793), reading
But...ape as three lines, ending
lady?...horse,...ape!

72 *carries*] *that carries* F_3F_4 .

73 *Why*] om. Steevens (1793).

74—80 *Out...go*] As in Malone. Printed
as prose in $QqFf$. Pope ends the
lines *not.....with.....will* (omitting
Harry in line 77). Hanmer ends
hath...with...will. Johnson ends
ape...spleen...with...will, (omitting
Harry).

76 *In faith*] Qq . *In sooth* Ff . *Now, in*
sooth, in sooth Capell.

80 *go—*] Ff . *go* $Q_4Q_5Q_6$. *go*. The rest.

82—85 *Come...true.*] First as verse by
Pope. As prose in $QqFf$.

83 *Directly*] *Direct* Grant White conj.
unto] to Pope.
that I ask] *I shall ask* Pope. *that*
I'll ask Nicholson conj.
ask] Q_1 . *shall ask* The rest.

84 *In faith*] Qq . *Indeeds* Ff . om.
Pope.

85 *An if*] Capell. *And if* Qq . *if* Ff .
all things] Omitted in Ff .

86, 87 *Away,...not,*] As one line in $QqFf$.
Away, Away] *Away* Hanmer.
Hot. Away...not,] *Hot. Away, you*
trifler. *Lady. Love!* *Hot. I...not.*
Johnson conj.

87 *Love!*] Rowe. *love*, $Q_1Q_2Q_3$. *Love*,
 Ff . *love*; The rest. *love?* Malone.

I care not for thee, Kate: this is no world
 To play with mammetts and to tilt with lips:
 We must have bloody noses and crack'd crowns, 90
 And pass them current too. God's me, my horse!
 What say'st thou, Kate? what wouldst thou have with
 me?

Lady. Do you not love me? do you not, indeed?
 Well, do not then; for since you love me not,
 I will not love myself. Do you not love me? 95
 Nay, tell me if you speak in jest or no.

Hot. Come, wilt thou see me ride?
 And when I am o' horseback, I will swear
 I love thee infinitely. But hark you, Kate;
 I must not have you henceforth question me 100
 Whither I go, nor reason whereabout:
 Whither I must, I must; and, to conclude,
 This evening must I leave you, gentle Kate.
 I know you wise, but yet no farther wise
 Than Harry Percy's wife: constant you are, 105
 But yet a woman: and for secrecy,
 No lady closer; for I well believe
 Thou wilt not utter what thou dost not know;
 And so far will I trust thee, gentle Kate.

Lady. How! so far? 110

Hot. Not an inch further. But hark you, Kate:

- | | |
|---|---|
| 92 <i>what wouldst</i>] <i>would'st</i> F ₂ . | 104 <i>farther</i>] Qq. <i>further</i> Ff. |
| 93 <i>you...you</i>] Qq. <i>ye...ye</i> F ₁ . <i>ye...you</i> F ₂ F ₃ F ₄ . | 107 <i>well</i>] Q ₁ Q ₂ Q ₃ . <i>wil</i> Q ₄ . <i>will</i> The rest. |
| 96 <i>you speak</i>] Qq. <i>thou speak'st</i> F ₁ F ₄ . <i>thou speakest</i> F ₂ F ₃ . | 109 <i>far will</i>] <i>farewill</i> Q ₅ . <i>farre wilt</i> F ₁ . |
| 97 <i>Come</i>] <i>Come to the park, Kate</i> Collier, ed. 2 (Collier MS.). | 110 <i>How! so far?</i>] <i>How, so far.</i> Q ₁ . <i>How, so far?</i> the other Quartos. <i>How so farre?</i> Ff. <i>So far?</i> Capell. |
| 98 <i>o'</i>] Theobald. <i>a</i> QqFf. | 111 <i>further</i>] QqFf. om. Vaughan conj. (reading <i>How...Kate</i> as one line). <i>hark you</i>] <i>hark you me</i> Hammer. |
| 101, 102 <i>Whither</i>] QqF ₂ F ₄ . <i>Whether</i> F ₁ F ₃ . | |
| 103 <i>you</i>] Qq. <i>thee</i> Ff. | |

Whither I go, thither shall you go too ;
 To-day will I set forth, to-morrow you.
 Will this content you, Kate ?

Lady.

It must of force. [*Exeunt.*]

SCENE IV. *The Boar's-Head Tavern in Eastcheap.*

Enter the PRINCE, and POINS.

Prince. Ned, prithee, come out of that fat room, and lend me thy hand to laugh a little.

Poins. Where hast been, Hal ?

Prince. With three or four loggerheads amongst three or fourscore hogsheads. I have sounded the very base-string of humility. Sirrah, I am sworn brother to a leash of drawers ; and can call them all by their christen names, as Tom, Dick, and Francis. They take it already upon their salvation, that though I be but Prince of Wales, yet I am the king of courtesy ; and tell me flatly I am no proud Jack, like Falstaff, but a Corinthian, a lad of mettle, a good boy, by the Lord, so they call me, and when I am king of England, I shall command all the good lads in Eastcheap. They call drinking deep, dyeing scarlet ; and when you breathe in your watering, they cry 'hem!' and bid you play it off. To conclude, I am so good a proficient

113 *forth*] *forward* Q₆Q₇Q₈.

SCENE IV.] SCENE VII. Pope.

The Boar's-Head...] Theobald. The
 Tavern in East-cheap. Pope.

1 *fat*] *hot* Keightley conj.

4 *amongst*] *amongest* Q₁Q₃.
three] 3. F₁F₂.

5 *sounded*] *founded* Q₆Q₇.

7 *all*] Qq. om. Ff.

christen] Q₁Q₂Q₃Q₄. *Christian* Q₅Q₆
 Q₇Q₈. om. Ff.

9 *salvation*] Qq. *confidence* Ff. *con-*

science Pope.

but] om. Q₆Q₇Q₈.

10 *and tell*] Qq. *telling* Ff.

no] Q₁Q₂Q₃F₁. *not* The rest. *not a*
Collier MS.

11 *Jack, like*] *like Jack* F₄. *Jack, like*
Jack Pope.

12 *by...me,*] Omitted in Ff.

15 *breathe*] *breake* F₂. *break* F₃F₄.

they] Qq. *then they* Ff.

hem] *pem* F₂F₃F₄.

in one quarter of an hour, that I can drink with any tinker in his own language during my life. I tell thee, Ned, thou hast lost much honour, that thou wert not with me in this action. But, sweet Ned,—to sweeten which name of Ned, I give thee this pennyworth of sugar, clapped even now into my hand by an under-skinker, one that never spake other English in his life than ‘Eight shillings and sixpence,’ and ‘You are welcome,’ with this shrill addition, ‘Anon, anon, sir! Score a pint of bastard in the Half-moon,’ or so. But, Ned, to drive away the time till Falstaff come, I prithee, do thou stand in some by-room, while I question my puny drawer to what end he gave me the sugar; and do thou never leave calling ‘Francis,’ that his tale to me may be nothing but ‘Anon.’
 *Step aside, and I’ll show thee a precedent. 31

Poins. Francis!

Prince. Thou art perfect.

Poins. Francis!

[*Exit Poins.*]

Enter FRANCIS.

Fran. Anon, anon, sir. Look down into the Pomgarnet, Ralph. 36

Prince. Come hither, Francis.

Fran. My lord?

Prince. How long hast thou to serve, Francis?

17 *drink*] *speak* Gould conj.

18 *tinker*] *skinker* Vaughan conj.

tell] *will tell* Q₆Q₇Q₈.

24 *shillings*] *skilling* F₄.

welcome] *welcome, Sir* Rowe.

25 *Anon, anon*] *Anon Sir, anon* F₃F₄.

26, 27 *the time*] Q₁Q₂Q₃. *time* The rest.

29 *thou*] Q₁Q₂Q₃. The rest omit.

31 *precedent*] Pope. *president* Ff. *pre-*

sent Qq.

[P. retires. Theobald.

34 [*Exit P.*] Capell. om. QqFf.

35 SCENE VIII. Pope.

Enter Francis.] *Enter Drawer.* Q₁Q₂

Q₃Q₄Q₅Ff. om. Q₆Q₇Q₈.

Pomgarnet] Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅Ff. *Pomgranet* Q₆. *pomegranat* Q₇Q₈.

38 *lord?*] Dyce. *Lord.* QqFf.

Fran. Forsooth, five years, and as much as to— 40

Poins. [*Within*] Francis!

Fran. Anon, anon, sir.

Prince. Five year! by'r lady, a long lease for the clinking of pewter. But, Francis, darest thou be so valiant as to play the coward with thy indenture and show it a fair pair of heels and run from it? 46

Fran. O Lord, sir, I'll be sworn upon all the books in England, I could find in my heart.

Poins. [*Within*] Francis!

Fran. Anon, sir. 50

Prince. How old art thou, Francis?

Fran. Let me see—about Michaelmas next I shall be—

Poins. [*Within*] Francis!

Fran. Anon, sir. Pray stay a little, my lord.

Prince. Nay, but hark you, Francis: for the sugar thou gavest me, 'twas a pennyworth, was 't not? 56

Fran. O Lord, I would it had been two!

Prince. I will give thee for it a thousand pound: ask me when thou wilt, and thou shalt have it.

Poins. [*Within*] Francis! 60

Fran. Anon, anon.

Prince. Anon, Francis? No, Francis; but to-morrow, Francis; or Francis, o' Thursday; or indeed, Francis, when thou wilt. But, Francis!

Fran. My lord? 65

40 to—] to. Q₁Q₂. to Q₃Q₄Q₅Q₆.

41, 49, 53, 60, 74 [*Within*] Capell.

43 year] yeare Q₁. yeere Q₂. yeeres, yeares, or years The rest.

by'r lady] Popæ. berlady QqFf.

44 clinking] chincking Q₆Q₇Q₈.

46 heels] heele F₂.

it ?] it, Q₃. it. Q₄.

47 all the] all Q₄Q₅.

48 find] find it Collier MS.

heart.] heart—Steevens (1793).

50 Anon] Qq. Anon, anon Ff.

52 be—] FfQ₈. be Q₃Q₄Q₅Q₆. be. The rest.

54 Pray] Q₁. pray you The rest.

56 a] but a Q₆Q₇Q₈.

was't] Q₂Ff. wast The rest.

57 I] Qq. sir, I Ff.

63 o'] a Q₁Q₂. on The rest.

65 lord?] Theobald. lord. QqFf.

Prince. Wilt thou rob this leathern jerkin, crystal-button, not-pated, agate-ring, puke-stocking, caddis-garter, smooth-tongue, Spanish-pouch,—

Fran. O lord, sir, who do you mean? 69

Prince. Why, then, your brown bastard is your only drink; for look you, Francis, your white canvas doublet will sully: in Barbary, sir, it cannot come to so much.

Fran. What, sir?

Poins. [Within] Francis! 74

Prince. Away, you rogue! dost thou not hear them call?
[Here they both call him; the drawer stands amazed, not knowing which way to go.]

Enter Vintner.

• *Vint.* What, standest thou still, and hearest such a calling? Look to the guests within. [Exit Francis.] My lord, old Sir John, with half-a-dozen more, are at the door: shall I let them in? 80

Prince. Let them alone awhile, and then open the door. [Exit Vintner.] Poins!

Re-enter POINS.

Poins. Anon, anon, sir.

Prince. Sirrah, Falstaff and the rest of the thieves are at the door: shall we be merry? 85

67 *not-pated*] QqFf. *knot-pated* Pope.
notty-patted Keightley conj. *nott-*
pate Vaughan conj. *knotty pated*
Nicholson conj.
puke-stocking] *poke-stocking* Capell
conj.

68 *smooth-tongue,*] om. F₄.
Spanish-pouch,—] Capell. *Spanish-*
pouch? Q₈. *Spanish pouch.* Ff.
spanish pouch? The rest.

72 *Barbary*] *Barbican* Grey conj.

75 *not*] om. Ff.

76 [Here...] QqFf.

78 *guests*] *Guest* F₄.

[Exit F.] Exit Drawer. Capell. om.
QqFf.

81 *them*] *then* Q₄.

82 [Exit Vintner.] Theobald. om. Qq
Ff.

Re-enter P.] Capell. Enter P. Qq
Ff.

Poins. As merry as crickets, my lad. But hark ye; what cunning match have you made with this jest of the drawer? come, what's the issue?

Prince. I am now of all humours that have showed themselves humours since the old days of goodman Adam to the pupil age of this present twelve o' clock at midnight.

92

Re-enter FRANCIS.

What's o' clock, Francis?

Fran. Anon, anon, sir.

[*Exit.*

Prince. That ever this fellow should have fewer words than a parrot, and yet the son of a woman! His industry is up-stairs and down-stairs; his eloquence the parcel of a reckoning. I am not yet of Percy's mind, the Hotspur of the north; he that kills me some six or seven dozen of Scots at a breakfast, washes his hands, and says to his wife 'Fie upon this quiet life! I want work.' 'O my sweet Harry,' says she, 'how many hast thou killed to-day?' 'Give my roan horse a drench,' says he; and answers 'Some fourteen,' an hour after; 'a trifle, a trifle.' I prithee, call in Falstaff: I'll play Percy, and that damned brawn shall play Dame Mortimer his wife. 'Rivo!' says the drunkard. Call in ribs, call in tallow.

Enter FALSTAFF, GADSHILL, BARDOLPH, and PETO; FRANCIS following with wine.

Poins. Welcome, Jack: where hast thou been? 108

Fal. A plague of all cowards, I say, and a vengeance

91 *clock*] *cloke* Q₆.

93 *Re-enter F.*] *Re-enter Drawer with bottles.* Capell. om. QqFf.

94 *Fran.*] *Fran.* [*Within.* Dering MS. [*Exit.*] Delius. om. QqFf.

100 *at a*] *after* Anon. conj.

107 *Rivo*] *Ribi* Hanmer. *Bibo* Collier conj.

108 SCENE IX. Pope.

Enter...wine.] Edd. *Enter...Peto.* Theobald. *Enter Falstaffe.* QqFf. Capell in MS. omits 'Gadshill.'

too! marry, and amen! Give me a cup of sack, boy. Ere I lead this life long, I'll sew nether stocks and mend them and foot them too. A plague of all cowards! Give me a cup of sack, rogue. Is there no virtue extant? 113

[*He drinks.*]

Prince. Didst thou never see Titan kiss a dish of butter? pitiful-hearted Titan, that melted at the sweet tale of the sun's! if thou didst, then behold that compound. 116

Fal. You rogue, here's lime in this sack too: there is nothing but roguery to be found in villanous man: yet a coward is worse than a cup of sack with lime in it. A villanous coward! Go thy ways, old Jack; die when thou wilt, if manhood, good manhood, be not forgot upon the face of the earth, then am I a shotten herring. There lives not three good men unchanged in England; and one of them is fat, and grows old: God help the while! a bad world, I say. I would I were a weaver; I could sing psalms or any thing. A plague of all cowards, I say still. 127

111 *stocks*] *socks* Rowe.

112 *and foot them*] Qq. Omitted in Ff.

113 [*He drinks.*] He drinketh. Q₁Q₂Q₃Q₄. The rest omit.

114, 115 *Titan...Titan*] *Titan, pitiful-hearted Titan, kiss a dish of butter* Jervis conj.

115 *pitiful-hearted Titan*] *pitiful-hearted butter* Theobald. (*pitiful heart-ed Titan!*) Warburton. *pitiful-hearted Titaness* Anon. conj. (Fras. Mag., 1853). *pitiful-hearted tiny one* Bulloch conj.

at the] *at that* or *at a* Anon. conj.

115, 116 *that...sun's*] *that sweated and melted the son of the tale* or *that melted the Phaeton of the tale* Herr conj.

sweet tale of the sun's] *sweet face of*

the sun Hanmer. *sweet ale of the Sun* Jackson conj. *sweet talk of thy son* Vaughan conj.

116 *the sun's*] *the sonnes* Q₁Q₂. *the sunne* Q₃Q₄Q₅F₁F₂. *the sun* Q₆Q₇Q₈F₃F₄. *his son* Steevens conj. *the son* Malone. *thy son* Id. conj. *the sons* Boswell (1821). *the son's* Keightley.

didst] *never didst* Keightley.

then] *there* Mitford conj. *thou didst then* Vaughan conj.

118 *villanous*] *a villanous* F₂.

119, 120 *in it*] om. Ff.

123 *lives*] QqFf. *live* Pope.

126 *psalms or any thing*] Qq. *all manner of songs* Ff. *psalms and all manner of songs* Pope. *psalms on (or for) anything* Vaughan conj.

Prince. How now, wool-sack! what mutter you? .

Fal. A king's son! If I do not beat thee out of thy kingdom with a dagger of lath, and drive all thy subjects afore thee like a flock of wild-geese, I'll never wear hair on my face more. You Prince of Wales! 132

Prince. Why, you whoreson round man, what's the matter?

Fal. Are not you a coward? answer me to that: and Poin's there? 136

Poins. 'Zounds, ye fat paunch, an ye call me coward, by the Lord, I'll stab thee.

Fal. I call thee coward! I'll see thee damned ere I call thee coward: but I would give a thousand pound I could run as fast as thou canst. You are straight enough in the shoulders, you care not who sees your back: call you that backing of your friends? A plague upon such backing! give me them that will face me. Give me a cup of sack: I am a rogue, if I drunk to-day. 145

Prince. O villain! thy lips are scarce wiped since thou drunkest last.

Fal. All's one for that. [*He drinks.*] A plague of all cowards, still say I.

Prince. What's the matter? 150

Fal. What's the matter! there be four of us here have ta'en a thousand pound this day morning.

Prince. Where is it, Jack? where is it?

133 *whoreson*] *whorson* Rowe (ed. 2).

horseson Q₁Q₂Q₃. *horson* The rest.

round man] *round-man* Q₁Q₂Q₃.

135 *not you*] Q₁. *you not* The rest.

137 *Poins.*] Prin. Q₅Q₆Q₇Q₈Ff.

'Zounds] Qq. om. Ff.

fat] *fatch* F₁F₂.

an] Pope. *and* QqFf.

138 *by the Lord*] Qq. om. Ff.

148 *All's*] *All is* Q₁Q₂.

[*He drinks.*] Q₅Q₆FfQ₇Q₈. *He drinketh.* Q₁Q₂Q₃Q₄.

149 *cowards, still*] Q₂. *cowards still* Q₁Q₅. *cowards still* Q₆. *cowards still*, FfQ₇Q₈. *cowards stil* Q₄.

150 *Prince.*] Poin. Collier MS.

151 *there*] Q₁Q₂. *here* The rest.

here] Q₁Q₂. The rest omit.

152 *day*] Q₁Q₂. The rest omit.

Fal. Where is it! taken from us it is: a hundred upon poor four of us. 155

Prince. What, a hundred, man?

Fal. I am a rogue, if I were not at half-sword with a dozen of them two hours together. I have 'scaped by miracle. I am eight times thrust through the doublet, four through the hose; my buckler cut through and through; my sword hacked like a hand-saw—ecce signum! I never dealt better since I was a man: all would not do. A plague of all cowards! Let them speak: if they speak more or less than truth, they are villains and the sons of darkness. 165

Prince. Speak, sirs; how was it?

Gads. We four set upon some dozen—

**Fal.* Sixteen at least, my lord.

Gads. And bound them.

Peto. No, no, they were not bound. 170

Fal. You rogue, they were bound, every man of them; or I am a Jew else, an Ebrew Jew.

Gads. As we were sharing, some six or seven fresh men set upon us—

Fal. And unbound the rest, and then come in the other. 176

Prince. What, fought you with them all?

Fal. All! I know not what you call all; but if I

155 of] om. Reed (1803).

157 at] a Q₈.

158 'scaped] escaped F₃F₄. scaped The rest.

159 through] thorow Q₇Q₈.

162 (drawe) Collier MS.

166 Prince.] Ff. Gad. Qq.

167, 169, 173 Gads.] Gad. Ff. Ross. Qq. Bard. Collier and Capell MS.

167 some] a Q₇Q₈.

dozen—] Capell. dozen. QqFf (dousen. Q₁Q₂Q₃).

172 an Ebrew] and Ebrew Q₂Q₃Q₄. an Hebrew Q₇Q₈.

173 six or seven] 6. or 7. Q₃Q₆Q₇Q₈. 6 or 7 Q₄.

174 us—] Steevens. us; Capell. vs. QqFf.

175 come] came Q₈F₃F₄.

176 other] others Capell conj.

177 you] Q₁. yee Q₄Q₅F₁. ye The rest.

178 you] Q₁Q₆Q₇Q₈. ye Q₂F₂F₃F₄. yee Q₃Q₄Q₅F₁.

fought not with fifty of them, I am a bunch of radish: if there were not two or three and fifty upon poor old Jack, then am I no two-legged creature. 181

Prince. Pray God you have not murdered some of them.

Fal. Nay, that's past praying for: I have peppered two of them; two I am sure I have paid, two rogues in buckram suits. I tell thee what, Hal, if I tell thee a lie, spit in my face, call me horse. Thou knowest my old ward; here I lay, and thus I bore my point. Four rogues in buckram let drive at me— 189

Prince. What, four? thou saidst but two even now.

Fal. Four, Hal; I told thee four.

Poins. Ay, ay, he said four.

Fal. These four came all a-front, and mainly thrust at me. I made me no more ado but took all their seven points in my target, thus. 195

Prince. Seven? why, there were but four even now.

Fal. In buckram?

Poins. Ay, four, in buckram suits.

Fal. Seven, by these hilts, or I am a villain else.

Prince. Prithee, let him alone; we shall have more anon. 201

Fal. Dost thou hear me, Hal?

179 *of radish*] *radish* Q₆. *of radish* S. Walker conj.

182 *Prince.*] Q₄. *Prin.* Q₁Q₂Q₃. *Poines.* Q₅. *Poin.* Q₆FfQ₇Q₈.

God] Qq. *Heaven* Ff.

murdered] *murdred* Q₁. *murthered* The rest.

186 *buckram*] Rowe. *buckrom* QqFf.

188 *ward*] Q₃. *warde* Q₁Q₂Q₄. *word* The rest.

189, 198 *buckram*] Rowe. *buccorum* Q₆. *buckrom* The rest.

189 *me—*] Steevens. *me*: Capell. *me.* QqFf.

(*shewe how*) Collier MS.

194 *made me*] Q₁Q₂. *made* The rest.

195 *points*] *point* Q₈.

197 *Fal.*] Continue to *Prince.* Malone conj.

buckram?] *buckrom?* Capell (*Whalley* conj.). *buckrom.* QqFf (*buccorum.* Q₆). *buckram.* Rowe.

201 [To *Poins.* Collier MS.

Prince. Ay, and mark thee too, Jack.

Fal. Do so, for it is worth the listening to. These nine in buckram that I told thee of,— 205

Prince. So, two more already.

Fal. Their points being broken,—

Poins. Down fell their hose.

Fal. Began to give me ground: but I followed me close, came in foot and hand; and with a thought seven of the eleven I paid. 211

Prince. O monstrous! eleven buckram men grown out of two!

Fal. But, as the devil would have it, three misbegotten knaves in Kendal green came at my back and let drive at me; for it was so dark, Hal, that thou couldst not see thy hand. 217

Prince. These lies are like their father that begets them; gross as a mountain, open, palpable. Why, thou clay-brained guts, thou knotty-pated fool, thou whoreson, obscene, greasy tallow-catch,— 221

Fal. What, art thou mad? art thou mad? is not the truth the truth?

Prince. Why, how couldst thou know these men in Kendal green, when it was so dark thou couldst not see thy hand? come, tell us your reason: what sayest thou to this? 227

Poins. Come, your reason, Jack, your reason.

205 *of,—] of—* Rowe. *of.* QqFf.

207 *broken,—] broken—* Rowe. *broken,*
Q₃Q₄Q₅Q₆. *broken.* The rest.

208 *their*] Q₁. The rest *his.*

209 *followed me] followed 'em* Delius
conj.

218 *their*] Q₁. *the* The rest.

220 *knotty-pated]* QqFf. *nott-pated*
Dyce (Douce conj.). *notty-pated*
Taylor conj. MS.

whoreson] *whorson* Rowe (ed. 2).
horeson Q₁Q₂Q₃. *horson* The rest.

221 *tallow-catch,—] tallow-catch—* Pope.
tallow-catch. Q₁Q₂Q₃. *tallow catch.*
The rest. *tallow chest.* Dering
MS. (correction). *tallow-ketch—*
Hanmer. *tallow-keech,—* Steevens,
1778 (Johnson conj.). *tallow-*
cask— Smyth conj. MS.

Fal. What, upon compulsion? 'Zounds, an I were at the strappado, or all the racks in the world, I would not tell you on compulsion. Give you a reason on compulsion! if reasons were as plentiful as blackberries, I would give no man a reason upon compulsion, I. 233

Prince. I'll be no longer guilty of this sin; this sanguine coward, this bed-presser, this horse-back-breaker, this huge hill of flesh,— 236

Fal. 'Sblood, you starveling, you elf-skin, you dried neat's tongue, you bull's pizzle, you stock-fish! O for breath to utter what is like thee! you tailor's-yard, you sheath, you bow-case, you vile standing tuck,— 240

Prince. Well, breathe a while, and then to it again: and when thou hast tired thyself in base comparisons, hear me speak but this.

Poins. Mark, Jack. 244

Prince. We two saw you four set on four and bound them, and were masters of their wealth. Mark now, how a plain tale shall put you down. Then did we two set on you four; and, with a word, out-faced you from your

229 'Zounds, an I were] Zoundes, and I were Qq. No: were I Ff.

232 plentiful] plentifull Q₁. plentie Q₂ F₁. plenty The rest.

235 bed-presser] bed-pressen Q₄. horse-back-breaker] horse'-back-breaker Dyce (S. Walker conj.).

236 flesh,—] Theobald. flesh. QqFf.

237 'Sblood] Zbloud or Zblood Qq. Away Ff.

elf-skin] Eel-skin Hanmer. elf-kin Johnson conj. elfin quoted by Rann. eft-skin Taylor conj. MS.

238 tongue, you] Q₁Q₂. The rest omit you.

239 utter what...thee!] vtter what...thee, Q₁. vtter, what...thee? Q₂. vtter! what...thee? Q₃Q₄Q₅. vtter what...

thee? Q₆Q₇Q₈. utter. What...thee? Ff.

240 standing-tuck,—] Theobald. standing tuck. QqFf.

241 a while] Qq. a-while Ff. to it] Qq. to't Ff.

242 tired] tried Q₅.

243 this] Q₁Q₂Q₃. thus The rest.

245 saw you] saw—you Elton.

you four] you; you four Vaughan conj.

four and] QqFf. four, you Pope. four, and you Delius.

bound] bind Collier, ed. 2 (Collier MS.).

247 a plain] plain a Capell (corrected in his Notes). See note (XIII).

248 your] om. Q₈.

prize, and have it; yea, and can show it you here in the house: and, Falstaff, you carried your guts away as nimble, with as quick dexterity, and roared for mercy, and still run and roared, as ever I heard bull-calf. What a slave art thou, to hack thy sword as thou hast done, and then say it was in fight! What trick, what device, what starting-hole, canst thou now find out to hide thee from this open and apparent shame? 256

Poins. Come, let's hear, Jack; what trick hast thou now?

Fal. By the Lord, I knew ye as well as he that made ye. Why, hear you, my masters: was it for me to kill the heir-apparent? should I turn upon the true prince? why, thou knowest I am as valiant as Hercules: but beware instinct; the lion will not touch the true prince. Instinct is a great matter; I was now a coward on instinct. I shall think the better of myself and thee during my life; I for a valiant lion, and thou for a true prince. But, by the Lord, lads, I am glad you have the money. Hostess, clap to the doors: watch to-night, pray to-morrow. Gallants, lads, boys, hearts of gold, all the titles of good fellowship come to you! What, shall we be merry? shall we have a play extempore? 271

Prince. Content; and the argument shall be thy running away.

Fal. Ah, no more of that, Hal, an thou lovest me!

249 *here*] om. Ff.

252 *run*] Qq. *ran* Ff.

roared] *rouard* Q₁. *roar'd* Ff. *roare*

The rest.

bull-calf] *did bull-calf* Vaughan conj.

259, 267 *By the Lord,*] Omitted in Ff.

260 *you*] Qq. *ye* Ff.

my] om. Q₇Q₈.

263 *beware*] *by mere* Long MS. *I bar*

Vaughan conj. *be thou aware of*
or *be 'ware* Herr conj.

264 *now*] Q₁. The rest omit.

268 [to Hostess within. Dyce.

270 *titles of good*] Qq. *good titles of*
Ff.

271 *extempore*] *extempory* F₁F₂F₃.

274 *Ah*] *A* QqFf.

an] Capell. *and* QqF₁F₂. *if* F₃
F₄.

Enter Hostess.

Host. O Jesu, my lord the prince! 275

Prince. How now, my lady the hostess! what sayest thou to me?

Host. Marry, my lord, there is a nobleman of the court at door would speak with you: he says he comes from your father. 280

Prince. Give him as much as will make him a royal man, and send him back again to my mother.

Fal. What manner of man is he?

Host. An old man.

Fal. What doth gravity out of his bed at midnight? Shall I give him his answer? 286

Prince. Prithee, do, Jack.

Fal. Faith, and I'll send him packing. [*Exit.*]

Prince. Now, sirs: by 'r lady, you fought fair; so did you, Peto; so did you, Bardolph: you are lions too, you ran away upon instinct, you will not touch the true prince; no, fie! 292

Bard. Faith, I ran when I saw others run.

Prince. Faith, tell me now in earnest, how came Falstaff's sword so hacked? 295

Peto. Why, he hacked it with his dagger, and said he would swear truth out of England but he would make you believe it was done in fight, and persuaded us to do the like. 299

275 SCENE X. Pope.

Enter Hostess.] QqFf. Capell puts it after *lads*, line 267.

O Jesu.] Omitted in Ff.

278 *lord*] *Lord* Ff. *Lo.* Q₁. *L.* The rest.

289 *sirs.*] *sir*, Vaughan conj.

by 'r lady] Pope. *birlady* Qq. om.

Ff.

290 *did you*] *did you* F₂.

Bardolph] Rowe. *Bardol* QqFf.

lions too, you] *lions, to you* Q₁.

lions to, you Q₂.

294 *Faith, tell*] *Tell* Ff.

297 *England*] *all England* F₃F₄.

Bard. Yea, and to tickle our noses with spear-grass to make them bleed, and then to beslubber our garments with it and swear it was the blood of true men. I did that I did not this seven year before, I blushed to hear his monstrous devices. 304

Prince. O villain, thou stolest a cup of sack eighteen years ago, and wert taken with the manner, and ever since thou hast blushed extempore. Thou hadst fire and sword on thy side, and yet thou rannest away: what instinct hadst thou for it? 309

Bard. My lord, do you see these meteors? do you behold these exhalations?

Prince. I do.

Bard. What think you they portend?

Prince. Hot livers and cold purses.

Bard. Choler, my lord, if rightly taken. 315

Prince. No, if rightly taken, halter.

Re-enter FALSTAFF.

Here comes lean Jack, here comes bare-bone. How now, my sweet creature of bombast! How long is't ago, Jack, since thou sawest thine own knee? 319

Fal. My own knee! when I was about thy years, Hal, I was not an eagle's talon in the waist; I could have crept into any alderman's thumb-ring: a plague of sighing and

300 *Bard.] Ff. Bar. Q₁. Car. The*
rest.

to tickle] tickle F₃F₄.

301 *to beslubber] beslubber F₂F₃F₄.*

303 *year] yeeres Q₄F₁. yeares Q₆F₂.*

years Q₈F₃F₄.

blushed] blush Q₇Q₈.

304 *devices] devises Q₃Q₄Q₆Q₈.*

306 *with the manner] in the manner*

Pope. in the manour Haumer.

317 SCENE XI. Pope.

Re-enter F.] Theobald. Enter F.

Ff. Enter F. Qq (after line 315).

bare-bone] bare-bones Q₈.

318 *my] om. Q₈.*

bombast] bumbast Q₁Q₂Q₃.

321 *talon] F₄. tallon Q₇Q₈. talent*

The rest.

322 *alderman's] aldermas Q₄. alder-*
mas Q₆Q₈.

grief! it blows a man up like a bladder. There's villanous news abroad: here was Sir John Bracy from your father; you must to the court in the morning. That same mad fellow of the north, Percy, and he of Wales, that gave Amamon the bastinado, and made Lucifer cuckold, and swore the devil his true liegeman upon the cross of a Welsh hook—what a plague call you him?

Poins. O, Glendower.

330

Fal. Owen, Owen, the same; and his son-in-law Mortimer, and old Northumberland, and that sprightly Scot of Scots, Douglas, that runs o' horseback up a hill perpendicular,—

334

Prince. He that rides at high speed and with his pistol kills a sparrow flying.

Fal. You have hit it.

Prince. So did he never the sparrow.

Fal. Well, that rascal hath good mettle in him; he will not run.

340

Prince. Why, what a rascal art thou then, to praise him so for running!

Fal. O' horseback, ye cuckoo; but afoot he will not budge a foot.

Prince. Yes, Jack, upon instinct.

345

Fal. I grant ye, upon instinct. Well, he is there too, and one Mordake, and a thousand blue-caps more:

324 *Bracy*] $Q_1 Q_2 Q_3$. *Braby* The rest.

325 *to*] *goo* to Q_5 . *goe* to $Q_6 F_1 Q_7 F_2 Q_8$.
go to $F_3 F_4$.

That] $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$. *The* The rest.

327 *Amamon*] *Amaimon* Capell.

330 *O*,] *Owen* Dering MS.

331 *Owen, Owen*] *Owen* *Glendower* Q_7
 Q_8 .

332 *that*] $Q_1 Q_2$. *the* The rest.

sprightly] *sprightie* Q_3 . *sprightly*

Q_4 . *sprightly* $Q_5 Q_6$.

333 *o*] Capell. *a* $Q_4 F_5$.

334 *perpendicular*,—] *perpendicular*—
Rowe (ed. 2). *perpendicular*. Q_4
 F_5 .

335 *his*] $Q_1 Q_2$. *a* The rest.

339 *hath*] *had* Warburton.

343 *O*] Capell. *A* $Q_4 F_5$.

afoot] *on foote* $Q_6 Q_7 Q_8$.

Worcester is stolen away to-night; thy father's beard is turned white with the news: you may buy land now as cheap as stinking mackerel. 350

Prince. Why, then, it is like, if there come a hot June and this civil buffeting hold, we shall buy maidenheads as they buy hob-nails, by the hundreds. 353

Fal. By the mass, lad, thou sayest true; it is like we shall have good trading that way. But tell me, Hal, art not thou horrible afeard? thou being heir-apparent, could the world pick thee out three such enemies again as that fiend Douglas, that spirit Percy, and that devil Glendower? art thou not horribly afraid? doth not thy blood thrill at it? 360

Prince. Not a whit, i' faith; I lack some of thy instinct.

Fal. Well, thou wilt be horribly chid to-morrow when thou comest to thy father: if thou love me, practise an answer. 364

Prince. Do thou stand for my father, and examine me upon the particulars of my life.

Fal. Shall I? content: this chair shall be my state, this dagger my sceptre, and this cushion my crown.

Prince. Thy state is taken for a joined-stool, thy golden sceptre for a leaden dagger, and thy precious rich crown for a pitiful bald crown! 371

348 *to-night*] *to night* Q₁Q₂Q₃Q₄. *by night* The rest.

351 *Why*] Q₁Q₂. The rest omit.
it is] Q₁Q₂. *'tis* or *'tis* The rest.

June] Q₁Q₂Q₃. *sun* Q₄F₃F₄. *Sunne*
The rest.

353 *hundreds*] *hundred* Rowe (ed. 2).

355 *art*] *are* F₂.

356 *not thou*] *thou not* Capell.
horrible] *horribly* Q₃Q₇Q₈.

359 *thou not*] *not thou* Q₃Q₄Q₅F₁.
horribly] Q₁Q₂Q₃Q₇Q₈. *horrible*

The rest.

361 *i' faith*] om. Ff.

362 *horribly*] Q₂Q₃Q₇Q₈. *horriblie* Q₁.
horrible Q₄Q₆Q₈Ff.

363 *love*] Q₁Q₂. *doe love* The rest.

367 [clapping himself down in it. Capell.

369—371 *Thy...crown*] om. Johnson
conj.

369 *is taken*] *mistaken* Vaughan conj.
joined-stool] *joint-stool* Rowe.
stool] *stole* Q₆.

Fal. Well, an the fire of grace be not quite out of thee, now shalt thou be moved. Give me a cup of sack to make my eyes look red, that it may be thought I have wept; for I must speak in passion, and I will do it in King Cambyses' vein. 376

Prince. Well, here is my leg.

Fal. And here is my speech. Stand aside, nobility.

Host. O Jesu, this is excellent sport, i' faith!

Fal. Weep not, sweet queen; for trickling tears are vain. 380

Host. O, the father, how he holds his countenance!

Fal. For God's sake, lords, convey my tristful queen; For tears do stop the flood-gates of her eyes.

Host. O Jesu, he doth it as like one of these harlotry players as ever I see! 385

Fal. Peace, good pint-pot; peace, good tickle-brain. Harry, I do not only marvel where thou spendest thy time, but also how thou art accompanied: for though the camomile, the more it is trodden on the faster it grows, yet youth, the more it is wasted the sooner it wears. That thou art my son, I have partly thy mother's word, partly my own opinion, but chiefly a villanous trick of thine eye, and a foolish hanging of thy nether lip, that doth warrant me. If then thou be son to me, here lies the point; why, being son to me, art thou so pointed at? Shall the blessed

372 *Fal.*] Prin. F₂.

an] Pope. *and* QqFf.

374 *my*] Q₁Q₂. *mine* The rest.

377 *is my leg*] *it is, my liege* Long MS.

is my liege Gould conj.

379 *O Jesu,*] om. Ff.

380 As prose in Ff.

381 *how*] *how how* Q₃Q₄.

382 *God's*] *heavens* Collier MS.

tristful] Rowe and Dering MS.

trustfull QqFf.

383 *stop*] *ope* Farmer conj. *steep*

Vaughan conj.

384 *O Jesu*] Qq. *O rare* Ff.

these] *those* Rowe (ed. 2).

385 *ever I*] *I ever* Pope.

388 *art*] *are* F₄.

389 *on*] Q₁Q₂Q₃Q₄. The rest omit.

yet] *so* Q₁Q₂. *soft* Vaughan conj.

390, 391 *That thou*] Q₁Q₂. *Thou* The rest.

392 *own*] Q₁Q₂. The rest omit.

393 *thy*] *the* Q₄.

394 *lies*] Q₁Q₂. *lyeth* Ff. *lieth* The rest.

sun of heaven prove a micher and eat blackberries? a question not to be asked. Shall the son of England prove a thief and take purses? a question to be asked. There is a thing, Harry, which thou hast often heard of, and it is known to many in our land by the name of pitch: this pitch, as ancient writers do report, doth defile; so doth the company thou keepest: for, Harry, now I do not speak to thee in drink but in tears, not in pleasure but in passion, not in words only, but in woes also: and yet there is a virtuous man whom I have often noted in thy company, but I know not his name.

406

Prince. What manner of man, an it like your majesty?

Fal. A goodly portly man, i' faith, and a corpulent; of a cheerful look, a pleasing eye, and a most noble carriage; and, as I think, his age some fifty, or, by'r lady, inclining to three score; and now I remember me, his name is Falstaff: if that man should be lewdly given, he deceiveth me; for, Harry, I see virtue in his looks. If then the tree may be known by the fruit, as the fruit by the tree, then, peremptorily I speak it, there is virtue in that Falstaff: him keep with, the rest banish. And tell me now, thou naughty varlet, tell me, where hast thou been this month?

Prince. Dost thou speak like a king? Do thou stand for me, and I'll play my father.

419

Fal. Depose me? if thou dost it half so gravely, so majestically, both in word and matter, hang me up by the heels for a rabbit-sucker or a poulter's hare.

396 *sun*] *sunne* Q₁. *sonne* (son F₄)
The rest.

407 *an*] Pope. *and* Qq Ff.

408 *goodly*] *good* Malone.
and a] *and* F₃ F₄.

412 *deceiveth*] Q₁ Q₂. *deceives* The rest.

413, 414 *tree...fruit...fruit...trees*] *fruit*
...tree...tree...fruit Hanmer.

416 *with*] *with thee* Keightley (Collier MS.).

418 [plucking him out of his Chair.
Capell.

420 *me?*] Theobald. *me*, Q₁ Q₂ Q₆ Q₇
Q₈. *me*; Q₃ Q₄. *me*: Ff.

421 *matter*] *manner* Capell conj.

422 *poulter's*] *poulterer's* Rowe.

Prince. Well, here I am set.

Fal. And here I stand: judge, my masters.

Prince. Now, Harry, whence come you? 425

Fal. My noble lord, from Eastcheap.

Prince. The complaints I hear of thee are grievous.

Fal. 'Sblood, my lord, they are false: nay, I'll tickle
ye for a young prince, i' faith. 429

Prince. Swearest thou, ungracious boy? henceforth
ne'er look on me. Thou art violently carried away from
grace: there is a devil haunts thee in the likeness of an
old fat man; a tun of man is thy companion. Why dost
thou converse with that trunk of humours, that bolting-
hutch of beastliness, that swollen parcel of dropsies, that
huge bombard of sack, that stuffed cloak-bag of guts, that
roasted Manningtree ox with the pudding in his belly,
that reverend vice, that grey iniquity, that father ruffian,
that vanity in years? Wherein is he good, but to taste
sack and drink it? wherein neat and cleanly, but to carve
a capon and eat it? wherein cunning, but in craft? where-
in crafty, but in villany? wherein villanous, but in all
things? wherein worthy, but in nothing?

Fal. I would your grace would take me with you:
whom means your grace? 445

Prince. That villanous abominable misleader of youth,
Falstaff, that old white-bearded Satan.

Fal. My lord, the man I know.

Prince. I know thou dost. 449

428 'Sblood] *Yfaith* F₁F₂. *Ifaith* F₃.

I' faith F₄.

429 *i' faith*] om. Ff.

432, 433 *an old fat*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *a fat*
old The rest.

434 *trunk*] *hulke* Collier MS.

437 *pudding*] QqF₁. *puddings* F₂F₃

F₄.

438 *reverend*] Ff. *reverent* Qq.

439 *years?*] *yeares*, Q₁Q₄. *yeeres*, Q₃.
years, F₄. *yeares*: Q₅Q₆.
good] *good?* Q₃Q₄.

447 *Falstaff*] *that Falstaff* Keightley.
Satan] Q₇Q₈. *Sathan* The rest.

Fal. But to say I know more harm in him than in myself, were to say more than I know. That he is old, the more the pity, his white hairs do witness it; but that he is, saving your reverence, a whoremaster, that I utterly deny. If sack and sugar be a fault, God help the wicked! if to be old and merry be a sin, then many an old host that I know is damned: if to be fat be to be hated, then Pharaoh's lean kine are to be loved. No, my good lord; banish Peto, banish Bardolph, banish Poins: but for sweet Jack Falstaff, kind Jack Falstaff, true Jack Falstaff, valiant Jack Falstaff, and therefore more valiant, being, as he is, old Jack Falstaff, banish not him thy Harry's company, banish not him thy Harry's company: banish plump Jack, and banish all the world.

463

• *Prince.* I do, I will.

[*A knocking heard.*

[*Exeunt Hostess, Francis, and Bardolph.*

Re-enter BARDOLPH, running.

Bard. O, my lord, my lord! the sheriff with a most monstrous watch is at the door.

466

Fal. Out, ye rogue! Play out the play: I have much to say in the behalf of that Falstaff.

Re-enter the Hostess.

Host. O Jesu, my lord, my lord!—

469

450 *in him*] of him Steevens (1793).

452 *more*] *more's* F₃F₄.

454 *God*] Qq. *Heaven* Ff.

455 *an old*] an F₃. a F₄.

461 *banish...company,*] om. Pope.

464 [*A knocking heard. Exeunt...*] om.

QqFf. A great knocking heard: Exeunt Hostess, and Drawer; Bardolph follows. Capell, after *valiant Jack Falstaff*, line 459.

Re-enter...] Capell. *Enter...* Qq Ff.

455 *sheriff*] *shrieve* Q₅Q₇Q₈.
most] *most most* F₁.

466 *the door*] *thee door* F₂.

467 *ye*] Q₁. *you* The rest.

469 *Re-enter...*] Theobald. *Re-enter* ...hastily. Capell. *Enter...* QqFf. *Jesu*] om. Ff.

Prince. Heigh, heigh! the devil rides upon a fiddlestick: what's the matter? 471

Host. The sheriff and all the watch are at the door: they are come to search the house. Shall I let them in?

Fal. Dost thou hear, Hal? never call a true piece of gold a counterfeit: thou art essentially mad, without seeming so. 476

Prince. And thou a natural coward, without instinct.

Fal. I deny your major: if you will deny the sheriff, so; if not, let him enter: if I become not a cart as well as another man, a plague on my bringing up! I hope I shall as soon be strangled with a halter as another. 481

Prince. Go, hide thee behind the arras: the rest walk up above. Now, my masters, for a true face and good conscience. •

Fal. Both which I have had: but their date is out, and therefore I'll hide me. 486

Prince. Call in the sheriff.

[*Exeunt all except the Prince and Peto.*]

Enter Sheriff and the Carrier.

Now, master sheriff, what is your will with me?

Sher. First, pardon me, my lord. A hue and cry Hath follow'd certain men unto this house. 490

Prince. What men?

470 *Prince.*] Q₂Q₃. Prin. Q₁. Poyndering MS. The rest give the speech to Falstaff.

475 *thou*] if thou dost, thou Capell. mad] F₃F₄. made The rest. afraid or 'fraid Cowden Clarke conj. (withdrawn).

477 *thou*] thou art Q₈.

483 *up*] om. Rowe.

good] a good Dyce, ed. 2 (Collier MS.).

487 [*Exeunt...*] Collier. Exit. Ff. om. Qq. See note (xiv).

488 SCENE XII. Pope. Enter...] QqFf.

489, 490, 492, 493 As verse first by Pope. As prose in QqFf.

Sher. One of them is well known, my gracious lord,
A gross fat man.

Car. As fat as butter.

Prince. The man, I do assure you, is not here;
For I myself at this time have employ'd him. 495
And, sheriff, I will engage my word to thee
That I will, by to-morrow dinner-time,
Send him to answer thee, or any man,
For any thing he shall be charged withal:
And so let me entreat you leave the house. 500

Sher. I will, my lord. There are two gentlemen
Have in this robbery lost three hundred marks.

Prince. It may be so: if he have robb'd these men,
He shall be answerable; and so farewell.

• *Sher.* Good night, my noble lord. 505

Prince. I think it is good morrow, is it not?

Sher. Indeed, my lord, I think it be two o'clock.

[*Exeunt Sheriff and Carrier.*]

Prince. This oily rascal is known as well as Paul's.
Go, call him forth. 509

Peto. Falstaff!—Fast asleep behind the arras, and
snorting like a horse.

Prince. Hark, how hard he fetches breath. Search
his pockets. [*He searcheth his pockets, and findeth certain papers.*]
What hast thou found?

Peto. Nothing but papers, my lord. 515

492 *well...lord,*] *my gracious lord, Well*
known, Vaughan conj. (reading
What...butter as two lines, the first
ending *lord*).

well] *will* Q₇.

gracious] *om.* Steevens conj.

493 *As*] *A man as* Steevens conj.

butter] *butter, sir* Capell.

496 *will*] *om.* Pope.

502 *three hundred*] *Ff.* 3000. Q₃. 300.

The rest.

507 *it be*] *it is* Q₇Q₈.

[*Exeunt...*] Hanmer. Exit. QqFf.

508 *Paul's*] *Pauls* F₄. *Poules* The rest.

510, 515, 531 *Peto.*] QqFf. Poin. Steevens (Johnson conj.).

512 *fetches*] *fetches his* F₃F₄.

513 [*He...pockets...*] QqFf (pocket Q₁
Q₂Q₃).

Prince. Let's see what they be: read them.

Peto. [*reads*] Item, A capon, 2s. 2d.
 Item, Sauce, 4d.
 Item, Sack, two gallons, 5s. 8d.
 Item, Anchovies and sack after supper, 2s. 6d.
 Item, Bread, ob.

Prince. O monstrous! but one half-pennyworth of bread to this intolerable deal of sack! What there is else, keep close; we'll read it at more advantage: there let him sleep till day. I'll to the court in the morning. We must all to the wars, and thy place shall be honourable. I'll procure this fat rogue a charge of foot; and I know his death will be a march of twelve-score. The money shall be paid back again with advantage. Be with me betimes in the morning; and so, good morrow, Peto. 530

Peto. Good morrow, good my lord. [*Exeunt.*]

ACT III.

SCENE I. *Bangor. The Archdeacon's house.*

Enter HOTSPUR, WORCESTER, MORTIMER, *and* GLENDOWER.

Mort. These promises are fair, the parties sure,
 And our induction full of prosperous hope.

516 *Let's*] Ff Q₇ Q₈. *Lets* The rest.
see what they be:] Q₂ Q₃. *see what*
they be, Q₁. *see what be they:* Q₄
 Q₅ Q₆ Q₇ Q₈. *see, what be they?* Ff.
 517 *Peto.*] Ff. om. Qq. *Poins.* Stee-
 vens (Johnson conj.).
 [*reads*] Capell.

520 *Anchovies*] Capell. *anchaues* Q₁ Q₂
 Q₃ Q₄. *Anchoues* The rest.

521 *ob.] a halfpenny* Rowe (ed. 2).

522 *Prince.*] Ff. om. Qq.
 528 *march*] Q₁ Q₂ Q₃ Q₅ F₃ F₄. *match* Q₄
 Q₆ Q₆ F₁ Q₇ F₂.
 530 *Peto*] Qq Ff. *Poins* Steevens (John-
 son conj.).
Bangor... The Archdeacon of
 Bangor's house in Wales. Theo-
 bald. Wales. Pope.
Mortimer, and Glendower.] Lord
 Mortimer, Owen Glendower. Qq Ff.

Hot. Lord Mortimer, and cousin Glendower,
Will you sit down?

And uncle Worcester: a plague upon it!

5

I have forgot the map.

Glend. No, here it is.

Sit, cousin Percy; sit, good cousin Hotspur,

For by that name as oft as Lancaster

Doth speak of you, his cheek looks pale, and with

A rising sigh he wisheth you in heaven. 10

Hot. And you in hell, as oft as he hears Owen Glendower spoke of.

Glend. I cannot blame him: at my nativity

The front of heaven was full of fiery shapes,

Of burning cressets; and at my birth 15

The frame and huge foundation of the earth

Shaked like a coward.

Hot. Why, so it would have done at the same season,
if your mother's cat had but kittened, though yourself had
never been born. 20

3—6 *Lord...map.*] Arranged as in Ff.

As two lines, ending *down*?...

map, in Qq. Prose in Collier. As

three lines, ending *you,...it!*...*map*,

Vaughan conj.

6—10 *No...heaven.*] As in Pope. As

prose in Qq. As five lines, end-

ing *is...Hotspurre:...you,...sigh,...*

heaven, in Ff.

6 [*laying it on the Table.* Capell.

8 *oft*] *often* Q₆Q₇Q₈.

9 *cheek looks*] Qq. *cheekes looke* Ff.

10 *sigh*] *sight* Q₂Q₃Q₄.

11—20 *And...born.*] Vaughan reads as

verse, ending the lines *hears...him...*

heaven...cressets...foundation...have

...cat...born.

11, 12 *And...spoke of.*] As prose in

Qq Ff. As two lines, the first end-

ing *hears*, in Pope.

11 *oft*] Qq Ff. *often* Pope.

12 *spoke*] *spoken* Vaughan conj.

13 *cannot blame him*] *blame him not*
Pope.

15—20 *Of...born.*] Keightley reads as

five lines, ending *frame...coward...*

season...yourself...born.

15 *and*] *know that* Pope. *ay, and Ca-*

pell.

16 *huge*] Q₁. The rest omit. *the Rowe*

(ed. 2).

17 *Shaked*] *Shook* Pope.

18—20 *Why...born.*] As prose in Qq Ff.

As verse, the lines ending *done...cat*

...born, in Pope. Three lines, end-

ing *done...cat had...born*, in Stee-

vens (1793).

18 *Why*,] om. Pope.

19 *but*] om. Pope.

20 *never*] *ne'er* Pope. ..

Glend. I say the earth did shake when I was born.

Hot. And I say the earth was not of my mind,
If you suppose as fearing you it shook.

Glend. The heavens were all on fire, the earth did tremble.

Hot. O, then the earth shook to see the heavens on fire,
And not in fear of your nativity. 26

Diseased nature oftentimes breaks forth
In strange eruptions; oft the teeming earth
Is with a kind of colic pinch'd and vex'd
By the imprisoning of unruly wind 30
Within her womb; which, for enlargement striving,
Shakes the old beldam earth and topples down
Steeple and moss-grown towers. At your birth
Our grandam earth, having this distemperature,
In passion shook.

Glend. Cousin, of many men 35
I do not bear these crossings. Give me leave
To tell you once again that at my birth
The front of heaven was full of fiery shapes,
The goats ran from the mountains, and the herds
Were strangely clamorous to the frightened fields. 40
These signs have mark'd me extraordinary;
And all the courses of my life do show
I am not in the roll of common men.
Where is he living, clipp'd in with the sea

22 *And I...earth*] *I...earth then* Pope.

say] *say that* Keightley.

25 *O,...fire,*] As in Qq. As two lines,
the first ending *shooke*, in Ff.

28 *oft*] Q₁Q₂Q₃. of Q₄. and Q₅Q₆FfQ₇
Q₈.

32 *earth*] *through* Vaughan conj.

topples] Qq (*toples* Q₅Q₆). *tombles*
F₁F₂. *tumbles* F₃F₄.

33 *Steeple...towers*] *High tow'rs and*

moss-grown steeples Pope.

34 *having*] *with* Pope.

this] om. Vaughan conj.

36 *crossings*] *crossing* Q₃. *crossing* Q₄.

40 *Were*] *Went* Vaughan conj. *Wild*,
Herr conj.

to] *in* Pope.

43 *common*] *commen* Q₁.

44 *he*] Q₁Q₂Q₃. *the* The rest.

That chides the banks of England, Scotland, Wales, 45
Which calls me pupil, or hath read to me?

And bring him out that is but woman's son

Can trace me in the tedious ways of art,

And hold me pace in deep experiments.

Hot. I think there's no man speaks better Welsh.
I'll to dinner. 51

Mort. Peace, cousin Percy; you will make him mad.

Glend. I can call spirits from the vasty deep.

Hot. Why, so can I, or so can any man;

But will they come when you do call for them? 55

Glend. Why, I can teach you, cousin, to command
The devil.

Hot. And I can teach thee, coz, to shame the devil
By telling truth: tell truth, and shame the devil.

If thou have power to raise him, bring him hither, 60

And I'll be sworn I have power to shame him hence.

O, while you live, tell truth, and shame the devil!

Mort. Come, come, no more of this unprofitable chat.

Glend. Three times hath Henry Bolingbroke made head
Against my power; thrice from the banks of Wye 65
And sandy-bottom'd Severn have I sent him

45 *Scotland, Wales*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *Scotland and Wales* The rest. *Wales, or Scotland* Pope.

47 *son*] *senne* Q_7 . *soone* F_2 .

48 *ways*] *way* Q_7Q_8 .

49 *And*] *Or* Pope.

50, 51 *I...dinner.*] As verse, the first line ending *Welsh*, in Q_1Ff .

50 *there's*] *there is* Pope.

51 *I'll*] *I will* Capell.

52 *cousin*] *brother* Capell.

56 *you*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *thee* The rest. *cousin*] om. Pope.

56, 57 *Why...devil.*] As one line in

Q_4 . As prose in Ff .

56 *Why,*] om. Seymour conj., reading *I can...devil* as one line.

58 *coz*] *coose* $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *coosen* Q_5Q_6 . *cousin* The rest.

59 *tell...devil*] Printed in italics in Ff .

63 *Come...chat.*] As one line in Q_4 . As prose in Ff . As two lines, the first *Come, come*, in Pope.

of this] om. Vaughan conj.

65 *banks*] *banke* Q_8 .

66, 67 *sent him Bootless*] *sent Him bootless* Pope.

66 *sent*] *hent* $Q_6F_1F_2$.

Bootless home and weather-beaten back.

Hot. Home without boots, and in foul weather too!
How 'scapes he agues, in the devil's name?

Glend. Come, here's the map: shall we divide our right
According to our threefold order ta'en? 71

Mort. The archdeacon hath divided it
Into three limits very equally:
England, from Trent and Severn hitherto,
By south and east is to my part assign'd: 75
All westward, Wales beyond the Severn shore,
And all the fertile land within that bound,
To Owen Glendower: and, dear coz, to you
The remnant northward, lying off from Trent.
And our indentures tripartite are drawn; 80
Which being sealed interchangeably,
A business that this night may execute,
To-morrow, cousin Percy, you and I
And my good Lord of Worcester will set forth
To meet your father and the Scottish power, 85
As is appointed us, at Shrewsbury.
My father Glendower is not ready yet,
Nor shall we need his help these fourteen days.
Within that space you may have drawn together
Your tenants, friends, and neighbouring gentlemen. 90

Glend. A shorter time shall send me to you, lords:

- | | |
|---|---|
| 67 <i>Bootless...back.] Bootless, and weather-beaten, home. Capell. Bootless and weather-beaten home again. Seymour conj.</i> | mer. <i>divided it for us</i> Keightley.
<i>divided it between us</i> Vaughan conj. |
| 68 <i>Home...too.] As two lines, the first ending Bootes, in Ff.</i> | 74 [pointing to a Part of the Map. Capell.
<i>hitherto] thitherto</i> Vaughan conj.
(withdrawn). <i>hither down</i> Id. conj. |
| 69 <i>'scapes] 'scaped</i> Collier, ed. 2 (Collier MS.). | 78 <i>coz] brother</i> Capell. |
| <i>agues] ague</i> S. Walker conj. | 80 <i>And] As</i> Vaughan conj.
<i>drawn] drawing</i> Theobald conj. |
| 70 <i>Come...right] As two lines, the first ending Mapped, in Ff.</i> | 83 <i>cousin] brother</i> Capell. |
| 72 <i>divided it] divided it already</i> Han- | 89 [to Gle. Capell.
91 <i>shorter] short</i> F ₃ F ₄ . |

And in my conduct shall your ladies come ;
 From whom you now must steal and take no leave,
 For there will be a world of water shed
 Upon the parting of your wives and you. 95

Hot. Methinks my moiety, north from Burton here,
 In quantity equals not one of yours :
 See how this river comes me cranking in,
 And cuts me from the best of all my land
 A huge half-moon, a monstrous cantle out. 100
 I'll have the current in this place damm'd up ;
 And here the smug and silver Trent shall run
 In a new channel, fair and evenly ;
 It shall not wind with such a deep indent,
 To rob me of so rich a bottom here. 105

Glend. Not wind ? it shall, it must ; you see it doth.

Mort. Yea, but
 Mark how he bears his course, and runs me up
 With like advantage on the other side ;
 Gelding the opposed continent as much 110
 As on the other side it takes from you.

Wor. Yea, but a little charge will trench him here,
 And on this north side win this cape of land ;
 And then he runs straight and even.

93 *must*] *may* Vaughan conj.

94 *For*] *Or* Hudson (S. Walker conj.).

96 *moiety*] *portion* Hanmer.

97 *equals not*] *not equals* Anon. conj.

98 *cranking*] *crankling* Pope.

100 *monstrous*] *mostrous* Q₅. *monstor-*
ous Q₈.

cantle] Ff. *scantle* Qq.

101 *damnd*] *damnd* Q₁Q₂Q₈. *damd*
 Q₃Q₄Q₅. *damnd* Ff. *dam'd* Q₇Q₈.

107—111 *Yea,...you.*] Arranged as in
 Capell. As prose in Qq. As four
 lines, ending *course,...side,...much,*
...you, in Ff.

107, 108 *Yea, but Mark how he*] *But*

mark he Pope. *Yea, But mark*
how he Steevens (1793). *Yea but*
mark How he Malone. *Mark how*
he Seymour conj.

114 *And then*] *Then* Hanmer.

runs] *will run* or *runs* on Seymour
 conj. *runs me* Staunton conj. *runs*
you Keightley. *runneth* Hudson
 (Anon. conj.).

straight and even] *straightly and*
evenly Capell. *all straight and*
evenly Collier, ed. 2 (Collier MS.).
straight and evenly Keightley.
straight, fair and evenly Cart-
 wright conj.

Hot. I'll have it so: a little charge will do it. 115

Glend. I'll not have it alter'd.

Hot. Will not you?

Glend. No, nor you shall not.

Hot. Who shall say me nay?

Glend. Why, that will I.

Hot. Let me not understand you, then; speak it in Welsh. 120

Glend. I can speak English, lord, as well as you;
For I was train'd up in the English court;
Where, being but young, I framed to the harp
Many an English ditty lovely well,
And gave the tongue a helpful ornament, 125
A virtue that was never seen in you.

Hot. Marry,
And I am glad of it with all my heart:
I had rather be a kitten and cry mew
Than one of these same metre ballad-mongers; 130
I had rather hear a brazen canstick turn'd,
Or a dry wheel grate on the axle-tree;
And that would set my teeth nothing on edge,
Nothing so much as mincing poetry:

116 *I'll*] *I will* Pope.

118 *will I*] *will I—'tis I shall say you*
nay Vaughan conj.

119, 120 *Let... Welsh.*] As one line in
Qq. As prose in Ff. As verse,
the first line ending *then*, in Pope.

119 *you*] om. Steevens conj.
it in] om. Vaughan conj., reading
Let... Welsh as one line.

123 *but*] om. Pope.

127, 128 *Marry, And I am glad of it*]
Dyce (S. Walker conj.). *Marry,*
and I am glad of it Qq Ff (reading
Marry...heart as one line). *Marry,*
I'm glad of it Pope. *Marry and*

I'm glad of it Theobald. *Marry,*
and I'm glad on't Capell. *Marry,*
and I'm glad of't Steevens (1793).

128 *with all*] *withall* F₃F₄.

130 *metre*] *miter* Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅Q₆Q₇.
meeter Ff. *meter* Q₈.
ballad-] Ff. *ballet* Q₁. *ballet-* The
rest.

131 *canstick*] Qq. *andlestick* Ff.
turn'd] *tun'd* F₄.

133 *set my teeth nothing on*] Q₃Q₄. *set*
my teeth nothing an Q₁Q₂Q₅Q₆F₁Q₇
Q₈. *set my teeth on* F₂F₃F₄. *nothing*
set my teeth on Pope.

'Tis like the forced gait of a shuffling nag. 135

Glend. Come, you shall have Trent turn'd.

Hot. I do not care: I'll give thrice so much land
To any well-deserving friend;
But in the way of bargain, mark ye me,
I'll cavil on the ninth part of a hair. 140
Are the indentures drawn? shall we be gone?

Glend. The moon shines fair; you may away by night:
I'll haste the writer, and withal
Break with your wives of your departure hence:
I am afraid my daughter will run mad, 145
So much she doteth on her Mortimer. [*Exit.*]

Mort. Fie, cousin Percy! how you cross my father!

Hot. I cannot choose: sometime he angers me
With telling me of the moldwarp and the ant,
Of the dreamer Merlin and his prophecies, 150
And of a dragon and a finless fish,
A clip-wing'd griffin and a moulten raven,
A couching lion and a ramping cat,
And such a deal of skimble-skamble stuff
As puts me from my faith. I tell you what,— 155

137, 138 *I do...friend;]* *I do not care:*
To any well-deserving friend I'll
give Thrice so much land. Capell
conj.

138 *To any]* *As that to any* Hanmer.
To any worthy S. Walker conj. *To*
any noble (or honest) Hudson conj.
.. *friend]* *friend of mine or friend*
may ask me Vaughan conj.

142 *The...night:]* As two lines, the first
ending *faire*, in Ff.

143 *I'll haste]* *I will go haste* Hanmer.
I'll in and haste Rann (Steevens
conj.).
I'll...writer] *I'll...writer forward*
Capell.

143, 144 *withal Break with your]* *withal*
Ile breake With your young Collier
MS.

143 *withal]* *withal the news* Vaughan
conj.

147 SCENE II. Pope.
cousin] brother Capell.

148 *sometime]* *sometimes* Q₈.

149 *me]* om. Pope.
of] *of of* Q₅.

150 *Of]* om. Anon. conj.
the] om. Pope.

152 *moulten]* *molten* Q₁. *moulting*
Pope.

153 *lion]* *leon* Q₁.
and] om. F₂F₃F₄.

He held me last night at least nine hours
 In reckoning up the several devils' names
 That were his lackeys: I cried 'hum,' and 'well, go to,'
 But mark'd him not a word. O, he is as tedious
 As a tired horse, a railing wife; 160
 Worse than a smoky house: I had rather live
 With cheese and garlic in a windmill, far,
 Than feed on cates and have him talk to me
 In any summer-house in Christendom.

Mort. In faith, he is a worthy gentleman, 165
 Exceedingly well read, and profited
 In strange concealments; valiant as a lion,
 And wondrous affable, and as bountiful
 As mines of India. Shall I tell you, cousin?
 He holds your temper in a high respect, 170
 And curbs himself even of his natural scope
 When you come 'cross his humour; faith, he does:
 I warrant you, that man is not alive
 Might so have tempted him as you have done,
 Without the taste of danger and reproof: 175
 But do not use it oft, let me entreat you.

156 *last*] *the last* Pope. *but last* Steevens (1793). *yester* Anon. conj.
fast last Elze conj. and Vaughan conj.

least] *the least* Capell.

157 *the*] *these* F₃F₄.

158 *That...to,*] As two lines, the first ending *lacqueyes*, in Ff.

hum] *humph* Steevens (1793).

and] om. Elze conj. (N. and Q., 1881).

go to] om. Pope.

159 *he is*] *he's* Pope.

160 *As...horse, a*] *As a tired horse, a* Q₁Ff. *As a tir'd horse, or as a* Pope. *As is a tired horse, a* Ca-

pell. As any tired horse, or Vaughan conj.

165 *he is*] Q₁Q₂. *he was* The rest.

a worthy] *an honest* F₃F₄.

166 *Exceedingly*] Q₁Q₂. *Exceeding* The rest.

167—169 *In...cousin?*] As four lines, ending *Concealments:...affable,... India...Cousin*, in Ff.

168 *and as*] *as* Pope.

169 *cousin*] *brother* Capell.

171 *curbs*] *cubs* Q₇.

172 *come 'cross*] *come crosse* Qq. *doe crosse* F₁F₂. *do crosse* F₃. *do cross* F₄.

173 *that*] *that a* F₃F₄.

Wor. In faith, my lord, you are too wilful-blame;
 And since your coming hither have done enough
 To put him quite beside his patience.
 You must needs learn, lord, to amend this fault: 180
 Though sometimes it show greatness, courage, blood,—
 And that's the dearest grace it renders you,—
 Yet oftentimes it doth present harsh rage,
 Defect of manners, want of government,
 Pride, haughtiness, opinion and disdain: 185
 The least of which haunting a nobleman
 Loseth men's hearts, and leaves behind a stain
 Upon the beauty of all parts besides,
 Beguiling them of commendation. 189
Hot. Well, I am school'd: good manners be your speed!
 Here come our wives, and let us take our leave.

Re-enter GLENDOWER with the ladies.

Mort. This is the deadly spite that angers me;
 My wife can speak no English, I no Welsh.

Glend. My daughter weeps: she will not part with
 you;

177 *Wor.*] *Mor.* Q₇Q₈.

my lord...wilful-blame] *my wilful lord, you are to blame* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

too wilful-blame] Theobald. *too wilfull blame* QqFf (to Q₄; willfull F₃; willful F₄). *too wilful-blunt* Hudson (Johnson conj.). *too wilful-bent* or *to blame, too wilful* Johnson conj. *to wilful-blame* Steevens conj. *too wilful-blame-able* Keightley.

179 *beside*] Q₂. *besides* The rest.

181 *show*] *shews* Pope.

186 *nobleman*] *noble man* Q₁Q₂Q₃Q₄F₂.

187 *Loseth*] *Looseth* Q₁.

188 *parts*] *his parts* Long MS.

besides] *beside* Capell conj.

190 *Well,...speed!*] As two lines, the first ending *school'd*, in Ff.

be] *by* Q₇Q₈.

191 *come our*] Q₁Q₂Q₆Q₇Q₈. *come your* Q₃Q₄Q₅Ff.

and...our] *minil*;...*no* Vaughan conj.

leave] *leaves* Q₆Q₇Q₈.

192 SCENE III. Pope.

Re-enter...] Capell. *Enter...* Qq Ff.

194 *weeps: she will*] *swears she'll* Vaughan conj.

she will] Pope. *shee'le* or *sheele* or *she'll* The rest.

She'll be a soldier too, she'll to the wars. 195

Mort. Good father, tell her that she and my aunt

Percy

Shall follow in your conduct speedily.

[*Glendower speaks to her in Welsh, and she answers him in the same.*

Glend. She is desperate here; a peevish self-will'd harlotry, one that no persuasion can do good upon.

[*The lady speaks in Welsh.*

Mort. I understand thy looks: that pretty Welsh 200
Which thou pour'st down from these swelling heavens

I am too perfect in; and, but for shame,

In such a parley should I answer thee.

[*The lady speaks again in Welsh.*

I understand thy kisses and thou mine,

And that's a feeling disputation:

205

But I will never be a truant, love,

Till I have learn'd thy language; for thy tongue

Makes Welsh as sweet as ditties highly penn'd,

Sung by a fair queen in a summer's bower,

With ravishing division, to her lute.

210

196 [*that*] om. Pope.

aunt] *sister* Capell.

197 [*Glendower...*] QqF₁.

her in] him in F₂. her F₃F₄.

198 *She is*] *She's* Pope, reading as verse.

198, 199 *She is...upon.*] *She is...here* as one line; the rest as prose in Qq. As three lines, ending *heere*:... *Harlotry...vpon*, in Ff. Steevens (1778) ends the lines *one...upon*.

199 *one*] om. Pope. and one Collier, ed. 2 (Collier MS.), reading 198, 199 as three lines, ending *here...one...upon*.

that] om. Steevens (1793), ending

the first line *harlotry*.

201 *thou pour'st down*] *down thou pour'st* Seymour conj.

pour'st] *powrest* Qq. *powr'st* Ff.

pour'st down] *pour'st down too* Capell. *powrest down* Steevens. *down-powrest* Keightley (Seymour conj.).

these] *those two* Pope. *swelling*] *welling* Singer, ed. 2 (Collier MS.).

203 *should I*] *I* Q₇. *I could* Q₈. *would I* Steevens (1793).

speaks] om. QqFf.

205 *feeling*] *feeble* F₂F₃F₄.

208 *sweet*] *sweets* Q₆Q₆.

209 *summer's*] *summer* Collier MS.

Glend. Nay, if you melt, then will she run mad.

[*The lady speaks again in Welsh*

Mort. O, I am ignorance itself in this!

Glend. She bids you on the wanton rushes lay you
down

And rest your gentle head upon her lap,
And she will sing the song that pleaseth you, 215
And on your eyelids crown the god of sleep,
Charming your blood with pleasing heaviness,
Making such difference 'twixt wake and sleep
As is the difference betwixt day and night
The hour before the heavenly-harness'd team 220
Begins his golden progress in the east.

Mort. With all my heart I'll sit and hear her sing:
By that time will our book, I think, be drawn.

Glend. Do so;

And those musicians that shall play to you 225
Hang in the air a thousand leagues from hence,
And straight they shall be here: sit, and attend.

Hot. Come, Kate, thou art perfect in lying down:
come, quick, quick, that I may lay my head in thy lap.

211 *Nay, if*] *Nay, an if* Hanmer. *Nay,*
nay, if Keightley.

you] $Q_1 Q_2 Q_3$. *thou* The rest.

then] *why, then* Steevens conj.

run] *e'en run* Scymour conj. *needs*
run Kinnear conj.

mad] *quite mad* Capell.

213 *She...down*] As one line in Qq. As
two, the first ending *bids you*, in
Ff.

bids you on] *bids you* All on Pope.

bids you Upon Steevens.

wanton] om. Capell.

down] om. Vaughan conj.

218 *'twixt*] *twixt* $Q_1 Q_2 Q_3$. *betwixt* The
rest.

221 *Begins his*] *Begin their* Capell

conj.

222 *With all*] *Withall* F_3 . *Withal* F_4 .

223 *that*] *what* $F_3 F_4$.

224 *Do*] *Go* $F_3 F_4$.

225 *And those*] *And tho' th'* Hanmer
(Warburton). *An those* Hudson
(quoted by Rann).

musicians that shall] *musicians,*
shall Vaughan conj., reading *Do...*
you as one line.

226 *hence*] $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$. *thence* The rest.

227 *And straight*] *Yet straight* Rowe.
attend] *attent* Q_6 .

228 *Kate,*] *Kate, come,* Keightley.

228, 229 *Come...lap.*] As verse, the first
line ending *downe*: in QqFf. First
as prose by Pope.

Lady P. Go, ye giddy goose.

230

[*The music plays.*

Hot. Now I perceive the devil understands Welsh;
And 'tis no marvel he is so humorous.

By'r lady, he is a good musician.

Lady P. Then should you be nothing but musical,
for you are altogether governed by humours. Lie still,
ye thief, and hear the lady sing in Welsh.

236

Hot. I had rather hear Lady, my brach, howl in Irish.

Lady P. Wouldst thou have thy head broken?

Hot. No.

Lady P. Then be still.

240

Hot. Neither; 'tis a woman's fault.

Lady P. Now God help thee!

Hot. To the Welsh lady's bed.

Lady P. What 's that?

Hot. Peace! she sings.

245

[*Here the lady sings a Welsh song.*

Hot. Come, Kate, I'll have your song too.

Lady P. Not mine, in good sooth.

Hot. Not yours, in good sooth! Heart! you swear
like a comfit-maker's wife. 'Not you, in good sooth,'

230 [The music plays.] QqFf. Glen-
dower mutters some Incantations
in Welsh, and a Musick plays. Cap-
pell.

231—236 *Now... Welsh.*] As six lines,
ending *Welsh, ... humorous, ... musi-*
tion ... muscally, ... humors, ... Welsh,
in QqFf. First as prose by Pope.

232, 233 *And... humorous. By 'r And—*
'tis... humorous—By 'r or And 'tis...
humorous, By 'r Vaughan conj.

232 *marvel he is*] *marvel, he is* Theobald.
marvel, he's Capell.

234 *should*] Q₁Q₂Q₃. *would* The rest.

235 *altogether*] *all together* F₄.
governed] om. Q₇Q₈.

237 *hear Lady, my*] *heare lady my* Q₁.
heare, lady, my Q₂Q₃Q₇Q₈. *heare*
Lady, my Q₄Q₆Q₆ (*Lady* in italics).
heare (Lady) my Ff.
brach] *breech* Q₀Q₇Q₈.

238 *thou*] Q₁Q₂. The rest omit.

246 *Kate*] Q₁Q₂. The rest omit.

248—251 *Not... day,*] As prose in Qq.
As four lines, ending *sooth?... wife:*
...live;... day: in Ff. Pope prints
as prose to *Finsbury* (253).

248 *Heart!*] om. Ff.

249 *like*] *like to* Collier MS.

you] *your's* Collier, ed. 2 (Collier
MS.). *I* Lettsom conj. *mine* Hud-
son.

and 'as true as I live,' and 'as God shall mend me,'
and 'as sure as day,' 251

And givest such sarcenet surety for thy oaths,
As if thou never walk'st further than Finsbury.
Swear me, Kate, like a lady as thou art,
A good mouth-filling oath, and leave 'in sooth,' 255
And such protest of pepper-gingerbread,
To velvet-guards and Sunday-citizens.
Come, sing.

Lady P. I will not sing. 259

Hot. 'Tis the next way to turn tailor, or be red-breast teacher. An the indentures be drawn, I'll away within these two hours; and so, come in when ye will.

[*Exit.*

Glend. Come, come, Lord Mortimer; you are as slow
As hot Lord Percy is on fire to go.

By this our book is drawn; we'll but seal, 265
And then to horse immediately.

Mort. With all my heart.

[*Exeunt.*

250 *and 'as'] as* Collier MS.

live] love Pope.

253 *As if'] As* Steevens conj.

never] ne'er Taylor conj. MS.

walk'st] walk'dst Pope.

further] fur' S. Walker conj. *far*
Vaughan conj.

256 *protest] protests* Hanmer.

257 *velvet-guards and] velvet-guarded*
Vaughan conj.

258—260 *Come...way]* As one line of
verse, Keightley conj.

260, 261 *red-breast] Robin-Red-Breast*
Pope.

261 *An] Capell. and QqFf. if* Pope.

262 *ye] you* Q₈.

263 *Come, come] Come on* Collier MS.

as slow] slow Q₅Q₆Q₇Q₈.

264 *hot Lord] Ff. Hot. Lord* Q₁Q₂Q₃.

Hot, Lord Q₄. *Hot Lord* Q₅Q₆Q₇

Q₈ (*Hot* in italics).

265, 266 *By.....immediately.] As in Qq*
Ff.

we'll...to] we'll seal and then To
Capell. we'll but seal and then
To Malone. we'll seal and part To
Collier, ed. 2 (Collier MS.). we'll
but seal, then start To Keightley.

265 *book is] book's* Steevens.

we'll] we will Rowe (ed. 2).

SCENE II. *London. The palace.**Enter the KING, PRINCE of WALES, and others.*

King. Lords, give us leave; the Prince of Wales and I
 Must have some private conference: but be near at hand,
 For we shall presently have need of you. [*Exeunt Lords.*
 I know not whether God will have it so,
 For some displeasing service I have done, 5
 That, in his secret doom, out of my blood
 He'll breed revengement and a scourge for me;
 But thou dost in thy passages of life
 Make me believe that thou art only mark'd
 For the hot vengeance and the rod of heaven 10
 To punish my mistreadings. Tell me else,
 Could such inordinate and low desires,
 Such poor, such bare, such lewd, such mean attempts,
 Such barren pleasures, rude society,
 As thou art match'd withal and grafted to, 15
 Accompany the greatness of thy blood,
 And hold their level with thy princely heart?

Prince. So please your majesty, I would I could
 Quit all offences with as clear excuse
 As well as I am doubtless I can purge 20
 Myself of many I am charged withal:
 Yet such extenuation let me beg,

SCENE II.] SCENE IV. Pope.

London.] Capell. Windsor. Pope.

The palace.] A room in the Palace.

Capell.

1, 2 *Lords*,.....*hand*,] As four lines in Ff.1 *of Wales*] om. Vaughan conj., ending the line at *must have*.2 *private*] om. Steevens (1793).*near*] om. Vaughan conj.*at hand*] om. Pope.4 *God*] Qq. *Heaven* Ff.8 *thy*] Q₁Ff. *the* The rest.13 *bare*] base Rowe.*attempts*] *attaints* Hanmer (Warburton).15 *to*] Qq. *too* Ff.18 *would*] *wish* Pope.

As, in reproof of many tales devised,
 Which oft the ear of greatness needs must hear,
 By smiling pick-thanks and base newsmongers, 25
 I may, for some things true, wherein my youth
 Hath faulty wander'd and irregular,
 Find pardon on my true submission.

King. God pardon thee! yet let me wonder, Harry,
 At thy affections, which do hold a wing 30
 Quite from the flight of all thy ancestors.
 Thy place in council thou hast rudely lost,
 Which by thy younger brother is supplied,
 And art almost an alien to the hearts
 Of all the court and princes of my blood: 35
 The hope and expectation of thy time
 Is ruin'd, and the soul of every man
 Prophetically doth forethink thy fall.
 Had I so lavish of my presence been,
 So common-hackney'd in the eyes of men, 40
 So stale and cheap to vulgar company,
 Opinion, that did help me to the crown,
 Had still kept loyal to possession,
 And left me in reputeless banishment,
 A fellow of no mark nor likelihood. 45
 By being seldom seen, I could not stir
 But like a comet I was wonder'd at;
 That men would tell their children 'This is he;'
 Others would say 'Where, which is Bolingbroke?'
 And then I stole all courtesy from heaven, 50

23 *in*] on Johnson conj.

24, 25 *Which...newsmongers,*] Hudson
 (Keightley conj.) transposes these
 lines.

29 *God*] Qq. *Heaven* Ff.

God...Harry,] As two lines in Ff.

38 *doth*] Globe ed. (Collier MS.). *does*
 Rowe. *do* or *doe* QqFf.

40, 41 *common-hackney'd...stale and*
common hackney'd; in...stale; so
 Vaughan conj.

40 *common-hackney'd*] Hyphened by
 Pope.

eyes] *ways* F₃. *ways* F₄.

46 *By*] *But* Warburton.

49 *Where,*] *where?* Q₇Q₈F₃F₄.

And dress'd myself in such humility
 That I did pluck allegiance from men's hearts,
 Loud shouts and salutations from their mouths,
 Even in the presence of the crowned king.
 Thus did I keep my person fresh and new ; 55
 My presence, like a robe pontifical,
 Ne'er seen but wonder'd at : and so my state,
 Seldom but sumptuous, showed like a feast,
 And wan by rareness such solemnity.
 The skipping king, he ambled up and down, 60
 With shallow jesters and rash bavin wits,
 Soon kindled and soon burnt ; carded his state,
 Mingled his royalty with capering fools,
 Had his great name profaned with their scorns,
 And gave his countenance, against his name, 65
 To laugh at gibing boys, and stand the push
 Of every beardless vain comparative,
 Grew a companion to the common streets,
 Enfeoff'd himself to popularity ;
 That, being daily swallow'd by men's eyes, 70
 They surfeited with honey and began
 To loathe the taste of sweetness, whereof a little
 More than a little is by much too much.

54 *the presence*] *presence* Q₂.

55 *did I*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *I did* The rest.

59 *wan*] Q₁Q₂Q₃Q₄Q₆Q₈. *wanne* Q₇Q₈.
wonne F₁F₂F₃. *won* F₄.

60—62 *down, With.....burnt ; carded*]
down ; With.....wits Soon.....burnt
carded Vaughan conj.

61 *bavin*] *braine* Dering MS. *baven*
 Hanmer.

62 *carded his*] *'scarded his* Hanmer.
 (Warburton). *discarded his* Heath
 conj. *discarded* Grant White (Col-
 lier MS.). *carted his* Seymour conj.

candled his Jackson conj.

63 *capering*] *capring* Q₁. *carping* The
 rest. *catering* Jackson conj.

66 *at*] *with* Hanmer.

68 *streets*] *stews* Gould conj.

69 *Enfeoff'd*] Ff. *Enfeoft* Q₁Q₂Q₃Q₄Q₆.
Enforc't Q₆Q₇Q₈.

70 *swallow'd*] Pope. *swallowed* QqFf.

71, 72 *They.....loathe*] Arranged as in
 Pope. As one line in QqFf.

72 *sweetness*] *sweets* Capell.

a little] *littile* Pope. *a little pleases*
 Long MS.

So when he had occasion to be seen,
 He was but as the cuckoo is in June, 75
 Heard, not regarded; seen, but with such eyes
 As, sick and blunted with community,
 Afford no extraordinary gaze,
 Such as is bent on sun-like majesty
 When it shines seldom in admiring eyes; 80
 But rather drowzed and hung their eyelids down,
 Slept in his face and render'd such aspect
 As cloudy men use to their adversaries,
 Being with his presence glutted, gorged and full.
 And in that very line, Harry, standest thou; 85
 For thou hast lost thy princely privilege
 With vile participation: not an eye
 But is a-weary of thy common sight,
 Save mine, which hath desired to see thee more;
 Which now doth that I would not have it do, 90
 Make blind itself with foolish tenderness.

Prince. I shall hereafter, my thrice gracious lord,
 Be more myself.

King. For all the world
 As thou art to this hour was Richard then
 When I from France set foot at Ravenspurgh, 95
 And even as I was then is Percy now.
 Now, by my sceptre and my soul to boot,
 He hath more worthy interest to the state

78 *Afford*] *Offer'd* Heath conj. *Afforded*
 Vaughan conj.

81 *But*] *They* Hanmer.

82 *render'd*] *rendring* Q₈.

83 *use*] *do* Capell conj.

to] Q₁Q₂. *to doe* to Q₃Q₆F₁Q₇Q₈. *to*

do to Q₄Q₈. *to do* F₂F₄. *to doe* F₃.

84 *gorged*] *gordge* Q₁.

85 *standest*] QqFf(*stancedst* Q₄). *stand'st*

Rowe (ed. 2).

90 *that*] *what* Pope.

do] *done* Q₆Q₇Q₈.

93 *myself*.] *myself than I*— Seymour
 conj. *myself in this* Vaughan, conj.
For] *Harry, for* Hanmer.

94 *to*] *at* Pope.

95 *foot at*] *forth at* F₂F₃F₄. *forth to*
 Rowe (ed. 2).

98 *to*] *in* Mason conj.

Than thou the shadow of succession ;
 For of no right, nor colour like to right, 100
 He doth fill fields with harness in the realm,
 Turns head against the lion's armed jaws,
 And, being no more in debt to years than thou,
 Leads ancient lords and reverend bishops on
 To bloody battles and to bruising arms. 105
 What never-dying honour hath he got
 Against renowned Douglas ! whose high deeds,
 Whose hot incursions and great name in arms
 Holds from all soldiers chief majority
 And military title capital 110
 Through all the kingdoms that acknowledge Christ :
 Thrice hath this Hotspur, Mars in swathling clothes,
 This infant warrior, in his enterprizes
 Discomfited great Douglas, ta'en him once,
 Enlarged him and made a friend of him, 115
 To fill the mouth of deep defiance up,
 And shake the peace and safety of our throne.
 And what say you to this ? Percy, Northumberland,
 The Archbishop's grace of York, Douglas, Mortimer,
 Capitulate against us and are up. 120
 But wherefore do I tell these news to thee ?
 Why, Harry, do I tell thee of my foes,
 Which art my near'st and dearest enemy ?

99 *thou the*] *Q*₁. *thou, the* The rest.

104 *reverend*] *Q*₁*Q*₂*Q*₃. *reverent* The rest.

107 *renowned*] *renowned* *Q*₁*Q*₂*Q*₃.

109 *soldiers*] *souldiours*, *Q*₂. *souldier* :
*Q*₃.

110, 111 *capital.....Christ:] capitall*
*Through...Christ. Q*₂*Q*₃. *capitall*.
*Through.....Christ. Q*₁. *Capitall*.
*Through...Christ, FfQ*₅*Q*₆. *capitall*,
*Through...Christ, Q*₄*Q*₇*Q*₈.

112 *this*] *Q*₁*Q*₂*Q*₃*Q*₄. *the* The rest.

Hotspur, Mars] Warburton. *Hot-*
spur Mars *Qq.* *Hotspur Mars, Ff.*
swathling] *Q*₁*Q*₂*Q*₃. *swathing* The
rest.

114 *him once*] *his son* Theobald conj.

116 *deep*] *the deepe* *F*₂.

119 *Mortimer*] *and Mortimer* Rowe.

121 *these*] *this* *F*₃*F*₄.

123 *near'st*] *F*₃*F*₄. *neer'st* *Q*₆*Q*₆*F*₁*F*₂.
nearest *Q*₁. *neerest* The rest.
near'st and] *nearest*, Anon. conj.

Thou that art like enough, through vassal fear,
 Base inclination and the start of spleen, 125
 To fight against me under Percy's pay,
 To dog his heels and curtsy at his frowns,
 To show how much thou art degenerate.

Prince. Do not think so; you shall not find it so:
 And God forgive them that so much have sway'd 130
 Your majesty's good thoughts away from me!
 I will redeem all this on Percy's head,
 And in the closing of some glorious day
 Be bold to tell you that I am your son;
 When I will wear a garment all of blood, 135
 And stain my favours in a bloody mask,
 Which, wash'd away, shall scour my shame with it:
 And that shall be the day, whene'er it lights,
 That this same child of honour and renown,
 This gallant Hotspur, this all-praised knight, 140
 And your unthought-of Harry chance to meet.
 For every honour sitting on his helm,
 Would they were multitudes, and on my head
 My shames redoubled! for the time will come,
 That I shall make this northern youth exchange 145
 His glorious deeds for my indignities.
 Percy is but my factor, good my lord,
 To engross up glorious deeds on my behalf;
 And I will call him to so strict account,
 That he shall render every glory up, 150

124 *Thou that*] *That thou* Q₆Q₇Q₈. *Thou*
 F₂F₃F₄.

128 *thou art degenerate*] *degenerate thou*
art Steevens (1793).

130 *God*] Q₁. *Heaven* Ff.
so much have] *have so much* Reed
 (1803).

136 *stain*] *hide* Capell conj.

favours] *favour* Hammer. *features*
 Capell conj.

142 *sitting*] Q₁Q₂Q₇F₂Q₈F₃F₄. *fitting*
 Q₃Q₄Q₅Q₆F₁.

143 *they*] *there* Hammer.
on] *one* Q₆.

144 *shames*] *shame* Q₆Q₇Q₈.

148 *up*] Q₁Q₂Ff. *my* The rest.

Yea, even the slightest worship of his time,
 Or I will tear the reckoning from his heart.
 This, in the name of God, I promise here:
 The which if He be pleased I shall perform,
 I do beseech your majesty may salve 155
 The long-grown wounds of my intemperance:
 If not, the end of life cancels all bands;
 And I will die a hundred thousand deaths
 Ere break the smallest parcel of this vow.
King. A hundred thousand rebels die in this: 160
 Thou shalt have charge and sovereign trust herein.

Enter BLUNT.

How now, good Blunt? thy looks are full of speed.
Blunt. So hath the business that I come to speak of.
 Lord Mortimer of Scotland hath sent word
 That Douglas and the English rebels met 165
 The eleventh of this month at Shrewsbury:
 A mighty and a fearful head they are,
 If promises be kept on every hand,
 As ever offer'd foul play in a state.
King. The Earl of Westmoreland set forth to-day;
 With him my son, Lord John of Lancaster; 171

151 *his*] the Mason conj.

153 *God*] Qq. *Heauen* Ff.

154 *if...perform,*] Qq (*performe*: Q₁
 Q₂Q₃; *performe* Q₄Q₅; *performe*.
 Q₇Q₈). *if I performe, and doe sur-*
vive, F₁. *if I promise, and doe*
survive, F₂F₃F₄. *if I perform't and*
do survive, Hanmer. *my promise*
if I do survive Long MS.
pleased] *pleas'd* Q₁. *pleas'd* Q₅Q₆.
pleas'd, Q₂Q₃Q₄. *pleas'd*, Q₇Q₈.
perform] *perform it* Keightley conj.

156 *long-grown*] *ling'ring* Vaughan

conj. *long-sown* Herr conj.

intemperance] Qq. *intemperature*
 Ff.

157 *bands*] *bonds* Rowe.

158 *a*] *an* Q₆Q₇Q₈.

thousand] *thousands* Q₄Q₆.

162 Enter Blunt.] Ff. Qq place it
 after line 162.

Blunt? thy] *blunt thy* Q₁.

163 *hath*] *is* Rowe (ed. 2). *hastes*
 Vaughan conj.

170 *forth*] *fourth* Q₆.

For this advertisement is five days old :
 On Wednesday next, Harry, you shall set forward ;
 On Thursday we ourselves will march : our meeting
 Is Bridgenorth : and, Harry, you shall march 175
 Through Gloucestershire ; by which account,
 Our business valued, some twelve days hence
 Our general forces at Bridgenorth shall meet.
 Our hands are full of business : let's away ;
 Advantage feeds him fat, while men delay. [*Exeunt.* 180

SCENE III. *The Boar's-Head Tavern in Eastcheap.*

Enter FALSTAFF and BARDOLPH.

Fal. Bardolph, am I not fallen away vilely since this last action? do I not bate? do I not dwindle? Why, my skin hangs about me like an old lady's loose gown; I am withered like an old apple-john. Well, I'll repent, and that suddenly, while I am in some liking; I shall be out of heart shortly, and then I shall have no strength to repent. An I have not forgotten what the inside of a church is made of, I am a peppercorn, a brewer's horse: the inside of a church! Company, villanous company, hath been the spoil of me. 10

Bard. Sir John, you are so fretful, you cannot live long.

173 *Harry, you]* *son Harry, you* Capell.
you, Harry, Hudson.
you shall] Q₁Q₂. *thou shalt* The
 rest.

174—176 *On...account,]* Arranged as in
 Qq. See note (xv).

175 *Is]* *Is* at Pope.

176 *which]* *the which* Vaughan conj.

176, 177 *account...valued]* Omitted by
 Pope.

180 *him]* *them* F₂F₃F₄.

men] *we* Pope (ed. 2).

SCENE III.] SCENE v. Pope.

The Boar's-Head...] Theobald. A
 Tavern in Eastcheap. Pope.

1 *Bardolph]* Ff. *Bardol* Q₂. *Bardoll*
 The rest.

7 *An]* Pope. *And* QqFf.

9 *the inside of a church!]* om. Malone
 conj.

Fal. Why, there is it: come sing me a bawdy song; make me merry. I was as virtuously given as a gentleman need to be; virtuous enough; swore little; diced not above seven times a week; went to a bawdy-house not above once in a quarter—of an hour; paid money that I borrowed, three or four times; lived well, and in good compass: and now I live out of all order, out of all compass.

20.

Bard. Why, you are so fat, Sir John, that you must needs be out of all compass, out of all reasonable compass, Sir John.

Fal. Do thou amend thy face, and I'll amend my life: thou art our admiral, thou bearest the lantern in the poop, but 'tis in the nose of thee; thou art the Knight of the Burning Lamp.

27

Bard. Why, Sir John, my face does you no harm.

Fal. No, I'll be sworn; I make as good use of it as many a man doth of a Death's-head or a memento mori: I never see thy face but I think upon hell-fire, and Dives that lived in purple; for there he is in his robes, burning, burning. If thou wert any way given to virtue, I would swear by thy face; my oath should be, 'By this fire, that's God's angel:' but thou art altogether given over; and wert indeed, but for the light in thy face, the son of utter darkness. When thou rannest up Gadshill in the

14 *make*] *to make* Mason conj.

16 *to a*] *to* Q₈Q₇.

17 *quarter*—] Hanmer. *quarter* QqFf.

19, 20 *all compass*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *compass* The rest.

24 *my*] *thy* F₁F₂.

25 *thou bearest*] *that bears* Bubier conj.
in] *not in* Theobald conj.

26 *the poop, but 'tis*] *thy poop,—that is,*
Vaughan conj.

27 *Knight*] *King* Q₆Q₇Q₈.

28 *harm*] *harmee* Q₇.

32, 33 *burning, burning*] *burning* F₃F₄.

33 *given*] *give* Q₈.

34, 35 *that's...angel*] *that...Angell* Q₁Q₂.
Omitted in Ff.

36 *son*] Q₄. *sonne* Q₁Q₂Q₃. *sunne* Q₅
Q₆F₁Q₇F₂Q₈. *sun* F₃F₄.

37 *rannest*] *runst* Q₆Q₇Q₈.
Gadshill] *Gads-Head* F₂.

night to catch my horse, if I did not think thou hadst been an ignis fatuus or a ball of wildfire, there's no purchase in money. O, thou art a perpetual triumph, an everlasting bonfire-light! Thou hast saved me a thousand marks in links and torches, walking with thee in the night betwixt tavern and tavern: but the sack that thou hast drunk me would have bought me lights as good cheap at the dearest chandler's in Europe. I have maintained that salamander of yours with fire any time this two and thirty years; God reward me for it! 47

Bard. 'Sblood, I would my face were in your belly!

Fal. God-a-mercy! so should I be sure to be heart-burned. 50

Enter HOSTESS.

How now, Dame Partlet the hen! have you inquired yet who picked my pocket?

Host. Why, Sir John, what do you think, Sir John? do you think I keep thieves in my house? I have searched, I have inquired, so has my husband, man by man, boy by boy, servant by servant: the tithe of a hair was never lost in my house before. 57

Fal. Ye lie, hostess: Bardolph was shaved, and lost many a hair; and I'll be sworn my pocket was picked. Go to, you are a woman, go. 60

38 *thou*] $Q_1Q_2F_3F_4$. *that thou* The rest.

40 *an*] *and* $Q_6Q_7Q_8$.

41 *bonfire-light*] *bonefire light* Q_1 . *bonfire light* Q_2 . *bone-fire light* Q_3Q_4 . *Bone-fire-light* The rest.

44 *lights*] *light* F_3F_4 .

45 *at*] $Q_1Q_2Q_3Q_4F_4$. *as* $Q_6Q_8F_1F_2F_3$. *of* Q_7Q_8 .

46 *yours*] *thine* Hanmer.

47 *God*] *Qq*. *Heaven* Ff.

48 *'Sblood*] om. Ff.

49 *God-a-mercy*] om. Ff.

sure to be] om. Q_7Q_8 .

51 *Enter Hostess.*] *Enter Hotspurre.* F_2 .

56 *tithe*] Theobald. *tight* $QqFf$. *weight* Vaughan conj.

59 *a hair*] *haire* Q_8 .

60 *woman*] *false woman* Anon. conj.

Host. Who, I? no; I defy thee: God's light, I was never called so in mine own house before.

Fal. Go to, I know you well enough. 63

Host. No, Sir John; you do not know me, Sir John. I know you, Sir John: you owe me money, Sir John; and now you pick a quarrel to beguile me of it: I bought you a dozen of shirts to your back. 67

Fal. Dowlas, filthy dowlas: I have given them away to bakers' wives, and they have made bolters of them.

Host. Now, as I am a true woman, holland of eight shillings an ell. You owe money here besides, Sir John, for your diet and by-drinkings, and money lent you, four and twenty pound.

Fal. He had his part of it; let him pay.

Host. He? alas, he is poor; he hath nothing. 75

Fal. How! poor? look upon his face; what call you rich? let them coin his nose, let them coin his cheeks: I'll not pay a denier. What, will you make a younker of me? shall I not take mine ease in mine inn but I shall have my pocket picked? I have lost a seal-ring of my grandfather's worth forty mark. 81

Host. O Jesu, I have heard the prince tell him, I know not how oft, that that ring was copper!

Fal. How! the prince is a Jack, a sneak-cup: 'sblood, an he were here, I would cudgel him like a dog, if he would say so. 86

61 no] Q₁Q₂Q₃Q₄. The rest omit.

God's light,] Omitted in Ff.

69 and they] Ff. they Qq.

70, 71 eight shillings] Ff. viii. s. Qq.

72 by-drinkings] Q₅FfQ₇Q₈. bydrink-ings Q₁. by drinkings Q₂Q₃Q₄Q₆.

72, 73 four and twenty] Ff. xxviii. Qq.

73 pound] Qq. pounds Ff.

77 them...them] him...him F₃F₄.

82 O Jesu,] om. Ff.

83 that that] that Q₈. that the Pope.

84 sneak-cup] sneak-cap Q₈.

'sblood,] om. Ff.

85 an] Boswell. and Qq. and if Ff.

Enter the PRINCE and PETO, marching, and FALSTAFF meets them playing on his truncheon like a fife.

How now, lad! is the wind in that door, i' faith? must we all march?

Bard. Yea, two and two, Newgate fashion.

Host. My lord, I pray you, hear me. 90

Prince. What sayest thou, Mistress Quickly? How doth thy husband? I love him well; he is an honest man.

Host. Good my lord, hear me.

Fal. Prithee, let her alone, and list to me. 95

Prince. What sayest thou, Jack?

Fal. The other night I fell asleep here behind the arras, and had my pocket picked: this house is turned bawdy-house; they pick pockets.

Prince. What didst thou lose, Jack? 100

Fal. Wilt thou believe me, Hal? three or four bonds of forty pound a-piece, and a seal-ring of my grandfather's.

Prince. A trifle, some eight-penny matter. 104

Host. So I told him, my lord; and I said I heard your grace say so: and, my lord, he speaks most vilely of you, like a foul-mouthed man as he is; and said he would cudgel you.

Prince. What! he did not?

87 ...and Peto,] Theobald. om. QqFf.
and Pointz, Steevens. See note
(xvi).

them] Theobald. him QqFf.
87, 88 *How...march?*] As two lines in
Q₁Q₆Q₇Q₈, the first ending *i' faith*.

87 *How*] Dyce. *Falst. How* QqFf.
lad! *lad?* Q₂Q₃Q₄Ff. *lad*, The
rest.

i' faith] om. Ff.

89 *fashion.*] QqFf. *fashion?* Reed
(1803).

92 *doth*] Q₁Q₄. *doeth* Q₂Q₃. *dow* Q₅Q₆.
does FfQ₇Q₈.

102 *forty*] *a forty* Capell (corrected in
Errata).

pound] *pounds* Q₆Q₇Q₈.

107 *as*] om. F₂.

Host. There's neither faith, truth, nor womanhood in me else. 111

Fal. There's no more faith in thee than in a stewed prune; nor no more truth in thee than in a drawn fox; and for womanhood, Maid Marian may be the deputy's wife of the ward to thee. Go, you thing, go. 115

Host. Say, what thing? what thing?

Fal. What thing! why, a thing to thank God on.

Host. I am no thing to thank God on, I would thou shouldst know it; I am an honest man's wife: and, setting thy knighthood aside, thou art a knave to call me so. 121

Fal. Setting thy womanhood aside, thou art a beast to say otherwise.

Host. Say, what beast, thou knave, thou?

Fal. What beast! why, an otter. 125

Prince. An otter, Sir John! why an otter?

Fal. Why, she's neither fish nor flesh; a man knows not where to have her. 128

Host. Thou art an unjust man in saying so: thou or any man knows where to have me, thou knave, thou!

Prince. Thou sayest true, hostess; and he slanders thee most grossly.

Host. So he doth you, my lord; and said this other day you ought him a thousand pound. 134

Prince. Sirrah, do I owe you a thousand pound?

Fal. A thousand pound, Hal! a million: thy love is worth a million: thou owest me thy love.

Host. Nay, my lord, he called you Jack, and said he would cudgel you.

Fal. Did I, Bardolph? 140

112 in *a*] Q₁F₃F₄. *a* The rest.

113 *drawn*] *train'd* Theobald conj.

115 *thing*] Qq. *nothing* Ff.

117, 118 *God*] Qq. *Heaven* Ff.

118 *no thing*] Q₆Q₈F₁Q₇Q₈. *nothing*
The rest.

129 *an*] om. F₁F₂.

134 *ought*] *ow'd* F₄.

Bard. Indeed, Sir John, you said so.

Fal. Yea, if he said my ring was copper.

Prince. I say 'tis copper: darest thou be as good as thy word now? 144

Fal. Why, Hal, thou knowest, as thou art but man, I dare: but as thou art prince, I fear thee as I fear the roaring of the lion's whelp.

Prince. And why not as the lion?

Fal. The king himself is to be feared as the lion: dost thou think I'll fear thee as I fear thy father? nay, an I do, I pray God my girdle break. 151

Prince. O, if it should, how would thy guts fall about thy knees! But, sirrah, there's no room for faith, truth, nor honesty in this bosom of thine; it is all filled up with guts and midriff. Charge an honest woman with picking thy pocket! why, thou whoreson, impudent, embossed rascal, if there were anything in thy pocket but tavern-reckonings, memorandums of bawdy-houses, and one poor penny-worth of sugar-candy to make thee long-winded, if thy pocket were enriched with any other injuries but these, I am a villain: and yet you will stand to it; you will not pocket up wrong: art thou not ashamed? 163

Fal. Dost thou hear, Hal? thou knowest in the state of innocency Adam fell; and what should poor Jack Falstaff do in the days of villany? Thou seest I have more flesh than another man; and therefore more frailty. You confess then, you picked my pocket?

145 *man*] Q_1Q_2 . *a man* The rest.

146 *prince*] Qq . *a prince* Ff.

151 *an*] Capell. *and* Qq . *if* Ff. *an*
if Steevens.

I pray God] Qq . *let* Ff.

154 *all*] om. Reed (1803).

155 *midriff*] *midriffes* Q_7Q_8 .

161 *injuries*] *ingredients* quoted by
Rann. *treasuries* Vaughan conj.
treasures Gould conj.

162 *wrong*] *wrongs* F_3F_4 .

165 *should*] *would* $F_2F_3F_4$.

167 *more*] om. F_3F_4 .

Prince. It appears so by the story. 169

Fal. Hostess, I forgive thee: go, make ready breakfast; love thy husband, look to thy servants, cherish thy guests: thou shalt find me tractable to any honest reason: thou seest I am pacified still. Nay, prithee, be gone. [*Exit Hostess.*] Now, Hal, to the news at court: for the robbery, lad, how is that answered? 175

Prince. O, my sweet beef, I must still be good angel to thee: the money is paid back again.

Fal. O, I do not like that paying back; 'tis a double labour. 179

Prince. I am good friends with my father, and may do any thing.

Fal. Rob me the exchequer the first thing thou doest, and do it with unwashed hands too.

Bard. Do, my lord. 184

Prince. I have procured thee, Jack, a charge of foot.

Fal. I would it had been of horse. Where shall I find one that can steal well? O for a fine thief, of the age of two and twenty or thereabouts! I am heinously unprovided. Well, God be thanked for these rebels, they offend none but the virtuous: I laud them, I praise them. 191

Prince. Bardolph!

Bard. My lord?

170—174 *Hostess...gone.*] As six lines in Ff.

171 *cherish*] Qq. *and cherish* Ff.

172 *guests*] Ff. *ghesse* Q₁. *ghestes* Q₂ Q₅ Q₆. *ghests* The rest.

173 *pacified still.*] Ff. *pacified still*: Qq. *pacify'd,—still?*—Hanmer.

prithee] *prethee* Q₁ Q₂ Q₃ Q₄. *I prethee* The rest.

174 [*Exit.....*] QqFf. *Exit Hostess weeping.* Hanmer.

court: for] Theobald. *court for* QqFf.

176, 177 *O...again.*] As three lines in Ff.

176 *beef*] *beoffe* Q₁ Q₂ Q₃ Q₄. *Be off* Bulloch conj. *thief* Bulloch conj.

187, 188 *the age of*] om. Ff.

188 *two and twenty*] xxii. Qq. *thereabouts*] Q₁ Q₂ Q₃. *ther about* Q₄ Q₅. *thereabout* The rest.

189 *God*] Qq. *Heaven* Ff.

Prince. Go bear this letter to Lord John of Lancaster, to my brother John; this to my Lord of Westmoreland. [*Exit Bardolph.*] Go, Peto, to horse, to horse; for thou and I have thirty miles to ride yet ere dinner time. [*Exit Peto.*] Jack, meet me to-morrow in the Temple hall at two o'clock in the afternoon. 199

There shalt thou know thy charge, and there receive Money and order for their furniture.

The land is burning; Percy stands on high;

And either we or they must lower lie. [*Exit.*

Fal. Rare words! brave world! Hostess, my break-fast, come!

O, I could wish this tavern were my drum! [*Exit.* 205

ACT IV.

SCENE I. *The rebel camp near Shrewsbury.*

Enter HOTSPUR, WORCESTER, and DOUGLAS.

Hot. Well said, my noble Scot: if speaking truth In this fine age were not thought flattery,

- | | |
|---|---|
| 194—199 <i>Go bear...afternoon.</i>] As prose by Pope. As six lines, ending <i>Lancaster ... Westmerland ... and I ...time...hall...afternoon</i> , in QqFf. | 200, 201 <i>There...furniture.</i>] As in Qq Ff. As prose by Pope. |
| 195 <i>to my brother</i>] <i>My brother</i> Capell. | 203 <i>we or they</i>] Q ₁ Q ₂ Q ₃ . <i>they, or we</i> Ff. <i>they or we</i> The rest. |
| 196 [<i>Exit Bardolph.</i>] Dyce. | [<i>Exit.</i>] Dyce. Exeunt Prince, Peto, and Bar. Capell. |
| <i>Go,</i>] <i>go.</i> —Johnson. om. Capell. | 204 <i>Rare...come!</i>] As two lines in Ff. |
| <i>Peto</i>] <i>Poins</i> Steevens (Johnson conj.). See note (xvi). | 205 [<i>Exit.</i>] Capell. Exeunt. Qq. Exeunt omnes. Ff. |
| <i>to horse, to horse</i>] Q ₁ Q ₂ . <i>to horse</i> The rest. | Sc. i. The...] Malone. At Shrewsbury. Pope. The rebel Camp before Shrewsbury. Capell. |
| 197 <i>yet</i>] om. Capell. | Enter Hotspur...] Omitted in Q ₁ . |
| 198 [<i>Exit Peto.</i>] Edd. Exit Pointz. Dyce. | Enter Harrie Hotspurre... Ff. |
| See note (xvii). | 1 Hot.] Per. Q ₁ (and throughout the scene). |
| 199 <i>afternoon</i>] <i>afternoon</i> <i>precisely</i> Keightley. | 2 <i>thought</i>] <i>through</i> Q ₆ Q ₇ Q ₈ . |

Such attribution should the Douglas have,
 As not a soldier of this season's stamp
 Should go so general current through the world. 5

By God, I cannot flatter; I do defy
 The tongues of soothers; but a braver place
 In my heart's love hath no man than yourself:
 Nay, task me to my word; approve me, lord.

Doug. Thou art the king of honour: 10
 No man so potent breathes upon the ground
 But I will beard him.

Hot. Do so, and 'tis well.

Enter a Messenger with letters.

What letters hast thou there?—I can but thank you.

Mess. These letters come from your father. 14

Hot. Letters from him! why comes he not himself?

Mess. He cannot come, my lord; he is grievous sick.

Hot. 'Zounds! how has he the leisure to be sick
 In such a justling time? Who leads his power?

5 *general current*] *general-current* Elton.

6 *God*] *Qq.* *heaven* *Ff.*
do] *Q₁.* The rest omit.

7 *tongues*] *tongue* *Q₇Q₈.*

10 *Thou*] *I doubt it not; thou* *Seymour*
conj.

honour] *honour and speak'st truth*
Vaughan conj. *honor, the prince of*
truth *Herr conj.* •

11, 12 *ground* *But*] *ground.*—*But* *Staun-*
ton conj.

12, 13 *Do so...you.*] Arranged as by
Capell. As prose in *QqF₄.* As two
 lines, ending *there?...you*, in *F₁F₂F₃.*

12 *Do so*] *Do* *Pope.*

Enter.....] *Enter one with letters.*

Qq. *Enter a Messenger.* *Ff* (after

beard him).

13 *hast thou*] *have you* *Q₆Q₇Q₈.* *hast*
F₁.

14 *These letters*] *These* *Pope.* *These*
letters, my good lord, *Capell.* *These*
letters, good my lord, *Seymour conj.*
My lord, these letters *Vaughan conj.*
come] *om.* *Steevens conj.*
father.] *father,—* *Malone.*

15, 16 *Letters...grievous sick.*] As four
 lines in *Ff.*

16 *he is*] *he's* *Pope.*

17 *'Zounds! how has he*] *Qq* (*haz* *Q₃Q₄*
Q₅Q₆Q₇Q₈). *How?* *haz* *he* *F₁F₂.*
How? *has* *he* *F₃F₄.* *Heav'n's! how*
has *he* *Pope.*

the] *om.* *Q₇Q₈.*

sick] *Qq.* *sicke* *now* *Ff.*

Under whose government come they along?

Mess. His letters bear his mind, not I, my lord. 20

Wor. I prithee, tell me, doth he keep his bed?

Mess. He did, my lord, four days ere I set forth;
And at the time of my departure thence
He was much fear'd by his physicians.

Wor. I would the state of time had first been whole,
Ere he by sickness had been visited: 26

His health was never better worth than now.

Hot. Sick now! droop now! this sickness doth infect
The very life-blood of our enterprise;
'Tis catching hither, even to our camp. 30

He writes me here, that inward sickness—
And that his friends by deputation could not
So soon be drawn, nor did he think it meet
To lay so dangerous and dear a trust
On any soul removed but on his own. 35

Yet doth he give us bold advertisement,
That with our small conjunction we should on,
To see how fortune is disposed to us;
For, as he writes, there is no quailing now,
Because the king is certainly possess'd 40
Of all our purposes. What say you to it?

20 *bear*] *bears* Q₇Q₈. *bears* F₄. *bears* 51
The rest.

not I, my lord] Capell. *not I my*
mind Q₁Q₂. *not I his mind* (*minde*
F₁F₂F₃) The rest. *not I.* Hot. *His*
mind! Hammer (Warburton), con-
tinuing the next line to Hot.

[Hotspur opens them and reads.
Capell.

24 *physicians*] *Phisitions* Q₁Q₃. *Phisi-*
cions Q₂. *Phisition* Q₄Q₆Q₈. *Phy-*
sician ff. *Phisicion* Q₇. *Physicion*
Q₈.

25 *time*] *times* Q₆.

31 *that*] of Vaughan conj., reading *He*
writes...And that as one line.
inward] *tis an inward* Collier MS.
(originally). *an inward* Keightley.
sickness—] Rowe. *sickness*. Q₆.
sickness, The rest. *sickness holds*
him; Capell. Malone supposes a
line lost. *sickness stays him*, Taylor
conj. MS. *sick he is*, Perring conj.
sickness,—and— Hudson conj.

32, 33 *And...meet*] Arranged as by
Capell. QqFf end line 32 at *depu-*
tation.

35 *any*] a F₃F₄.

Wor. Your father's sickness is a maim to us.

Hot. A perilous gash, a very limb lopp'd off:
And yet, in faith, it is not; his present want
Seems more than we shall find it: were it good 45
To set the exact wealth of all our states
All at one cast? to set so rich a main
On the nice hazard of one doubtful hour?
It were not good; for therein should we read
The very bottom and the soul of hope, 50
The very list, the very utmost bound
Of all our fortunes.

Doug. Faith, and so we should;
Where now remains a sweet reversion:
We may boldly spend upon the hope of what
Is to come in: 55
A comfort of retirement lives in this.

Hot. A rendezvous, a home to fly unto,

44 *it is not; his]* *it is not, his* Q₁. *it is*
not his Q₂Q₃Q₄Q₅Q₆F₁Q₇F₂Q₈. *'tis*
not his F₃. *'tis not, his* F₄.

45, 46 *Seems...states]* Arranged as in
Qq. Line 45 ends at *finde it* in Ff.

46, 47 *set...set]* S. Walker conjectures
that one of these is corrupt. *set...*
put Vaughan conj.

47 *main]* *mine* F₃F₄.

48 *hour?]* *houre?* Q₁Q₂Q₇Q₈. *hour*, F₃F₄.
houre, The rest.

49, 50 *read.....bottom]* *rend.....blossom*
Bulloch conj.

49 *read]* *reade* Q₃F₁F₂. *risque* or *rend*
Johnson conj. *tread* Malone conj.
reap Jackson conj. *dare* Mitford
conj. *reach* Keightley (Grant White
conj.). *leap* Herr conj.

50 *and]* of Cartwright conj.

soul] *sound* Staunton conj. *goal*
Kinnear conj. *inch* Herr conj.

shoal Watkiss Lloyd conj. (N. &
Q., 1889), reading *reach* in line 49.

51 *list]* line Herr conj.

52—55 *Of...in:]* Keightley would read
as three lines, ending *now...boldly...*
in.

52 *Faith]* *I' faith* S. Walker conj. end-
ing lines 52—55 at *fortunes...remains*
...spend...come in.

54, 55 *We may...come in:]* As in Stee-
vens. As one line in Qq. As two,
the first ending *hope*, in Ff.

54 *We may]* *We now may* Pope. *And*
we may Capell. *We may thus* Grant
White. *We* Anon. conj. See note
(xviii).

54, 55 *of what...in:]* om. Seymour conj.
what Is] *what 'tis* Q₁. *what 't is* Q₂Q₃
Q₄Q₅Q₆. *what is* Ff. *what 'tis* Q₇.
what's Q₈.

56 *retirement]* *retrievement* Becket conj.

If that the devil and mischance look big
Upon the maidenhead of our affairs.

Wor. But yet I would your father had been here.
The quality and hair of our attempt 61
Brooks no division: it will be thought
By some, that know not why he is away,
That wisdom, loyalty and mere dislike
Of our proceedings kept the earl from hence: 65
And think how such an apprehension
May turn the tide of fearful faction,
And breed a kind of question in our cause;
For well you know we of the offering side
Must keep aloof from strict arbitrement, 70
And stop all sight-holes, every loop from whence
The eye of reason may pry in upon us:
This absence of your father's draws a curtain,
That shows the ignorant a kind of fear
Before not dreamt of.

Hot. You strain too far. 75
I rather of his absence make this use:
It lends a lustre and more great opinion,
A larger dare to our great enterprise,
Than if the earl were here; for men must think,
If we without his help can make a head 80
To push against a kingdom, with his help

61 *hair*] *haire* Q₁Q₂Q₃. *heaire* Q₄. *heire*
Q₅Q₆F₁Q₇F₂Q₈. *heir* F₃F₄. *air* Bos-
well conj. *dare* Staunton conj.
hour Bubier conj. *head* Kiuneer
conj.

62 *it*] *if* F₂.

69 *offering*] *offending* Pope. *oft-erring*
Jackson conj.

73 *father's*] *fathers* Q₁Q₂Q₃Q₄. *father*

The rest.

75 *of*] *upon* Pope.

You] *Come, you* Capell. *Nay, you*
Hudson.

78 *dare*] *glare* Pope.

our] Q₁Q₂. *your* The rest.

great] om. Vaughan conj.

81 *against a*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *against the*
The rest.

We shall o'erturn it topsy-turvy down.

Yet all goes well, yet all our joints are whole.

Doug. As heart can think: there is not such a word
Spoke of in Scotland as this term of fear. 85

Enter SIR RICHARD VERNON.

Hot. My cousin Vernon! welcome, by my soul.

Ver. Pray God my news be worth a welcome, lord.
The Earl of Westmoreland, seven thousand strong,
Is marching hitherwards; with him Prince John.

Hot. No harm: what more?

Ver. And further, I have learn'd,
The king himself in person is set forth, 91
Or hitherwards intended speedily,
With strong and mighty preparation.

Hot. He shall be welcome too. Where is his son,
The nimble-footed madcap Prince of Wales, 95
And his comrades, that daff'd the world aside,
And bid it pass?

Ver. All furnish'd, all in arms;

82 *shall o'erturn*] *shal oreturue* Q₁. *shall*
o'eturne Q₂. *shall or turne* Q₃.
shall, or turne Q₄Q₅Q₆Q₇Q₈. *shall*
o're-turne Ff (*o' return* F₄). *should*
o'erturn Collier MS.

84, 85 *As...fear.*] *As in* Qq. *As three*
lines, ending thinke:...Scotland...
feare., in Ff.

85 *Spoke of*] *Spoken* Hudson (Lettsom
conj.).
terme Q₁Q₂Q₃Q₄. *deame* Q₅
Q₆. *dream* F₁Q₇F₂Q₈. *dream* F₃
F₄.

86 SCENE II. Pope.

89 *hitherwards*] *hitherward* Q₈. *hither*

Pope.

with him Prince John] Q₁. *with*
Prince John The rest. *with Prince*
John of Lancaster Pope.

91 *is*] Q₁Q₂. *hath* The rest.

92 *Or*] *And* Keightley.
intended] *intendeth* Hudson (Collier
MS.).

94 *He...son,*] *As two lines in* Ff.

95 *madcap Prince*] Q₁. *madcap, Prince*
The rest.

96 *daff'd*] *daft* QqFf. *daffe* Hanmer.

97 *furnish'd,.....arms* ;] *furnisht* ?.....
armes ? Q₅Q₆Q₇Q₈.

All plumed like estridges that with the wind
 Baited like eagles having lately bathed;
 Glittering in golden coats, like images; 100
 As full of spirit as the month of May,
 And gorgeous as the sun at midsummer;
 Wanton as youthful goats, wild as young bulls.
 I saw young Harry, with his beaver on,
 His cuisses on his thighs, gallantly arm'd, 105
 Rise from the ground like feather'd Mercury,
 And vaulted with such ease into his seat,
 As if an angel dropp'd down from the clouds,
 To turn and wind a fiery Pegasus,
 And witch the world with noble horsemanship. 110

Hot. No more, no more: worse than the sun in March,
 This praise doth nourish agues. Let them come;
 They come like sacrifices in their trim,
 And to the fire-eyed maid of smoky war
 All hot and bleeding will we offer them: 115
 The mailed Mars shall on his altar sit
 Up to the ears in blood. I am on fire

98, 99 *plumed...wind Baited*] *plum'd!*

...wind Bated: Johnson conj.

98 *plumed*] *plumde* Q₁ Q₂ Q₃ Q₄ Q₆.

plumpe Q₆ Q₇ Q₈. *plum'd* Ff.

that with] *that wing* Rowe. *and*

with Hanmer. *that whiske* Tyrwhitt

conj. *that whir* Prowett conj. (N.

& Q., 1869). *that meet* Vaughan

conj. *that win* Id. conj. (withdrawn).

that witch Bulloch conj. and Taylor

conj. MS. *that wait* or *wish* Taylor

conj. MS. *that out-thigh* or *that*

thigh or *that flight* Herr conj.

wind] *wind* are *fann'd* Keightley.

99 *Baited*] Q₁ Q₂ Q₃ Q₄ F₃ F₄. *Bayted* Q₆

Q₆ F₁ Q₇ F₂ Q₈. *Baiting* Hanmer.

Bated Malone. *Beated* Keightley

conj. *Bait it* Corson conj. *Beautied*

Vaughan conj. *Rufted* Herr conj.

Bate it Hudson. See note (xix).

103 *Wanton...bulls.*] Placed by Capell
 after line 100.

104 *on*] *up* Hanmer (Warburton).

105 *cuisses*] Pope. *cushes* QqFf.

106 *feather'd*] Rowe. *feathered* QqFf.

107 *vaulted with such*] *vault with such*

an Capell. *vault with so much*

Seymour conj. *vault it with such*

Hudson (Malone conj.).

108 *dropp'd*] *drop* Q₁. *dropt.* The rest.

110 *witch*] *wicht* F₃ F₄.

111 *No...March,*] As two lines in Ff.

116 *altar*] *altars* Q₁ Q₂ Q₃.

To hear this rich reprisal is so nigh
 And yet not ours. Come, let me taste my horse,
 Who is to bear me like a thunderbolt 120
 Against the bosom of the Prince of Wales:
 Harry to Harry shall, hot horse to horse,
 Meet and ne'er part till one drop down a corse.
 O that Glendower were come!

Ver. There is more news:
 I learn'd in Worcester, as I rode along, 125
 He cannot draw his power this fourteen days.

Doug. That's the worst tidings that I hear of yet.

Wor. Ay, by my faith, that bears a frosty sound.

Hot. What may the king's whole battle reach unto?

Ver. To thirty thousand.

Hot. Forty let it be: 130
 My father and Glendower being both away,
 The powers of us may serve so great a day.
 Come, let us take a muster speedily:
 Doomsday is near; die all, die merrily.

Doug. Talk not of dying: I am out of fear 135
 Of death or death's hand for this one half year. [*Exeunt.*]

119 *taste*] Q_2 . *tast* Q_1 . *take* The rest.

test Anon. conj.

122 *to Harry shall, hot*] Capell. *to Harry shal hot* Q_1 . *to Harry, shall hot* Q_2 . *to Harry, shall not* The rest. *to Harry shall, and* Rowe (ed. 2). *to Harry shall (not...horse)* Theobald. *and Harry shall, hot* Hudson (Lettsom conj.). *so Harry shall, hot* Vaughan conj. *hot*] *shot* Herr conj.

to horse] *hot horse* Vaughan conj.

123 *corse.*] *coarse*, Q_1 . *Coarse?* Ff. *coarse:* The rest.

126 *cannot*] *can* $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$.

127 *of yet*] *of it* $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$.

132 *powers*] *power* F_4 .

serve] *save* Vaughan conj.

133 *take a muster*] *muster* $Q_7 Q_8$. *make a muster* Reed (1803).

136 [*Exeunt.*] Qq . *Exeunt omnes*. Ff.

SCENE II. *A public road near Coventry.**Enter FALSTAFF and BARDOLPH.*

Fal. Bardolph, get thee before to Coventry; fill me a bottle of sack: our soldiers shall march through; we'll to Sutton Co'fil' to-night.

Bard. Will you give me money, captain?

Fal. Lay out, lay out. 5

Bard. This bottle makes an angel.

Fal. An if it do, take it for thy labour; and if it make twenty, take them all; I'll answer the coinage. Bid my lieutenant Peto meet me at town's end.

Bard. I will, captain: farewell. [Exit. 10

Fal. If I be not ashamed of my soldiers, I am a soused gurnet. I have misused the king's press damnably. I have got, in exchange of a hundred and fifty soldiers, three hundred and odd pounds. I press me none but good householders, yeomen's sons; inquire me out contracted bachelors, such as had been asked twice on the banns; such a commodity of warm slaves, as had as lieve hear the devil as a drum; such as fear the report of a caliver worse than a struck fowl or a hurt

SCENE II.] SCENE III. Pope.

A...Coventry.] Theobald.

3 *Sutton Co'fil'*] Edd. *Sutton cophill*

Q₂. *Sutton-cop-hill* Ff Q₆ Q₈. *Sut-*

ton cop-hill The rest. *Sutton-col-*
field Hanmer.

7 *An if it do*] Hanmer. *And if it do*
Q₁ Q₂ Q₃ Q₄ Q₆ Ff. *And it do* Q₆ Q₇ Q₈.

An it do Capell.

9 *at*] Q₁. *at the* Ff.

11 *not*] Q₁ Q₂ Ff. The rest omit.

13 *a hundred and fifty*] Ff. 150. Qq.

14 *three hundred*] Ff. 300. Qq.

14, 15 *press...inquire*] *pressed...inquired*
Dyce, ed. 2 (Collier MS.).

17 *banns*] Johnson. *banes* Qq Ff.

18 *lieve*] *liev* Capell.

19 *caliver*] *culverin* Pope.

struck fowl] *struck-fowl* Rowe (ed.

2). *strucke foule* Q₁. *strooke foule*

Q₂ Q₃. *strook foole* Q₄. *strook-foole*

Q₆ Q₇ Q₈. *struck-Foole* F₁ F₂. *struck-*

Fool F₃ F₄. *struck Deer* Hanmer.

struck sorel Johnson conj. *struck*

wolf Jackson conj.

wild-duck. I pressed me none but such toasts-and-butter, with hearts in their bellies no bigger than pins'-heads, and they have bought out their services; and now my whole charge consists of ancients, corporals, lieutenants, gentlemen of companies, slaves as ragged as Lazarus in the painted cloth, where the glutton's dogs licked his sores; and such as indeed were never soldiers, but discarded unjust serving-men, younger sons to younger brothers, revolted tapsters, and ostlers trade-fallen; the cankers of a calm world and a long peace, ten times more dishonourable ragged than an old faced ancient: and such have I, to fill up the rooms of them that have bought out their services, that you would think that I had a hundred and fifty tattered prodigals lately come from swine-keeping, from eating draff and husks. A mad fellow met me on the way and told me I had unloaded all the gibbets and pressed the dead bodies. No eye hath seen such scarecrows. I'll not march through Coventry with them, that's flat: nay, and the villains march wide betwixt the legs, as if they had gyves on; for indeed I had the most of them out of prison. There's but a shirt and a half in all my company; and the half

20 *wild-duck*] *wild fowl* Hanmer.

pressed] *prest* QqFf. *press* Rowe (ed. 2).

22 *bought*] *brought* Q₈.

25 *licked*] *lick* Dyce, ed. 2 (Anon. conj.).

27 *serving-men, younger*] *serving-men to younger* Vaughan conj.

28 *ostlers*] *ostlers*, Q₁FfQ₇Q₈.

29 *a long*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *long* The rest. *ten*] om. Q₆Q₇Q₈.

30 *dishonourable*] *dishonorable*, F₂F₄. *dishonourably* Pope. *discolourable* Vaughan conj.

old faced] Steevens. *olde fazd* Q₁

Q₂. *old fazde* Q₃. *olde fazde* Q₄. *old faczde* Q₅. *old fac'd* Q₆Q₇Q₈. *old-fac'd* Ff. *old-feast* Warburton. *old craz'd* Capell conj. *old pieced* Collier MS. *old patch'd* Grant White conj. *old feaz'd* Vaughan conj.

31 *that have*] Ff. *as have* Qq.

32, 33 *that I had*] *I had* Pope.

33 *tattered*] *tottered* Qq. *totter'd* F₁F₂. *tatter'd* F₃F₄.

37 *through*] *thorow* Q₇Q₈.

39 *betwixt*] *betweene* Q₆Q₇Q₈.

41 *but*] Rowe. *not* QqFf. *not but* Keightley.

shirt is two napkins tacked together and thrown over the shoulders like a herald's coat without sleeves; and the shirt, to say the truth, stolen from my host at Saint Alban's, or the red-nose innkeeper of Daventry. But that's all one; they'll find linen enough on every hedge.

Enter the PRINCE and WESTMORELAND.

Prince. How now, blown Jack! how now, quilt! 47

Fal. What, Hal! how now, mad wag! what a devil dost thou in Warwickshire? My good Lord of Westmoreland, I cry you mercy: I thought your honour had already been at Shrewsbury. 51

West. Faith, Sir John, 'tis more than time that I were there, and you too; but my powers are there already. The king, I can tell you, looks for us all: we must away all night. 55

Fal. Tut, never fear me: I am as vigilant as a cat to steal cream.

Prince. I think, to steal cream indeed, for thy theft hath already made thee butter. But tell me, Jack, whose fellows are these that come after? 60

Fal. Mine, Hal, mine.

Prince. I did never see such pitiful rascals.

Fal. Tut, tut; good enough to toss; food for powder, food for powder; they'll fill a pit as well as better: tush, man, mortal men, mortal men. 65

West. Ay, but, Sir John, methinks they are exceeding poor and bare, too beggarly.

42 tacked] tack F₁.

44 at] Q₁Q₂Q₃Q₄. of The rest.

45 red-nose] red nos'd Pope.

Daventry] F₂. Davintry Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅
F₁. Daintry Q₆Q₇Q₈. Dayntry F₃F₄.

47 Prince and W.] Prince, Lord of W.

Q₁. Prince, and the Lord of W.

The rest.

55 away] awake Vaughan conj.

all night] Qq. all to night Ff.

56 fear me] feare tell me Q₆Q₈. feare:
tell me Q₇Q₈.

60 after] after you Keightley.

64 better] a better Q₂.

Fal. Faith, for their poverty, I know not where they had that; and for their bareness, I am sure they never learned that of me. 70

Prince. No, I'll be sworn; unless you call three fingers on the ribs bare. But, sirrah, make haste: Percy is already in the field.

Fal. What, is the king encamped?

West. He is, Sir John: I fear we shall stay too long.

Fal. Well, 76
To the latter end of a fray and the beginning of a feast
Fits a dull fighter and a keen guest. [*Exeunt.*]

SCENE III. *The rebel camp near Shrewsbury.*

Enter HOTSPUR, WORCESTER, DOUGLAS, and VERNON.

Hot. We'll fight with him to-night.

Wor. It may not be.

Doug. You give him then advantage.

Ver. Not a whit.

Hot. Why say you so? looks he not for supply?

Ver. So do we.

Hot. His is certain, ours is doubtful.

Wor. Good cousin, be advised; stir not to-night. 5

Ver. Do not, my lord.

Doug. You do not counsel well:

72 *on the ribs*] *in the ribs* Q₁Q₂.

75 *Sir John*] *John* F₂F₃F₄.

we shall] *we'll* or *we* S. Walker conj.

76—78 *Well...guest.*] As prose in QqFf.
As verse first by Pope.

77 *To the*] *the* Q₈.
latter] *later* Q₄.

the beginning] *beginning* Pope.

SCENE III.] SCENE IV. Pope.

The rebel...] Malone. Hot-spur's
... Capell. At Shrewsbury. Pope.

4 *So.....His is*] *So we.* Hot. *But his*
Seymour conj. *And so.....His*
Anon. conj.

His] *He* Theobald.

You speak it out of fear and cold heart.

Ver. Do me no slander, Douglas: by my life,
And I dare well maintain it with my life,
If well-respected honour bid me on, 10
I hold as little counsel with weak fear
As you, my lord, or any Scot that this day lives:
Let it be seen to-morrow in the battle
Which of us fears.

Doug. Yea, or to-night.

Ver. Content.

Hot. To-night, say I. 15

Ver. Come, come, it may not be. I wonder much,
Being men of such great leading as you are,
That you foresee not what impediments
Drag back our expedition: certain horse
Of my cousin Vernon's are not yet come up: 20
Your uncle Worcester's horse came but to-day;
And now their pride and mettle is asleep,
Their courage with hard labour tame and dull,
That not a horse is half the half of himself.

Hot. So are the horses of the enemy 25

7 *You speak*] *Then speake* Q₀. *Thou speak'st* Q₇Q₈.
and] *and from* Pope. *and a* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

cold] *cold of* Hudson conj.

8 *Do me no*] *Do not* Q₀Q₇Q₈.

9 *life*] *sword* Gould conj.

10 *bid*] *bids* Capell.

12 *my lord*] om. Capell.

this day] om. Pope.

13, 14 *Let...fears.*] As one line in Qq.

13 *it*] om. Q₂Q₃Q₄.

14 *Doug.*] om. Q₃Q₄.

15, 16 *To-night...be.*] One line in Steevens (1793).

16 *Ver.*] *Wor.* Vaughan conj.

16, 17 *I wonder...are,*] Arranged as by

Pope. As one line in QqFf.

17 *as you are*] om. Steevens, 1793 (Ritson conj.), reading *I wonder...leading* as one line.

18 *That*] om. Vaughan conj., ending lines 16—18 at *be...leading...impediments*.

19 *horse*] *horses* Q₇Q₈.

20 *Of*] om. Seymour conj.

21 *Your*] *Ver.* *Your* Vaughan conj.

horse] *horses* Q₁Q₂Q₃Q₄.

24 *half the half*] *half, half* Pope. *half half* Theobald.

of himself] *of him himselfe* Q₇Q₈. *himself* Steevens (1793).

25 *horses*] *horse* F₃F₄.

In general, journey-bated and brought low :
The better part of ours are full of rest.

Wor. The number of the king exceedeth ours :
For God's sake, cousin, stay till all come in.

[*The trumpet sounds a parley.*]

Enter SIR WALTER BLUNT.

Blunt. I come with gracious offers from the king, 30
If you vouchsafe me hearing and respect.

Hot. Welcome, Sir Walter Blunt; and would to God
You were of our determination!
Some of us love you well; and even those some
Envy your great deservings and good name, 35
Because you are not of our quality,
But stand against us like an enemy.

Blunt. And God defend but still I should stand so,
So long as out of limit and true rule
You stand against anointed majesty. 40
But to my charge. The king hath sent to know
The nature of your griefs, and whereupon
You conjure from the breast of civil peace
Such bold hostility, teaching his duteous land
Audacious cruelty. If that the king 45
Have any way your good deserts forgot,
Which he confesseth to be manifold,
He bids you name your griefs; and with all speed

26 *journey-bated*] Hyphened in F₃F₄.

28 *king*] *Kings* F₄.

ours] Q₆Ff Q₇Q₈. *our* The rest.

30 SCENE V. Pope.

offers] *offer* Q₆Q₇Q₈.

32, 33 *and...determination* /] As in Qq.

One line in Ff.

38 *God*] Qq. *Heaven* Ff.

41 *But...know*] As two lines in Ff.

42 *griefs*] *grieues* Q₂Q₃. *greives* Q₄.

43 *breast*] *rest* Capell conj.

44 *Such bold*] om. Seymour conj.

teaching his] *teaching's* S. Walker conj.

46 *Have*] *Hath* Capell conj.

48 *griefs*] *grieues* Q₂Q₃Q₄. *griefe* Q₇Q₈.

You shall have your desires with interest,
 And pardon absolute for yourself and these 50
 Herein misled by your suggestion.

Hot. The king is kind; and well we know the king
 Knows at what time to promise, when to pay.
 My father and my uncle and myself
 Did give him that same royalty he wears; 55
 And when he was not six and twenty strong,
 Sick in the world's regard, wretched and low,
 A poor unminded outlaw sneaking home,
 My father gave him welcome to the shore;
 And when he heard him swear and vow to God 60
 He came but to be Duke of Lancaster,
 To sue his livery and beg his peace,
 With tears of innocency and terms of zeal,
 My father, in kind heart and pity moved,
 Swore him assistance and perform'd it too. 65
 Now when the lords and barons of the realm
 Perceived Northumberland did lean to him,
 The more and less came in with cap and knee;
 Met him in boroughs, cities, villages,
 Attended him on bridges, stood in lanes, 70
 Laid gifts before him, proffer'd him their oaths,
 Gave him their heirs, as pages follow'd him

49 *desires*] *desire* Q₇Q₈.

interest,] Q₅Q₆Q₇. *interest*; F₁F₂.
interest: F₃F₄. *interest*. Q₈. *inter-*
est The rest.

52 *The king...king*] As two lines in Ff.

54 *and my*] Q₁Q₂. *my* The rest. *with*
my Collier MS.

61 *but to be*] Q₁Q₂Q₃Q₆F₁. *but to the*
 Q₄Q₆Q₇Q₈. *to be but* F₂F₃F₄.

62 *sue*] *sue out* F₃F₄.

63 *With...zeal*,] Capell proposed to in-
 sert this after line 60, reading *inno-*
cence.

innocency] *innocence* Pope.

64 *pity moved*] *pity-moved* Anon. conj.

65 *him*] *his* Q₈.

68 *The more*] *They more* F₄. *Then*
more Vaughan conj.

70 *Attended*] *Attend* Q₄Q₆Q₇Q₈.

72 *heirs, as pages*] *heirs, as pages*, F₄.
heirs as pages; Rann (Malone conj.).
heirs as pledges, Long MS.
heirs] *hearts* Gould conj.

follow'd] Capell. *followed* QqFf.
following Pope.

Even at the heels in golden multitudes.
 He presently, as greatness knows itself,
 Steps me a little higher than his vow 75
 Made to my father, while his blood was poor,
 Upon the naked shore at Ravenspurgh;
 And now, forsooth, takes on him to reform
 Some certain edicts and some strait decrees
 That lie too heavy on the commonwealth, 80
 Cries out upon abuses, seems to weep
 Over his country's wrongs; and by this face,
 This seeming brow of justice, did he win
 The hearts of all that he did angle for;
 Proceeded further; cut me off the heads 85
 Of all the favourites that the absent king
 In deputation left behind him here,
 When he was personal in the Irish war.

Blunt. Tut, I came not to hear this.

Hot.

Then to the point.

In short time after, he deposed the king; 90
 Soon after that, deprived him of his life;
 And in the neck of that, task'd the whole state;
 To make that worse, suffer'd his kinsman March,
 Who is, if every owner were well placed,
 Indeed his king, to be engaged in Wales, 95
 There without ransom to lie forfeited;
 Disgraced me in my happy victories,
 Sought to entrap me by intelligence;
 Rated mine uncle from the council-board;

79 *certain*] *searching* Vaughan conj.

80 *lie*] $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$. *lay* The rest.

82 *country's*] Rowe. *Countries* $Q_5 Q_6 F_1$
 $Q_7 F_2 Q_8$. *Countreys* $F_3 F_4$. *Countrey*
 Q_1 . *Countrie* $Q_2 Q_3$. *Country* Q_4 .
this] *his* $F_3 F_4$.

89 *Tut*] om. Pope.

92 *task'd*] *tax'd* Johnson conj.

94 *well*] $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$. om. $Q_5 Q_6 F_1 Q_7 F_2 Q_8$.
right $F_3 F_4$. *due* Collier MS.

95 *engaged*] *encag'd* Pope ed. 2 (Theobald).

99 *mine*] $Q_1 Q_2 Q_3 Q_4$. *my* The rest.

In rage dismiss'd my father from the court; 100
 Broke oath on oath, committed wrong on wrong,
 And in conclusion drove us to seek out
 This head of safety, and withal to pry
 Into his title, the which we find
 Too indirect for long continuance. 105

Blunt. Shall I return this answer to the king?

Hot. Not so, Sir Walter: we'll withdraw a while.
 Go to the king; and let there be impawn'd
 Some surety for a safe return again,
 And in the morning early shall mine uncle 110
 Bring him our purposes: and so farewell.

Blunt. I would you would accept of grace and love.

Hot. And may be so we shall.

Blunt. Pray God you do.

[*Exeunt.*]

SCENE IV. *York. The ARCHBISHOP'S palace.*

Enter the ARCHBISHOP OF YORK and SIR MICHAEL.

Arch. Hie, good Sir Michael; bear this sealed brief
 With winged haste to the lord marshal;
 This to my cousin Scroop, and all the rest

101 *on oath*] om. F₃F₄.
committed] *committing* F₂F₃F₄.

104 *title*] *title too* Pope.
the which we find] *which we find to*
be Keightley (Seymour conj.). *the*
which now we find Dyce (ed. 2).
the which we find to be Vaughan
conj.

107 *Not...a while.*] As two lines in Ff.
a while] *awhile* Reed (1803).

109 *a safe*] *the safe* Q₇Q₈.

110 *mine*] Q₁Q₂. *my* The rest.

111 *purposes*] Q₁Q₂Q₃. *porpose* Q₄. *pur-*
pose The rest.

113 *And*] *And't* FfQ₇Q₈. *It* Pope.
Pray] *I pray* Johnson (1771).

God] Qq. *Heaven* Ff.

SCENE IV.] SCENE VI. Pope.

York...] The Archbishop of York's
 palace. Theobald.

Sir Michael.] a Gentleman. Capell.

1 *Michael*] *Mighell* or *Mighel* or *Mi-*
chell or *Michel* or *Michael* QqFf.

2—6 *With...lord,*] Vaughan would
 end the lines at *this...whom...much*
...lord.

2 *marshal*] *mareshal* Pope. *marshal*
Mowbray Seymour conj.

To whom they are directed. If you knew
How much they do import, you would make haste. 5

Sir M. My good lord,
I guess their tenour.

Arch. Like enough you do.
To-morrow, good Sir Michael, is a day
Wherein the fortune of ten thousand men
Must bide the touch; for, sir, at Shrewsbury, 10
As I am truly given to understand,
The king with mighty and quick-raised power
Meets with Lord Harry: and, I fear, Sir Michael,
What with the sickness of Northumberland,
Whose power was in the first proportion, 15
And what with Owen Glendower's absence thence,
Who with them was a rated sinew too
And comes not in, o'er-ruled by prophecies,
I fear the power of Percy is too weak
To wage an instant trial with the king. 20

Sir M. Why, my good lord, you need not fear;
There is Douglas and Lord Mortimer.

Arch. No, Mortimer is not there.

Sir M. But there is Mordake, Vernon, Lord Harry
Percy,

4, 5 *If...import,*] As one line in Ff.

6 *My good lord*] *My lord* Pope; omitted by Capell.

6, 7 *My...tenour.*] As in Steevens; as one line in QqFf.

7 *you do*] om. Pope.

15 *proportion*] *proportion rate* Theobald conj.

16 *with*] Q₁Q₂Ff. The rest omit.

17 *a rated sinew*] Q₁Q₂Q₃. *rated sinew* Q₄. *rated firmly* Q₅Q₆FfQ₇Q₈.

18 *o'er-ruled*] Pope. *ouer-rulde* Qq (*ouerrulde* Q₁). *ouer-rul'd* Ff.

21—23 *Why...there.*] Keightley would read as two lines, the first ending *Douglas*.

21 *you need not fear*] Omitted by Pope, reading as prose. *I think, you need not fear* Capell.

22 *Douglas*] *the Douglas* Capell, ending lines 21—23 at *fear*;...*No...there*. See note (xx).

Lord] om. Steevens.

24 *Lord*] *L.* Q₆Q₇Q₈. om. Pope. *Harry*] om. Seymour conj.

And there is my Lord of Worcester and a head 25
Of gallant warriors, noble gentlemen.

Arch. And so there is: but yet the king hath drawn
The special head of all the land together:
The Prince of Wales, Lord John of Lancaster,
The noble Westmoreland and warlike Blunt; 30
And many mo corrivals and dear men
Of estimation and command in arms.

Sir M. Doubt not, my lord, they shall be well opposed.

Arch. I hope no less, yet needful 'tis to fear;
And, to prevent the worst, Sir Michael, speed: 35
For if Lord Percy thrive not, ere the king
Dismiss his power, he means to visit us,
For he hath heard of our confederacy,
And 'tis but wisdom to make strong against him:
Therefore make haste. I must go write again 40
To other friends; and so farewell, Sir Michael. [*Exeunt.*

ACT V.

SCENE I. *The KING's camp near Shrewsbury.*

*Enter the KING, PRINCE OF WALES, LORD JOHN OF LANCASTER,
SIR WALTER BLUNT, and FALSTAFF.*

King. How bloodily the sun begins to peer
Above yon busky hill! the day looks pale

- | | |
|---|--|
| 25, 26 <i>And...gentlemen.</i>] As in Qq. As
three lines in Ff, ending <i>Worcester,</i>
<i>...warriors,...gentlemen.</i> | 38 <i>of</i>] om. F ₂ . |
| 25 <i>there is</i>] <i>there's</i> Pope. | 41 [<i>Exeunt.</i>] <i>Exeunt</i> , severally. Capell.
The King's...] The camp at Shrews-
bury. Theobald. Shrewsbury. Pope.
Enter...] See note (xxi). |
| 31 <i>mo</i>] <i>mo</i> F ₁ F ₂ Q ₃ . <i>more</i> F ₃ F ₄ .
<i>corrivals</i>] Ff. <i>coriuals</i> Q ₁ Q ₂ Q ₃ .
<i>coriuals</i> Q ₄ Q ₅ Q ₆ . <i>corriuals</i> Q ₇ Q ₈ . | 1 <i>peer</i>] <i>peare</i> Q ₁ Q ₂ Q ₃ Q ₄ . |
| 33 <i>they</i>] Q ₁ Q ₂ Q ₃ . <i>he</i> The rest. | 2 <i>busky</i>] <i>bulky</i> Q ₁ . <i>bosky</i> Dyce, ed.
2 (Capell conj.). |
| 36 <i>not</i>] Q ₂ Q ₃ F ₁ F ₂ F ₃ . <i>not</i> The rest. | |

At his distemperature.

Prince. The southern wind
Doth play the trumpet to his purposes,
And by his hollow whistling in the leaves 5
Foretells a tempest and a blustering day.

King. Then with the losers let it sympathise,
For nothing can seem foul to those that win.
[*The trumpet sounds.*]

Enter WORCESTER and VERNON.

How now, my Lord of Worcester! 'tis not well
That you and I should meet upon such terms 10
As now we meet. You have deceived our trust,
And made us doff our easy robes of peace,
To crush our old limbs in ungentle steel:
'This is not well, my lord, this is not well.
What say you to it? will you again unknit 15
This churlish knot of all-abhorred war?
And move in that obedient orb again
Where you did give a fair and natural light,
And be no more an exhaled meteor,
A prodigy of fear, and a portent 20
Of broached mischief to the unborn times?

Wor. Hear me, my liege:
For mine own part, I could be well content
To entertain the lag-end of my life
With quiet hours; for, I do protest, 25
I have not sought the day of this dislike.

- | | |
|--|---|
| 5 <i>by his</i>] Q ₁ Q ₂ Ff. <i>by the</i> Q ₃ . <i>by The</i> | 13 <i>old</i>] <i>old uneasie</i> Q ₆ Q ₇ Q ₈ . |
| rest. | <i>ungentle</i>] <i>uneasy</i> Daniel conj. |
| 7 <i>losers</i>] <i>loosers</i> Q ₁ . | 15 <i>to it</i>] <i>to't</i> Pope. |
| 8 <i>foul</i>] <i>soure</i> F ₂ . <i>sovre</i> F ₃ F ₄ . | 17 <i>move</i>] <i>more</i> Q ₈ . |
| 9 and Vernon.] and Sir Richard Ver- | 22, 23 <i>Hear...part,</i>] <i>For mine own part,</i> |
| non. Theobald. om. QqFf. | or <i>My liege, for me,</i> Seymour conj. |
| <i>Worcester</i>] Qq. <i>Worster</i> Ff. | 25 <i>do</i>] Ff. om. Qq. |
| 12 <i>robes</i>] <i>Robe</i> F ₃ F ₄ . | |

King. You have not sought it! how comes it, then?

Fal. Rebellion lay in his way, and he found it.

Prince. Peace, chewet, peace!

Wor. It pleased your majesty to turn your looks 30
Of favour from myself and all our house;
And yet I must remember you, my lord,
We were the first and dearest of your friends.
For you my staff of office did I break
In Richard's time; and posted day and night 35
To meet you on the way, and kiss your hand,
When yet you were in place and in account
Nothing so strong and fortunate as I.
It was myself, my brother, and his son,
That brought you home, and boldly did outdare 40
The dangers of the time. You swore to us,
And you did swear that oath at Doncaster,
That you did nothing purpose 'gainst the state;
Nor claim no further than your new-fall'n right,
The seat of Gaunt, dukedom of Lancaster: 45
To this we swore our aid. But in short space
It rain'd down fortune showering on your head;
And such a flood of greatness fell on you,
What with our help, what with the absent king,
What with the injuries of a wanton time, 50
The seeming sufferances that you had borne,
And the contrarious winds that held the king

27 *it!*] *it, Sir?* Pope. *for it!* Reed
(1803). *it! say,* Collier, ed. 2 (Seymour conj.). *it! well,* Dyce (ed. 2).
it! why, Hudson.

29 *chewet*] *chevet* Pope.

40 *outdare*] *Q₁Ff. outdate or out-date*
The rest.

41 *dangers*] *Q₁Q₂Q₃Q₄. danger* The rest.

42 *swear*] *sware* *Q₃.*

Doncaster] *FfQ₈. Dancaster* The
rest.

43 *purpose*] *Q₁Q₂Q₃Q₄. of purpose* The
rest.

44 *claim*] *clame* *Q₁.*

46 *swore*] *Q₁Q₂Q₃Q₄. swear* *Q₆Q₆Q₇.*
sware *FfQ₈.*

50 *a wanton*] *Q₁Q₂Q₃Q₄. wanton* The
rest.

So long in his unlucky Irish wars
 That all in England did repute him dead :
 And from this swarm of fair advantages 55
 You took occasion to be quickly woo'd
 To gripe the general sway into your hand ;
 Forgot your oath to us at Doncaster ;
 And being fed by us you used us so
 As that ungentle gull, the cuckoo's bird, 60
 Useth the sparrow ; did oppress our nest ;
 Grew by our feeding to so great a bulk
 That even our love durst not come near your sight
 For fear of swallowing ; but with nimble wing
 We were enforced, for safety sake, to fly 65
 Out of your sight and raise this present head ;
 Whereby we stand opposed by such means
 As you yourself have forged against yourself,
 By unkind usage, dangerous countenance,
 And violation of all faith and troth 70
 Sworn to us in your younger enterprise.

King. These things indeed you have articulate,
 Proclaim'd at market-crosses, read in churches,
 To face the garment of rebellion
 With some fine colour that may please the eye 75
 Of fickle changelings and poor discontents,
 Which gape and rub the elbow at the news
 Of hurlyburly innovation :
 And never yet did insurrection want

53 *his*] $Q_1Q_2Q_3Q_4$. *the* The rest.

55 *And*] *As* Capell.

this] *his* Q_6Q_7 .

58 *Doncaster*] $Q_0FfQ_7Q_8$. *Dancaster*
The rest.

60 *cuckoo's bird*] *cuckoo-bird* Hudson
(S. Walker conj.).

65 *safety*] *safety's* F_4 .

67 *we stand*] *you stand* Capell.

71 *Sworn*] *Swore* $Q_6Q_7Q_8$.

your] om. F_1F_2 .

72 *things*] *thihges* Q_6 .

articulate] *Qq. articulated* Ff .

Such water-colours to impaint his cause ; 80
 Nor moody beggars, starving for a time
 Of pellmell havoc and confusion.

Prince. In both your armies there is many a soul
 Shall pay full dearly for this encounter,
 If once they join in trial. Tell your nephew, 85
 The Prince of Wales doth join with all the world
 In praise of Henry Percy : by my hopes,
 This present enterprise set off his head,
 I do not think a braver gentleman,
 More active-valiant or more valiant-young, 90
 More daring or more bold, is now alive
 To grace this latter age with noble deeds.
 For my part, I may speak it to my shame,
 I have a truant been to chivalry ;
 And so I hear he doth account me too ; 95
 Yet this before my father's majesty—
 I am content that he shall take the odds
 Of his great name and estimation,
 And will, to save the blood on either side,
 Try fortune with him in a single fight. 100

King. And, Prince of Wales, so dare we venture thee,
 Albeit considerations infinite
 Do make against it. No, good Worcester, no,
 We love our people well ; even those we love
 That are misled upon your cousin's part ; 105

81 *moody*] *muddy* Q₆Q₇Q₈.

83 *your*] Qq. *our* Ff.

armies] *armes* Q₆.

84 *this*] *this bold* Pope. *this day's*
Seymour conj.

87 *Henry*] *Harry* Q₇Q₈.

88 *off*] Ff. *of* Qq.

90 *active-valiant*] Theobald. *active*,
valiant Q₁Q₂Ff. *active, more valiant*
 The rest.

valiant-young] Theobald. *valiant*
young Q₆F₂F₃F₄. *valiant yong* The
 rest. *valued young* Hanmer. *vali-*
ant tough Heath conj.

96 *majesty*—] Johnson. *maiestie*, QqFf.

100 *a single*] *single* Q₂Q₃Q₄Q₅.

101 *venture*] QqF₄. *venter* F₁F₂F₃.

103 *No...no*] *Know...know* Mason conj.
Worcester] Qq. *Worster* Ff.

And, will they take the offer of our grace,
 Both he and they and you, yea, every man
 Shall be my friend again and I'll be his:
 So tell your cousin, and bring me word
 What he will do: but if he will not yield, 110
 Rebuke and dread correction wait on us
 And they shall do their office. So, be gone;
 We will not now be troubled with reply:
 We offer fair; take it advisedly.

[*Exeunt Worcester and Vernon.*]

Prince. It will not be accepted, on my life: 115
 The Douglas and the Hotspur both together
 Are confident against the world in arms.

King. Hence, therefore, every leader to his charge;
 For, on their answer, will we set on them:
 And God befriend us, as our cause is just! 120

[*Exeunt all but the Prince of Wales and Falstaff.*]

Fal. Hal, if thou see me down in the battle, and be-
 stride me, so; 'tis a point of friendship.

Prince. Nothing but a colossus can do thee that friend-
 ship. Say thy prayers, and farewell.

Fal. I would 'twere bed-time, Hal, and all well. 125

Prince. Why, thou owest God a death. [*Exit.*]

106 *And, will they...grace,*] Theobald.
And will...grace, Qq. *And will...*
Grace: Ff. *And will, they...grace;*
 Pope.

108 *friend*] *griend* Q₆.

109 *So...cousin*] *Go,...cousin so* Anon.
 conj.

and bring] *and return* Pope. *and*
then bring Capell. *go and bring*
Seymour conj.

word] *word again* Keightley.

110 *yield*] *yeelds* Q₈.

111 *wait*] *waight* Q₁.

114 [*Exeunt...*] *Exit W. with Vernon.*

Theobald. *Exit. W. QqFf.*

120 [*Exeunt...*] *Exeunt: manent Prince,*
Falst. Qq. Exeunt. Manet Prince
and Falstaffe. Ff.

121 SCENE II. Pope.

121—124 *Hal...farewell.*] As four lines
 in QqFf, ending *battel...friendship*
...friendship...farewell.

122 *me, so;*] Ff. *me, so, Q₁Q₂Q₃. me,*
so. Q₄. me so, The rest.

125 *'twere*] *twere* Q₁. *it were* The rest.

126 *God*] Qq. *heaven* Ff.

[*Exit.*] *Exit Prince. Hanmer. om.*
QqFf.

Fal. 'Tis not due yet; I would be loath to pay him before his day. What need I be so forward with him that calls not on me? Well, 'tis no matter; honour pricks me on. Yea, but how if honour prick me off when I come on? how then? Can honour set to a leg? no: or an arm? no: or take away the grief of a wound? no. Honour hath no skill in surgery, then? no. What is honour? a word. What is in that word honour? what is that honour? air. A trim reckoning! Who hath it? he that died o' Wednesday. Doth he feel it? no. Doth he hear it? no. 'Tis insensible, then? yea, to the dead. But will it not live with the living? no. Why? detraction will not suffer it. Therefore I'll none of it. Honour is a mere scutcheon: and so ends my catechism.

[*Exit.* 140

SCENE II. *The rebel camp.*

Enter WORCESTER and VERNON.

Wor. O, no, my nephew must not know, Sir Richard, The liberal and kind offer of the king.

Ver. 'Twere best he did.

130 *Yea*] om. Ff.

131 *how then?* Can] Q₂Q₃F₁F₂. *how then can* Q₁Q₄Q₅Q₆. *how then can,* Q₇. *how then, can* Q₈. *how then;* can F₃F₄.
set to] set too F₁F₂.

134 *What is in...that honour?*] Q₁Q₃.
What is in that word? honor: *what is that honour?* Q₂. *what is that word honor?* what is that honor? Q₄. *what is that word honour?* Q₅Q₆FfQ₇Q₈. *what is that word?* Capell conj.

135 o'] Hanmer. α QqFf.

137 *'Tis]* tis Qq. *Is it* Ff.

then?] QqFf (*the* Q₁). *then.* Cambridge (ed. 1).

137—138 *will it not...living?]* *will not live with the living;* Q₁.

SCENE II.] SCENE III. Pope.

The rebel camp.] Percy's Camp. Theobald.

Vernon.] Sir Richard Vernon. Qq Ff.

2 *liberal and kind]* *liberal-kind* S. Walker conj. *kind and liberal* Anon. conj.

and kind] Q₁. *kind* The rest.

Wor.

Then are we all undone.

It is not possible, it cannot be,
 The king should keep his word in loving us; 5
 He will suspect us still, and find a time
 To punish this offence in other faults:
 Suspicion all our lives shall be stuck full of eyes;
 For treason is but trusted like the fox,
 Who, ne'er so tame, so cherish'd and lock'd up, 10
 Will have a wild trick of his ancestors.
 Look how we can, or sad or merrily,
 Interpretation will misquote our looks,
 And we shall feed like oxen at a stall,
 The better cherish'd, still the nearer death. 15
 My nephew's trespass may be well forgot;
 It hath the excuse of youth and heat of blood;
 And an adopted name of privilege,
 A hare-brain'd Hotspur, govern'd by a spleen:
 All his offences live upon my head 20
 And on his father's; we did train him on,
 And, his corruption being ta'en from us,
 We, as the spring of all, shall pay for all.
 Therefore, good cousin, let not Harry know,
 In any case, the offer of the king. 25

3 *are we all undone*] Q₆Q₆Q₇Q₈. *are we all under one* Q₁Q₂Q₃Q₄. *we are all undone* Ff.

5 *should*] Q₁Q₂Q₃. *would* The rest.

7 *other*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *others* The rest.

8 *Suspicion...eyes;*] om. Perring conj. *Suspicion*] Rowe (ed. 2). *Supposition* QqFf. *Suppose then* Rowe (ed. 1). S. Walker conjectures that four syllables are lost before *Suspicion*. *Sure, supposition* Bulloch conj., ending the line at *lives*.

all our lives shall be] *shall be all*

Steevens, 1785 (Farmer conj). *always lives* Cartwright conj. *eyes*] om. Vaughan conj., reading *Supposition*.

9 *treason*] *reason* Q₈.

10 *ne'er*] *ne're* Ff. *never* Qq.

12 *we*] Q₁Q₂Q₃. *he* The rest.

merrily] *merely* Q₁. *merily* Q₂Q₄.

15 *cherish'd, still*] Q₁ omits the comma.

20 *offences live*] *offences lie* Dyce (ed. 2). *offence shall live* Vaughan conj.

22 *ta'en*] *a taint* Warburton conj.

Ver. Deliver what you will; I'll say 'tis so.
Here comes your cousin.

Enter HOTSPUR and DOUGLAS.

Hot. My uncle is return'd:
Deliver up my Lord of Westmoreland.
Uncle, what news?

30

Wor. The king will bid you battle presently.

Doug. Defy him by the Lord of Westmoreland.

Hot. Lord Douglas, go you and tell him so.

Doug. Marry, and shall, and very willingly. [*Exit.*

Wor. There is no seeming mercy in the king. 35

Hot. Did you beg any? God forbid!

Wor. I told him gently of our grievances,
Of his oath-breaking; which he mended thus,
By now forswearing that he is forsworn:
He calls us rebels, traitors; and will scourge 40
With haughty arms this hateful name in us.

Re-enter DOUGLAS.

Doug. Arm, gentlemen; to arms! for I have thrown

26, 27 *Deliver...cousin.*] As one line in Qq.

26 'tis] om. Q₇Q₈.

27 *your*] *you* Q₅.

28 *Enter...*] Rowe. *Enter* Percy. Q₁.
Enter Hotspurre (*Hotspur* F₄). The
rest. *Enter...*Douglas; Officers at-
tending. Capell.

28—30 *My...news?*] Arranged as in Qq
Ff. As two lines by Capell, ending
up...news?

29, 30 *Deliver...news?*] *Deliver up* Lord
Westmoreland—What news? Sey-
mour conj.

30 *news*] *newe*—F₁.

32, 33 *Defy...so.*] Given to Hotspur by
Capell.

33 *go you*] *go you then* Theobald. *do*
you go Capell. *pray go you* Keight-
ley. *go you too or go yourself* Id.
conj.

34 *and shall*] *I shall* Pope.
and very] *very* Q₇Q₈.

36 *any? God forbid!*] *any of him? God*
forbid! Hanmer. *any? marry, God*
forbid! Seymour conj. *any? Wor.*
God forbid I should! Vaughan conj.

36, 37 *God forbid!* Wor. *I told*] Wor.
God forbid! I told S. Walker conj.,
reading *any of him*.

37 *our*] *your* Q₆Q₇Q₈.

39 *now forswearing*] *new-forswearing*
Dyce, ed. 2 (S. Walker conj.).

42 *Re-enter D.*] Capell. *Enter D.* QqFf.

A brave defiance in King Henry's teeth,
 And Westmoreland, that was engaged, did bear it;
 Which cannot choose but bring him quickly on. 45

Wor. The Prince of Wales stepp'd forth before the
 king,

And, nephew, challenged you to single fight.

Hot. O, would the quarrel lay upon our heads,
 And that no man might draw short breath to-day
 But I and Harry Monmouth! Tell me, tell me, 50
 How show'd his tasking? seem'd it in contempt?

Ver. No, by my soul; I never in my life
 Did hear a challenge urged more modestly,
 Unless a brother should a brother dare
 To gentle exercise and proof of arms. 55

He gave you all the duties of a man;
 Trimm'd up your praises with a princely tongue,
 Spoke your deservings like a chronicle,
 Making you ever better than his praise
 By still dispraising praise valued with you; 60

And, which became him like a prince indeed,
 He made a blushing cital of himself;
 And chid his truant youth with such a grace
 As if he master'd there a double spirit
 Of teaching and of learning instantly. 65

There did he pause: but let me tell the world,
 If he outlive the envy of this day,
 England did never owe so sweet a hope,
 So much misconstrued in his wantonness.

Hot. Cousin, I think thou art enamoured 70

44 *did*] *doth* Capell conj.

51 *tasking*] *Q₁. talking* The rest. *tak-
ing* Jackson conj.

59 *ever*] *even* Vaughan conj.

60 *By still.....you;*] Omitted by Pope.
 Put in brackets by Warburton.

63 *with such*] *with* *F₂*. *so with* *F₃F₄*.

64 *master'd*] Rowe. *mastered* *F₄Q₇Q₈*.
mastred The rest.

there] *then* Collier, ed. 2 (Collier
 MS.).

On his follies: never did I hear
 Of any prince so wild a libertine.
 But be he as he will, yet once ere night
 I will embrace him with a soldier's arm,
 That he shall shrink under my courtesy. 75
 Arm, arm with speed: and, fellows, soldiers, friends,
 Better consider what you have to do
 Than I, that have not well the gift of tongue,
 Can lift your blood up with persuasion.

Enter a Messenger.

Mess. My lord, here are letters for you. 80

Hot. I cannot read them now.

O gentlemen, the time of life is short!

To spend that shortness basely were too long,

If life did ride upon a dial's point,

Still ending at the arrival of an hour. 85

An if we live, we live to tread on kings;

If die, brave death, when princes die with us!

Now, for our consciences, the arms are fair,

When the intent of bearing them is just.

71 *On his]* QqFf. *Upon his* Pope.
Ev'n on his or *On H's* (i.e. *Harry's*)
 Anon. conj.

never] *never, never* Vaughan conj.,
 ending the previous line at *on*.

72 *a libertine]* Capell. *a libertie* Q₁Q₂
 Q₃Q₄. *at libertie* Q₅. *at liberty* Q₆
 FfQ₇Q₈. *in liberty* Hammer. *o'*
liberty Collier. *of liberty* Collier MS.
 See note (xxii).

76 *fellows,]* F₄. *fellows,* Q₁Q₂Q₃. *fel-*
lows Q₄. *follow's* Q₅. *fellows* Q₆.
follow's, F₁F₂F₃. *follow* Q₇Q₈.
 [turning to the Officers. Capell.

78 *Than]* F₂F₄. *Then* Q₁Q₂F₃. *That*
 The rest.

80 *My lord...you.]* *Letters, my lord.*
 Seymour conj.

80, 81 *here are...cannot]* *Here's...can't*
 S. Walker conj.

83 *were]* 'twere Hammer.

84 *If]* *Tho'* Rowe.

85 *ending]* *ended* Q₇Q₈.
hour.] Rowe. *houre,* QqFf. *hour—*
 Keightley, or he supposes a line may
 have been lost.

86 *An if]* Capell. *And if* QqFf.
if we live] *if he live* Q₆Q₇.

88 *consciencs]* *conscience* Steevens
 (1793).

are] Q₁Q₂Q₃Q₄. *is* The rest.

89 *of]* Q₁Q₂Q₃Q₄. *for* The rest.

Enter another Messenger.

Mess. My lord, prepare; the king comes on apace.

Hot. I thank him, that he cuts me from my tale, 91
For I profess not talking; only this—
Let each man do his best: and here draw I
A sword, whose temper I intend to stain
With the best blood that I can meet withal 95
In the adventure of this perilous day.
Now, Esperance! Percy! and set on.
Sound all the lofty instruments of war,
And by that music let us all embrace;
For, heaven to earth, some of us never shall 100
A second time do such a courtesy.

[The trumpets sound. They embrace, and exeunt.]

SCENE III. *Plain between the camps.*

*The King enters with his power. Alarum to the battle. Then enter
DOUGLAS and SIR WALTER BLUNT.*

Blunt. What is thy name, that in the battle thus

- 90 Enter.....Messenger.] Ff. Enter another. Qq.
93, 94 *Let...stain*] Arranged as by Pope. Line 93 ends at *sword* in QqFf.
93 *draw I*] Qq. *I draw* Ff.
94 *A sword*] *my sword* F₄.
whose temper] *Whose worthy temper* Ff.
97 *Esperance! Percy!*] *esperance Percy*, QqFf. *Esperance! Percy*, Pope. *Esperanza, Percy!* Theobald. *Esperance! a Percy!* Wright conj.
and set on] *and so set on* Hanmer.
99, 100 *embrace; For, heaven to earth, some*] *embrace For heaven; for sure some* Gould conj.
100 *For, heaven to earth,*] *For (heaven to earth)* Pope. *For heauen to earth*, QqFf. *From heaven to earth* Dering MS. *Fore heaven and earth* Collier MS. *For here on earth* Singer.
earth] *earte* F₁ (Cap.).
101 *second*] *sucond* F₁ (Cap.).
such] *sdch* F₁ (Cap.).
[The trumpets...exeunt.] See note (XXIII).
SCENE III.] Capell. SCENE VI. Pope. om. Ff.
Plain...] Capell.
1—3 *What...head?*] Arranged as by Capell. As two lines, ending *me?* ...*head?* in QqFf.
1 *the*] Hanmer. om. QqFf.
1, 2 *in the battle thus Thou*] *thus in battle* Pope.

Thou crossest me? what honour dost thou seek
Upon my head?

Doug. Know then, my name is Douglas;
And I do haunt thee in the battle thus,
Because some tell me that thou art a king. 5

Blunt. They tell thee true.

Doug. The Lord of Stafford dear to-day hath bought
Thy likeness; for instead of thee, King Harry,
This sword hath ended him: so shall it thee,
Unless thou yield thee as my prisoner. 10

Blunt. I was not born a yielder, thou proud Scot;
And thou shalt find a king that will revenge
Lord Stafford's death. [*They fight. Douglas kills Blunt.*]

Enter HOTSPUR.

Hot. O Douglas, hadst thou fought at Holmedon thus,
I never had triumph'd upon a Scot. 15

Doug. All's done, all's won; here breathless lies the
king.

Hot. Where?

Doug. Here.

Hot. This, Douglas? no: I know this face full well:
A gallant knight he was, his name was Blunt; 20

2 *Thou crossest*] *Do'st cross* Hanmer.
what] and *what* Hanmer.

4 *I*] om. F₃F₄.

5 *a king*] *the king* Seymour conj.

6 *They...true.*] *Douglas, they tell thee*
true, for so I am. Seymour conj.
thee] *me* Johnson (a misprint).

7 *dear*] *deere* Q₂F₁. *deare* The other
Quartos. *heere* F₂. *here* F₃F₄.

10 *my*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *a* The rest.

11 *a yielder, thou proud*] *a yeelder,*
thou proud Q₂Q₃Q₄. *a yeelder thou*
proud Q₁. *to yeeld, thou proud*
Q₅Q₆Q₇Q₈. *to yeeld, thou haughty* Ff.

Scot] *Sot* Q₅.

13 *Lord*] *Lords* F₁.

[*They.....Hotspur.*] *They fight,*
Douglas kills Blunt, then enter
Hotspur. Qq (enters Q₄Q₅Q₆Q₇Q₈).
Fight, Blunt is slain, then enters
Hotspur. Ff.

14 *Holmedon*] *Holmsdon* Q₈.

15 *triumph'd upon*] *triumph't upon* Q₁
Q₂. *triumph't ouer* Q₃Q₄Q₅Q₆Q₇Q₈.
triumphed o're Ff.

19. *this face*] *his face* Theobald.
full well] om. Seymour conj., read-
ing *Where?...face* as one line.

Semblably furnish'd like the king himself.

Doug. A fool go with thy soul, whither it goes!

A borrowed title hast thou bought too dear:

Why didst thou tell me that thou wert a king?

Hot. The king hath many marching in his coats. 25

Doug. Now, by my sword, I will kill all his coats;
I'll murder all his wardrobe, piece by piece,
Until I meet the king.

Hot. Up, and away!

Our soldiers stand full fairly for the day. [Exeunt.

Alarum. Enter FALSTAFF, solus.

Fal. Though I could 'scape shot-free at London, I fear the shot here; here's no scoring but upon the pate. Soft! who are you? Sir Walter Blunt: there's honour for you! here's no vanity! I am as hot as molten lead, and as heavy too: God keep lead out of me! I need no more weight than mine own bowels. I have led my ragamuffins where they are peppered: there's not three of my hundred and fifty left alive; and they are for the town's end, to beg during life. But who comes here? 38

Enter the PRINCE.

Prince. What, stand'st thou idle here? lend me thy sword:

22 *A fool go*] Capell. *Ah foole, go* Qq.
Ah foole: go Ff (*fool*: F₄). *Ah!*
'fool' go Vaughan conj. *'Ah! fool'*
go Taylor conj. MS.

whither] *whether* F₁. *where'er* Capell.

23 *borrowed*] *borrow'd* Rowe.

24 *wert*] *wast* Seymour conj.

25 *masking*] *masking* Dyce (Collier MS.).

27 *murder*] *murther* Q₂Q₃Q₄F₂F₃F₄.

wardrobe] Q₂Q₃Ff. *wardrop* Q₁Q₈.

wardrobe Q₄Q₅Q₆Q₇.

30 *Alarum.*] *Alarum*, and F₁F₂F₃. A-

larum, Q₇Q₈. *Alarm*, and F₄.
Alarme, The rest.

32 *are you?*] *art thou?* F₂F₃F₄.

33 *here's no*] *there's* Hanmer.

34 *God*] Qq. *heaven* Ff.

35 *ragamuffins*] Capell. *rag of Muffins*
Q₁Q₂Q₃Q₄Q₅F₁F₂. *rag of Muffians*
Q₆Q₇Q₈F₃F₄.

36 *not three*] *but three* Rann (Capell conj.). *not but three* Keightley.

36, 37 *hundred and fifty*] 150. QqFf.

37 *they are*] Qq. *they* Ff.

39 *stand'st*] *stands* Q₁.

Many a nobleman lies stark and stiff 40
 Under the hoofs of vaunting enemies,
 Whose deaths are yet unrevenged : I prithee, lend me thy
 sword.

Fal. O Hal, I prithee, give me leave to breathe a while.
 Turk Gregory never did such deeds in arms as I have done
 this day. I have paid Percy, I have made him sure. 45

Prince. He is, indeed ; and living to kill thee. I
 prithee, lend me thy sword.

Fal. Nay, before God, Hal, if Percy be alive, thou
 get'st not my sword ; but take my pistol, if thou wilt.

Prince. Give it me : what, is it in the case ? 50

Fal. Ay, Hal ; 'tis hot, 'tis hot ; there's that will sack
 a city. [*The Prince draws it out, and finds it to be a bottle of sack.*]

Prince. What, is it a time to jest and dally now ?

[*He throws the bottle at him. Exit.*]

Fal. Well, if Percy be alive, I'll pierce him. If he do

40 nobleman] Nobleman FfQ₇Q₈. noble
 man Q₁Q₂Q₃Q₄. Noble man Q₅Q₆.
 lies] likes F₁.

41 hoofs] hooves Q₂Q₃FfQ₇Q₈. hoves Q₄
 Q₅Q₆.

42 Whose...sword.] As one line in QqFf.
 deaths are] death's Vaughan conj.,
 ending the line at *me*, and reading
 43—45 as verse, ending *leave...did*
...day...sure.

are yet] Qq. *are* Ff. *as yet are*
 Dyce (ed. 2).

I prithee] *I prethee* Qq (*preethe* Q₁).
Prethy F₁F₂. *Prethee* F₃F₄. om.
 Pope.

lend me] *lend* Steevens (1793).

43—53 Capell arranges as verse, ending
 the lines *O Hal,...a while...arms...
 day...sure...thee...Hal...not...wilt...
 Hal...city...now.*

43 *a while*] *awhile* F₁F₂.

45 *sure*] *sure* ; *Percy's safe enough*

Johnson conj.

46 *He.....thee.*] As one line in QqFf.
 First as prose by Steevens.

He is] *He's sure* Vaughan conj.

47 *lend*] *now, lend* Capell.

48 *before God, Hal*] *Hal* Ff. *Hal, 'Fore*
God Capell.

49 *get'st*] *gets* Q₁.

50 *is it*] *is't* Capell.

51 *'tis hot, 'tis hot*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *tis hot*
 The rest.

52 *draws.....sack.*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *drawes*
 out a Bottle of Sacke. Ff.
 to be] om. Q₅Q₆Q₇Q₈.

53 *is it*] *is't* Hanmer.

[*He...Exit.*] Qq. *Exit.* Throws it
 at him. Ff.

54 *Well,*] Q₁Q₂Q₃Q₄. The rest omit.

I'll] *he'll* Hanmer (Warburton). *ill*
 Vaughan conj.

54, 55 *I'll...so:] I'll pierce him if he do*
come my way, so! (runs the point

come in my way, so : if he do not, if I come in his willingly, let him make a carbonado of me. I like not such grinning honour as Sir Walter hath : give me life : which if I can save, so ; if not, honour comes unlooked for, and there's an end.

[*Exit.* 59

SCENE IV. *Another part of the field.*

Alarum. Excursions. Enter the KING, the PRINCE, LORD JOHN OF LANCASTER, and EARL OF WESTMORELAND.

King. I prithee,
Harry, withdraw thyself; thou bleed'st too much.
Lord John of Lancaster, go you with him.

Lan. Not I, my lord, unless I did bleed too.

Prince. I beseech your majesty, make up, 5
Lest your retirement do amaze your friends.

King. I will do so.
My Lord of Westmoreland, lead him to his tent.

West. Come, my lord, I'll lead you to your tent.

Prince. Lead me, my lord? I do not need your help:
And God forbid a shallow scratch should drive 11
The Prince of Wales from such a field as this,
Where stain'd nobility lies trodden on,
And rebels' arms triumph in massacres!

of his sword into the cork) Jackson
conj. (after Johnson).

55 *way, so:] way so, Q₁. way: so, Q₂Q₄.
willingly,] (willingly) Ff.*

SCENE IV.] Capell. Scena Tertia.
Ff. SCENE VIII. Pope.

Another...] Capell.

Alarum] F₁F₂F₃. *Alarm* F₄. *A-larme* Qq.

1—3 *I prithee...him.]* Arranged as by
Steevens (1793). As prose in QqFf.
First as verse by Capell (omitting
I prithee).

2 *bleed'st]* Capell. *bleedest* QqFf.

5 *beseech]* *do beseech* Pope.

make] *to make* Keightley.

6 *your retirement]* *you retirement* F₁F₂.

7, 8 *I...tent.]* As one line in Qq.

9 *Come...tent.]* *I will; come on, my lord.* Seymour conj., reading 7—9 as two lines, the first ending *Westmoreland*.

my lord] *my good lord* Keightley conj.

11, 17 *God]* Qq. *heaven* Ff.

13 *stain'd]* *slain* Capell conj.

Lan. We breathe too long: come, cousin Westmore-
land,

15

Our duty this way lies; for God's sake, come.

[*Exeunt Prince John and Westmoreland.*]

Prince. By God, thou hast deceived me, Lancaster;
I did not think thee lord of such a spirit:
Before, I loved thee as a brother, John;
But now, I do respect thee as my soul.

20

King. I saw him hold Lord Percy at the point,
With lustier maintenance than I did look for
Of such an ungrown warrior.

Prince. O, this boy
Lends mettle to us all!

[*Exit.*]

Enter DOUGLAS.

Doug. Another king! they grow like Hydra's heads:
I am the Douglas, fatal to all those
That wear those colours on them: what art thou,
That counterfeit'st the person of a king?

26

K. Hen. The king himself; who, Douglas, grieves at
heart

So many of his shadows thou hast met
And not the very king. I have two boys
Seek Percy and thyself about the field:
But, seeing thou fall'st on me so luckily,
I will assay thee: so, defend thyself.

30

Doug. I fear thou art another counterfeit;
And yet, in faith, thou bear'st thee like a king:
But mine I am sure thou art, whoe'er thou be,

35

16 *God's*] Qq. *heavens* Ff.

[*Exeunt...*] Capell.

23, 24 *O...all!*] Arranged as by Pope.

One line in QqFf.

25 *Enter D.*] *Alarums.* *Enter D. Ca-*

pell.

34 *so...thyself*] Ff. *and...thy selfe* Qq.
and so.....thyself Keightley conj.
(withdrawn). *and...myself* Anon.
conj.

And thus I win thee.

[*They fight; the King being in danger, re-enter Prince of Wales.*]

Prince. Hold up thy head, vile Scot, or thou art like
Never to hold it up again! the spirits 40
Of valiant Shirley, Stafford, Blunt, are in my arms:
It is the Prince of Wales that threatens thee;
Who never promiseth but he means to pay.

[*They fight: Douglas flies.*]

Cheerly, my lord: how fares your grace?
Sir Nicholas Gawsey hath for succour sent, 45
And so hath Clifton: I'll to Clifton straight.

King. Stay, and breathe a while:
Thou hast redeem'd thy lost opinion,
And show'd thou makest some tender of my life,
In this fair rescue thou hast brought to me. 50

Prince. O God! they did me too much injury
That ever said I hearken'd for your death.
If it were so, I might have let alone
The insulting hand of Douglas over you,
Which would have been as speedy in your end 55
As all the poisonous potions in the world,
And saved the treacherous labour of your son.

King. Make up to Clifton: I'll to Sir Nicholas Gawsey.
[*Exit.*]

38 re-enter...] Dyce. Enter Prince of
Wales. Qq. Enter Prince. Ff.

39 *thy*] *they* F₁.

41 *valiant*] om. Pope.

Shirley] Capell. *Sherly* QqFf.

Blunt...arms] *Massy, Blunt...arm* S.

Walker conj., reading *Are...arm* as
a separate line.

arms] *arm* Dyce, ed. 2 (S. Walker
conj.).

41, 42 *my arms.....thee*;) As one line,
Vaughan conj.

42 *threatens*] *threats* F₂. *threats* F₃F₄.

43 *he*] om. F₂F₃F₄.

flies] *flyeth* Q₆Ff. *fieth* The rest.

44 *Cheerly, my lord*] *Now cheerly, good
my lord* Seymour conj. *Cheerly,
my lord, cheerly* Dyce conj.

47 *Stay,*] *Stay, Harry, yet forbear,*
Seymour conj.

and] om. Capell.

a while] *awhile* F₁F₂.

48 *thy*] *my* Rowe.

51 *God*] Qq. *heaven* Ff.

52 *hearken'd*] *hunger'd* or *hanker'd*
Anon. conj.

for] Q₁Q₂Q₃. *to* The rest.

58 *Sir*] Ff. S. Qq.

Enter HOTSPUR.

Hot. If I mistake not, thou art Harry Monmouth.

Prince. Thou speak'st as if I would deny my name.

Hot. My name is Harry Percy.

Prince. Why, then I see 61

A very valiant rebel of the name.

I am the Prince of Wales; and think not, Percy,

To share with me in glory any more:

Two stars keep not their motion in one sphere; 65

Nor can one England brook a double reign,

Of Harry Percy and the Prince of Wales.

Hot. Nor shall it, Harry; for the hour is come

To end the one of us; and would to God

Thy name in arms were now as great as mine! 70

Prince. I'll make it greater ere I part from thee;

And all the budding honours on thy crest

I'll crop, to make a garland for my head.

Hot. I can no longer brook thy vanities. [*They fight.*]

Enter FALSTAFF.

Fal. Well said, Hal! to it, Hal! Nay, you shall find
no boy's play here, I can tell you. 76

59 SCENE IX. Pope.

60 *speak'st*] *speakest* F₂F₃F₄.

61, 62 *Why, then...name.*] One line in

QqFf. Pope omits *Why* and ends
line 61 at *see*.

62 *the*] Q₁Q₂, *that* The rest.

68 *Nor*] Ff Q₈. *Now*, Q₂Q₃. *Now* The

rest.

it, Harry;] *it, Harry?* Q₂Q₃. *it*
Harry? Q₆.

69 *God*] Qq. *heaven* Ff.

72 *the*] *thy* Q₅Q₆Q₇Q₈.

74 [*They fight.*] Qq. *Fight.* Ff.

Re-enter DOUGLAS; he fights with FALSTAFF, who falls down as if he were dead, and exit DOUGLAS. HOTSPUR is wounded, and falls.

Hot. O, Harry, thou hast robb'd me of my youth!
 I better brook the loss of brittle life
 Than those proud titles thou hast won of me;
 They wound my thoughts worse than thy sword my flesh:
 But thought's the slave of life, and life time's fool; 81
 And time, that takes survey of all the world,
 Must have a stop. O, I could prophesy,
 But that the earthy and cold hand of death
 Lies on my tongue: no, Percy, thou art dust, 85
 And food for— [Dies.

Prince. For worms, brave Percy: fare thee well, great heart!

Ill-weaved ambition, how much art thou shrunk!
 When that this body did contain a spirit,
 A kingdom for it was too small a bound; 90
 But now two paces of the vilest earth
 Is room enough: this earth that bears thee dead

- 77 *Re-enter Douglas ... dead.*] Dyce. *Q₁. thoughts, the slaves* Vaughan
Enter D....dead. Ff. conj. *thought the slave* Hudson
fights] *fighteth* Q₁Q₂Q₃Q₄. conj.
who falls] *he fals* Qq. *fool;*] Q₅Ff. *foole*, The rest.
and exit.....falls.] Steevens. and 84 *earthy and*] Q₁. *Earth, and the Ff.*
Exit Douglas. Hot-spur receives a *earth and* The rest.
wound, and falls. Capell. the 86, 87 *for— Prince. For worms, brave*
Prince killeth Percie. QqFf. *for worms. Prince. Brave* Taylor conj.
youth] *worth* Theobald conj. *growth* MS.
Warburton conj. height Vaughan 86 *for—* FfQ₈. *for* Q₃Q₄Q₅Q₆Q₇. *for.*
conj. fame Gould conj. Q₁Q₂.
 78 *brook*] *broke* Q₅. [Dies.] Rowe. om. QqFf.
 80 *thy*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *the* The rest. 87 *For*] om. Pope.
sword] *word* Q₈. *thee*] om. Ff.
 81, 82 *thought's...fool; And*] *thoughts* *great heart*] om. Pope.
the slaves of life, and life time's fool, 91 *earth*] *dirt* Vaughan conj.
And Dyce (ed. 2). 92 *thee*] Q₇Q₈. *the* The rest.
 81 *thought's the slave*] *thoughts the slaves*

Bears not alive so stout a gentleman.
 If thou wert sensible of courtesy,
 I should not make so dear a show of zeal: 95
 But let my favours hide thy mangled face;
 And, even in thy behalf, I'll thank myself
 For doing these fair rites of tenderness.
 Adieu, and take thy praise with thee to heaven!
 Thy ignominy sleep with thee in the grave, 100
 But not remember'd in thy epitaph!

[*He spieth Falstaff on the ground.*]

What, old acquaintance! could not all this flesh
 Keep in a little life? Poor Jack, farewell!
 I could have better spared a better man:
 O, I should have a heavy miss of thee, 105
 If I were much in love with vanity!
 Death hath not struck so fat a deer to-day,
 Though many dearer, in this bloody fray.
 Embowell'd will I see thee by and by:
 Till then in blood by noble Percy lie. [*Exit.* 110

Fal. [*Rising up*] Embowelled! if thou embowel me to-day, I'll give you leave to powder me and eat me too to-morrow. 'Sblood, 'twas time to counterfeit, or that hot termagant Scot had paid me scot and lot too. Counterfeit? I lie, I am no counterfeit: to die, is to be a counterfeit; for he is but the counterfeit of a man who hath not the life of a man: but to counterfeit dying, when a man thereby liveth, is to be no counterfeit, but the true and perfect

95 *dear*] *deare* Q₁. *great* The rest.
clear Vaughan conj.

96 *favours*] *favour* Warburton.

98 *rites*] *rights* Q₁.

100 *ignominy*] Q₁Q₂Q₃Q₈F₃F₄. *ignomy*
 The rest.

101 *But*] *Be* Capell.

[*He spieth...*] Qq. om. Ff.

107 *fat*] Q₁Ff. *faire* The rest.

111 SCENE X. Pope.

Fal. [*Rising up*] *Falstaffe* riseth
 up. *Fal.* (or *Falst.*) QqFf.

112 *powder*] *butter* Gould conj.

113 *'Sblood*] *Zlood* Q₅Q₆Q₇Q₈. om. Ff.

115 *I lie*] om. Q₅Q₆FfQ₇Q₈.

image of life indeed. The better part of valour is discretion; in the which better part I have saved my life. 'Zounds, I am afraid of this gunpowder Percy, though he be dead: how, if he should counterfeit too, and rise? by my faith, I am afraid he would prove the better counterfeit. Therefore I'll make him sure; yea, and I'll swear I killed him. Why may he not rise as well as I? Nothing confutes me but eyes, and nobody sees me. Therefore, sirrah [*stabbing him*], with a new wound in your thigh, come you along with me.

[*Takes up Hotspur on his back.*]

Re-enter the PRINCE OF WALES and LORD JOHN OF LANCASTER.

Prince. Come, brother John; full bravely hast thou
flesh'd

Thy maiden sword.

Lan. But, soft! whom have we here? 130
Did you not tell me this fat man was dead?

Prince. I did; I saw him dead,
Breathless and bleeding on the ground. Art thou alive?
Or is it fantasy that plays upon our eyesight?
I prithee, speak; we will not trust our eyes 135
Without our ears: thou art not what thou seem'st.

Fal. No, that's certain; I am not a double man: but if

121 '*Zounds*] om. Ff.

afraid] *afeard* Q₆Q₇Q₈.

122 *rise?*] *rise*, F₄.

122, 123 *by my faith*] om. Ff.

124 *killed*] *slew* Q₆Q₇Q₈.

127 [*stabbing him*] giving him a Stab.
Capell. om. QqFf.

with] om. F₁F₂.

128 [*Takes up...*] He takes up... Qq.
Takes... Ff.

129 SCENE XI. Pope.

Re-enter...] Capell. Enter Prince
Iohn of Lancaster. Q₁. Enter
Prince and Iohn of Lancaster.

The rest.

129, 130 *Come.....sword.*] As in Qq.
Prose in Ff.

130 *whom*] Q₁Q₂Q₃. *whome* Q₄. *who*
The rest.

132—136 *I did...seem'st.*] Arranged as
in QqFf. See note (xxiv).

132, 133 *I did.....and*] As one line,
Vaughan conj.

133 *Breathless and bleeding*] *And breath-*
less Pope.

134 *that*] om. Vaughan conj.

135 *I*] om. Taylor conj. MS. (arranging
as Capell).

I be not Jack Falstaff, then am I a Jack. There is Percy
[*throwing the body down*]: if your father will do me any
honour, so; if not, let him kill the next Percy himself.
I look to be either earl or duke, I can assure you. 141

Prince. Why, Percy I killed myself, and saw thee
dead.

Fal. Didst thou? Lord, Lord, how this world is given
to lying! I grant you I was down and out of breath; and
so was he: but we rose both at an instant, and fought a
long hour by Shrewsbury clock. If I may be believed, so;
if not, let them that should reward valour bear the sin
upon their own heads. I'll take it upon my death, I gave
him this wound in the thigh: if the man were alive, and
would deny it, 'zounds, I would make him eat a piece of
my sword.

Lan. This is the strangest tale that ever I heard.

Prince. This is the strangest fellow, brother John.
Come, bring your luggage nobly on your back: 155
For my part, if a lie may do thee grace,
I'll gild it with the happiest terms I have.

[*A retreat is sounded.*]

The trumpet sounds retreat; the day is ours.

Come, brother, let us to the highest of the field,
To see what friends are living, who are dead. 160

[*Exeunt Prince of Wales and Lancaster.*]

Fal. I'll follow, as they say, for reward. He that

138 *be not*] *am not* F₂F₃F₄.

139 [*throwing.....*] *throwing down his*
Load. Capell. om. QqFf.

140 *kill*] *slay* Q₆. *slay* Q₇Q₈.

141 *to be either*] *either to be* F₃F₄.

142 *Why*] *om. Anon. conj. MS.*

killed] *slew* Q₆Q₇Q₈.

144 *this*] Q₁Q₂Q₃Q₄. *the* The rest.

149 *take it upon*] Qq. *take't on* Ff.

151 *'zounds*] *om. Ff.*

would] *will* Q₈.

153 *ever*] Qq. *e're* Ff.

157 [*A retreat...*] QqFf (*retraite* Q₁Q₂
Q₃).

158 *trumpet sounds*] *trumpets sound*
Q₄Q₆Q₈Ff.

ours] *own* Q₁.

159 *let us*] *lets* Q₆Q₈. *let's* FfQ₇Q₈.

160 [*Exeunt...*] *Exeunt Princes. Capell.*
Exeunt. QqFf.

rewards me, God reward him! If I do grow great, I'll grow less; for I'll purge, and leave sack, and live cleanly as a nobleman should do. [Exit.

SCENE V. *Another part of the field.*

The trumpets sound. Enter the KING, PRINCE OF WALES, LORD JOHN OF LANCASTER, EARL OF WESTMORELAND, with WORCESTER and VERNON prisoners.

King. Thus ever did rebellion find rebuke.
 Ill-spirited Worcester! did not we send grace,
 Pardon and terms of love to all of you?
 And wouldst thou turn our offers contrary?
 Misuse the tenour of thy kinsman's trust? 5
 Three knights upon our party slain to-day,
 A noble earl and many a creature else
 Had been alive this hour,
 If like a Christian thou hadst truly borne
 Betwixt our armies true intelligence. 10

Wor. What I have done my safety urged me to;
 And I embrace this fortune patiently,
 Since not to be avoided it falls on me.

King. Bear Worcester to the death, and Vernon too:

162 *God*] Qq. *Heaven* Ff.
great] Qq. *great again* Ff.
 164 *nobleman*] Q₄Q₅Q₆F₁Q₇Q₈. *noble*
man The rest.
 [Exit.] Exit, bearing off the Body.
 Capell.
 SCENE V.] SCENA Quinta. F₂. SCENA
 Quarta. F₁F₃F₄. SCENE XII. Pope.
 Another...] Capell.
 The trumpets...prisoners.] QqFf.
 Westmoreland] Westmoreland, and
 Others. Capell.

1 *rebuke.*] *rebuke*, Q₁.
 2 *not we*] Qq. *we not* Ff.
 8—10 *Had...intelligence.*] As two lines,
 the first ending *Christian*, Vaughan
 conj., reading *Thou'st borne*.
 8 *Had*] *Now stiff in death*, had Sey-
 mour conj.
hour,] *hour*, Worcester, Keightley.
 13 *Since...it falls*] *Which...falls* Collier,
 ed. 2 (Collier MS.).
 14 *the death*] Qq. *death* Ff. *his death*
 Hanmer.

Other offenders we will pause upon. 15
 [Exeunt Worcester and Vernon, guarded.]

How goes the field?

Prince. The noble Scot, Lord Douglas, when he saw
 The fortune of the day quite turn'd from him,
 The noble Percy slain, and all his men
 Upon the foot of fear, fled with the rest; 20
 And falling from a hill, he was so bruised
 That the pursuers took him. At my tent
 The Douglas is; and I beseech your grace
 I may dispose of him.

King. With all my heart.

Prince. Then, brother John of Lancaster, to you 25
 This honourable bounty shall belong:
 Go to the Douglas, and deliver him
 Up to his pleasure, ransomless and free:
 His valour shown upon our crests to-day
 Hath taught us how to cherish such high deeds 30
 Even in the bosom of our adversaries.

Lan. I thank your grace for this high courtesy,
 Which I shall give away immediately.

King. Then this remains, that we divide our power.
 You, son John, and my cousin Westmoreland 35
 Towards York shall bend you with your dearest speed,
 To meet Northumberland and the prelate Scroop,
 Who, as we hear, are busily in arms:

- 15 [Exeunt...guarded.] Theobald. Exit
 Worcester and Vernon. Ff. om. 30 *taught*] *shewn* Malone. See note
 Qq. (xxv).
 16 *How goes the field?*] om. Seymour 32, 33 *I thank...immediately.*] Q₁Q₂Q₃
 conj. Q₄. Omitted in all the rest.
 17 *noble*] *gallant* Pope. 33 *give away immediately*] *put in act*
 18 *quite turn'd*] *turn'd quite* Q₆Q₇Q₈. *without delay* Collier MS.
 25, 26 *to you...belong:]* Arranged as by 36 *Towards*] *Toward* Q₇Q₈.
 Pope. One line in QqFf. *bend you*] *bend, you* Q₁Q₂Q₃.
 29, 30 *valour...Hath*] *valours...Have* 37 *the*] om. Pope.

Myself and you, son Harry, will towards Wales,
 To fight with Glendower and the Earl of March. 40
 Rebellion in this land shall lose his sway,
 Meeting the check of such another day:
 And since this business so fair is done,
 Let us not leave till all our own be won. [Exeunt.

39 *you,*] om. F₂F₃F₄. *my* Rowe (ed.
 2).

towards] *toward* Q₇Q₈.

41 *lose*] *loose* Q₅Q₆.

sway] Q₁Q₂Q₃Q₄. *way* The rest.

43 *so fair is*] *so far is* F₄. *so far fair*
is Pope. *is so fairly* Capell.

NOTES.

NOTE I.

A list of Dramatis Personæ in MS. of an early time is prefixed to Capell's copy of the sixth Quarto.

'Falstaff' is spelt 'Falstaffe' or 'Falstalffe' in the Quartos, but consistently 'Falstaffe' in the first Folio.

'Poins' is spelt 'Poines' or 'Poynes' in the Quartos, and occasionally, in the Folio, 'Pointz,' as it is in *The Merry Wives of Windsor*, III. 2. 63.

'Bardolph,' spelt thus, or 'Bardolfe,' in the Folio, is 'Bardoll' or 'Bardol' in the Quartos. We retain the spelling which is most familiar in names so well known.

The Acts and Scenes are marked in the Folios but not in the Quartos.

NOTE II.

I. 1. 28. Mr Staunton says that 'now is twelve *months* old' is the reading of the first Quarto. Capell's copy has 'now is twelue *month* old.'

NOTE III.

I. 1. 62. We take this opportunity of reminding our readers that we have not recorded minute variations of spelling except where they seemed to have importance as helping to determine the text. We give as a general rule the spelling of the earliest copy.

NOTE IV.

I. 1. 72, 73. Capell says: "Too hasty a perusal of a passage in Holinshed...betray'd Shakespeare into a mistake in this place: the 'earl

of Fife' was not 'son to Douglas' but to a duke of Albany, as the same chronicler tells us soon after; and in this passage too, was it rightly pointed, and a little attended to: for that duke was then governor; *i.e.* of Scotland; and the word governor should have a comma after it, or (rather) a semi-colon." He goes on to say that the mistake is repeated i. 3. 261, and proposes to give historical truth to both these passages by reading:

(1) 'Prisoners to Hotspur, are—

Mordake the earl of Fife; and he himself

The beaten Douglas; and, with him, &c.'

(2) 'And make the regent's son your only mean

For powers in Scotland.'

'That is' (says Capell) 'by delivering him, as it appears they did, by some words of the Poet himself at p. 85 (*i.e.* iv. 4. 24), where the earl of Fife is spoken of as making a part of Hotspur's army at Shrewsbury.'

NOTE V.

i. 1. 75—77. The first and second Quartos read:

'A gallant prize? Ha coosen, is it not? In faith it is.

West. A conquest for a Prince to boast of,'

leaving a blank between 'not?' and 'In faith.' The subsequent Quartos and the Folios have the same reading without the blank. Pope reads:

'A gallant prize? ha, cousin, is it not?

West. In faith, a conquest for a Prince to boast of.'

Steevens (1778) has, for the second line,

'*West.* 'Faith 'tis a conquest for a prince to boast of,'

a reading which Malone by mistake assigns to Pope.

Malone himself gives [following Capell's conjecture]:

'*West.* In faith, it is a conquest for a prince

To boast of.'

Capell reads:

'*Wes.* It is a conquest for a prince to boast of.'

Dr Nicholson proposes:

'A gallant prize? ha, cousin, is it not,

In faith?

West. It is a conquest for a prince to boast of.'

For, he says, 'In faith' sounds too familiar to be addressed by a subject to his king.

S. Walker proposes to arrange thus:

ha, cousin, is 't not?

West.

'Faith,

It is &c.

or as Steevens (1778).

NOTE VI.

I. 2. 60. "Here," says Mr Dyce, "all the old copies, I believe, have '—when thou art a king' &c. but erroneously." Four of the Quartos, the first, second, seventh and eighth, have 'when thou art king,' which is unquestionably the right reading. [In his second edition, Mr Dyce omitted this note.]

NOTE VII.

I. 2. 103. The first and second Quartos read as in the text. The third and following Quartos and the Folios print *Poines* or *Pointz* in italics, as if the words 'Now shall we know...true man' were spoken by him.

NOTE VIII.

I. 2. 156. Theobald was the first to suggest that Harvey and Rossill were the names of the actors who performed the parts of Peto and Bardolph. But in II. 4. 167, 169, 173 for '*Ross.*' which is found in the Quartos the Folios substitute not '*Bard.*' but '*Gad.*' i.e. '*Gadshill.*'

NOTE IX.

I. 2. 185. Steevens claimed as his own conjecture the reading 'to-night,' which Capell had adopted in his text.

NOTE X.

II. 1. 6, 11. Either the article or the pronoun was intentionally omitted in these passages, in order to give rusticity to the carriers' language. The Folios supply the article in the former passage, but leave the latter untouched.

NOTE XI.

II. 1. 73, 74. We have recorded Jackson's conjecture in this passage as a curiosity. Its full value can only be appreciated by reading his own explanation. In many other cases the emendations of Becket and Jackson are quoted as amusing instances of the licence which they permitted themselves.

NOTE XII.

II. 2. 49, 50. The first and second Quartos here read 'Bardoll, what newes. (newes? Q₂)' as part of Poins's speech, and in the same line with it. The third, fourth, fifth and sixth have, '*Bardol* what newes?' the seventh and eighth, '*Bardol*, what newes?' *Bardol* being in italics. In the Folios, '*Bardolfe*, what newes?' is put in a separate line, and this arrangement appears to have suggested Johnson's conjecture. We have omitted, as unnecessary, many of the stage directions which editors have introduced into this scene, because the whole affair takes place in the dark.

NOTE XIII.

II. 4. 247. Capell's misprint, 'how plain a tale,' which he corrected in MS. as well as in his notes, was followed by Malone and other editors.

NOTE XIV.

II. 4. 487. Johnson was the first to suggest that Poins and not Peto should remain with the prince. "I cannot but suspect," he says, "that for Peto we should read Poins: what had Peto done that his place should be honourable, or that he should be trusted with the plot against Falstaff? Poins has the prince's confidence, and is a man of courage. This alteration clears the whole difficulty, they all retired but Poins, who, with the prince, having only robbed the robbers, had no need to conceal himself from the travellers." Johnson's last-mentioned reason for the alteration has less weight when we consider that they all wore vizards. In favour of his conjecture we find that the Dering MS. has 'Poynes' for 'Peto' in line 530, and in the stage directions to lines 510, 515, 531. On the other hand, the formal 'Good morrow, good my lord' is appropriate to Peto rather than to Poins, who was on much more familiar terms with the prince, and rarely addresses him in this play except as 'Hal.' We have therefore left the whole text undisturbed.

NOTE XV.

III. 2. 174—176. The first Quarto, whose arrangement is followed in all the other Quartos, reads :

‘On thursday we our selues will march. Our meeting
Is Bridgenorth, and Harry, you shall march
Through Gloucestershire, by which account...’

The first Folio has :

‘On Thursday, wee our selues will march.
Our meeting is Bridgenorth : and Harry, you shall march
Through Gloucestershire : by which account,...’

Pope altered the passage thus :

‘On Thursday, we our selves will march : our meeting
Is at Bridgnorth ; and Harry, you shall march
Through Glo’stershire : by which, some twelve days hence
Our general forces at Bridgenorth shall meet.’

Capell’s arrangement, taking in the previous line, is as follows :

‘On wednesday next, son Harry, you shall set
Forward ; on thursday, we ourselves will march.
Our meeting is Bridgnorth : and, Harry, you
Shall march through Gloucestershire ; by which account...’

NOTE XVI.

III. 3. 87. Theobald was the first to insert the words ‘and Peto’ in the stage directions. They are omitted in the Quartos and Folios, and Steevens following Johnson’s conjecture, changed them to ‘and Pointz.’ This alteration is supported by the reading of the Dering MS. in line 196, ‘Poynes’ for ‘Peto.’ But ‘Peto’ is found in the text in III. 3. 196. It is true, as Johnson points out, that Peto is afterwards (IV. 2. 9) mentioned as Falstaff’s lieutenant, but this may be the honourable place which the prince had promised him (II. 4. 526).

NOTE XVII.

III. 3. 198. Steevens adopted, without acknowledgement, Capell’s arrangement :

‘Jack,
Meet me to-morrow in the Temple hall.’

Hudson (Harvard Shakespeare) reads :

‘Meet me to-morrow, Jack, i’ the Temple-hall.’

NOTE XVIII.

iv. 1. 54. It is not improbable that a line may have been lost after *reversion*.

NOTE XIX.

iv. 1. 99. We leave this obscure passage as it stands in the old copies. Possibly, as Steevens suggested, a line has dropped out after *wind*. The phrase ‘wing the wind’ seems to apply to ostriches (for such is unquestionably the meaning of ‘estriges’) less than to any other birds. Mr Dyce quotes a passage from Claudian (*In Eutropium*, II. 310—313) to justify it :

‘Vasta velut Libyæ venantum vocibus ales
Cum premitur, calidas cursu transmittit arenas,
Inque modum veli sinuatis flamine pennis
Pulverulenta volat.’

But this means that the bird spreads its wings like a sail bellying with the wind—a different thing from ‘winging the wind.’

Malone, agreeing with Steevens that a line might have been lost, suggested the following:

‘All plum’d like estriges, that with the wind
Run on, in gallant trim they now advance:
‘Bated like eagles, &c.’

NOTE XX.

iv. 4. 22. We leave these lines as they are in the Quartos and Folios. Pope read the passage, perhaps rightly, as prose. Steevens (1793) smoothed the lines thus :

‘*Gent.* Why, good my lord, you need not fear; there’s Douglas,
And Mortimer.

Arch. No, Mortimer’s not there.’

[So Dr Alexander Blair, except that he read ‘Lord Mortimer—’ for ‘And Mortimer.’]

NOTE XXI.

v. 1. We have followed the Quartos, Folios, and all editors till Capell's time, in leaving the 'Earl of Westmoreland' among the persons entering. He does not speak, indeed, but it might be intended that he should be present as a mute person for the nonce. On the same principle we have left 'Lord John of Lancaster' in the stage direction of i. 1.

[But Westmoreland, as was pointed out by Malone, was in the rebel camp as a pledge for Worcester's safe conduct. See iv. 3. 108, 109 and v. 2. 29, 32, 44. I have therefore followed Capell in omitting his name. W. A. W.]

NOTE XXII.

v. 2. 72. Mr Collier reads 'wild o' liberty,' observing in a note that the three oldest Quartos have this reading. The true reading of these Quartos, and the fourth, is what we have given in the foot-note, 'wild a libertie.' Mr Grant White retains it in his text, interpreting 'never did I hear so wild a liberty reported of any prince.' Pope also adopted this reading without any note of explanation. Theobald restored what he called 'the reading of the old copies' and punctuated thus: 'Of any prince, so wild, at liberty.'

NOTE XXIII.

v. 2. 101. The stage direction of the first Quarto is literally as follows: *Here they embrace, the trumpets sound, the king enters with his power, alarme to the battel, then enter Douglas, and sir Walter Blunt.* The Folios have substantially the same, omitting the word '*Here.*' They indicate no change of scene in this place. The Quartos do not, either here or elsewhere, mark any division into act or scene.

NOTE XXIV.

v. 4. 132—136. Pope reads thus:

'I did, I saw him dead,
And breathless on the ground: art thou alive,
Or is it Fancy plays upon our eye-sight?
I pr'ythee speak, we will not trust our eyes
Without our ears: thou art not what thou seem'st.'

Capell thus :

‘I did; I saw him dead, breathless and bleeding
Upon the ground.—
Art thou alive? or is it fantasy,
That plays upon our eye-sight? I pr’ythee, speak;
We will not trust our eyes without our ears:—
Thou art not what thou seem’st.’

NOTE XXV.

v. 5. 30. Malone reads ‘shewn’ on the authority of the Quarto of 1598. But Capell’s copy of that edition has ‘taught,’ and this is the reading of Malone’s own copy, now in the Bodleian Library.

Malone’s error is due to his following Capell’s note in which ‘shewn’ is said to be the reading of the Quartos and Folios in l. 30 instead of l. 29.

THE SECOND PART
OF
KING HENRY IV.

DRAMATIS PERSONÆ¹.

RUMOUR, the Presenter.

KING HENRY the Fourth.

HENRY, PRINCE OF WALES, afterwards King Henry V., THOMAS, DUKE OF CLARENCE, PRINCE JOHN OF LANCASTER, PRINCE HUMPHREY OF GLOUCESTER, EARL OF WARWICK.	}	his sons.
---	---	-----------

EARL OF WESTMORELAND.

EARL OF SURREY.

GOWER.

HARCOURT.

BLUNT.

Lord Chief Justice of the King's Bench.

A Servant of the Chief Justice.

EARL OF NORTHUMBERLAND.

SCROOP, Archbishop of York.

LORD MOWBRAY.

LORD HASTINGS.

LORD BARDOLPH.

SIR JOHN COLVILLE.

TRAVERS and MORTON, retainers of Northumberland.

SIR JOHN FALSTAFF.

His Page.

BARDOLPH.

PISTOL.

POINS.

PETO.

SHALLOW,	}	country justices.
SILENCE,		

DAVY, Servant to Shallow.

MOULDY, SHADOW, WART, FEEBLE, and BULLCalf, recruits.

FANG and SNARE, sheriff's officers.

LADY NORTHUMBERLAND.

LADY PERCY.

MISTRESS QUICKLY, hostess of a tavern in Eastcheap.

DOLL TEARSHEET.

Lords and Attendants; Porter², Drawers, Beadles, Grooms, &c.

A Dancer, speaker of the epilogue.

SCENE: *England.*

¹ DRAMATIS PERSONÆ.] THE ACTORS om. Q. See note (1).
 NAMES. Ff (at the end of the play). ² Lords...Porter] om. Ff.

THE SECOND PART
OF
KING HENRY IV.

INDUCTION.

Warkworth. Before the castle.

Enter Rumour, painted full of tongues.

Rum. Open your ears; for which of you will stop
The vent of hearing when loud Rumour speaks?
I, from the orient to the drooping west,
Making the wind my post-horse, still unfold
The acts commenced on this ball of earth: 5
Upon my tongues continual slanders ride,
The which in every language I pronounce,
Stuffing the ears of men with false reports.
I speak of peace, while covert enmity
Under the smile of safety wounds the world: 10
And who but Rumour, who but only I,
Make fearful musters and prepared defence,

Induction.] Ff. See note (II).

Warkworth...castle.] Capell.

Enter.....tongues.] Q. Enter Ru-
mour. Ff. Collier MS. adds, (all

ouer tongues).

6 tongues] Q. *Tongue* Ff.

8 men] Q. *them* Ff.

Whiles the big year, swoln with some other grief,
 Is thought with child by the stern tyrant war,
 And no such matter? Rumour is a pipe 15
 Blown by surmises, jealousies, conjectures,
 And of so easy and so plain a stop
 That the blunt monster with uncounted heads,
 The still-discordant wavering multitude,
 Can play upon it. But what need I thus 20
 My well-known body to anatomize
 Among my household? Why is Rumour here?
 I run before King Harry's victory;
 Who in a bloody field by Shrewsbury
 Hath beaten down young Hotspur and his troops, 25
 Quenching the flame of bold rebellion
 Even with the rebels' blood. But what mean I
 To speak so true at first? my office is
 To noise abroad that Harry Monmouth fell
 Under the wrath of noble Hotspur's sword, 30
 And that the king before the Douglas' rage
 Stoop'd his anointed head as low as death.
 This have I rumour'd through the peasant towns
 Between that royal field of Shrewsbury
 And this worm-eaten hold of ragged stone, 35
 Where Hotspur's father, old Northumberland,
 Lies crafty-sick: the posts come tiring on,

13 *Whiles*] Q. *Whil'st* Ff.

year] ear Hanmer.

grief] *griefe* Q. *griefes* F₁F₂. *griefs* F₃F₄.

16 *surmises*] F₁. *surmizes* Q. *Surmise* F₂F₃F₄.

19 *still-discordant wavering*] *still-discordant-wavering* Pope.

21 *anatomize*] F₄. *anothomize* Q. *Anathomize* F₁F₂F₃.

28 *so true*] QF₁. *of truth* F₂F₃F₄.

33 *peasant towns*] *peasant townes* Q.

peasant-Townes F₁F₂. *peasant-Towns* F₃. *Peasant Towns* F₄. *pleasant towns* Dyce, ed. 2 (Collier MS.). *peopled towns* Kinnear conj.

34 *that*] Q. *the* Ff.

35 *worm-eaten hold*] Theobald. *worme-eaten hole* Q. *Worm-eaten-Hole* Ff. *war-beaten hold* Vaughan conj.

36 *Where*] Ff. *When* Q.

37 *crafty-sick*] Pope. *crafty sick* QF₁ F₂. *crafty sick* F₃F₄. •

And not a man of them brings other news
 Than they have learn'd of me: from Rumour's tongues
 They bring smooth comforts false, worse than true wrongs.
 [Exit.]

ACT I.

SCENE I. *The same.**Enter* LORD BARDOLPH.

L. Bard. Who keeps the gate here, ho?

The Porter opens the gate.

Where is the earl?

Port. What shall I say you are?

L. Bard. Tell thou the earl
 That the Lord Bardolph doth attend him here.

Port. His lordship is walk'd forth into the orchard:
 Please it your honour, knock but at the gate, 5
 And he himself will answer.

39 *me:] me, Q. Me. Ff.*

40 *smooth comforts false] Q. smooth-
 Comforts-false Ff.*

[Exit.] Ff. exit Rumours. Q.

SCENE I.] Pope. Scena Secunda.

Ff. See note (II).

Enter...] Enter the Lord Bardolfe
 at one doore. Q. Enter Lord Bar-
 dolfe, and the Porter. Ff (Bardolf,
 F₄). Enter Lord Bardolph; the Por-
 ter at the door. Theobald. Por-
 ter before the Gate; Enter Lord

Bardolph. Capell. The Porter above
 the Gate. Enter Lord Bardolph.
 Singer (ed. 2).

Lord Bardolph] Sir John Umfrevile
 (and throughout) Hagena conj.

1 *here] om. F₂F₃F₄.*

The Porter...gate.] Edd. om. QqFf.
 Enter Porter. Dyce (ed. 1). Enter
 Warder, above. Collier, ed. 2 (Collier
 MS.).

3 *here.] here? F₄.*

Enter NORTHUMBERLAND.

L. Bard.

Here comes the earl.

[*Exit Porter.*]

North. What news, Lord Bardolph? every minute now
Should be the father of some stratagem :
The times are wild ; contention, like a horse
Full of high feeding, madly hath broke loose 10
And bears down all before him.

L. Bard.

Noble earl,

I bring you certain news from Shrewsbury.

North. Good, an God will !

L. Bard.

As good as heart can wish :

The king is almost wounded to the death ;
And, in the fortune of my lord your son, 15
Prince Harry slain outright ; and both the Blunts
Kill'd by the hand of Douglas ; young Prince John
And Westmoreland and Stafford fled the field ;
And Harry Monmouth's brawn, the hulk Sir John,
Is prisoner to your son : O, such a day, 20
So fought, so follow'd and so fairly won,
Came not till now to dignify the times,
Since Cæsar's fortunes !

North.

How is this derived ?

Saw you the field ? came you from Shrewsbury ?

L. Bard. I spake with one, my lord, that came from
thence, 25

A gentleman well bred and of good name,
That freely render'd me these news for true.

6 Enter N.] Ff. Enter the Earle
Northumberland. Q.

Here comes] *Here's* Pope.

[*Exit Porter.*] Dyce (ed. 1). Exit.

Collier MS. (after answer).

13 an God] and God Q. and heaven

Ff. if heav'n Pope. an heaven Ca-
pell.

21 follow'd] Ff. followed Q.

25 my lord,] Q. (my L.) Ff.

27 render'd] Ff. rendred Q.

North. Here comes my servant Travers, whom I sent
On Tuesday last to listen after news.

Enter TRAVERS.

L. Bard. My lord, I over-rode him on the way; 30
And he is furnish'd with no certainties
More than he haply may retail from me.

North. Now, Travers, what good tidings comes with
you?

Tra. My lord, Sir John Umfrevile turn'd me back
With joyful tidings; and, being better horsed, 35
Out-rode me. After him came spurring hard
A gentleman, almost forspent with speed,
That stopp'd by me to breathe his bloodied horse.
He ask'd the way to Chester; and of him
I did demand what news from Shrewsbury: 40
He told me that rebellion had bad luck,
And that young Harry Percy's spur was cold.
With that, he gave his able horse the head,
And bending forward struck his armed heels
Against the panting sides of his poor jade 45
Up to the rowel-head, and starting so
He seem'd in running to devour the way,
Staying no longer question.

North. Ha! Again:
Said he young Harry Percy's spur was cold?

28 *whom*] Ff. *who* Q.

30 *Enter Travers.*] Ff. *enter Trauers.*

Q in margin, opposite lines 25, 26.
Pope after line 32.

32 *retail*] *retain* Johnson (1771).

33 SCENE II. Pope.

comes with] Q. *comes from* Ff. *come*
with Pope.

34 *Sir*] om. F₂F₃F₄.

36 *hard*] *head* F₁.

37 *forspent*] *forespent* Q. *fore-spent* Ff.

41 *bad*] Q. *ill* Ff.

43 *able*] *feeble* Gould conj.

44 *forward*] QF₃F₄. *forwards* F₁F₂.

armed] Q. *able* Ff. *agile* Pope.

49 *he...cold?*] Ff. *he,...cold*, Q.

Of Hotspur Coldspur? that rebellion
Had met ill luck?

50

L. Bard. My lord, I'll tell you what;
If my young lord your son have not the day,
Upon mine honour, for a silken point
I'll give my barony: never talk of it.

North. Why should that gentleman that rode by
Travers

55

Give then such instances of loss?

L. Bard. Who, he?
He was some hilding fellow that had stolen
The horse he rode on, and, upon my life,
Spoke at a venture. Look, here comes more news.

Enter MORTON.

North. Yea, this man's brow, like to a title-leaf, 60
Foretells the nature of a tragic volume:
So looks the strond whereon the imperious flood
Hath left a witness'd usurpation.

Say, Morton, didst thou come from Shrewsbury?

Mor. I ran from Shrewsbury, my noble lord; 65
Where hateful death put on his ugliest mask
To fright our party.

North. How doth my son and brother?
Thou tremblest; and the whiteness in thy cheek
Is apter than thy tongue to tell thy errand.

50, 51 *Of Hotspur.....luck?* *Rebellion*
had ill luck? Pope.

50 *Of Hotspur Coldspur?* *Of Hot-*
spurre, Cold-spurre, Q. (*Of Hot-*
Spurre, cold-Spurre?) F₁. (*Of Hot-*
Spurre, cold-Spurre) F₂F₃F₄.

51 *what?* om. Pope.

54 *never?* *ne'er* Pope.

55 *that gentleman?* Q. *the gentleman*
Ff.

57 *hilding?* Q. *hielding* Ff.

59 *Spoke?* Q. *Speake* F₁. *Spake* F₂F₃
F₄.
at a venture? *at a venter* Q. *at ad-*
venture Ff.

60 SCENE III. Pope.

62 *strond?* *Maine* Dering MS. *strand*
Dyce.
whereon? Q. *when* Ff.

Even such a man, so faint, so spiritless, 70
 So dull, so dead in look, so woe-begone,
 Drew Priam's curtain in the dead of night,
 And would have told him half his Troy was burnt;
 But Priam found the fire ere he his tongue,
 And I my Percy's death ere thou report'st it. 75
 This thou wouldst say, 'Your son did thus and thus;
 Your brother thus: so fought the noble Douglas:'
 Stopping my greedy ear with their bold deeds:
 But in the end, to stop my ear indeed,
 Thou hast a sigh to blow away this praise, 80
 Ending with 'Brother, son, and all are dead.'

Mor. Douglas is living, and your brother, yet;
 But, for my lord your son,—

North. Why, he is dead.

See what a ready tongue suspicion hath!
 He that but fears the thing he would not know 85
 Hath by instinct knowledge from others' eyes
 That what he fear'd is chanced. Yet speak, Morton;
 Tell thou an earl his divination lies,
 And I will take it as a sweet disgrace,
 And make thee rich for doing me such wrong. 90

Mor. You are too great to be by me gainsaid:
 Your spirit is too true, your fears too certain.

North. Yet, for all this, say not that Percy's dead.

71 *so woe-begone,*] *Ucalegon* Bentley
 conj.

73 *burnt*] *Q.* *burn'd* Ff.

74 *Priam*] *Priams* F₂.

79 *my*] *QF₃F₄*. *mine* F₁F₂.

82 *brother, yet*] Ff. *brother yet* Q.

83 *son,—*] *son—* Rowe (ed. 2). *sonne*:
Q. *Sonne*. Ff.

dead.] Ff. *dead?* Q.

86 *others'*] *other* Rowe (ed. 2).

87 *chanced*] *Q.* *chanc'd* Ff.

speak, Morton] *Morton, speak* Pope.
speak, speak S. Walker conj.

88 *an*] *Q.* *thy* Ff. *thine* Vaughan
 conj.

93—103 *North. Yet, for...friend.*] Bard.
Yet, for...dead. North. *I see...alive.*
Morton. Yet the first...friend. John-
 son conj. North. *You for...alive.*
 Bard. *Yet...friend.* Vaughan conj.

93 *Yet*] *You* Hanmer.

I see a strange confession in thine eye :
 Thou shakest thy head, and hold'st it fear or sin 95
 To speak a truth. If he be slain, say so ;
 The tongue offends not that reports his death :
 And he doth sin that doth belie the dead,
 Not he which says the dead is not alive.
 Yet the first bringer of unwelcome news 100
 Hath but a losing office, and his tongue
 Sounds ever after as a sullen bell,
 Remember'd tolling a departing friend.

L. Bard. I cannot think, my lord, your son is dead.

Mor. I am sorry I should force you to believe 105
 That which I would to God I had not seen ;
 But these mine eyes saw him in bloody state,
 Rendering faint quittance, wearied and outbreathed,
 To Harry Monmouth ; whose swift wrath beat down
 The never-daunted Percy to the earth, 110
 From whence with life he never more sprung up.
 In few, his death, whose spirit lent a fire
 Even to the dullest peasant in his camp,
 Being bruited once, took fire and heat away
 From the best-temper'd courage in his troops ; 115
 For from his metal was his party steel'd ;
 Which once in him abated, all the rest
 Turn'd on themselves, like dull and heavy lead :
 And as the thing that's heavy in itself,
 Upon enforcement flies with greatest speed, 120
 So did our men, heavy in Hotspur's loss,

- | | |
|--|--|
| 96 <i>say so</i>] Ff. om. Q. <i>indeed</i> Seymour | 105 <i>I am</i>] <i>I'm</i> Pope. |
| conj. | 106 <i>God</i>] Q. <i>heaven</i> Ff. |
| 98 <i>And he doth sin</i>] <i>Only he sins</i> Daniel | 109 <i>Harry</i>] Q. <i>Henrie</i> F ₁ . <i>Henry</i> F ₂ |
| conj. | F ₃ F ₄ . |
| 103 <i>Remember'd</i>] Pope. <i>Remembred</i> | 116 <i>metal</i>] F ₄ . <i>mettal</i> Q. <i>Mettle</i> F ₁ F ₂ |
| Qff. | F ₃ . |
| <i>tolling</i>] Q. <i>knolling</i> Ff. | 117 <i>abated</i>] <i>rebated</i> Warburton. |

Lend to this weight such lightness with their fear
 That arrows fled not swifter toward their aim
 Than did our soldiers, aiming at their safety,
 Fly from the field. Then was that noble Worcester 125
 Too soon ta'en prisoner; and that furious Scot,
 The bloody Douglas, whose well-labouring sword
 Had three times slain the appearance of the king,
 'Gan vail his stomach and did grace the shame
 Of those that turn'd their backs, and in his flight, 130
 Stumbling in fear, was took. The sum of all
 Is that the king hath won, and hath sent out
 A speedy power to encounter you, my lord,
 Under the conduct of young Lancaster
 And Westmoreland. This is the news at full. 135

North. For this I shall have time enough to mourn.
 In poison there is physic; and these news,
 Having been well, that would have made me sick,
 Being sick, have in some measure made me well:
 And as the wretch, whose fever-weaken'd joints, 140
 Like strengthless hinges, buckle under life,
 Impatient of his fit, breaks like a fire
 Out of his keeper's arms, even so my limbs,
 Weaken'd with grief, being now enraged with grief,
 Are thrice themselves. Hence, therefore, thou nice crutch!
 A scaly gauntlet now with joints of steel 146

123 *fled*] *fly* Dyce, ed. 2 (S. Walker conj.). *flew* Vaughan conj.

125 *that*] *the* Hammer.

126 *Too*] Ff. *So* Q.

127 *well-labouring*] Hyphenated in Ff.

130 *backs*] *back* F₃F₄.

137 *these*] Q. *this* Ff.

138 *Having...have*] *That would, had I been well, have* Pope.

139 *have*] *hath* F₃F₄.

140 *fever-weaken'd*] *feuer-weakned* Q.

Feaver-weakned F₁F₂F₃. *Feaver-weakened* F₄.

141 *buckle*] *knuckle* Bailey conj.

life] *him* or *use* Vaughan conj. *limb* Herr conj.

144 *Weaken'd with grief*] *Weaken'd with age* Malone conj. *Weaken'd with pain* Rann (Malone conj.).

Weaken'd] Pope. *Weaken'd* F₁F₂.

Weaken'd F₃F₄. *Weakened* Q.

145 [throwing it from him. Capell.

Must glove this hand: and hence, thou sickly quouif!
 Thou art a guard too wanton for the head
 Which princes, flesh'd with conquest, aim to hit.
 Now bind my brows with iron; and approach 150
 The ragged'st hour that time and spite dare bring
 To frown upon the enraged Northumberland!
 Let heaven kiss earth! now let not Nature's hand
 Keep the wild flood confined! let order die!
 And let this world no longer be a stage 155
 To feed contention in a lingering act;
 But let one spirit of the first-born Cain
 Reign in all bosoms, that, each heart being set
 On bloody courses, the rude scene may end,
 And darkness be the burier of the dead! 160

Tra. This strained passion doth you wrong, my lord.

L. Bard. Sweet earl, divorce not wisdom from your honour.

Mor. The lives of all your loving complices
 Lean on your health; the which, if you give o'er
 To stormy passion, must perforce decay. 165
 You cast the event of war, my noble lord,
 And summ'd the account of chance, before you said
 'Let us make head.' It was your presumise,
 That, in the dole of blows, your son might drop:
 You knew he walk'd o'er perils, on an edge, 170

147 *this*] *his* F₃F₄.

149 *flesh'd*] *flush'd* Capell.

151 *ragged'st*] *rugged'st* Theobald.

153 *now*] *nor* Vaughan conj.

155 *this world*] Q. *the world* Ff.

156 *feed*] *see* Vaughan conj. *breed* Herr conj.

157 *one*] *the* Gould conj.

161—163 *Tra. This...Mor. The lives*
L. Bard. This...lord. Mor. Sweet...
honour. The lives Daniel conj.

161 *Tra. This...my lord.*] Capell. Umfr.
This...my lord. Q. Omitted in Ff.
 Pope gives this and the next line
 to Bardolph.

164 *Lean*] *Leane* Q.
your] *you* Q.

166—179 *You cast...to be?*] Omitted in
 Q.

170, 171 *edge, More*] Steevens, 1793
 (Capell's Errata). *edge More* Ff.

More likely to fall in than to get o'er;
 You were advised his flesh was capable
 Of wounds and scars, and that his forward spirit
 Would lift him where most trade of danger ranged:
 Yet did you say 'Go forth;' and none of this, 175
 Though strongly apprehended, could restrain
 The stiff-borne action: what hath then befallen,
 Or what hath this bold enterprise brought forth,
 More than that being which was like to be?

L. Bard. We all that are engaged to this loss 180
 Knew that we ventured on such dangerous seas
 That if we wrought out life 'twas ten to one;
 And yet we ventured, for the gain proposed
 Choked the respect of likely peril fear'd;
 And since we are o'erset, venture again. 185
 Come, we will all put forth, body and goods.

Mor. 'Tis more than time: and, my most noble lord,
 I hear for certain, and do speak the truth,
 The gentle Archbishop of York is up
 With well-appointed powers: he is a man 190
 Who with a double surety binds his followers.
 My lord your son had only but the corpse,
 But shadows and the shows of men, to fight;
 For that same word, rebellion, did divide
 The action of their bodies from their souls; 195
 And they did fight with queasiness, constrain'd,
 As men drink potions, that their weapons only
 Seem'd on our side; but, for their spirits and souls,

178 *brought*] F₂F₃F₄. *bring* F₁.

182 *'twas*] *twas* Q. *was* Ff.

183 *ventured...proposed*] Capell. *ventur'd...propos'd*, Q. *ventur'd...propos'd*, Ff.

186 *forth,*] *forth*; Ff. *forth* Q.

188 *do speak the truth*] *dare speak for*

truth Lettsom conj.

do] Ff. *dare* Q.

truth,] *truth*: Ff. *truth*. Q.

189—209 *The gentle.....follow him.*] Omitted in Q.

192 *corpse*] *Corpes* F₁F₂. *Corps* F₃F₄. *corpse'* Dyce.

This word, rebellion, it had froze them up,
 As fish are in a pond. But now the bishop 200
 Turns insurrection to religion:
 Supposed sincere and holy in his thoughts,
 He's followed both with body and with mind;
 And doth enlarge his rising with the blood
 Of fair King Richard, scraped from Pomfret stones; 205
 Derives from heaven his quarrel and his cause;
 Tells them he doth bestride a bleeding land,
 Gasping for life under great Bolingbroke;
 And more and less do flock to follow him.

North. I knew of this before; but, to speak truth,
 This present grief had wiped it from my mind. 211
 Go in with me; and counsel every man
 The aptest way for safety and revenge:
 Get posts and letters, and make friends with speed:
 Never so few, and never yet more need. [*Exeunt.* 215]

SCENE II. *London. A street.*

Enter FALSTAFF, with his Page bearing his sword and buckler.

Fal. Sirrah, you giant, what says the doctor to my water?

Page. He said, sir, the water itself was a good healthy water; but, for the party that owed it, he might have moe diseases than he knew for. 5

Fal. Men of all sorts take a pride to gird at me: the

199 *it*] om. Vaughan conj.

200 *bishop*] *archbishop* Collier, ed. 2
 (Collier MS.).

204 *enlarge*] *enlard* Warburton conj.
emblaze Vaughan conj. *enforce*
 Herr conj.

205 *fair*] *fall'n* Gould conj.

215 *and never*] Q. *nor neuer* Ff.

SCENE II.] Steevens. *Scena Tertia.*

Ff. SCENE IV. Pope.

London. A street.] A Street in
 London. Pope. London. Street
 before the Court. Capell.

Enter Falstaff, with.....] Enter Sir
 Iohn alone, with... Q. Enter Fal-
 staffe, and Page. Ff.

3 *healthy*] *healing* Rowe.

4 *owed*] *own'd* F₄.

moe] Q. *more* Ff.

5 *for*] *cure* for Capell.

brain of this foolish-compounded clay, man, is not able to invent any thing that tends to laughter, more than I invent or is invented on me: I am not only witty in myself, but the cause that wit is in other men. I do here walk before thee like a sow that hath overwhelmed all her litter but one. If the prince put thee into my service for any other reason than to set me off, why then I have no judgement. Thou whoreson mandrake, thou art fitter to be worn in my cap than to wait at my heels. I was never manned with an agate till now: but I will inset you neither in gold nor silver, but in vile apparel, and send you back again to your master, for a jewel,—the juvenal, the prince your master, whose chin is not yet fledged. I will sooner have a beard grow in the palm of my hand than he shall get one on his cheek; and yet he will not stick to say his face is a face-royal: God may finish it when he will, 'tis not a hair amiss yet: he may keep it still at a face-royal, for a barber shall never earn sixpence out of it; and yet he'll be crowing as if he had writ man ever since his father was a bachelor. He may keep his own grace, but he's almost out of mine,

7 *foolish-compounded clay, man*] *foolish-compounded-clay, man* Pope.
foolish compounded clay-man QFf.

8 *invent*] *vent* Reed (1803).

tends] Ff. *intends* Q.

than] *than that* Vaughan conj. (reading *intends*).

11 *overwhelmed*] *overwhelmd* Q. *o'rewhelm'd* Ff.

14, 33 *whoreson*] *horseson* Q. *horson* Ff.

15 *manned*] *maim'd* F₃F₄.

16 *agate*] Johnson. *agot* QFf. *aglet* Hanmer.

inset] *in-set* Q. *sette* F₁. *set* F₂F₃F₄.
e'en set Anon. conj.

17 *vile*] QF₄. *vilde* F₁F₂F₃.

17, 18 *to your master, for a jewel,—the juvenal*] *for a jewel to your master*

the juvenal;—Nicholson conj.

18 *jewel,—the*] *iewell, the* Q. *Iewell. The* Ff.

juvenal] *juvenil* Rowe (ed. 2).

19 *fledged.*] *fledg'd*, Ff. *fledge*, Q.

20 *on*] Ff. off Q. of Collier conj. *hair off* Vaughan conj.

21 *and*] & Q. om. Ff.

22 *God*] Q. *Heaven* Ff.

finish] *furnish* Vaughan conj.

he will] *it will* Pope.

'tis] *tis* Q. *it is* Ff.

22, 23 *amiss yet: he*] *amiss. Yet he* Vaughan conj.

23 *still at*] *styled* Vaughan conj.

at] QF₁. *as* F₂F₃F₄.

24 *he'll*] *hee* Q. *he will* Ff.

26 *he's*] *hees* Q. *he is* Ff.

I can assure him. What said Master Dombledon about the satin for my short cloak and my slops?

Page. He said, sir, you should procure him better assurance than Bardolph: he would not take his band and yours; he liked not the security. 31

Fal. Let him be damned, like the glutton! pray God his tongue be hotter! A whoreson Achitophel! a rascally yea-forsooth knave! to bear a gentleman in hand, and then stand upon security! The whoreson smooth-pates do now wear nothing but high shoes, and bunches of keys at their girdles; and if a man is through with them in honest taking up, then they must stand upon security. I had as lief they would put ratsbane in my mouth as offer to stop it with security. I looked a' should have sent me two and twenty yards of satin, as I am a true knight, and he sends me security. Well, he may sleep in security; for he hath the horn of abundance, and the lightness of his wife shines through it: and yet cannot he see, though he have his own lantern to light him. Where's Bardolph? 45

Page. He's gone into Smithfield to buy your worship a horse.

Fal. I bought him in Paul's, and he'll buy me a horse in Smithfield: an I could get me but a wife in the stews, I were manned, horsed, and wived. 50

27 *Master Dombledon*] *M. Dombledon*
Ff. *master Dommelton* Q. *Master*
Double-done Steevens conj. *Master*
Double-down Mason conj. *Master*
Dumbleton Malone (Steevens conj.).

28 *my short*] *short* F₂.
my slops] Q. *slops* Ff.

30 *band*] Q. *bond* Ff.

32 *pray God*] Q. *may* Ff.

33 *Achitophel*] *Architophel* F₂.

33, 34 *rascally yea-forsooth knave*] Hy-
phenated in Ff.

33 *rascally*] *rascall*: Q.

35 *whoreson*] *horson* QFf.

smooth-pates] Ff. *smoothy-pates* Q.

37 *through*] *thorough* Pope.

39 *lief*] *live* Q.

40 *a'*] *a* Q. *hee* or *he* Ff.

41 *a true*] Q. *true* Ff.

45 *lanthorn*] *lantern* Steevens (1793).

Where's Bardolph?] Put by Q in line

44, after *through it*.

46 *into*] Ff. *in* Q.

49 *an*] Malone. *and* Q. *if* Ff.

but] Q. om. Ff.

Enter the LORD CHIEF JUSTICE and Servant.

Page. Sir, here comes the nobleman that committed the prince for striking him about Bardolph.

Fal. Wait close; I will not see him.

Ch. Just. What's he that goes there?

Serv. Falstaff, an't please your lordship. 55

Ch. Just. He that was in question for the robbery?

Serv. He, my lord: but he hath since done good service at Shrewsbury; and, as I hear, is now going with some charge to the Lord John of Lancaster.

Ch. Just. What, to York? Call him back again. 60

Serv. Sir John Falstaff!

Fal. Boy, tell him I am deaf.

Page. You must speak louder; my master is deaf.

Ch. Just. I am sure he is, to the hearing of any thing good. Go, pluck him by the elbow; I must speak with him. 66

Serv. Sir John!

Fal. What! a young knave, and begging! Is there not wars? is there not employment? doth not the king lack subjects? do not the rebels need soldiers? Though it be a shame to be on any side but one, it is worse shame to beg than to be on the worst side, were it worse than the name of rebellion can tell how to make it.

Serv. You mistake me, sir. 74

Fal. Why, sir, did I say you were an honest man?

51 SCENE V. Pope.

Enter the Lord.....] Enter Chiefe
Iustice, and Servant. Ff. Enter
Lord chiefe Iustice. Q. Enter.....
servants. Rowe (ed. 2). Enter...his
Gentleman following. Capell.

53 [going. Capell.

55 an't] Hanmer. and't Qff.

68 begging] Q. beg Ff.

Is] Are Rowe.

69 king] QF₄. K. F₁F₂F₃.

70 need] Q. want Ff.

75 sir,...man?] sir,...man, Q. sir?...
man? Ff.

setting my knighthood and my soldiership aside, I had lied in my throat, if I had said so. 77

Serv. I pray you, sir, then set your knighthood and your soldiership aside; and give me leave to tell you, you lie in your throat, if you say I am any other than an honest man. 81

Fal. I give thee leave to tell me so! I lay aside that which grows to me! If thou gettest any leave of me, hang me; if thou takest leave, thou wert better be hanged. You hunt counter: hence! avaunt! 85

Serv. Sir, my lord would speak with you.

Ch. Just. Sir John Falstaff, a word with you.

Fal. My good lord! God give your lordship good time of day. I am glad to see your lordship abroad: I heard say your lordship was sick: I hope your lordship goes abroad by advice. Your lordship, though not clean past your youth, hath yet some smack of age in you, some relish of the saltiness of time; and I most humbly beseech your lordship to have a reverend care of your health.

Ch. Just. Sir John, I sent for you before your expedition to Shrewsbury. 96

Fal. An't please your lordship, I hear his majesty is returned with some discomfort from Wales.

Ch. Just. I talk not of his majesty: you would not come when I sent for you. 100

Fal. And I hear, moreover, his highness is fallen into this same whoreson apoplexy.

77 *I had*] *had* F₂.

80 *lie*] *do lie* Capell.

85 *hunt counter*:] *hunt coüter*, Q. *Hunt-counter*, Ff.

88 *God*] Q. om. Ff. *I* Capell.

89 *of day*] Q. *of the day* Ff.

92 *hath*] Ff. *have* Q.

age] Ff. *an ague* Q. *antique* Anon.

conj. *a gout* Vaughan conj.

93 *time*] Ff. *time in you* Q.

95 *for you*] QF₂F₃. *you* F₁. *for your* F₄.

97 *An't*] Capell. *Andt* Q. *If it* Ff.

98 *discomfort*] *discomfit* Capell conj.

100 *you*.] Q. *you?* Ff.

102 *whoreson*] *whorson* Ff. *horson* Q.

Ch. Just. Well, God mend him! I pray you, let me speak with you. 104

Fal. This apoplexy is, as I take it, a kind of lethargy, an't please your lordship; a kind of sleeping in the blood, a whoreson tingling.

Ch. Just. What tell you me of it? be it as it is.

Fal. It hath it original from much grief, from study and perturbation of the brain: I have read the cause of his effects in Galen: it is a kind of deafness. 111

Ch. Just. I think you are fallen into the disease; for you hear not what I say to you.

Fal. Very well, my lord, very well: rather, an't please you, it is the disease of not listening, the malady of not marking, that I am troubled withal. 116

Ch. Just. To punish you by the heels would amend the attention of your ears; and I care not if I do become your physician.

Fal. I am as poor as Job, my lord, but not so patient: your lordship may minister the potion of imprisonment to me in respect of poverty; but how I should be your patient to follow your prescriptions, the wise may make some dram of a scruple, or indeed a scruple itself. 124

Ch. Just. I sent for you, when there were matters against you for your life, to come speak with me.

Fal. As I was then advised by my learned counsel in the laws of this land-service, I did not come.

103 *God*] Q. *heaven* Ff.

pray you] Q. *pray* Ff.

105 *is, as I take it,*] *as I take it?* is Q.

106 *an't please your lordship*] Pope.

and't please your lordship Q.

Omitted in Ff.

kind of] Q. om. Ff.

in] Q. of Ff.

107 *whoreson*] *horson* QFf.

108 *it?*] Ff. *it*, Q.

109 *it*] QF₁F₂. *its* F₃F₄.

111 *his effects*] *its effects* F₄. *it* Pope.

114 *Fal.*] Ff. Old. Q. See note (III).

an't] Ff. *and't* Q.

118 *attention*] *inattention* Capell.

do become] Q. *be* Ff.

126 *come speak*] QF₁. *speak* F₂F₃F₄.

127 *learned counsel*] *counsel learned* Pope.

Ch. Just. Well, the truth is, Sir John, you live in great infamy. 130

Fal. He that buckles him in my belt cannot live in less.

Ch. Just. Your means are very slender, and your waste is great.

Fal. I would it were otherwise; I would my means were greater, and my waist slenderer. 135

Ch. Just. You have misled the youthful prince.

Fal. The young prince hath misled me: I am the fellow with the great belly, and he my dog.

Ch. Just. Well, I am loath to gall a new-healed wound: your day's service at Shrewsbury hath a little gilded over your night's exploit on Gadshill: you may thank the unquiet time for your quiet o'er-posting that action. 142

Fal. My lord?

Ch. Just. But since all is well, keep it so: wake not a sleeping wolf. 145

Fal. To wake a wolf is as bad as to smell a fox.

Ch. Just. What! you are as a candle, the better part burnt out.

Fal. A wassail candle, my lord, all tallow: if I did say of wax, my growth would approve the truth. 150

Ch. Just. There is not a white hair on your face but should have his effect of gravity.

Fal. His effect of gravy, gravy, gravy.

Ch. Just. You follow the young prince up and down, like his ill angel. 155

131 *him*] Ff. *himselfe* Q.

132 *are*] Q. *is* Ff.

133 *is great*] Q. *great* Ff.

135 *greater...slenderer*] *great...slender* Vaughan conj.

waist] Steevens. *waste* QFf.

slenderer] Ff. *slender* Q.

137 *young*] *youthful* Capell.

143 *My lord?*] Ff. *My lord.* Q. *My lord*— Singer (ed. 2).

146 *to smell*] Ff. *smell* Q.

149 *if*] *but if* Pope.

151 *on*] *in* Q.

155 *ill*] Q. *euill* Ff.

Fal. Not so, my lord; your ill angel is light; but I hope he that looks upon me will take me without weighing: and yet, in some respects, I grant, I cannot go: I cannot tell. Virtue is of so little regard in these costermonger times that true valour is turned bear-herd: pregnancy is made a tapster, and hath his quick wit wasted in giving reckonings: all the other gifts appertinent to man, as the malice of this age shapes them, are not worth a gooseberry. You that are old consider not the capacities of us that are young; you do measure the heat of our livers with the bitterness of your galls: and we that are in the vaward of our youth, I must confess, are wags too. 167

Ch. Just. Do you set down your name in the scroll of youth, that are written down old with all the characters of age? Have you not a moist eye? a dry hand? a yellow cheek? a white beard? a decreasing leg? an increasing belly? is not your voice broken? your wind short? your chin double? your wit single? and every part about you blasted with antiquity? and will you yet call yourself young? Fie, fie, fie, Sir John! 175

Fal. My lord, I was born about three of the clock in the afternoon, with a white head and something a round belly. For my voice, I have lost it with halloing and singing of

156 *ill*] om. Warburton.

157, 158 *without weighing*] *without, weighing* F₁F₂.

158, 159 *go: I...tell.*] Ff. *go. I...tell*, Q.

159, 160 *costermonger times*] Capell. *costor-mongers times* Q. *Costor-mongers* F₁F₂. *costermongers dayes* F₃F₄ (*days* F₄). *Costormonger days* Collier MS.

160 *bear-herd*] F₄. *Berod* Q. *Beare-heard* F₁F₂. *Bear-heard* F₂.

161 *hath his*] Ff. *his* Q.

163 *this*] Ff. *his* Q.

them, are] *the one* Q.

165 *do*] om. Ff.

166 *vaward*] *rearguard* or *wane-ward* Theobald conj.

172, 173 *your chin double?*] Q. Omitted in Ff.

174 *yet*] Q. om. Ff.

176, 177 *about...afternoon*] Q. Omitted in Ff. *about three of the afternoon* Collier MS.

177 *something*] *something of* Collier MS.

178 *halloing*] *hallowing* QF₁F₂. *hollowing* F₃F₄.

anthems. To approve my youth further, I will not: the truth is, I am only old in judgement and understanding; and he that will caper with me for a thousand marks, let him lend me the money, and have at him. For the box of the ear that the prince gave you, he gave it like a rude prince, and you took it like a sensible lord. I have checked him for it, and the young lion repents; marry, not in ashes and sackcloth, but in new silk and old sack. 186

Ch. Just. Well, God send the prince a better companion!

Fal. God send the companion a better prince! I cannot rid my hands of him. 190

Ch. Just. Well, the king hath severed you and Prince Harry: I hear you are going with Lord John of Lancaster against the Archbishop and the Earl of Northumberland.

Fal. Yea; I thank your pretty sweet wit for it. But look you pray, all you that kiss my lady Peace at home, that our armies join not in a hot day; for, by the Lord, I take but two shirts out with me, and I mean not to sweat extraordinarily: if it be a hot day, and I brandish any thing but a bottle, I would I might never spit white again. There is not a dangerous action can peep out his head, but I am thrust upon it: well, I cannot last ever: but it was always yet the trick of our English nation, if they have a

179 *further,*] QF₃F₄. *farther*, F₁F₂.
further Vaughan conj.

183 *of the*] Q. *of th'* F₁F₂. *oth'* F₃.
o' th' F₄.
ear] yeere Q.

186 *ashes and*] om. F₃F₄.

187, 189 *God*] Q. *Heaven* Ff.

191, 192 *and Prince Harry*] Omitted
in Q.

194 *Yea*] Q. *Yes* Ff.

196 *by the Lord, I*] Q. *if I* F₁F₂F₃. *I*
F₄.

197 *and*] an S. Walker conj.

198 *and*] & Q. *if* Ff. an Capell.

199 *a bottle,*] *a bottle*. Q. *my bottle*, Ff.
I would] Q. *would* Ff.

spit white again] *spit again* quoted
by Rann.

201 *ever*] *for ever* Keightley (Collier
MS.).

201—207 *but it was...motion.*] Omitted
in Ff.

202 *alway yet*] *always* Pope. *always*
yet Capell.

good thing, to make it too common. If ye will needs say I am an old man, you should give me rest. I would to God my name were not so terrible to the enemy as it is: I were better to be eaten to death with a rust than to be scoured to nothing with perpetual motion. 207

Ch. Just. Well, be honest, be honest; and God bless your expedition!

Fal. Will your lordship lend me a thousand pound to furnish me forth? 211

Ch. Just. Not a penny, not a penny; you are too impatient to bear crosses. Fare you well: commend me to my cousin Westmoreland. [*Exeunt Chief Justice and Servant.*]

Fal. If I do, fillip me with a three-man beetle. A man can no more separate age and covetousness than a' can part young limbs and lechery: but the gout galls the one, and the pox pinches the other; and so both the degrees prevent my curses. Boy!

Page. Sir? 220

Fal. What money is in my purse?

Page. Seven groats and two pence.

Fal. I can get no remedy against this consumption of the purse: borrowing only lingers and lingers it out, but the disease is incurable. Go bear this letter to my Lord of Lancaster; this to the prince; this to the Earl of Westmoreland; and this to old Mistress Ursula, whom I have weekly sworn to marry since I perceived the first white hair on my chin. About it: you know where to find me.

203 *ye*] *you* Hanmer.

206 *a rust*] *rust* Steevens, 1793 (Mason conj.). *the rust* Anon. conj.

208 *God*] *Q. heaven* Ff.

214 [*Exeunt...*] *Exeunt...* Gent. Capell.
Exit. F₂F₃F₄. om. QF₁.

215 *If*] om. F₄.

fillip] *Q. fillop* Ff.

three-man beetle] *three man beetle*
Q. three-man-Beetle Ff.

216 *a'*] *a* *Q. he* Ff.

218 *degrees*] *QFf. diseases* Dyce (Collier MS.). *decrees* Vaughan conj.

219 *curses. Boy*] *curses. Boy?* Ff.
curses, boy. *Q.*

229 *on*] *Ff. of* *Q.*

[*Exit Page.*] A pox of this gout! or, a gout of this pox! for the one or the other plays the rogue with my great toe. 'Tis no matter if I do halt; I have the wars for my colour, and my pension shall seem the more reasonable. A good wit will make use of any thing: I will turn diseases to commodity. [*Exit.* 235]

SCENE III. *York. The ARCHBISHOP'S palace.*

Enter the ARCHBISHOP, the LORDS HASTINGS, MOWBRAY, and BARDOLPH.

Arch. Thus have you heard our cause and known our means;

And, my most noble friends, I pray you all,
Speak plainly your opinions of our hopes:
And first, lord marshal, what say you to it?

Mowb. I well allow the occasion of our arms; 5
But gladly would be better satisfied
How in our means we should advance ourselves
To look with forehead bold and big enough
Upon the power and puissance of the king.

230 [*Exit Page.*] Capell. om. Qff.

231 *the other*] Q. *th' other* Ff.

232 'Tis] *Tis* Q. *It is* Ff.

235 [*Exit.*] Capell. Exeunt. Ff. om. Q.

SCENE III.] Steevens. *Scena Quar-
ta.* Ff. SCENE VI. Pope. om. Q.
York.] Pope.

The Archbishop's palace.] Theobald.

Enter.....] Enter th' Archbishop,
Thomas Mowbray (Earle Marshall)
the Lord Hastings, Fauconbridge,
and Bardolfe. Q. Enter Archbishop,

Hastings, Mowbray, and Lord Bardolfe. Ff.

1 Arch.] Bishop. Q (afterwards Bish.).
cause] Q. *causes* Ff. *plans* Could
conj.

known] *knowne* Q. *kno* F₁. *know*
F₂F₃F₄.

2 *And*] *Now* Pope.

3 *hopes*] *hope* Vaughan conj.

5 Mowb.] Marsh. Q. Mow. F₁F₃F₄.
Mor. F₂.

9 *of the*] *o' th'* S. Walker conj.
king.] *King?* F₄.

Hast. Our present musters grow upon the file 10
 To five and twenty thousand men of choice ;
 And our supplies live largely in the hope
 Of great Northumberland, whose bosom burns
 With an incensed fire of injuries.

L. Bard. The question then, Lord Hastings, standeth
 thus ; 15
 Whether our present five and twenty thousand
 May hold up head without Northumberland ?

Hast. With him, we may.

L. Bard. Yea, marry, there's the point :
 But if without him we be thought too feeble,
 My judgement is, we should not step too far 20
 Till we had his assistance by the hand ;
 For in a theme so bloody-faced as this
 Conjecture, expectation, and surmise
 Of aids incertain should not be admitted.

Arch. 'Tis very true, Lord Bardolph ; for indeed 25
 It was young Hotspur's case at Shrewsbury.

L. Bard. It was, my lord ; who lined himself with hope,
 Eating the air on promise of supply,
 Flattering himself in project of a power
 Much smaller than the smallest of his thoughts : 30
 And so, with great imagination
 Proper to madmen, led his powers to death,
 And winking leap'd into destruction.

Hast. But, by your leave, it never yet did hurt
 To lay down likelihoods and forms of hope. 35

12 *live*] *lie* Dyce, ed. 2 (S. Walker
 conj.).

14 *fire of*] *pile of* or *ire for* Vaughan
 conj.

18 *Yea*] Q. *I* Ff. *Ay* Rowe.

21—24 *Till...admitted.*] Omitted in Q.

24 *incertain*] F₁F₂. *uncertain* F₃F₄.

25 *very*] om. F₃F₄.

28 *on*] Ff. *and* Q. *in* Vaughan conj.

29 *in*] Q. *with* Ff.

project] *prospect* Gould conj.

32 *madmen*] *mad-men* Q. *mad men*
 Ff.

L. Bard. Yes, if this present quality of war,
 Indeed the instant action: a cause on foot,
 Lives so in hope, as in an early spring
 We see the appearing buds; which to prove fruit,
 Hope gives not so much warrant as despair 40
 That frosts will bite them. When we mean to build,
 We first survey the plot, then draw the model;
 And when we see the figure of the house,
 Then must we rate the cost of the erection;
 Which if we find outweighs ability, 45
 What do we then but draw anew the model
 In fewer offices, or at least desist
 To build at all? Much more, in this great work,
 Which is almost to pluck a kingdom down
 And set another up, should we survey 50
 The plot of situation and the model,
 Consent upon a sure foundation,
 Question surveyors, know our own estate,
 How able such a work to undergo,
 To weigh against his opposite; or else 55
 We fortify in paper and in figures,
 Using the names of men instead of men:

36—55 *L. Bard. Yes, if...or else*] Omitted in Q.

36—38 *Yes...Lives*] Ff. See note (iv).

36 *if*] of Bulloch conj.
this] the Herr conj.

36, 37 *quality of war, Indeed*] *policy of war Needed* Gould conj.

37 *Indeed*] *Denied* Herr conj. *Indrued* Perring conj.
instant] *infant* Moberly conj.

47 *or at least*] *at least*, Pope. *or else* Hanmer. *or, at last*, Capell.

51 *of situation*] *the situation* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

and] *draw* Keightley. *and draw* Id. conj.

52 *Consent*] *Consult* Collier MS.

54 After this line Collier (ed. 2), following the MS. corrector, inserts *A careful leader sums what force he brings.*

55 *To weigh*] *How weigh* Capell. *And weigh* Hudson (Staunton conj.).
his] *this* Singer conj.

opposite]; *opposite*: Theobald. *Opposite?* Ff.

56 *We...* Bard. *We...* Q.
in paper] *on paper* Hudson (Collier MS.).

Like one that draws the model of a house
 Beyond his power to build it; who, half through, ,
 Gives o'er and leaves his part-created cost 60
 A naked subject to the weeping clouds,
 And waste for churlish winter's tyranny.

Hast. Grant that our hopes, yet likely of fair birth,
 Should be still-born, and that we now possess'd
 The utmost man of expectation, 65
 I think we are a body strong enough,
 Even as we are, to equal with the king.

L. Bard. What, is the king but five and twenty thousand?

Hast. To us no more; nay, not so much, Lord Bardolph.

For his divisions, as the times do brawl, 70
 Are in three heads: one power against the French,
 And one against Glendower; perforce a third
 Must take up us: so is the unfirm king
 In three divided; and his coffers sound
 With hollow poverty and emptiness. 75

Arch. That he should draw his several strengths together

And come against us in full puissance,
 Need not be dreaded.

Hast. If he should do so,
 He leaves his back unarm'd, the French and Welsh

58 one] on Q.

a house] Ff. an house Q.

59 through] thorough Q.

60 part-created cost] part-erected castle
 Vaughan conj. part-erected, cast
 Herr conj.

cost] house Keightley.

62 for] of Vaughan conj.

64 possess'd] possesse Collier MS.

66 a body] Ff. so, body Q.

67 are, to equal] are co-equal Vaughan
 conj.

71 Are] Ff. And Q.

78 be] Ff. to be Q.

78—80 If he...that.] Printed as prose
 in Q.

79, 80 He leaves...Baying] Ff. French
 and Welch he leaves his back un-

Baying him at the heels: never fear that. 80

L. Bard. Who is it like should lead his forces hither?

Hast. The Duke of Lancaster and Westmoreland;
Against the Welsh, himself and Harry Monmouth:
But who is substituted 'gainst the French,
I have no certain notice.

Arch. Let us on, 85

And publish the occasion of our arms.

The commonwealth is sick of their own choice;

Their over-greedy love hath surfeited:

An habitation giddy and unsure

Hath he that buildeth on the vulgar heart. 90

O thou fond many, with what loud applause

Didst thou beat heaven with blessing Bolingbroke,

Before he was what thou wouldst have him be!

And being now trimm'd in thine own desires,

Thou, beastly feeder, art so full of him, 95

That thou provokest thyself to cast him up.

So, so, thou common dog, didst thou disgorge

Thy glutton bosom of the royal Richard;

And now thou wouldst eat thy dead vomit up, 99

And howl'st to find it. What trust is in these times?

They that, when Richard lived, would have him die,

Are now become enamour'd on his grave:

Thou, that threw'st dust upon his goodly head

When through proud London he came sighing on

After the admired heels of Bolingbroke, 105

*armed, they baying Q. To French
and Welsh he leaves his back un-
arm'd, They baying Capell.*

80 heels] heel F₄.

84 'gainst] Ff. against Q.

85—108 Arch. *Let us...worst.*] Omitted
in Q.

87, 88 *their...Their*] *her...Her* Capell.

91 *many*] *meyny* (from *mesnie*) Douce

conj.

94 *being now*] *now being* Pope.

trimm'd in] F₁. *trimm'd up in* F₂F₃

F₄. *trimm'd out in* Seymour conj.

Cramm'd with Vaughan conj.

98 *glutton bosom*] Hyphened in Ff.

101, 102 *They...would...Are*] *Thou...*

would'st...Art Keightley conj.

Criest now 'O earth, yield us that king again,
And take thou this!' O thoughts of men accursed!
Past and to come seems best; things present, worst.

Mowb. Shall we go draw our numbers, and set on?

Hast. We are time's subjects, and time bids be gone.

[*Exeunt.*]

ACT II.

SCENE I. *London. A street.*

Enter Hostess, FANG and his Boy with her, and SNARE following.

Host. Master Fang, have you entered the action?

Fang. It is entered.

Host. Where's your yeoman? Is't a lusty yeoman?
will a' stand to't?

Fang. Sirrah, where's Snare? 5

Host. O Lord, ay! good Master Snare.

Snare. Here, here.

Fang. Snare, we must arrest Sir John Falstaff.

Host. Yea, good Master Snare; I have entered him
and all. 10

106 *yield*] give Steevens.

108 *Past...worst.*] Printed in italics in
Ff.

seems] *seem* Pope.

109 *Mowb.*] Bish. Q.

110 [*Exeunt.*] ex. Q.

London.] Pope.

A street.] Theobald.

Enter...] Capell. Enter Hostesse
of the Tauerne, and an Officer or
two. Q. Enter Hostesse, with two
Officers, Fang, and Snare. Ff.

1 *Master*] Q. Mr. Ff.

action] Qff. *exion* Dyce (ed. 2).

2 *Fang.*] Ff. *Phang.* Q (and through-
out the scene).

3 *Is 't*] *ist* Q. *Is it* Ff. *Is he* Pope.
lusty] *lustly* F₂.

4 *a'*] *a* Q. *he* Ff.

to 't] *too 't* Q. *to it* Ff.

6 *O Lord...Master Snare.*] *O Lord I...*
Snare. Q. *I, I, good M. Snare.* Ff
(Mr. F₄).

ay! good] *ay, good!* Capell.

9 *Yea*] Q. *I* Ff. *Ay* Rowe.

Snare. It may chance cost some of us our lives, for he will stab.

Host. Alas the day! take heed of him; he stabbed me in mine own house, and that most beastly: in good faith, he cares not what mischief he does, if his weapon be out: he will foin like any devil; he will spare neither man, woman, nor child.

17

Fang. If I can close with him, I care not for his thrust.

Host. No, nor I neither: I'll be at your elbow.

Fang. An I but fist him once; an a' come but within my vice,—

21

Host. I am undone by his going; I warrant you, he's an infinitive thing upon my score. Good Master Fang, hold him sure: good Master Snare, let him not 'scape. A' comes continuantly to Pie-corner—saving your manhoods—to buy a saddle; and he is indited to dinner to the Lubber's-head in Lumbert street, to Master Smooth's the silkman: I pray ye, since my exion is entered and my case so openly known to the world, let him be brought in to his answer. A hundred mark is a long one for a poor lone woman to bear: and I have borne, and borne, and borne; and have been fubbed off, and fubbed off, and

11 *for*] om. Ff.

14 *and that.....faith,*] Steevens. *and that most beastly in good faith:* Malone. *most beastly in good faith,* Q. *and that most beastly:* Ff.

15 *he cares*] *a' cares* Steevens (1793). *does*] Q. *doth* Ff.

20 *An I*] Capell. *And I* Q. *If I* Ff. *an a'*] Malone. *and a* Q. *if he* Ff. *an he* Capell.

21 *vice,—*] *vice*;— Capell. *vice.* Ff. *view.* Q.

22 *by*] Q. *with* Ff.

you] Q. om. Ff.

he's] *hees* Q. *he is* Ff.

24 *A'*] *a* Q. *he* Ff.

25 *continuantly*] Ff. *continually* Q.

26 *he is*] *he's* Capell.

indited] *invited* F₃F₄.

27 *Lubber's*] *Lubbers* Q. *Lubbars* Ff.

Lumbert] Q. *Lombard* Ff.

28 *exion*] *action* F₃F₄.

30 *A hundred*] Q. *A 100.* Ff.

one] *Lone* (=loan) Theobald. *ow's* Jackson conj. *score* Collier, ed. 2 (Collier MS.). *ow'n* Grant White. *oni* or *ony* or *onè* Nicholson conj.

32 *been*] Rowe (ed. 2). *bin* QFf. *and fubbed off*] Twice in Q; once in Ff.

fubbed off, from this day to that day, that it is a shame to be thought on. There is no honesty in such dealing; unless a woman should be made an ass and a beast, to bear every knave's wrong. Yonder he comes; and that arrant malmsey-nose knave, Bardolph, with him. Do your offices, do your offices: Master Fang and Master Snare, do me, do me, do me your offices. 39

Enter FALSTAFF, Page, and BARDOLPH.

Fal. How now! whose mare's dead? what's the matter?

Fang. Sir John, I arrest you at the suit of Mistress Quickly.

Fal. Away, varlets! Draw, Bardolph: cut me off the villain's head: throw the quean in the channel. 45

Host. Throw me in the channel! I'll throw thee in the channel. Wilt thou? wilt thou? thou bastardly rogue! Murder, murder! Ah, thou honey-suckle villain! wilt thou kill God's officers and the king's? Ah, thou honey-seed rogue! thou art a honey-seed, a man-queller, and a woman-queller. 51

Fal. Keep them off, Bardolph.

Fang. A rescue! a rescue!

Host. Good people, bring a rescue or two. Thou wo't,

37 *knave,*] om. Ff.

39 [Officers, and Hostess, make up to him. Capell.

40 Enter...] Enter Sir Iohn, and Bardolfe, and the boy. Q. Enter Falstaffe and Bardolfe. Ff (after *wrong*, line 36).

42 *Sir John*] om. Q.

42, 43 *Mistress Quickly*] *mistris, quickly* Q.

45, 46 *channel...channel*] *kennel...kennel* Rowe (ed. 2).

45 [draw, and a Scuffle ensues. Capell.

46, 47 *thee in the channel*] Q. *thee there* Ff. *thee in the kennel* Pope.

47 *bastardly*] *dastardly* Anon. conj.

48, 49 *Ah...Ah,*] *a...a* Q. *O...O* Ff.

54 *rescue or two.*] *reskew or two.* Q. *rescu.* F₁F₂. *rescue.* F₃F₄.

54, 55 *Thou wo't, wo't thou? thou wo't, wo't ta?* *thou wot, wot thou, thou wot, wot ta,* Q. *Thou wilt not? thou wilt not?* Ff.

wo't thou? thou wo't, wo't ta? do, do, thou rogue! do,
thou hemp-seed! 56

Page. Away, you scullion! you rampallian! you fustilarian! I'll tickle your catastrophe.

Enter the LORD CHIEF JUSTICE, and his men.

Ch. Just. What is the matter? keep the peace here, ho!

Host. Good my lord, be good to me. I beseech you,
stand to me. 61

Ch. Just. How now, Sir John! what are you brawling
here?

Doth this become your place, your time and business?
You should have been well on your way to York.
Stand from him, fellow: wherefore hang'st upon him? 65

Host. O my most worshipful lord, an't please your
grace, I am a poor widow of Eastcheap, and he is arrested
at my suit.

Ch. Just. For what sum?

Host. It is more than for some, my lord; it is for all,
all I have. He hath eaten me out of house and home;
he hath put all my substance into that fat belly of his:
but I will have some of it out again, or I will ride thee
o' nights like the mare.

Fal. I think I am as like to ride the mare, if I have
any vantage of ground to get up. 76

55 *ta?* thou? Capell.

do, do, thou] om. Pope.

57 *Page.*] F₁. *Pag.* F₂ and Capell.

Boy. Q. Fal. F₃F₄.

57, 58 *fustilarian*] Q. *fustillirian* F₁

F₂. *fustilirian* F₃F₄.

58 *tickle*] Q. *tucke* F₁F₂. *tuck* F₃F₄.

[trying to take her off. Capell.

Enter.....and his men.] Q. *Enter.*

Ch. Iustice. Ff.

59 SCENE II. Pope.

What is] *What's* Ff.

[Scuffle ceases. Capell.

62 *what are*] Qff. *what, are* Pope.

62—65 *How now,...upon him?*] Printed
as prose by Rowe.

64 *been*] *bin* Q.

65 *hang'st upon*] Ff. *hang'st thou vpon*
Q. *hang'st thou on* Pope.

66 *an't*] Pope. *and 't* Qff.

70, 71 *for all, all I have.*] *for all: all*
I haue, Ff. *for al I haue,* Q.

71 *home;*] F₁. *home,* Q. *home?* F₂F₃F₄.

Ch. Just. How comes this, Sir John? Fie! what man of good temper would endure this tempest of exclamation? Are you not ashamed to enforce a poor widow to so rough a course to come by her own? 80

Fal. What is the gross sum that I owe thee?

Host. Marry, if thou wert an honest man, thyself and the money too. Thou didst swear to me upon a parcel-gilt goblet, sitting in my Dolphin-chamber, at the round table, by a sea-coal fire, upon Wednesday in Wheeson week, when the prince broke thy head for liking his father to a singing-man of Windsor, thou didst swear to me then, as I was washing thy wound, to marry me and make me my lady thy wife. Canst thou deny it? Did not goodwife Keech, the butcher's wife, come in then and call me gossip Quickly? coming in to borrow a mess of vinegar; telling us she had a good dish of prawns; whereby thou didst desire to eat some; whereby I told thee they were ill for a green wound? And didst thou not, when she was gone down stairs, desire me to be no more so familiarity with such poor people; saying that ere long they should call me madam? And didst thou not kiss me and bid me fetch thee thirty shillings? I put thee now to thy book-oath: deny it, if thou canst. 99

Fal. My lord, this is a poor mad soul; and she says up and down the town that her eldest son is like you: she hath been in good case, and the truth is, poverty hath distracted her. But for these foolish officers, I beseech you I may have redress against them. 104

77 *Fie!*] om. Q.

what man] Q. *what a man* Ff.

83 *upon*] on Rowe (ed. 2).

85 *upon*] Q. on Ff.

Wheeson] Q. *Whitson* Ff.

86 *liking his father*] Q. *lik'ning him*

Ff.

94 *thou not*] Q. *not thou* Ff.

96 *so familiarity*] Q. *familiar* Ff.

98 *thirty shillings?*] QF₃F₄. 30s? F₁

F₂.

99 *canst.*] Q. *canst?* Ff.

100 *mad*] Ff. *made* Q.

Ch. Just. Sir John, Sir John, I am well acquainted with your manner of wrenching the true cause the false way. It is not a confident brow, nor the throng of words that come with such more than impudent sauciness from you, can thrust me from a level consideration: you have, as it appears to me, practised upon the easy-yielding spirit of this woman, and made her serve your uses both in purse and in person. 112

Host. Yea, in truth, my lord.

Ch. Just. Pray thee, peace. Pay her the debt you owe her, and unpay the villany you have done her: the one you may do with sterling money, and the other with current repentance. 117

Fal. My lord, I will not undergo this sneap without reply. You call honourable boldness impudent sauciness: if a man will make courtesy and say nothing, he is virtuous: no, my lord, my humble duty remembered, I will not be your suitor. I say to you, I do desire deliverance from these officers, being upon hasty employment in the king's affairs. 124

Ch. Just. You speak as having power to do wrong: but answer in the effect of your reputation, and satisfy the poor woman.

Fal. Come hither, hostess.

109—112 *you have.....person.] Q. I know you ha' practis'd upon the easie-yeelding spirit of this woman.*
Ff.

112 *and in] and Steevens.*

113 *Yea, in truth] Q. Yes in troth*
Ff. *Yea, in troth Steevens (1793).*

114 *Pray thee] Q. Prethee Ff.*

115 *done her] Ff. done with her Q.*

116 *sterling money] Hyphened in F₄.*

120 *if] I F₂.*

make] om. Ff.

121 *my humble] Q. your humble Ff.*

122 *do desire] Q. desire Ff.*

123 *hasty] hastily F₂.*

126 *effect] respect Vaughan conj.*

of] om. F₄.

128 [*Aside. Pope. taking her aside.*
Capell.

Enter GOWER.

Ch. Just. Now, Master Gower, what news?

Gow. The king, my lord, and Harry Prince of Wales
Are near at hand: the rest the paper tells. 131

Fal. As I am a gentleman.

Host. Faith, you said so before.

Fal. As I am a gentleman. Come, no more words
of it. 135

Host. By this heavenly ground I tread on, I must be
fain to pawn both my plate and the tapestry of my
dining-chambers.

Fal. Glasses, glasses, is the only drinking: and for thy
walls, a pretty slight drollery, or the story of the Prodigal,
or the German hunting in water-work, is worth a thousand
of these bed-hangings and these fly-bitten tapestries. Let
it be ten pound, if thou canst. Come, an 'twere not for
thy humours, there's not a better wench in England. Go,
wash thy face, and draw the action. Come, thou must
not be in this humour with me; dost not know me?
come, come, I know thou wast set on to this. 147

Host. Pray thee, Sir John, let it be but twenty nobles:
i' faith, I am loath to pawn my plate, so God save me, la!

129 SCENE III. Pope.

Enter Gower.] Enter M. Gower. Ff.

enter a messenger. Q (after line 129).

Now,] om. Pope (ed. 2).

130 *Harry] Q. Henrie F₁. Henry F₂
F₃F₄.*

131 *the paper] this paper Collier MS.
[delivering a Packet. Capell. C. J.
reads. Collier, ed. 2 (Collier MS.).*

133 *Faith] Q. Nay Ff.*

141 *German] F₄. Iarman Q. Germane
F₁F₂F₃.*

142 *bed-hangings] Ff. bed-hangers Q.
dead-hangings Warburton.*

*tapestries] Tapistries Ff. tapestrie
Q.*

143 *ten pound] Ff. x.l Q.*

*an 'twere] and twere Q. if it were
Ff. an it were Steevens (1793).*

144 *there's] theres Q. there is Ff.*

145 *draw] 'draw Steevens (1793).*

the action] Q. thy action Ff.

146, 147 *dost not know me? come,] Omit-
ted in Ff.*

148 *Pray thee] Q. Prethee Ff.*

149 *i' faith] om. Ff.*

am] om. F₁.

*so...la!] so God save me law. Q. in
good earnest la. Ff.*

Fal. Let it alone; I'll make other shift: you'll be a fool still. 151

Host. Well, you shall have it, though I pawn my gown. I hope you'll come to supper. You'll pay me all together?

Fal. Will I live? [*To Bardolph*] Go, with her, with her; hook on, hook on. 156

Host. Will you have Doll Tearsheet meet you at supper?

Fal. No more words; let's have her.

[*Exeunt Hostess, Bardolph, Officers, and Boy.*]

Ch. Just. I have heard better news. 160

Fal. What's the news, my lord?

Ch. Just. Where lay the king last night?

Gow. At Basingstoke, my lord.

Fal. I hope, my lord, all's well: what is the news, my lord? 165

Ch. Just. Come all his forces back?

Gow. No; fifteen hundred foot, five hundred horse, Are march'd up to my Lord of Lancaster, Against Northumberland and the Archbishop.

Fal. Comes the king back from Wales, my noble lord?

Ch. Just. You shall have letters of me presently: 171 Come, go along with me, good Master Gower.

Fal. My lord!

Ch. Just. What's the matter?

150 *I'll make*] and make F₂. *I will make* Collier MS.

152 *though*] Q. *although* Ff.

154 *all together?*] Rowe. *al together*. Q. *altogether?* Ff.

155 [*To Bardolph*] Capell, marking as 'Aside.' [to the officers. Johnson.

159 [*Exeunt...*] Capell. exit hostesse and sergeant. Q (after line 156). om. Ff.

160 *better*] Q. *bitter* Ff.

161 *lord*] Q. *good lord* Ff.

162 *last night*] Ff. *to night* Q.

163, 167 *Gow.*] Mess. Q. Mes. Ff.

163 *Basingstoke*] Ff. *Billingsgate* Q.

167—169 *No... Archbishop.*] As prose in F₃F₄.

167 *five*] and five F₃F₄.

173 [*staying him.* Capell.

Fal. Master Gower, shall I entreat you with me to dinner? 176

Gow. I must wait upon my good lord here; I thank you, good Sir John.

Ch. Just. Sir John, you loiter here too long, being you are to take soldiers up in counties as you go. 180

Fal. Will you sup with me, Master Gower?

Ch. Just. What foolish master taught you these manners, Sir John?

Fal. Master Gower, if they become me not, he was a fool that taught them me. This is the right fencing grace, my lord; tap for tap, and so part fair. 186

Ch. Just. Now the Lord lighten thee! thou art a great fool. [Exeunt.]

SCENE II. *London. Another street.*

Enter PRINCE HENRY and POINS.

Prince. Before God, I am exceeding weary.

Poins. Is 't come to that? I had thought weariness durst not have attached one of so high blood.

175 [turning short from the *Ch. Just.*
Capell.

175, 176 *shall I...dinner?*] *I shall...*
dinner. F₃F₄.

177, 178 *I must...John.*] Two lines in
Ff.

179, 180 *Sir John...go.*] As three lines
in Q, ending *long...vp...go.*

179 *being*] *seeing* Gould conj.

180 *counties*] Q. *Countries* Ff. *the*
countreys Rowe (ed. 2).

188 [Exeunt.] F₁. om. QF₂F₃F₄.

SCENE II.] Scena Secunda. F₁F₂F₃.

Scena Tertia. F₄. SCENE IV.

Pope.

London.....] Continues in London.
Pope.

Enter Prince H....] Rowe. Enter
the Prince, Poynes, sir Iohn Russel,
with other. Q. Enter Prince Henry,
Pointz, Bardolfe, and Page. Ff
(Poyns, Bardolf, F₃F₄).

1 *Before God*] Q. *Trust me* Ff.

2 *Is't*] 1st Q. *Is it* Ff.

Prince. Faith, it does me; though it discolours the complexion of my greatness to acknowledge it. Doth it not show vilely in me to desire small beer? 6

Poins. Why, a prince should not be so loosely studied as to remember so weak a composition.

Prince. Belike then my appetite was not princely got; for, by my troth, I do now remember the poor creature, small beer. But, indeed, these humble considerations make me out of love with my greatness. What a disgrace is it to me to remember thy name! or to know thy face to-morrow! or to take note how many pair of silk stockings thou hast, viz. these, and those that were thy peach-coloured ones! or to bear the inventory of thy shirts; as, one for superfluity, and another for use! But that the tennis-court-keeper knows better than I; for it is, a low ebb of linen with thee when thou keepest not racket there; as thou hast not done a great while, because the rest of thy low countries have made a shift to eat up thy holland: and God knows, whether those that bawl out the ruins of thy linen shall inherit his kingdom: but the midwives say the children are not in the fault; whereupon the world increases, and kindreds are mightily strengthened. 26

Poins. How ill it follows, after you have laboured so hard, you should talk so idly! Tell me, how many good

4 *Faith, it does*] Q. *It doth* Ff.

6 *vilely*] F₄. *vildly* QF₃. *vildely* F₁F₂.

7 *loosely*] *lowly* Vaughan conj.

10 *by my*] Q. *in* Ff.

14 *note*] *notice* F₃F₄.

15 *hast,*] *hast*; Capell. *hast* Q. *hast*? Ff.

viz. these] Ff. *with these* Q.

thy] *the* F₃F₄.

16 *ones*] *ones*: Ff. *once*, Q.

17 *another*] Q. *one other* Ff.

19 *keepest*] *kept'st* F₁.

21 *thy*] Ff. *the* Q.

made a shift to] Omitted in Q.

22—26 *and God.....strengthened.*] Q. Omitted in Ff.

22, 23 *bawl out*] *bal out* Q. *bawl out* of Pope. *bawl out from* Capell.

24 *fault* ;] Capell. *fault* Q.

25 *kindreds*] Pope. *kinreds* Q.

28 *idly*] *idely* Rowe (ed. 2). *ydlly* Q. *idlely* Ff.

young princes would do so, their fathers being so sick as yours at this time is? 30

Prince. Shall I tell thee one thing, Poins?

Poins. Yes, faith; and let it be an excellent good thing.

Prince. It shall serve among wits of no higher breeding than thine.

Poins. Go to; I stand the push of your one thing that you will tell. 36

Prince. Marry, I tell thee, it is not meet that I should be sad, now my father is sick: albeit I could tell to thee, as to one it pleases me, for fault of a better, to call my friend, I could be sad, and sad indeed too. 40

Poins. Very hardly upon such a subject.

Prince. By this hand, thou thinkest me as far in the devil's book as thou and Falstaff for obduracy and persistency: let the end try the man. But I tell thee, my heart bleeds inwardly that my father is so sick: and keeping such vile company as thou art hath in reason taken from me all ostentation of sorrow. 47

Poins. The reason?

Prince. What wouldst thou think of me, if I should weep? 50

Poins. I would think thee a most princely hypocrite.

Prince. It would be every man's thought; and thou art a blessed fellow to think as every man thinks: never a man's thought in the world keeps the road-way better than thine: every man would think me an hypocrite indeed. And what accites your most worshipful thought to think so? 57

29 *would*] *should* Pope.

being] Q. *lying* Ff.

30 *at this time*] Q. Omitted in Ff.

32 *faith*] Q. om. Ff.

36 *you will*] Q. *you'll* F₁F₂. *you'll* F₃F₄.

37 *Marry,*] *Mary* Q. *Why,* Ff.

42 *By this hand,*] Q. Omitted in Ff.

45 *so sick*] *sick* F₃F₄.

46 *vile*] QF₄. *vild* F₁F₂F₃.

48 *reason?*] Ff. *reason.* Q.

56 *accites*] *excites* F₃F₄.

Poins. Why, because you have been so lewd, and so much engrafted to Falstaff.

Prince. And to thee. 60

Poins. By this light, I am well spoke on; I can hear it with mine own ears: the worst that they can say of me is that I am a second brother, and that I am a proper fellow of my hands; and those two things, I confess, I cannot help. By the mass, here comes Bardolph. 66

Enter BARDOLPH and Page.

Prince. And the boy that I gave Falstaff: a' had him from me Christian; and look, if the fat villain have not transformed him ape.

Bard. God save your grace! 70

Prince. And yours, most noble Bardolph!

Bard. Come, you virtuous ass, you bashful fool, must you be blushing? wherefore blush you now? What a maidenly man-at-arms are you become! Is't such a matter to get a pottle-pot's maidenhead? 75

Page. A' calls me e'en now, my lord, through a red lattice, and I could discern no part of his face from the window: at last I spied his eyes; and methought he

58 *been*] *seen* Rowe (ed. 2). *seemed*
Pope.

61 *By this light*] Q. *Nay* Ff. *Nay*,
by this light Pope.

spoke on] Q. *spoken of* Ff.

62 *mine*] *my* Steevens (1778).

worst that] *worst* Pope.

65 *By the mass*] Q. *Looke, looke* Ff.

67 *Enter...*] *Enter* Bardolfe and boy.
Q. *Enter* Bardolfe. Ff (after line
69).

a'] a Q. *he* Ff.

68 *look*] *looke* Q. *see* Ff.

70 SCENE V. Pope.

God save] Q. *Save* Ff.

72 *Bard.*] Theobald. Poynes. Q. *Poin*.
F₁F₂. Poyn. F₃F₄.

virtuous] *vertuous* Q. *pernitious* F₁
F₂. *pernicious* F₃F₄. *precious* Ca-
pell conj.

[to the Boy. Johnson.

ass, you] *ass, and* Theobald (ed. 2).

74 *Is 't*] *ist* Q. *Is it* Ff.

76, &c. *Page.*] Ff. Boy. Q.

76 *A' calls me e'en now*] *A calls me*
enow Q. *He call'd me euen now* Ff.

had made two holes in the ale-wife's new petticoat and so peeped through. 80

Prince. Has not the boy profited?

Bard. Away, you whoreson upright rabbit, away!

Page. Away, you rascally Althæa's dream, away!

Prince. Instruct us, boy; what dream, boy? 84

Page. Marry, my lord, Althæa dreamed she was delivered of a fire-brand; and therefore I call him her dream.

Prince. A crown's worth of good interpretation: there 'tis, boy. 89

Poins. O, that this good blossom could be kept from cankers! Well, there is sixpence to preserve thee.

Bard. An you do not make him hanged among you, the gallows shall have wrong.

Prince. And how doth thy master, Bardolph? 94

Bard. Well, my lord. He heard of your grace's coming to town: there's a letter for you.

Poins. Delivered with good respect. And how doth the martlemas, your master?

Bard. In bodily health, sir. 99

Poins. Marry, the immortal part needs a physician; but that moves not him: though that be sick, it dies not.

Prince. I do allow this wen to be as familiar with me as my dog; and he holds his place; for look you how he writes. 104

79 *new*] Ff. om. Q. *new red* Collier MS.

80 *so*] Q. om. Ff.

81, 82 *Prince. Has.....profited?* Bard.
Away] Bard. *Hath...profited?* *Away*
Hanmer.

81 *Has*] Q. *Hath* Ff.

82 *whoreson*] *horson* QFf.

rabbit] *Rabbet* Ff. *rabble* Q.

83 *Althæa's*] *Hecuba's* Johnson conj.

85 *Althæa*] *Althea* Q. *Hecuba* Johnson
conj.

89 *'tis*] *tis* Q. *it is* Ff.

[Gives him money. Pope.

90 *good*] Ff. om. Q.

92 *An*] Capell. *And* Q. *If* Ff.

hanged] *hangd* Q. *be hang'd* Ff.

93 *have wrong*] Q. *be wrong'd* Ff.

95 *my lord*] Q. *my good Lord* Ff.

97 *Poins.*] *Poynes* Q. *Poin*, F₁. *Prin*.
F₂F₃F₄.

104 *how*] Q. om. Ff.

(Shewes the letter to P.) Collier MS.

Poins. [*Reads*] 'John Falstaff, knight,'—every man must know that, as oft as he has occasion to name himself: even like those that are kin to the king; for they never prick their finger but they say, 'There's some of the king's blood spilt.' 'How comes that?' says he, that takes upon him not to conceive. The answer is as ready as a borrower's cap, 'I am the king's poor cousin, sir.'

Prince. Nay, they will be kin to us, or they will fetch it from Japhet. But to the letter: 113

Poins. [*Reads*] 'Sir John Falstaff, knight, to the son of the king, nearest his father, Harry Prince of Wales, greeting.' Why, this is a certificate.

Prince. Peace! 117

Poins. [*Reads*] 'I will imitate the honourable Romans in brevity:' he sure means brevity in breath, short-winded. 'I commend me to thee, I commend thee, and I leave thee. Be not too familiar with Poins; for he misuses thy favours so much, that he swears thou art to marry his sister Nell. Repent at idle times as thou mayest; and so, farewell. 123

'Thine, by yea and no, which is as much as to say, as thou usest him, JACK FALSTAFF with my familiars, JOHN with my brothers and sisters, and SIR JOHN with all Europe.'

105 *Poins.* [*Reads*] *Poynes.* Q. *Poin.*
Letter. Ff. See note (v).

John Sir John Capell conj.

106 *oft*] *often* Theobald.

has] Q. *hath* Ff.

108 *There's*] *theres* Q. *there is* Ff.

109, 110 *that?...conceive.*] *that?* (*says*
...conceive) F₄ (Cap.). *that* (*says*
he)...*conceive* Q. *that* (*says* *he*)...
conceive? Ff.

111 *borrower's cap*] Theobald (War-
burton). *borrowed cap* Q. *borrow-*
ed cap Ff. *borrow'd cant* or *beg-*
gar's cap Jackson conj.

112 *or*] Q. *but* Ff.

113 *to*] Ff. om. Q.

114 *Poins.* [*Reads*] Hanmer. om. Q
Ff.

115 *Why*] Hanmer. *Poynes.* *Why* Q.
Poin. *Why* Ff.

118 *I will.....brevity:]* Continued to
Prince in QFf.

Romans in] F₃F₄. *Romanes in* Q.
Romaines in F₁F₂. *Roman in*
Warburton. *Roman's* or *Roman*
in's Anon. conj.

119 *he sure*] *Poynes.* *He sure* Q. *Poin.*
Sure *he* Ff.

120 *leave*] *love* Hanmer.

125 *familiars*] Ff. *family* Q.

126 *sisters*] Q. *Sister* Ff.

My lord, I'll steep this letter in sack, and make him eat it. 129

Prince. That's to make him eat twenty of his words. But do you use me thus, Ned? must I marry your sister?

Poins. God send the wench no worse fortune! But I never said so. 134

Prince. Well, thus we play the fools with the time; and the spirits of the wise sit in the clouds and mock us. Is your master here in London?

Bard. Yea, my lord.

Prince. Where sups he? doth the old boar feed in the old frank? 140

Bard. At the old place, my lord, in Eastcheap.

Prince. What company?

Page. Ephesians, my lord, of the old church.

Prince. Sup any women with him? 144

Page. None, my lord, but old Mistress Quickly and Mistress Doll Tearsheet.

Prince. What pagan may that be?

Page. A proper gentlewoman, sir, and a kinswoman of my master's. 149

Prince. Even such kin as the parish heifers are to the town bull. Shall we steal upon them, Ned, at supper?

Poins. I am your shadow, my lord; I'll follow you.

Prince. Sirrah, you boy, and Bardolph, no word to

128 *My lord, I'll*] *Poynes. My Lord,*

F₃F₄.

Ile Q. My Lord, I will *Ff.*

138 *Yea*] *Q. Yes Ff.*

129 *it*] *it and his word* *Daniel conj.*

139 *boar*] *boare Q. Bore Ff. Boor F₄*
(some copies).

130 *That's*] *That's but* *Collier MS.*

twenty] *plenty* *Hanmer (Warbur-*
ton). twenty score *Lettsom conj.*

150 *heifers*] *Heyfers F₄. Heyfors F₁F₂*
F₃. Heicfors Q.

133 *God send the wench*] *Q. May the*
Wench haue *Ff.*

151 *town bull.*] *towne bull, Q. Towne-*
Bull? Ff.

135 *fools*] *fooles* *QF₁. Foole F₂. Fool*

your master that I am yet come to town: there's for your silence. 156

Bard. I have no tongue, sir.

Page. And for mine, sir, I will govern it.

Prince. Fare you well; go. [*Exeunt Bardolph and Page.*
This Doll Tearsheet should be some road. 160

Poins. I warrant you, as common as the way between Saint Alban's and London.

Prince. How might we see Falstaff bestow himself to-night in his true colours, and not ourselves be seen?

Poins. Put on two leathern jerkins and aprons, and wait upon him at his table as drawers. 166

Prince. From a god to a bull? a heavy descension! it was Jove's case. From a prince to a prentice? a low transformation! that shall be mine; for in every thing the purpose must weigh with the folly. Follow me, Ned.
[*Exeunt.*

SCENE III. *Warkworth. Before the castle.*

*Enter NORTHUMBERLAND, LADY NORTHUMBERLAND, and
LADY PERCY.*

North. I pray thee, loving wife, and gentle daughter,
Give even way unto my rough affairs:

155 *come to*] Q. *in* Ff.

156 [giving them Money. Capell.

159 *you*] Q. *ye* Ff.

[*Exeunt...*] Capell. om. QFf.

160 *Tearsheet*] *Tearstreet* Coleridge conj.

See note (i).

road] *rode* QFf. *whore* Lettsom conj.

165 *Poins.*] Poi. [after pausing a little.]
Capell.

leathern] *letherne* Q. *Leather* Ff.

166 *as*] Q. *like* Ff.

167 *heavy*] *heavenly* Davies conj.

167—169 *descension ... transformation*] *transformation...declension* Upton conj.

167 *descension*] Q. *declension* Ff.

168 *prince*] *pince* Q.

prentice?] Warburton. *prentise*, Q.

Prentice, Ff.

SCENE III.] SCENE VI. Pope.

Warkworth. Before.....] Capell.

Northumberland. Pope. Northumberland's castle. Theobald.

Enter...] Enter Northumberland his wife, and the wife to Harry Percie.

Q. Enter Northumberland his Ladie, and Harrie Percies Ladie. Ff.

1 *pray thee*] Q. *prethee* Ff.

2 *even*] Q. *an even* Ff.

Put not you on the visage of the times,
And be like them to Percy troublesome.

Lady N. I have given over, I will speak no more: 5
Do what you will; your wisdom be your guide.

North. Alas, sweet wife, my honour is at pawn;
And, but my going, nothing can redeem it.

Lady P. O yet, for God's sake, go not to these wars!
The time was, father, that you broke your word, 10
When you were more endear'd to it than now;
When your own Percy, when my heart's dear Harry,
Threw many a northward look to see his father
Bring up his powers; but he did long in vain.
Who then persuaded you to stay at home? 15
There were two honours lost, yours and your son's.
For yours, the God of heaven brighten it!
For his, it stuck upon him as the sun
In the grey vault of heaven, and by his light
Did all the chivalry of England move 20
To do brave acts: he was indeed the glass
Wherein the noble youth did dress themselves:
He had no legs that practised not his gait;
And speaking thick, which nature made his blemish,
Became the accents of the valiant; 25
For those that could speak low and tardily
Would turn their own perfection to abuse,
To seem like him: so that in speech, in gait,

5, 50 *Lady N.*] Wife. QFf.

9 *Lady P.*] Kate. Q. La. Ff.

God's] Q. *heavens* Ff.

10 *that*] Q. *when* Ff.

11 *endear'd*] F₃F₄. *endeer'd* F₁F₂. *endeere* Q.

12 *heart's dear Harry*] *hearts deere Harry* Q. *heart-deere-Harry* Ff.

14 *long*] *look* Theobald.

16 *yours*] *you* F₃F₄ (some copies).

17 *the God of heaven*] Q. *may heavenly glory* Ff.

22 *noble youth*] Hyphened in Ff.

23—45 *He had...grave.*] Ff. Omitted in Q.

23 *gait*] Pope. *Gate* Ff.

26 *low*] *slow* Seymour conj.

28 *in gait*] Pope. *in Gate* F₁F₂. *and Gate* F₃F₄.

In diet, in affections of delight,
 In military rules, humours of blood, 30
 He was the mark and glass, copy and book,
 That fashion'd others. And him, O wondrous him!
 O miracle of men! him did you leave,
 Second to none, unseconded by you,
 To look upon the hideous god of war 35
 In disadvantage; to abide a field
 Where nothing but the sound of Hotspur's name
 Did seem defensible: so you left him.
 Never, O never, do his ghost the wrong
 To hold your honour more precise and nice 40
 With others than with him! let them alone:
 The marshal and the archbishop are strong:
 Had my sweet Harry had but half their numbers,
 To-day might I, hanging on Hotspur's neck,
 Have talk'd of Monmouth's grave.

North. Beshrew your heart, 45
 Fair daughter, you do draw my spirits from me
 With new lamenting ancient oversights.
 But I must go and meet with danger there,
 Or it will seek me in another place
 And find me worse provided.

Lady N. O, fly to Scotland, 50
 Till that the nobles and the armed commons
 Have of their puissance made a little taste.

Lady P. If they get ground and vantage of the king,
 Then join you with them, like a rib of steel,
 To make strength stronger; but, for all our loves, 55

32 *O wondrous him.*] Rowe (ed. 2). *O wondrous! him*, Ff. *wondrous him!* Pope.

34 *Second.....you,*] Omitted by Pope. Marked as a parenthesis by Capell.

36 *a field*] F_1F_2 . *the Field* F_3F_4 .
 38 *defensible*] *sensible* F_4 .
him.] *him*, Vaughan conj.

43 *numbers*] *Number* F_4 .
 50 *O, fly Fly* Warburton.

53 *Lady P.*] Kate. Q. *Lady*. Ff.

First let them try themselves. So did your son ;
 He was so suffer'd : so came I a widow ;
 And never shall have length of life enough
 To rain upon remembrance with mine eyes,
 That it may grow and sprout as high as heaven, 60
 For recordation to my noble husband.

North. Come, come, go in with me. 'Tis with my mind
 As with the tide swell'd up unto his height,
 That makes a still-stand, running neither way :
 Fain would I go to meet the archbishop, 65
 But many thousand reasons hold me back.
 I will resolve for Scotland : there am I,
 Till time and vantage crave my company. [*Exeunt.*]

SCENE IV. *London. The Boar's-head Tavern in Eastcheap.*

Enter two Drawers.

First Draw. What the devil hast thou brought there ?
 apple-johns ? thou knowest Sir John cannot endure an
 apple-john. 3

Sec. Draw. Mass, thou sayest true. The prince once
 set a dish of apple-johns before him, and told him there
 were five more Sir Johns ; and, putting off his hat, said,
 'I will now take my leave of these six dry, round, old,
 withered knights.' It angered him to the heart : but he
 hath forgot that. 9

63 *his*] *its* Steevens (1778).

64 *still-stand*] Ff. *stil stand* Q

66 *thousand*] *a thousand* F₃F₄.

SCENE IV.] SCENE VII. Pope.

London.....] London. Tavern in
 Eastcheap. Pope. London. Room
 in Quickly's House. Capell.

Enter two Drawers.] Ff. Enter a
 Drawer or two. Q. Enter a Drawer,

with Bottles and Glasses ; Another
 following, with Plates. Capell.

1 First Draw.] 1. Drawer. Ff. Francis.
 Q.

the devil] Q. om. Ff.

4 Sec. Draw.] 2. Draw. Ff. Draw. Q.
Mass,] *Mas* Q. om. Ff.

7, 8 *old, withered*] Q. *old-wither'd* Ff.

First Draw. Why, then, cover, and set them down: and see if thou canst find out Sneak's noise; Mistress Tearsheet would fain hear some music. Dispatch: the room where they supped is too hot; they'll come in straight. 14

Sec. Draw. Sirrah, here will be the prince and Master Poins anon; and they will put on two of our jerkins and aprons; and Sir John must not know of it: Bar-dolph hath brought word.

First Draw. By the mass, here will be old utis: it will be an excellent stratagem. 20

Sec. Draw. I'll see if I can find out Sneak. [*Exit.*]

Enter HOSTESS and DOLL TEARSHEET.

Host. I' faith, sweetheart, methinks now you are in an excellent good temperality: your pulsidge beats as extraordinarily as heart would desire; and your colour, I warrant you, is as red as any rose, in good truth, la! But, i' faith, you have drunk too much canaries; and that's a marvellous searching wine, and it perfumes the blood ere one can say 'What's this?' How do you now?

Dol. Better than I was: hem! 30

10 *First Draw.*] 1. Draw. Ff. Fran. Q.

12 *hear*] *heare* Q. *have* Ff.

12—15 *Dispatch...straight.* Sec. Draw.

Sirrah] Pope. Dra. *Dispatch*.....

straight. Francis. *Sirra.* Q. 2 Draw.

Sirraha. Ff (omitting *Dispatch*.....
straight).

13 *supped*] *sup* Hanmer.

19 [*Enter* Will. Q.

First Draw.] 1. Draw. Ff. Dra. Q.

By the mass,] *By the mas* Q. *Then*
Ff.

old] *oll* Q.

utis] *vtis* Q. *Vtis* Ff (in italics).

Outis Meredith conj.

21 *Sec. Draw.*] 2. Draw. Ff. Francis. Q.

22 SCENE VIII. Pope.

Enter...] *Enter* mistress Quickly, and
Doll Tere-sheet. Q. *Enter* Hostesse,
and Dol. Ff.

I' faith] *Yfaith* Q. om. Ff.

23 *temperality*] *temporalitty* Steevens
(1773).

25, 26 *in good truth, la! But, i' faith*] Q.
But Ff. *but i' faith* Theobald.

26 *canaries*] *cannaries* Q. *Canary* F₄.

28 *one*] Q. *wee* F₁. *we* F₂F₃F₄.

this?] Capell. *this*, Q. *this*. Ff.

Host. Why, that's well said; a good heart's worth gold. Lo, here comes Sir John

Enter FALSTAFF.

Fal. [*Singing*] 'When Arthur first in court'—Empty the jordan. [*Exit First Drawer.*]—[*Singing*] 'And was a worthy king.' How now, Mistress Doll! 35

Host. Sick of a calm; yea, good faith.

Fal. So is all her sect; an they be once in a calm, they are sick.

Dol. You muddy rascal, is that all the comfort you give me? 40

Fal. You make fat rascals, Mistress Doll.

Dol. I make them! gluttony and diseases make them; I make them not.

Fal. If the cook help to make the gluttony, you help to make the diseases, Doll: we catch of you, Doll, we catch of you; grant that, my poor virtue, grant that. 46

Dol. Yea, joy, our chains and our jewels.

Fal. 'Your brooches, pearls, and ouches:' for to serve bravely is to come halting off, you know; to come off the breach with his pike bent bravely, and to surgery bravely; to venture upon the charged chambers bravely,— 51

31 *that's]* *thats* Q. *that* was Ff.

32 *Lo,]* *loe* Q. *Looke*, F₁F₂. *Look*, F₃F₄.

33 *Enter...]* Ff. *enter* sir Iohn. Q. *Enter Falstaff, singing.* Capell.

34 [*Exit...]* pointing to the other Room. *Exit Drawer.* Capell. om. Ff.

36 *calm; yea, good]* *calm, in good* (or *y' good*) Capell conj.

good faith] Q. *good-sooth* Ff.

37 *sect]* *sex* Johnson conj.

an] *and* Q. *if* Ff.

39 *You]* Ff. *A pox damne you, you* Q.

42 *make them;]* *make them,* Ff. *make,*

Q.

44 *help to make]* Q. *make* Ff.

46 *poor]* *pure* Singer, ed. 2 (Collier MS. and Singer MS.).

47 *Yea, joy]* Q. *I marry* Ff.

48 '*Your...ouches*'] Marked as a quotation first by Capell. (Sings) Collier MS.

49 *off, you know; to]* Rowe. *off, you know* to Q. *off: you know, to* F₁F₂. *off: you know* to F₃F₄.

51 *charged chambers]* Hyphened in Ff. *bravely,—]* *bravely*—Rowe. *brausly.* QFf.

Dol. Hang yourself, you muddy conger, hang yourself!

Host. By my troth, this is the old fashion; you two never meet but you fall to some discord: you are both, i' good truth, as rheumatic as two dry toasts; you cannot one bear with another's confirmities. What the good-year! one must bear, and that must be you: you are the weaker vessel, as they say, the emptier vessel. 58

Dol. Can a weak empty vessel bear such a huge full hogshead? there's a whole merchant's venture of Bourdeaux stuff in him; you have not seen a hulk better stuffed in the hold. Come, I'll be friends with thee, Jack: thou art going to the wars; and whether I shall ever see thee again or no, there is nobody cares. 64

Re-enter First Drawer.

First Draw. Sir, Ancient Pistol's below, and would speak with you.

Dol. Hang him, swaggering rascal! let him not come hither: it is the foul-mouthedst rogue in England. 68

Host. If he swagger, let him not come here: no, by my faith; I must live among my neighbours; I'll no swaggerers: I am in good name and fame with the very best: shut the door; there comes no swaggerers here: I have not lived all this while, to have swaggering now: shut the door, I pray you.

52 *Dol. Hang...yourself!* Q. Omitted in Ff.

52, 235 *conger*] *Cunger* Q.

53 *By my troth*] Q. *Why* Ff. *this is*] *is this* F₃F₄.

55 *i' good truth*] *ygood truth* Q. in *good troth* Ff.

56 *good-year*] *goodyere* Q. *good-yere* F₁F₂F₃. *good-yeer* F₄. *good-ger* Theobald. *goujeres* Hanmer.

58 [To *Dol.* Rowe.

64 *cares*] *Fares* F₂.

65 SCENE IX. Pope.

Re-enter First Drawer.] Re-enter Drawer. Capell. Enter drawer. QFf.

First Draw.] Dra. Q. Drawer. or Draw. Ff.

's] Q. is Ff.

69, 70 *no, by my faith*] Q. Omitted in Ff.

70 *among*] Q. *amongst* Ff.

Fal. Dost thou hear, hostess?

75

Host. Pray ye, pacify yourself, Sir John: there comes no swaggerers here.

Fal. Dost thou hear? it is mine ancient.

Host. Tilly-fally, Sir John, ne'er tell me: your ancient swaggerer comes not in my doors. I was before Master Tisick, the debuty, t' other day; and, as he said to me, 'twas no longer ago than Wednesday last, 'I' good faith, neighbour Quickly,' says he; Master Dumbe, our minister, was by then; 'neighbour Quickly,' says he, 'receive those that are civil; for,' said he, 'you are in an ill name:' now a' said so, I can tell whereupon; 'for,' says he, 'you are an honest woman, and well thought on; therefore take heed what guests you receive: receive,' says he, 'no swaggering companions.' There comes none here: you would bless you to hear what he said: no, I'll no swaggerers.

91

Fal. He's no swaggerer, hostess; a tame cheater, i' faith; you may stroke him as gently as a puppy greyhound: he'll not swagger with a Barbary hen, if her feathers turn back in any show of resistance. Call him up, drawer.

[Exit First Drawer. 96

Host. Cheater, call you him? I will bar no honest man my house, nor no cheater: but I do not love swaggering,

76 *Pray ye*] Q. 'Pray you Ff.

79 *ne'er*] *nere* Q. *newer* Ff.

your] Ff. & *your* Q.

81 *debuty*] Q. *Deputie* Ff.

t' other] *tother* Q. *the other* Ff.

82 *'twas*] *tuas* Q. *it was* Ff.

Wednesday] Ff. *wedsday* Q.

I good faith] *I good faith* Q. Omitted in Ff.

83 *Dumbe*] Q. *Dombe* F₁F₂. *Domb* F₃F₄.

85 *said*] *saide* Q. *sayth* F₁F₂. *saith* F₃F₄.

86 *a'*] a Q. *hee* or *he* Ff.

89 *comes*] *come* F₄.

92 *cheater*] Ff. *cheter* Q. *chetah* Edd. conj. See note (vi).

92, 93 *i' faith*] *yfaith* Q. *hee* or *he* Ff.

94 *he'll*] *heele* Q. *hee will* Ff.

96 [Exit...] Exit Drawer. Capell. om. Qff.

98, 99 *swaggering, by my troth; I]* *swagering by my troth, I* Q. *swag-gering; I* Ff. *swagging; by my troth, I* Steevens (1793).

by my troth; I am the worse, when one says swagger:
feel, masters, how I shake; look you, I warrant you. 100

Dol. So you do, hostess.

Host. Do I? yea, in very truth, do I, an 'twere an
aspens leaf: I cannot abide swaggerers.

Enter PISTOL, BARDOLPH, and Page.

Pist. God save you, Sir John! 104

Fal. Welcome, Ancient Pistol. Here, Pistol, I charge
you with a cup of sack: do you discharge upon mine
hostess.

Pist. I will discharge upon her, Sir John, with two
bullets. 109

Fal. She is pistol-proof, sir; you shall hardly offend her.

Host. Come, I'll drink no proofs nor no bullets: I'll
drink no more than will do me good, for no man's plea-
sure, I. 113

Pist. Then to you, Mistress Dorothy; I will charge you.

Dol. Charge me! I scorn you, scurvy companion.
What! you poor, base, rascally, cheating, lack-linen mate!
Away, you mouldy rogue, away! I am meat for your
master.

Pist. I know you, Mistress Dorothy. 119

Dol. Away, you cut-purse rascal! you filthy bung,
away! by this wine, I'll thrust my knife in your mouldy

- | | |
|--|---|
| 99 <i>swagger</i>] <i>swaggerer</i> F ₃ F ₄ . | Capell. |
| 100 <i>masters</i>] Ff. <i>Maisters</i> Q. <i>mistress</i>
Hudson (Keightley conj.). | 109 [filling another Glass for the Host-
ess. Capell. |
| 102 <i>an 'twere</i>] Capell. <i>and twere</i> Q.
<i>if it were</i> Ff. <i>as if it were</i> Pope. | 110 <i>shall</i>] Ff. <i>shall not</i> Q. |
| 104 SCENE X. Pope.
Enter...] Enter antient Pistol, and
Bardolfes boy. Q. Enter Pistol,
and Bardolph and his boy. Ff.
<i>God save</i>] Q. <i>'Sawe</i> Ff. | 111 <i>I'll...I'll</i>] <i>He...He</i> Q. <i>He...I will</i>
F ₁ F ₂ . <i>I'll...I will</i> F ₃ F ₄ .
[putting the Glass from her. Capell. |
| | 116 <i>lack-linen mate</i>] <i>lacke-Linnen-Mate</i>
Ff. |
| 107 [filling, and reaching out to him. | 120 <i>filthy bung</i>] <i>filch bung</i> Innes conj. |

chaps, an you play the saucy cuttle with me. Away, you bottle-ale rascal! you basket-hilt stale juggler, you! Since when, I pray you, sir? God's light, with two points on your shoulder? much! 125

Pist. God let me not live, but I will murder your ruff for this.

Fal. No more, Pistol; I would not have you go off here: discharge yourself of our company, Pistol. 129

Host. No, good Captain Pistol; not here, sweet captain.

Dol. Captain! thou abominable damned cheater, art thou not ashamed to be called captain? An captains were of my mind, they would truncheon you out, for taking their names upon you before you have earned them. You a captain! you slave, for what? for tearing a poor whore's ruff in a bawdy-house? He a captain! hang him, rogue! he lives upon mouldy stewed prunes and dried cakes. A captain! God's light, these villains will make the word as odious as the word 'occupy;' which was an excellent good word before it was ill sorted: therefore captains had need look to't. 141

Bard. Pray thee, go down, good ancient.

Fal. Hark thee hither, Mistress Doll.

Pist. Not I: I tell thee what, Corporal Bardolph, I could tear her: I'll be revenged of her. 145

Page. Pray thee, go down.

Pist. I'll see her damned first; to Pluto's damned

122 an] Capell. and Q. if Ff.

124 God's light,] Q. what, Ff.

125 much!] Warburton. much. QFf. march! Hanmer.

126 God...but] Q. Omitted in Ff. murder] Steevens (1778). murther QFf.

127 [reaching at it. Capell.

128, 129 Fal. No.....company, Pistol.] Q. Omitted in Ff.

132 An] Collier. and Q. If Ff.

133, 134 out, for taking] out of taking Pope.

138 God's light] Q. om. Ff.

139—141 the word as...sorted] Q. the word Capitaine odious Ff. the word captain as odious...sorted Pope.

141 to't] too't Q. to it Ff.

145 of] Q. on Ff.

146 Page.] Ff. Boy. Q.

147—151 I'll see.....here?] Printed as five lines of verse by Capell.

lake, by this hand, to the infernal deep, with Erebus
and tortures vile also. Hold hook and line, say I.
Down, down, dogs! down, faitors! Have we not Hiren
here? 151

Host. Good Captain Peesel, be quiet; 'tis very late,
i' faith: I beseech you now, aggravate your choler.

Pist. These be good humours, indeed! Shall pack-
horses,

And hollow pamper'd jades of Asia, 155
Which cannot go but thirty mile a day,
Compare with Cæsars, and with Cannibals,
And Trojan Greeks? nay, rather damn them with
King Cerberus; and let the welkin roar.
Shall we fall foul for toys? 160

Host. By my troth, captain, these are very bitter words.

Bard. Be gone, good ancient: this will grow to a
brawl anon.

Pist. Die men like dogs! give crowns like pins!
Have we not Hiren here? 165

Host. O' my word, captain, there's none such here.
What the good-year! do you think I would deny her?

148 *by this hand*] Omitted in Ff.
with] Q. *where* Ff. *where is* F₄
(some copies). *to* Hanmer.

149 *vile*] *vilde* F₁F₂F₃.

150 *faitors*] Capell. *faters* Q. *Fates* Ff.

150, 165 *Hiren*] *Hiram* Anon. conj.
iron Anon. conj.

151 [clapping his Hand to his Sword.
Capell

152 *'tis*] *tis* Q. *it is* Ff.

153 *i' faith*] om. Ff.

beseech] *beseech* Rowe (ed. 2).

154—160 *These.....toys?*] Printed as
verse first by Pope. As prose in
QFf.

155, 156 *And...a day,*] Printed in italic
by Steevens (1773).

155 *hollow pamper'd*] Q. *hollow-pam-*
per'd Ff.

156 *mile*] Q. *miles* Ff.

157 *Cæsars*] Q. *Cæsar* Ff.
Cannibals] *Canibals* Q. *Caniballs*
F₁F₂. *Canniball* F₃. *Cannibal* F₄.
Hannibals Cartwright conj.

158 *Trojan*] *troiant* Q.

164 *Die*] Ff. om. Q.

dogs! give] *Dogges; giue* Ff. *dog-*
ges giue Q.

crowns] *crowns away* Capell (read-
ing as verse).

166 *O'*] A Q. *On* Ff.

167 *good-year*] *goodyeare* Q. *good-yere*
Ff. *good jer* Theobald. *goujeres*
Hanmer.

For God's sake, be quiet.

Pist. Then feed, and be fat, my fair Calipolis. Come, give's some sack. 170

'Si fortune me tormente, sperato me contento.'

Fear we broadsides? no, let the fiend give fire:

Give me some sack: and, sweetheart, lie thou there.

[*Laying down his sword.*]

Come we to full points here; and are etceteras nothing?

Fal. Pistol, I would be quiet. 175

Pist. Sweet knight, I kiss thy neaf: what! we have seen the seven stars.

Dol. For God's sake, thrust him down stairs: I cannot endure such a fustian rascal.

Pist. Thrust him down stairs! know we not Galloway nags? 181

Fal. Quoit him down, Bardolph, like a shove-groat shilling: nay, an a' do nothing but speak nothing, a' shall be nothing here.

Bard. Come, get you down stairs. 185

Pist. What! shall we have incision? shall we imbrue?

[*Snatching up his sword.*]

Then death rock me asleep, abridge my doleful days!

168 *For God's sake*] Q. *I pray* Ff.

169 *feed...Calipolis*] Printed in italic by Steevens (1773).

170 *give's*] Capell. *gives* Q. *give me* Ff.

171 '*Si fortune...contento.*'] Q. *Si...contente.* Ff. *Si fortuna me tormenta, il sperare me contenta.* Hammer. *Se fortuna me tormenta, ben sperato me contenta.* Keightley. See note (vii).

172—174 *Fear we...nothing?*] As verse first by Pope. As prose in QFf.

173 *sweetheart, lie*] *sweet hartlie* Q (Cap. and Dev.).

[*Laying...sword.*] Johnson.

174 *here;*] *here?* Q. *here;* [seizing upon a Bottle. Capell.

nothing] Ff. *no things* Q.

176 *I kiss*] *kiss* F₂F₃F₄.

neaf] *neaffe* QFf.

178 *For God's sake,*] Omitted in Ff.

180 *him*] *me* Hudson (Lettsom conj.).

182 *Quoit*] *Quaite* Q.

183 *an a'*] and a Q. *if hee* Ff.

a' shall] *a shall* Q. *hee shall* Ff.

186—189 *What!...I say!*] As prose in QFf. First as verse, from *Rock me asleep*, by Johnson.

[*Snatching...*] Johnson (after line 189). *snatching...and drawing.* Capell.

Why, then, let grievous, ghastly, gaping wounds
Untwine the Sisters Three! Come, Atropos, I say!

Host. Here's goodly stuff toward! 190

Fal. Give me my rapier, boy.

Dol. I pray thee, Jack, I pray thee, do not draw.

Fal. Get you down stairs. [*Drawing, and driving Pistol out.*]

Host. Here's a goodly tumult! I'll forswear keeping
house, afore I'll be in these tirrits and frights. So;
murder, I warrant now. Alas, alas! put up your naked
weapons, put up your naked weapons. 197

[*Exeunt Pistol and Bardolph.*]

Dol. I pray thee, Jack, be quiet; the rascal's gone.
Ah, you whoreson little valiant villain, you!

Host. Are you not hurt i' the groin? methought a'
made a shrewd thrust at your belly. 201

Re-enter BARDOLPH.

Fal. Have you turned him out o' doors?

Bard. Yea, sir. The rascal's drunk: you have hurt
him, sir, i' the shoulder.

Fal. A rascal! to brave me! 205

Dol. Ah, you sweet little rogue, you! Alas, poor ape,
how thou sweatest! come, let me wipe thy face; come
on, you whoreson chops: ah, rogue! i' faith, I love thee:
thou art as valorous as Hector of Troy, worth five of Aga-

189 *Untwine*] *untwine* F₃F₄. *vtwinde*
Q. *vtwin'd* F₁. *untwind'd* F₂.

Atropos] Ff. *Atropose* Q.

190 *goodly*] Q. *good* Ff.

191 [to the Page. Capell.

192, 198 *pray thee*] Q. *prethee* Ff.

193 [*Drawing.....out.*] Rowe. om. QFf.

195 *afore*] *before* Ff.

196 *murder*] Q. *Murther* Ff.

Alas, alas] *Alas* F₄.

197 [*Exeunt...*] Capell. om. QFf.

198 's] Q. *is* Ff.

199, 221, 289 *whoreson*] *horson* Q.
whorson Ff.

200 *a'*] *a* Q. *hee* Ff.

202 *Re-enter B.*] Capell. om. QFf.

o'] *a* Q. *of* Ff.

203 *Yea*] Q. *Yes* Ff.

204 *i' the*] *i' th* Q. *in the* Ff.

208 *whoreson*] *horson* Q. *whorson* Ff.
[wiping him. Capell.

ah, rogue] *Ah rogue* Ff. *a rogue* Q.

i' faith] om. Ff.

memnon, and ten times better than the Nine Worthies:
ah, villain! 211

Fal. A rascally slave! I will toss the rogue in a
blanket.

Dol. Do, an thou darest for thy heart: an thou dost,
I'll canvass thee between a pair of sheets. 215

Enter Music.

Page. The music is come, sir.

Fal. Let them play. Play, sirs. Sit on my knee,
Doll. A rascal bragging slave! the rogue fled from me
like quicksilver. 219

Dol. I' faith, and thou followedst him like a church.
Thou whoreson little tidy Bartholomew boar-pig, when
wilt thou leave fighting o' days and foining o' nights,
and begin to patch up thine old body for heaven?

Enter, behind, PRINCE HENRY and POINS, disguised.

Fal. Peace, good Doll! do not speak like a death's-
head; do not bid me remember mine end. 225

Dol. Sirrah, what humour's the prince of?

Fal. A good shallow young fellow: a' would have
made a good pantler, a' would ha' chipped bread well.

211 *ah, villain!*] *ah Villaine.* Ff. *a*
villaine! Q. *Fal. A villain!* Anon.
conj.

212 *A]* Ff. *Ah Q*

214, 215 *Do...sheets.]* As prose in Q. As
two lines, ending *doo'st,...Sheetes*,
in Ff

214 *an...an]* *and...and* Q. *if...if* Ff.

216 *Page.]* Ff. *Boy. Q.*

220 *I' faith]* om. Ff.

221 *tidy Bartholomew]* *tydee Barthele-*
mew Q. *tydie Bartholmew* Ff.
tiny Bartholomew Hanmer. *Bar-*
tholomew-tide Hudson (S. Walker
conj.). *tiddy Bartholomew* Daniel

conj.

222 *o'...o']* Capell. *a...a* Q. *on...on* Ff.

224 SCENE X. Pope (ed. 1). SCENE XI.
Pope (ed. 2).

Enter, behind...] *Enter...disguised*
like drawers. Steevens (1778). *Enter*
Prince and Poynes. Q. *Enter the*
Prince...disguis'd. Ff. *Enter the*
Prince, and Poins, at a Distance,
in the Habit of Drawers. Capell.

226, 230, 231 *'s]* Q. *is* Ff. See note
(VIII).

227, 228, 234 *a']* *a* Q. *hee* F₁F₂. *he*
F₃F₄. See note (VIII).

228 *ha']* *a* Q. *have* Ff.

Dol. They say Poins has a good wit. 229

Fal. He a good wit? hang him, baboon! his wit's as thick as Tewksbury mustard; there's no more conceit in him than is in a mallet.

Dol. Why does the prince love him so, then? 233

Fal. Because their legs are both of a bigness; and a' plays at quoits well; and eats conger and fennel; and drinks off candles' ends for flap-dragons; and rides the wild-mare with the boys; and jumps upon joined-stools; and swears with a good grace; and wears his boots very smooth, like unto the sign of the leg; and breeds no bate with telling of discreet stories; and such other gambol faculties a' has, that show a weak mind and an able body, for the which the prince admits him: for the prince himself is such another; the weight of a hair will turn the scales between their avoirdupois. 244

Prince. Would not this nave of a wheel have his ears cut off?

Poins. Let's beat him before his whore.

Prince. Look, whether the withered elder hath not his poll clawed like a parrot. 249

Poins. Is it not strange that desire should so many years outlive performance?

Fal. Kiss me, Doll.

Prince. Saturn and Venus this year in conjunction! what says the almanac to that? 254

229 *has*] Q. *hath* Ff.

233 *does*] Q. *doth* Ff.

237 *joined-stools*] *joint stools* Rowe.

238 *boots*] Q. *Boot* Ff.

240 *discreet*] *indiscreet* Warburton.

his secret Vaughan conj.

241 *a' has*] *a has* Q. *hee hath* Ff.

243 *a*] Q. *an* Ff.

244 *the scales*] Ff. *scales* Q.

avoirdupois] Reed (1803). *averdu-pois* Pope. *haber de poiz* Q. *Ha-ber-de-pois* Ff.

246 (to Poines) Collier MS.

247 *'s*] Q. *vs* Ff.

248 *whether*] Collier. *where* Q. *if* Ff.

252 [she kisses him. Capell.

Poins. And, look, whether the fiery Trigon, his man, be not lisp[ing] to his master's old tables, his note-book, his counsel-keeper. 257

Fal. Thou dost give me flattering busses.

Dol. By my troth, I kiss thee with a most constant heart. 260

Fal. I am old, I am old.

Dol. I love thee better than I love e'er a scurvy young boy of them all.

Fal. What stuff wilt have a kirtle of? I shall receive money o' Thursday: shalt have a cap to-morrow. A merry song, come: it grows late; we'll to bed. Thou'lt forget me when I am gone. 267

Dol. By my troth, thou'lt set me a-weeping, an thou sayest so: prove that ever I dress myself handsome till thy return: well, hearken at the end. 270

Fal. Some sack, Francis.

Prince. } Anon, anon, sir.

Poins. } [Coming forward.]

Fal. Ha! a bastard son of the king's? And art not thou Poins his brother?

255 [seeing Bardolph sweet upon the Hostess. Capell.

256 *lisp[ing] to...tables*] *list'ning to...tales* Long MS. *list[ing] to...babbles* Kinnear conj.

lisp[ing] to] *clasp[ing] too* Hanmer (Warburton). *lick[ing] too* Farmer conj. *clasp[ing] to* Collier MS. *clipp[ing] to* Collier conj. *lipp[ing] too* Vaughan conj. *master's*] *master*, Q.

257 *counsel-keeper.*] Capell. *counsel keeper?* Q. *Councell-keeper?* Ff.

259 *By my troth*] Q. *Nay truly* Ff.

264 *wilt*] Q. *wilt thou* Ff.

265 *o'*] a Q. *on* Ff.

shalt] Q. *thou shalt* Ff.

266 *come:*] Ff. *come* Q.

it] Ff. *a* Q.

we'll] *weele* Q. *wee will* Ff.

to] *to to* F₂.

266, 268 *Thou'lt*] Steevens (1778). *thou't* Q. *Thou wilt* Ff.

268 *By my troth*] Q. *om.* Ff.

an] Capell. *and* Q. *if* Ff.

270 *return:*] *return*—Rowe.

at the end] *a'th end* Q. *the end* Ff. *at thy end* Vaughan conj.

272 [Coming forward] Capell.

273 *Ha!*] *Ha!* [starting up.] Capell.

274 *Poins his*] *Poynes his* Q. *Poines, his* Ff (*Poins*, F₃F₄). *Poins's* Rann (Ritson conj.).

(discouering them) Collier MS.

Prince. Why, thou globe of sinful continents, what a life dost thou lead! 276

Fal. A better than thou: I am a gentleman; thou art a drawer.

Prince. Very true, sir; and I come to draw you out by the ears. 280

Host. O, the Lord preserve thy good grace! by my troth, welcome to London. Now, the Lord bless that sweet face of thine! O Jesu, are you come from Wales?

Fal. Thou whoreson mad compound of majesty, by this light flesh and corrupt blood, thou art welcome. 285

Dol. How, you fat fool! I scorn you.

Poins. My lord, he will drive you out of your revenge and turn all to a merriment, if you take not the heat.

Prince. You whoreson candle-mine, you, how vilely did you speak of me even now before this honest, virtuous, civil gentlewoman! 291

Host. God's blessing of your good heart! and so she is, by my troth.

Fal. Didst thou hear me?

Prince. Yea, and you knew me, as you did when you ran away by Gadshill: you knew I was at your back, and spoke it on purpose to try my patience. 297

Fal. No, no, no; not so; I did not think thou wast within hearing.

Prince. I shall drive you then to confess the wilful abuse; and then I know how to handle you. 301

280 [they uncase. Capell.

281 good] Ff. om. Q.

281, 282 by my troth] Q. om. Ff.

282 the Lord] Q. Heaven Ff.

283 O Jesu] Q. what Ff.

284 whoreson mad] horson madde Q.

whorson mad Ff. whoreson made

Rowe (ed. 2). whorson-made

Pope.

285 light flesh] light, flesh Q.

[Leaning his Hand upon Doll.
Rowe.

286 Dol.] Prin. F₃F₄.

289 vilely] vildly QF₁.

290 even] Ff. om. Q.

292 God's blessing of] Q. 'Blessing on

Ff. 'Blessing o' Capell.

295 Yea] Q. Yes Ff.

Fal. No abuse, Hal, o' mine honour; no abuse.

Prince. Not to dispraise me, and call me pantler and bread-chipper and I know not what?

Fal. No abuse, Hal.

305

Poins. No abuse?

Fal. No abuse, Ned, i' the world; honest Ned, none. I dispraised him before the wicked, that the wicked might not fall in love with him; in which doing, I have done the part of a careful friend and a true subject, and thy father is to give me thanks for it. No abuse, Hal: none, Ned, none: no, faith, boys, none.

312

Prince. See now, whether pure fear and entire cowardice doth not make thee wrong this virtuous gentlewoman to close with us. Is she of the wicked? is thine hostess here of the wicked? or is thy boy of the wicked? or honest Bardolph, whose zeal burns in his nose, of the wicked?

Poins. Answer, thou dead elm, answer.

319

Fal. The fiend hath pricked down Bardolph irrecoverable; and his face is Lucifer's privy-kitchen, where he doth nothing but roast malt-worms. For the boy, there is a good angel about him; but the devil outbids him too.

Prince. For the women?

325

Fal. For one of them, she is in hell already, and

302 *o' mine*] *a mine* Q. *on mine* Ff.
on my Rowe.

303 *Not to dispraise*] *No! to dispraise*
Capell. *Not! to dispraise* Ma-
lone.
me,] Q. *me?* Ff.

304 *bread-chipper*] Q. *Bread-chopper*
Ff.

309 *with him*] Ff. *with thee* Q.

310 *a true*] QF₁F₂. *true* F₃F₄.

312 *faith*] Q. om. Ff.

315 *close*] *glose* Grant White.
us.] *vs.*: Q. *vs?* Ff.

316 *thy boy*] Q. *the Boy* Ff.

322 *the boy*] *thy boy* Vaughan conj.

323 *outbids*] Ff. *blinds* Q.

325 *women?*] Ff. *weomen*. Q. *women*,—
Theobald (ed. 2).

326 *in hell*] *a hell* Collier conj. *an hell*
Keightley conj.

burns poor souls. For the other, I owe her money; and whether she be damned for that, I know not.

Host. No, I warrant you. 329

Fal. No, I think thou art not; I think thou art quit for that. Marry, there is another indictment upon thee, for suffering flesh to be eaten in thy house, contrary to the law; for the which I think thou wilt howl.

Host. All victuallers do so: what's a joint of mutton or two in a whole Lent? 335

Prince. You, gentlewoman,—

Dol. What says your grace?

Fal. His grace says that which his flesh rebels against.

[*Knocking within.*]

Host. Who knocks so loud at door? Look to the door there, Francis. 340

Enter PETO.

Prince. Peto, how now! what news?

Peto. The king your father is at Westminster;
And there are twenty weak and wearied posts
Come from the north: and, as I came along,
I met and overtook a dozen captains, 345
Bare-headed, sweating, knocking at the taverns,
And asking every one for Sir John Falstaff.

Prince. By heaven, Poins, I feel me much to blame,
So idly to profane the precious time;
When tempest of commotion, like the south 350

327 *burns poor souls*] *burns, poor soul!*

Hanmer.

329 See note (ix).

334 *victuallers*] Ff. *viltars* Qq.

336 *gentlewoman,—*] Theobald. *gentle-*
woman. QFf.

338 [*Knocking within.*] *Knocking*
heard. Capell. *Peyto* knocks at
doore. Qq. om. Ff.

339 *at*] *at the* F₃F₄.

to the] Ff. *too 'th* Qq.

340 *Francis.*] Qq. *Francis?* Ff.

341 SCENE XI. Pope (ed. 1). SCENE XII.
Pope (ed. 2).

Enter Peto.] Ff. om. Qq. *Enter*
Peto, hastily. Capell.

Peto] Ff. *Peyto* Qq.

343 *are*] om. F₃F₄.

348 *to blame*] Ff. *too blame* Qq.

350 *south*] *south wind* Keightley conj.

Borne with black vapour, doth begin to melt,
And drop upon our bare unarmed heads.
Give me my sword and cloak. Falstaff, good night.

[*Exeunt Prince Henry, Poins, Peto, and Bardolph.*]

Fal. Now comes in the sweetest morsel of the night,
and we must hence, and leave it unpicked. [*Knocking within.*] More knocking at the door! 356

Re-enter BARDOLPH.

How now! what's the matter?

Bard. You must away to court, sir, presently;
A dozen captains stay at door for you. 359

Fal. [*To the Page*] Pay the musicians, sirrah. Farewell,
hostess; farewell, Doll. You see, my good wenches, how
men of merit are sought after: the undeserver may sleep,
when the man of action is called on. Farewell, good
wenches: if I be not sent away post, I will see you
again ere I go. 365

Dol. I cannot speak; if my heart be not ready to
burst,—well, sweet Jack, have a care of thyself.

Fal. Farewell, farewell. [*Exeunt Falstaff and Bardolph.*]

Host. Well, fare thee well: I have known thee these
twenty nine years, come peascod-time; but an honester
and truer-hearted man,—well, fare thee well. 371

Bard. [*Within*] Mistress Tearsheet!

Host. What's the matter?

353 *Give.....night.*] As in Qq; as two
lines in Ff.

[*Exeunt...*] Capell. *Exeunt Prince
and Poynes.* Qq. *Exit.* Ff.

355, 356 [*Knocking within.*] Knock.
Capell. om. QqFf.

356 *door*] *doore?* Q₂Ff. *doore,* Q₁.

357 *Re-enter B.*] Capell. om. QqFf.

358, 359 *You...you.*] As prose in Pope.

359 *at*] *at the* F₃F₄.

360 [*To the Page*] Capell.

367 *burst,—*] *burst—* F₁F₂. *burst.* F₃
F₄. *burst:* Qq.

368 [*Exeunt...*] Capell. *Exit.* Ff. om.
Qq.

371 *truer-hearted*] *true-hearted* F₄.
man,—] *man—* F₁F₂F₃. *man.* F₄.
man: Qq.

372; 374 [*Within*] Capell (see his
Errata).

Bard. [*Within*] Bid Mistress Tearsheet come to my master. 375

Host. O, run, Doll, run; run, good Doll: come. [*She comes blubbered.*] Yea. will you come, Doll? [*Exeunt.*]

ACT III.

SCENE I. *Westminster. The palace.*

Enter the KING in his nightgown, with a Page.

King. Go call the Earls of Surrey and of Warwick;
But, ere they come, bid them o'er-read these letters,
And well consider of them: make good speed. [*Exit Page.*]
How many thousand of my poorest subjects
Are at this hour asleep! O sleep, O gentle sleep, 5
Nature's soft nurse, how have I frightened thee,
That thou no more wilt weigh my eyelids down,
And steep my senses in forgetfulness?
Why rather, sleep, liest thou in smoky cribs,
Upon uneasy pallets stretching thee, 10
And hush'd with buzzing night-flies to thy slumber,

376, 377 *come.* [*She comes blubbered.*]
Yea.....Doll? [*come* [*Doll comes blubbered*]; *yea,.....Doll?* Dyce.
come, shee comes blubberd, yea!
will you come Doll? Qq (*she...yea!*
will... Q₂). Omitted in Ff. *Bard.*
Come! *Host.* *She comes blubbered.*
Bard. *Yea,.....Doll?* Vaughan
conj.

ACT III. SCENE I. The whole scene
omitted in Q₁. See note (ix).
Westminster. The palace.] Dyce.
London. Pope. The Palace in Lon-
don. Theobald.

Enter.....] *Enter the King in his*
night-gowne alone. Q₂. *Enter the*
King, with a Page. Ff.

1 *and of]* *and F₃F₄.*

Warwick] *War. Q₂.*

3 [*Exit Page.*] *Rowe. Exit. Ff. om. Q₂.*

4 *thousand]* *thousands Rowe.*

5 *O sleep, O gentle sleep]* *O gentle sleep*
Pope. Sleep, gentle sleep Steevens
(1793).

10 *pallets]* *Q₂. Pallads Ff.*

11 *hush'd]* *huisht F₁F₂.*

buzzing] *bussing F₁F₂.*

night-flies] *Q₂. Night, flies Ff.*

Than in the perfumed chambers of the great,
 Under the canopies of costly state,
 And lull'd with sound of sweetest melody?
 O thou dull god, why liest thou with the vile 15
 In loathsome beds, and leavest the kingly couch
 A watch-case or a common 'larum-bell?
 Wilt thou upon the high and giddy mast
 Seal up the ship-boy's eyes, and rock his brains
 In cradle of the rude imperious surge, 20
 And in the visitation of the winds,
 Who take the ruffian billows by the top,
 Curling their monstrous heads, and hanging them
 With deafening clamour in the slippery clouds,
 That, with the hurly, death itself awakes? 25
 Canst thou, O partial sleep, give thy repose
 To the wet sea-boy in an hour so rude;
 And in the calmest and most stillest night,
 With all appliances and means to boot,
 Deny it to a king? Then happy low, lie down! 30

12 *great*,] Q₂. *Great*? Ff.

13 *the*] *high* Collier, ed. 2 (Collier MS.).
their Hudson (Lettsom conj.).
state] *pride* Seymour conj.

14 *sound*] Q₂. *sounds* Ff.

15 *vile*] Q₂F₄. *vilde* F₁F₂F₃.

17 *or*] to Hanmer. *by* or *for* Knight
 conj.

18 *mast*] Ff. *masse* Q₂.

19 *Seal*] *Seel* Gould conj.

22 *billows*] *pillowes* Q₂.

24 *deafening*] *deaff'ning* F₁F₂F₃. *deaf-*
'ning F₄. *deaffing* Q₂. *deafing*
 Vaughan conj.

clamour] Q₂. *Clamors* Ff.

slippery] *slobbery* Vaughan conj.
clouds] *shrouds* Pope.

26 *thy*] Ff. *them* Q₂

27 *sea-boy*] Ff. *season* Q₂.

28 *most stillest*] *the stillest* Pope.

30 *Deny it to a*] *Deny't a* Steevens
 conj.

Then happy low, lie down!] *Then*
happy Lowe, lye downe, F₁F₂. *Then*
happy Low, lye down, F₃F₄. *then*
(happy) low lie downe, Q₂. *then*
(happie) low ly downe Dering MS.
Then, happy lowly clown, Johnson
 (Warburton conj.). *Then, happy*
low-lie-down! Knight (Coleridge
 conj.). *Then happy lowt, lie down!*
 Dent MS. *Then happy boy, lie*
down! Keightley conj. *Then happy*
the low lie down: Brae conj. (N. and
 Q., 1853). *Then Harry! low lie*
down: Bulloch conj. *Then happy*
clown! or *On pillow'd down* Taylor
 conj. MS.

Uneasy lies the head that wears a crown.

Enter WARWICK and SURREY.

War. Many good morrows to your majesty!

King. Is it good morrow, lords?

War. 'Tis one o'clock, and past.

King. Why, then, good morrow to you all, my lords.
Have you read o'er the letters that I sent you? 36

War. We have, my liege.

King. Then you perceive the body of our kingdom
How foul it is; what rank diseases grow,
And with what danger, near the heart of it. 40

War. It is but as a body yet distemper'd;
Which to his former strength may be restored
With good advice and little medicine:
My Lord Northumberland will soon be cool'd.

King. O God! that one might read the book of fate,
And see the revolution of the times 46
Make mountains level, and the continent,
Weary of solid firmness, melt itself
Into the sea! and, other times, to see
The beachy girdle of the ocean 50
Too wide for Neptune's hips; how chances mock,
And changes fill the cup of alteration
With divers liquors! O, if this were seen,

32 SCENE II. Pope.

Enter.....] Ff. Enter Warwike,
Surry, and Sir Iohn Blunt. Q₂.

33 *Is it*] *It is* F₃F₄.
good] om. Seymour conj.

34 *o']* Theobald. α Q₂Ff.

35 *you all, my]you. Well, my* Theobald.
you also, Cartwright conj.

36 *letters*] Ff. *letter* Q₂.

40 *it.]* Q₂. *it?* Ff.

41 *yet]* *slight* Warburton.

distemper'd] Ff. *distempered* Q₂.

42 *his]* *the* F₃F₄.

44 *cool'd]* *school'd* Warburton conj.

45 *O God]* Q₂. *Oh Heauen* Ff.

49 *and, other times, to]* *and other times*
too Vaughan conj.

51 *mock]* Rowe. *mockes* Q₂. *mocks* Ff.
mock us Vaughan conj.

53—56 *O, if this...and die.]* Q₂. Omit-
ted in Ff.

The happiest youth, viewing his progress through,
 What perils past, what crosses to ensue, 55
 Would shut the book, and sit him down and die.
 'Tis not ten years gone
 Since Richard and Northumberland, great friends,
 Did feast together, and in two years after
 Were they at wars: it is but eight years since 60
 This Percy was the man nearest my soul;
 Who like a brother toil'd in my affairs,
 And laid his love and life under my foot;
 Yea, for my sake, even to the eyes of Richard
 Gave him defiance. But which of you was by— 65
 You, cousin Nevil, as I may remember— [To Warwick.
 When Richard, with his eye brimful of tears,
 Then check'd and rated by Northumberland,
 Did speak these words, now proved a prophecy?
 'Northumberland, thou ladder by the which 70
 My cousin Bolingbroke ascends my throne;
 Though then, God knows, I had no such intent,
 But that necessity so bow'd the state,
 That I and greatness were compell'd to kiss:
 'The time shall come,' thus did he follow it, 75
 'The time will come, that foul sin, gathering head,
 Shall break into corruption:' so went on,

54 *through*] *thorough* Capell.

55 *to ensue*] *do ensue* or *still ensue*
Vaughan conj.

56 *sit him*] *set him* Capell.

57 *'Tis...gone*] In one line with *With*
divers liquors (53) in Ff.
gone] om. Pope.

58 *great friends*] om. Pope, reading *'Tis*
not...Northumberland as one line.

59 *years*] F₃F₄. *yeare* Q₂. *yeeres* F₁
F₂.

65 *But*] om. Pope.

by—] *by?* Q₂. *by* F₁F₂F₃. *by*, F₄.

66 *may*] *me* Vaughan conj.

[To Warwick.] Rowe.

67 *eye brimful*] *eye-brimme full* Q₂. *Eye*,
brim-full Ff.

69 *prophecy?*] Capell. *prophecie*: Q₂
Ff.

72 *God*] Q₂. *Heaven* Ff.

75, 76 *shall...will*] *will...will* Johnson.

76 *sin, gathering*] *Sin-gathering* F₄.

77 *corruption*] *convulsion* or *eruption*
Collier conj.

Foretelling this same time's condition,
And the division of our amity.

War. There is a history in all men's lives, 80
Figuring the nature of the times deceased;
The which observed, a man may prophesy,
With a near aim, of the main chance of things
As yet not come to life, which in their seeds
And weak beginnings lie intresured. 85
Such things become the hatch and brood of time;
And by the necessary form of this
King Richard might create a perfect guess
That great Northumberland, then false to him,
Would of that seed grow to a greater falseness; 90
Which should not find a ground to root upon,
Unless on you.

King. Are these things then necessities?
Then let us meet them like necessities:
And that same word even now cries out on us:
They say the bishop and Northumberland 95
Are fifty thousand strong.

War. It cannot be, my lord;
Rumour doth double, like the voice and echo,
The numbers of the fear'd. Please it your grace
To go to bed. Upon my soul, my lord,
The powers that you already have sent forth 100
Shall bring this prize in very easily.

81 *the nature*] Ff. *the natures* Q₂.
their natures Vaughan conj.
of] or Q₂.

84 *which*] Ff. *who* Q₂.

85 *beginnings*] Ff. *beginning* Q₂.

87 *this*] *things* Johnson conj. *these* Capell. *his* Jackson conj.

92 *these things then*] *these things then*,
my lord, Hanmer. *these* Steevens

conj. *things* Vaughan conj.

93 *like necessities*] *like necessity* Johnson conj.

96 *my lord*] om. Pope.

97 *and*] *an* Vaughan conj.

98 *numbers*] *number* F₄.
fear'd] Pope. *feared* Q₂ Ff.

99 *soul*] *soule* Q₂. *Life* Ff.

101 *bring*] *brings* F₂.

To comfort you the more, I have received
 A certain instance that Glendower is dead.
 Your majesty hath been this fortnight ill;
 And these unseason'd hours perforce must add 105
 Unto your sickness.

K. Hen. I will take your counsel:
 And were these inward wars once out of hand,
 We would, dear lords, unto the Holy Land. [*Exeunt.*]

SCENE II. *Gloucestershire. Before JUSTICE SHALLOW'S house.*

Enter SHALLOW and SILENCE, meeting; MOULDY, SHADOW. WART, FEEBLE, BULLCALF, a Servant or two with them.

Shal. Come on, come on, come on, sir; give me your hand, sir, give me your hand, sir: an early stirrer, by the rood! And how doth my good cousin Silence?

Sil. Good morrow, good cousin Shallow. 4

Shal. And how doth my cousin, your bedfellow? and your fairest daughter and mine, my god-daughter Ellen?

Sil. Alas, a black ousel, cousin Shallow!

Shal. By yea and nay, sir, I dare say my cousin William is become a good scholar: he is at Oxford still, is he not? 10

Sil. Indeed, sir, to my cost.

108 *Holy Land*] *Holy-Land* Ff.

SCENE II.] SCENE III. Pope.

Gloucestershire...] The Country.

Pope. Justice Shallow's seat in

Gloucestershire. Theobald. A Vil-

lage in Gloucestershire. Court of

Shallow's House. Capell.

Enter...] Capell (substantially).

Enter...Silence, with Mouldie...

Bullcalfe. Ff. Enter Iustice Shal-

low, and Iustice Silence. Qq (Silens. Q₁).

1 *sir*] Q₂. om. Q₁Ff.

1, 2 *give me your hand, sir*] Once only in Pope.

3 *Silence*] Silens Q₂.

7 *ousel*] *woosel* Qq. *Ouzell* F₁F₂F₃. *ousel* F₄.

8 *nay*] Ff. *no* Qq.

9 *scholar.*] *scholler*, Qq. *Scholler?* Ff.

Shal. A' must, then, to the inns o' court shortly: I was once of Clement's Inn, where I think they will talk of mad Shallow yet.

Sil. You were called 'lusty Shallow' then, cousin. 15

Shal. By the mass, I was called any thing; and I would have done any thing indeed too, and roundly too. There was I, and little John Doit of Staffordshire, and black George Barnes, and Francis Pickbone, and Will Squele, a Cotswold man; you had not four such swinge-bucklers in all the inns o' court again: and I may say to you, we knew where the bona-robas were, and had the best of them all at commandment. Then was Jack Falstaff, now Sir John, a boy, and page to Thomas Mowbray, Duke of Norfolk. 25

Sil. This Sir John, cousin, that comes hither anon about soldiers?

Shal. The same Sir John, the very same. I see him break Skogan's head at the court-gate, when a' was a crack 'not thus high: and the very same day did I fight with one Sampson Stockfish, a fruiterer, behind Gray's Inn. Jesu, Jesu, the mad days that I have spent! and to see how many of my old acquaintance are dead!

Sil. We shall all follow, cousin. 34

Shal. Certain, 'tis certain; very sure, very sure:

12 A'...o'] A...a Qq. *Hee...of Ff.*

16 *By the mass,*] Omitted in Ff.

17 *indeed too*] *indeed* Capell.

19 *Barnes*] Qq. *Bare Ff.*

20 *Cotswold man*] Pope. *Cotsole man* Qq. *Cot-sal-man Ff.* *Cotsall man* Capell (Errata).

four] *five* Farmer conj. MS.

21 o'] a Qq. *of Ff.*

22 *bona-robas*] *bona robes* Qq. *Bona-Roba's Ff.*

24 *a boy*] *Boy* Rowe (ed. 2).

page] *a page* F₃F₄.

26 *This...cousin*] *Coosin, this sir Iohn* Q₂.

28 *Sir John,*] (*sir Iohn*) Q₂.

see] Qq. *saw Ff.*

29 *Skogan's*] *Skoggins* Qq. *Scoggan's* F₁. *Schoggans* F₂. *Schoggan's* F₃F₄.

30 *did I*] *I did* Rowe (ed. 2).

32 *Jesu, Jesu*] Qq. *Oh Ff.*

33 *my*] Qq. *mine Ff.*

death, as the Psalmist saith, is certain to all; all shall die. How a good yoke of bullocks at Stamford fair?

Sil. By my troth, I was not there.

Shal. Death is certain. Is old Double of your town living yet?

40

Sil. Dead, sir.

Shal. Jesu, Jesu, dead! a' drew a good bow; and dead! a' shot a fine shoot: John a Gaunt loved him well, and betted much money on his head. Dead! a' would have clapped i' the clout at twelve score; and carried you a forehand shaft a fourteen and fourteen and a half, that it would have done a man's heart good to see. How a score of ewes now?

Sil. Thereafter as they be: a score of good ewes may be worth ten pounds.

50

Shal. And is old Double dead?

Sil. Here come two of Sir John Falstaff's men, as I think.

Enter BARDOLPH, and one with him.

Bard. Good morrow, honest gentlemen: I beseech you, which is Justice Shallow?

55

Shal. I am Robert Shallow, sir; a poor esquire of this county, and one of the king's justices of the peace: what is your good pleasure with me?

36 *as the Psalmist saith*] Qq. Omitted
in Ff.

37 *Stamford*] *Samforth* Qq.

38 *By my troth*] Qq. *Truly Cousin* Ff.

42 *Jesu, Jesu, dead!*] Qq. *Dead?* See,
see Ff.

43 *a Gaunt*] Qq. *of Gaunt* Ff.

46 *forehand*] *fourhand* Collier MS.

a fourteen] Qq. *at fourteene* Ff.

52 SCENE IV. Pope.

54 *Enter...*] Qq. *Enter Bardolph and*
his Boy. Ff (after line 51).

Bard. Good...gentlemen: I beseech
Bardolfe. Good.....gentlemen. Bar-
dolfe. I beseech Q₁ (Cap.). *Good...*
gentlemen. Bardolfe. I beseech Q₁
(Mus.). *Good.....gentlemen. Bard.*
I beseech Q₂. *Shal. Good...Gentle-*
men. Bard. I beseech Ff.

56 *Robert*] *Robart* Q₁.

57 *county*] *country* Warburton.

and one] one F₃F₄.

58 *good*] om. Q₂.

Bard. My captain, sir, commends him to you; my captain, Sir John Falstaff, a tall gentleman, by heaven, and a most gallant leader. 61

Shal. He greets me well, sir. I knew him a good back-sword man. How doth the good knight? may I ask how my lady his wife doth?

Bard. Sir, pardon; a soldier is better accommodated than with a wife. 66

Shal. It is well said, in faith, sir; and it is well said indeed too. Better accommodated! it is good; yea, indeed, is it: good phrases are surely, and ever were, very commendable. Accommodated! it comes of 'accommodo:' very good; a good phrase. 71

Bard. Pardon me, sir; I have heard the word. Phrase call you it? by this good day, I know not the phrase; but I will maintain the word with my sword to be a soldier-like word, and a word of exceeding good command, by heaven. Accommodated; that is, when a man is, as they say, accommodated; or when a man is, being, whereby a' may be thought to be accommodated; which is an excellent thing.

Shal. It is very just. 80

Enter FALSTAFF.

Look, here comes good Sir John. Give me your good

60 *by heaven*] Qq. om. Ff.

62 *well, sir.*] *wel, sir, Qq. well: (Sir)*
Ff.

63 *back-sword man*] *Back-Sword-man*
Ff.

65 *accommodated*] Ff. *accommodate*
Qq.

67 *in faith*] Q₂. *infaith* Q₁. om. Ff.

68, 70, 76, 77, 78 *accommodated*] Qq
Ff.

69 *are surely*] *surely are* Pope.

ever were,] Qq. *euery where* Ff.

72 *me*] Q₂. om. Q₁Ff.

73 *good*] Q₂. om. Q₁Ff.

76 *by heaven*] Qq. om. Ff.

78 *a' may be thought*] *a may be*
thought Qq. *he thought* Ff.

80 SCENE V. POPE.

81 *Enter Falstaff.* *Enter Falstaffe.*
Q₁Ff (after l. 79). *Enter Sir Iohn*
Falstaffe. Q₂ (after l. 79).

your good] Qq. *your* Ff.

hand, give me your worship's good hand: by my troth, you like well and bear your years very well: welcome, good Sir John.

84

Fal. I am glad to see you well, good Master Robert Shallow: Master Surecard, as I think?

Shal. No, Sir John; it is my cousin Silence, in commission with me.

Fal. Good Master Silence, it well befits you should be of the peace.

90

Sil. Your good worship is welcome.

Fal. Fie! this is hot weather, gentlemen. Have you provided me here half a dozen sufficient men?

Shal. Marry, have we, sir. Will you sit?

Fal. Let me see them, I beseech you.

95

Shal. Where's the roll? where's the roll? where's the roll? Let me see, let me see, let me see. So, so, so, so, so, so, so: yea, marry, sir: Ralph Mouldy! Let them appear as I call; let them do so, let them do so. Let me see; where is Mouldy?

100

Moul. Here, an't please you.

Shal. What think you, Sir John? a good-limbed fellow; young, strong, and of good friends.

Fal. Is thy name Mouldy?

Moul. Yea, an't please you.

105

Fal. 'Tis the more time thou wert used.

82 *by my troth*] Qq. *Trust me* Ff.

83 *like*] Qq. *looke* F₁F₂. *look* F₃F₄.

86 *Surecard*] Ff. *Soccard* Qq.

87, 89 *Silence*] Ff. *Scilens* Q₁. *Silens* Q₂.

92 *weather, gentlemen. Have*] *weather gentlemen, have* Q₁. *weather (gentlemen) have* Q₂. *weather (Gentlemen) have* F₁F₂F₃. *weather, (Gentlemen) have* F₄.

93 *dozen*] Qq. *dozen of* Ff.

94 [Stools brought out. Capell.

97 [Servants give him a Roll, and bring the Recruits forward. Capell. *Let me see*] Twice only in Q₂.

So] Four times only in Ff.

98 *Ralph*] F₃F₄. *Rafe* Qq. *Raphe* F₁ F₂. *to Ralph* Rowe (ed. 1).

101 *an 't*] Capell. *and 't* Q₁. *and it* Q₂. *if it* Ff.

103 See note (ix).

105 *an 't*] Capell. *and 't* Qq. *if it* Ff.

Shal. Ha, ha, ha! most excellent, i' faith! things that are mouldy lack use: very singular good! in faith, well said, Sir John; very well said.

Fal. Prick him. 110

Moul. I was pricked well enough before, an you could have let me alone: my old dame will be undone now, for one to do her husbandry and her drudgery: you need not to have pricked me; there are other men fitter to go out than I. 115

Fal. Go to: peace, Mouldy; you shall go. Mouldy, it is time you were spent.

Moul. Spent!

Shal. Peace, fellow, peace; stand aside: know you where you are? For the other, Sir John: let me see: Simon Shadow! 121

Fal. Yea, marry, let me have him to sit under: he's like to be a cold soldier.

Shal. Where's Shadow?

Shad. Here, sir. 125

Fal. Shadow, whose son art thou?

Shad. My mother's son, sir.

Fal. Thy mother's son! like enough, and thy father's shadow: so the son of the female is the shadow of the male: it is often so, indeed; but much of the father's substance! 131

Shal. Do you like him, Sir John?

107 *i' faith*] om. Ff.

108 *in faith*] om. Ff.

110 *Fal. Prick him.*] Ff. Iohn prickes him. Q (as a stage direction).

[to Shallow. Capell.

111 *an*] Capell. *and Q. if Ff.*

120 *the other*] Ff. *th' other Q. the others* Dyce, ed. 2 (Anon. conj.).

120, 121 *see: Simon*] Ff. *see Simon Q.*

122 *Yea*] Q. *I Ff. Ay Rowe.*

130, 131 *but much...substance!*] Edd.

but much...substance. Q. but not ...substance. Ff. but not much... substance. Capell. not much..... substance. Dyce conj. but much off thy father's substance Vaughan conj. See note (x).

Fal. Shadow will serve for summer ; prick him, for we have a number of shadows to fill up the muster-book.

Shal. Thomas Wart ! 135

Fal. Where's he ?

Wart. Here, sir.

Fal. Is thy name Wart ?

Wart. Yea, sir.

Fal. Thou art a very ragged wart. 140

Shal. Shall I prick him down, Sir John ?

Fal. It were superfluous ; for his apparel is built upon his back, and the whole frame stands upon pins : prick him no more.

Shal. Ha, ha, ha ! you can do it, sir ; you can do it : I commend you well. Francis Feeble ! 146

Fee. Here, sir.

Shal. What trade art thou, Feeble ?

Fee. A woman's tailor, sir.

Shal. Shall I prick him, sir ? 150

Fal. You may : but if he had been a man's tailor, he 'ld ha' pricked you. Wilt thou make as many holes in an enemy's battle as thou hast done in a woman's petticoat ? 154

Fee. I will do my good will, sir : you can have no more.

Fal. Well said, good woman's tailor ! well said, courageous Feeble ! thou wilt be as valiant as the wrathful dove or most magnanimous mouse. Prick the woman's tailor : well, Master Shallow ; deep, Master Shallow.

Fee. I would Wart might have gone, sir. 160

133 *summer*] *a summer* Pope.

134 *to fill*] *Ff.* *fill* Q. *do fill* Theobald.

141 *down*] *om.* Q.

142 *his*] *om.* Q.

148 *Shal.*] *QFf.* *Fal.* Theobald.

151 *he*] *it* F₄.

been] *bin* Q.

152 *he 'ld ha'*] *hee 'd a* Q. *he would* have *Ff.*

155 *sir :*] *Sir ?* F₄.

159 *tailor : well*] *tailer : wel* Q. *Taylor well* *Ff.*

Fal. I would thou wert a man's tailor, that thou mightst mend him and make him fit to go. I cannot put him to a private soldier, that is the leader of so many thousands: let that suffice, most forcible Feeble.

Fee. It shall suffice, sir. 165

Fal. I am bound to thee, reverend Feeble. Who is next?

Shal. Peter Bullcalf o' the green!

Fal. Yea, marry, let's see Bullcalf.

Bull. Here, sir. 170

Fal. 'Fore God, a likely fellow! Come, prick me Bullcalf till he roar again.

Bull. O Lord! good my lord captain,—

Fal. What, dost thou roar before thou art pricked?

Bull. O Lord, sir! I am a diseased man. 175

Fal. What disease hast thou?

Bull. A whoreson cold, sir, a cough, sir, which I caught with ringing in the king's affairs upon his coronation-day, sir. 179

Fal. Come, thou shalt go to the wars in a gown; we will have away thy cold; and I will take such order that thy friends shall ring for thee. Is here all?

Shal. Here is two more called than your number; you must have but four here, sir: and so, I pray you, go in with me to dinner. 185

Fal. Come, I will go drink with you, but I cannot

163 *to a*] *to be a* Rowe.

leader] *feeder* Vaughan conj.

165 *sir*] om. Ff.

166 *reverend*] *reverent* Vaughan conj.

167 *next*] Q. *the next* Ff.

168 *o' the*] *o'th* Q. *of the* Ff.

169 *let's*] *lets* Q. *let vs* Ff.

171 *'Fore God*] Q. *Trust me* Ff.

me] om. Q.

173, 175 *O Lord*] Q. *Oh* Ff.

173 *captain,—*] Theobald. *captaine*. Qff.

174 *What,...pricked?*] *What,...prickt?* Q. *What?...prickt.* Ff. *thou art*] Q. *th' art* Ff.

177 *whoreson*] *whorson* Ff. *horson* Q.

183 *Here*] Q. *There* Ff.

two] om. Capell. *one* Jervis conj. *now* Vaughan conj.

186 *you,*] *you,* [rising] Capell.

tarry dinner. I am glad to see you, by my troth, Master Shallow.

Shal. O, Sir John, do you remember since we lay all night in the windmill in Saint George's field? 190

Fal. No more of that, good Master Shallow, no more of that.

Shal. Ha! 'twas a merry night. And is Jane Nightwork alive?

Fal. She lives, Master Shallow. 195

Shal. She never could away with me.

Fal. Never, never; she would always say she could not abide Master Shallow.

Shal. By the mass, I could anger her to the heart. She was then a bona-roba. Doth she hold her own well?

Fal. Old, old, Master Shallow. 201

Shal. Nay, she must be old; she cannot choose but be old; certain she's old; and had Robin Nightwork by old Nightwork before I came to Clement's Inn.

Sil. That's fifty five year ago. 205

Shal. Ha, cousin Silence, that thou hadst seen that that this knight and I have seen! Ha, Sir John, said I well?

Fal. We have heard the chimes at midnight, Master Shallow. 210

Shal. That we have, that we have, that we have; in faith, Sir John, we have: our watch-word was 'Hem

187 *by my*] Q. *in good* Ff.

189 *since*] *once* Vaughan conj. (with-drawn).

190 *field*] *Fields* F₄.

191, 192 *good...that.*] Ff. *master Shallow.* Q.

193 *'twas*] *twas* Q. *it was* Ff.

196 *never could*] *could never* Capell.

199 *By the mass,*] Q. om. Ff.

204 *came to*] *came from* Capell.

Clement's Inn] Ff. *Clemham* Q.

205 *year*] *yeare* Q. *yeeres* F₁F₂. *yeares* F₃F₄.

211 *That we have*] *Thrice* in Q; *twice* in Ff.

212 *watch-word*] *watch-world* F₂.

212, 213 *Hem boys*] *Hemboies* Q. *Hem-Boyes* Ff.

boys!' Come, let's to dinner; come, let's to dinner:
Jesus, the days that we have seen! Come, come. 214

[*Exeunt Falstaff and the Justices.*]

Bull. Good master corporate Bardolph, stand my friend; and here's four Harry ten shillings in French crowns for you. In very truth, sir, I had as lief be hanged, sir, as go: and yet, for mine own part, sir, I do not care; but rather, because I am unwilling, and, for mine own part, have a desire to stay with my friends; else, sir, I did not care, for mine own part, so much.

Bard. Go to; stand aside. 222

Moul. And, good master corporal captain, for my old dame's sake, stand my friend: she has nobody to do any thing about her when I am gone; and she is old, and cannot help herself: you shall have forty, sir. 226

Bard. Go to; stand aside.

Fee. By my troth, I care not; a man can die but once: we owe God a death: I'll ne'er bear a base mind: an't be my destiny, so; an't be not, so: no man's too good to serve's prince; and let it go which way it will, he that dies this year is quit for the next. 232

Bard. Well said; thou'rt a good fellow.

Fee. Faith, I'll bear no base mind.

213 *Come, let's to dinner*] Once in
Pope.

Jesus] Q. *Oh* Ff.

214 [*Exeunt*.....] Capell. *exeunt.* Q.
om. Ff.

223 *old*] Ff. om. Q.

224 *has*] Q. *hath* Ff.

226 *forty, sir*] *four too, sir* Capell conj.
forty shillings Id. conj. (with-
drawn).

[drawing sixpence out of his pocket
and showing it slyly to Bardolph.

Nicholson conj.

228 *By my troth,*] Q. om. Ff.

229 *owe God*] Q. *owe* Ff.

I'll ne'er] *Ile nere* Q. *I will neuer*
Ff.

229, 230 *an't*] Capell. *and't* Q. *if it*
Ff.

230 *man's*] Q. *man is* Ff.

231 *serve's*] Q. *serue his* Ff.

233, 268 *thou'rt*] *th' art* Q. *thou art*
Ff.

234 *Faith, I'll*] *Nay, I will* Ff.

Re-enter FALSTAFF and the Justices.

Fal. Come, sir, which men shall I have? 235

Shal. Four of which you please.

Bard. Sir, a word with you: I have three pound to free Mouldy and Bullcalf.

Fal. Go to; well.

Shal. Come, Sir John, which four will you have? 240

Fal. Do you choose for me.

Shal. Marry, then, Mouldy, Bullcalf, Feeble and Shadow.

Fal. Mouldy and Bullcalf: for you, Mouldy, stay at home till you are past service: and for your part, Bullcalf, grow till you come unto it: I will none of you.

Shal. Sir John, Sir John, do not yourself wrong: they are your likeliest men, and I would have you served with the best. 249

Fal. Will you tell me, Master Shallow, how to choose a man? Care I for the limb, the thewes, the stature, bulk, and big assemblance of a man! Give me the spirit, Master Shallow. Here's Wart; you see what a ragged appearance it is: a' shall charge you and discharge you with the motion of a pewterer's hammer, come off and on swifter than he that gibbets on the brewer's bucket. And this same half-faced fellow, Shadow; give me this man: he presents no mark to the enemy; the foeman may with as great aim level at the edge of a penknife. And for a retreat; how swiftly will this Feeble the

235 *Re-enter...*] Capell. *Enter...* Q.

om. Ff.

237—239 *I have...well.*] Marked as Aside by Capell.

243 *Shadow*] F₁. *Sadow* Q. *Shallow* F₂F₃F₄.

244 *stay*] *you have stayed* Farmer conj.

245 *till you*] *still*; *you* Rann (Tyrwhitt

conj.).

252 *assemblance*] *semblance* Pope. *assemblage* Capell.

253 *Here's Wart*] *heres Wart*, Q. *Where's Wart*? Ff.

254 *a'*] *a* Q. *hee* or *he* Ff.

260 *retreat*] F₃F₄. *retraite* Q. *Retrait* F₁F₂.

woman's tailor run off! O, give me the spare men, and spare me the great ones. Put me a caliver into Wart's hand, Bardolph.

Bard. Hold, Wart, traverse; thus, thus, thus. 264

Fal. Come, manage me your caliver. So: very well: go to: very good, exceeding good. O, give me always a little, lean, old, chapt, bald shot. Well said, i' faith, Wart; thou'rt a good scab: hold, there's a tester for thee. 269

Shal. He is not his craft's-master; he doth not do it right. I remember at Mile-end Green, when I lay at Clement's Inn,—I was then Sir Dagonet in Arthur's show,—there was a little quiver fellow, and a' would manage you his piece thus; and a' would about and about, and come you in and come you in: 'rah, tah, tah,' would a' say; 'bounce' would a' say; and away again would a' go, and again would a' come: I shall ne'er see such a fellow. 278

Fal. These fellows will do well, Master Shallow. God keep you, Master Silence: I will not use many words with you. Fare you well, gentlemen both: I thank you: I must a dozen mile to-night. Bardolph, give the soldiers coats. 283

264 *thus, thus, thus*] Ff. *thas, thas, thas* Q.

267 *chapt*] *chopt* QFf.

bald shot] *Balld, Shot* Q.

i' faith] om. Ff.

270 *craft's-master*] *crafts-master* QF₁F₂.
craft-master F₃F₄.

273, 274, 275, 276, 277 *a'*] *a* Q. *hee* or *he* Ff (and elsewhere).

277 *ne'er*] *nere* Q. *neuer* Ff.

279 *will*] Ff. *wooll* Q.

279, 280 *well...Silence:*] *well M. Shallow,*

God keep you M. Scilens, Q. well,

Master Shallow. Farewell Master Silence, Ff. well. Master Shallow, God keep you; farewell, master Silence. Pope.

279, 281 *well, Master...with you.] well. Master Shallow, God keep you: Master Silence, I will...you; Farmer conj. MS.*

281 *you. Fare...both:] you,—fare you well! Gentlemen both, Vaughan conj., reading the rest with Farmer.*

282 *mile*] *miles* F₄.

Shal. Sir John, the Lord bless you! God prosper your affairs! God send us peace! At your return visit our house; let our old acquaintance be renewed: peradventure I will with ye to the court. 287

Fal. 'Fore God, I would you would, Master Shallow.

Shal. Go to; I have spoke at a word. God keep you. 290

Fal. Fare you well, gentle gentlemen. [*Exeunt Justices.*] On, Bardolph; lead the men away. [*Exeunt Bardolph, Recruits, &c.*] As I return, I will fetch off these justices: I do see the bottom of Justice Shallow. Lord, Lord, how subject we old men are to this vice of lying! This same starved justice hath done nothing but prate to me of the wildness of his youth, and the feats he hath done about Turnbull Street; and every third word a lie, duer paid to the hearer than the Turk's tribute. I do remember him at Clement's Inn like a man made after supper of a cheese-paring: when a' was naked, he was, for all the world, like a forked radish, with a head fantastically carved upon it with a knife: a' was so forlorn, that his dimensions to any thick sight were invisible: a' was the very genius of famine; yet lecher-

284 *the Lord*] Q. *Heaven* Ff.

God prosper] Q. *and prosper* Ff.

285 *God send*] Q. *and send* Ff.

peace! At your return] *peace at your returne*, Q. *peace. As you returne*, Ff.

285, 286 *our house*] Q. *my house* Ff.

287 *ye*] Q. *you* Ff.

288 *'Fore God, I...Shallow.*] *'Fore God would you would*. Q. *I would... Shallow*. Ff. *'Fore God, I would you would*. Collier.

289 *spoke at*] QFf. *spoke, at* Capell.

289, 290 *God keep you.*] Q. *Fare you well*. Ff.

291 *gentle*] om. F₄.

[*Exeunt...*] *Exeunt* *Shal. and Sil. Johnson. exit. Q. Exit. Ff* (after line 290).

292 *On,*] *Shal. On* Q.

292, 293 [*Exeunt ...*] Capell. om. QFf.

294 *Lord, Lord*] Q. om. Ff.

296 *prate*] *prated* Pope.

298 *Turnbull*] *Turne-bull* Q. *Turnball* Ff.

duer] *dewer* Q. *more duly* Pope.

302 *radish*] *reddish* Q.

303 *so*] om. F₃F₄.

305 *invisible*] Rowe. *invincible* QFf.

genius] *gemies* Q. See note (xi).

305, 306 *yet.....mandrake:*] Omitted in Ff.

ous as a monkey, and the whores called him mandrake: a' came ever in the rearward of the fashion, and sung those tunes to the overscutched huswives that he heard the carmen whistle, and sware they were his fancies or his good-nights. And now is this Vice's dagger become a squire, and talks as familiarly of John a Gaunt as if he had been sworn brother to him; and I'll be sworn a' ne'er saw him but once in the Tilt-yard; and then he burst his head for crowding among the marshal's men. I saw it, and told John a Gaunt he beat his own name; for you might have thrust him and all his apparel into an eel-skin; the case of a treble hautboy was a mansion for him, a court: and now has he land and beefs. Well, I'll be acquainted with him, if I return; and it shall go hard but I will make him a philosopher's two stones to me: if the young dace be a bait for the old pike, I see no reason in the law of nature but I may snap at him. Let time shape, and there an end. [Exit. 323

307 *ever*] Ff. *ouer* Q.

307—310 *and sung.....good-nights.*]

Omitted in Ff.

308 *overscutched*] *ouerschucht* Q. *over-switched* Grant White.

310 *this*] QF₁F₂. *the* F₃F₄.

311, 315 *John a Gaunt*] Q. *John of Gaunt* Ff.

313 *a' ne'er*] *a nere* Q. *hee neuer* Ff.

314 *burst*] *broke* Pope.

316 *thrust*] Q. *truss'd* Ff.

317 *eel-skin*] *eele-shin* Q (Dev.).

hautboy] *hoboy* Q. *Hoe-boy* F₁F₂

F₃. *Ho-boy* F₄.

318 *has*] Q. *hath* Ff.

beefs] *beefes* Q. *Beeues* Ff.

319 *I'll*] *ile* Q. *I will* Ff.

be] *he* Q (Dev.).

and it] Ff. *and t'* Q.

320 *two stones*] *true stone* Jackson conj.

323 *him. Let...shape,*] *him, let...shape*; Vaughan conj.

Let] See note (xi).

there] *there's* Rowe.

[Exit.] Capell. Exeunt. Ff. om. Q.

ACT IV.

SCENE I. *Yorkshire. Gaultree Forest.*

Enter the ARCHBISHOP of YORK, MOWBRAY, HASTINGS, and others.

Arch. What is this forest call'd?

Hast. 'Tis Gaultree Forest, an't shall please your grace.

Arch. Here stand, my lords; and send discoverers
forth

To know the numbers of our enemies.

Hast. We have sent forth already.

Arch. 'Tis well done. 5

My friends and brethren in these great affairs,

I must acquaint you that I have received

New-dated letters from Northumberland;

Their cold intent, tenour and substance, thus:

Here doth he wish his person, with such powers 10

As might hold sortance with his quality,

The which he could not levy; whereupon

He is retired, to ripe his growing fortunes,

To Scotland: and concludes in hearty prayers

Yorkshire. Gaultree Forest.] A
Forest in Yorkshire. Theobald. . In
Yorkshire. Pope.

Enter...] Malone. Enter the Arch-
bishop, Mowbray, Bardolfe, Hast-
ings, within the forrest of Gaultree.
Q. Enter the Arch-bishop, Mow-
bray, Hastings, Westmerland, Cole-
uile. Ff.

1 *Arch.*] Bish., or Bishop. QFf (pas-
sim).

this] the F₃F₄.

2 *Gaultree]* Q. *Gualtree* Ff.
an't...grace] Omitted by Pope.
an't] Capell. *and't* QFf.
shall] om. F₃F₄.

3 *discoverers]* *discoveries* F₃F₄.

4 *numbers]* *number* F₃F₄.

9 *tenour]* Theobald. *tenure* QFf.

10 *Here doth he]* QF₁. *How doth he*
F₂F₃F₄. *How he doth* Pope. *Here*
he doth Hanmer.

12 *could]* Q (Mus. and Bodl.) Ff. *would*
Q (Cap. and Dev.). See note (xi).

That your attempts may overlive the hazard 15
And fearful meeting of their opposite.

Mowb. Thus do the hopes we have in him touch
ground
And dash themselves to pieces.

Enter a Messenger.

Hast. Now, what news?

Mess. West of this forest, scarcely off a mile,
In goodly form comes on the enemy; 20
And, by the ground they hide, I judge their number
Upon or near the rate of thirty thousand.

Mowb. The just proportion that we gave them out.
Let us sway on and face them in the field.

Arch. What well-appointed leader fronts us here? 25

Enter WESTMORELAND.

Mowb. I think it is my Lord of Westmoreland.

West. Health and fair greeting from our general,
The prince, Lord John and Duke of Lancaster.

Arch. Say on, my Lord of Westmoreland, in peace:
What doth concern your coming?

West. Then, my lord, 30
Unto your grace do I in chief address
The substance of my speech. If that rebellion
Came like itself, in base and abject routs,

18 *Enter a Messenger.] Ff. Enter messenger. Q.*

24 *Let us sway] Let us way Warburton. Let's away Collier, ed. 2 (Collier MS.). Away! let's Lettsom conj. Let us set Cartwright conj. Let us softly Kinnear conj.*

25 SCENE II. Pope.

26 *Enter W.] Q. In Ff, after line 24. Westmoreland.] Westmer F₄.*

29, 30 *peace: What.....coming?] Ff. peace, What...comming? Q. peace, What...coming. Dyce.*

30 *Then, my lord,] Omitted in Q.*

Led on by bloody youth, guarded with rags,
 And countenanced by boys and beggary ; 35
 I say, if damn'd commotion so appear'd,
 In his true, native and most proper shape,
 You, reverend father, and these noble lords
 Had not been here, to dress the ugly form
 Of base and bloody insurrection 40
 With your fair honours. You, lord Archbishop,
 Whose see is by a civil peace maintain'd,
 Whose beard the silver hand of peace hath touch'd,
 Whose learning and good letters peace hath tutor'd,
 Whose white investments figure innocence, 45
 The dove and very blessed spirit of peace,
 Wherefore do you so ill translate yourself
 Out of the speech of peace that bears such grace,
 Into the harsh and boisterous tongue of war ;
 Turning your books to graves, your ink to blood, 50
 Your pens to lances, and your tongue divine
 To a loud trumpet and a point of war ?

Arch. Wherefore do I this ? so the question stands.
 Briefly to this end : we are all diseased,

34 *bloody*] *heady* Dyce, ed. 2 (Warburton conj.). *moody* Johnson conj. (withdrawn).

guarded with rags] *frenzied with gore* Herr conj.

guarded] *goaded* Pope (ed. 2). *guided* Vaughan conj.

rags] Singer, ed. 2 (S. Walker conj. and Collier MS.). *rage* QFf.

36 *appear'd*] Pope. *appeare* QF₁F₂. *appear* F₃F₄.

39 *ugly*] F₃F₄. *ougly* Q. *ougly* F₁F₂.

40 *base*] *bare* Dyce, ed. 2 (S. Walker conj.).

41 *lord*] *my lord* Pope.

42 *see*] F₄. *Sea* QF₁F₂F₃.

43 *hand of peace*] *wand of peace* or *wand of age* Vaughan conj.

45 *figure*] *figures* Q.

49 *war* ;] Dyce. *warre* ? QFf. *strife* ? Bailey conj.

50 *graves*] *graves* Q. *Graues* F₁. *glaives* Hanmer (Warburton). *greaves* Rann (Steevens conj.). *breves* Jackson conj. *braves* Keightley. *griefs* Anon. conj. *gloves* Vaughan conj. *stones* Herr conj. *groans* Gould conj.

51 *tongue*] *voice* Bailey conj.

52 *loud*] *lowd* QF₁F₄. *low* F₂F₃.

a point] *report* Collier MS. *a bruit* Singer conj. *portent* Bailey conj.

And with our surfeiting and wanton hours 55
 Have brought ourselves into a burning fever,
 And we must bleed for it; of which disease
 Our late king, Richard, being infected, died.
 But, my most noble Lord of Westmoreland,
 I take not on me here as a physician, 60
 Nor do I as an enemy to peace
 Troop in the throngs of military men;
 But rather show a while like fearful war,
 To diet rank minds sick of happiness,
 And purge the obstructions which begin to stop 65
 Our very veins of life. Hear me more plainly.
 I have in equal balance justly weigh'd
 What wrongs our arms may do, what wrongs we suffer,
 And find our griefs heavier than our offences.
 We see which way the stream of time doth run, 70
 And are enforced from our most quiet there
 By the rough torrent of occasion;
 And have the summary of all our griefs,
 When time shall serve, to show in articles;
 Which long ere this we offer'd to the king, 75
 And might by no suit gain our audience:
 When we are wrong'd and would unfold our griefs,
 We are denied access unto his person
 Even by those men that most have done us wrong.
 The dangers of the days but newly gone, 80
 Whose memory is written on the earth
 With yet appearing blood, and the examples

55—79 *And...wrong.*] Omitted in Q.
 60 *not*] *but* Nicholson conj. (N. and Q.,
 1868). *it* Vaughan conj.

71 *there*] Ff. *sphere* Hanmer (War-
 burton). *chair* Collier, ed. 2 (Theo-
 bald conj.). *haven* or *rest* Keightley

conj. *shore* or *tether* Anon. conj.
hours Kinnear conj. *earth* Herr
 conj. *here* Anon conj.

76 *our*] *an* Collier MS.

80 *dangers.....days*] *danger.....Day's*
 Rowe.

Of every minute's instance, present now,
 Hath put us in these ill-beseeming arms,
 Not to break peace or any branch of it, 85
 But to establish here a peace indeed,
 Concurring both in name and quality.

West. When ever yet was your appeal denied?
 Wherein have you been galled by the king?
 What peer hath been suborn'd to grate on you, 90
 That you should seal this lawless bloody book
 Of forged rebellion with a seal divine,
 And consecrate commotion's bitter edge?

Arch. My brother general, the commonwealth,
 To brother born an household cruelty, 95
 I make my quarrel in particular.

West. There is no need of any such redress;
 Or if there were, it not belongs to you.

Mowb. Why not to him in part, and to us all
 That feel the bruises of the days before, 100
 And suffer the condition of these times
 To lay a heavy and unequal hand
 Upon our honours?

West. O, my good Lord Mowbray,
 Construe the times to their necessities,
 And you shall say indeed, it is the time, 105

83 *instance*] *instants* Malone conj.

84 *Hath*] Qff. *Have* Theobald.

90 *you,*] *you?* Capell.

93 *And.....edge*] Omitted in Ff. See note (xii).

94 *My.....commonwealth,*] *My brother, general, the commonwealth*; Rann. *My brother, general! the commonwealth!* Knight. *brother general, the*] *quarrel general, the* Johnson conj. *brother general,* [shewing Mowbray.] *the* Capell. *quarrel: and the general* Singer

conj. *brother-generals, the* Keightley conj. *burden general is the* Hudson (Bailey conj.). See note (xii).

95 *To...cruelty,*] Omitted in Ff. See note (xii).

100—103 *before,...honours?*] *before?...honors.* Q.

102, 103 *To lay...honours?*] As in Q. As one line in Ff.

102 *a heavy*] *an heavie* F₄.

103—139 *West. O, my good...king.*] Omitted in Q.

And not the king, that doth you injuries.
 Yet for your part, it not appears to me
 Either from the king or in the present time
 That you should have an inch of any ground
 To build a grief on: were you not restored 110
 To all the Duke of Norfolk's signories,
 Your noble and right well remember'd father's?

Mowb. What thing, in honour, had' my father lost,
 That need to be revived and breathed in me?
 The king that loved him, as the state stood then, 115
 Was force perforce compell'd to banish him:
 And then that Henry Bolingbroke and he,
 Being mounted and both roused in their seats,
 Their neighing coursers daring of the spur,
 Their armed staves in charge, their beavers down, 120
 Their eyes of fire sparkling through sights of steel
 And the loud trumpet blowing them together,
 Then, then, when there was nothing could have stay'd
 My father from the breast of Bolingbroke,
 O, when the king did throw his warder down, 125
 His own life hung upon the staff he threw;
 Then threw he down himself and all their lives
 That by indictment and by dint of sword
 Have since miscarried under Bolingbroke.

West. You speak, Lord Mowbray, now you know not
 what. 130

108 *Either*] *Or* Pope.

112 *father's*] *father* Hanmer.

113, 114 *had...That need to*] *had...That*
needed or that.....Had need to
Vaughan conj.

116 *force perforce*] Theobald. *forc'd,*
perforce Ff.

117—125 *And then.....O, when*] *And*
when...O then Staunton conj.

117—123 *And then that...Then*] *And*

then that,—(Harry.....together)—

Then Vaughan conj.

117 *then that*] *then, that* Ff. *when, that*
Rowe (ed. 1). *then, when* Pope.

Henry] *Harry* Theobald.

119 *coursers*] F₁F₄. *courses* F₂F₃.

121 *sparkling*] *sparling* F₂.

125 *O, when...down,*] F₁F₄. *O when...*
down. F₂F₃. *O, then...down.* Capell.

128 *and*] *or* Pope.

The Earl of Hereford was reputed then
 In England the most valiant gentleman :
 Who knows on whom fortune would then have smiled ?
 But if your father had been victor there,
 He ne'er had borne it out of Coventry : 135
 For all the country in a general voice
 Cried hate upon him ; and all their prayers and love
 Were set on Hereford, whom they doted on
 And bless'd and graced indeed, more than the king.
 But this is mere digression from my purpose. 140
 Here come I from our princely general
 To know your griefs ; to tell you from his grace
 That he will give you audience ; and wherein
 It shall appear that your demands are just,
 You shall enjoy them, every thing set off 145
 That might so much as think you enemies.

Mowb. But he hath forced us to compel this offer ;
 And it proceeds from policy, not love.

West. Mowbray, you overween to take it so ;
 This offer comes from mercy, not from fear : 150
 For, lo ! within a ken our army lies,
 Upon mine honour, all too confident
 To give admittance to a thought of fear.

131 *Earl*] *duke* Capell.

134 *been victor*] *won victory* Vaughan
 conj.

137 *upon*] *on* Vaughan conj.
and all] *all* Pope.

138 *Hereford*] *Herefold* F₂.

139 *graced indeed, more*] *graced,—in-*
deed more Vaughan conj.

indeed, more.....king] Theobald
 (Thirlby conj.). *and did more...*
king Ff. *more than the king him-*
self Rowe. *and bid more.....king*
Delius conj. *and eyed more...king*

Edd. conj. *and did more...king*
affect Keightley. *and lov'd more...*
king Gould conj.

140 *But this*] *West. But this* Q.

144, 145 *It shall appear.....set off*] *It*
shall enjoy them, every thing set off,
You shall appear, that your de-
mands are just F₃.

145, 146 *everything...That*] *every thought*
...That or every thing set off, He
Vaughan conj.

146 *think*] F₃F₄. *thinke* QF₁F₂. *mark*
Hanmer. hint Capell.

Our battle is more full of names than yours,
 Our men more perfect in the use of arms, 155
 Our armour all as strong, our cause the best;
 Then reason will our hearts should be as good:
 Say you not then our offer is compell'd.

Mowb. Well, by my will we shall admit no parley.

West. That argues but the shame of your offence:
 A rotten case abides no handling. 161

Hast. Hath the Prince John a full commission,
 In very ample virtue of his father,
 To hear and absolutely to determine
 Of what conditions we shall stand upon? 165

West. That is intended in the general's name:
 I muse you make so slight a question.

Arch. Then take, my Lord of Westmoreland, this
 schedule,
 For this contains our general grievances:
 Each several article herein redress'd, 170
 All members of our cause, both here and hence,
 That are insinewed to this action,
 Acquitted by a true substantial form,
 And present execution of our wills
 To us and to our purposes confined, 175
 We come within our awful banks again,

157 *will*] *wills* Pope. *well*—Malone conj.

159 *parley*] Ff. *parlee* Q.

161 *handling*] QF₁. *handing* F₂F₃F₄.

166 *intended*] *indented* Becket conj.

172 *insinewed to*] Ff. *ensinewed to* Q.
insinewed into Hanmer. *insinew'd*
to Capell. *in fine insinew'd* to Bul-
 loch conj.

174, 175 *And...confined,*] Farmer pro-
 posed to place these lines after line
 169.

174 *execution*] *executions* Rowe.

175 *to...confined*] *our partners confirm'd*
or our partakers so confirm'd
 Vaughan conj.

purposes confined] *purposes confinde*
 Q. *purposes confin'd* Ff. *proper-*
ties confirm'd Hanmer. *properties*
confin'd Warburton. *purposes, con-*
sign'd Malone (Johnson conj.).
purposes, confirm'd Capell. *pur-*
poses; confin'd Mitford conj. *pro-*
mises confined Herr conj.

176 *awful*] *lawful* Warburton.

And knit our powers to the arm of peace.

West. This will I show the general. Please you, lords,
In sight of both our battles we may meet ;
And either end in peace, which God so frame! 180
Or to the place of difference call the swords
Which must decide it.

Arch. My lord, we will do so. [*Exit West.*]

Mowb. There is a thing within my bosom tells me
That no conditions of our peace can stand.

Hast. Fear you not that : if we can make our peace
Upon such large terms and so absolute 186
As our conditions shall consist upon,
Our peace shall stand as firm as rocky mountains.

Mowb. Yea, but our valuation shall be such
That every slight and false-derived cause, 190
Yea, every idle, nice and wanton reason
Shall to the king taste of this action ;
That, were our royal faiths martyrs in love,
We shall be winnow'd with so rough a wind
That even our corn shall seem as light as chaff 195
And good from bad find no partition.

Arch. No, no, my lord. Note this ; the king is weary
Of dainty and such picking grievances :
For he hath found to end one doubt by death

177 to] up to Capell.

179, 180 meet ; And either] Theobald
(Thirlby conj.). meete, At either
Q. meete At either Ff.

180 God] Q. Heaven Ff.

182 must] must needs F₃F₄.

[Exit West.] Exit Westmerland
(after decide it) Q.. om. Ff.

183 SCENE III. Pope.

184 conditions] QF₁F₂. Condition F₃
F₄.

185 not that : if] Pope. not that, if F₂

F₃F₄. not, that if QF₁.

187 consist] insist Rowe.

189 Yea,] Q. I, Ff. Ay, Rowe.

193 royal] loyal Hanmer.

194 winnow'd] winow'd Q. winnowed
Ff.

197, 198 weary Of dainty and] weary
of Such dainty and Keightley.
weary And dainty of Vaughan
conj.

198 Of...grievances] Of picking out such
dainty grievances Johnson conj.

Revives two greater in the heirs of life, 200
 And therefore will he wipe his tables clean,
 And keep no tell-tale to his memory
 That may repeat and history his loss
 To new remembrance; for full well he knows
 He cannot so precisely weed this land 205
 As his misdoubts present occasion:
 His foes are so enrooted with his friends
 That, plucking to unfix an enemy,
 He doth unfasten so and shake a friend.
 So that this land, like an offensive wife 210
 That hath enraged him on to offer strokes,
 As he is striking, holds his infant up,
 And hangs resolved correction in the arm
 That was uprear'd to execution.

Hast. Besides, the king hath wasted all his rods 215
 On late offenders, that he now doth lack
 The very instruments of chastisement:
 So that his power, like to a fangless lion,
 May offer, but not hold.

Arch. 'Tis very true:
 And therefore be assured, my good lord marshal, 220
 If we do now make our atonement well,
 Our peace will, like a broken limb united,
 Grow stronger for the breaking.

Mowb. Be it so.
 Here is return'd my Lord of Westmoreland.

209 *so*] *too* Grant White conj.

210 *this*] *his* Vaughan conj.
an offensive] *a man's peevish* Bailey
 conj.

211 *him on*] *her man* Collier, ed. 2

(Collier MS.).

221 *atonement*] F₄. *attonement* The
 rest.

223, 224 *Be..... Westmoreland.*] As in
 Ff. As one line in Q.

Re-enter WESTMORELAND.

West. The prince is here at hand : pleaseth your lordship 225

To meet his grace just distance 'tween our armies.

Mowb. Your grace of York, in God's name, then, set forward.

Arch. Before, and greet his grace : my lord, we come. [*Exeunt.*

SCENE II. *Another part of the forest.*

Enter, from one side, MOWBRAY, attended; afterwards, the ARCHBISHOP, HASTINGS, and others: from the other side, PRINCE JOHN of LANCASTER, and WESTMORELAND; Officers, and others with them.

Lan. You are well encounter'd here, my cousin Mowbray :

Good day to you, gentle lord archbishop ;
And so to you, Lord Hastings, and to all.
My Lord of York, it better show'd with you
When that your flock, assembled by the bell, 5
Encircled you to hear with reverence
Your exposition on the holy text,
Than now to see you here an iron man,

225 *Re-enter...]* Capell. *Enter... Q*
Ff.

[to Mow. Capell.

227, 228 *Mowb. Your.....grace: my]*

*Mowb. Your...forward Before...
grace. Arch. My Upton conj.*

227 *Your grace] My lord Capell.*

God's] Q. heaven's Ff.

set] Q. om. Ff.

228 *[Exeunt.] Capell. om. QFf.*

SCENE II.] Capell. SCENE IV. Pope.
om. Ff.

Another part of the forest.] Steevens
(1778). The same. Another Part
of it. An open Tent set up; Ser-
vants attending. Trumpets. Capell.
Enter...] Capell. *Enter Prince Iohn*
and his armie. Q (after armies, IV.
1. 226). Enter Prince Iohn. Ff.

1 *You are] You're Pope.*

2 *gentle] my gentle Pope.*

8 *Than] That Q.*

man] man talking Q.

Cheering a rout of rebels with your drum,
 Turning the word to sword and life to death. 10
 That man that sits within a monarch's heart,
 And ripens in the sunshine of his favour,
 Would he abuse the countenance of the king,
 Alack, what mischiefs might he set abroad
 In shadow of such greatness! With you, lord bishop, 15
 It is even so. Who hath not heard it spoken
 How deep you were within the books of God?
 To us the speaker in his parliament;
 To us the imagined voice of God himself;
 The very opener and intelligencer 20
 Between the grace, the sanctities of heaven
 And our dull workings. O, who shall believe
 But you misuse the reverence of your place,
 Employ the countenance and grace of heaven,
 As a false favourite doth his prince's name, 25
 In deeds dishonourable? You have ta'en up,
 Under the counterfeited zeal of God,
 The subjects of his substitute, my father,
 And both against the peace of heaven and him
 Have here up-swarm'd them.

Arch. Good my Lord of Lancaster,
 I am not here against your father's peace; 31
 But, as I told my Lord of Westmoreland,

15 *shadow*] *powers* Herr conj.
bishop] om. Vaughan conj.

17 *God*] Q. *Heaven* Ff.

18 *us*] *him* Vaughan conj.

19 *imagined*] *imagin'd* Rowe (ed. 2).
imagine QFf. *image* and Rann
 (Malone conj.). *imaged* Daniel conj.
assigned Herr conj.

God himself] Q. *Heaven it selfe*
 Ff.

24 *Employ*] *ImPLY* Q.

26 *dishonourable?* *You*] Ff. *dishonor-*
able you Q.

You have] *you've* Pope.

ta'en] *tane* Q. *taken* Ff.

27 *counterfeited*] *counterfeit* F₄.
zeal] F₃F₄. *zeale* QF₁F₂. *seal* Sin-
 ger, ed. 2 (Capell conj.). *hand* Herr
 conj. See note (xiii).
God] Q. *Heaven* Ff.

28 *his*] Q. *Heavens* Ff.

The time disorder'd doth, in common sense,
 Crowd us and crush us to this monstrous form,
 To hold our safety up. I sent your grace 35
 The parcels and particulars of our grief,
 The which hath been with scorn shoved from the court,
 Whereon this Hydra son of war is born ;
 Whose dangerous eyes may well be charm'd asleep
 With grant of our most just and right desires, 40
 And true obedience, of this madness cured,
 Stoop tamely to the foot of majesty.

Mowb. If not, we ready are to try our fortunes
 To the last man.

Hast. And though we here fall down,
 We have supplies to second our attempt : 45
 If they miscarry, theirs shall second them ;
 And so success of mischief shall be born,
 And heir from heir shall hold this quarrel up,
 Whiles England shall have generation.

Lan. You are too shallow, Hastings, much too shallow,
 To sound the bottom of the after-times. 51

West. Pleaseth your grace to answer them directly
 How far forth you do like their articles.

Lan. I like them all, and do allow them well ;
 And swear here, by the honour of my blood, 55
 My father's purposes have been mistook ;

33 *sense*] *fence* Warburton conj.

37 *hath*] *have* Capell.

38 *Hydra son*] *Hidra, sonne* Q. *Hydra-Sonne* F₁F₂. *Hydra-Son* F₃F₄.
Hydra form Vaughan conj. *Hydra sown* Herr conj. *Hydra sin* Gould conj.

40 *desires*] *desire* F₄.

45 *supplies*] *allies* Herr conj.

47 *And so success*] *So succession* Herr .

conj.

success of] *successive* Collier conj.

48 *this*] Ff. *his* Q.

49 *Whiles*] *While* Pope.

50 *You.....shallow,*] As in Q. As two lines in Ff, the first ending *Hastings*.

53 *articles*] QF₁. *Articles*: F₂F₃. *Articles?* F₄.

And some about him have too lavishly
 Wrested his meaning and authority.
 My lord, these griefs shall be with speed redress'd;
 Upon my soul, they shall. If this may please you, 60
 Discharge your powers unto their several counties,
 As we will ours: and here between the armies
 Let's drink together friendly and embrace,
 That all their eyes may bear those tokens home
 Of our restored love and amity. 65

Arch. I take your princely word for these redresses.

Lan. I give it you, and will maintain my word:
 And thereupon I drink unto your grace.

Hast. Go, captain, and deliver to the army
 This news of peace: let them have pay, and part: 70
 I know it will well please them. Hie thee, captain.

[*Exit Officer.*]

Arch. To you, my noble Lord of Westmoreland.

West. I pledge your grace; and, if you knew what
 pains
 I have bestow'd to breed this present peace,
 You would drink freely: but my love to ye 75
 Shall show itself more openly hereafter.

Arch. I do not doubt you.

West. I am glad of it.
 Health to my lord and gentle cousin, Mowbray.

Mowb. You wish me health in very happy season;

60 *soul*] *soule* Q. *Life* Ff.

66, 67 *redresses.* *Lan.* *I give*] *redresses.*

John. *I giue* Ff. *redresses, I giue*
Q.

66 [Wine brought. Collier, ed. 2 (Collier MS.).

68 [drinks, and gives the Cup to the Archbishop. Capell.

69 *Hast.*] Ff. *Prince.* Q.
 [to an Officer. Capell.

71 *I know...captain.*] As in Q. As two lines in Ff.

[*Exit Officer.*] Capell. *Exit.* Ff. om.
Q. *Exit* Coleville. Rowe.

72 [drinks, and gives to West. Capell.

73, 74 *I pledge...peace.*] As in Q. As three lines in Ff, ending *Grace...bestow'd...Peace.*

75 *to ye*] *to you* Capell.

78 [drinks, and gives to Mow. Capell.

For I am, on the sudden, something ill. 80

Arch. Against ill chances men are ever merry;
But heaviness foreruns the good event.

West. Therefore be merry, coz; since sudden sorrow
Serves to say thus, 'some good thing comes to-morrow.'

Arch. Believe me, I am passing light in spirit. 85

Mowb. So much the worse, if your own rule be true.
[*Shouts within.*]

Lan. The word of peace is render'd: hark, how they
shout!

Mowb. This had been cheerful after victory.

Arch. A peace is of the nature of a conquest;
For then both parties nobly are subdued, 90
And neither party loser.

Lan. Go, my lord,
And let our army be discharged too. [*Exit Westmoreland.*]
And, good my lord, so please you, let our trains
March by us, that we may peruse the men
We should have coped withal.

Arch. Go, good Lord Hastings,
And, ere they be dismiss'd, let them march by. 96
[*Exit Hastings.*]

Lan. I trust, lords, we shall lie to-night together.

Re-enter WESTMORELAND.

Now, cousin, wherefore stands our army still?

- | | |
|---|---|
| 83 [to Mow. Capell. | line 94). om. Q. |
| 84 <i>Serves...thus</i>] <i>Seems...this</i> S. Walker | 93 <i>our</i>] <i>your</i> Capell. |
| conj. <i>Seems...thus</i> Hudson. | 96 [<i>Exit H.</i>] <i>Exit. Ff.</i> om. Q. |
| 86 [<i>Shouts within.</i>] Capell. shout. Q. | 97 <i>lords</i>] <i>my lords</i> Reed. |
| om. Ff. | <i>we shall</i>] <i>we'll</i> S. Walker conj., read- |
| 87 <i>The...shout !</i>] One line in Q. Prose | ing <i>my lords</i> . |
| in Ff. | 98 SCENE X. Pope (ed. 1). SCENE V. |
| <i>how</i>] om. Pope. | Pope (ed. 2). |
| 88 <i>been</i>] <i>bin</i> Q. | <i>Re-enter W.</i>] Theobald (ed. 2). |
| 91 <i>loser</i>] <i>loses</i> Vaughan conj. | <i>Enter W. Ff.</i> <i>enter W. Q</i> (after |
| 92 [<i>Exit W.</i>] Rowe. <i>Exit. Ff</i> (after | line 96). |

West. The leaders, having charge from you to stand,
Will not go off until they hear you speak. 100

Lan. They know their duties.

Re-enter HASTINGS.

Hast. My lord, our army is dispersed already :
Like youthful steers unyoked, they take their courses
East, west, north, south ; or, like a school broke up,
Each hurries toward his home and sporting-place. 105

West. Good tidings, my Lord Hastings ; for the which
I do arrest thee, traitor, of high treason :
And you, lord archbishop, and you, Lord Mowbray,
Of capital treason I attach you both.

Mowb. Is this proceeding just and honourable ? 110

West. Is your assembly so ?

Arch. Will you thus break your faith ?

Lan. I pawn'd thee none :
I promised you redress of these same grievances
Whereof you did complain ; which, by mine honour,
I will perform with a most Christian care. 115
But for you, rebels, look to taste the due
Meet for rebellion and such acts as yours.
Most shallowly did you these arms commence,
Fondly brought here and foolishly sent hence.
Strike up our drums, pursue the scatter'd stray : 120
God, and not we, hath safely fought to-day.

102 *Re-enter H.] Pope. Enter H. QFf.*

*My lord...already] Q. Our army
is dispers'd Ff.*

103 *take their courses] Q. took their
course Ff.*

105 *toward] Q. towards Ff.*

111 *so] just and honourable Vaughan
conj.*

112 *thee] you Rowe.*

113 *redress] Speedy redress Taylor conj.*

*MS. reading 111—113 as two lines
ending break...promised you.*

*these same] om. Steevens conj.
grievances] grievance' S. Walker
conj. griefs Cartwright conj.*

117 *and...yours] Ff. Omitted in Q.*

120 *[Drums, and Ezeunt Officers.
Capell.*

121 *God...hath] Q. Heaven...have Ff.
Heav'n...hath Theobald.*

Some guard these traitors to the block of death,
Treason's true bed and yielder up of breath. [*Exeunt.*]

SCENE III. *Another part of the forest.*

Alarum. Excursions. Enter FALSTAFF and COLEVILE, meeting.

Fal. What's your name, sir? of what condition are you, and of what place, I pray?

Cole. I am a knight, sir; and my name is Colevile of the dale. 4

Fal. Well, then, Colevile is your name, a knight is your degree, and your place the dale: Colevile shall be still your name, a traitor your degree, and the dungeon your place, a place deep enough; so shall you be still Colevile of the dale.

Cole. Are not you Sir John Falstaff? 10

Fal. As good a man as he, sir, whoe'er I am. Do ye yield, sir? or shall I sweat for you? If I do sweat, they are the drops of thy lovers, and they weep for thy death: therefore rouse up fear and trembling, and do observance to my mercy. 15

Cole. I think you are Sir John Falstaff, and in that thought yield me.

Fal. I have a whole school of tongues in this belly

122 *these traitors*] Ff. *this traitour* Q.

123 [*Exeunt.*] Ff. om. Q.

SCENE III.] Capell. SCENE VI.

Pope. om. Ff.

Another.....] The same. Another part. Capell.

Alarum...] Alarum Enter Falstaffe excursions. Q. Enter Falstaffe and Colleuile. Ff.

Excursions.] Excursions, and Parties flying. Capell.

...meeting] Capell.

2 *and of*] *and* F₃F₄.

I pray] Ff. om. Q.

3, 4 *I...dale.*] As prose in Q. As two lines, the first ending *Sir*, in Ff.

6, 7 *be still*] Q. *still be* Ff.

8 *your place*] *your dale* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

a place] *a dale* Rann (Tyrwhitt conj.).

deep enough] *vile enough, and coal enough* Herr conj., reading *your dale*.

be still] *still be* Rowe.

12 *sweat*] *sweat drops* Vaughan conj.

13 *drops*] *eye-drops* Vaughan conj.

18 *school*] *shoal* Vaughan conj.

of mine, and not a tongue of them all speaks any other word but my name. An I had but a belly of any indifferency, I were simply the most active fellow in Europe: my womb, my womb, my womb, undoes me. Here comes our general. 23

Enter PRINCE JOHN of LANCASTER, WESTMORELAND, BLUNT,
and others.

Lan. The heat is past; follow no further now:
Call in the powers, good cousin Westmoreland. 25
[*Exit Westmoreland.*]

Now, Falstaff, where have you been all this while?
When every thing is ended, then you come:
These tardy tricks of yours will, on my life,
One time or other break some gallows' back. 29

Fal. I would be sorry, my lord, but it should be
thus: I never knew yet but rebuke and check was the
reward of valour. Do you think me a swallow, an arrow,
or a bullet? have I, in my poor and old motion, the
expedition of thought? I have speeded hither with the
very extremest inch of possibility; I have foundered
nine score and odd posts: and here, travel-tainted as I
am, have, in my pure and immaculate valour, taken Sir
John Coleville of the dale, a most furious knight and
valorous enemy. But what of that? he saw me, and
yielded; that I may justly say, with the hook-nosed
fellow of Rome, 'I came, saw, and overcame.' 41

20 *An*] Pope. and QFf.

22 *my womb...undoes me*] a quotation,
S. Walker conj.

24 *Enter...*] Enter Iohn Westmerland,
and the rest. *Retraite* Q. Enter
Prince Iohn, and Westmerland. Ff.
Drums. Enter Prince John, and
Forces; Westmoreland, and Others.
Capell.

further] Q. *farther* Ff.

25 [*Exit...*] Rowe. om. QFf.

27 *then*] *thou* F₂.

34 *have*] om. Rowe.

with] *within* Anon. conj.

35 *inch*] QF₂F₃F₄. *ynch* F₁. *edge*
Anon. conj.

41 *Rome, 'I came...'*] Ff. *Rome, there*
cosin, I came... Q. *Rome, there,*
Cæsar, I came... Johnson. *Rome,*
your cousin—I came... Capell conj.
Rome, my cousin, I came... Collier
conj. *Rome, I.....overcame.* Lan.

Lan. It was more of his courtesy than your deserving.

Fal. I know not: here he is, and here I yield him: and I beseech your grace, let it be booked with the rest of this day's deeds; or, by the Lord, I will have it in a particular ballad else, with mine own picture on the top on 't, Colevile kissing my foot: to the which course if I be enforced, if you do not all show like gilt two-pences to me, and I in the clear sky of fame o'ershine you as much as the full moon doth the cinders of the element, which show like pins' heads to her, believe not the word of the noble: therefore let me have right, and let desert mount.

Lan. Thine's too heavy to mount. 55

Fal. Let it shine, then.

Lan. Thine's too thick to shine.

Fal. Let it do something, my good lord, that may do me good, and call it what you will.

Lan. Is thy name Colevile? 60

Cole. It is, my lord.

Lan. A famous rebel art thou, Colevile.

Fal. And a famous true subject took him.

Cole. I am, my lord, but as my betters are
That led me hither: had they been ruled by me, 65
You should have won them dearer than you have.

Fal. I know not how they sold themselves: but thou, like a kind fellow, gavest thyself away gratis; and I thank thee for thee.

Then, cousin, it... Anon. conj. *Rome,*

thy cousin, I came Taylor conj. MS.

Rome, their true consul,—I came...

Vaughan conj. *Rome, their first*

Cæsar,—I came... Herr conj.

46 *by the Lord,*] Q. *I swear,* Ff.

47 *else*] Q. om. Ff.

48 *on't*] Q. *of it* Ff.

66 *won*] *bought* Capell conj.

67 [Aside. Nicholson conj.

68 *gratis; and*] om. Anon. conj. (reading 67—70 as verse).

gratis] Q. om. Ff.

Re-enter WESTMORELAND.

Lan. Now, have you left pursuit? 70

West. Retreat is made and execution stay'd.

Lan. Send Coleville with his confederates

To York, to present execution:

Blunt, lead him hence; and see you guard him sure.

[Exeunt Blunt and others with Coleville.]

And now dispatch we toward the court, my lords: 75

I hear the king my father is sore sick:

Our news shall go before us to his majesty,

Which, cousin, you shall bear to comfort him;

And we with sober speed will follow you. 79

Fal. My lord, I beseech you, give me leave to go
Through Gloucestershire: and, when you come to court,
Stand my good lord, pray, in your good report.

Lan. Fare you well, Falstaff: I, in my condition,
Shall better speak of you than you deserve. 84

[Exeunt all except Falstaff.]

Fal. I would you had but the wit: 'twere better
than your dukedom. Good faith, this same young sober-
blooded boy doth not love me; nor a man cannot make

70 SCENE VII. Pope.

Re-enter...] Capell. Enter... QFf.

Now] Q. om. Ff.

72 *Coleville*] *Coleville then* Pope. *Coleville here* Capell.

74 *[Exeunt...]* Exeunt Some with Coleville. Capell. Exit with Collevile. F₁F₂. Exit Collevile F₃. Exit Coleville F₄. om. Q.

80—82 *My lord,...report.*] As verse first by Dyce (Collier conj.). As prose in QF₄. In F₁F₂F₃ the lines are arranged as in the text but not printed as verse.

80 *I beseech*] *beseech* Dyce, ed. 2 (S. Walker conj.).

82 *Stand...report*] '*pray, stand in your good report, my lord* Pope. '*pray, stand my good Lord in your good report* Theobald. *pray let me stand, my good lord,...* Johnson conj. *pray*] '*pray* Ff. om. Q.

83, 84 *Fare...deserve.*] As verse in Ff. As prose in Q.

84 *[Exeunt...]* Capell. Exit. Ff. om. Q.

85 *but*] Ff. om. Q.

87 *nor*] om. Pope.

him laugh; but that's no marvel, he drinks no wine. There's never none of these demure boys come to any proof; for thin drink doth so over-cool their blood, and making many fish-meals, that they fall into a kind of male green-sickness; and then, when they marry, they get wenches: they are generally fools and cowards; which some of us should be too, but for inflammation. A good sherris-sack hath a two-fold operation in it. It ascends me into the brain; dries me there all the foolish and dull and crudy vapours which environ it; makes it apprehensive, quick, forgetive, full of nimble, fiery and delectable shapes; which, delivered o'er to the voice, the tongue, which is the birth, becomes excellent wit. The second property of your excellent sherris is, the warming of the blood; which, before cold and settled, left the liver white and pale, which is the badge of pusillanimity and cowardice; but the sherris warms it and makes it course from the inwards to the parts extreme: it illumineth the face, which as a beacon gives warning to all the rest of this little kingdom, man, to arm; and then the vital commoners and inland petty spirits muster me all to their captain, the heart, who, great and puffed up with this retinue, doth any deed of courage; and this valour comes of sherris. So that skill in the weapon is nothing without sack, for that sets it a-work; and learning a mere hoard of gold kept by a

89 none] Q. any Ff.

90, 91 drink...fish-meals] drink and...
fishmeals doth...blood Anon. conj.

97 and dull] dull Pope.
crudy] cruddie F₁.

99, 100 the voice, the tongue] the voice,
in the tongue Hanmer. the voice
Staunton conj. the tongue Hudson
(Staunton conj.).

100 birth] breath Vaughan conj.
becomes] become Hanmer.

106 extreme] F₃F₄. extreames Q. ex-
tremes F₁F₂. extremest Schmidt
conj.

illumineth] Q. illuminateth Ff.

110 this retinue] Q. his retinue Ff.

113 hoard] F₃F₄. whoord Q. Hoord
F₁F₂.

devil, till sack commences it and sets it in act and use. Hereof comes it that Prince Harry is valiant; for the cold blood he did naturally inherit of his father, he hath, like lean sterile and bare land, manured, husbanded and tilled with excellent endeavour of drinking good and good store of fertile sherris, that he is become very hot and valiant. If I had a thousand sons, the first humane principle I would teach them should be, to forswear thin potations, and to addict themselves to sack. 122

Enter BARDOLPH.

How now, Bardolph?

Bard. The army is discharged all and gone.

Fal. Let them go. I'll through Gloucestershire; and there will I visit Master Robert Shallow, esquire: I have him already tempering between my finger and my thumb, and shortly will I seal with him. Come away. [*Exeunt.*]

SCENE IV. *Westminster. The Jerusalem Chamber.*

Enter the KING, the PRINCES THOMAS of CLARENCE and HUMPHREY of GLOUCESTER, WARWICK, and others.

King. Now, lords, if God doth give successful end
To this debate that bleedeth at our doors,

114 *commences*] *commerces* Heath conj.
conjures Jervis conj.

120 *humane*] Q. om. Ff. *human*
Johnson.

123 *Enter B.*] Ff. *Enter B.* (after next
line) Q.

126 *Master*] Ff. *M. Q.*

128 *seal*] *both hand and seal* Herr conj.
[*Exeunt.*] Ff. om. Q.

SCENE IV.] Capell. *Scena Secunda.* Ff. SCENE VIII. Pope.

Westminster.....] The Palace at
Westminster. Theobald. See note
(xiv).

.. *Enter...*] *Enter the King, Warwike,*
Kent, Thomas duke of Clarence,
Humphrey of Gloucester. Q. Enter
King, Warwicke, Clarence, Glou-
cester. Ff.

...and others] Capell.

1 *God*] Q. *Heaven* Ff.

2 *bleedeth*] *breedeth* Anon. conj.

We will our youth lead on to higher fields
 And draw no swords but what are sanctified.
 Our navy is address'd, our power collected, 5
 Our substitutes in absence well invested,
 And every thing lies level to our wish :
 Only, we want a little personal strength ;
 And pause us, till these rebels, now afoot,
 Come underneath the yoke of government. 10

War. Both which we doubt not but your majesty
 Shall soon enjoy.

King. Humphrey, my son of Gloucester,
 Where is the prince your brother ?

Glou. I think he's gone to hunt, my lord, at
 Windsor.

King. And how accompanied ?

Glou. I do not know, my lord.

King. Is not his brother, Thomas of Clarence, with
 him ? 16

Glou. No, my good lord ; he is in presence here.

Clar. What would my lord and father ?

King. Nothing but well to thee, Thomas of Clarence.
 How chance thou art not with the prince thy brother ?
 He loves thee, and thou dost neglect him, Thomas ; 21
 Thou hast a better place in his affection
 Than all thy brothers : cherish it, my boy,
 And noble offices thou mayst effect
 Of mediation, after I am dead, 25
 Between his greatness and thy other brethren :
 Therefore omit him not ; blunt not his love,
 Nor lose the good advantage of his grace
 By seeming cold or careless of his will ;

5 *address'd*] *address* Q. *addressed* Ff. in Qff. First as verse by Pope.

9 *us, till*] *until* Vaughan conj. 14 &c. *Glou.*] Pr. H. Capell.

12, 13 *Humphrey...brother ?*] As prose 18 &c. *Clar.*] Pr. T. Capell.

For he is gracious, if he be observed : 30
 He hath a tear for pity, and a hand
 Open as day for melting charity :
 Yet notwithstanding, being incensed, he's flint,
 As humorous as winter, and as sudden
 As flaws congealed in the spring of day. 35
 His temper, therefore, must be well observed :
 Chide him for faults, and do it reverently,
 When you perceive his blood inclined to mirth ;
 But, being moody, give him line and scope,
 Till that his passions, like a whale on ground, 40
 Confound themselves with working. Learn this, Thomas,
 And thou shalt prove a shelter to thy friends,
 A hoop of gold to bind thy brothers in,
 That the united vessel of their blood,
 Mingled with venom of suggestion— 45
 As, force perforce, the age will pour it in—
 Shall never leak, though it do work as strong
 As aconitum or rash gunpowder.

Clar. I shall observe him with all care and love.

King. Why art thou not at Windsor with him,
 Thomas ? 50

Clar. He is not there to-day ; he dines in London.

King. And how accompanied ? canst thou tell that ?

Clar. With Poins, and other his continual followers.

King. Most subject is the fattest soil to weeds ;
 And he, the noble image of my youth, 55

32 *melting*] Ff. *meeting* Q.

33 *he's*] *he is* Q.

34 *humorous*] *tumourous* Jackson conj.

35 *flaws*] *thaws* Vaughan conj. (doubtfully).

congealed] *congested* Singer conj.

(*withdrawn*). *conjected* Herr conj.

spring of day] *day of spring* Gould

conj.

38 *blood*] *mood* Gould conj.

39 *line*] Ff. *time* Q.

47 *strong*] *stong* F₂.

51, 53 *Clar.*] Tho. Q.

52 *canst...that*] Omitted in Q.

thou] om. S. Walker conj., ending the line *With Poins*.

Is overspread with them: therefore my grief
 Stretches itself beyond the hour of death:
 The blood weeps from my heart when I do shape,
 In forms imaginary, the unguided days
 And rotten times that you shall look upon, 60
 When I am sleeping with my ancestors.
 For when his headstrong riot hath no curb,
 When rage and hot blood are his counsellors,
 When means and lavish manners meet together,
 O, with what wings shall his affections fly 65
 Towards fronting peril and opposed decay!

War. My gracious lord, you look beyond him quite:
 The prince but studies his companions
 Like a strange tongue, wherein, to gain the language,
 'Tis needful that the most immodest word 70
 Be look'd upon and learn'd; which once attain'd,
 Your highness knows, comes to no further use
 But to be known and hated. So, like gross terms.
 The prince will in the perfectness of time
 Cast off his followers; and their memory 75
 Shall as a pattern or a measure live,
 By which his grace must mete the lives of others,
 Turning past evils to advantages.

King. 'Tis seldom when the bee doth leave her comb
 In the dead carrion.

Enter WESTMORELAND.

Who's here? Westmoreland? 80

West. Health to my sovereign, and new happiness

63 *hot blood*] Hyphened in Ff.

72 *further*] Q. *farther* Ff.

77 *others*] Ff. *other* Q.

79 *seldom when*] *seldome when* Q. *seldome, when* F₁F₂F₃.

F₄. *seldom-when* Singer.

80 *Enter W.*] Ff. *Enter W.* (after the end of the line) Q.

81 SCENE IX. Pope.

Added to that that I am to deliver!

Prince John your son doth kiss your grace's hand:

Mowbray, the Bishop Scroop, Hastings and all

Are brought to the correction of your law; 85

There is not now a rebel's sword unsheathed,

But Peace puts forth her olive every where.

The manner how this action hath been borne

Here at more leisure may your highness read,

With every course in his particular. 90

King. O Westmoreland, thou art a summer bird,

Which ever in the haunch of winter sings

The lifting up of day.

Enter HARCOURT.

Look, here's more news.

Har. From enemies heaven keep your majesty;

And, when they stand against you, may they fall 95

As those that I am come to tell you of!

The Earl Northumberland and the Lord Bardolph,

With a great power of English and of Scots,

Are by the sheriff of Yorkshire overthrown:

The manner and true order of the fight, 100

This packet, please it you, contains at large.

King. And wherefore should these good news make
me sick?

Will Fortune never come with both hands full,

82 *that that*] *that, which* Pope.

84 *Bishop Scroop*] Theobald. *Bishop,*
Scroope Qff.

89 [kneels, and gives a Packet. Capell.

90 *his*] *this* Johnson conj.

92 *ever*] *even* Vaughan conj.

93 Enter H.] Ff. enter Harcor. Q
(after news).

94 *heaven*] Ff. *heavens* Q.

99 *sheriff*] F₃F₄. *shrieve* Q. *sherife*
F₁F₂.

101 *please it you*] (*please*) *you* F₃.
(*please you*) F₄.

[kneels, and delivers it. Capell.

102 *And...sick?*] As one line in Q. As
two, the first ending *newes*, in Ff.

But write her fair words still in foulest letters?
 She either gives a stomach and no food; 105
 Such are the poor, in health; or else a feast
 And takes away the stomach; such are the rich,
 That have abundance and enjoy it not.
 I should rejoice now at this happy news;
 And now my sight fails, and my brain is giddy: 110
 O me! come near me; now I am much ill.

Glou. Comfort, your majesty!

Clar. O my royal father!

West. My sovereign lord, cheer up yourself, look up.

War. Be patient, princes; you do know, these fits
 Are with his highness very ordinary. 115
 Stand from him, give him air; he'll straight be well.

Clar. No, no, he cannot long hold out these pangs:
 The incessant care and labour of his mind
 Hath wrought the mure, that should confine it in,
 So thin that life looks through and will break out. 120

Glou. The people fear me; for they do observe
 Unfather'd heirs and loathly births of nature:
 The seasons change their manners, as the year
 Had found some months asleep and leap'd them over.

Clar. The river hath thrice flow'd, no ebb between;
 And the old folk, time's doting chronicles, 126

104 *write*] *Ff. wet Q.*

letters] *Ff. termes Q.*

107 *are*] *om. Pope.*

110 *brain*] *brains F₄.*

111 [*sinks, and falls into a Fit. Capell.*

112 *Glou.*] *Glo. Ff. Hum. Q (and throughout the Scene).*

116 *Stand...well.*] *As one line in Q. As two, the first ending ayre, in Ff.*

117 *hold out these pangs:*] *hold out these pangs, Q. hold out: these pangs, Ff.*

119 *Hath*] *Have Collier MS.*

it in] *in it F₃F₄.*

120 *and will break out*] *Ff. om. Q.*

121 *fear me*] *fear it Hanmer.*

122 *Unfather'd heirs*] *Unfeatur'd heirs Becket conj. Unfeather'd heirs Clark MS. Unfeather'd hens Gould conj.*

births] *birds Johnson (? a misprint).*

124 *months*] *F₄. moneths Q F₁F₂. monthes F₃.*

125 *flow'd*] *flowed Q.*

Say it did so a little time before

That our great-grandsire, Edward, sick'd and died.

War. Speak lower, princes, for the king recovers.

Glou. This apoplexy will certain be his end. 130

King. I pray you, take me up, and bear me hence
Into some other chamber: softly, pray. [*Exeunt.*]

SCENE V. *Another chamber.*

*The KING lying on a bed: CLARENCE, GLOUCESTER, WARWICK,
and others in attendance.*

King. Let there be no noise made, my gentle friends;
Unless some dull and favourable hand
Will whisper music to my weary spirit.

War. Call for the music in the other room.

King. Set me the crown upon my pillow here. 5

Clar. His eye is hollow, and he changes much.

War. Less noise, less noise!

Enter PRINCE HENRY.

Prince. Who saw the Duke of Clarence?

Clar. I am here, brother, full of heaviness.

Prince. How now! rain within doors, and none abroad!
How doth the king? 10

128 *great-grandsire*] *great grandsire* Q.
great Grand-sire F₁F₂. *grand-sire*
F₃F₄.

130 *apoplexy*] F₂F₃F₄. *apoplexi* Q.
Apoplexie F₁. *apoplex* Pope.

132 *softly, pray*] *softly 'pray* Ff. Omit-
ted in Q.

[*Exeunt.*] Edd. om. Q Ff.

SCENE V.] Edd. See note (xiv).

The King lying on a bed: Cla-
rence, Gloucester, Warwick, and
others in attendance.] Edd. At-
tendants, and Lords, take the King

up; convey him into an inner Room,
and lay him upon a Bed. Capell.
om. Q Ff.

2 *dull and*] *slow and* Pope. *doleing*
Warburton. *dulcet* Becket conj.
dull.....hand] *lulling favourable*
harp Gould conj.

4 [to an Att. who goes out. Capell.

7 SCENE $\frac{1}{2}$. Pope.

Enter...] Ff. Enter Harry. Q.

9, 10 *How now!...king?*] As in Q. As
prose in Ff.

Glou. Exceeding ill.

Prince. Heard he the good news yet?

Tell it him.

Glou. He alter'd much upon the hearing it.

Prince. If he be sick with joy, he'll recover without
physic. 15

War. Not so much noise, my lords: sweet prince,
speak low;

The king your father is disposed to sleep.

Clar. Let us withdraw into the other room.

War. Will't please your grace to go along with us?

Prince. No; I will sit and watch here by the king.

[*Exeunt all except the Prince.*]

Why doth the crown lie there upon his pillow, 21

Being so troublesome a bedfellow?

O polish'd perturbation! golden care!

That keep'st the ports of slumber open wide

To many a watchful night! sleep with it now! 25

Yet not so sound and half so deeply sweet

As he whose brow with homely biggen bound

Snores out the watch of night. O majesty!

When thou dost pinch thy bearer, thou dost sit

11, 12 *Heard...him.*] As in Ff. As one line in Q.

11 *Heard he*] *Hear ye* Vaughan conj.

12, 13 *Tell it...upon the*] *Tell't...in* Steevens conj.

12 *it*] om. Vaughan conj., reading *How doth.....physic* as four lines, ending *Hear ye...much...sick...physic.*

13 *He*] *He is told*, and Capell (ending the line at *much*).
alter'd] *altred* Q (Capell's copy).
vttred Q (Dev.).

14, 15 *If he.....physic.*] As prose in Q. As two lines, the first ending *Joy*, in Ff.

14 *he'll*] *he will* Capell, reading *With joy...physic* as one line.

16 *Not...low;*] As in Pope. As prose in Q. As two lines in Ff.

19 *Will't*] *Wilt* Q.

20 [*Exeunt...*] Rowe. om. Qff.

25 *To many*] *Too many* Becket conj.
sleep with it] *he sleeps with't* Ham-
mer. *sleep hath he* or *sleepeth he*
Vaughan conj.

26 *and*] *nor* Capell conj.

27 *whose*] *who*, *his* Keightley. *who*, *'s*
or *he*, *his* Vaughan conj.

brow] *brow's* Hudson.

29 *sit*] *fit* Gould conj.

Like a rich armour worn in heat of day, 30
 That scalds with safety. By his gates of breath
 There lies a downy feather which stirs not:
 Did he suspire, that light and weightless down
 Perforce must move. My gracious lord! my father!
 This sleep is sound indeed; this is a sleep, 35
 That from this golden rigol hath divorced
 So many English kings. Thy due from me
 Is tears and heavy sorrows of the blood,
 Which nature, love, and filial tenderness,
 Shall, O dear father, pay thee plenteously: 40
 My due from thee is this imperial crown,
 Which, as immediate from thy place and blood,
 Derives itself to me. Lo, here it sits,
 Which God shall guard: and put the world's whole
 strength
 Into one giant arm, it shall not force 45
 This lineal honour from me: this from thee
 Will I to mine leave, as 'tis left to me. [Exit.

King. Warwick! Gloucester! Clarence!

Re-enter WARWICK, GLOUCESTER, CLARENCE, and the rest.

Clar. Doth the king call?

31 *scalds*] Theobald. *scaldst* Q. *scald'st* Ff.

32 *downy*] F₄. *dowlmy* Q. *dowlney* F₁ F₂F₃.

33 *down*] F₄. *dowlne* QF₁F₂. *dowl'n* F₃.

34 *move.* *My*] Ff. *move my* Q.
 [calling loud, and stirring him. Capell.

36 *rigol*] F₄. *Rigoll* QF₁F₂F₃. *regale* Warburton conj. *ringol* Grant White (Malone conj.).

37 *due*] *deaw* Q.

38 *blood*] *heart* Gould conj.

40 [kneels, and kisses him. Capell.

41 [taking it from the Pillow. Capell.

43 *here*] Ff. *where* Q.

[putting it upon his Head. Capell.

44—47 *Which.....to me.*] As in Q. As five lines in Ff, ending *guard...Arme...from me...leave...to me.*

44 *God*] Q. *Heaven* Ff.

48 SCENE XI. Pope.

[waking. Capell.

Re-enter...] Re-enter Warwick, and the rest, hastily. Capell. Enter Warwicke, Gloucester, Clarence. Q Ff (before line 48).

War. What would your majesty? How fares your
grace? 50

King. Why did you leave me here alone, my lords?

Clar. We left the prince my brother here, my liege,
Who undertook to sit and watch by you.

King. The Prince of Wales! Where is he? let me
see him:

He is not here. 55

War. This door is open; he is gone this way.

Glou. He came not through the chamber where we
stay'd.

King. Where is the crown? who took it from my
pillow?

War. When we withdrew, my liege, we left it here.

King. The prince hath ta'en it hence: go, seek him
out. 60

Is he so hasty that he doth suppose

My sleep my death?

Find him, my Lord of Warwick; chide him hither.

[*Exit Warwick.*]

This part of his conjoins with my disease,

And helps to end me. See, sons, what things you are!

How quickly nature falls into revolt 66

When gold becomes her object!

50 *How...grace?*] As in Rowe. Prose in
Ff. Omitted in Q.

52—55 *We left...not here.*] As prose in
Q.

55 *He is not here*] Q. Omitted in Ff.

56 *This*] *The Rowe.*

58 *Where is...pillow?*] As in Q. Prose
in Ff.

60—65 *The prince...are!*] Arranged as
by Capell. As five lines in Q, ending
*out...death?...hither...disease...
are.* As seven lines in Ff, ending

*hence...out...suppose... Warwick...
conioynes.....me.....are.* See note
(xv).

62—76 Vaughan arranges as Pope
lines 62—69, the rest as six lines,
ending *have...heaps...have...arts
...bee...sweets.*

63 [*Exit...*] Capell. om. QFf.

64 *This*] *for this* Vaughan conj.
part] *act* Gould conj.

67 *object!*] *object!* *Yet, for this,* Capell
conj.

For this the foolish over-careful fathers
 Have broke their sleep with thoughts, their brains with
 care,
 Their bones with industry; 70
 For this they have engrossed and piled up
 The canker'd heaps of strange-achieved gold;
 For this they have been thoughtful to invest
 Their sons with arts and martial exercises:
 When, like the bee, culling from every flower 75
 The virtuous sweets,
 Our thighs pack'd with wax, our mouths with honey,
 We bring it to the hive; and, like the bees,
 Are murder'd for our pains. This bitter taste
 Yield his engrossments to the ending father. 80

Re-enter WARWICK.

Now, where is he that will not stay so long

69, 70 *Have...industry;*] Arranged as by Pope. As two lines in QFf, the first ending *thoughts*.

69 *sleep...thoughts*] *sleeps...thoughts* Q. *sleepes...thoughts* Ff. *sleeps...thought* Rowe.

thoughts] *thoughts, and wearied out* Anon. conj. *thoughts of wealth;* *have rackt Gould* conj.

71 *piled*] *pilld* Q.

72 *strange-achieved*] Hyphened in Ff. *strange atcheeued* Q. *strange, achieved* Vaughan conj.

75 *bee*] *bees* Keightley conj. *culling*] Ff. *toling* Q. *toyling* Der-ing MS. *tolling* Steevens.

76—80 *The.....father*] Arranged as by Capell (after Q). As five lines in Ff, ending *Wax...Hue...paines...engrossments...Father*.

76, 77 *The virtuous...honey*] *Their vir-tuous sweets, all through the day,*

our thighs Packed with wax, our mouths with honey fill'd Keightley conj.

76 *The virtuous sweets*] Ff. Omitted in Q.

77 *Our...honey*] *Our thighs with wax, our mouths with honey pack'd* Dyce (ed. 2).

Our thighs pack'd] *Our Thighes packt* Ff. *Our thigh, packt* Q. *Our thighs are packt* Pope. *Our thighs all pack'd* Hanmer. *Packing our thighs* Capell.

78 *and*] *we* Capell.

79 *murder'd*] Pope. *murdred* Q. *mur-thered* Ff.

80 *Yield*] Rowe. *Yeelds* QF₁F₂. *yields* F₃F₄. *ending*] *dying* Pope.

81 *Re-enter W.*] Capell. *Enter W.* Ff. *Enter W.* Q (after line 82).

Till his friend sickness hath determined me?

War. My lord, I found the prince in the next room,
Washing with kindly tears his gentle cheeks,
With such a deep demeanour in great sorrow, 85
That tyranny, which never quaff'd but blood,
Would, by beholding him, have wash'd his knife
With gentle eye-drops. He is coming hither.

King. But wherefore did he take away the crown?

Re-enter PRINCE HENRY.

Lo, where he comes. Come hither to me, Harry. 90
Depart the chamber, leave us here alone.

[*Exeunt Warwick and the rest.*]

Prince. I never thought to hear you speak again.

King. Thy wish was father, Harry, to that thought:
I stay too long by thee, I weary thee.
Dost thou so hunger for mine empty chair 95
That thou wilt needs invest thee with my honours
Before thy hour be ripe? O foolish youth!
Thou seek'st the greatness that will overwhelm thee.
Stay but a little; for my cloud of dignity
Is held from falling with so weak a wind 100
That it will quickly drop: my day is dim.
Thou hast stolen that which after some few hours
Were thine without offence; and at my death
Thou hast seal'd up my expectation:
Thy life did manifest thou lovedst me not, 105

82 *friend*] *friends* F.
sickness hath] *Sickness' hand's*
Vaughan conj.
hath] Ff. *hands* Q.

90 *Re-enter Prince Henry.*] *Re-enter*
Prince. Capell. *Enter Prince Henry.*
Ff. *Enter Harry.* Q (after line
88).

91 [*Exeunt.....*] Capell. *exeunt.* Q.
Exit. Ff.

95 *mine*] Q. *my* Ff.

96 *my*] Q. *mine* Ff.

99 *cloud*] *cloak* Vaughan conj.

100 *wind*] *band* Vaughan conj.

104 *seal'd*] *handed* Herr conj.

up] *upon* Vaughan conj.

And thou wilt have me die assured of it.
 Thou hidest a thousand daggers in thy thoughts,
 Which thou hast whetted on thy stony heart,
 To stab at half an hour of my life.
 What! canst thou not forbear me half an hour? 110
 Then get thee gone and dig my grave thyself,
 And bid the merry bells ring to thine ear
 That thou art crowned, not that I am dead.
 Let all the tears that should bedew my hearse
 Be drops of balm to sanctify thy head: 115
 Only compound me with forgotten dust;
 Give that which gave thee life unto the worms.
 Pluck down my officers, break my decrees;
 For now a time is come to mock at form:
 Harry the fifth is crown'd: up, vanity! 120
 Down, royal state! all you sage counsellors, hence!
 And to the English court assemble now,
 From every region, apes of idleness!
 Now, neighbour confines, purge you of your scum:
 Have you a ruffian that will swear, drink, dance, 125
 Revel the night, rob, murder, and commit
 The oldest sins the newest kind of ways?
 Be happy, he will trouble you no more;
 England shall double gild his treble guilt,
 England shall give him office, honour, might; 130

107 *hidest*] *hidst* Q. *hid'st* Ff.

108 *Which*] Ff. *Whom* Q.

109 *life*] *frail life* F₃. *frail life* F₄.

112 *thine*] Q. *thy* Ff.

120 *Harry*] Q. *Henry* Ff.

124 *neighbour confines*] Hyphened in Ff.

125 *ruffian*] *ruffin* Q.

will] *swill* F₁.

125, 126 *swear,.....murder,*] *sweare?*

drinke? dance?...night? Murder?
Ff.

125 *dance*] *and dance* F₃F₄. *dice* Anon.
conj.

127 *kind of ways*] *kinds of way* Capell
conj.

129 *England...guilt,*] Omitted by Pope.
gild] Q. *gill'd* F₁F₂F₃. *guil'd* F₄.
guilt] Ff. *gilt* Q.

For the fifth Harry from curb'd license plucks
 The muzzle of restraint, and the wild dog
 Shall flesh his tooth on every innocent.
 O my poor kingdom, sick with civil blows!
 When that my care could not withhold thy riots, 135
 What wilt thou do when riot is thy care?
 O, thou wilt be a wilderness again,
 Peopled with wolves, thy old inhabitants!

Prince. O, pardon me, my liege! but for my tears,
 The moist impediments unto my speech, 140
 I had forestall'd this dear and deep rebuke,
 Ere you with grief had spoke and I had heard
 The course of it so far. There is your crown;
 And He that wears the crown immortally
 Long guard it yours! If I affect it more 145
 Than as your honour and as your renown,
 Let me no more from this obedience rise,
 Which my most inward true and duteous spirit
 Teacheth, this prostrate and exterior bending.
 God witness with me, when I here came in, 150
 And found no course of breath within your majesty,
 How cold it struck my heart! If I do feign,
 O, let me in my present wildness die,
 And never live to show the incredulous world
 The noble change that I have purposed! 155

131 *curb'd*] *cur'b* F₂.

132 *muzzle*] *mussel* Q.

133 *on*] Q. *in* Ff.

139 *O...tears,*] As in Q. Two lines in Ff.

[Kneeling. Rowe.

140 *moist*] Q. *most* Ff.

141 *this dear*] om. F₃F₄.

143 [kneeling, and presenting it. Capell.

147—149 See note (xvi).

147 *obedience*] *obeisance* Vaughan conj.

148 *inward true and duteous*] Q. *true*,
and inward duteous Ff. *true and*
inward-duteous Capell.

149 *Teacheth, this*] Capell. *Teacheth*
this QFf. *Teacheth his* Vaughan
 conj.

149, 150 *bending. God.....me, when*]
bending, God...me. When Q. *bend-*
ing. Heaven...me, when Ff.

Coming to look on you, thinking you dead,
 And dead almost, my liege, to think you were,
 I spake unto this crown as having sense,
 And thus upbraided it: 'The care on thee depending
 Hath fed upon the body of my father; 160
 Therefore, thou best of gold art worst of gold:
 Other, less fine in carat, is more precious,
 Preserving life in medicine potable;
 But thou, most fine, most honour'd, most renown'd,
 Hast eat thy bearer up.' Thus, my most royal liege,
 Accusing it, I put it on my head, 166
 To try with it, as with an enemy
 That had before my face murder'd my father,
 The quarrel of a true inheritor.
 But if it did infect my blood with joy, 170
 Or swell my thoughts to any strain of pride;
 If any rebel or vain spirit of mine
 Did with the least affection of a welcome
 Give entertainment to the might of it,
 Let God for ever keep it from my head, 175
 And make me as the poorest vassal is,
 That doth with awe and terror kneel to it!

King. O my son,
 God put it in thy mind to take it hence,

157—159 *And dead...And thus*] As two lines, the first ending *spake*, Vaughan conj. (withdrawn).

158 *this*] Q. *the* Ff. *crown as having sense,*] *crown; as having sense* Vaughan conj.

159 *And thus*] om. Vaughan conj.

161 *worst of*] Ff. *worse then* Q.

162 *fine in carat, is more*] *fine in carrat, is more* Rowe. *fine in Charract, is more* F₁F₂F₃. *fine in Carract, is more* F₄. *fine, in karrat more* Q.

165 *Hast...liege*] As in Q. Two lines

in Ff.

thy bearer] Q. *the bearer* Ff. *thy wearer* Anon. conj.

Thus my most] Q. *Thus my* Ff. *Thus* Pope.

168 *murder'd*] *murdred* F₁F₂F₃. *mur-dred* F₄. *murdered* Q.

174 *might*] *weight* Collier MS.

175, 179, 184, 219, 236 *God*] Q. *heaven* Ff.

178 *O my son,*] Ff. Omitted in Q.

179 *put it*] Ff. *put* Q.

That thou mightst win the more thy father's love, 180
Pleading so wisely in excuse of it!
Come hither, Harry, sit thou by my bed;
And hear, I think, the very latest counsel
That ever I shall breathe. God knows, my son,
By what by-paths and indirect crook'd ways 185
I met this crown; and I myself know well
How troublesome it sat upon my head.
To thee it shall descend with better quiet,
Better opinion, better confirmation;
For all the soil of the achievement goes 190
With me into the earth. It seem'd in me
But as an honour snatch'd with boisterous hand,
And I had many living to upbraid
My gain of it by their assistances;
Which daily grew to quarrel and to bloodshed, 195
Wounding supposed peace: all these bold fears
Thou see'st with peril I have answered;
For all my reign hath been but as a scene
Acting that argument: and now my death
Changes the mode; for what in me was purchased, 200
Falls upon thee in a more fairer sort;
So thou the garland wear'st successively.
Yet, though thou stand'st more sure than I could do,
Thou art not firm enough, since griefs are green;
And all my friends, which thou must make thy friends,

180 *win*] Q. *ioyne* F₁. *joyne* F₂. *joyn* F₃F₄.

185 *crook'd ways*] *crookt waies* Q.
crook'd-ways Ff (*ways* F₄).

195 *grew to*] QF₁. *grew to a* F₂F₃F₄.

196 *Wounding...fears*] As in Q. Two
lines in Ff.
these bold fears] *their bold feats*
Warburton. *these bold feers* Staun-
ton conj.

200 *mode*] F₃F₄. *mood* Q. *Moode* F₁,
F₂.

purchased] *purchase* Hudson (Col-
lier MS.).

201 *more*] *much* Pope.

202 *So*] *For* Warburton. *And* Capell.

205 *my friends*] Rann (Tyrwhitt conj.).
thy friends QFf. *thy foes* S. Wal-
ker conj. *the foes* Keightley. *my*
foes Dyce, ed. 2 (Lettsom conj.).

Have but their stings and teeth newly ta'en out; 206
 By whose fell working I was first advanced
 And by whose power I well might lodge a fear
 To be again displaced: which to avoid,
 I cut them off; and had a purpose now 210
 To lead out many to the Holy Land,
 Lest rest and lying still might make them look
 Too near unto my state. Therefore, my Harry,
 Be it thy course to busy giddy minds
 With foreign quarrels; that action, hence borne out, 215
 May waste the memory of the former days.
 More would I, but my lungs are wasted so
 That strength of speech is utterly denied me.
 How I came by the crown, O God forgive;
 And grant it may with thee in true peace live! 220

Prince. My gracious liege,
 You won it, wore it, kept it, gave it me;
 Then plain and right must my possession be:
 Which I with more than with a common pain
 'Gainst all the world will rightfully maintain. 225

Enter LORD JOHN of LANCASTER.

King. Look, look, here comes my John of Lancaster.

- | | |
|---|---|
| <p>206 Transposed to follow 209, Herr
 conj.
 <i>ta'en</i>] <i>tane</i> Q. <i>ta'n</i> F₁. <i>taken</i> F₂
 F₃F₄.</p> <p>210 <i>I cut them off; and</i>] <i>And cut them</i>
 <i>off, I</i> Anon. conj.
 <i>them</i>] <i>some</i> Collier, ed. 2 (Mason
 conj.). <i>theirs</i> Herr conj.</p> <p>211 <i>out many</i>] <i>our many</i> (=meiny)
 Warburton.</p> <p>213 <i>Too...Harry,</i>] As in Q. Two lines
 in Ff.
 <i>unto</i>] <i>into</i> Pope.</p> <p>215 <i>quarrels</i>] <i>vars</i> Pope.</p> | <p>216 <i>waste</i>] <i>wash</i> Vaughan conj.
 <i>the former</i>] <i>former</i> Pope.</p> <p>219—225 <i>How...maintain.</i>] om. Ingleby
 conj.</p> <p>221 <i>My gracious liege,</i>] Ff. Omitted in
 Q.</p> <p>226 <i>Enter...</i>] <i>enter</i> Lancaster. Q. <i>En-</i>
 <i>ter</i> Lord Iohn of Lancaster, and
 Warwicke. Ff. <i>Enter</i> Prince John
 of Lancaster, Warwick, Lords, and
 others. Capell.
 <i>here...Lancaster</i>] As in Q. One
 line in Ff.</p> |
|---|---|

Lan. Health, peace, and happiness to my royal father!

King. Thou bring'st me happiness and peace, son John;
But health, alack, with youthful wings is flown
From this bare wither'd trunk: upon thy sight 230
My worldly business makes a period.
Where is my Lord of Warwick?

Prince. My Lord of Warwick!

Re-enter WARWICK, and others.

King. Doth any name particular belong
Unto the lodging where I first did swoon?

War. 'Tis call'd Jerusalem, my noble lord. 235

King. Laud be to God! even there my life must end.
It hath been prophesied to me many years,
I should not die but in Jerusalem;
Which vainly I supposed the Holy Land:
But bear me to that chamber; there I'll lie; 240
In that Jerusalem shall Harry die. *[Exeunt.]*

ACT V.

SCENE I. *Gloucestershire. SHALLOW'S house.*

Enter SHALLOW, FALSTAFF, BARDOLPH, and PAGE.

Shal. By cock and pie, sir, you shall not away to-night. What, Davy, I say!

227 *Health.....father*] As in Q. Two lines in Ff.

228 *and peace*] QF₁. om. F₂F₃F₄.

233 *Re-enter...*] Edd. om. QFf. (come forward War.) Collier MS.

234 *swoon*] F₄. *swoon'd* F₁F₂ *swoun'd* F₃. *swound* Q.

236 *Laud...end.*] As in Q. Two lines in Ff.

241 *[Exeunt.]* Ff. om. Q. *Exeunt.*

bearing out the King. Capell.
Gloucestershire.....house.] Gloster-shire. Pope. Shallow's Seat in Glos-ter-shire. Theobald.

Enter...] Enter Shallow, Falstaffe, and Bardolfe. Q. Enter Shallow, Silence, Falstaffe, Bardolfe, Page, and Daue. Ff.

1 *sir*] Q. om. Ff.

Fal. You must excuse me, Master Robert Shallow.

Shal. I will not excuse you; you shall not be excused; excuses shall not be admitted; there is no excuse shall serve; you shall not be excused. Why, Davy! 6

Enter DAVY.

Davy. Here, sir.

Shal. Davy, Davy, Davy, Davy, let me see, Davy; let me see, Davy; let me see: yea, marry, William cook, bid him come hither. Sir John, you shall not be excused. 11

Davy. Marry, sir, thus; those precepts cannot be served: and, again, sir, shall we sow the headland with wheat?

Shal. With red wheat, Davy. But for William cook: are there no young pigeons? 16

Davy. Yes, sir. Here is now the smith's note for shoeing and plough-irons.

Shal. Let it be cast and paid. Sir John, you shall not be excused. 20

Davy. Now, sir, a new link to the bucket must needs be had: and, sir, do you mean to stop any of William's wages, about the sack he lost the other day at Hinckley fair? 24

Shal. A' shall answer it. Some pigeons, Davy, a couple of short-legged hens, a joint of mutton, and any pretty little tiny kickshaws, tell William cook.

Davy. Doth the man of war stay all night, sir? 28

3 *Master*] *M.* Ff.

8 *Davy*] Four times in Q; thrice in Ff.

9 *let me see, Davy;*] om. Ff.

yea, marry,] *yea mary* Q. om. Ff.

13 *headland*] *hade land* Q.

17 *Yes*] QF₁. *Yee* F₂. *Yea* F₃F₄.

21 *Now*] Q. om. Ff.

23 *the other day*] Ff. Omitted in Q.

Hinckley] *Hunkly* Q.

27 *tiny*] *tinie* Q. *tine* Ff.

Shal. Yea, Davy. I will use him well: a friend i' the court is better than a penny in purse. Use his men well, Davy; for they are arrant knaves, and will back-bite.

Davy. No worse than they are backbitten, sir; for they have marvellous foul linen. 34

Shal. Well conceited, Davy: about thy business, Davy.

Davy. I beseech you, sir, to countenance William Visor of Woncot against Clement Perkes o' the hill.

Shal. There is many complaints, Davy, against that Visor: that Visor is an arrant knave, on my knowledge.

Davy. I grant your worship that he is a knave, sir; but yet, God forbid, sir, but a knave should have some countenance at his friend's request. An honest man, sir, is able to speak for himself, when a knave is not. I have served your worship truly, sir, this eight years; and if I cannot once or twice in a quarter bear out a knave against an honest man, I have but a very little credit with your worship. The knave is mine honest friend, sir; therefore, I beseech your worship, let him be countenanced. 49

Shal. Go to; I say he shall have no wrong. Look about, Davy. [*Exit Davy.*] Where are you, Sir John? Come, come, come, off with your boots. Give me your hand, Master Bardolph.

Bard. I am glad to see your worship. 54

29 *Yea*] Q. *Yes* Ff.

30 *in*] *in the* Hanmer.

33 *backbitten*] Q. *bitten* Ff.

34 *marvellous*] *maruaries* Q.

37 *Woncot*] Ff. *Woncote* Q. *Wancot* Johnson. *Wincot* Reed, 1803 (Malone conj.). *Wilnecot* Collier conj.

o' the] *a' th* Q. *of the* Ff.

38 *is*] Q. *are* Ff.

41 *God*] Q. *heauen* Ff.

44 *this*] Q. *these* Ff.

45 *and if*] Ff. *and* Q.

46 *but a very little*] Ff. *litle* Q. *but very little* Pope.

48 *your worship*] Ff. *you* Q.

50—53 *I say.....Bardolph.*] Printed as three lines in Ff.

51 [*Exit Davy.*] Capell. om. QFf.

52 *Come, come, come,*] Q. *Come*, Ff.

Shal. I thank thee with all my heart, kind Master Bardolph: and welcome, my tall fellow [*to the Page*]. Come, Sir John.

57

Fal. I'll follow you, good Master Robert Shallow. [*Exit Shallow.*] Bardolph, look to our horses. [*Exeunt Bardolph and Page.*] If I were sawed into quantities, I should make four dozen of such bearded hermits' staves as Master Shallow. It is a wonderful thing to see the semblable coherence of his men's spirits and his: they, by observing of him, do bear themselves like foolish justices; he, by conversing with them, is turned into a justice-like serving-man: their spirits are so married in conjunction with the participation of society that they flock together in consent, like so many wild-geese. If I had a suit to Master Shallow, I would humour his men with the imputation of being near their master: if to his men, I would curry with Master Shallow that no man could better command his servants. It is certain that either wise bearing or ignorant carriage is caught, as men take diseases, one of another: therefore let men take heed of their company. I will devise matter enough out of this Shallow to keep Prince Harry in continual laughter the wearing out of six fashions, which is four terms, or two actions, and a' shall laugh without intervallums. O, it is much that a lie with a slight oath and a jest with a sad brow will do with a fellow that never had the ache in his shoulders! O, you shall see him laugh till his face be like a wet cloak ill laid up!

82

55 *all*] om. Q.

56 [*to the Page*] Rowe. om. Qff.

59 [*Exit Shallow.*] Capell. Exeunt Shallow, Silence, &c. Theobald. om. Qff.

59, 60 [*Exeunt Bardolph.....*] Capell. om. Qff.

61 *hermits' staves*] *hermit-staves* Capell.

64 *of him*] Ff. *him* Q.

68 *consent*] *concent* Malone.

76 *Harry*] Qff. *Henry* Rowe.

78 *a'*] *a* Q. *he* Ff.

without] Q. *with* Ff.

Shal. [Within] Sir John!

Fal. I come, Master Shallow; I come, Master Shallow.
[Exit.

SCENE II. *Westminster. The palace.*

Enter WARWICK and the LORD CHIEF JUSTICE, meeting.

War. How now, my lord chief justice! whither away?

Ch. Just. How doth the king?

War. Exceeding well; his cares are now all ended.

Ch. Just. I hope, not dead.

War. He's walk'd the way of nature;
And to our purposes he lives no more. 5

Ch. Just. I would his majesty had call'd me with him:
The service that I truly did his life
Hath left me open to all injuries.

War. Indeed I think the young king loves you not.

Ch. Just. I know he doth not, and do arm myself
To welcome the condition of the time, 11
Which cannot look more hideously upon me
Than I have drawn it in my fantasy.

*Enter LANCASTER, CLARENCE, GLOUCESTER, WESTMORELAND,
and others.*

War. Here come the heavy issue of dead Harry:

83 [Within] Theobald. om. Qff.

84 [Exit.] Exit Falstaff. Theobald.
Exeunt. Ff. om. Q.

SCENE II. Westminster. The palace.
[Westminster. A room in the
Palace. Capell. London. Pope. The
Court in London. Theobald.

Enter...] Capell. Enter the Earle
of Warwicke, and the Lord Chiefe
Iustice. Ff. Enter Warwike, duke
Humphrey, L. chiefe Iustice, Tho-
mas Clarence, Prince Iohn, West-

merland. Q (Cap.).

1 *whither*] *whether* F₁.

3 *Exceeding...ended.*] As in Q. Two
lines in Ff, the first ending *Cares*.

12 *upon*] *on* Pope.

14 Enter...] Enter the three younger
Princes,... Capell. Enter Iohn of
Lancaster, Gloucester, and Clarence.
Ff. Enter Iohn, Thomas, and
Humphrey. Q.
come] *comes* F₃F₄.

O that the living Harry had the temper 15
 Of him, the worst of these three gentlemen!
 How many nobles then should hold their places,
 That must strike sail to spirits of vile sort!

Ch. Just. O God, I fear all will be overturn'd!

Lan. Good morrow, cousin Warwick, good morrow.

Glou. } Good morrow, cousin. 21
Clar. }

Lan. We meet like men that had forgot to speak.

War. We do remember; but our argument
 Is all too heavy to admit much talk.

Lan. Well, peace be with him that hath made us
 heavy! 25

Ch. Just. Peace be with us, lest we be heavier!

Glou. O, good my lord, you have lost a friend in-
 deed;

And I dare swear you borrow not that face
 Of seeming sorrow, it is sure your own.

Lan. Though no man be assured what grace to find,
 You stand in coldest expectation: 31

I am the sorrier; would 'twere otherwise.

Clar. Well, you must now speak Sir John Falstaff fair;
 Which swims against your stream of quality.

Ch. Just. Sweet princes, what I did, I did in honour,
 Led by the impartial conduct of my soul; 36

And never shall you see that I will beg

A ragged and forestall'd remission.

If truth and upright innocency fail me,

16 *him*] Ff. *he* Q.

19 *O God*] Q. *Alas* Ff.

20 *Warwick, good morrow*] *Warwick*
Pope.

21 *Glou. Clar.*] *Glou. Cla. Ff. Prin.*
ambo. Q.

27 *you have*] *you've* *Pope.*

36 *impartial*] Q. *Imperiall* Ff.

38 *A ragged and forestall'd*] (*Arraigned*
and forestall'd) Becket conj.

ragged] *rated* Warburton.

38, 39 *remission. If...me.*] Ff. *remis-*
sion, If...me. Q.

39 *truth*] Q. *Troth* Ff.

I'll to the king my master that is dead, 40
And tell him who hath sent me after him.

War. Here comes the prince.

Enter KING HENRY the fifth, attended.

Ch. Just. Good morrow, and God save your majesty!

King. This new and gorgeous garment, majesty,
Sits not so easy on me as you think. 45

Brothers, you mix your sadness with some fear: .

This is the English, not the Turkish court;

Not Amurath an Amurath succeeds,

But Harry Harry. Yet be sad, good brothers,

For, by my faith, it very well becomes you: 50

Sorrow so royally in you appears

That I will deeply put the fashion on,

And wear it in my heart: why then, be sad;

But entertain no more of it, good brothers,

Than a joint burden laid upon us all. 55

For me, by heaven, I bid you be assured,

I'll be your father and your brother too;

Let me but bear your love, I'll bear your cares:

Yet weep that Harry's dead; and so will I;

But Harry lives, that shall convert those tears 60

By number into hours of happiness.

Princes. We hope no other from your majesty.

43 SCENE III. Pope.

Enter...] Enter the new King, attended. Capell. Enter the Prince and Blunt. Q. Enter Prince Henrie. F₁. Enter Prince Henry. F₂. Enter Prince Harry. F₃F₄.

Good morrow, and God] Q. *Good morrow: and heaven* Ff. *Heaven* Pope.

44 *King.*] K. Henry. Warburton. *Prince.* QFf (and throughout the scene).

46 *mix*] F₃F₄. *mixe* F₁F₂. *mixt* Q.

48 *Amurath...Amurath*] Q. *Amurah* ...*Amurah* Ff.

50 *by my faith*] Q. *to speake truth* Ff.

55 *joint burden*] Hyphened in F₄.

burden] Q. *burthen* Ff.

59 *Yet*] Q. *But* Ff.

61 *into*] unto F₄.

hours] *showers* Vaughan conj.

62 *Princes.*] Bro. Q. *Iohn, &c.* Ff. *other*] Ff. *otherwise* Q.

King. You all look strangely on me: and you most;
You are, I think, assured I love you not.

Ch. Just. I am assured, if I be measured rightly, 65
Your majesty hath no just cause to hate me.

King. No!
How might a prince of my great hopes forget
So great indignities you laid upon me?
What! rate, rebuke, and roughly send to prison 70
The immediate heir of England! Was this easy?
May this be wash'd in Lethe, and forgotten?

Ch. Just. I then did use the person of your father;
The image of his power lay then in me:
And, in the administration of his law, 75
Whiles I was busy for the commonwealth,
Your highness pleased to forget my place,
The majesty and power of law and justice,
The image of the king whom I presented,
And struck me in my very seat of judgement; 80
Whereon, as an offender to your father,
I gave bold way to my authority,
And did commit you. If the deed were ill,
Be you contented, wearing now the garland,
To have a son set your decrees at nought, 85
To pluck down justice from your awful bench,
To trip the course of law and blunt the sword

63 [to the Ch. Just. Capell.

67, 68 *No!* *How might*] Steevens.
No! *might* Pope. *No?* *how might*
QFf (reading 67, 68 as one line).

69 *So great*] *The great* Hanmer. *So*
gross S. Walker conj. om. Vaughan
conj., reading *No.....hopes* as one
line.

70 *rate, rebuke,*] Q. *Rate?* *Rebuke?*
Ff.

72 *Lethe*] *lethy* Q.

73, 74 *person...power*] *power...person*
Daniel conj.

81 *offender*] *avenger* Vaughan conj.

83, 84 *ill, Be*] QF₁. *ill. Be* F₂F₃. *ill;*
Be F₄.

85, 86, 88, 90 *nought,...bench,...person;*
...body.] naught?...bench?...person?
...body? QFf.

85 *nought*] Capell. *naught* QFf.

That guards the peace and safety of your person ;
 Nay, more, to spurn at your most royal image
 And mock your workings in a second body. 90
 Question your royal thoughts, make the case yours ;
 Be now the father and propose a son,
 Hear your own dignity so much profaned,
 See your most dreadful laws so loosely slighted,
 Behold yourself so by a son disdain'd ; 95
 And then imagine me taking your part,
 And in your power soft silencing your son :
 After this cold considerance, sentence me ;
 And, as you are a king, speak in your state
 What I have done that misbecame my place, 100
 My person, or my liege's sovereignty.

King. You are right, justice, and you weigh this well ;
 Therefore still bear the balance and the sword :
 And I do wish your honours may increase,
 Till you do live to see a son of mine 105
 Offend you, and obey you, as I did.
 So shall I live to speak my father's words :
 'Happy am I, that have a man so bold,
 That dares do justice on my proper son ;
 And not less happy, having such a son, 110
 That would deliver up his greatness so
 Into the hands of justice.' You did commit me :
 For which, I do commit into your hand
 The unstained sword that you have used to bear ;
 With this remembrance, that you use the same 115
 With the like bold, just, and impartial spirit

96 *your*] QF₃F₄. *you* F₁F₂.

97 *soft*] *so* Theobald.

110 *not*] Q. *no* Ff.

111 *so*] *so*.' Vaughan conj., ending the
 speech here.

112 *Into...me*] *You to the hands of justice*
did commit me Vaughan conj.
justice. 'I'ou] Ff. *Iustice you Q.*
did commit] *committed* Pope.

As you have done 'gainst me. There is my hand.
 You shall be as a father to my youth:
 My voice shall sound as you do prompt mine ear,
 And I will stoop and humble my intents 120
 To your well-practised wise directions.
 And, princes all, believe me, I beseech you;
 My father is gone wild into his grave,
 For in his tomb lie my affections;
 And with his spirit sadly I survive, 125
 To mock the expectation of the world,
 To frustrate prophecies, and to raze out
 Rotten opinion, who hath writ me down
 After my seeming. The tide of blood in me
 Hath proudly flow'd in vanity till now: 130
 Now doth it turn and ebb back to the sea,
 Where it shall mingle with the state of floods,
 And flow henceforth in formal majesty.
 Now call we our high court of parliament:
 And let us choose such limbs of noble counsel, 135
 That the great body of our state may go
 In equal rank with the best govern'd nation;
 That war, or peace, or both at once, may be
 As things acquainted and familiar to us;
 In which you, father, shall have foremost hand. 140
 Our coronation done, we will accite,
 As I before remember'd, all our state:

123, 124 *My.....affections]* *My father's*
gone into his grave, and in His
tomb lye all my wild affections
 Hanmer.

123 *wild]* *wail'd* Pope.

125 *And]* *For* Hanmer.

spirit] *Spirit*, F₃F₄. *Spirits*, F₁F₂.
spirites Q.

127 *raze]* Theobald. *race* Qff. *rase*

Pope.

128 *who]* *which* Pope.

129 *The tide of blood in me]* *Tho' my*
tide of blood Pope. *The tide-flood*
in me Vaughan conj.

132 *state of floods]* *floods of state* Hanmer.

140 *you]* See note (xi).

[to the Ch. Just. Capell.

And, God consigning to my good intents,
 No prince nor peer shall have just cause to say,
 God shorten Harry's happy life one day! [*Exeunt.* 145

SCENE III. Gloucestershire. SHALLOW'S orchard.

Enter FALSTAFF, SHALLOW, SILENCE, DAVY, BARDOLPH, and the Page.

Shal. Nay, you shall see my orchard, where, in an
 harbour, we will eat a last year's pippin of my own grafting,
 with a dish of caraways, and so forth: come, cousin Si-
 lence: and then to bed.

Fal. 'Fore God, you have here a goodly dwelling and
 a rich. 6

Shal. Barren, barren, barren; beggars all, beggars all,
 Sir John: marry, good air. Spread, Davy; spread, Davy:
 well said, Davy.

Fal. This Davy serves you for good uses; he is your
 serving-man and your husband. 11

Shal. A good varlet, a good varlet, a very good varlet,
 Sir John: by the mass, I have drunk too much sack at
 supper: a good varlet. Now sit down, now sit down:
 come, cousin. 15

143 *And, God consigning...intents,]* *And*
(God consigning...intents,) Q. *And*
heaven (consigning...intents) F₁F₂
 F₃. *And (Heaven consigning...in-*
terests) F₄.

145 *God]* Q. *Heaven* Ff.

[*Exeunt.*] Ff. *exit.* Q.

SCENE III.] SCENE IV. Pope.

Gloucestershire.....orchard.] Glos-
 tershire. Orchard of S.'s House.
 Capell.

Falstaff] sir Iohn Q.

Silence] Scilens Q.

Davy, Bardolph, and the Page.]

Davy, Bardolfe, page. Q. Bardolfe,

Page, and Pistoll. F₁F₂. Bardolfe,
 Page, Davy, and Pistoll. F₃. Bar-
 dolph, Page, Davy, and Pistoll. F₄.

1 *my]* Q. *mine* Ff.

2 *my]* Ff. *mine* Q.

5 *'Fore God]* Q. *om.* Ff.

6 *a goodly]* Ff. *goodly* Q.

6 *a rich]* *rich* Q.

7 *all]* *Hall* Taylor conj. MS.

9 *said]* *spread* Anon. conj.

11 *husband]* QF₁F₂. *husbandman* F₃
 F₄.

13 *by the mass,]* *by the mas* Q. *om.* Ff.
drunk] *drank* Rowe.

15 [*they sit.* Capell.

Sil. Ah, sirrah! quoth-a, we shall

Do nothing but eat, and make good cheer, [*Singing.*
And praise God for the merry year;
When flesh is cheap and females dear,
And lusty lads roam here and there 20
So merrily,
And ever among so merrily.

Fal. There's a merry heart! Good Master Silence,
I'll give you a health for that anon.

Shal. Give Master Bardolph some wine, Davy. 25

Davy. Sweet sir, sit; I'll be with you anon; most
sweet sir, sit. Master page, good master page, sit.
Proface! What you want in meat, we'll have in drink:
but you must bear; the heart's all. [*Exit.*

Shal. Be merry, Master Bardolph; and, my little
soldier there, be merry. 31

Sil. Be merry, be merry, my wife has all; [*Singing.*
For women are shrews, both short and tall:
'Tis merry in hall when beards wag all,
And welcome merry Shrove-tide. 35
Be merry, be merry.

16 *Ah*] $F_1F_3F_4$. *A* QF_2 .

16, 17 *we shall Do*] *We* Farmer conj.
MS.

17—22 *Do nothing...merrily.*] As prose
in QFf . First as verse by Rowe,
reading *We shall do nothing.....*

17, 32, 45 [*Singing.*] Rowe.

18 *God*] *Q*. *heaven Ff*.

19 *cheap and...dear,*] *cheap: and...dear*
Farmer conj. MS.

20 *And*] *With* Farmer conj. MS.
roam] *more F₄*.

21 *So merrily*] *om.* Farmer conj. MS.

23 *heart!...Silence,*] Johnson and Cap-
pell. *heart, good M. Silens.* *Q*. *heart,*
good M. Silence, *Ff*.

24 *give you a health*] QF_1 . *give you*

health F₂. *drink your health F₃F₄*.

25 *Give...some*] *Q*. *Good M. Bardolfe:*
some Ff.

27 *Master page*] *Master page, sit F₄*.

28 *Proface!*] *Perforce!* Johnson conj.
[seating them at another Table. Cap-
pell.

29 *must*] *Q*. *om. Ff*.

[*Exit.*] Theobald. *om. QFf*.

32—36 *Be...merry.*] As verse in *Ff*. As
prose in *Q*.

32 *wife has all*] QF_4 . *wife ha's all F₁*
F₂F₃. *wife's as all Rann* (Farmer
conj.).

34 *wag*] F_3F_4 . *wags Q*. *wagge F₁F₂*.

36 *Be merry, be merry.*] See note (xvii).

Fal. I did not think Master Silence had been a man of this mettle.

Sil. Who, I? I have been merry twice and once ere now.

40

Re-enter DAVY.

Davy. There's a dish of leather-coats for you.

[*To Bardolph.*

Shal. Davy!

Davy. Your worship! I'll be with you straight [*to Bardolph*]. A cup of wine, sir?

Sil. A cup of wine that's brisk and fine, [*Singing.* 45
And drink unto the leman mine;
And a merry heart lives long-a.

Fal. Well said, Master Silence.

Sil. An we shall be merry, now comes in the sweet o' the night.

50

Fal. Health and long life to you, Master Silence.

Sil. Fill the cup, and let it come; [*Singing.*
I'll pledge you a mile to the bottom.

Shal. Honest Bardolph, welcome: if thou wantest any thing, and wilt not call, beshrew thy heart. Welcome, my little tiny thief [*to the Page*], and welcome indeed too. I'll drink to Master Bardolph, and to all the cavaleros about London.

37 *been*] *bin* QF₁.

38 *mettle*] Ff. *mettall* Q.

41 *Re-enter Davy.*] Theobald. om. Q
Ff.

There's] Q. *There is* Ff.

[*To Bard.*] setting them, and some
Wine, upon Bardolph's Table. Capell.

43, 44 [*to Bard.*] Capell.

45—47 *A cup...long-a.*] As prose in Q
Ff. As verse first by Rowe.

49 *An...merry,*] Capell. *And...merry,*
Q. *If...merry,* Ff. *And...merry;*—
Malone.

49, 50 *now...night*] As part of a song

by Rann (Malone conj.).

50 *o' the*] *a' th* Q. *of the* Ff.

51 [*drinks, and fills to Silence.* Capell.

52, 53 *Fill...bottom.*] As prose in QFf.
First as verse by Capell.

52 [*Singing.*] Capell.

53 *you a mile*] QF₁F₂. *you, were't a*
mile F₃F₄.

56 *tiny*] Q. *tyne* Ff.

[*to the Page*] Capell.

57 *Bardolph,*] *Bardolph;* [*fills.*] Capell.
the] om. F₄.

cavaleros] *cavalerioes* Johnson. *cabi-*
leros Q. *Cavileroes* Ff.

Davy. I hope to see London once ere I die.

Bard. An I might see you there, Davy,— 60

Shal. By the mass, you'll crack a quart together, ha! will you not, Master Bardolph?

Bard. Yea, sir, in a pottle-pot.

Shal. By God's liggens, I thank thee: the knave will stick by thee, I can assure thee that. A' will not out; he is true bred. 66

Bard. And I'll stick by him, sir.

Shal. Why, there spoke a king. Lack nothing: be merry. [*Knocking within.*] Look who's at door there, ho! who knocks? [*Exit Davy.* 70

Fal. Why, now you have done me right.

[*To Silence, seeing him take off a bumper.*

Sil. Do me right, [*Singing.*

And dub me knight:

Samingo.

Is't not so? 75

Fal. 'Tis so.

Sil. Is't so? Why then, say an old man can do somewhat.

Re-enter DAVY.

Davy. An't please your worship, there's one Pistol

59 *once*] om. Pope.

60 *An*] Capell. *And Q.* *If Ff.*

Davy,— Theobald. *Davy!* Q.

Davie. Ff.

61 *By the mass,*] *By the mas* Q. om. Ff.
together, ha!] Capell. *together, ha*
Q. together? Ha, Ff.

63 *Yea*] Q. *Yes* Ff.

64 *By...liggins*] Q. om. Ff. *By...leg-*
gins Collier (ed. 1).

65 *thee that. A'] thee that. He* Ff.
thee that a Q.

66 *he is*] Ff. *a tis Q.*

69 [*Knocking within.*] One knockes at
doore. Q (after line 67). Omitted
in Ff.

there, ho!] *there ho, Q. there, ho:*
Ff.

70 [*Exit Davy.*] Capell. om. QFf.

71 [*To Silence...bumper.*] Capell.

72—74 *Do...Samingo.*] As prose in QFf.

72 [*Singing.*] Rowe. See note (xvii).

77 *Is't so?*] F₁. *Ist so, Q. Is't?* F₂F₃F₄.

79 *Re-enter Davy.*] Capell. om. QFf.

An't] Capell. *And't Q. If it* Ff.

An it Steevens.

come from the court with news.

80

Fal. From the court! let him come in.

Enter PISTOL.

How now, Pistol!

Pist. Sir John, God save you!

Fal. What wind blew you hither, Pistol? 84

Pist. Not the ill wind which blows no man to good.
Sweet knight, thou art now one of the greatest men in
this realm.

Sil. By 'r lady, I think a' be, but goodman Puff of
Barson.

Pist. Puff! 90

Puff in thy teeth, most recreant coward base!

Sir John, I am thy Pistol and thy friend,

And helter-skelter have I rode to thee,

And tidings do I bring and lucky joys

And golden times and happy news of price. 95

Fal. I pray thee now, deliver them like a man of
this world.

Pist. A foutre for the world and worldlings base!
I speak of Africa and golden joys.

Fal. O base Assyrian knight, what is thy news? 100
Let King Cophetua know the truth thereof.

81 [rising. Capell.

82 SCENE V. Pope.

Enter Pistol.] Q (after line 80) and
Ff.

83 *Sir John, God save you!*] *God save
you, Sir John!* Malone.

God save you! Q. 'saue you sir Ff.

85 *no man to good*] Q. *none to good* Ff.
no man good Pope. *good to no man*
Capell conj. *to no man good* Rann
(Malone conj., withdrawn).

87 *this*] Q. *the* Ff.

88 *By 'r lady*] *Birlady* Q. *Indeed* Ff.

a'] a Q. he Ff.

89 *Barson*] *Barston* Rann.

91—95 *Puff in...price.*] As prose in
Qff. First as verse by Pope.

91 *in thy*] Ff. *ith thy* Q.

93 *And*] *and* Q. om. Ff.

96 *pray thee*] Q. *prethee* Ff.

98 *foutre*] *footre* Q. *footra* Ff. *foutra*
Theobald.

worldlings] *Worlings* Ff.

98—105 *A foutre...lap.*] As verse in
Ff. As prose in Q.

101 *Cophetua*] *Couetua* Q. *Couitha* Ff.

Sil. And Robin Hood, Scarlet, and John. [Singing.]

Pist. Shall dunghill curs confront the Helicons?

And shall good news be baffled?

Then, Pistol, lay thy head in Furies' lap. 105

Shal. Honest gentleman, I know not your breeding.

Pist. Why then, lament therefore.

Shal. Give me pardon, sir: if, sir, you come with news from the court, I take it there's but two ways, either to utter them, or to conceal them. I am, sir, under the king, in some authority. 111

Pist. Under which king, Besonian? speak, or die.

Shal. Under King Harry.

Pist. Harry the fourth? or fifth?

Shal. Harry the fourth.

Pist. A foudre for thine office!

Sir John, thy tender lambkin now is king; 115

Harry the fifth's the man. I speak the truth:

When Pistol lies, do this; and fig me, like

The bragging Spaniard.

Fal. What, is the old king dead? 119

Pist. As nail in door: the things I speak are just.

Fal. Away, Bardolph! saddle my horse. Master Robert Shallow, choose what office thou wilt in the land, 'tis thine. Pistol, I will double-charge thee with dignities.

102 *John*] *little John* Haumer.

[Singing.] Steevens.

103 *Helicons*] *Helicon* F₃. *Helicon* F₄.

105 *Furies*] Capell. *Furies* Qff. *Fury's* Rowe.

106 *Honest...breeding.*] As two lines in Ff.

108 *if, sir,*] *If* Hanmer.

109 *there's*] *theres* Q. *there is* Ff. *there are* Hanmer.

110 *to conceal*] Ff. *conceale* Q.

112 *Under...die.*] As in Q. As two lines, the first ending *King?* in Ff.

king, Besonian?] Q. *King? Bezonian,* Ff.

114—118 *A...Spaniard.*] As verse in Ff. As prose in Q.

114 *foudre*] *foudre* Q. *footra* Ff. *foutra* Theobald.

117 *fig me*] Hyphenated in Ff.

120 *As...just.*] As two lines in Ff.

121—124 *Away...dignities.*] As prose in Q. As four lines, ending *horse...wilt...thee...dignities,* in Ff.

121 *Master*] *M.* Q.

Bard. O joyful day!

125

I would not take a knighthood for my fortune.

Pist. What! I do bring good news.

Fal. Carry Master Silence to bed. Master Shallow, my Lord Shallow,—be what thou wilt; I am fortune's steward—get on thy boots: we'll ride all night. O sweet Pistol! Away, Bardolph! [*Exit Bard.*] Come, Pistol, utter more to me; and withal devise something to do thyself good. Boot, boot, Master Shallow! I know the young king is sick for me. Let us take any man's horses; the laws of England are at my commandment. Blessed are they that have been my friends; and woe to my lord chief justice!

137

Pist. Let vultures vile seize on his lungs also!

'Where is the life that late I led?' say they:

Why, here it is; welcome these pleasant days! [*Exeunt.*]

SCENE IV. *London. A street.*

Enter Beadles, *dragging in* HOSTESS QUICKLY and DOLL TEARSHEET.

Host. No, thou arrant knave; I would to God that I might die, that I might have thee hanged: thou hast drawn my shoulder out of joint.

- 125, 126 *O...fortune.*] As in Ff. Prose 140 *welcome...days!* 'welcome...days!'
in Q. Grant White conj.
126 *knighthood*] Ff. *Knight* Q. *these pleasant days*] *these pleasant*
127 *What!...news.*] *What?...newes.* Q. *dayes* Q. *those pleasant dayes* Ff
Ff. *What?...news?* Pope. (*days* F₄). *this pleasant day* Pope.
130 *steward—get* *steward, get* Q. *stew-* [*Exeunt.*] Ff. *exit.* Q.
ard. Get Ff. SCENE IV.] SCENE VI. Pope.
131 [*Exit Bard.*] Capell. om. QFf. London. A street.] A street in
133 *Boot, boot*] *Boots, boots* S. Walker London. Theobald. London. Pope.
conj. Enter...] Malone. Enter Sincklo
136 *Blessed...that*] Q. *Happie...which* Ff. and three or foure officers. Q. Enter
to] Q. *vnto* Ff. Hostesse Quickly, Dol Teare-sheete,
138—140 *Let...days!*] As in Ff. Prose and Beadles. Ff. See note (xviii).
in Q. 1 to God that] Q. om. Ff. to God,
138 *vile*] QF₄. *vil'de* F₁F₂. *vild* F₃. Capell.

First Bead. The constables have delivered her over to me; and she shall have whipping-cheer enough, I warrant her: there hath been a man or two lately killed about her. 7

Dol. Nut-hook, nut-hook, you lie. Come on; I'll tell thee what, thou damned tripe-visaged rascal, an the child I now go with do miscarry, thou wert better thou hadst struck thy mother, thou paper-faced villain.

Host. O the Lord, that Sir John were come! he would make this a bloody day to somebody. But I pray God the fruit of her womb miscarry! 14

First Bead. If it do, you shall have a dozen of cushions again; you have but eleven now. Come, I charge you both go with me; for the man is dead that you and Pistol beat amongst you. 18

Dol. I'll tell you what, you thin man in a censer, I will have you as soundly swung for this,—you blue-bottle rogue, you filthy famished correctioner, if you be not swung, I'll forswear half-kirtles.

First Bead. Come, come, you she knight-errant, come.

Host. O God, that right should thus overcome might! Well, of sufferance comes ease. 25

Dol. Come, you rogue, come; bring me to a justice.

Host. Ay, come, you starved blood-hound.

4 *First Bead.*] Malone. *Bead.* Rowe.
Sincklo. Q. Off. Ff (and through-
out the scene).

5 *enough*] Ff. om. Q.

6 *lately*] Ff. om. Q.

8 *Dol.*] Ff. Whoore. Q (and through-
out the scene).

9 *an*] Malone. *and* Q. *if* Ff.

10 *now*] Ff. om. Q.

wert] Q. *had'st* Ff.

12 *the Lord*] Q. om. Ff.

he] Ff. *I* Q.

13, 14 *I pray God*] Q. *I would* Ff.

14 *miscarry*] Q. *might miscarry* Ff.

18 *amongst*] Q. *among* Ff.

19 *you...you*] Q. *thee...thou* Ff.

censer] Theobald. *sensor* QFf.

20, 21 *blue-bottle*] *blewbottle* Q. *blew-
Bottel'd* F₁F₂. *blew-Bottl'd* F₃F₄.

23 *she knight-errant*] *shee-Knight-arrant*
QFf.

24 *God*] Q. om. Ff.

overcome] *ouercom* Q. *o'recome* Ff.

27 *Ay, come*] *I come* Q. *Yes, come* Ff.

Dol. Goodman death, goodman bones!

Host. Thou atomy, thou!

Dol. Come, you thin thing; come, you rascal. 30

First Bead. Very well. [*Exeunt.*]

SCENE V. *A public place near Westminster Abbey.*

Enter two Grooms, strewing rushes.

First Groom. More rushes, more rushes.

Sec. Groom. The trumpets have sounded twice.

First Groom. 'Twill be two o'clock ere they come from the coronation: dispatch, dispatch. [*Exeunt.* 4

Enter FALSTAFF, SHALLOW, PISTOL, BARDOLPH, and Page.

Fal. Stand here by me, Master Robert Shallow; I will make the king do you grace: I will leer upon him as a' comes by; and do but mark the countenance that he will give me.

Pist. God bless thy lungs, good knight. 9

Fal. Come here, Pistol; stand behind me. O, if I had had time to have made new liveries, I would have bestowed the thousand pound I borrowed of you. But 'tis no matter; this poor show doth better: this doth infer the zeal I had to see him.

29 *atomy*] Q. *Anatomy* Ff.

SCENE V.] SCENE VII. Pope.

A public...] Theobald.

Enter...] Enter strewers of rushes

Q. Enter two Grooms. Ff. Enter three Grooms. Dyce (ed. 2).

1 *First Groom.*] See note (xix).

3 *'Twill...o'clock*] *Twill...a clocke* Q.
It will...of the Clocke Ff.

clock ere] *clock: here* Anon. conj.

4 *dispatch, dispatch*] Q. om. Ff.

[*Exeunt.*] *Exeunt* Grooms. F₃F₄.
Exit Groo. F₁F₂. om. Q.

5 Enter...] Ff. Trumpets sound, and the King, and his traine passe ouer the stage: after them enter Falstaffe, Shallow, Pistol, Bardolfe, and the Boy. Q. See note (xx).

Master Robert] *M. Robert* Ff. *maister* Q.

9 *God*] Q. om. Ff.

13. *'tis*] *tis* Q. *it is* Ff.

Shal. It doth so.

15

Fal. It shows my earnestness of affection,—

Shal. It doth so.

Fal. My devotion,—

Shal. It doth, it doth, it doth.

19

Fal. As it were, to ride day and night; and not to deliberate, not to remember, not to have patience to shift me,—

Shal. It is best, certain.

23

Fal. But to stand stained with travel, and sweating with desire to see him; thinking of nothing else, putting all affairs else in oblivion, as if there were nothing else to be done but to see him.

Pist. 'Tis 'semper idem,' for 'obsque hoc nihil est:' 'tis all in every part.

Shal. 'Tis so, indeed.

30

Pist. My knight, I will inflame thy noble liver, And make thee rage.

Thy Doll, and Helen of thy noble thoughts,

Is in base durance and contagious prison;

Haled thither

35

By most mechanical and dirty hand:

15 *Shal.*] Ff. *Pist.* Q.

16 *of*] Q. *in* Ff.

affection,—] *affection.* QFf.

17, 19 *Shal.*] Hammer. *Pist.* QFf.

18 *devotion,—*] *deuotion.* QFf.

20—22 *As...me,—*] Prose in Q. Three lines in Ff, ending *night,...remember, ...me.*

22 *me,—*] *me.* QFf.

23 *best, certain*] Edd. *best certaine* Q. *most certaine* Ff.

24—27 *But...him.*] Continued to *Shal-* low in Q.

26 *affairs else*] Q. *affayres* Ff.

28 *obsque*] QF₁. *absque* F₂F₃F₄. See

note (vii).

29 *'tis all in every part*] Ff. *tis in euery part* Q. *'tis all in all and all in every part* Warburton. *Fal.* *'Tis... part* Ritson conj.

31—38 *My...truth.*] Arranged as by Capell. As prose in QFf.

33—38 *Thy...truth.*] First as verse by Pope.

35 *Haled*] *halde* Q. *Halld* F₁F₂F₃. *Halld* F₄. *Hauld* Pope.

36 *most mechanical and*] *mechanick* Pope, reading *Hauld...hand:* as one line.

hand] *hands* F₃F₄.

Rouse up revenge from ebon den with fell Alecto's snake,
For Doll is in. Pistol speaks nought but truth.

Fal. I will deliver her. 39

[*Shouts within, and the trumpets sound.*]

Pist. There roar'd the sea, and trumpet-clangor sounds.

Enter the KING and his train, the LORD CHIEF JUSTICE among them.

Fal. God save thy grace, King Hal! my royal Hal!

Pist. The heavens thee guard and keep, most royal
imp of fame!

Fal. God save thee, my sweet boy! 44

King. My lord chief justice, speak to that vain man.

Ch. Just. Have you your wits? know you what 'tis
you speak?

Fal. My king! my Jove! I speak to thee, my heart!

King. I know thee not, old man: fall to thy prayers;
How ill white hairs become a fool and jester!
I have long dream'd of such a kind of man, 50

So surfeit-swell'd, so old, and so profane;
But, being awaked, I do despise my dream.
Make less thy body hence, and more thy grace;
Leave gormandizing; know the grave doth gape
For thee thrice wider than for other men. 55

Reply not to me with a fool-born jest:
Presume not that I am the thing I was;
For God doth know, so shall the world perceive,
That I have turn'd away my former self;

38 *truth*] Q. *troth* Ff.

39 [*Shouts...*] Steevens (1793).

41 SCENE VIII. Pope.

Enter.....] Steevens (1793). The
Trumpet-sound. Enter King Henrie
the Fifth, Brothers, Lord Chiefe Ius-
tice. Ff. Enter the King and his
train. Q. Flourish of Trumpets,
&c. Enter the King, and Train
of Nobles, &c. in Procession; the

Lord... Capell.

41, 44 *God*] Q. om. Ff.

46 *Have...speak*] As in Q. Two lines
in Ff.

[to Fal. Capell.

49 *hairs*] *heires* Q.

become] *becomes* Q.

50 *dream'd*] *dreampt* Q.

52 *awaked*] *awakt* Q. *awake* Ff.

58 *God*] Q. *heaven* Ff.

So will I those that kept me company. 60
 When thou dost hear I am as I have been,
 Approach me, and thou shalt be as thou wast,
 The tutor and the feeder of my riots:
 Till then, I banish thee, on pain of death,
 As I have done the rest of my misleaders, 65
 Not to come near our person by ten mile.
 For competence of life I will allow you,
 That lack of means enforce you not to evil:
 And, as we hear you do reform yourselves,
 We will, according to your strengths and qualities, 70
 Give you advancement. Be it your charge, my lord,
 To see perform'd the tenour of our word.
 Set on.

[*Exeunt King, &c.*]

Fal. Master Shallow, I owe you a thousand pound.

Shal. Yea, marry, Sir John; which I beseech you to
 let me have home with me. 76

Fal. That can hardly be, Master Shallow. Do not
 you grieve at this; I shall be sent for in private to
 him: look you, he must seem thus to the world: fear
 not your advancements; I will be the man yet that
 shall make you great. 81

Shal. I cannot well perceive how, unless you should
 give me your doublet, and stuff me out with straw. I
 beseech you, good Sir John, let me have five hundred of
 my thousand. 85

61 *been*] Rowe. *bin* QFf.

66 *mile*] *miles* Pope.

68 *evil*] *evills* Q.

69 *reform*] *reforme* QF₁. *redeeme* F₂.
redeem F₃F₄.

70 *strengths*] Q. *strength* Ff.

71 *Be it*] *Be't* Pope.

[to the Chief Justice, Capell.

72, 73 *To...on.*] As in Pope. One line
 in QFf.

72 *tenour*] Rowe (ed. 2). *tenure* QFf.
our] Ff. *my* Q.

73 [*Exeunt...*] Pope. Exit King. Ff.
 om. Q.

74 SCENE IX. Pope.

75 *Yea*] Q. *I* Ff.

80 *advancements*] Q. *advancement* Ff.

82 *well*] Ff. om. Q.

should] Ff. om. Q.

Fal. Sir, I will be as good as my word: this that you heard was but a colour.

Shal. A colour that I fear you will die in, Sir John.

Fal. Fear no colours: go with me to dinner: come, Lieutenant Pistol; come, Bardolph: I shall be sent for soon at night.

91

*Re-enter PRINCE JOHN, and the LORD CHIEF JUSTICE;
Officers with them.*

Ch. Just. Go, carry Sir John Falstaff to the Fleet: Take all his company along with him.

Fal. My lord, my lord,—

Ch. Just. I cannot now speak: I will hear you soon. Take them away.

96

Pist. Si fortuna me tormenta, spero contenta.

[Exeunt all but Prince John and the Chief-Justice.]

Lan. I like this fair proceeding of the king's: He hath intent his wonted followers Shall all be very well provided for; But all are banish'd till their conversations Appear more wise and modest to the world.

100

Ch. Just. And so they are.

Lan. The king hath call'd his parliament, my lord.

Ch. Just. He hath.

105

Lan. I will lay odds that, ere this year expire, We bear our civil swords and native fire As far as France: I heard a bird so sing,

87 colour.] colour,—Theobald.

88 that I fear] Q. I feare, that Ff.

89—91 Fear...night.] As three lines in QFf.

92 Re-enter...] Re-enter...the Chief Justice... Capell. Enter Iustice and prince Iohn. Q. om. Ff. [to the Officers. Capell.

94 lord,—] Theobald. lord. QFf.

97 Si.....contenta] Q. Si fortuna me tormento, spera me contento Ff. See note (vii).

[Exeunt...] Exit. Manet Lancaster and Chiefe Iustice. Ff. exeunt. Q (after line 96).

100, 101 all] QF₁. om. F₂F₃F₄.

102 to] QF₁. in F₂F₃F₄.

108 heard] heare F₁.

Whose music, to my thinking, pleased the king.

Come, will you hence?

[*Exeunt.* 110

EPILOGUE.

Spoken by a Dancer.

First my fear; then my courtesy; last my speech. My fear is, your displeasure; my courtesy, my duty; and my speech, to beg your pardons. If you look for a good speech now, you undo me: for what I have to say is of mine own making; and what indeed I should say will, I doubt, prove mine own marring. But to the purpose, and so to the venture. Be it known to you, as it is very well, I was lately here in the end of a displeasing play, to pray your patience for it and to promise you a better. I meant indeed to pay you with this; which, if like an ill venture it come unluckily home, I break, and you, my gentle creditors, lose. Here I promised you I would be, and here I commit my body to your mercies: bate me some, and I will pay you some, and, as most debtors do, promise you infinitely. 15

If my tongue cannot entreat you to acquit me, will you command me to use my legs? and yet that were but light payment, to dance out of your debt. But a good conscience will make any possible satisfaction, and so would I. All the gentlewomen here have forgiven me:

EPILOGUE. Spoken by a Dancer.]

Pope. Epilogue. Qff.

1 *courtesy*] *Curtsie* F₁. *Curtesie* F₂F₃
F₄. *cursie* Q.

5 *should*] *shall* Hudson (S. Walker
conj.).

10 *meant*] Q. *did meane* Ff.

15 *infinitely*.] Ff. *infinitely: and so I
kneele downe before you; but indeed,
to pray for the Queene.* Q.

20 *would*] *woulde* Q. *will* Ff.

forgiven] QF₁. *forgotten* F₂F₃F₄.

if the gentlemen will not, then the gentlemen do not agree with the gentlewomen, which was never seen before in such an assembly. 23

One word more, I beseech you. If you be not too much cloyed with fat meat, our humble author will continue the story, with Sir John in it, and make you merry with fair Katharine of France: where, for any thing I know, Falstaff shall die of a sweat, unless already a' be killed with your hard opinions; for Oldcastle died a martyr, and this is not the man. My tongue is weary; when my legs are too, I will bid you good night: and so kneel down before you; but, indeed, to pray for the queen. 33

21 *gentlemen will*] QF₁. *Gentilewomen*
will F₂. *Gentlewomen will* F₃F₄.

22 *before*] Ff. om. Q.

29 *a'*] a Q. *he* Ff.

30 *a martyr*] Ff. *martyre* Q.
and] *but* Capell.

31—33 *and so...queen*] Ff. Omitted in
Q. See line 15.

NOTES.

NOTE I.

THE list of Dramatis Personæ given in the first Folio differs but slightly from that prefixed to our text. Thus Northumberland, &c. are classed as 'Opposites against King Henrie the Fourth:' Warwick, &c. as 'Of the Kings Partie,' and Pointz, &c. as 'Irregular Humorists.' The Dancer who speaks the Epilogue is called 'Epilogue.' As Blunt is mentioned as present (iv. 3. 74), we have inserted his name in the list. Coleridge, with an especial reference to II. 2. 160, proposes to change 'Doll Tearsheet,' into 'Doll Tearstreet,' and Sidney Walker approves of the suggestion (*Criticisms*, III. 135). The Servant of the Lord Chief Justice, called by Capell his 'Gentleman,' is not in the list of the Folio.

NOTE II.

INDUCTION. As usual in the Quarto there is no division into acts and scenes. In the Folios the 'Induction' is reckoned as the first scene, the second scene beginning with the entry of Lord Bardolph. We have followed Pope.

NOTE III.

I. 2. 114. Theobald refers to the stage direction of the Quarto in this place as a proof that Falstaff was originally called Oldcastle, and that 'the play being printed from the stage manuscript, Oldcastle had been all along alter'd into Falstaff, except in this single place by an oversight: of which the printers not being aware, continued these initial traces of the original name.' Steevens suggested that *Old.* might have been the beginning of some actor's name, but this supposition is rejected by Malone, who maintains that 'there is no proof whatsoever that Falstaff ever was called Oldcastle in these plays.' 'The letters prefixed to this speech crept into the first Quarto copy,' he adds, 'I have no doubt, merely from Oldcastle being, behind the scenes, the familiar theatrical appellation of Falstaff, who was his stage-successor.'

NOTE IV.

I. 3. 36—38. We have left this passage as it stands in the Folios, agreeing with Mr Staunton that something has been lost or misprinted. Pope read :

‘Yes, if this present quality of war
Impede the instant act; a cause on foot
Lives &c.’

Johnson suggested :

‘Yes, in this present quality of war,
Indeed of instant action. A cause &c.’

Capell read :

‘Yes, if the present quality of war
Impede the present action. A cause &c.’

Malone, partially adopting Johnson’s emendation :

‘Yes, in this present quality of war;—
Indeed the instant action, (a cause on foot)
Lives &c.’

Monck Mason proposed :

‘Yes, if this prescient quality of war
Induc’d the instant action &c.’

Becket :

‘Yes, in this present quality of war
Instance the instant action &c.’

Mr Knight retained the old reading with a new punctuation :

‘Yes;—if this present quality of war,—
(Indeed the instant action, a cause on foot,)
Lives &c.’

Mr Collier, following the MS. corrector, in his second edition, read :

‘Yes, in this present quality of war :
Indeed the instant act and cause on foot
Lives &c.’

For ‘Indeed’ Steevens suggested ‘Impel,’ Mason and Henley ‘Induc’d,’ Mr Vaughan ‘Indued,’ and Dr Furnivall ‘Induce.’ For ‘instant’ Tollet would read ‘instanc’d,’ and Mr Moberly ‘infant.’ Delius thinks emendation unnecessary. Keightley marks an aposiopesis after ‘war.’ For ‘Indeed’ we might read ‘End in.’

NOTE V.

II. 2. 105. In the Quarto no distinction is made between the letter of Falstaff and the speaker's remarks, but in the Folios the letter is printed in italics.

NOTE VI.

II. 4. 92. To the suggestion that in this passage there is a reference to the 'chetah,' or hunting leopard, it has been objected that the word 'chetah' was not known in England at the time of Shakespeare, and that 'a tame cheater' was a familiar phrase. The animal was known in Europe as early as the 15th century, and I contend that the present passage is evidence that the name also was known; for I cannot otherwise see any point in saying of 'a tame cheater,' or gamester's decoy, that 'you may stroke him as gently as any puppy greyhound.'

NOTE VII.

II. 4. 171. As the quotation is made by Pistol, who has just spoken of 'Cannibals' (for 'Hannibals') and of 'Trojan Greeks,' we have left it uncorrected. It would be scarcely consistent to put correct Italian, or Spanish, into his mouth. All the editors assume that Italian is the language meant, and give it, as such, more or less correctly. If Pistol's sword were a Toledo blade, the motto would be Spanish. In that case 'Si' and 'me' would need no alteration. Mr Douce mentions a sword inscribed with a French version of the motto. On the same ground we have left 'obsque,' for 'absque,' (v. 5. 28), 'obsque' being the reading in two copies of F₁ in Trinity College Library, though Booth's Reprint has 'absque.'

NOTE VIII.

II. 4. 226 sqq. We follow the Quarto in writing 's for *is*, 'i' for *in*, 'll' for *will*, *an* for *if*, *a'* for *he*, &c. as it seems to represent better the language of the speakers, and from this point we cease to record such minute discrepancies between it and the Folios.

NOTE IX.

II. 4. 329. At this point commences an important variation between different copies of the Quarto. In the earlier impression, which we call Q₁, the whole of Act III. Sc. 1 was omitted, but inserted in the latter (Q₂), and in order to make room for this insertion two new leaves were added

to sheet E, but the new matter was not quite sufficient to fill up the two leaves required. Hence in Q₂, Sig. E 3 recto is made to terminate at 'how now, whats the matter?' (II. 4. 357) which is the eighth line from the bottom in Q₁. The two become again identical at 'strong, and of good friends' (III. 2. 103), the first line of Sig. F.

NOTE X.

III. 2. 130. We retain the reading of the Quarto, understanding 'much' in the ironical sense in which it is often found. See *As You Like It*, iv. 3. 2, and the present play, II. 4. 125.

NOTE XI.

III. 2. 305 and 323. There are variations in different copies of the Quarto, in line 305, between *genius* and *gemies*, and, in line 323, between *let* and *Till*. A variation is found also, v. 2. 140, between *you* and *your*. In iv. 1. 12, the two copies of the Quarto in the Bodleian, one of which (Malone 35) has four leaves in sheet E and the other (Malone 36) six leaves, both read *could*; and this is the reading of the two copies in the British Museum, both of which (C. 12. g. 20, and C. 34. k. 12) have six leaves in sheet E. On the other hand, Capell's copy which has four leaves in sheet E, and the Duke of Devonshire's which has six leaves, both read *would*.

NOTE XII.

iv. 1. 93, 95. These lines are omitted in the Folios and in some copies of the Quarto. With regard to the former line, Theobald says that one of his copies of the Quarto reads, 'And consecrate Commotion's *civil* Edge:' in his text he altered 'civil edge' to 'civil page.'

iv. 1. 94. Mr Singer supposed that after *commonwealth* a line had been lost, something to the following effect:

'Whose wrongs do loudly call out for redress.'

Mr Julius Lloyd writes to us: "I am sure the lines are transposed and should be read thus:

'I make my quarrel in particular

My brother; general, the commonwealth.'

"The transposition is proved, further, by the separation of the doubtful lines:

'And consecrate commotion's bitter edge

To brother born an household cruelty,'

which are plainly continuous."

Mr Spedding writes: "I think some lines have been lost. If

'And consecrate commotion's bitter edge'

belongs to Westmoreland's speech, there must have been another line following, to complete the cadence both in sound and sense. And again, if

'There is no need of any such redress'

is the beginning of his next speech, it is equally clear that something about 'redress' must have been said between. The opposition between 'brother general' and 'brother born' reads to me like Shakespeare, and not likely to have come in by accident: and though the transposition of the lines [as suggested by Mr Lloyd] is ingenious and intelligible and in another context might be natural, it does not come naturally in the context proposed. Conjecture seems hopeless in such a case."

On the whole, we are of opinion that several lines have been omitted, and those which remain displaced, and that this is one of the many passages in which the true text is irrecoverable.

Keightley (1864) marks an aposiopesis after 'commonwealth.'

Dr Nicholson (N. and Q., June, 1866) proposes to end Westmoreland's speech with the line

'To brother born, an household cruelty;'

and to read 'no particular.' The same transposition is proposed by Mr Prowett (N. and Q., Sept. 1866), but he retains 'in particular.'

Mr Bulloch (1878) reads,

And consecrate commotion's bitter edge?

To brother born unhousel'd cruelty.

Arch. To brother general &c.

Mr Vaughan (1878) suggests 'evil page:' Mr Herr 'title page.' Mr Vaughan would insert

'I make my quarrel in the general,'

or omit line 95. He prefers the latter course.

Herr (1879) proposes,

The commonwealth's, my brother in th' general,

I make my quarrel in th' particular,

'Gainst brother born an household cruelty.

Mr Watkiss Lloyd (N. and Q., 1890) would read,

With other general to the commonwealth,

To brother born an household cruelty

I make my quarrel in particular.

NOTE XIII.

iv. 2. 27. The reading 'seal,' which has been attributed to Mr Collier's MS. corrector, we have assigned to Capell, considering that we are justified in doing so, because in his *Various Readings* (part i. p. 52) he has the note 'seal 1st F.—' We think it clear that he inadvertently attributed a conjecture of his own to the first and following Folios. The manner in which the entry is made in his MS., which we have consulted, confirms this view.

NOTE XIV.

iv. 4, and iv. 5. The Jerusalem Chamber in which the king died belonged, as Holinshed tells us (p. 1162, col. 2, ed. 1577), to the Abbot of Westminster. The same authority states that he was first taken ill not in the Jerusalem Chamber, as Shakespeare says (iv. 5. 233—235), but when paying his devotions at the shrine of S. Edward.

Although neither the Folios nor any more recent editors make a change of scene after line 132, we have ventured to do so, for, as Mr Dyce says, 'In fact the audience of Shakespeare's time were to suppose that a change of scene took place as soon as the king was laid on the bed.' (On the same principle, all editors except Rowe have made a new scene to begin after iv. 1. 228, where no change is marked in the Folios.)

Capell's stage direction is not satisfactory, for it implies a change of scene, though none is indicated in his text. The king's couch would not be placed in a recess at the back of the stage, because he has to make speeches from it of considerable length. He must therefore be lying in front of the stage where he could be seen and heard by the audience.

NOTE XV.

iv. 5. 60, &c. We give Pope's arrangement of this passage in full :

'*K. Henry.* The Prince hath ta'en it hence; go seek him out.
Is he so hasty, that he doth suppose
My sleep my death? find him, my lord of *Warwick*,
And chide him hither strait; this part of his
Conjoins with my disease, and helps to end me.
See, sons, what things you are! how quickly nature
Falls to revolt, when gold becomes her object?
For this, the foolish over-careful fathers
Have broke their sleeps with thought, their brains with care,
Their bones with industry: for this engrossed

The canker'd heaps of strange-atchieved gold :
 For this, they have been thoughtful to invest
 Their sons with arts and martial exercises :
 When, like the Bee, culling from ev'ry Flow'r,
 Our thighs are packt with wax, our mouths with honey, &c.'

NOTE XVI.

iv. 5. 147—149. Herr proposes to read and arrange thus :

'Than's my most true and inward-duteous spirit
 Teacheth,—let me no more from this obeisance rise,
 This prostrate and exterior bending!'

NOTE XVII.

v. 3. 36. This, like all Silence's snatches of song, is printed as prose in the Quarto, and ends *shrovetide, be mery, be mery*. The Folios print these words in the same line, but with a full stop at *Shrovetide*. Rowe, and all subsequent editors to Johnson inclusive, printed the last four words as if they were spoken, not sung. Capell corrected the error, and printed, *Be merry, be merry, &c.* In line 74, the word *Samingo* is printed as if spoken, and not sung, by all editors down to Malone.

NOTE XVIII.

v. 4. 'Sincklo.' See note iv. to *The Taming of the Shrew*.

NOTE XIX.

v. 5. 1. The Quarto prefixes the numbers 1, 2, 3, to the first three speeches of this scene. Mr Dyce conjectured that the speech given to the first groom at line 3, might be distributed thus :

'*Third Groom.* 'Twill be two of the clock ere they come from the coronation.

First Groom. Dispatch, dispatch.'

In his second edition he adopted this arrangement.

NOTE XX.

v. 5. 5. It seems probable from the stage-direction of the Quarto, that the king first crossed the stage in procession to his coronation, which is supposed to take place during the dialogue between Falstaff and the others, and that on his second entrance he appeared with the crown on his head.

THE LIFE

OF

KING HENRY V.

DRAMATIS PERSONÆ¹.

KING HENRY the Fifth.

DUKE OF GLOUCESTER, }
DUKE OF BEDFORD, } brothers to the King.

DUKE OF EXETER, uncle to the King.

DUKE OF YORK, cousin to the King.

EARLS OF SALISBURY, WESTMORELAND, and WARWICK.

ARCHBISHOP OF CANTERBURY.

BISHOP OF ELY.

EARL OF CAMBRIDGE

LORD SCROOP.

SIR THOMAS GREY.

SIR THOMAS ERPINGHAM, GOWER, FLUELLEN, MACMORRIS, JAMY,
officers in King Henry's army.

BATES, COURT, WILLIAMS, soldiers in the same.

PISTOL, NYM, BARDOLPH.

Boy.

A Herald.

CHARLES the Sixth, king of France.

LEWIS, the Dauphin.

DUKES OF BURGUNDY, ORLEANS, and BOURBON.

The Constable of France.

RAMBURES and GRANDPRE, French Lords.

Governor of Harfleur.

MONTJOY, a French Herald.

Ambassadors to the King of England.

ISABEL, Queen of France.

KATHARINE, daughter to Charles and Isabel.

ALICE, a lady attending on her.

Hostess of a tavern in Eastcheap, formerly Mistress Quickly, and
now married to Pistol.

Lords, Ladies, Officers, Soldiers, Citizens, Messengers, and Attendants.

Chorus.

SCENE: *England; afterwards France.*

¹ DRAMATIS PERSONÆ. First given by Rowe. See note (i).

THE LIFE

OF

KING HENRY V.

PROLOGUE.

Enter Chorus.

Chor. O for a Muse of fire, that would ascend
 The brightest heaven of invention,
 A kingdom for a stage, princes to act
 And monarchs to behold the swelling scene!
 Then should the warlike Harry, like himself, 5
 Assume the port of Mars; and at his heels,
 Leash'd in like hounds, should famine, sword and fire
 Crouch for employment. But pardon, gentles all,
 The flat unraised spirits that have dared 10
 On this unworthy scaffold to bring forth
 So great an object: can this cockpit hold
 The vasty fields of France? or may we cram

PROLOGUE. <i>Enter Chorus.] Enter</i> Prologue. Ff. 8 <i>employment] employments Rowe.</i> <i>But] om. Pope.</i> <i>all,] F₄. all: F₁F₂F₃.</i>	9 <i>spirits that have] Staunton. Spirits,</i> <i>that hath F₁F₂F₃. Spirit, that hath</i> <i>F₄.</i> 12 <i>fields] F₁. field F₂F₃F₄.</i>
--	---

Within this wooden O the very casques
 That did affright the air at Agincourt?
 O, pardon! since a crooked figure may 15
 Attest in little place a million;
 And let us, ciphers to this great accompt,
 On your imaginary forces work.
 Suppose within the girdle of these walls
 Are now confined two mighty monarchies, 20
 Whose high upreared and abutting fronts
 The perilous narrow ocean parts asunder:
 Piece out our imperfections with your thoughts;
 Into a thousand parts divide one man,
 And make imaginary puissance; 25
 Think, when we talk of horses, that you see them
 Printing their proud hoofs i' the receiving earth;
 For 'tis your thoughts that now must deck our kings,
 Carry them here and there; jumping o'er times,
 Turning the accomplishment of many years 30
 Into an hour-glass: for the which supply,
 Admit me Chorus to this history;
 Who prologue-like your humble patience pray,
 Gently to hear, kindly to judge, our play. [Exit.

13 *casques*] Capell. *Caskes* F₁F₂F₃.
Casket F₄.

16 *place*] *space* Lettsom conj.

20 *monarchies*] F₁. *monarches* F₂.
monarchs F₃F₄.

21 *high upreared*] Pope. *high, vpreared*
F₁F₂. *high, upreard* F₃F₄.

22 *The perilous narrow*] *Perilous, the*
narrow Warburton. *The perilous-*
narrow Moberly.

27 *receiving*] *receding* Capell conj.

28 *our*] *out* Vaughan conj.

kings] *king* Johnson conj.

33 *humble*] *ample* Vaughan conj.

ACT I.

SCENE I. *London. An ante-chamber in the KING'S palace.*

Enter the ARCHBISHOP of CANTERBURY, and the BISHOP of ELY.

Cant. My lord, I'll tell you; that self bill is urged,
Which in the eleventh year of the last king's reign
Was like, and had indeed against us pass'd,
But that the scrambling and unquiet time
Did push it out of farther question. 5

Ely. But how, my lord, shall we resist it now?

Cant. It must be thought on. If it pass against us,
We lose the better half of our possession:
For all the temporal lands, which men devout
By testament have given to the church, 10
Would they strip from us; being valued thus:
As much as would maintain, to the king's honour,
Full fifteen earls and fifteen hundred knights,
Six thousand and two hundred good esquires;
And, to relief of lazars and weak age, 15
Of indigent faint souls past corporal toil,
A hundred almshouses right well supplied;
And to the coffers of the king beside,
A thousand pounds by the year: thus runs the bill.

Ely. This would drink deep.

Cant. 'Twould drink the cup and all.

SCENE I. London...] London. Pope.
An Antechamber in the English
Court, at Kenilworth. Theobald.
Enter.....] Rowe. Enter the two
Bishops of Canterbury and Ely. F₁
F₂. 'Enter the Bishops... F₃F₄.
2 of the] o' th' Rowe.

5 *push*] *put* Pope (ed. 2).
farther] *further* Theobald (ed. 2).
8 *lose*] *loose* F₁.
half] *halfe* F₁. *part* F₂F₃F₄.
possession] *possessions* Hanmer.
15, 16 *age, Of*] Capell. *age Of* Ff.
19 *pounds*] F₁F₂. *pound* F₃F₄.

Ely. But what prevention? 21

Cant. The king is full of grace and fair regard.

Ely. And a true lover of the holy church.

Cant. The courses of his youth promised it not.
The breath no sooner left his father's body, 25

But that his wildness, mortified in him,
Seem'd to die too; yea, at that very moment,
Consideration like an angel came
And whipp'd the offending Adam out of him,
Leaving his body as a paradise, 30

To envelope and contain celestial spirits.
Never was such a sudden scholar made;
Never came reformation in a flood,
With such a heady currance, scouring faults;
Nor never Hydra-headed wilfulness 35
So soon did lose his seat, and all at once,
As in this king.

Ely. We are blessed in the change.

Cant. Hear him but reason in divinity,
And all-admiring with an inward wish
You would desire the king were made a prelate: 40
Hear him debate of commonwealth affairs,
You would say it hath been all in all his study:
List his discourse of war, and you shall hear
A fearful battle render'd you in music:
Turn him to any cause of policy, 45
The Gordian knot of it he will unloose,

- | | |
|---|--|
| 21 <i>But</i>] <i>It would indeed, but</i> Vaughan conj. | F ₄ . <i>currance</i> Vaughan conj. |
| 23 <i>Ely. And.....</i>] Continued to <i>Cant.</i> Keightley. | 35 <i>never</i>] <i>ever</i> Pope. |
| 24 <i>Cant.</i>] <i>Ely.</i> Keightley. | 36 <i>lose</i>] <i>loose</i> F ₁ . |
| 28 <i>Consideration</i>] <i>Commiseration</i> Gould conj. | <i>seat</i>] <i>heads</i> Vaughan conj. |
| 34 <i>currance</i>] F ₁ . <i>currant</i> F ₂ F ₃ . <i>current</i> | <i>all</i>] <i>fall</i> Hanmer. |
| | 37 <i>We are</i>] <i>We're</i> Pope. |
| | 42 <i>You would</i>] <i>You'd</i> Pope. |
| | 45 <i>cause</i>] <i>case</i> Capell conj. |

Familiar as his garter: that, when he speaks,
 The air, a charter'd libertine, is still,
 And the mute wonder lurketh in men's ears,
 To steal his sweet and honey'd sentences; 50
 So that the art and practic part of life
 Must be the mistress to this theoric:
 Which is a wonder how his grace should glean it,
 Since his addiction was to courses vain,
 His companies unletter'd, rude and shallow, 55
 His hours fill'd up with riots, banquets, sports,
 And never noted in him any study,
 Any retirement, any sequestration
 From open haunts and popularity.

Ely. The strawberry grows underneath the nettle, 60
 And wholesome berries thrive and ripen best
 Neighbour'd by fruit of baser quality:
 And so the prince obscured his contemplation
 Under the veil of wildness; which, no doubt,
 Grew like the summer grass, fastest by night, 65
 Unseen, yet crescive in his faculty.

Cant. It must be so; for miracles are ceased;
 And therefore we must needs admit the means
 How things are perfected.

Ely. But, my good lord,
 How now for mitigation of this bill 70
 Urged by the commons? Doth his majesty
 Incline to it, or no?

Cant. He seems indifferent,
 Or rather swaying more upon our part
 Than cherishing the exhibitors against us;

47 *that*] *then* Rowe. om. Pope.

49 *the*] *then* Vaughan conj.

wonder] *wand'rer* Staunton conj.

(Athen., 1873).

50 *sweet*] *wit* Vaughan conj.

honey'd] *honyed* F₁F₂. *honied* F₃F₄.

51 *art*] *act* Theobald.

52 *this*] F₁F₂. *his* F₃F₄.

66 *crescive*] F₄. *cressue* F₁F₂F₃.

For I have made an offer to his majesty, 75
 Upon our spiritual convocation
 And in regard of causes now in hand,
 Which I have open'd to his grace at large,
 As touching France, to give a greater sum
 Than ever at one time the clergy yet 80
 Did to his predecessors part withal.

Ely. How did this offer seem received, my lord?

Cant. With good acceptance of his majesty;
 Save that there was not time enough to hear,
 As I perceived his grace would fain have done, 85
 The severals and unhidden passages
 Of his true titles to some certain dukedoms,
 And generally to the crown and seat of France,
 Derived from Edward, his great-grandfather.

Ely. What was the impediment that broke this off?

Cant. The French ambassador upon that instant 91
 Craved audience; and the hour, I think, is come
 To give him hearing: is it four o'clock?

Ely. It is.

Cant. Then go we in, to know his embassy; 95
 Which I could with a ready guess declare,
 Before the Frenchman speak a word of it.

Ely. I'll wait upon you, and I long to hear it. [*Exeunt.*]

76 *Upon*] *Upon the part of* Keightley
 conj.

86 *The.....passages*] Johnson suspects
 corruption here.

severals] *several* Pope.

unhidden] *unhidden* Bulloch conj.

88 *to*] om. Vaughan conj.

and seat] om. Pope.

89 *great - grandfather*] Dyce. *great*
Grandfather Ff.

93 *is it*] *is 't* Steevens (1793), reading
To...It is as one line.

o'] Theobald. *a* Ff.

97 *speak*] *speake* F₁. *speakes* F₂. *speaks*
 F₃F₄.

SCENE II. *The same. The Presence chamber.*

Enter KING HENRY, GLOUCESTER, BEDFORD, EXETER, WARWICK, WEST-MORELAND, and Attendants.

K. Hen. Where is my gracious Lord of Canterbury?

Exe. Not here in presence.

K. Hen. Send for him, good uncle.

West. Shall we call in the ambassador, my liege?

K. Hen. Not yet, my cousin: we would be resolved,
Before we hear him, of some things of weight 5
That task our thoughts, concerning us and France.

Enter the ARCHBISHOP of CANTERBURY and the BISHOP of ELY.

Cant. God and his angels guard your sacred throne,
And make you long become it!

K. Hen. Sure, we thank you.

My learned lord, we pray you to proceed
And justly and religiously unfold 10
Why the law Salique that they have in France
Or should, or should not, bar us in our claim:
And God forbid, my dear and faithful lord,
That you should fashion, wrest, or bow your reading,
Or nicely charge your understanding soul 15
With opening titles miscreate, whose right
Suits not in native colours with the truth;
For God doth know how many now in health
Shall drop their blood in approbation
Of what your reverence shall incite us to. 20

SCENE II.] Pope.

The same...chamber.] Opens to the
Presence. Theobald.

Enter...] Malone. Enter the King,
Humfrey, Bedford, Clarence, War-

wick, Westmerland, and Exeter. Ff.

7 Enter...] Rowe. Enter two Bishops.
Ff.

your] *you* F₂.

11 *that they*] *which they* (Qq) Capell.

Therefore take heed how you impawn our person,
 How you awake our sleeping sword of war :
 We charge you, in the name of God, take heed ;
 For never two such kingdoms did contend
 Without much fall of blood ; whose guiltless drops 25
 Are every one a woe, a sore complaint
 'Gainst him whose wrongs give edge unto the swords
 That make such waste in brief mortality.
 Under this conjuration speak, my lord ;
 For we will hear, note and believe in heart 30
 That what you speak is in your conscience wash'd
 As pure as sin with baptism.

Cant. Then hear me, gracious sovereign, and you peers,
 That owe yourselves, your lives and services
 To this imperial throne. There is no bar 35
 To make against your highness' claim to France
 But this, which they produce from Pharamond,
 'In terram Salicam mulieres ne succedant :'
 'No woman shall succeed in Salique land :'
 Which Salique land the French unjustly gloze 40
 To be the realm of France, and Pharamond
 The founder of this law and female bar.
 Yet their own authors faithfully affirm
 That the land Salique is in Germany,
 Between the floods of Sala and of Elbe ; 45

21 *our person*] *your person* Johnson
 conj.

22 *our sleeping*] *the sleeping* (Qq) Capell.

25 *guiltless*] *guiltless* F₂.

27 *wrongs give*] Malone. *wrongs gives*
 F₁. *wrong gives* F₂F₃F₄.

27, 28 *swords That make*] Rowe. *Swords,*
That makes F₁F₂F₃. *Swords? That*
makes F₄. *sword That makes* Ca-
 pell.

29 *Under*] *After* (Qq).

30 *For*] *And* (Qq) Capell.

32 *with*] *in* (Qq).

34 *yourselves, your lives*] *your lives, your*
faith, (Qq) Pope.

38 '*In terram...succedant :*' Omitted
 by (Qq) and Pope.

terram] om. Vaughan conj.
succedant] *succedaui* F₁.

44 *is*] *lies* (Qq) Pope.

45, 52 *Elbe*] Capell. *Elue* Ff.

Where Charles the Great, having subdued the Saxons,
 There left behind and settled certain French ;
 Who, holding in disdain the German women
 For some dishonest manners of their life,
 Establish'd then this law ; to wit, no female 50
 Should be inheritrix in Salique land :
 Which Salique, as I said, 'twixt Elbe and Sala,
 Is at this day in Germany call'd Meisen.
 Then doth it well appear the Salique law
 Was not devised for the realm of France ; 55
 Nor did the French possess the Salique land
 Until four hundred one and twenty years
 After defunction of King Pharamond,
 Idly supposed the founder of this law ;
 Who died within the year of our redemption 60
 Four hundred twenty-six ; and Charles the Great
 Subdued the Saxons, and did seat the French
 Beyond the river Sala, in the year
 Eight hundred five. Besides, their writers say,
 King Pepin, which deposed Childeric, 65
 Did, as heir general, being descended
 Of Blithild, which was daughter to King Clothair,
 Make claim and title to the crown of France.
 Hugh Capet also, who usurp'd the crown
 Of Charles the duke of Lorraine, sole heir male 70
 Of the true line and stock of Charles the Great,
 To find his title with some shows of truth,

46, 47 *Where...left*] *Where Charles the Great having subdued the Saxons—There left or Where Charles the Great—having.....There—left* Vaughan conj.

49 *dishonest*] *unhonest* Capell (from Holinshed, ed. 1).

50 *then*] *there* (Qq) Capell.

54 *Then*] *Thus* (Qq) Pope.

67 *King*] om. Anon. conj.

69 *who*] *that* (Qq) Capell.

72 *find*] Ff. *fine* (Qq) Pope. *line* Johnson conj. (withdrawn). *feign* Mitford conj. *found* Collier MS. *fend* or *fence* Anon. conj. *face* Kinnear conj. *bind* Hudson conj. *shows*] *shewes* F₁F₂. *shews* F₃F₄. *show* (Qq) Capell.

Though, in pure truth, it was corrupt and naught,
 Convey'd himself as heir to the Lady Lingare,
 Daughter to Charlemain, who was the son . 75
 To Lewis the emperor, and Lewis the son
 Of Charles the Great. Also King Lewis the tenth,
 Who was sole heir to the usurper Capet,
 Could not keep quiet in his conscience,
 Wearing the crown of France, till satisfied 80
 That fair Queen Isabel, his grandmother,
 Was lineal of the Lady Ermengare,
 Daughter to Charles the foresaid duke of Lorraine:
 By the which marriage the line of Charles the Great
 Was re-united to the crown of France. 85
 So that, as clear as is the summer's sun,
 King Pepin's title and Hugh Capet's claim,
 King Lewis his satisfaction, all appear
 To hold in right and title of the female:
 So do the kings of France unto this day; 90
 Howbeit they would hold up this Salique law
 To bar your highness claiming from the female,
 And rather choose to hide them in a net
 Than amply to imbar their crooked titles

73 *Though*] *When* (Qq) Capell.

74 *as heir*] (Qq) Pope. *as th' heir* Ff.

75 *Charlemain*] *Charlechauve* Rann
 (Ritson conj.).

76 *and Lewis*] *which was* Pope.

77 *tenth*] Ff (and Holinshed). *ninth*
 Pope (from Hall).

83 *foresaid*] *faresaid* F₂.

84 *marriage*] *match* Pope.
the Great] om. Vaughan conj.

88 *satisfaction*] *possession* Pope (from
 Hall).

90 *do the kings*] *do the kings'* or *doth*
the kings' Vaughan conj.

unto] F₁. *upon* F₂F₃F₄. *until* (Qq)
 Pope.

92 *highness*] *highness'* Delius.

94 *amply to imbar*] *openly imbrace*
 Pope. *simply to imbar* Moberly.
imbar] F₃F₄. *imbarre* F₁F₂. *imbace*
 (Q₁Q₂). *embrace* (Q₃). *make bare*
 Rowe (ed. 1). *imbare* Theobald
 (Warburton). *unbare* Capell (Theo-
 bald conj.), corrected to *imbare* in
 Errata. *emblaze* Cartwright conj.
unbrace Vaughan conj. *uncase* Id.
 conj. (N. & Q., 1882). *unbar* Kin-
 near conj. *impair* Herr conj.

Usurp'd from you and your progenitors. 95

K. Hen. May I with right and conscience make this
claim?

Cant. The sin upon my head, dread sovereign!
For in the book of Numbers is it writ,
When the man dies, let the inheritance
Descend unto the daughter. Gracious lord, 100
Stand for your own; unwind your bloody flag;
Look back into your mighty ancestors:
Go, my dread lord, to your great-grandsire's tomb,
From whom you claim; invoke his warlike spirit,
And your great-uncle's, Edward the Black Prince, 105
Who on the French ground play'd a tragedy,
Making defeat on the full power of France,
Whiles his most mighty father on a hill
Stood smiling to behold his lion's whelp
Forage in blood of French nobility. 110
O noble English, that could entertain
With half their forces the full pride of France
And let another half stand laughing by,
All out of work and cold for action!

Ely. Awake remembrance of these valiant dead, 115
And with your puissant arm renew their feats:
You are their heir; you sit upon their throne;
The blood and courage that renowned them

98 *is it*] (Qq) F_1F_2 . *it is* F_3F_4 .

99 *man dies*] *man's sonless* Vaughan conj.

man] Ff. *sonne* (Qq). *son* Pope.

102 *into*] *unto* Capell.

103 *great-grandsire's*] Dyce. *great Grandsires* Ff.

tomb] *grave* (Qq) Capell.

105 *great-uncle's*] Dyce. *Great Vnckles* F_1 . *Great Vncles* F_2 . *great Uncle* F_3F_4 .

108 *Whiles*] *While* Pope.

110 *Forage in*] *Forrage in* Ff. *Foraging* (Q₁). *Forraging* (Q₂). *Foraging the* (Q₃).

112 *pride*] *power* (Qq) Pope.

114 *All*] *And* F_3F_4 .

and cold] *uncall'd* Vaughan conj. (doubtfully).

for action] *for want of action* Long MS.

Runs in your veins; and my thrice-puissant liege
Is in the very May-morn of his youth, 120
Ripe for exploits and mighty enterprises.

Exe. Your brother kings and monarchs of the earth
Do all expect that you should rouse yourself,
As did the former lions of your blood.

West. They know your grace hath cause and means
and might; 125
So hath your highness; never king of England
Had nobles richer and more loyal subjects,
Whose hearts have left their bodies here in England
And lie pavilion'd in the fields of France.

Cant. O, let their bodies follow, my dear liege, 130
With blood and sword and fire to win your right;
In aid whereof we of the spirituality
Will raise your highness such a mighty sum
As never did the clergy at one time
Bring in to any of your ancestors. 135

K. Hen. We must not only arm to invade the French,
But lay down our proportions to defend
Against the Scot, who will make road upon us
With all advantages.

Cant. They of those marches, gracious sovereign, 140
Shall be a wall sufficient to defend

125 Continued to Exeter by Dyce, ed.
2 (S. Walker conj.).

125, 126 *grace hath cause.....So hath]*
cause hath grace...So hath Coleridge
conj. *grace hath cause...So haste*
Staunton conj. *grace hath cause:*
and...Too hath Vaughan conj.

125 *grace hath cause and means] race*
hath had cause, means Hanmer.
cause and...might;] *cause, and...*
might; Ff. cause, and.....might,
Theobald. *cause; and means, and*
might, Mason conj. cause and...

...might— Keightley.

grace hath] race had Warburton.

126 *highness;]* *highness*— Perring conj.

129 *fields] F₁. field F₂F₃F₄.*

130, 131 *O, let...right;]* Continued to
Westmoreland by Warburton.

131 *blood] F₃F₄. Bloods F₁. Blouds F₂.*

132 *spirituality] Spirituality F₃F₄.*

137 *defend] defend us* Anon. conj.

138 *will] still* Daniel conj.

140 *gracious sovereign]* Omitted by
Pope.

Our inland from the pilfering borderers.

K. Hen. We do not mean the coursing snatchers only,
 But fear the main intendment of the Scot,
 Who hath been still a giddy neighbour to us; 145
 For you shall read that my great-grandfather
 Never went with his forces into France,
 But that the Scot on his unfurnish'd kingdom
 Came pouring, like the tide into a breach,
 With ample and brim fulness of his force, 150
 Galling the gleaned land with hot assays,
 Girding with grievous siege castles and towns;
 That England, being empty of defence,
 Hath shook and trembled at the ill neighbourhood.

Cant. She hath been then more fear'd than harm'd,
 my liege; 155
 For hear her but exempl'd by herself:
 When all her chivalry hath been in France,
 And she a mourning widow of her nobles,
 She hath herself not only well defended,
 But taken and impounded as a stray 160
 The King of Scots; whom she did send to France,
 To fill King Edward's fame with prisoner kings,
 And make her chronicle as rich with praise,
 As is the ooze and bottom of the sea
 With sunken wreck and sumless treasures. 165

143 *snatchers*] *sneakers* (Qq).

145 *giddy*] *greedy* Collier MS.

146 *great-grandfather*] Dyce. *great*
Grandfather Ff.

147 *Never...forces*] *Ne'er...full forces*
 Warburton.

150 *ample and brim fulness*] *amplified*
brimfulness Vaughan conj.

151 *assays*] *essays* Malone.

154 *ill neighbourhood*] *bruit thereof* (Qq)
 Boswell.

155 *been*] Rowe. *bin* Ff.

156 *but*] *best* Warburton.

162 *fame*] *train* Collier, ed. 2 (Collier
 MS.).

163 *her chronicle*] Capell (Johnson
 conj.). *their Chronicle* Ff. *your*
Chronicles (Qq). *his Chronicle*
 Rowe. *your chronicle* Steevens.
praise] *prize* Warburton.

164 *ooze and*] *owse and* (Qq) Ff. *ouzy*
 Rowe.

165 *wreck*] Theobald (ed. 2). *Wrack*
 Ff.

West. But there's a saying very old and true,
 'If that you will France win,
 Then with Scotland first begin:'

For once the eagle England being in prey,
 To her unguarded nest the weasel Scot 170
 Comes sneaking and so sucks her princely eggs,
 Playing the mouse in absence of the cat,
 To tear and havoc more than she can eat.

Exe. It follows then the cat must stay at home:
 Yet that is but a crush'd necessity, 175
 Since we have locks to safeguard necessities,
 And pretty traps to catch the petty thieves.
 While that the armed hand doth fight abroad,
 The advised head defends itself at home;
 For government, though high and low and lower, 180
 Put into parts, doth keep in one consent,
 Congreering in a full and natural close,
 Like music.

Cant. Therefore doth heaven divide
 The state of man in divers functions,
 Setting endeavour in continual motion; 185

166 *West.*] Capell. Lord. (Qq). Bish.

Ely. Ff. *Exe.* Warburton.

167, 168 *If...begin:*] One line in Ff.

169 *in prey*] away Gould conj.

173 *tear*] Rowe (ed. 2) and Egerton MS.

tame Ff. *spoil* (Qq) Rowe (ed. 1).
taint Theobald.

174 *Exe.*] Ely. Warburton. *Cant.*

Coleridge conj.

175 *but a crush'd*] Ff. *but a curst* (Qq)

Pope. *but a 'scus'd* Theobald
 (Warburton). *not o' course* a Ham-

mer. but a coward's Heath conj.

but a crude Capell (Johnson conj.).

not a curs'd Mason conj. *but a*

crash (=crass) or *but a curt* Cole-

ridge conj. *but a cur's* Anon. (ap.

Knight) conj. *not a crush'd* Collier

MS. *but a craz'd* Jervis conj. *but*

accursed Anon. conj. *but a shrewd*

Bulloch conj. *but a cured* Vaughan

conj. *but a curl'd* Moberly conj.

not a forced Kinnear conj. *but a*

cat's Bailey conj.

177 *pretty*] *petty* Rann (Steevens conj.).

180 *though*] *through* Keightley conj.

181 *consent*] *concent* Malone.

182 *Congreering*] *Congruing* Pope, from

Congrueth (Qq).

close] *cloze* F₂.

183 *Therefore*] *True: therefore* (Qq)

Capell. *And therefore* S. Walker

conj.

To which is fixed, as an aim or butt,
 Obedience: for so work the honey-bees,
 Creatures that by a rule in nature teach
 The act of order to a peopled kingdom.
 They have a king and officers of sorts ; 190
 Where some, like magistrates, correct at home,
 Others, like merchants, venture trade abroad,
 Others, like soldiers, armed in their stings,
 Make boot upon the summer's velvet buds,
 Which pillage they with merry march bring home 195
 To the tent-royal of their emperor ;
 Who, busied in his majesty, surveys
 The singing masons building roofs of gold,
 The civil citizens kneading up the honey,
 The poor mechanic porters crowding in 200
 Their heavy burdens at his narrow gate,
 The sad-eyed justice, with his surly hum,
 Delivering o'er to executors pale
 The lazy yawning drone. I this infer,
 That many things, having full reference 205
 To one consent, may work contrariously :
 As many arrows, loosed several ways,
 Come to one mark ; as many ways meet in one town ;

188 *rule in*] *ruling* Warburton.189 *act*] *art* Pope.190 *sorts*] *sort* (Qq) Theobald. *state*
Collier MS. *all sorts* Keightley.192 *merchants, venture*] *merchant-ven-*
turers Warburton.
venture] *venter* F₁.194 *buds*] *bud* (Qq) Capell.197 *majesty*,] (Qq) Rowe. *Maiesties* Ff.198 *masons*] F₁. *Mason* F₂F₃F₄.199 *kneading*] Ff. *lading* (Qq). *head-*
ing Warburton. *laying* Vaughan
conj. (N. & Q., 1882).203 *o'er*] *up* Boswell.204 *this*] *thus* Vaughan conj.207, 208 *As...town*] *As many arrows*
loos'd fly to one mark, As many
several ways meet in one town
Vaughan conj.208 *Come*] Ff. *Fly* (Qq) Capell.
as many ways] *and ways* Hanmer.
As many several ways Capell, from
(Qq), reading 208 as two lines, end-
ing *mark...town*. *As many several*
streets Dyce, ed. 2 (Lettsom conj.),
dividing the lines as Capell. *as*
ways Moberly conj.
meet in one town] *unite* Collier MS.

As many fresh streams meet in one salt sea;
 As many lines close in the dial's centre; 210
 So may a thousand actions, once afoot,
 End in one purpose, and be all well borne
 Without defeat. Therefore to France, my liege.
 Divide your happy England into four;
 Whereof take you one quarter into France, 215
 And you withal shall make all Gallia shake.
 If we, with thrice such powers left at home,
 Cannot defend our own doors from the dog,
 Let us be worried and our nation lose
 The name of hardiness and policy. 220

K. Hen. Call in the messengers sent from the Dauphin.

[*Exeunt some Attendants.*]

Now are we well resolved; and, by God's help,
 And yours, the noble sinews of our power,
 France being ours, we'll bend it to our awe,
 Or break it all to pieces: or there we'll sit, 225
 Ruling in large and ample empery
 O'er France and all her almost kingly dukedoms,
 Or lay these bones in an unworthy urn,
 Tombless, with no remembrance over them:
 Either our history shall with full mouth 230
 Speak freely of our acts, or else our grave,
 Like Turkish mute, shall have a tongueless mouth,
 Not worshipp'd with a waxen epitaph.

209 *meet in one salt*] *run in one self*
 (Qq) Capell. *run in one salt*
 Vaughan conj.

211 *actions, once*] *acts at once* Hanmer.
actions, 't once Warburton.

212 *End*] (Qq) Pope. *And* Ff.

213 *defeat*] Ff. *defect* (Qq).

217 *such powers*] *that power* (Qq) Capell.

221 *Dauphin*] *Dolphin* Ff (and passim).

[*Exeunt some Attendants.*] Capell.

om. Ff.

[King takes his Throne. Capell.

222 *well*] F₁F₂. all F₃F₄.

225 *or there*] *there* Pope.

230 *full*] *a full* Collier MS.

232 *mute*] *mutes* Dyce, ed. 2 (S. Walker
 conj.).

233 *worshipp'd*] *witness'd* Herr conj.

waxen] Ff. *paper* (Qq) Malone.

lasting Malone conj.

Enter Ambassadors of France.

Now are we well prepared to know the pleasure
Of our fair cousin Dauphin; for we hear 235
Your greeting is from him, not from the king.

First Amb. May't please your majesty to give us leave
Freely to render what we have in charge;
Or shall we sparingly show you far off
The Dauphin's meaning and our embassy? 240

K. Hen. We are no tyrant, but a Christian king;
Unto whose grace our passion is as subject
As are our wretches fetter'd in our prisons:
Therefore with frank and with uncurbed plainness
Tell us the Dauphin's mind.

First Amb. Thus, then, in few. 245
Your highness, lately sending into France,
Did claim some certain dukedoms, in the right
Of your great predecessor, King Edward the third.
In answer of which claim, the prince our master
Says that you savour too much of your youth, 250
And bids you be advised there's nought in France
That can be with a nimble galliard won;
You cannot revel into dukedoms there.
He therefore sends you, meeter for your spirit,
This tun of treasure; and, in lieu of this, 255

234 SCENE III. Pope.

Enter.....] Enter certain Embas-
sadors, and Train, usher'd. Capell.

237 First Amb.] Dyce. Amb. Ff (and
throughout the scene).

May't please] Ff. *Pleaseth* (Qq)
Capell.

240 *and*] in Vaughan conj.
embassy?] *embassie?* Theobald.

Embassie. Ff.

242 *passion*] *person* quoted by Rann.

243 *are*] (Qq) Rowe. *is* Ff.

fetter'd] Rowe. *fettred* Ff.

245 *then*] *than* F₁.

248 *King Edward the third*] (Qq) Ff.
Edward the third Pope. *Edward*
third Hudson (Collier MS. and S.
Walker conj.).

251 *advised there's*] *advis'd, there's*
Steevens. advis'd: there's Ff.

255 (shewe it) Collier MS.

Desires you let the dukedoms that you claim
Hear no more of you. This the Dauphin speaks.

K. Hen. What treasure, uncle?

Exe. Tennis-balls, my liege.

K. Hen. We are glad the Dauphin is so pleasant
with us;

His present and your pains we thank you for : 260

When we have match'd our rackets to these balls,

We will, in France, by God's grace, play a set

Shall strike his father's crown into the hazard.

Tell him he hath made a match with such a wrangler

That all the courts of France will be disturb'd 265

With chaces. And we understand him well,

How he comes o'er us with our wilder days,

Not measuring what use we made of them.

We never valued this poor seat of England;

And therefore, living hence, did give ourself 270

To barbarous license; as 'tis ever common

That men are merriest when they are from home.

But tell the Dauphin I will keep my state,

Be like a king and show my sail of greatness

When I do rouse me in my throne of France : 275

For that I have laid by my majesty,

And plodded like a man for working-days;

But I will rise there with so full a glory

That I will dazzle all the eyes of France,

257 *This*] *Thus* Anon. conj.

258 (open it) Collier MS.

264 *he hath*] *h' ath* Pope.

269 After *England* Daniel supposes a line lost, e.g. *But as the footstool to our throne of France.*

270 *hence*] *here* Hanmer. *thence* Keightley.

274 *my sail*] *me full* Keightley conj.

sail] *sayle* F₁F₂F₃. *sayl* F₄. *seal*

Jackson conj. *soul* Collier, ed. 2

(Collier MS.). *scale* Wordsworth

(Bailey conj.). *full* Keightley conj.

style or *rays* Vaughan conj.

276 *that*] *this* (Qq). *here* Collier, ed. 2 (Collier MS.). *yet* Lettsom conj.

277 *man*] *sun* Vaughan conj.

Yea, strike the Dauphin blind to look on us. 280
 And tell the pleasant prince this mock of his
 Hath turn'd his balls to gun-stones; and his soul
 Shall stand sore charged for the wasteful vengeance
 That shall fly with them: for many a thousand widows
 Shall this his mock mock out of their dear husbands;
 Mock mothers from their sons, mock castles down; 286
 And some are yet ungotten and unborn
 That shall have cause to curse the Dauphin's scorn.
 But this lies all within the will of God,
 To whom I do appeal; and in whose name 290
 Tell you the Dauphin I am coming on,
 To venge me as I may and to put forth
 My rightful hand in a well-hallow'd cause.
 So get you hence in peace; and tell the Dauphin
 His jest will savour but of shallow wit, 295
 When thousands weep more than did laugh at it.
 Convey them with safe conduct. Fare you well.

[*Exeunt Ambassadors.*]

Exe. This was a merry message.

K. Hen. We hope to make the sender blush at it.
 Therefore, my lords, omit no happy hour 300
 That may give furtherance to our expedition;
 For we have now no thought in us but France,
 Save those to God, that run before our business.
 Therefore let our proportions for these wars
 Be soon collected, and all things thought upon 305
 That may with reasonable swiftness add

284 *That*] om. Vaughan conj.

for many a] *many* Pope. *many a*
 Wordsworth.

widows] *wives* Vaughan conj.

286 *Mock.....castles*] *Mothers mock.....*
castles mock Vaughan conj.

287 *yet*] F_1F_4 , *it* F_2F_3 .
and] *as* Vaughan conj.

296 *weep more*] *weepe, more* (Qq).

297 *you*] *ye* F_3F_4 .

299 [coming from his Throne. Capell.

302 *thought*] *thoughts* Pope.

305 *things*] om. Pope.

306 *reasonable*] *seasonable* Singer, ed. 2
 (Collier MS. and Singer MS.).

More feathers to our wings; for, God before,
 We'll chide this Dauphin at his father's door.
 Therefore let every man now task his thought,
 That this fair action may on foot be brought. 310
[*Exeunt. Flourish.*]

ACT II.

PROLOGUE.

Enter Chorus.

Chor. Now all the youth of England are on fire,
 And silken dalliance in the wardrobe lies:
 Now thrive the armorers, and honour's thought
 Reigns solely in the breast of every man:
 They sell the pasture now to buy the horse, 5
 Following the mirror of all Christian kings,
 With winged heels, as English Mercuries.
 For now sits Expectation in the air,
 And hides a sword from hilts unto the point
 With crowns imperial, crowns and coronets, 10
 Promised to Harry and his followers.
 The French, advised by good intelligence
 Of this most dreadful preparation,
 Shake in their fear and with pale policy
 Seek to divert the English purposes. 15
 O England! model to thy inward greatness,
 Like little body with a mighty heart,

310 Flourish.] Ff (before 'Enter Chorus'). om. (Qq) Pope.

ACT II. PROLOGUE.] om. Ff. ACT

II. SCENE I. Johnson.

1 Pope places the Chorus after Act

II. Scene I.

3 *thrive*] *strive* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

10 *imperial*,] *imperial*; Capell (Errata).

What mightst thou do, that honour would thee do,
 Were all thy children kind and natural!
 But see thy fault! France hath in thee found out 20
 A nest of hollow bosoms, which he fills
 With treacherous crowns; and three corrupted men,
 One, Richard Earl of Cambridge, and the second,
 Henry Lord Scroop of Masham, and the third,
 Sir Thomas Grey, knight, of Northumberland, 25
 Have, for the guilt of France,—O guilt indeed!—
 Confirm'd conspiracy with fearful France;
 And by their hands this grace of kings must die,
 If hell and treason hold their promises,
 Ere he take ship for France, and in Southampton. 30
 Linger your patience on; and we'll digest
 The abuse of distance; force a play:
 The sum is paid; the traitors are agreed;
 The king is set from London; and the scene
 Is now transported, gentles, to Southampton; 35
 There is the playhouse now, there must you sit:
 And thence to France shall we convey you safe,
 And bring you back, charming the narrow seas

20, 21 *see thy fault! France.....out A nest]* Capell. *see, thy fault France ...out, A nest* Ff.

21 *he] she* Hanmer.

28—35 *And by...Southampton;]* Johnson proposed to arrange these lines in the following order: 28, 29, 33, 34, 35, 30, 31, 32.

30 *France, and in Southampton.] France; and in Southampton.* F₁F₂ F₃. *France; and in Southampton.* F₄. *France. Then in Southampton* Pope. *France, & en in Southampton* Capell.

31, 32 *Linger...play:] om.* Hudson. See note (II).
and we'll...force] and you'll...for

we'll force Lloyd conj.

31 *we'll]* F₃F₄. *wee'l* F₁F₂. *well* Pope.

32 *distance; force a play]* Ff. *distance, while we force a play* Pope. *distance, while we farce a play* Warburton conj. *distance, and so force a play* Collier, ed. 2 (Collier MS.). *distance; foresee a play* Staunton conj. *distance, as we forge our play* Keightley *distance to enforce a play* Kinnear conj. *distance; fancy a play* or *distance; forge a play* Herr conj. *distance; give your fancies play* Joicey conj. (N. & Q., 1890).

33 *The...agreed;]* After line 27, Keightley.

To give you gentle pass; for, if we may,
 We'll not offend one stomach with our play. 40
 But, till the king come forth, and not till then,
 Unto Southampton do we shift our scene. [Exit.

SCENE I. *London. A street.*

Enter Corporal NYM and Lieutenant BARDOLPH.

Bard. Well met, Corporal Nym.

Nym. Good morrow, Lieutenant Bardolph.

Bard. What, are Ancient Pistol and you friends yet?

Nym. For my part, I care not: I say little; but when time shall serve, there shall be smiles; but that shall be as it may. I dare not fight; but I will wink and hold out mine iron: it is a simple one; but what though? it will toast cheese, and it will endure cold as another man's sword will: and there's an end. 9

Bard. I will bestow a breakfast to make you friends; and we'll be all three sworn brothers to France: let it be so, good Corporal Nym.

Nym. Faith, I will live so long as I may, that's the certain of it; and when I cannot live any longer, I will do as I may: that is my rest, that is the rendezvous of it. 16

41, 42 *But...scene.]* om. Hudson.

41 *But...not] Not...but* Malone conj.

But, till...come] But when...comes

Hanmer. *But ere...come* Keightley.

But will the king come Vaughan conj.

not] but Singer, ed. 1 (Roderick conj.).

SCENE I.] Hanmer. ACT I. SCENE

IV. Pope. ACT I. SCENE III. Joicey

conj. (N. & Q., 1890).

London...] Capell. Before Quickly's house in East-cheap. Theobald.

5 *be smiles] be—* [Smiles.] Hanmer (Warburton). *be smites* Collier, ed.

2 (Farmer conj.). *be similes* Jackson conj. *be strokes* Herr conj.

9 *an end] Ff. the humour of it* (Qq) Steevens.

11 *be all...to] all go...to or all be...in* Johnson conj. *be all...in* Dyce (ed. 2).

let it] Rowe. Let't F₁F₂F₃. Let's F₄

15 *do] die* Dyce, ed. 2 (Mason conj.).

rendezvous] F₄. rendezvous F₁F₂F₃.

Bard. It is certain, corporal, that he is married to Nell Quickly: and, certainly, she did you wrong; for you were troth-plight to her. 19

Nym. I cannot tell: things must be as they may: men may sleep, and they may have their throats about them at that time; and some say knives have edges. It must be as it may: though patience be a tired mare, yet she will plod. There must be conclusions. Well, I cannot tell. 25

Enter PISTOL and HOSTESS.

Bard. Here comes Ancient Pistol and his wife: good corporal, be patient here. How now, mine host Pistol!

Pist. Base tike, call'st thou me host?
Now, by this hand, I swear, I scorn the term;
Nor shall my Nell keep lodgers. 30

Host. No, by my troth, not long; for we cannot lodge and board a dozen or fourteen gentlewomen that live honestly by the prick of their needles, but it will be thought we keep a bawdy house straight. [*Nym and Pistol draw.*] O well a day, Lady, if he be not drawn now! we shall see wilful adultery and murder committed. 36

21 *throats*] *thoughts* Jackson conj.

23 *mare*] (Qq) Theobald. *name* Ff.
dame Hanmer. *jade* Collier MS.

26 Hostess.] Quickly. Ff. Hostess
Quickly his wife. (Qq).

28 *tike*] *tick* Malone conj.

28—30 *Base...lodgers.*] As in (Qq) Johnson.
As prose in Ff.

34, 35 [*Nym...draw.*] Nym draws his sword. Malone. Nym, and Pistol, eye one another, and draw. Capell. om. Ff.

35 *O...drawn now!*] Hanmer. *O...*

drawn! Now Theobald. *O...hewne now*, Ff (*hewn* F₃F₄). *O...if he be not hewing now!* Steevens conj. *O...Lord! here's corporal Nym's—* Malone, from (Q₁). *O...here. Now Knight. O Lord! here's Corporal Nym's— O well-a day...hewn now!* Halliwell (1861).
well a day] *welliday* Ff.

Lady] om. Rann (Malone conj.).

36 *murder*] Johnson. *murther* Ff.
(Nym threatens Pistol) Collier MS.

Bard. Good lieutenant! good corporal! offer nothing here.

Nym. Pish!

Pist. Pish for thee, Iceland dog! thou prick-ear'd cur of Iceland! 40

Host. Good Corporal Nym, show thy valour, and put up your sword.

Nym. Will you shog off? I would have you solus.

Pist. 'Solus,' egregious dog? O viper vile!

The 'solus' in thy most mervailous face; 45

The 'solus' in thy teeth, and in thy throat,

And in thy hateful lungs, yea, in thy maw, perdy,

And, which is worse, within thy nasty mouth!

I do retort the 'solus' in thy bowels;

For I can take, and Pistol's cock is up, 50

And flashing fire will follow.

Nym. I am not Barbason; you cannot conjure me. I have an humour to knock you indifferently well. If you grow foul with me, Pistol, I will scour you with my rapier, as I may, in fair terms: if you would walk off, I would prick your guts a little, in good terms, as I may: and that's the humour of it.

Pist. O braggart vile, and damned furious wight!

The grave doth gape, and doting/death is near;

Therefore exhale. 60

37 *Bard.* *Good lieutenant*] Ff. Bar.

Good ancient Capell. *Good lieutenant* *Bardolph* Malone (continuing the speech to Host.). *Bardolph*,—*good lieutenant*! Nicholson conj.

38 [going between them. Capell.

39 *Pish* /] *Push* (Qq).

(drawe) Collier MS.

40 (drawe) Collier MS.

Iceland] Steevens (Johnson conj.).

Island Ff. *Iseland* (Qq), once only.

41 *thy valour*] *the valour of a man* (Qq)

Capell.

42 *your*] *thy* F₃F₄.

43 *off*] *off now* Keightley.

[sheathing his sword. Malone.

44—51 '*Solus*'...*follow*.] Arranged as by Pope. As prose in Ff.

45 *mervailous*] F₁F₂. *marvellous* F₃F₄.

48 *nasty*] Ff. *mesfull* (Qq).

50 *take*] *talke* (Qq). *talk* Capell.

58 *braggart*] Collier. *braggard* Ff.

59 *doting*] *groaning* (Qq) Pope.

60 [Pistol and Nym draw. Malone.

Bard. Hear me, hear me what I say: he that strikes the first stroke, I'll run him up to the hilts, as I am a soldier. [Draws.]

Pist. An oath of mickle might; and fury shall abate. Give me thy fist, thy fore-foot to me give: 65
Thy spirits are most tall.

Nym. I will cut thy throat, one time or other, in fair terms: that is the humour of it.

Pist. 'Couple a gorge!' That is the word. I thee defy again. 70
O hound of Crete, think'st thou my spouse to get? No; to the spital go,
And from the powdering-tub of infamy Fetch forth the lazar kite of Cressid's kind,
Doll Tearsheet she by name, and her espouse: 75
I have, and I will hold, the quondam Quickly For the only she; and—*pauca*, there's enough.
Go to.

Enter the Boy.

Boy. Mine host Pistol, you must come to my master, and you, hostess: he is very sick, and would to bed. Good Bardolph, put thy face between his sheets, and do the office of a warming-pan. Faith, he's very ill. 82

Bard. Away, you rogue!

Host. By my troth, he'll yield the crow a pudding

63 [Draws.] Malone.

65, 66 *Give.....tall.* As in Pope. As prose in Ff.

65 [to Nym. Capell.

66 *most*] *more* Pope.

[They sheathe their swords. Collier (ed. 2). (Both put up swordes) Collier MS.

69 *Couple a*] Ff. *Couple* (Qq). *Coupe a* Rowe (ed. 2). *Coupe le* Capell. *Coupe la* Dyce.

70—78 *That...Go to.* As prose in Ff. As verse in (Qq) and Pope.

70 *thee defy*] (Qq) Capell. *defie thee* Ff.

77, 78 *enough.* *Go to*] Pope. *enough to go to* Ff. *enough.* (Qq) Capell. *enough: So, go to* Collier conj. *enough, to—Go to* Staunton.

80 *you,*] Hanmer. *your* Ff.

81 *face*] *nose* (Qq) Pope.

one of these days. The king has killed his heart. Good husband, come home presently. [*Exeunt Hostess and boy.* 86

Bard. Come, shall I make you two friends? We must to France together: why the devil should we keep knives to cut one another's throats? 89

Pist. Let floods o'erswell, and fiends for food howl on!

Nym. You'll pay me the eight shillings I won of you at betting?

Pist. Base is the slave that pays.

Nym. That now I will have: that's the humour of it.

Pist. As manhood shall compound: push home. 95

[*They draw.*

Bard. By this sword, he that makes the first thrust, I'll kill him; by this sword, I will.

Pist. Sword is an oath, and oaths must have their course.

Bard. Corporal Nym, an thou wilt be friends, be friends: an thou wilt not, why, then, be enemies with me too. Prithee, put up. 101

Nym. I shall have my eight shillings I won of you at betting?

Pist. A noble shalt thou have, and present pay;
And liquor likewise will I give to thee, 105
And friendship shall combine, and brotherhood:
I'll live by Nym, and Nym shall live by me;
Is not this just? for I shall sutler be
Unto the camp, and profits will accrue.
Give me thy hand. 110

86 *home*] om. F₄.

[*Exeunt...*] Capell. Exit. Ff.

92 *betting?*] *Betting.* F₄.

95 [*They draw.*] (Qq). Draw. Ff.
Drawe againe. Collier MS.

99, 100 *an...an*] Pope. &...and Ff.

101 *too*] to F₁.

102, 103 Nym. *I shall...betting?*] (Qq)
Capell. Omitted in Ff.

104—110 *A noble...hand.*] Arranged as
by Pope. As prose in Ff.

106 *combine, and*] *combined our* (Q₃).

109 [*Sheathing his sword.* Collier (ed. 2).

110 (put up) Collier MS.

Nym. I shall have my noble?

Pist. In cash most justly paid.

Nym. Well, then, that's the humour of't.

113

Re-enter HOSTESS.

Host. As ever you came of women, come in quickly to Sir John. Ah, poor heart! he is so shaked of a burning quotidian tertian, that it is most lamentable to behold. Sweet men, come to him.

Nym. The king hath run bad humours on the knight; that's the even of it.

Pist. Nym, thou hast spoke the right; 120
His heart is fracted and corroborate.

Nym. The king is a good king: but it must be as it may; he passes some humours and careers.

Pist. Let us condole the knight; for, lambkins, we
will live.

SCENE II. *Southampton. A council-chamber.*

Enter EXETER, BEDFORD, and WESTMORELAND.

Bed. 'Fore God, his grace is bold, to trust these traitors.

Exe. They shall be apprehended by and by.

West. How smooth and even they do bear themselves!
As if allegiance in their bosoms sat,
Crowned with faith and constant loyalty. 5

111 *noble*] *noble then* Keightley.

113 *that's*] *that* F₁.

of't] Ff. *of it* (Qq) Capell.

[They shake hands. Collier (ed. 2).

Shake hands. Collier MS.

Re-enter...] Theobald. Enter...

Ff.

114 *came*] (Qq) F₂F₃F₄. *come* F₁.

115 *Ah,*] *ah* Pope. A Ff.

120, 121 *Nym....corroborate.*] Arranged
as by Capell. As prose in Ff.

120 *hast*] *has* F₄.

124 *lambkins, we*] (*Lambekins*) *we* Ff.
lambkins we Malone.

SCENE II.] Pope. SCENE III. John-
son. ACT II. SCENE I. Hudson.
om. Ff.

Southampton.] Pope.

A council-chamber.] Malone. A
Hall of council. Capell.

4 *if*] *if all* F₃F₄.

5 *loyalty*] *Royalty* F₄.

Bed. The king hath note of all that they intend,
By interception which they dream not of.

Exe. Nay, but the man that was his bedfellow,
Whom he hath dull'd and cloy'd with gracious favours,
That he should, for a foreign purse, so sell 10
His sovereign's life to death and treachery.

*Trumpets sound. Enter KING HENRY, SCROOP, CAMBRIDGE, GREY,
and Attendants.*

K. Hen. Now sits the wind fair, and we will aboard.
My Lord of Cambridge, and my kind Lord of Masham,
And you, my gentle knight, give me your thoughts:
Think you not that the powers we bear with us 15
Will cut their passage through the force of France,
Doing the execution and the act
For which we have in head assembled them?

Scroop. No doubt, my liege, if each man do his best.

K. Hen. I doubt not that; since we are well persuaded
We carry not a heart with us from hence 21
That grows not in a fair consent with ours,
Nor leave not one behind that doth not wish
Success and conquest to attend on us.

Cam. Never was monarch better fear'd and loved 25
Than is your majesty: there's not, I think, a subject

- 8—11 *Exe. Nay.....treachery.] Ff. and Attendants] Theobald. om. Ff.*
Glost. I...trechery. Exe. O the Lord 13 *and] om. Wordsworth.*
of Massham. (Qq). *kind] om. (Qq) Pope.*
 9 *dull'd] F₁F₂. lull'd F₃F₄. do'l'd* 18 *head] aid Warburton.*
Steevens conj. 22 *consent] concent Malone.*
dull'd and cloy'd] cloy'd and grac'd 23 *Nor] Ff. And Pope.*
(Qq) Steevens. 25 *monarch] a monarch F₃F₄.*
gracious] princely (Qq) Steevens. *fear'd] serv'd Gould conj.*
 11 *life] self Vaughan conj.* 26, 27 *there's not...sits] there is not, I*
Trumpets sound.] Sound Trumpets. *think, A subject, sits Vaughan conj.*
Ff. 26 *I think] om. Pope.*
King Henry,] the King, Ff.

That sits in heart-grief and uneasiness
Under the sweet shade of your government.

Grey. True: those that were your father's enemies
Have steep'd their galls in honey, and do serve you 30
With hearts create of duty and of zeal.

K. Hen. We therefore have great cause of thankfulness;
And shall forget the office of our hand,
Sooner than quittance of desert and merit
According to the weight and worthiness. 35

Scroop. So service shall with steeled sinews toil,
And labour shall refresh itself with hope,
To do your grace incessant services.

K. Hen. We judge no less. Uncle of Exeter,
Enlarge the man committed yesterday, 40
That rail'd against our person: we consider
It was excess of wine that set him on;
And on his more advice we pardon him.

Scroop. That's mercy, but too much security:
Let him be punish'd, sovereign, lest example 45
Breed, by his sufferance, more of such a kind.

K. Hen. O, let us yet be merciful.

Cam. So may your highness, and yet punish too.

Grey. Sir,
You show great mercy, if you give him life, 50
After the taste of much correction.

K. Hen. Alas, your too much love and care of me
Are heavy orisons 'gainst this poor wretch!

29 *Grey.*] *Gray.* F₄. Kni. F₁F₂F₃.

True: those] *Even those* (Qq) Capell.

30 *do serve*] *observe* F₄.

35 *the weight*] Ff. *their cause* (Qq).
their weight Dyce, ed. 2 (Anon.
conj.).

43 *his*] *our* Collier, ed. 2 (Collier MS.).
this Vaughan conj.

47 *merciful*] *merciful, my lord* Words-
worth (Collier MS.). *merciful and*
kind Vaughan conj.

49, 50 *Sir...life,*] As in Dyce. One
line in Ff.

49 *Sir,*] om. (Qq) Pope.

50 *great*] om. Taylor conj. MS., reading
Sir...life as one line.

If little faults, proceeding on distemper,
 Shall not be wink'd at, how shall we stretch our eye 55
 When capital crimes, chew'd, swallow'd and digested,
 Appear before us? We'll yet enlarge that man,
 Though Cambridge, Scroop and Grey, in their dear care
 And tender preservation of our person,
 Would have him punish'd. And now to our French causes:
 Who are the late commissioners? 61

Cam. I one, my lord:

Your highness bade me ask for it to-day.

Scroop. So did you me, my liege.

Grey. And I, my royal sovereign. 65

K. Hen. Then, Richard Earl of Cambridge, there is
 yours;

There yours, Lord Scroop of Masham; and, sir knight,
 Grey of Northumberland, this same is yours:

Read them; and know, I know your worthiness.

My Lord of Westmoreland, and uncle Exeter, 70

We will aboard to night. Why, how now, gentlemen!

What see you in those papers that you lose

So much complexion? Look ye, how they change!

Their cheeks are paper. Why, what read you there,

That hath so cowarded and chased your blood 75

Out of appearance?

55 *shall we stretch our eye]* *shall we stretch eye* or *shall stretch our eye* Vaughan conj.

57 *We'll]* om. Vaughan conj.
yet] om. Pope.

60 *And]* om. Pope.
causes] *cause* Lettsom conj.

61 *Who...commissioners?]* *Who ask the late commissions?* Vaughan conj.
the late] *the state* Collier, ed. 2 (Collier MS.). *the lord* Keightley conj.
the Cartwright conj., reading Who're.

the rate Nicholson conj. *th' elect* Vaughan conj. *to be* Gould conj. om. Wordsworth.

65 *I]* Ff. *me* (Qq) Capell.
royal] om. Pope.

67 *Lord]* F₁F₄. *Lords* F₂F₃.

69 *[They read and start.* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

72 *lose]* *loose* F₁.

75 *hath]* (Qq) F₄. *have* F₁F₂F₃.

76 *appearance?]* Rowe. *appearance.* F₂F₄. *apparance.* F₁F₂.

Cam. I do confess my fault;
And do submit me to your highness' mercy.

Grey. } To which we all appeal.
Scroop. }

K. Hen. The mercy that was quick in us but late,
By your own counsel is suppress'd and kill'd: 80
You must not dare, for shame, to talk of mercy;
For your own reasons turn into your bosoms,
As dogs upon their masters, worrying you.
See you, my princes and my noble peers,
These English monsters! My Lord of Cambridge here,
You know how apt our love was to accord 86
To furnish him with all appertinents
Belonging to his honour; and this man
Hath, for a few light crowns, lightly conspired,
And sworn unto the practices of France, 90
To kill us here in Hampton: to the which
This knight, no less for bounty bound to us
Than Cambridge is, hath likewise sworn. But, O,
What shall I say to thee, Lord Scroop? thou cruel,
Ingrateful, savage and inhuman creature! 95
Thou that didst bear the key of all my counsels,
That knew'st the very bottom of my soul,
That almost mightst have coin'd me into gold,
Wouldst thou have practised on me for thy use,
May it be possible, that foreign hire 100
Could out of thee extract one spark of evil
That might annoy my finger? 'tis so strange,
That, though the truth of it stands off as gross

76 *do confess*] *confess* Pope.

82 *into*] *upon* (Qq) Pope.

83 *you*] *them* (Qq) Capell.

85 *of*] om. Pope.

87 *him*] om. F₁.

99 *use*,] *use*: Theobald. *use*? Ff.

103 *stands*] F₁. *stand* F₂F₃F₄.

As black and white, my eye will scarcely see it.
 Treason and murder ever kept together, 105
 As two yoke-devils sworn to either's purpose,
 Working so grossly in a natural cause,
 That admiration did not hoop at them :
 But thou, 'gainst all proportion, didst bring in
 Wonder to wait on treason and on murder : 110
 And whatsoever cunning fiend it was
 That wrought upon thee so preposterously
 Hath got the voice in hell for excellence :
 All other devils that suggest by treasons
 Do botch and bungle up damnation 115
 With patches, colours, and with forms being fetch'd
 From glistening semblances of piety ;
 But he that temper'd thee bade thee stand up,
 Gave thee no instance why thou shouldst do treason,
 Unless to dub thee with the name of traitor. 120
 If that same demon that hath gull'd thee thus
 Should with his lion gait walk the whole world,
 He might return to vasty Tartar back,
 And tell the legions 'I can never win

104 *and white*] Ff. *from white* (Qq)
Capell.

105 *murder*] Rowe (ed. 2). *murther* Ff.

107 *grossly*] *closely* Hanmer. *gravely*
Gould conj.

a natural] *an naturall* F₁. *un-*
natural Nicholson conj.

cause] *course* Collier MS. *causes*
Nicholson conj.

108 *hoop*] F₃F₄. *hoope* F₁F₂. *whoop*
Theobald.

110 *and on*] F₁. *and no* F₂F₃F₄.
murder] Johnson. *murther* Ff.

112 *thee*] *these* Warburton.

113 *Hath*] *H' ath* Capell.

114 *All*] Hanmer. *And* Ff. *For* Ma-

lone conj.

by treasons] Ff. *by-treasons* Rowe.
to treasons Mason conj. *by reasons*
Moberly conj.

116 *and with forms being*] *forms de-*
ceiving, Moberly conj.
being] om. Keightley conj.

118 *temper'd...up*] *tempter-fiend that*
stirr'd thee up Moberly conj.
temper'd] *tempted* Dyce, ed. 2
(Johnson conj.).

bade] Johnson. *bad* Ff.

stand up] *sin thus* Vaughan conj.

122 *lion gait*] Capell. *Lion-gait* John-
son. *Lyon-gate* Ff.

A soul so easy as that Englishman's.' 125
 O, how hast thou with jealousy infected
 The sweetness of affiance! Show men dutiful?
 Why, so didst thou: seem they grave and learned?
 Why, so didst thou: come they of noble family?
 Why, so didst thou: seem they religious? 130
 Why, so didst thou: or are they spare in diet,
 Free from gross passion or of mirth or anger,
 Constant in spirit, not swerving with the blood,
 Garnish'd and deck'd in modest complement,
 Not working with the eye without the ear, 135
 And but in purged judgement trusting neither?
 Such and so finely bolted didst thou seem:
 And thus thy fall hath left a kind of blot,
 To mark the full-fraught man and best indued
 With some suspicion. I will weep for thee; 140
 For this revolt of thine, methinks, is like
 Another fall of man. Their faults are open:
 Arrest them to the answer of the law;
 And God acquit them of their practices!

Exe. I arrest thee of high treason, by the name of
 Richard Earl of Cambridge. 146

I arrest thee of high treason, by the name of Henry
 Lord Scroop of Masham.

128 *seem*] or *seem* Pope.

133 *not*] nor Rowe (ed. 2).

134 *complement*] *compliment* Theobald.

135 *eye without the ear*] *ear but with the eye* Theobald (Warburton).

139, 140 *To mark the...With*] Malone.
To mark the...the best endu'd With
Theobald. To make thee full
fraught man, and best indued With
Ff. To make the full-fraught man,
the best, endu'd With Pope. To
mark the...the best endow'd Capell
conj. To mock...and best indued

With Malone conj. (withdrawn).

To mark the full fraught man and

least inclined With Mitford conj.

To make.....Meet Vaughan conj.

See note (III).

140 *suspicion. I...thee* ;] Capell. *sus-*
picion. I will weep for thee.
Pope. suspicion, I...thee. Ff (and
I F₄).

147 *Henry*] (Qq) Theobald. *Thomas*
Ff.

148 *Masham*] Rowe. *Marsham* Ff.

I arrest thee of high treason, by the name of Thomas Grey, knight, of Northumberland. 150

Scroop. Our purposes God justly hath discover'd ;
And I repent my fault more than my death ;
Which I beseech your highness to forgive,
Although my body pay the price of it.

Cam. For me, the gold of France did not seduce ;
Although I did admit it as a motive 156
The sooner to effect what I intended :
But God be thanked for prevention ;
Which I in sufferance heartily will rejoice,
Beseeching God and you to pardon me. 160

Grey. Never did faithful subject more rejoice
At the discovery of most dangerous treason
Than I do at this hour joy o'er myself,
Prevented from a damned enterprise :
My fault, but not my body, pardon, sovereign. 165

K. Hen. God quit you in his mercy ! Hear your sentence.

You have conspired against our royal person,
Join'd with an enemy proclaim'd, and from his coffers
Received the golden earnest of our death ; 169
Wherein you would have sold your king to slaughter,
His princes and his peers to servitude,
His subjects to oppression and contempt,
And his whole kingdom into desolation.

150 knight, of] Collier. knight of (Qq)
Ff.

152 I...death] more than death do I
repent my fault Wordsworth.

155 seduce] seduce me Keightley.

159 Which...rejoice] At which in suffer-
ance heartily I'll rejoice or Which
...rejoy Vaughan conj.

I] om. F₁.

will rejoice] will rejoice for Rowe.
rejoice for Pope. will rejoice at
Keightley (Capell conj.).

160 and you] om. F₃F₄.

168 proclaim'd] om. Pope.

and from his] from's Lettsom
conj.

173 into] unto Capell.

Touching our person seek we no revenge;
 But we our kingdom's safety must so tender, 175
 Whose ruin you have sought, that to her laws
 We do deliver you. Get you therefore hence,
 Poor miserable wretches, to your death:
 The taste whereof, God of his mercy give
 You patience to endure, and true repentance 180
 Of all your dear offences! Bear them hence.

[*Exeunt Cambridge, Scroop, and Grey, guarded.*]

Now, lords, for France; the enterprise whereof
 Shall be to you, as us, like glorious.
 We doubt not of a fair and lucky war,
 Since God so graciously hath brought to light 185
 This dangerous treason lurking in our way
 To hinder our beginnings. We doubt not now
 But every rub is smoothed on our way.
 Then forth, dear countrymen: let us deliver
 Our puissance into the hand of God, 190
 Putting it straight in expedition.
 Cheerly to sea; the signs of war advance:
 No king of England, if not king of France. [*Exeunt.*]

176 *you have*] (Qq) Knight. *you three*
F₂F₃F₄. you F₁. See note (iv).

177 *Get you*] *Go Pope.*

179, 180 *The...You*] One line in Capell.

181 [*Exeunt...*] *Exeunt* Conspirators,
guarded, Capell. Exeunt. F₂F₃F₄.
Exit. F₁.

184—187 *war, Since...beginnings. We*
war. Since...beginnings, we Vaughan
conj.

184 *war,*] *Ff. war; Capell.*

186 *way*] *F₃F₄. way, F₁. way. F₂.*
path Anon. conj.

187 *beginnings. We*] *F₁. beginning.*
We F₂F₃F₄. beginnings, we Ca-
pell.

We doubt not now] *Now we doubt*
not Pope.

now] om. Vaughan conj.

188 *on our way*] *now away* Vaughan
conj.
on] *in F₄.*

192 *sea;*] *Theobald. sea, Ff. sea*
Rowe.

193 [*Exeunt.*] *F₂F₃F₄. Flourish. F₁.*

SCENE III. *London. Before a tavern.**Enter* PISTOL, HOSTESS, NYM, BARDOLPH, *and* Boy.

Host. Prithee, honey-sweet husband, let me bring thee to Staines.

Pist. No; for my manly heart doth yearn.
Bardolph, be blithe: Nym, rouse thy vaunting veins:
Boy, bristle thy courage up; for Falstaff he is dead, 5
And we must yearn therefore.

Bard. Would I were with him, wheresome'er he is,
either in heaven or in hell! 8

Host. Nay, sure, he's not in hell: he's in Arthur's bosom, if ever man went to Arthur's bosom. A' made a finer end and went away an it had been any christom child; a' parted even just between twelve and one, even at the turning o' the tide: for after I saw him fumble with the sheets, and play with flowers, and smile upon

SCENE III.] Pope. SCENE IV. Johnson. om. Ff.

London...tavern.] Capell. London. Pope. Quickly's house in Eastcheap. Theobald.

1 *honey-sweet*] Theobald. *honey sweet* F₁F₂. *honey, sweet* F₃F₄.

3—6 *No;.....therefore.*] As verse by Pope. As prose in Ff.

3, 6 *yearn*] *erne* F₁F₂. *yern* F₃F₄.

5 *Boy*] om. Rann (Capell conj.).

5, 6 Capell ends the lines *up...therefore.*

7 *wheresome'er*] *wheresoe're* F₄.

8 *either...hell*] om. Farmer conj. MS.

9 *he's...hell*] om. Farmer conj. MS.

10 *A'*] *he* Rowe.

11 *a finer*] F₁F₂. *finer* F₃F₄. *a fine*

Capell. *a final* Johnson conj. *a fair* Vaughan conj.

an it] Pope. *and it* Ff. *as it* (Qq).

christom] F₄. *christome* F₁F₂F₃. *crysombd* (Q₁Q₃). *chrisombd* (Q₂). *chrisom* Johnson. *chryssom* Capell. *chrisom'd* Steevens (1778).

12 *even just*] *ev'n just* F₁F₂. *just* F₃F₄. om. Vaughan conj.

12, 13 *even at the*] *ev'n at the* Ff. *o'en at* Capell. *just at* Vaughan conj.

13 *o'*] of Capell.

14 *play with*] Ff. *talk of* (Qq). *play with the* Anon. conj.

flowers] *feathers* Anon. conj. (Fras. Mag., 1853).

his fingers' ends, I knew there was but one way; for his nose was as sharp as a pen, and a' babbled of green fields. 'How now, Sir John!' quoth I: 'what, man! be o' good cheer.' So a' cried out 'God, God, God!' three or four times. Now I, to comfort him, bid him a' should not think of God; I hoped there was no need to trouble himself with any such thoughts yet. So a' bade me lay more clothes on his feet: I put my hand into the bed and felt them, and they were as cold as any stone; then I felt to his knees, and they were as cold as any stone, and so upward and upward, and all was as cold as any stone.

26

Nym. They say he cried out of sack.

Host. Ay, that a' did.

Bard. And of women.

Host. Nay, that a' did not.

30

Boy. Yes, that a' did; and said they were devils incarnate.

15 *ends*] (Qq) Capell. *end* Ff.

but one way] *no way but one* (Qq) Vaughan conj.

15—17 *for...fields*] *for his noise was as sharp as a wren in a treble of Green Sleeves* Bulloch conj.

16 *pen*] *pin* Cartwright conj.

16, 17 *and a' babbled of green fields.*] Theobald. Omitted in (Qq). *and a Table of greene fields.* F₁F₂. *and a Table of green fields.* F₃. *and a Table of green Fields.* F₄. Omitted by Pope. *and a' talked of green fields.* Anon. MS. conj. apud Theobald. *and a' fabled of green fields.* W. N. conj. apud Long MS. *in a table of green fields.* Malone conj. *upon a table of green fells.* Smith conj. *on a table of green freese.* Collier MS. *or as stubble on shorn fields.* Anon. (Fras. Mag.) conj. *on*

a table of greasy fell Bailey conj. (1861) doubtfully. *and a' talke of green fields* Vaughan conj. (N. & Q., 1882). *and the bill of a green finch* Spence conj. (N. & Q., 1889). See note (v).

17, 18 *be o' good*] Capell. *be a good* Ff. *be of good* Theobald.

21 *bade*] Johnson. *bad* Ff.

23 *cold as any*] F₁F₂. *cold as a* F₃F₄.

24, 25 *knees, and...stone, and so*] (Qq) Capell. *knees, and so* Ff.

25 *upward and upward*] (Qq) F₃F₄. *up-peer'd and upward* F₁. *upward and upward* F₂. *up'ard and up'ard* Grant White. *and all*] *all* F₄.

27 *of*] Ff. *on* (Qq).

29 *Bard.*] Ff. *Boy.* (Qq) Warburton.

31 *devils*] *Deules* F₁.

Host. A' could never abide carnation; 'twas a colour
he never liked. 34

Boy. A' said once, the devil would have him about
women.

Host. A' did in some sort, indeed, handle women;
but then he was rheumatic, and talked of the whore of
Babylon. 39

Boy. Do you not remember, a' saw a flea stick upon
Bardolph's nose, and a' said it was a black soul burning
in hell-fire?

Bard. Well, the fuel is gone that maintained that fire:
that's all the riches I got in his service.

Nym. Shall we shog? the king will be gone from
Southampton. 46

Pist. Come, let's away. My love, give me thy lips.
Look to my chattels and my movables:

Let senses rule; the word is 'Pitch and Pay:'

Trust none; 50

For oaths are straws, men's faiths are wafer-cakes,
And hold-fast is the only dog, my duck:

Therefore, Caveto be thy counsellor.

Go, clear thy crystals. Yoke-fellows in arms,

Let us to France; like horse-leeches, my boys, 55

To suck, to suck, the very blood to suck!

Boy. And that's but unwholesome food, they say.

33 *Host.*] Woman. Ff.

35 *devil*] Capell. *Deule* Ff.

41 *a' said*] *said* F₄.

42 *hell-fire*?] (Q₁Q₂) Capell. *Hell.* (Q₃)
Ff.

45 *shog*] *shog off* Steevens, 1793 (Qq).

47—56 *Come...suck!*] Arranged as by
Capell. As verse first by Pope.
As prose in Ff.

49 *senses rule*] *sense us rule* Johnson
conj. *sentences rule* Mason conj.

fenses rule Vaughan conj.

word] (Q₁Q₃) Rowe (ed. 2). *world*
(Q₂) Ff.

Pitch] *Pinch* Johnson conj.

52 *dog, my duck*:] *dog, my Duck*, Pope.
Dogge: *My Ducke*, Ff.

53 *Caveto*] Ff. *cophetua* (Qq).

54 *Yoke-fellows*] *Yoke-yoke-fellows*
Pope.

57 *that's*] *that is* Hanmer.

Pist. Touch her soft mouth, and march.

Bard. Farewell, hostess.

[*Kissing her.*

Nym. I cannot kiss, that is the humour of it; but,
adieu. 61

Pist. Let housewifery appear: keep close, I thee command.

Host. Farewell; adieu.

[*Exeunt.*

SCENE IV. *France. The KING's palace.*

Flourish. Enter the FRENCH KING, the DAUPHIN, the DUKES of BERRI and BRETAGNE, the CONSTABLE, and others.

Fr. King. Thus comes the English with full power
upon us;

And more than carefully it us concerns

To answer royally in our defences.

Therefore the Dukes of Berri and of Bretagne,

Of Brabant and of Orleans, shall make forth,

5

And you, Prince Dauphin, with all swift dispatch,

To line and new repair our towns of war

With men of courage and with means defendant;

For England his approaches makes as fierce

As waters to the sucking of a gulf.

10

It fits us then to be as provident

As fear may teach us out of late examples

59 [Kissing her.] Capell.

SCENE IV.] Pope. SCENE V. Johnson. om. Ff.

France. The King's palace.] France. Pope. The French King's Palace. Theobald.

Flourish.] F₁. om. F₂F₃F₄.

Enter.....] Enter King of France, Bourbon, Dolphin, and others. (Qq).

Enter the French King, the Dolphin, the Dukes of Berry and Britaine. Ff.

the Dukes...others.] the Duke of Burgundy, and the Constable. Rowe.

1 comes] Ff. come Rowe. See note (vi).

2 carefully] carelessly Hanmer (Warburton). casually Vaughan conj.

5 Orleans] Rowe. Orleans Ff.

Left by the fatal and neglected English
Upon our fields.

Dau. My most redoubted father,
It is most meet we arm us 'gainst the foe; 15
For peace itself should not so dull a kingdom,
Though war nor no known quarrel were in question,
But that defences, musters, preparations,
Should be maintain'd, assembled and collected,
As were a war in expectation. 20
Therefore, I say 'tis meet we all go forth
To view the sick and feeble parts of France:
And let us do it with no show of fear;
No, with no more than if we heard that England
Were busied with a Whitsun morris-dance: 25
For, my good liege, she is so idly king'd,
Her sceptre so fantastically borne
By a vain, giddy, shallow, humorous youth,
That fear attends her not.

Con. O peace, Prince Dauphin!
You are too much mistaken in this king: 30
Question your grace the late ambassadors,
With what great state he heard their embassy,
How well supplied with noble counsellors,
How modest in exception, and withal
How terrible in constant resolution, 35
And you shall find his vanities forespent
Were but the outside of the Roman Brutus,
Covering discretion with a coat of folly;
As gardeners do with ordure hide those roots
That shall first spring and be most delicate. 40

Dau. Well, 'tis not so, my lord high constable;

13 *fatal and*] *fatally* Hanmer. *feeble* 28 *shallow, humorous*] *shallow-humor-*
and Gould conj. *ous* S. Walker conj.
23 *And*] *But* (Qq). 34 *withal*] *with all* F₄.

But though we think it so, it is no matter :
 In cases of defence 'tis best to weigh
 The enemy more mighty than he seems :
 So the proportions of defence are fill'd ; 45
 Which of a weak and niggardly projection
 Doth, like a miser, spoil his coat with scanting
 A little cloth.

Fr. King. Think we King Harry strong ;
 And, princes, look you strongly arm to meet him.
 The kindred of him hath been flesh'd upon us ; 50
 And he is bred out of that bloody strain
 That haunted us in our familiar paths :
 Witness our too much memorable shame
 When Cressy battle fatally was struck,
 And all our princes captived by the hand 55
 Of that black name, Edward, Black Prince of Wales ;
 Whiles that his mountain sire, on mountain standing,
 Up in the air, crown'd with the golden sun,
 Saw his heroical seed, and smiled to see him,
 Mangle the work of nature, and deface 60
 The patterns that by God and by French fathers
 Had twenty years been made. This is a stem
 Of that victorious stock ; and let us fear
 The native mightiness and fate of him. 65

42 *think it*] *think not* Roderick conj.

43 *cases*] F_1 . *causes* $F_2F_3F_4$.

46 *Which of*] *While oft* Malone conj.

Which, oft Rann. *Of which* Knight.

Which if Staunton conj.

projection] *protection* Jackson conj.

47 *Doth...spoil*] *Doth like a miser, spoils*

Vaughan conj. (doubtfully).

52 *haunted*] *hunted* Warburton.

56 *black name*] *black-named* Vaughan conj.

57 *Whiles*] *While* Rowe (ed. 2).

mountain...standing] *sire on mountain standing high* Moberly conj.

mountain] *Mountaine* F_1F_2 . *Mountain* F_3F_4 . *mounting* Theobald.

monarch Coleridge conj. *mighty* Collier, ed. 2 (Mitford conj., Gent. Mag., 1845).

58 *Up...sun,*] Inclosed in brackets, as spurious, by Warburton.

59 *heroical*] *heroick* Rowe.

64 *fate*] *force* Hammer. *pit* Gould conj.

Enter a Messenger.

Mess. Ambassadors from Harry King of England . 65
Do crave admittance to your majesty.

Fr. King. We'll give them present audience. Go, and
bring them. [*Exeunt Messenger and certain Lords.*]
You see this chase is hotly follow'd, friends.

Dau. Turn head, and stop pursuit; for coward dogs
Most spend their mouths when what they seem to threaten
Runs far before them. Good my sovereign, 71
Take up the English short, and let them know
Of what a monarchy you are the head:
Self-love, my liege, is not so vile a sin
As self-neglecting.

Re-enter Lords, with EXETER and train.

Fr. King. From our brother England? 75

Exe. From him; and thus he greets your majesty.
He wills you, in the name of God Almighty,
That you divest yourself, and lay apart
The borrow'd glories that by gift of heaven,
By law of nature and of nations, 'long 80
To him and to his heirs; namely, the crown
And all wide-stretched honours that pertain
By custom and the ordinance of times
Unto the crown of France. That you may know

65 *Harry*] Henry Steevens (1778).

67 *We'll.....them.*] As in Pope. Two
lines in Ff.

[*Exeunt...*] Capell. om. Ff.

68 *follow'd*] Pope. *followed* Ff.

69 *head*] round Gould conj.

71 *far*] *fear'd* Capell conj.

72 *the English*] *this English* (Qq). *these*
English Capell conj.

75 SCENE V. Pope. SCENE VI. Johnson.
om. Ff.

Re-enter...] Capell. Enter Exeter.
Ff.

brother England] (Q₁Q₂) Pope.
brother of England (Q₃) Ff.

78 *divest*] Rowe (ed. 2). *deuest* Ff.

79 *borrow'd*] Pope. *borrowed* Ff.

80 *'long*] Pope. *longs* Ff.

'Tis no sinister nor no awkward claim, 85
 Pick'd from the worm-holes of long-vanish'd days,
 Nor from the dust of old oblivion raked,
 He sends you this most memorable line,
 In every branch truly demonstrative;
 Willing you overlook this pedigree: 90
 And when you find him evenly derived
 From his most famed of famous ancestors,
 Edward the third, he bids you then resign
 Your crown and kingdom, indirectly held
 From him the native and true challenger. 95

Fr. King. Or else what follows?

Exe. Bloody constraint; for if you hide the crown
 Even in your hearts, there will he rake for it:
 Therefore in fierce tempest is he coming,
 In thunder and in earthquake, like a Jove, 100
 That, if requiring fail, he will compel;
 And bids you, in the bowels of the Lord,
 Deliver up the crown, and to take mercy
 On the poor souls for whom this hungry war
 Opens his vasty jaws; and on your head 105
 Turning the widows' tears, the orphans' cries,
 The dead men's blood, the pining maidens' groans,
 For husbands, fathers and betrothed lovers,

- | | |
|--|---|
| 88 <i>this...line</i>] Ff. <i>these...lines</i> (Qq). | Mag., 1790). |
| 89 [Gives the French King a Paper. | 103 <i>to</i>] so Vaughan conj. |
| Theobald. | 105 <i>and on</i>] upon Pope. <i>or on</i> Vaughan |
| 90 <i>this</i>] his Rowe. | conj. |
| 99 <i>Therefore in fierce</i>] (Qq) Ff. <i>And</i> | 106 <i>Turning</i>] Turns he (Qq) Capell. |
| <i>therefore in fierce</i> Rowe. <i>Therefore</i> | 106, 107 <i>the widows' tears...groans</i>] the |
| <i>in fiercest</i> Mitford conj. <i>Therefore</i> | <i>dead men's blood, the widows' tears,</i> |
| <i>in fiery</i> Dyce, ed. 2 (S. Walker conj.). | <i>The orphans' cries, the pining maid-</i> |
| 101 <i>fail, he will</i>] <i>fail him, will</i> Vaughan | <i>ens' groans</i> Johnson conj. |
| conj. | 107 <i>blood</i>] <i>bloods</i> F ₄ . |
| <i>will</i>] may Pope. | <i>pinning</i>] (Qq) Pope. <i>priny</i> Ff. |
| 102 <i>And bids</i>] <i>He bids</i> Rowe. | <i>priny</i> Theobald conj. <i>'prived</i> |
| <i>Lord</i>] <i>land</i> Hutchesson conj. (Gent. | Warburton conj. <i>prity</i> Collier MS. |

That shall be swallow'd in this controversy.

This is his claim, his threatening, and my message; 110
Unless the Dauphin be in presence here,
To whom expressly I bring greeting too.

Fr. King. For us, we will consider of this further:
To-morrow shall you bear our full intent
Back to our brother England.

Dau. For the Dauphin, 115
I stand here for him: what to him from England?

Exe. Scorn and defiance; slight regard, contempt,
And any thing that may not misbecome
The mighty sender, doth he prize you at.
Thus says my king; an if your father's highness 120
Do not, in grant of all demands at large,
Sweeten the bitter mock you sent his majesty,
He'll call you to so hot an answer of it,
That caves and womby vaultages of France
Shall chide your trespass, and return your mock 125
In second accent of his ordnance.

Dau. Say, if my father render fair return,
It is against my will; for I desire
Nothing but odds with England: to that end,
As matching to his youth and vanity, 130

109 *swallow'd*] Pope. *swallowed* Ff.

112 *greeting too*] (Qq) F₂F₃F₄. *greeting*
to F₁.

115 *England*] (Q₁Q₂) Pope. *of England*
(Q₃) Ff.

117 *defiance* ;] Capell. *defiance*, Ff.

118 *that may*] *that't may* Vaughan
conj.

119 *doth*] *that* Vaughan conj.

120 *an if*] Dyce and Delius (S. Walker
conj.). *and if* Ff. *and, if* Ca-
pell.

123 *call you to so hot an answer*] *call to*

you so loud in answer Vaughan
conj.

hot] *loud* (Qq) Capell.

of it] *for it* (Qq) Pope.

125 *chide*] *hide* Theobald.

126 *of*] Ff. *to* Pope.

ordnance] Malone. *ordenance* (Qq).
Ordinance Ff.

127 *render*] *tender* F₄.

return] *reply* (Qq) Pope.

129, 130 *Nothing...vanity*,] Arranged
as by Rowe. Line 129 ends at
England in Ff.

I did present him with the Paris balls.

Exe. He'll make your Paris Louvre shake for it,
Were it the mistress-court of mighty Europe :
And, be assured, you'll find a difference,
As we his subjects have in wonder found, 135
Between the promise of his greener days
And these he masters now : now he weighs time
Even to the utmost grain : that you shall read
In your own losses, if he stay in France. 139

Fr. King. To-morrow shall you know our mind at full.

Exe. Dispatch us with all speed, lest that our king
Come here himself to question our delay ;
For he is footed in this land already.

Fr. King. You shall be soon dispatch'd with fair conditions :

A night is but small breath and little pause 145
To answer matters of this consequence. [*Flourish. Exeunt.*]

ACT III.

PROLOGUE.

Enter Chorus.

Chor. Thus with imagined wing our swift scene flies
In motion of no less celerity

131 *the*] Ff. *those* (Qq) Capell.

132 *Louvre*] Pope. *Louer* (Qq) F₁.
Loover F₂. *Lover* F₃. *Louwer* F₄.

137 *masters*] *musters* (Qq). *makes us*
Vaughan conj. (withdrawn).

138 *that*] *which* (Qq) Pope.

139 *he*] *we* (Q₂Q₃).

140 *shall you*] *you shall* Rowe (ed. 2).

[Fr. King rises. Capell conj.

143 *'s*] *his* F₄.

145 *breath*] F₄. *breathe* F₁F₂F₃.

146 [*Flourish.*] After line 140 in Ff.
Transferred by Dyce.

ACT III. PROLOGUE.] Actus Secundus. Ff. ACT II. SCENE I. Rowe.

ACT III. SCENE I. Pope.

Enter Chorus.] Flourish. Enter Chorus. F₁. Enter Chorus. F₂F₃F₄.

2, 3 *In.....thought.*] Arranged as by Rowe. As one line in Ff.

Than that of thought. Suppose that you have seen
 The well-appointed king at Hampton pier
 Embark his royalty; and his brave fleet 5
 With silken streamers the young Phoebus fanning:
 Play with your fancies, and in them behold
 Upon the hempen tackle ship-boys climbing;
 Hear the shrill whistle which doth order give
 To sounds confused; behold the threaden sails, 10
 Borne with the invisible and creeping wind,
 Draw the huge bottoms through the furrow'd sea,
 Breasting the lofty surge: O, do but think
 You stand upon the rivage and behold
 A city on the inconstant billows dancing; 15
 For so appears this fleet majestical,
 Holding due course to Harfleur. Follow, follow:
 Grapple your minds to sternage of this navy,
 And leave your England, as dead midnight still,
 Guarded with grandsires, babies and old women, 20
 Either past or not arrived to pith and puissance;
 For who is he, whose chin is but enrich'd
 With one appearing hair, that will not follow
 These cull'd and choice-drawn cavaliers to France?
 Work, work your thoughts, and therein see a siege; 25
 Behold the ordnance on their carriages,
 With fatal mouths gaping on girded Harfleur.
 Suppose the ambassador from the French comes back;
 Tells Harry that the king doth offer him
 Katharine his daughter, and with her, to dowry, 30

4 *Hampton*] Theobald. *Dover* Ff.

6 *fanning*] Rowe. *fayning* F₁F₂.

faining F₃F₄. *playing* Gould conj.

9 *Hear*] *Heart* F₄.

10 *To*] *Thro'* Vaughan conj.

11 *Borne*] *Blown* Collier MS.

12 *furrow'd*] Rowe. *furrowed* Ff.

17 *Harfleur*] Rowe. *Harflew* Ff (and
passim).

18 *sternage*] *steerage* Malone conj.

21 *Either*] *Or* Pope.

pith] *pitch* Rowe (ed. 1).

26 *ordnance*] F₄. *Ordenance* F₁F₂F₃.

28 *the French*] *France* Pope.

Some petty and unprofitable dukedoms.
 The offer likes not: and the nimble gunner
 With linstock now the devilish cannon touches,
[Alarum, and chambers go off.]
 And down goes all before them. Still be kind,
 And eke out our performance with your mind. [Exit. 35]

SCENE I. *France. Before Harfleur.*

Alarum. Enter KING HENRY, EXETER, BEDFORD, GLOUCESTER,
and Soldiers, with scaling-ladders.

K. Hen. Once more unto the breach, dear friends,
 once more;
 Or close the wall up with our English dead.
 In peace there's nothing so becomes a man
 As modest stillness and humility:
 But when the blast of war blows in our ears, 5
 Then imitate the action of the tiger;
 Stiffen the sinews, summon up the blood,
 Disguise fair nature with hard-favour'd rage;
 Then lend the eye a terrible aspect;
 Let it pry through the portage of the head 10
 Like the brass cannon; let the brow o'erwhelm it
 As fearfully as doth a galled rock

33 [Alarum...] Omitted by Theobald.
 chambers] cannon Pope.

34 *them*] $F_1 F_2$. *him* $F_3 F_4$.

35 *eke*] Pope. *each* F_1 . *ech* $F_2 F_3 F_4$.

SCENE I.] Hammer. SCENE II.
 Pope.

France...scaling-ladders.] Enter the
 King, Exeter, Bedford, and Gloucester.
 Alarum: Scaling Ladders at
 Harfleur. Ff.

1 *Once...more;*] As in Pope. As two

lines in Ff.

unto] to Keightley.

once more;] *once more in, in;* Keightley.

1, 2 Between these lines Johnson supposes a line to have been omitted.

2 *close*] *scale* Vaughan conj.

7 *summon*] Rowe. *commune* Ff.

11 *cannon; let*] $F_1 F_2 F_3$. *cannon, let* F_4 .
cannon let Pope.

O'erhang and jutty his confounded base,
 Swill'd with the wild and wasteful ocean.
 Now set the teeth and stretch the nostril wide, 15
 Hold hard the breath and bend up every spirit
 To his full height. On, on, you noblest English,
 Whose blood is fet from fathers of war-proof!
 Fathers that, like so many Alexanders,
 Have in these parts from morn till even fought, 20
 And sheathed their swords for lack of argument:
 Dishonour not your mothers; now attest
 That those whom you call'd fathers did beget you.
 Be copy now to men of grosser blood,
 And teach them how to war. And you, good yeomen,
 Whose limbs were made in England, show us here 26
 The mettle of your pasture; let us swear
 That you are worth your breeding; which I doubt not;
 For there is none of you so mean and base,
 That hath not noble lustre in your eyes. 30
 I see you stand like greyhounds in the slips,
 Straining upon the start. The game's afoot:
 Follow your spirit, and upon this charge
 Cry 'God for Harry, England, and Saint George!'

[*Exeunt. Alarum, and chambers go off.*]

13 *O'erhang*] *O'erhand* Reed (1803).

15 *nostril*] Rowe. *Nosthril* F₁F₂. *Nos-*
thrill F₃F₄.

17 *On, on*] F₁. *On* F₂F₃F₄. *Now on*
 Pope.

noblest English] *English nobles*
 Wordsworth.

noblest] F₂F₃F₄. *Noblisk* F₁. *noble*
 Malone. *noblesse* Capell conj. *no-*
bless Knight.

18 *fet*] *fetcht* Pope.

24 *men*] F₄. *me* F₁F₂F₃.

26 *limbs*] *Lym*s F₁.

27 *mettle*] F₄. *mettell* F₁F₂. *mettel*
 F₃.

31 *in*] on Hanmer.

32 *Straining*] Rowe. *Straying* Ff.

33 *this charge*] *this,—charge!* Nicholson
 conj.

34 *Harry, England,*] Ff. *Harry!*
England! Warburton. *Harry!*
England Delius.

[*Exeunt.*] *Exeunt* King and Train.
 Theobald. om. Ff.

chambers...] *cannon...* Pope.

SCENE II. *The same.*

Enter NYM, BARDOLPH, PISTOL, *and* Boy.

Bard. On, on, on, on, on! to the breach, to the breach!

Nym. Pray thee, corporal, stay: the knocks are too hot; and, for mine own part, I have not a case of lives: the humour of it is too hot, that is the very plain-song of it. 5

Pist. The plain-song is most just; for humours do abound:

Knocks go and come; God's vassals drop and die;

And sword and shield,

In bloody field,

Doth win immortal fame. 10

Boy. Would I were in an alehouse in London! I would give all my fame for a pot of ale and safety.

Pist. And I:

If wishes would prevail with me,

My purpose should not fail with me, 15

But thither would I hie.

Boy.

As duly, but not as truly,

As bird doth sing on bough.

SCENE II.] Hanmer. SCENE III.

Pope. Dyce continues the scene.

The same. Enter...] The same.

Enter other Forces, and pass over; then Nym... Capell.

1 *On, on, on,*] *On, on, on, corporal,* Cartwright conj.

2 *corporal*] *lieutenant* Capell. om. Cartwright conj.

7—10 *Knocks...fame.*] Arranged as by Capell. Two lines of verse, the first ending *die*, in Pope. As prose in Ff.

7 *God's...die*] *To all and some, God's vassals feel the same* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

10 *Doth*] *Do* Collier (ed. 2).

11 *Boy.*] *Nym.* Wordsworth.

13—24 *And...chuck!*] Arranged as by Capell. As verse first by Pope. As prose in Ff.

14 *prevail*] *avail* Johnson conj.

14, 15 *prevail with me, My...with me*] *prevail, I would not stay* (Qq) Pope.

16 *hie*] *hye* F₃F₄. *high* F₁F₂. *now* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

17, 18 *As...bough.*] As in Capell. As prose in Ff. Omitted by Pope.

17 *As*] *And as* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

18 *bough*] *bigh* Knight conj.

Enter FLUELLEN.

Flu. Up to the breach, you dogs! avaunt, you cullions!
[Driving them forward.]

Pist. Be merciful, great duke, to men of mould. 21
 Abate thy rage, abate thy manly rage,
 Abate thy rage, great duke!

Good bawcock, bate thy rage; use lenity, sweet chuck!

Nym. These be good humours! your honour wins bad humours.
[Exeunt all but Boy.] 26

Boy. As young as I am, I have observed these three swashers. I am boy to them all three: but all they three, though they would serve me, could not be man to me; for indeed three such antics do not amount to a man. For Bardolph, he is white-livered and red-faced; by the means whereof a' faces it out, but fights not. For Pistol, he hath a killing tongue and a quiet sword; by the means whereof a' breaks words, and keeps whole weapons. For Nym, he hath heard that men of few words are the best men; and therefore he scorns to say his prayers, lest a' should be thought a coward: but his few bad words are matched with as few good deeds; for a' never broke any man's head but his own, and that was against a post when he was drunk. They will steal any thing, and call it purchase. Bardolph stole a lute-case, bore it twelve leagues,

Enter Fluellen.] Ff. Enter Flewellen, and beates them in. (Qq).

19, 20 *Up...cullions!]* *Got's plud!*—*Up to the preaches you rascals! will you not up to the preaches?* Capell, from (Qq). See note (VII).

19 *breach]* *Ff. preach* Hanmer.
cullions] *Collions* F₄.

20 *[Driving them forward.]* Driving them forward with his Partizan. Capell.

21 *great duke]* *sweet knight* Rann, from (Qq).

23 *Abate thy rage, great duke!]* Omitted by Pope.

25 *wins]* *runs* Rann (Capell conj.).

26 *[Exeunt...]* Exit. *Ff. Exeunt* Nym, Pistol, and Bardolph, driven in by Fluellen. Capell.

28 *they three]* *the three* Malone conj.

30 *antics]* *Anticks* Theobald. *Antiques* Ff.

and sold it for three half-pence. Nym and Bardolph are sworn brothers in filching, and in Calais they stole a fire-shovel: I knew by that piece of service the men would carry coals. They would have me as familiar with men's pockets as their gloves or their handkerchers: which makes much against my manhood, if I should take from another's pocket to put into mine; for it is plain pocketing up of wrongs. I must leave them, and seek some better service: their villany goes against my weak stomach, and therefore I must cast it up. [Exit. 51

Re-enter FLUELLEN, GOWER following.

Gow. Captain Fluellen, you must come presently to the mines; the Duke of Gloucester would speak with you.

Flu. To the mines! tell you the duke, it is not so good to come to the mines; for, look you, the mines is not according to the disciplines of the war: the concavities of it is not sufficient; for, look you, th' athversary, you may discuss unto the duke, look you, is digt himself four yard under the countermines: by Cheshu, I think a' will plow up all, if there is not better directions. 60

Gow. The Duke of Gloucester, to whom the order of the siege is given, is altogether directed by an Irishman, a very valiant gentleman, i' faith.

Flu. It is Captain Macmorris, is it not?

43 *Calais*] Pope. *Callice* F₁F₂F₃. *Callice* F₄.

47 *if I should*] *if I would* Rowe. *for if I should* Pope.

48 *for*] om. Pope.

52 *Re-enter.....*] Steevens. *Re-enter* Fluellen; to him Gower. Capell. Enter Gower and Fluellen. Theobald. Enter Gower. Ff.

55 *good*] *goot* Hanmer.

is] *are* F₂F₃F₄.

56 *the war*] *War* F₃F₄. *the wars* Dyce, ed. 2 (Collier MS.).

58 *digt*] *dig'd* Pope. *dight* Reed (1803).

59 *yard*] *yards* F₄.

the] *with* Vaughan conj. *∴ th'* Wright conj.

64 *Flu.*] Welch. Ff (and throughout the scene).

Gow. I think it be.

65

Flu. By Cheshu, he is an ass, as in the world: I will verify as much in his beard: he has no more directions in the true disciplines of the wars, look you, of the Roman disciplines, than is a puppy-dog.

Enter MACMORRIS and Captain JAMY.

Gow. Here a' comes; and the Scots captain, Captain Jamy, with him.

71

Flu. Captain Jamy is a marvellous falorous gentleman, that is certain; and of great expedition and knowledge in th' aunchient wars, upon my particular knowledge of his directions: by Cheshu, he will maintain his argument as well as any military man in the world, in the disciplines of the pristine wars of the Romans.

77

Jamy. I say gud-day, Captain Fluellen.

Flu. God-den to your worship, good Captain James.

Gow. How now, Captain Macmorris! have you quit the mines? have the pioners given o'er?

81

Mac. By Chrish, la! tish ill done: the work ish give over, the trompet sound the retreat. By my hand, I swear, and my father's soul, the work ish ill done; it ish give over: I would have blowed up the town, so Chrish save me, la! in an hour: O, tish ill done, tish ill done; by my hand, tish ill done!

87

66 *as in*] *as is in* or *as any in* S. Walker conj.

66, 76 *world*] *orld* Hanmer.

67 *beard*] *peard* Hanmer.

70 *Enter...*] *Enter...at a distance.* Capell.

72 *falorous*] *valorous* F.

74 *aunchient*] *aunchiant* Ff. *ancient* Pope. *aunchiant* Rowe (ed. 1). *aunchient* Rowe (ed. 2).

78 Jamy.] Rowe. Scot. Ff (and throughout the scene).

79 *good*] *goot* Capell.

James] Ff. *Jamy* Capell.

80 *now*] *how* F.

81 *pioners*] *pioneers* Rowe.

82 Mac.] Rowe. Irish. Ff (and throughout the scene).

la] *la*, Capell. *Law*, Ff.

Flu. Captain Macmorris, I beseech you now, will you voutsafe me, look you, a few disputations with you, as partly touching or concerning the disciplines of the war, the Roman wars, in the way of argument, look you, and friendly communication; partly to satisfy my opinion, and partly for the satisfaction, look you, of my mind, as touching the direction of the military discipline; that is the point. 95

Jamy. It sall be vary gud, gud feith, gud captains bath: and I sall quit you with gud leve, as I may pick occasion; that sall I, marry.

Mac. It is no time to discourse, so Chrish save me: the day is hot, and the weather, and the wars, and the king, and the dukes: it is no time to discourse. The town is beseeched, and the trumpet call us to the breach; and we talk, and, be Chrish, do nothing: 'tis shame for us all: so God sa' me, 'tis shame to stand still; it is shame, by my hand: and there is throats to be cut, and works to be done; and there ish nothing done, so Chrish sa' me, la! 107

Jamy. By the mess, ere theise eyes of mine take themselves to slomber, ay'll de gud service, or ay'll lig i' the grund for it; ay, or go to death; and ay'll pay 't as valorously as I may, that sall I suerly do, that is the breff and the long. Marry, I wad full fain hear some question 'tween you tway.

88 *beseech*] *peseech* Capell.

89 *voutsafe*] *vouchsafe* F₄.

90 *war*] *wars* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

96 *captains*] Theobald. *captens* Ff.

98 *I, marry*] Theobald. *I mary* F₁F₂F₃.
I marry F₄.

101 *dukes*] *duke* F₄.
no] *not* F₄.

102 *call*] *calls* F₃F₄.

103 *be*] *by* F₄.

109 *de*] *do* Pope.

109, 110 *ay'll...ay'll...ay'll*] *ayle...Ile*
...Ile Ff.

110 *pay't*] *pay it* Pope.

111 *that is*] om. F₃F₄.

112 *hear*] Edd. (S. Walker conj.). *heard*
Ff. *ha' heard* Anon. conj.

Flu. Captain Macmorris, I think, look you, under your correction, there is not many of your nation— 115

Mac. Of my nation! What ish my nation? Ish, a villain, and a bastard, and a knave, and a rascal. What ish my nation? Who talks of my nation?

Flu. Look you, if you take the matter otherwise than is meant, Captain Macmorris, peradventure I shall think you do not use me with that affability as in discretion you ought to use me, look you; being as good a man as yourself, both in the disciplines of war, and in the derivation of my birth, and in other particularities. 124

Mac. I do not know you so good a man as myself: so Chrish save me, I will cut off your head.

Gow. Gentlemen both, you will mistake each other.

Jamy. A! that's a foul fault.

[*A parley sounded.*

Gow. The town sounds a parley. 129

Flu. Captain Macmorris, when there is more better opportunity to be required, look you, I will be so bold as to tell you I know the disciplines of war; and there is an end. [*Exeunt.*

115 *nation*—] Pope. *nation*. Ff.

116—118 See note (VIII).

116, 117 *Ish...rascal*.] Spoken Aside. Stone.

117 *rascal*.] *Rascall*. Ff. *rascal*? Rowe. *rascal*— Clar. Press ed.

122 *good*] *goot* Capell.

126 *save*] *sa* Collier MS.

127 *you will*] *you still* Hudson (S.

Walker conj., reading as verse).

128 *A*] *A*, Ff. *Au*, Hanmer.

[*A parley sounded.*] Rowe. *A* Parley. Ff.

130 *better*] *petter* Hanmer.

131 *bold*] *pold* Hanmer.

132 *war*] *wars* Collier.

132, 133 *there is*] *there's* Pope.

133 [*Exeunt.*] Rowe. Exit. Ff.

SCENE III. *The same. Before the gates.*

The Governor and some Citizens on the walls; the English forces below. Enter KING HENRY and his train.

K. Hen. How yet resolves the governor of the town?
 This is the latest parle we will admit:
 Therefore to our best mercy give yourselves;
 Or like to men proud of destruction
 Defy us to our worst: for, as I am a soldier, 5
 A name that in my thoughts becomes me best,
 If I begin the battery once again,
 I will not leave the half-achieved Harfleur
 Till in her ashes she lie buried.
 The gates of mercy shall be all shut up, 10
 And the flesh'd soldier, rough and hard of heart,
 In liberty of bloody hand shall range
 With conscience wide as hell, mowing like grass
 Your fresh-fair virgins and your flowering infants.
 What is it then to me, if impious war, 15
 Array'd in flames like to the prince of fiends,
 Do, with his smirch'd complexion, all fell feats
 Enlink'd to waste and desolation?
 What is 't to me, when you yourselves are cause,
 If your pure maidens fall into the hand 20
 Of hot and forcing violation?

SCENE III.] Hanmer. SCENE IV.

Pope. SCENE II. Dyce.

The same...] Governor, and Others,
 upon the walls; below, the English
 Forces. Flourish. Enter... Capell.
 Enter the King and all his Traine
 before the Gates. Ff.

2 *parle we will*] Ff. *parley weele*
 (Qq).

4 *of*] to Daniel conj.

5 *us to*] om. Vaughan conj.

to our worst] om. Steevens conj.

for, as I am] as I'm Pope.

14 *fresh-fair*] Hyphened by Steevens
 (1793).

flowering] *stouring* F₄.

16 *Array'd*] Pope. *Arrayed* Ff.

flames] F₁. *games* F₂F₃F₄.

17 *all*] of F₃F₄.

What rein can hold licentious wickedness
 When down the hill he holds his fierce career?
 We may as bootless spend our vain command
 Upon the enraged soldiers in their spoil 25
 As send precepts to the leviathan
 To come ashore. Therefore, you men of Harfleur,
 Take pity of your town and of your people,
 Whiles yet my soldiers are in my command;
 Whiles yet the cool and temperate wind of grace 30
 O'erblows the filthy and contagious clouds
 Of heady murder, spoil and villany.
 If not, why, in a moment look to see
 The blind and bloody soldier with foul hand
 Defile the locks of your shrill-shrieking daughters; 35
 Your fathers taken by the silver beards,
 And their most reverend heads dash'd to the walls,
 Your naked infants spitted upon pikes,
 Whiles the mad mothers with their howls confused
 Do break the clouds, as did the wives of Jewry 40
 At Herod's bloody-hunting slaughtermen.
 What say you? will you yield, and this avoid,
 Or, guilty in defence, be thus destroy'd?

Gov. Our expectation hath this day an end:
 The Dauphin, whom of succours we entreated, 45

22 *hold*] *curb* Wordsworth.

wickedness] *willfulness* Collier MS.

23 *career*] F₃. *Carriere* F₁F₂. *Carreer* F₄.

26, 27 *As.....ashore.*] Arranged as in Rowe. As one line in Ff.

26 *send precepts*] *sends precepts* Rowe (ed. 2). *send our precepts* Pope.

29, 30 *Whiles*] *While* Pope.

31 *O'erblows*] *Disperse* Griffiths conj.

32 *heady*] F₃F₄. *headdy* F₂. *headly* F₁. *deadly* Steevens, 1793 (Capell conj.). *heedless* Collier conj. *hideous* Cartwright conj. *headlong*

Vaughan conj. See note (ix).

murder] Johnson. *Murther* Ff.

35 *Defile*] Rowe (ed. 2). *Desire* Ff.

41 *bloody-hunting slaughtermen*] *bloody hunting slaughter-fed* Hanmer.

42, 43 *avoid,...destroy'd?*] *avoid?...destroy'd?* F₄. *avoid?...destroy'd.* F₁ F₂F₃.

43 After this line the Folios have 'Enter Governour.'

45 *whom of succours*] Ff. *of whom succours* Rowe. *whom of succour* (Qq) Capell.

Returns us that his powers are yet not ready
 To raise so great a siege. Therefore, great king,
 We yield our town and lives to thy soft mercy.
 Enter our gates; dispose of us and ours;
 For we no longer are defensible.

50

K. Hen. Open your gates. Come, uncle Exeter,
 Go you and enter Harfleur; there remain,
 And fortify it strongly 'gainst the French:
 Use mercy to them all. For us, dear uncle,
 The winter coming on, and sickness growing
 Upon our soldiers, we will retire to Calais.
 To-night in Harfleur will we be your guest;
 To-morrow for the march are we address.

55

[*Flourish.* The King and his train enter the town.

SCENE IV. *The FRENCH KING'S palace.*

Enter KATHARINE and ALICE.

Kath. Alice, tu as été en Angleterre, et tu parles bien le langage.

Alice. Un peu, madame.

Kath. Je te prie, m'enseignez; il faut que j'apprenne à parler. Comment appelez-vous la main en Anglois? 5

46 *us that*] *us word* (Qq).

yet not] *not yet* (Qq) Capell.

47 *great*] *dread* (Qq) Capell.

52 [Gates opened. Collier (ed. 2). (open gates) Collier MS.

54 *all.* *For...uncle,*] Pope. *all for...uncle.* Ff.

dear] *good* Capell.

56 *we will*] *we'll* Pope.

Calais] Rowe. *Calis* Ff.

57 *will we*] *we will* Cambridge, ed. 1 (a misprint).

58 *are we*] *we are* Rowe.

[*Flourish...*] *Flourish*, and enter the

Towne. Ff.

SCENE IV.] Capell. SCENE V. Pope.

SCENE III. Dyce. The whole scene is put in the margin, as spurious, by Hanmer.

The...palace.] The French Court. Theobald. Roan. A Room in the Palace. Capell. Rouen... Malone. Enter K. and Alice.] (Qq). Enter K., and an old Gentlewoman. Ff.

1 *parles bien*] Warburton. *parte fort bon* (Qq). *bien parlas* F₁. *parlois bien* F₂F₄. *parlois* F₃. See note (x).

Alice. La main? elle est appelée de hand.

Kath. De hand. Et les doigts?

Alice. Les doigts? ma foi, j'oublie les doigts; mais je me souviendrai. Les doigts? je pense qu'ils sont appelés de fingres; oui, de fingres. 10

Kath. La main, de hand; les doigts, de fingres. Je pense que je suis le bon écolier; j'ai gagné deux mots d'Anglois vîtement. Comment appelez-vous les ongles?

Alice. Les ongles? nous les appelons de nails.

Kath. De nails. Ecoutez; dites-moi, si je parle bien: de hand, de fingres, et de nails. 16

Alice. C'est bien dit, madame; il est fort bon Anglois.

Kath. Dites-moi l'Anglois pour le bras.

Alice. De arm, madame.

Kath. Et le coude. 20

Alice. De elbow.

Kath. De elbow. Je m'en fais la répétition de tous les mots que vous m'avez appris dès à présent.

Alice. Il est trop difficile, madame, comme je pense.

Kath. Excusez-moi, Alice; écoutez: de hand, de fingres, de nails, de arma, de bilbow. 26

Alice. De elbow, madame.

Kath. O Seigneur Dieu, je m'en oublie! de elbow. Comment appelez-vous le col?

Alice. De neck, madame. 30

Kath. De nick. Et le menton?

Alice. De chin.

Kath. De sin. Le col, de nick; le menton, de sin.

Alice. Oui. Sauf votre honneur, en vérité, vous prononcez les mots aussi droit que les natifs d'Angleterre.

14 nous] om. Ff.

18 l'Anglois pour] F₁. en Anglois
F₂F₃F₄.

30 neck] Nick F₁.

31, 33, 45 nick] Neck F₂F₃F₄.

Kath. Je ne doute point d'apprendre, par la grace de Dieu, et en peu de temps. 37

Alice. N'avez vous pas déjà oublié ce que je vous ai enseigné?

Kath. Non, je reciterai à vous promptement : de hand, de fingres, de mails,— 41

Alice. De nails, madame.

Kath. De nails, de arm, de ilbow.

Alice. Sauf votre honneur, de elbow.

Kath. Ainsi dis-je ; de elbow, de nick, et de sin. Comment appelez-vous le pied et la robe ? 46

Alice. De foot, madame ; et de coun.

Kath. De foot et de coun ! O Seigneur Dieu ! ce sont mots de son mauvais, corruptible, gros, et impudique, et non pour les dames d'honneur d'user : je ne voudrais prononcer ces mots devant les seigneurs de France pour tout le monde. Foh ! le foot et le coun ! Néanmoins, je réciterai une autre fois ma leçon ensemble : de hand, de fingres, de nails, de arm, de elbow, de nick, de sin, de foot, de coun. 55

Alice. Excellent, madame !

Kath. C'est assez pour une fois : allons-nous à dîner.

[*Exeunt.*]

SCENE V. *The same.*

Enter the KING of FRANCE, the DAUPHIN, the DUKE of BOURBON, the CONSTABLE of FRANCE, and others.

Fr. King. 'Tis certain he hath pass'd the river Somme.

38 *N'avez vous pas déjà]* *N'ave* vos y desia Ff.

41 *de mails]* de *Maylees* F₁. de *Nayles*, Madame F₂F₃F₄. om. Johnson conj.

49 *mots de son]* F₁. des mots F₂F₃F₄.

52 *Foh!]* fo F₁. il faut F₂F₃F₄.

Foh !...Néanmoins,] *Il faut, de foot,*

et de con, neant-moins. Capell.

57 [*Exeunt.*] Exit. F₁.

SCENE V.] Capell. SCENE VI. Pope. SCENE IV. Hanmer.

the Duke of Bourbon] Theobald. Bourbon (Qq). om. Ff. See note (xi).

Con. And if he be not fought withal, my lord,
Let us not live in France; let us quit all,
And give our vineyards to a barbarous people.

Dau. O Dieu vivant! shall a few sprays of us, 5
The emptying of our fathers' luxury,
Our scions, put in wild and savage stock,
Spirt up so suddenly into the clouds,
And overlook their grafters?

Bour. Normans, but bastard Normans, Norman bas-
tards! 10

Mort de ma vie! if they march along
Unfought withal, but I will sell my dukedom,
To buy a slobbery and a dirty farm
In that nook-shotten isle of Albion.

Con. Dieu de batailles! where have they this mettle?
Is not their climate foggy, raw and dull, 16
On whom, as in despite, the sun looks pale,
Killing their fruit with frowns? Can sodden water,
A drench for sur-rein'd jades, their barley-broth,
Decoct their cold blood to such valiant heat? 20
And shall our quick blood, spirited with wine,
Seem frosty? O, for honour of our land,
Let us not hang like roping icicles

2 *And if*] *An if* Anon. conj.

lord] *liege* Wordsworth conj.

6 *luxury*] *nursery* quoted by Rann.

7 *scions*] *Syens* Ff.

stock] *stocks* Hanmer.

8 *Spirt*] *Sprout* Pope.

9 *overlook*] *outgrow* (Qq). *overgrow*
Capell.

10, 32 *Bour.*] Theobald. Bur. (Qq).
Brit. Ff. See note (xi).

11 *de*] *du* F₁.

if] *if thus* Rowe. *an if* Anon. conj.

12 *but I will*] *by God I'll* Wagner
conj.

13 *slobbery*] *slobbry* Ff. *foggy* (Qq)
Pope. *slabby* W. N. conj. apud Long
MS.

14 *nook-shotten*] *short nooke* (Qq). *hook-*
shotten Rowe (ed. 2). *short, nooky*
Pope.

15 *where*] *why whence* Pope. *whence*
Dyce (ed. 2).

16 *dull*] Collier. *dull?* Ff.

17 *despite*] *disdain* (Qq).

18 *sodden*] *sour* Gould conj.

19 *sur-rein'd*] *surbeat* Keightley conj.

22 *honour*] *the Honour* F₃F₄.

23 *roping*] *frozen* (Qq) Pope.

Upon our houses' thatch, whiles a more frosty people
Sweat drops of gallant youth in our rich fields!— 25
Poor we may call them in their native lords.

Dau. By faith and honour,
Our madams mock at us, and plainly say
Our mettle is bred out, and they will give
Their bodies to the lust of English youth, 30
To new-store France with bastard warriors.

Bour. They bid us to the English dancing-schools,
And teach lavoltas high and swift corantos;
Saying our grace is only in our heels,
And that we are most lofty runaways. 35

Fr. King. Where is Montjoy the herald? speed him
hence:

Let him greet England with our sharp defiance.
Up, princes! and, with spirit of honour edged
More sharper than your swords, hie to the field:
Charles Delabreth, high constable of France; 40
You Dukes of Orleans, Bourbon, and of Berri,
Alençon, Brabant, Bar, and Burgundy;
Jaques Chatillon, Rambures, Vaudemont,
Beaumont, Grandpré, Roussi, and Fauconberg,

- | | |
|---|--|
| 24 <i>Upon our</i>] <i>Upon the</i> Steevens (1778). | 33 <i>corantos</i>] Johnson. <i>Carranto's</i> Ff. <i>curranto's</i> Rowe. |
| <i>houses' thatch</i>] <i>house-tops</i> (Qq) Pope. | 35 <i>lofty</i>] <i>lusty</i> Vaughan conj. |
| <i>house-thatch</i> Steevens conj. <i>houses</i> Taylor conj. MS. | 39 <i>More</i>] <i>Yet</i> Pope. |
| <i>whiles a more</i>] <i>while more</i> Pope. | <i>hie</i>] F ₄ . <i>high</i> F ₁ F ₂ F ₃ . |
| <i>whiles mere</i> Vaughan conj. | 40 <i>Delabreth</i>] <i>De-la-bret</i> Capell. See note (xii). |
| 25 <i>gallant youth</i>] <i>youthful blood</i> (Qq). <i>gallant blood</i> Pope. | 41 <i>Dukes</i>] <i>Duke</i> F ₄ . |
| 26 <i>we may</i>] F ₂ F ₃ F ₄ . <i>we</i> F ₁ . <i>may we</i> Keightley. | 43 <i>Vaudemont</i>] <i>Vandemont</i> F ₁ . |
| <i>lords</i>] <i>lands</i> Clark MS. and Gould conj. | 44 <i>Grandpré</i>] Steevens (1778). <i>Grand Pree</i> Ff. <i>Grandpree</i> Rowe. <i>Grand-prée</i> Capell. |
| 32 <i>to</i>] <i>go to</i> Keightley. | <i>Fauconberg</i>] Capell (from Holins-hed). <i>Faulconbridge</i> Ff. |

Foix, Lestrale, Bouciqualt, and Charolois; 45
 High dukes, great princes, barons, lords and knights,
 For your great seats now quit you of great shames.
 Bar Harry England, that sweeps through our land
 With pennons painted in the blood of Harfleur:
 Rush on his host, as doth the melted snow 50
 Upon the valleys, whose low vassal seat
 The Alps doth spit and void his rheum upon:
 Go down upon him, you have power enough,
 And in a captive chariot into Rouen
 Bring him our prisoner.

Con. This becomes the great. 55
 Sorry am I his numbers are so few,
 His soldiers sick and famish'd in their march,
 For I am sure, when he shall see our army,
 He'll drop his heart into the sink of fear
 And for achievement offer us his ransom. 60

Fr. King. Therefore, lord constable, haste on Montjoy,
 And let him say to England that we send
 To know what willing ransom he will give.
 Prince Dauphin, you shall stay with us in Rouen.

Dau. Not so, I do beseech your majesty. 65

Fr. King. Be patient, for you shall remain with us.
 Now forth, lord constable and princes all,
 And quickly bring us word of England's fall. [*Exeunt.*]

- | | |
|--|--|
| 45 <i>Foix</i>] Capell. <i>Loys</i> Ff. | Vaughan conj. |
| <i>Bouciqualt</i>] Theobald. <i>Bouciquall</i> Ff. | 54, 64 <i>Rouen</i>] Malone. <i>Rone</i> (Qq).
<i>Roan</i> Ff. |
| <i>Charolois</i>] Capell. <i>Charaloyes</i> F ₁ F ₂ | 57 <i>their</i>] <i>the</i> F ₃ F ₄ . |
| F ₃ . <i>Charaloyes</i> F ₄ . | 60 <i>for</i>] <i>'fore</i> Staunton conj. |
| 46 <i>lords</i>] <i>earls</i> Capell conj. | <i>for...his ransom</i>] <i>his achievement offer</i> |
| <i>knights</i>] Pope, ed. 2 (Theobald). | <i>us for ransom</i> Mason conj. |
| <i>Kings</i> Ff. | 65 <i>so</i>] <i>I</i> F ₃ F ₄ . |
| 47 <i>seats</i>] <i>states</i> Collier MS. <i>feats</i> | |

SCENE VI. *The English camp in Picardy.**Enter GOWER and FLUELLEN, meeting.*

Gow. How now, Captain Fluellen! come you from the bridge?

Flu. I assure you, there is very excellent services committed at the bridge.

Gow. Is the Duke of Exeter safe? 5

Flu. The Duke of Exeter is as magnanimous as Agamemnon; and a man that I love and honour with my soul, and my heart, and my duty, and my life, and my living, and my uttermost power: he is not—God be praised and blessed!—any hurt in the world; but keeps the bridge most valiantly, with excellent discipline. There is an aunchient lieutenant there at the pridge, I think in my very conscience he is as valiant a man as Mark Antony; and he is a man of no estimation in the world; but I did see him do as gallant service. 15

Gow. What do you call him?

SCENE VI.] Capell. SCENE VII.

Pope. SCENE V. Hanmer.

The.....Picardy.] Malone. The English Camp. Theobald. Camp of the English Forces in Picardy. Capell.

Enter.....meeting.] Capell. Enter Gower. (Q₁Q₂). Enter Gower and Fluellen. (Q₃). Enter Captaines, English and Welch, Gower and Fluellen. Ff (Welch, and English, F₃F₄).

1 *come*] *came* Steevens (1793).

3 *services*] *service* (Qq) Capell.

4, 10 *bridge*] *pridge* Pope.

8 *life*] (Qq) Rowe. *live* Ff.

living] *livings* (Qq) Capell.

9 *power*] *powers* (Qq) Capell.

9, 22 *God*] *Got* Hanmer.

10 *blessed*] *plessed* Pope.

but keeps] *he is maintain* (Qq) Pope.

10, 14 *world*] *orld* Hanmer.

12 *aunchient lieutenant there*] *onsign* (Qq) Malone. *aunchient there* Dyce.

ancient, lieutenant, there Collier.

aunchient] F₁F₂. *aunchient* F₃F₄.

pridge] *Bridge* F₄.

13 *a man*] om. Steevens (1793).

15 *as gallant service.*] *gallant services.*

Pope. *gallant service.* (Qq) Capell.

as gallant service— S. Walker conj.

us gallant service. Anon. conj.

a gallant service. Vaughan conj.

Flu. He is called Aunchient Pistol.

Gow. I know him not.

Enter PISTOL.

Flu. Here is the man.

Pist. Captain, I thee beseech to do me favours: 20
The Duke of Exeter doth love thee well.

Flu. Ay, I praise God; and I have merited some love
at his hands.

Pist. Bardolph, a soldier, firm and sound of heart,
And of buxom valour, hath, by cruel fate, 25
And giddy Fortune's furious fickle wheel,
That goddess blind,
That stands upon the rolling restless stone—

Flu. By your patience, Aunchient Pistol. Fortune is
painted blind, with a muffler afore her eyes, to signify to
you that Fortune is blind; and she is painted also with
a wheel, to signify to you, which is the moral of it, that
she is turning, and inconstant, and mutability, and varia-
tion: and her foot, look you, is fixed upon a spherical
stone, which rolls, and rolls, and rolls: in good truth, the
poet makes a most excellent description of it: Fortune
is an excellent moral. 37

17, 29, 49 &c. *Aunchient*] F₁F₂F₃. *aun-*
cient F₄.

19 *Here is*] *Do you not know him? Here*
comes (Qq) Capell.

20, 21 *Captain...well.*] As verse in
(Qq). As prose in Ff.

24—28 *Bardolph...stone—*] As irregular
verse in (Qq). As prose in Ff.

25 *And of*] *And* Pope. *Of* Capell.

27, 28 *That...stone—*] Arranged as in
Capell. As one line in (Qq) Pope.

28 *stone—*] Rowe. *stone.* Ff.

30 *painted blind*] *painted plind* (Qq)
Pope. *painted* Warburton.

afore her] Capell. *before her* (Qq)
Rowe. *afore his* Ff.

31 *blind*] *plind* Pope.

33, 34 *mutability, and variation*] *mu-*
tabilities and variations Pope. *va-*
riations, and mutabilities Capell.
variation, and mutabilities Malone,
from (Qq).

35, 36 *in...excellent*] *surely, the poet is*
make an excellent (Qq) Capell. *In*
good truth, the poet is make a
most excellent Malone.

36 *of it: Fortune is*] *of Fortune; For-*
tune, look you, is (Qq) Capell.

Pist. Fortune is Bardolph's foe, and frowns on him;
For he hath stolen a pax, and hanged must a' be:

A damned death!

40

Let gallows gape for dog; let man go free

And let not hemp his wind-pipe suffocate:

But Exeter hath given the doom of death

For pax of little price.

Therefore, go speak; the duke will hear thy voice;

45

And let not Bardolph's vital thread be cut

With edge of penny cord and vile reproach:

Speak, captain, for his life, and I will thee requite.

Flu. Aunchient Pistol, I do partly understand your meaning.

50

Pist. Why then, rejoice therefore.

Flu. Certainly, aunchient, it is not a thing to rejoice at: for if, look you, he were my brother, I would desire the duke to use his good pleasure, and put him to execution; for discipline ought to be used.

55

Pist. Die and be damn'd! and figo for thy friendship!

Flu. It is well.

Pist. The fig of Spain!

[Exit.

Flu. Very good.

Gow. Why, this is an arrant counterfeit rascal; I remember him now; a bawd, a cutpurse.

61

Flu. I'll assure you, a' uttered as prave words at the pridge as you shall see in a summer's day. But it is very

38—48 *Fortune...requite.*] Arranged as in Capell. As verse in (Qq). As prose in Ff. Warburton prints

38—40 *Fortune...death!* as prose.

39, 44 *pax*] Ff. *packs* (Qq). *pix* Theobald (from Holinshed).

40 *A damned*] *Damn'd* Capell.

A] (Qq). a F₁. om. F₂F₃F₄.

53 *brother*] *prother* Hanmer.

54, 59 *good*] *goot* Hanmer.

54, 55 *execution...discipline*] *executions...disciplines* (Qq) Pope.

56 *and figo*] Ff. *and figa* (Q₁Q₂). *a fig* (Q₃). *and fico* Collier.

58 [Exit.] Exit and make the signe. Collier MS.

62 *a'*] *a* Ff. *he* Pope.

words] *ords* Hanmer.

well; what he has spoke to mé, that is well, I warrant you, when time is serve. 65

Gow. Why, 'tis a gull, a fool, a rogue, that now and then goes to the wars, to grace himself at his return into London under the form of a soldier. And such fellows are perfect in the great commanders' names: and they will learn you by rote where services were done; at such and such a sconce, at such a breach, at such a convoy; who came off bravely, who was shot, who disgraced, what terms the enemy stood on; and this they con perfectly in the phrase of war, which they trick up with new-tuned oaths: and what a beard of the general's cut and a horrid suit of the camp will do among foaming bottles and ale-washed wits, is wonderful to be thought on. But you must learn to know such slanders of the age, or else you may be marvellously mistook. 79

Flu. I tell you what, Captain Gower; I do perceive he is not the man that he would gladly make show to the world he is: if I find a hole in his coat, I will tell him my mind. [*Drum heard.*] Hark you, the king is coming, and I must speak with him from the pridge.

Drum and Colours. Enter KING HENRY, GLOUCESTER, and Soldiers.

God pless your majesty!

85

68 *And*] om. Pope.

69 *perfect*] (Qq) Rowe. *perfit* Ff.
the] om. (Qq) Capell.

73 *perfectly*] (Qq) Rowe. *perfitly* Ff.

74 *the*] om. (Qq) Capell.
new-tuned] *new-turned* Pope. *new-coined* Collier, ed. 2 (Collier MS.).
new-found Grant White conj.

76 *sute*] *Sute* Ff. *shout* (Qq) Capell.

82 *world*] *orld* Hanmer.

83 [*Drum heard.*] Capell.
Hark] *hear* F₃F₄.

is] *his* F₄.

84 *from the pridge*] om. Pope.

85 SCENE VIII. Pope. SCENE VI. Hanmer.

Drum and Colours.] Ff. om. Capell.

Enter.....] Malone. *Enter King, Clarence, Gloster, and others.* (Qq).
Enter the King and his poore Soldiers. Ff.

God] *Got* Hanmer.

K. Hen. How now, Fluellen! camest thou from the bridge?

Flu. Ay, so please your majesty. The Duke of Exeter has very gallantly maintained the pridge: the French is gone off, look you; and there is gallant and most prave passages: marry, th' athversary was have possession of the pridge; but he is enforced to retire, and the Duke of Exeter is master of the pridge: I can tell your majesty, the duke is a prave man.

K. Hen. What men have you lost, Fluellen? 94

Flu. The perdition of th' athversary hath been very great, reasonable great: marry, for my part, I think the duke hath lost never a man, but one that is like to be executed for robbing a church, one Bardolph, if your majesty know the man: his face is all bubukles, and whelks, and knobs, and flames o' fire: and his lips blows at his nose, and it is like a coal of fire, sometimes plue and sometimes red; but his nose is executed, and his fire's out. 102

K. Hen. We would have all such offenders so cut off: and we give express charge, that in our marches through the country, there be nothing compelled from the villages, nothing taken but paid for, none of the French upbraided or abused in disdainful language; for when lenity and cruelty play for a kingdom, the gentler gamester is the soonest winner.

Tucket. Enter MONTJOY.

Mont. You know me by my habit. 110

90 *was have*] *wish have* Vaughan conj.

96 *reasonable*] *very reasonably* (Qq)

Johnson. *very reasonable* Pope.

97 *like to be*] om. Rann (Malone conj.).

99 *bubukles*] Ff. *pumples* (Qq). *pumpuncles* Capell.

100 *o' fire*] Dyce. *a fire* Ff. *of fire*

Pope. *afire* Anon. conj.

102 *executed*] *extinct* Vaughan conj.

103—109 *We...winner.*] As verse in (Qq) and Pope. See note (XIII).

107 *lenity*] (Qq) Rowe. *Lewitie* F₁.

Levity F₂F₃F₄.

K. Hen. Well then I know thee: what shall I know
of thee?

Mont. My master's mind.

K. Hen. Unfold it.

113

Mont. Thus says my king: Say thou to Harry of
England: Though we seemed dead, we did but sleep: ad-
vantage is a better soldier than rashness. Tell him we
could have rebuked him at Harfleur, but that we thought
not good to bruise an injury till it were full ripe: now
we speak upon our cue, and our voice is imperial: England
shall repent his folly, see his weakness, and admire our
sufferance. Bid him therefore consider of his ransom;
which must proportion the losses we have borne, the sub-
jects we have lost, the disgrace we have digested; which
in weight to re-answer, his pettiness would bow under.
For our losses, his exchequer is too poor; for the effusion
of our blood, the muster of his kingdom too faint a num-
ber; and for our disgrace, his own person, kneeling at our
feet, but a weak and worthless satisfaction. To this add
defiance: and tell him, for conclusion, he hath betrayed his
followers, whose condemnation is pronounced. So far my
king and master; so much my office.

131

K. Hen. What is thy name? I know thy quality.

Mont. Montjoy.

K. Hen. Thou dost thy office fairly. Turn thee back,
And tell thy king I do not seek him now;
But could be willing to march on to Calais
Without impeachment: for, to say the sooth,
Though 'tis no wisdom to confess so much
Unto an enemy of craft and vantage,

135

114—131 *Thus...office.*] As verse in

(Qq) Pope. See note (xiv).

115 *did*] *bid* F₂. om. Long MS.

119 *our cue*] *our kue* (Qq). *our Q.* Ff.

124 *re-answer*] *render* Vaughan conj.

136 *Calais*] Rowe. *Callice* F₁F₂F₃.

Calice F₄.

My people are with sickness much enfeebled, 140
 My numbers lessen'd, and those few I have
 Almost no better than so many French;
 Who when they were in health, I tell thee, herald,
 I thought upon one pair of English legs
 Did march three Frenchmen. Yet, forgive me, God, 145
 That I do brag thus! This your air of France
 Hath blown that vice in me; I must repent.
 Go therefore, tell thy master here I am;
 My ransom is this frail and worthless trunk,
 My army but a weak and sickly guard; 150
 Yet, God before, tell him we will come on,
 Though France himself and such another neighbour
 Stand in our way. There's for thy labour, Montjoy.
 Go, bid thy master well advise himself:
 If we may pass, we will; if we be hinder'd, 155
 We shall your tawny ground with your red blood
 Discolour: and so, Montjoy, fare you well.
 The sum of all our answer is but this:
 We would not seek a battle, as we are;
 Nor, as we are, we say we will not shun it: 160
 So tell your master.

Mont. I shall deliver so. Thanks to your highness.

[*Exit.*]

Glou. I hope they will not come upon us now.

K. Hen. We are in God's hand, brother, not in theirs.
 March to the bridge; it now draws toward night: 165
 Beyond the river we'll encamp ourselves,
 And on to-morrow bid them march away. [*Exeunt.*]

143 *health*] Ff. *heart* (Qq).

(chaine) Collier MS.

145 *march*] *match* Lettsom conj.

160 *Nor*] *Yet* Pope.

153 [Giving a chain. Collier (ed. 2).

162 [*Exit.*] Rowe. om. Ff.

SCENE VII. *The French camp, near Agincourt.*

Enter the CONSTABLE of France, *the* LORD RAMBURES, ORLEANS,
DAUPHIN, *with others.*

Con. Tut! I have the best armour of the world.
Would it were day!

Orl. You have an excellent armour; but let my horse
have his due.

Con. It is the best horse of Europe. 5

Orl. Will it never be morning?

Dau. My Lord of Orleans, and my lord high constable,
you talk of horse and armour?

Orl. You are as well provided of both as any prince
in the world. 10

Dau. What a long night is this! I will not change
my horse with any that treads but on four pasterns. Ça,
ha! he bounds from the earth, as if his entrails were
hairs; le cheval volant, the Pegasus, chez les narines de
feu! When I bestride him, I soar, I am a hawk: he
trots the air; the earth sings when he touches it; the
basest horn of his hoof is more musical than the pipe of
Hermes.

Orl. He's of the colour of the nutmeg. 19

Dau. And of the heat of the ginger. It is a beast for

SCENE VII.] Hanmer. SCENE IX.

Pope. SCENE VI. Dyce.

The...Agincourt.] Theobald.

2 *Would it were day!*] Omitted by
Pope.

8 *armour?*] Ff. *armour*,—Capell.

12 *pasterns*] F₂F₃F₄. *postures* F₁.

12, 13 *Ça, ha!*] Theobald. *ch' ha:*

Ff. om. Pope. *Ha, ha!* Capell.

13, 14 *he bounds.....hairs*] Transposed

to follow *feu!* by Theobald.

14 *hairs*] *air* Collier MS. *eyries* Long
MS.

14, 15 *le cheval.....feu!*] Omitted by
Pope.

14 *chez*] Theobald. *ches* Ff. *qu'il a*
Rowe. *qui a* Capell. *voyez* Heath
conj. *ch' ha!* Anon. conj. *avec*
Nicholson conj.

19 *the nutmeg*] *a nutmeg* Rowe (ed. 2).

Perseus: he is pure air and fire; and the dull elements of earth and water never appear in him, but only in patient stillness while his rider mounts him: he is indeed a horse; and all other jades you may call beasts.

Con. Indeed, my lord, it is a most absolute and excellent horse. 26

Dau. It is the prince of palfreys; his neigh is like the bidding of a monarch, and his countenance enforces homage.

Orl. No more, cousin. 30

Dau. Nay, the man hath no wit that cannot, from the rising of the lark to the lodging of the lamb, vary deserved praise on my palfrey: it is a theme as fluent as the sea: turn the sands into eloquent tongues, and my horse is argument for them all: 'tis a subject for a sovereign to reason on, and for a sovereign's sovereign to ride on; and for the world, familiar to us and unknown, to lay apart their particular functions and wonder at him. I once writ a sonnet in his praise, and began thus: 'Wonder of nature,'— 40

Orl. I have heard a sonnet begin so to one's mistress.

Dau. Then did they imitate that which I composed to my courser, for my horse is my mistress.

Orl. Your mistress bears well.

Dau. Me well; which is the prescript praise and perfection of a good and particular mistress. 46

Con. Nay, for methought yesterday your mistress shrewdly shook your back.

24 *jades...beasts*] *beasts...jades* Warburton.

33 *theme*] *threame* F₂.

37 *unknown*] *known* Capell.

40 'Wonder of nature,'—] Capell.

Wonder of Nature. (ital.) Ff.

45 *Dau.*] Well. F₂.

47 *Nay, for methought yesterday*] *Methought yesterday* Pope. *Ma foy! the other day, methought,* (Qq) Steevens.

Dau. So perhaps did yours.

Con. Mine was not bridled. 50

Dau. O then belike she was old and gentle; and you rode, like a kern of Ireland, your French hose off, and in your strait strossers.

Con. You have good judgement in horsemanship. 54

Dau. Be warned by me, then: they that ride so, and ride not warily, fall into foul bogs. I had rather have my horse to my mistress.

Con. I had as lief have my mistress a jade.

Dau. I tell thee, constable, my mistress wears his own hair. 60

Con. I could make as true a boast as that, if I had a sow to my mistress.

Dau. 'Le chien est retourné à son propre vomissement, et la truie lavée au boubier:' thou makest use of any thing. 65

Con. Yet do I not use my horse for my mistress, or any such proverb so little kin to the purpose.

Ram. My lord constable, the armour that I saw in your tent to-night, are those stars or suns upon it?

Con. Stars, my lord. 70

Dau. Some of them will fall to-morrow, I hope.

Con. And yet my sky shall not want.

Dau. That may be, for you bear a many superfluously, and 'twere more honour some were away.

Con. Even as your horse bears your praises; who would trot as well, were some of your brags dismounted. 76

Dau. Would I were able to load him with his desert!

53 *your*] *you* F₃F₄.

strossers] *trossers* Theobald. *troussers* Hammer.

58 *lief*] Capell. *live* F₁. *live* F₂. *lieve* F₃F₄.

59 *his*] *her* (Qq) Pope.

64 *et*] Rowe. *est* Ff.

truie] Rowe. *leuye* Ff.

73 *a many*] *many* Pope.

Will it never be day? I will trot to-morrow a mile, and my way shall be paved with English faces. 79

Con. I will not say so, for fear I should be faced out of my way: but I would it were morning; for I would fain be about the ears of the English.

Ram. Who will go to hazard with me for twenty prisoners?

Con. You must first go yourself to hazard, ere you have them. 86

Dau. 'Tis midnight; I'll go arm myself. [*Exit.*]

Orl. The Dauphin longs for morning.

Ram. He longs to eat the English.

Con. I think he will eat all he kills. 90

Orl. By the white hand of my lady, he's a gallant prince.

Con. Swear by her foot, that she may tread out the oath.

Orl. He is simply the most active gentleman of France.

Con. Doing is activity; and he will still be doing.

Orl. He never did harm, that I heard of. 97

Con. Nor will do none to-morrow: he will keep that good name still.

Orl. I know him to be valiant. 100

Con. I was told that by one that knows him better than you.

Orl. What's he?

Con. Marry, he told me so himself; and he said he cared not who knew it. 105

Orl. He needs not; it is no hidden virtue in him.

Con. By my faith, sir, but it is; never any body saw

83 to hazard] hazard F₃F₄.

84 prisoners] English prisoners (Qq)
Pope.

88 morning] the morning Keightley.

106—121 *Orl.* He needs...overshot.] Put
in the margin by Pope.

it but his lackey: 'tis a hooded valour; and when it appears, it will bate.

Orl. Ill will never said well. 110

Con. I will cap that proverb with 'There is flattery in friendship.'

Orl. And I will take up that with 'Give the devil his due.' 114

Con. Well placed: there stands your friend for the devil: have at the very eye of that proverb with 'A pox of the devil.'

Orl. You are the better at proverbs, by how much 'A fool's bolt is soon shot.'

Con. You have shot over. 120

Orl. 'Tis not the first time you were overshot.

Enter a Messenger.

Mess. My lord high constable, the English lie within fifteen hundred paces of your tents.

Con. Who hath measured the ground?

Mess. The Lord Grandpré. 125

Con. A valiant and most expert gentleman. Would it were day! Alas, poor Harry of England! he longs not for the dawning as we do.

Orl. What a wretched and peevish fellow is this King of England, to mope with his fat-brained followers so far out of his knowledge! 131

Con. If the English had any apprehension, they would run away.

Orl. That they lack; for if their heads had any intellectual armour, they could never wear such heavy head-pieces. 136

122 SCENE X. Pope. SCENE VIII. Han-
mer.

130 *followers*] *fellowers* F₂.

135 *such*] *any such* F₃F₄.

123 *tents*] *tent* (Qq) Capell.

Ram. That island of England breeds very valiant creatures; their mastiffs are of unmatchable courage.

Orl. Foolish curs, that run winking into the mouth of a Russian bear and have their heads crushed like rotten apples! You may as well say, that's a valiant flea that dare eat his breakfast on the lip of a lion. 142

Con. Just, just; and the men do sympathize with the mastiffs in robustious and rough coming on, leaving their wits with their wives: and then give them great meals of beef, and iron and steel, they will eat like wolves, and fight like devils. 147

Orl. Ay, but these English are shrewdly out of beef.

Con. Then shall we find to-morrow they have only stomachs to eat and none to fight. Now is it time to arm: come, shall we about it? 151

Orl. It is now two o'clock: but, let me see, by ten We shall have each a hundred Englishmen. [*Exeunt.*]

ACT IV.

PROLOGUE.

Enter Chorus.

Chor. Now entertain conjecture of a time
When creeping murmur and the poring dark
Fills the wide vessel of the universe.
From camp to camp through the foul womb of night
The hum of either army stilly sounds,

5

142 *dare eat*] *dare to eat* F₃F₄. *dares*
eat Pope.

148 *shrewdly*] *shrowdly* F₁.

152 *It is now two*] *'Tis two* Pope.

o'] Theobald (ed. 2). *a* Ff.

ACT IV. PROLOGUE.] Actus Tertius.

Ff. ACT III. SCENE I. Rowe. ACT

IV. SCENE I. Pope. om. Theobald.

That the fix'd sentinels almost receive
 The secret whispers of each other's watch :
 Fire answers fire, and through their paly flames
 Each battle sees the other's umber'd face ;
 Steed threatens steed, in high and boastful neighs 10
 Piercing the night's dull ear ; and from the tents
 The armourers, accomplishing the knights,
 With busy hammers closing rivets up,
 Give dreadful note of preparation :
 The country cocks do crow, the clocks do toll, 15
 And the third hour of drowsy morning name.
 Proud of their numbers and secure in soul,
 The confident and over-lusty French
 Do the low-rated English play at dice ;
 And chide the cripple tardy-gaited night 20
 Who, like a foul and ugly witch, doth limp
 So tediously away. The poor condemned English,
 Like sacrifices, by their watchful fires
 Sit patiently and inly ruminate
 The morning's danger, and their gesture sad 25
 Investing lank-lean cheeks and war-worn coats

6 *sentinels*] Johnson. *Centinels* Ff.

8 *through*] *though* F₄.

15 *toll*] Pope. *towle* Ff.

16 *And...name.*] Steevens, 1778 (Tyrwhitt conj.). *And.....nam'd*, Ff. *And (the.....morning nam'd)* Pope. *And the...morning's nam'd*. Hanmer. *And...morn is nam'd—* or *And...morn is chim'd*. Vaughan conj. *At the third hour, of drowsy morning nam'd*. Vaughan conj.

19 *Do the*] *For the* Hanmer. *Do for* Anon. conj. (Gent. Mag., 1789).

20 *cripple tardy-gaited*] Capell. *cripple tardy-gated* Theobald. *creeple-tardy-gated* Ff.

22 *away*] om. Pope.

poor condemned] *fore-doom'd* Vaughan conj.

26 *Investing.....coats*] *And war-worn coats, investing lank-lean cheeks* Capell. Put in a parenthesis by Dodd. *And war-worn coats, investing lank-lean chests* Cartwright conj. *Investing*] *In wasted* Hanmer. *Invest in* Warburton. *In fasting* Heath conj. *Infesting*, Becket conj. *Inverting* Jackson conj. *Infestive* Staunton conj. *And fasting* Kinnear conj. *and*] *in* Wordsworth.

Presenteth them unto the gazing moon
 So many horrid ghosts. O now, who will behold
 The royal captain of this ruin'd band
 Walking from watch to watch, from tent to tent, 30
 Let him cry 'Praise and glory on his head !'
 For forth he goes and visits all his host,
 Bids them good morrow with a modest smile,
 And calls them brothers, friends and countrymen.
 Upon his royal face there is no note 35
 How dread an army hath enrounded him ;
 Nor doth he dedicate one jot of colour
 Unto the weary and all-watched night,
 But freshly looks and over-bears attaint
 With cheerful semblance and sweet majesty ; 40
 That every wretch, pining and pale before,
 Beholding him, plucks comfort from his looks :
 A largess universal like the sun
 His liberal eye doth give to every one,
 Thawing cold fear, that mean and gentle all 45
 Behold, as may unworthiness define,
 A little touch of Harry in the night.
 And so our scene must to the battle fly ;
 Where—O for pity !—we shall much disgrace
 With four or five most vile and ragged foils, 50
 Right ill-disposed in brawl ridiculous,
 The name of Agincourt. Yet sit and see,
 Minding true things by what their mockeries be. [*Exit.*

27 *Presenteth*] Hanmer. *Presented* ff.

28 *horrid*] om. Taylor conj. MS.

O now, who will behold] *Who now beholds* Pope.

35 *his*] *this* F₄.

45 *fear, that*] ff. *fear*. Then, Theobald. *fear in* Watkiss Lloyd conj.

(N. & Q., 1888). See note (xv).

46 *Behold*] *Unfold* Moberly conj.
define,] *define*. F₁.

47 *in the night*] *to the sight* Moberly conj.
night] *fight* Staunton conj.

SCENE I. *The English camp at Agincourt.**Enter* KING HENRY, BEDFORD, *and* GLOUCESTER.

K. Hen. Gloucester, 'tis true that we are in great danger;

The greater therefore should our courage be.

Good morrow, brother Bedford. God Almighty!

There is some soul of goodness in things evil,

Would men observingly distil it out.

5

For our bad neighbour makes us early stirrers,

Which is both healthful and good husbandry:

Besides, they are our outward consciences,

And preachers to us all, admonishing

That we should dress us fairly for our end.

10

Thus may we gather honey from the weed,

And make a moral of the devil himself.

Enter ERPINGHAM.

Good morrow, old Sir Thomas Erpingham:

A good soft pillow for that good white head

Were better than a churlish turf of France.

15

Erp. Not so, my liege: this lodging likes me better, Since I may say 'Now lie I like a king.'

K. Hen. 'Tis good for men to love their present pains Upon example; so the spirit is eased:

And when the mind is quicken'd, out of doubt,

20

The organs, though defunct and dead before,

Break up their drowsy grave and newly move,

SCENE I.] Hanmer. SCENE II. 2 *Enter* Bedford.] Johnson.

Pope.

10 *dress*] 'dress Malone.

The English...] Theobald.

18 *pains*] *paines* F₁. *paine* F₂. *pain* F₃F₄.

King Henry] the King Ff.

Bedford] om. Johnson.

19 *the spirit is*] *is the spirit* Anon. conj.

With casted slough and fresh legerity.
 Lend me thy cloak, Sir Thomas. Brothers both,
 Commend me to the princes in our camp; 25
 Do my good morrow to them, and anon
 Desire them all to my pavilion.

Glou. We shall, my liege.

Erp. Shall I attend your grace?

K. Hen. No, my good knight;
 Go with my brothers to my lords of England: 30
 I and my bosom must debate a while,
 And then I would no other company.

Erp. The Lord in heaven bless thee, noble Harry!
 [*Exeunt all but King.*]

K. Hen. God-a-mercy, old heart! thou speak'st cheer-
 fully.

Enter Pistol.

Pist. Qui va là? 35

K. Hen. A friend.

Pist. Discuss unto me; art thou officer?
 Or art thou base, common, and popular?

K. Hen. I am a gentleman of a company.

Pist. Trail'st thou the puissant pike? 40

K. Hen. Even so. What are you?

Pist. As good a gentleman as the emperor.

K. Hen. Then you are a better than the king.

Pist. The king's a bawcock, and a heart of gold,

23 *legerity*] *celerity* F₃F₄.

24 [throwing the Cloak about him. Capell.

28 [*Exeunt Glo. and Bed.* Capell.

33 [*Exeunt all...*] *Exeunt.* Ff. Exit Erpingham. Capell.

35 SCENE III. Pope. SCENE II. Hammer.

Qui va là?] Rowe. *Che vous là?*

Ff.

37, 38 *Discuss.....popular?*] As verse first by Pope. As prose in Ff.

43 *Then*] *Why, then* S. Walker conj. *you are a better*] *you're a better gentleman* Vaughan conj. *a better*] *better* F₄.

44—48 *The king's...name?*] As verse first in Pope. As prose in Ff.

A lad of life, an imp of fame ; 45
 Of parents good, of fist most valiant :
 I kiss his dirty shoe, and from heart-string
 I love the lovely bully. What is thy name ?

K. Hen. Harry le Roy.

Pist. Le Roy ! a Cornish name : art thou of Cornish
 crew ? 50

K. Hen. No, I am a Welshman.

Pist. Know'st thou Fluellen ?

K. Hen. Yes.

Pist. Tell him, I'll knock his leek about his pate
 Upon Saint Davy's day. 55

K. Hen. Do not you wear your dagger in your cap
 that day, lest he knock that about yours.

Pist. Art thou his friend ?

K. Hen. And his kinsman too.

Pist. The figo for thee, then ! 60

K. Hen. I thank you : God be with you !

Pist. My name is Pistol call'd. [*Exit.*]

K. Hen. It sorts well with your fierceness.

Enter FLUELLEN and GOWER.

Gow. Captain Fluellen !

Flu. So ! in the name of Jesu Christ, speak lower.
 It is the greatest admiration in the universal world,
 when the true and aunchient prerogatifes and laws of

45 *A lad*] *The king's a lad* Vaughan
 conj.
an imp] *and eke an imp* Keightley
 conj.

47 *heart-string*] *my heart-string* Pope.
my heart-strings (Qq) Capell.

48 *What is*] *What's* Pope.

54, 55 *Tell.....day.*] As in Pope. As
 prose in Ff.

55 *Davy's*] *David's* Rowe (ed. 2).

63 [*Manet King. Ff.*

64 *Enter...*] Ff. *Enter...meeting. Ca-*
pell.

65 *So*] 'So Ff.

Jesu] *Cheshu* Hanmer.

lower] (Q₃) Malone. *fewer* Ff. *lower*
 (Q₁Q₂).

66 *world*] *orl'd* Hanmer.

67 *aunchient*] F₁F₂F₃. *auncient* F₄.

the wars is not kept: if you would take the pains but to examine the wars of Pompey the Great, you shall find, I warrant you, that there is no tiddle taddle nor pibble pabble in Pompey's camp; I warrant you, you shall find the ceremonies of the wars, and the cares of it, and the forms of it, and the sobriety of it, and the modesty of it, to be otherwise. 74

Gow. Why, the enemy is loud; you hear him all night.

Flu. If the enemy is an ass and a fool and a prating coxcomb, is it meet, think you, that we should also, look you, be an ass and a fool and a prating coxcomb? in your own conscience, now? 80

Gow. I will speak lower.

Flu. I pray you and beseech you that you will.

[*Exeunt Gower and Fluellen.*]

K. Hen. Though it appear a little out of fashion, There is much care and valour in this Welshman.

*Enter three soldiers, JOHN BATES, ALEXANDER COURT, and
MICHAEL WILLIAMS.*

Court. Brother John Bates, is not that the morning which breaks yonder? 86

Bates. I think it be: but we have no great cause to desire the approach of day.

Will. We see yonder the beginning of the day, but I think we shall never see the end of it. Who goes there? 91

K. Hen. A friend.

71 *pabble*] Theobald. *bable* F₁F₂. *bab-*
ble F₃F₄.

73 *sobriety*] *sobrieties* Pope.

75 *hear*] *heard* (Qq) Capell.

79 *coxcomb* ?] Collier. *Coxcombs*, Ff.

82 *beseech*] *peseech* Dyce.

[*Exeunt...*] Capell. *Exeunt*. Rowe.
Exit. Ff.

85 SCENE IV. Pope. SCENE III. Ham-
mer.

Will. Under what captain serve you?

K. Hen. Under Sir Thomas Erpingham.

Will. A good old commander and a most kind gentleman: I pray you, what thinks he of our estate? 96

K. Hen. Even as men wrecked upon a sand, that look to be washed off the next tide.

Bates. He hath not told his thought to the king?

K. Hen. No; nor it is not meet he should. For, though I speak it to you, I think the king is but a man, as I am: the violet smells to him as it doth to me; the element shows to him as it doth to me; all his senses have but human conditions: his ceremonies laid by, in his nakedness he appears but a man; and though his affections are higher mounted than ours, yet, when they stoop, they stoop with the like wing. Therefore when he sees reason of fears, as we do, his fears, out of doubt, be of the same relish as ours are: yet, in reason, no man should possess him with any appearance of fear, lest he, by showing it, should dishearten his army. 111

Bates. He may show what outward courage he will; but I believe, as cold a night as 'tis, he could wish himself in Thames up to the neck; and so I would he were, and I by him, at all adventures, so we were quit here. 116

K. Hen. By my troth, I will speak my conscience of the king: I think he would not wish himself any where but where he is.

Bates. Then I would he were here alone; so should he be sure to be ransomed, and a many poor men's lives saved. 122

94 *Thomas*] Pope, ed. 2 (Theobald).
John Ff.

97 *wrecked*] Theobald (ed. 2). *wrackt*
F₁F₂F₃. *wrack't* F₄.

100 *it is not*] *is it* Rowe.

104 *human*] Rowe. *humane* Ff.

107 *stoop*] *stoupe* F₁F₂.

114 *Thames*] Ff. *the Thames* (Qq) Rowe.

120 *I would*] F₁. *would* F₂F₃F₄.

121 *a many*] *many* Pope.

K. Hen. I dare say you love him not so ill, to wish him here alone, howsoever you speak this to feel other men's minds: methinks I could not die any where so contented as in the king's company; his cause being just and his quarrel honourable. 127

Will. That's more than we know.

Bates. Ay, or more than we should seek after; for we know enough, if we know we are the king's subjects: if his cause be wrong, our obedience to the king wipes the crime of it out of us. 132

Will. But if the cause be not good, the king himself hath a heavy reckoning to make, when all those legs and arms and heads, chopped off in a battle, shall join together at the latter day and cry all 'We died at such a place;' some swearing, some crying for a surgeon, some upon their wives left poor behind them, some upon the debts they owe, some upon their children rawly left. I am afeard there are few die well that die in a battle; for how can they charitably dispose of any thing, when blood is their argument? Now, if these men do not die well, it will be a black matter for the king that led them to it; whom to disobey were against all proportion of subjection. 145

K. Hen. So, if a son that is by his father sent about merchandise do sinfully miscarry upon the sea, the imputation of his wickedness, by your rule, should be imposed upon his father that sent him: or if a servant,

124, 125 *alone,.....minds:] alone;.....*
minds. Pope. *alone:...minds,* Ff.
alone; howsoever, you.....minds.
 Rowe.

129 *Bates.] Court.* Capell conj.

135 *in a] F₁.* *in F₂F₃F₄.*

136 *cry all 'We] cry:—'All we* Vaughan
 conj., continuing the quotation to

left (line 140).

140, 141 *a battle] a Battaille* F₁. *Bat-*
taile F₂. *Battel* F₃F₄.

144 *whom] F₂F₃F₄.* *who* F₁.

147 *sinfully miscarry upon the sea] fall*
into some lewd action and miscarry
 Pope, from (Qq).

under his master's command transporting a sum of money, be assailed by robbers and die in many irreconciled iniquities, you may call the business of the master the author of the servant's damnation: but this is not so: the king is not bound to answer the particular endings of his soldiers, the father of his son, nor the master of his servant; for they purpose not their death, when they purpose their services. Besides, there is no king, be his cause never so spotless, if it come to the arbitrement of swords, can try it out with all unspotted soldiers: some peradventure have on them the guilt of premeditated and contrived murder; some, of beguiling virgins with the broken seals of perjury; some, making the wars their bulwark, that have before gored the gentle bosom of peace with pillage and robbery. Now, if these men have defeated the law and outrun native punishment, though they can outstrip men, they have no wings to fly from God: war is His beadle, war is His vengeance; so that here men are punished for before-breach of the king's laws in now the king's quarrel: where they feared the death, they have borne life away; and where they would be safe, they perish: then if they die unprovided, no more is the king guilty of their damnation than he was before guilty of those impieties for the which they are now visited. Every subject's duty is the king's; but every subject's soul is his own. Therefore should every soldier in the wars do as every sick man in his bed, wash every mote out of his conscience:

157 *purpose*] *crave* (Qq) Pope.

162 *broken*] *broker* Vaughan conj.

some, making] *some making* Vaughan conj.

168, 169 *before-breach*] Capell. *before breach* Ff. *former breach* Pope.

169 *now the king's quarrel*] *the king's quarrell now* Pope.

176 *do*] om. F₄.

177 *mote*] Malone. *Moth* Ff. *moath* (Qq).

and dying so, death is to him advantage; or not dying, the time was blessedly lost wherein such preparation was gained: and in him that escapes, it were not sin to think that, making God so free an offer, He let him outlive that day to see His greatness and to teach others how they should prepare. 183

Will. 'Tis certain, every man that dies ill, the ill upon his own head, the king is not to answer it. 185

Bates. I do not desire he should answer for me; and yet I determine to fight lustily for him.

K. Hen. I myself heard the king say he would not be ransomed. 189

Will. Ay, he said so, to make us fight cheerfully: but when our throats are cut, he may be ransomed, and we ne'er the wiser.

K. Hen. If I live to see it, I will never trust his word after. 194

Will. You pay him then. That's a perilous shot out of an elder-gun, that a poor and a private displeasure can do against a monarch! you may as well go about to turn the sun to ice with fanning in his face with a peacock's feather. You'll never trust his word after! come, 'tis a foolish saying. 200

K. Hen. Your reproof is something too round: I should be angry with you, if the time were convenient.

Will. Let it be a quarrel between us, if you live.

K. Hen. I embrace it.

Will. How shall I know thee again? 205

178 *and dying so, death]* *and, dying so*
death Vaughan conj.

179 *blessedly lost]* *well spent* (Qq) Pope.

180 *not sin]* *sin not* Long MS.

184 *Will.]* Court. or Bates. Capell conj.
Court. Malone conj.

dies ill, the ill] *does ill, the ill is*

Vaughan conj.

upon] *is upon* F₄.

195 *You]* *'Mass, you'll* (Qq) Malone.
perilous] *pellet* Vaughan conj.

196 *a private]* *private* F₃F₄.

202 *were]* om. F₄.

K. Hen. Give me any gage of thine, and I will wear it in my bonnet: then, if ever thou darest acknowledge it, I will make it my quarrel.

Will. Here's my glove: give me another of thine.*

K. Hen. There. 210

Will. This will I also wear in my cap: if ever thou come to me and say, after to-morrow, 'This is my glove,' by this hand, I will take thee a box on the ear.

K. Hen. If ever I live to see it, I will challenge it.

Will. Thou darest as well be hanged. 215

K. Hen. Well, I will do it, though I take thee in the king's company.

Will. Keep thy word: fare thee well.

Bates. Be friends, you English fools, be friends: we have French quarrels enow, if you could tell how to reckon. 221

K. Hen. Indeed, the French may lay twenty French crowns to one, they will beat us; for they bear them on their shoulders: but it is no English treason to cut French crowns, and to-morrow the king himself will be a clipper.

[*Exeunt Soldiers.*

Upon the king! let us our lives, our souls, 226

Our debts, our careful wives,

Our children and our sins lay on the king!

We must bear all. O hard condition,

213 *take*] give F_3F_4 .

220 *enow*] enough Capell.

222—225 *Indeed...clipper.*] Put in the margin by Pope.

225 [*Exeunt...*] Johnson. *Exeunt...*
 $F_2F_3F_4$ (after line 221). Exit.....
 F_1 (after line 221).

226 SCENE V. Pope. SCENE IV. Ham-
mer.

Upon the king!] *Upon the King!*
upon the King! (ending the line at

us) Anon. conj.

226—233 *Upon...enjoy!*] Edd. In Ff
the lines end *Soules,...Wives,...King*
...all...Greatnesse...sence...wring-
ing...neglect,...enjoy? Rowe ends
the lines 226—230 *souls,...and...*
all.....greatness. Keightley ends
them, *souls...children...all...great-*
ness.

229 *We*] $He F_3F_4$.

Twin-born with greatness, subject to the breath 230
 Of every fool, whose sense no more can feel
 But his own wringing! What infinite heart's-ease
 Must kings neglect, that private men enjoy!
 And what have kings, that privates have not too,
 Save ceremony, save general ceremony? 235
 And what art thou, thou idol ceremony?
 What kind of god art thou, that suffer'st more
 Of mortal griefs than do thy worshippers?
 What are thy rents? what are thy comings in?
 O ceremony, show me but thy worth! 240
 What is thy soul of adoration?
 Art thou aught else but place, degree and form,
 Creating awe and fear in other men?
 Wherein thou art less happy being fear'd
 Than they in fearing. 245
 What drink'st thou oft, instead of homage sweet,
 But poison'd flattery? O, be sick, great greatness,
 And bid thy ceremony give thee cure!

230 *Twin-born*] and *twin-born* Pope.
subject] *Subjected* Hanmer, ending
 the line at *fool*.
to] unto Keightley.
the] om. Pope.

232 *heart's-ease*] *heart-ease* F₃F₄.

235 *save general ceremony*] Omitted by
 Pope, who reads *That private...save*
ceremony as two lines, the first
 ending *kings*.

239—240 *What...worth*!] Transposed
 by Hudson (Lettsom conj.).

240 *show*] *tell* Hanmer.

241, 242 *What is thy...ought else but*]
What? is the soul of adoration
ought But Taylor conj. MS., end-
 ing the lines *awe...art...fearing*.

241 *What is.....adoration?*] Knight.
What? is thy Soule of Odoration?

F₁. *What? is thy Soule of Adora-*
tion? F₂F₃F₄ (*Soul* F₃F₄). *What!*
...adoration? Rowe. *What is thy*
toll, O adoration? Theobald (War-
 burton). *What is thy shew of*
adoration? Hanmer. *What is thy*
soul, O adoration? Johnson. *What*
is this coyl of adoration? Heath conj.
What is thy roul of adoration? Ca-
 pell. *What is the soul of adora-*
tion? Malone (Upton conj.). *What*
is thy soulless adoration? Lettsom
 conj. *What is thy soul but adula-*
tion? Collier, ed. 2 (Collier MS.).
What is thy source of adoration?
 Keightley conj. *What is thy rule*
of operation? Bulloch conj. *What*
is thy sum of adoration? Orger conj.
 242 *ought*] Theobald. *ought* Ff.

Think'st thou the fiery fever will go out
 With titles blown from adulation? 250
 Will it give place to flexure and low bending?
 Canst thou, when thou command'st the beggar's knee,
 Command the health of it? No, thou proud dream,
 That play'st so subtly with a king's repose;
 I am a king that find thee, and I know 255
 'Tis not the balm, the sceptre and the ball,
 The sword, the mace, the crown imperial,
 The intertissued robe of gold and pearl,
 The farced title running 'fore the king,
 The throne he sits on, nor the tide of pomp 260
 That beats upon the high shore of this world,
 No, not all these, thrice-gorgeous ceremony,
 Not all these, laid in bed majestical,
 Can sleep so soundly as the wretched slave,
 Who with a body fill'd and vacant mind 265
 Gets him to rest, cramm'd with distressful bread;
 Never sees horrid night, the child of hell,
 But, like a lackey, from the rise to set
 Sweats in the eye of Phœbus and all night
 Sleeps in Elysium; next day after dawn, 270
 Doth rise and help Hyperion to his horse,
 And follows so the ever-running year,
 With profitable labour, to his grave:
 And, but for ceremony, such a wretch,

249 *Think'st*] Rowe. *Thinks* Ff.

251 *Will*] *Willt* F₂.

254 *That*] *Thou* F₃F₄.
subtly] *subtilly* Ff.

262 *these, thrice-gorgeous ceremony*] *these, thrice-gorgeous ceremonie* F₁.
these, thrice-gorgeous ceremonies F₂
F₃F₄ these thrice-gorgeous ceremonies Rowe.

264 *wretched*] *wretched'st* S. Walker conj.

266 *distressful*] *distasteful* Collier MS.
disrestful Staunton conj. *digestful* Vaughan conj.

267 *Never*] *He ne'er* Keightley.

268 *a lackey*] *his lackey* Seward conj.

271 *Hyperion*] *Hyperio* F₁.

Winding up days with toil and nights with sleep, 275
 Had the fore-hand and vantage of a king.
 The slave, a member of the country's peace,
 Enjoys it; but in gross brain little wots
 What watch the king keeps to maintain the peace,
 Whose hours the peasant best advantages. 280

Re-enter ERPINGHAM.

Erp. My lord, your nobles, jealous of your absence,
 Seek through your camp to find you.

K. Hen. Good old knight,
 Collect them all together at my tent :
 I'll be before thee.

Erp. I shall do 't, my lord. [*Exit.*]

K. Hen. O God of battles! steel my soldiers' hearts;
 Possess them not with fear; take from them now 286
 The sense of reckoning, if the opposed numbers
 Pluck their hearts from them. Not to-day, O Lord,
 O, not to-day, think not upon the fault
 My father made in compassing the crown! 290
 I Richard's body have interred new;
 And on it have bestow'd more contrite tears

276 *Had*] *Hath* Collier MS.

280 *peasant*] *Pesant* F₁F₂F₃.

281 SCENE VI. Pope. SCENE V. Ham-
 mer.

Re-enter...] Ed. *Enter...* Ff.

282, 284 *Good...thee.*] Arranged as by
 Pope. As two lines in Ff, the first
 ending together.

287, 288 *reckoning, if...numbers Pluck*
...them.] Steevens, 1778 (Tyrwhitt
 conj.). *reck'ning of.....numbers:*
Pluck...them. Ff. *reck'ning of th'*
opposed numbers Which stand before
them. Pope, from (Qq). *reck'ning;*

lest th' opposed numbers Pluck...
them. Theobald. *reckoning; oft...*
them. Jackson conj. *reckoning, or*
.....them. Anon. conj. See note
 (xvi).

288 *Pluck...them. Not...Lord,*] *Pluck*
their hearts from them not to day,
O Lord! Singer (reading 287 as
 Ff).
hearts] fears Gould conj. (reading
 287 as Ff).

289 *to-day, think]* *to-day!* Think Sin-
 ger.

292 *bestow'd*] Pope. *bestowed* Ff.

Than from it issued forced drops of blood :
 Five hundred poor I have in yearly pay,
 Who twice a-day their wither'd hands hold up 295
 Toward heaven, to pardon blood ; and I have built
 Two chantries, where the sad and solemn priests
 Sing still for Richard's soul. More will I do ;
 Though all that I can do is nothing worth,
 Since that my penitence comes after all, 300
 Imploring pardon.

Re-enter GLOUCESTER.

Glou. My liege !

K. Hen. My brother Gloucester's voice ? Ay ;
 I know thy errand, I will go with thee :
 The day, my friends and all things stay for me.

[*Exeunt.*]

SCENE II. *The French camp.*

Enter the DAUPHIN, ORLEANS, RAMBURES, and others.

Orl. The sun doth gild our armour ; up, my lords !

Dau. Montez à cheval ! My horse ! varlet ! laquais !
 ha !

296—298 *Toward...do;*] Arranged as by
 Pope. In Ff the lines end *blood :*
chauntries,...still...doe.

300 *Since*] *Save* Theobald conj.
all] *call* Theobald (Warburton).

302 *Re-enter...*] Ed. *Enter...* Ff.
Ay] *Ay, ay* Anon. conj. and Dyce
 conj.

302, 303 *Ay ; I know*] *I ; I know* F₁F₂.
I know F₃F₄. Glo. *Ay.* K. Hen. *I*
know Anon. conj.

304 *friends*] (Qq) Theobald. *friend* Ff.
 SCENE II.] Capell. SCENE VII. Pope.

SCENE VI. Hanmer.

The French camp.] Theobald.
 and others.] Capell. and Beaumont.
 Ff.

1 *armour ; up,*] *armour, up* F₂F₃F₄.
armour up, F₁.

2—14 *Montez...peers.*] Put in the mar-
 gin by Pope.

2 *Montez à*] Steevens (Capell conj.).
Monte Ff. *Montez* Theobald. *Mon*
Heath conj.

varlet] Dyce. *Verlot* F₁. *Valet*
 F₂F₃F₄.

Orl. O brave spirit!

Dau. Via! les eaux et la terre.

Orl. Rien puis? l'air et le feu.

5

Dau. Ciel, cousin Orleans.

Enter CONSTABLE.

Now, my lord constable!

Con. Hark, how our steeds for present service neigh!

Dau. Mount them, and make incision in their hides,
That their hot blood may spin in English eyes, 10
And dout them with superfluous courage, ha!

Ram. What, will you have them weep our horses'
blood?

How shall we then behold their natural tears?

Enter Messenger.

Mess. The English are embattled, you French peers.

Con. To horse, you gallant princes! straight to horse!
Do but behold yon poor and starved band, 16
And your fair show shall suck away their souls,
Leaving them but the shales and husks of men.
There is not work enough for all our hands;
Scarce blood enough in all their sickly veins 20

- | | |
|---|---|
| 4 <i>Via!</i>] <i>Via</i> Ff. <i>Voyer</i> Rowe. <i>Voyez!</i> | 9 <i>hides</i>] <i>sides</i> Vaughan conj. |
| Heath conj. | 10 <i>spin</i>] <i>spirt</i> Bailey conj. |
| <i>les eaux</i>] Theobald. <i>les ewes</i> Ff. <i>les</i> | 11 <i>dout</i>] Rowe (ed. 2). <i>d'out</i> Rowe (ed. |
| <i>cieux</i> Rowe. <i>l'eau</i> Capell. | 1). <i>doubt</i> Ff. <i>daunt</i> Pope. <i>out</i> |
| <i>la terre</i>] Rowe. <i>terre</i> Ff. | Jackson conj. <i>douche</i> Bailey conj. |
| 5, 6 <i>Rien...Ciel,</i>] <i>L'air et le feu—Rien</i> | <i>daub</i> Keightley and Bulloch conj. |
| <i>puis?</i> <i>Dau.</i> <i>Le ciel,</i> Johnson conj. | <i>paint</i> Anon. conj. <i>drown</i> Herr conj. |
| 5 <i>Rien puis?</i> <i>l'air</i>] Malone. <i>Rien</i> | <i>courage</i>] <i>coulage</i> Bailey conj. |
| <i>puis!</i> <i>l'air</i> Theobald. <i>Rien puis</i> | 14 <i>The...peers.</i>] Verse in Rowe. Prose |
| <i>le air</i> Ff. <i>Rien plus!</i> <i>l'air</i> Capell. | in Ff. |
| <i>Bien—puis l'air</i> Heath conj. | <i>embattled, you</i>] <i>embattled yon</i> , Anon. |
| <i>le feu</i>] Rowe. <i>feu</i> Ff. | conj. |
| 6 <i>Ciel,</i>] <i>Ciel!</i> Theobald. <i>Cein</i> , F ₁ F ₂ . | 16 <i>yon</i>] Pope. <i>yond</i> Ff. |
| <i>Cien</i> , F ₃ F ₄ . <i>Le ciel!</i> Heath conj. | <i>yon poor and starved</i>] <i>you yon poor</i> |
| <i>Céans!</i> Tiessen conj. | <i>starved</i> Vaughan conj. |

To give each naked curtle-axe a stain,
 That our French gallants shall to-day draw out,
 And sheathe for lack of sport: let us but blow on them,
 The vapour of our valour will o'erturn them.
 'Tis positive 'gainst all exceptions, lords, 25
 That our superfluous lackeys and our peasants,
 Who in unnecessary action swarm
 About our squares of battle, were enow
 To purge this field of such a hilding foe,
 Though we upon this mountain's basis by 30
 Took stand for idle speculation:
 But that our honours must not. What's to say?
 A very little little let us do,
 And all is done. Then let the trumpets sound
 The tucket sonance and the note to mount; 35
 For our approach shall so much dare the field
 That England shall couch down in fear and yield.

Enter GRANDPRÉ.

Grand. Why do you stay so long, my lords of France?
 Yon island carrions, desperate of their bones,
 Ill-favouredly become the morning field: 40
 Their ragged curtains poorly are let loose,
 And our air shakes them passing scornfully:
 Big Mars seems bankrupt in their beggar'd host
 And faintly through a rusty beaver peeps:
 The horsemen sit like fixed candlesticks, 45

21 *curtle-axe*] *cuttle-ax* Pope. *coutelas*
 Hanmer.

23 *let us*] *let's* Pope.
on them] om. Vaughan conj.

25 *'gainst*] $F_2F_3F_4$. *against* F_1 .
exceptions] F_1F_2 . *exception* F_3F_4 .

28 *enow*] *enough* Capell.

35 *tucket sonance*] Johnson. *Tucket*

Sonuanee Ff. *tucket-sonnance* Col-
 lier. *tucket-sonaunce* Knight.

39 *Yon*] Pope. *Fond* Ff.
island] *Iland* $F_1F_2F_3$.

43 *bankrupt*] Rowe. *banqu'rout* Ff.

44 *beaver*] Steevens (1778). *Beuer* Ff.

45 *The*] *Their* Capell.

With torch-staves in their hand; and their poor jades
 Lob down their heads, dropping the hides and hips,
 The gum down-roping from their pale-dead eyes,
 And in their pale dull mouths the gimmel bit
 Lies foul with chew'd grass, still and motionless; 50
 And their executors, the knavish crows,
 Fly o'er them, all impatient for their hour.
 Description cannot suit itself in words
 To demonstrate the life of such a battle
 In life so lifeless as it shows itself. 55

Con. They have said their prayers, and they stay for
 death.

Dau. Shall we go send them dinners and fresh suits
 And give their fasting horses provender,
 And after fight with them?

Con. I stay but for my guidon: to the field! 60
 I will the banner from a trumpet take,
 And use it for my haste. Come, come, away!
 The sun is high, and we outwear the day. [*Exeunt.*]

46 *hand*] *hands* Capell conj.

47 *dropping the hides*] *F*₁. *drooping the hide* *F*₂*F*₃*F*₄. *dropping the sides* Vaughan conj.

49 *pale dull*] *palled* Capell. *pull'd dull* Rann. *stale dull* Kinnear conj. *pall'd dull* Hudson. *gimmel*] Johnson. *Iymold* Ff. *grim-mal* Rann (? a misprint).

50 *chew'd grass*] Johnson. *chaw'd-grasse* *F*₁. *chaw'd grasse* *F*₂. *chaw'd grass* *F*₃*F*₄. *still*] *stiff* Vaughan conj.

52 *them, all*] Rowe. *them all*, Ff.

54 *To...battle*] *The life of such a battle to demonstrate* Hanmer.

55 *lifeless*] Capell. *livelesse* *F*₁*F*₂*F*₃. *liveless* *F*₄.

56 *They have...death.*] As two lines in Ff. *They've...* Pope, reading as one line.

60, 61 *I stay...take,*] Arranged as in Rowe. As two lines in Ff, the first ending *Guard: on.*

60 *guidon:*] quoted by Rann. *Guard: on* Ff. See note (xvii).

SCENE III. *The English camp.*

Enter GLOUCESTER, BEDFORD, EXETER, ERPINGHAM, *with all his host*:
SALISBURY and WESTMORELAND.

Glou. Where is the king?

Bed. The king himself is rode to view their battle.

West. Of fighting men they have full three score
thousand.

Exe. There's five to one; besides, they all are fresh.

Sal. God's arm strike with us! 'tis a fearful odds. 5
God be wi' you, princes all; I'll to my charge:

If we no more meet till we meet in heaven,

Then, joyfully, my noble Lord of Bedford,

My dear Lord Gloucester, and my good Lord Exeter,

And my kind kinsman, warriors all, adieu! 10

Bed. Farewell, good Salisbury; and good luck go with
thee!

Exe. Farewell, kind lord; fight valiantly to-day:
And yet I do thee wrong to mind thee of it,
For thou art framed of the firm truth of valour.

[*Exit Salisbury.*]

Bed. He is as full of valour as of kindness; 15
Princely in both.

Enter the KING.

West. O that we now had here

SCENE III.] Capell. SCENE VIII.

Pope. SCENE VII. Hanmer.

The English camp.] Theobald.

2, 3 *The...thousand.*] Verse in Pope.

Prose in Ff.

4 *all are*] *are all* Rowe.

6 *be wi'*] Rowe. *buy'* Ff.

13, 14 *And yet.....valour.*] These lines
follow line 11, *go with thee*: in Ff.
Transposed by Theobald (Thirlby
conj.). See note (xviii).

14 *framed*] *fram'd* F₁. *fam'd* F₂F₃F₄.
made (Qq) Pope.

[*Exit Salisbury.*] Rowe. om. Ff.

But one ten thousand of those men in England
That do no work to-day!

K. Hen. What's he that wishes so?
My cousin Westmoreland? No, my fair cousin:
If we are mark'd to die, we are enow 20
To do our country loss; and if to live,
The fewer men, the greater share of honour.
God's will! I pray thee, wish not one man more.
By Jove, I am not covetous for gold,
Nor care I who doth feed upon my cost; 25
It yearns me not if men my garments wear;
Such outward things dwell not in my desires:
But if it be a sin to covet honour,
I am the most offending soul alive.
No, faith, my coz, wish not a man from England: 30
God's peace! I would not lose so great an honour
As one man more, methinks, would share from me
For the best hope I have. O, do not wish one more!
Rather proclaim it, Westmoreland, through my host,
That he which hath no stomach to this fight, 35
Let him depart; his passport shall be made
And crowns for convoy put into his purse:
We would not die in that man's company
That fears his fellowship to die with us.
This day is call'd the feast of Crispian: 40
He that outlives this day, and comes safe home,
Will stand a tip-toe when this day is named,
And rouse him at the name of Crispian.

19 *Westmoreland?*] Rowe. *Westmer-*
land. Ff.

20 *enow*] *enough* Capell.

24 *Jove*] *Heaven* Malone conj.
for] of Pope.

30 *coz*] *couze* Ff. *lord* Pope.

31 *lose*] *loose* F₁F₂.

33 *hope*] *hopes* Pope.

O, do not wish] *Don't wish* Pope.
Wish not Ritson conj.

more] om. Vaughan conj.

38 *die*] *live* Hudson (Coleridge conj.).

He that shall live this day, and see old age,
 Will yearly on the vigil feast his neighbours, 45
 And say, 'To-morrow is Saint Crispian :'
 Then will he strip his sleeve and show his scars,
 And say 'These wounds I had on Crispin's day.'
 Old men forget; yet all shall be forgot,
 But he'll remember with advantages 50
 What feats he did that day: then shall our names,
 Familiar in his mouth as household words,
 Harry the king, Bedford and Exeter,
 Warwick and Talbot, Salisbury and Gloucester,
 Be in their flowing cups freshly remember'd. 55
 This story shall the good man teach his son;
 And Crispin Crispian shall ne'er go by,
 From this day to the ending of the world,
 But we in it shall be remembered;
 We few, we happy few, we band of brothers; 60
 For he to-day that sheds his blood with me
 Shall be my brother; be he ne'er so vile,
 This day shall gentle his condition:
 And gentlemen in England now a-bed
 Shall think themselves accursed they were not here, 65
 And hold their manhoods cheap whiles any speaks
 That fought with us upon Saint Crispin's day.

44 *shall live...and see*] Pope. *shall see*
...and live Ff. *outlives.....and sees*
 (Qq) Warburton. *shall see.....and*
live to Keightley.

45 *neighbours*] *friends* (Qq) Capell.

48 *And...day.*] (Qq) Malone. Omitted
 in Ff.

49, 50 *yet all shall be forgot, But he'll*
 Malone. *yet all shall be forgot:*
But hee'le F₁. *yet all shall not be*
forgot: But hee'le F₂F₃F₄. *yet shall*
not all forget But they'll Pope. *all*
shall not be forgot; But he'll Capell.

yet all shall be forgot, But they'll
 Steevens (1778). *yea, all shall be*
forgot; But he'll Malone conj.
but, shall all be forgot, Yet he'll
 Orger conj.

51 *he*] *they* Pope.

52 *his mouth*] Ff. *their mouths* (Qq)
 Malone. *their mouth* Pope. See
 note (xix).

55 *cups*] *bowls* Taylor conj. MS.

63 *gentle*] *gentile* F₄.

66 *whiles*] *while* Pope.

67 *Crispin's*] *Crispian's* F₄.

Re-enter SALISBURY.

Sal. My sovereign lord, bestow yourself with speed :
The French are bravely in their battles set,
And will with all expedience charge on us. 70

K. Hen. All things are ready, if our minds be so.

West. Perish the man whose mind is backward now !

K. Hen. Thou dost not wish more help from England,
coz ?

West. God's will ! my liege, would you and I alone,
Without more help, could fight this royal battle ! 75

K. Hen. Why, now thou hast unwish'd five thousand
men ;

Which likes me better than to wish us one.
You know your places : God be with you all !

Tucket. Enter MONTJOY.

Mont. Once more I come to know of thee, King Harry,
If for thy ransom thou wilt now compound, 80
Before thy most assured overthrow :
For certainly thou art so near the gulf,
Thou needs must be englutted. Besides, in mercy,
The constable desires thee thou wilt mind
Thy followers of repentance ; that their souls 85
May make a peaceful and a sweet retire
From off these fields, where, wretches, their poor bodies
Must lie and fester.

K. Hen. Who hath sent thee now ?

68 Re-enter S.] Capell. Enter S. Ff.

69 battles] battle Anon. conj.

73 coz] couze Ff. cousin (Qq) Pope.

75 could fight this royal battle] might
fight this battle out (Qq) Capell.

76 five] twelve Hanmer. me fifteen Ca-
pell conj.

79 SCENE IX. Pope. SCENE VIII. Han-
mer.

83 Besides] Thus Pope.

Mont. The Constable of France.

K. Hen. I pray thee, bear my former answer back :
 Bid them achieve me and then sell my bones. .91
 Good God ! why should they mock poor fellows thus ?
 The man that once did sell the lion's skin
 While the beast lived, was killed with hunting him.
 A many of our bodies shall no doubt 95
 Find native graves ; upon the which, I trust,
 Shall witness live in brass of this day's work :
 And those that leave their valiant bones in France,
 Dying like men, though buried in your dunghills,
 They shall be famed ; for there the sun shall greet them,
 And draw their honours reeking up to heaven ; 101
 Leaving their earthly parts to choke your clime,
 The smell whereof shall breed a plague in France.
 Mark then abounding valour in our English,
 That being dead, like to the bullet's grazing, 105
 Break out into a second course of mischief,
 Killing in relapse of mortality.
 Let me speak proudly : tell the constable
 We are but warriors for the working-day ;
 Our gayness and our guilt are all besmirch'd 110
 With rainy marching in the painful field ;
 There's not a piece of feather in our host—
 Good argument, I hope, we will not fly—
 And time hath worn us into slovenry :

95 *A]* *And* (*Q*₃) *F*₄.

104—107 *Mark...mortality.*] Put in the margin by Pope.

104 *abounding*] *Ff.* *abundant* (*Qq*). *a bounding* Theobald. *rebounding* Knight conj. *the abounding* Bulloch conj.

105 *bullet's*] Hanmer. *bullets* *Ff.*

grazing] *grasing* *F*₂*F*₃*F*₄. *crasing*

*F*₁. *glancing* Hudson conj.

106 *Break*] *Breaks* (*Qq*) Capell.

107 *in...mortality*] *in the lap of immortality* Bulloch conj.

relapse] *reliques* Johnson conj. *relays* Jackson conj. *reflex* Collier MS.

of mortality] Omitted by Capell.

113 *will*] *shull* (*Qq*) Capell.

But, by the mass, our hearts are in the trim; 115
 And my poor soldiers tell me, yet ere night
 They 'll be in fresher robes, or they will pluck
 The gay new coats o'er the French soldiers' heads
 And turn them out of service. If they do this,—
 As, if God please, they shall,—my ransom then 120
 Will soon be levied. Herald, save thou thy labour;
 Come thou no more for ransom, gentle herald:
 They shall have none, I swear, but these my joints;
 Which if they have as I will leave 'em them,
 Shall yield them little, tell the constable. 125

Mont. I shall, King Harry. And so fare thee well:
 Thou never shalt hear herald any more. [*Exit.*]

K. Hen. I fear thou 'lt once more come again for
 ransom.

Enter York.

York. My lord, most humbly on my knee I beg
 The leading of the vaward. 130

K. Hen. Take it, brave York. Now, soldiers, march
 away:

And how thou pleasest, God, dispose the day! [*Exeunt.*]

117 *or*] for Hammer.

119 *this*] om. Pope.

120 *As*] *And* Rowe (ed. 2).

121 *Will...labour*;) As two lines in Ff.

As one in Pope, omitting *thou*.

124 *'em*] *vm* F₁F₂F₃. *'um* F₄.

them,] *to them*, Steevens. *they*

Vaughan conj.

125 *yield*] *leave* Pope.

128 *I fear.....ransom.*] As in Theobald.

Omitted by Pope. Prose in Ff.

fear] *hope* Vaughan conj.

thou 'lt...again] *thou wilt...here* Collier, ed. 2 (Collier MS.).

thou 'lt.....for ransom] Theobald.

thou wilt...for a ransom Ff. *thou*

wilt once more come for a ransom

Edd. conj. *thou 'lt once more com-*

mon for a ransom Vaughan conj.

131 *Take...away*;) As in Pope. Two
 lines in Ff.

SCENE IV. *The field of battle.*

Alarum. Excursions. Enter PISTOL, French Soldier, and Boy.

Pist. Yield, cur!

Fr. Sol. Je pense que vous êtes gentilhomme de bonne qualité.

Pist. Qualtitie calmie custure me! Art thou a gentleman? what is thy name? discuss. 5

Fr. Sol. O Seigneur Dieu!

Pist. O, Signieur Dew should be a gentleman: Perpend my words, O Signieur Dew, and mark; O Signieur Dew, thou diest on point of fox, Except, O signieur, thou do give to me 10 Egregious ransom.

Fr. Sol. O, prenez miséricorde! ayez pitié de moi!

Pist. Moy shall not serve; I will have forty moys; Or I will fetch thy rim out at thy throat In drops of crimson blood. 15

Fr. Sol. Est-il impossible d'échapper la force de ton bras?

SCENE IV.] Capell. SCENE X. Pope.

SCENE IX. Hanmer.

The...battle.] Theobald.

2 *êtes*] *estes* le Ff.

4 *Qualtitie*] *F₁. Quality F₂F₃. Quality F₄. Calitay!* Keightley.

calmie custure me] Ff (*calmy F₂F₃F₄*).

cality—construe me Warburton.

cality!—construe me Capell. *call*

you me? *Construe me* Steevens

(Edwards conj.). *calmy*:—*Construe*

me Rann (Ritson conj.). *Calen, o*

custure me Malone. *Callino, castore*

me Boswell. *calm, O caitiff one*

Joicey conj. (N. & Q., 1890).

7—11 *O, Signieur.....ransom.*] As in

Pope. As prose in Ff.

9 *fox*] *faulchion* Johnson conj.

13—15 *Moy.....blood.*] As in Johnson.

As prose in Ff.

14 *Or*] Hanmer (Theobald conj.). *For* Ff.

fetch] *pluck* misquoted by Hudson.

thy rim] *the sum* Bailey conj. *their*

sum Joicey conj. (N. & Q., 1890).

rim] Capell. *rym F₄. rymme F₁F₂*

F₃. ransom Warburton (Theobald

conj.). *rheum* Steevens conj. *ryno*

Mason conj. *rem* quoted by Rann.

rime Knight conj.

ut] of Warburton conj.

Pist. Brass, cur!

Thou damned and luxurious mountain goat,
Offer'st me brass?

20

Fr. Sol. O pardonnez moi!

Pist. Say'st thou me so? is that a ton of moys?
Come hither, boy: ask me this slave in French
What is his name.

Boy. Écoutez: comment êtes-vous appelé?

25

Fr. Sol. Monsieur le Fer.

Boy. He says his name is Master Fer.

Pist. Master Fer! I'll fer him, and firke him, and
ferret him: discuss the same in French unto him.

Boy. I do not know the French for fer, and ferret,
and firke.

31

Pist. Bid him prepare; for I will cut his throat.

Fr. Sol. Que dit-il, monsieur?

Boy. Il me commande de vous dire que vous faites
vous prêt; car ce soldat ici est disposé tout à cette heure
de couper votre gorge.

36

Pist. Owy, cuppele gorge, permafoy,
Peasant, unless thou give me crowns, brave crowns;
Or mangled shalt thou be by this my sword.

Fr. Sol. O, je vous supplie, pour l'amour de Dieu, me
pardonner! Je suis gentilhomme de bonne maison: gardez
ma vie, et je vous donnerai deux cents écus.

42

18—20 *Brass...brass?*] As in Johnson.

As prose in Ff. As two lines in
Pope, ending *cur...brass*.

22—24 *Say'st...name.*] As in Pope. As
prose in Ff.

27, 28 *Master*] *M.* F₁F₂F₃. *Mr.* F₄.

34 *de*] *a* F₁.

34, 35 *faites vous*] *faite vous* F₁. *vous*
teniez F₂F₃F₄.

35 *à cette heure*] Rowe. *asture* Ff.

à l'heure Anon. conj.

36 *couper*] *couppez* F₁.

37—39 *Owy.....sword.*] Edd. As verse
first by Johnson, ending first line at
pesant. As prose in Ff.

38 *give me*] *give unto me* Keightley conj.

41 *suis*] *suis le* F₁.

bonne] *bon* F₁.

gardez] Theobald. *garde* F₁F₂. *gar*
de F₃F₄.

Pist. What are his words?

Boy. He prays you to save his life : he is a gentleman of a good house ; and for his ransom he will give you two hundred crowns. 46

Pist. Tell him my fury shall abate, and I
The crowns will take.

Fr. Sol. Petit monsieur, que dit-il ? 49

Boy. Encore qu'il est contre son jurement de pardonner aucun prisonnier, néanmoins, pour les écus que vous l'avez promis, il est content de vous donner la liberté, le franchisement. 53

Fr. Sol. Sur mes genoux je vous donne mille remerciemens ; et je m'estime heureux que je suis tombé entre les mains d'un chevalier, je pense, le plus brave, vaillant, et très distingué seigneur d'Angleterre.

Pist. Expound unto me, boy. 58

Boy. He gives you, upon his knees, a thousand thanks ; and he esteems himself happy that he hath fallen into the hands of one, as he thinks, the most brave, valorous, and thrice-worthy signieur of England.

Pist. As I suck blood, I will some mercy show.
Follow me ! 64

Boy. Suivez-vous le grand capitaine. [*Exeunt Pistol,*

47, 48 *Tell...take.*] As in Johnson. As prose in Ff. Capell would put *Tell him* by itself and the rest in one line.

52 *l'avez promis*] Malone. *layt a promets* F₁. *luy promettez* F₂. *luy promittez* F₃F₄.

52, 53 *le franchisement*] F₁. *de franchise* F₂F₃F₄.

54 *je*] *se* F₁.
donne] *donnes* F₁.

54, 55 *remerciements*] *remerciements* Rowe. *remerciement* F₂F₃F₄. *mercious* F₁.

55 *suis tombé*] Rowe. *intombe* F₁. *ne tombe* F₂F₃F₄.

56 *mains*] *main*. F₁.

je pense] *comme je pense* Capell.

57 *distingué*] Capell. *destinie* F₁. *destiné* F₂F₃F₄. *estimée* Rowe. *estiné* Theobald.

60 *and he*] F₁. *and* F₂F₃F₄.

63 *As I...show.*] As in Pope. As prose in Ff.

64 *me I*] *me*. Ff. *me, cur.* (Qq) Pope.

65 *Suivez*] Rowe. *Saue* F₁. *Sauve* F₂. *Suave* F₃F₄.
vous] om. Rowe.

[*Exeunt...*] Pope. om. Ff.

and French Soldier.] I did never know so full a voice issue from so empty a heart: but the saying is true, 'The empty vessel makes the greatest sound.' Bardolph and Nym had ten times more valour than this roaring devil i' the old play, that every one may pare his nails with a wooden dagger; and they are both hanged; and so would this be, if he durst steal any thing adventurously. I must stay with the lackeys, with the luggage of our camp: the French might have a good prey of us, if he knew of it; for there is none to guard it but boys. 75.

[*Exit.*]

SCENE V. *Another part of the field.*

Enter CONSTABLE, ORLEANS, BOURBON, DAUPHIN, *and* RAMBURES.

Con. O diable!

Orl. O Seigneur! le jour est perdu, tout est perdu!

Dau. Mort de ma vie! all is confounded, all!

Reproach and everlasting shame

Sits mocking in our plumes. O méchante fortune! 5

Do not run away. [*A short alarum.*]

Con. Why, all our ranks are broke.

66 *full*] F₁. *wofull* F₂F₃. *woful* F₄.

67 *saying*] F₁. *song* F₂F₃F₄.

70 *that*] om. Pope.

71 *and they*] *yet they* Pope.

74 *French*] *Frenchman* Capell conj.

he] *they* Collier MS.

SCENE V.] Capell. SCENE XI. Pope.

SCENE X. Hanmer.

Another part...] Theobald.

Enter...] *Alarums, &c.* *Enter D.,*

O., C., B., and divers others. Capell.

2 *est perdu*] Rowe. *et perdia* F₁. &

perdia F₂F₃F₄.

est perdu] Rowe. *et perdie* F₁. &

perdie F₂F₃F₄.

3 *de*] *du* (Qq). *Dieu* Ff.

4 *Reproach and*] *Reproach, reproach and* Capell. *Reproach, contempt and* S. Walker conj. *Reproach, rebuke and* Anon. conj. *Reproach and shame—an* Vaughan conj.

5, 6 *Sits...away.*] As in Capell. The lines end *Plumes...away* in Ff.

6 *away*] now Vaughan conj.

Dau. O perdurable shame! let's stab ourselves.
Be these the wretches that we play'd at dice for?

Orl. Is this the king we sent to for his ransom?

Bour. Shame and eternal shame, nothing but shame!
Let us die in honour: once more back again; 11
And he that will not follow Bourbon now,
Let him go hence, and with his cap in hand,
Like a base pandar, hold the chamber-door
Whilst by a slave, no gentler than my dog, 15
His fairest daughter is contaminated.

Con. Disorder, that hath spoil'd us, friend us now!
Let us on heaps go offer up our lives.

Orl. We are enow yet living in the field
To smother up the English in our throngs, 20
If any order might be thought upon.

Bour. The devil take order now! I'll to the throng:
Let life be short; else shame will be too long. [*Exeunt.*]

8 *for*] om. Hudson (Lettsom conj.).

11 *Let...again;*] Omitted by Pope.

Let us die in honour: once] *Let's die*

in honour: once Knight, from (Qq).

Let us dye in once F₁. *Let us flye*

in once F₂F₃F₄. *Let us dye, instant:*

—once Theobald. *Let us fly in:—*

once Rann. *Let us die in fight: once*

Malone. *Let us hie instant: once*

Becket conj. *Let us not fly:—in!*

—once Collier, ed. 2 (Collier MS.).

Let us die in...once Keightley,

marking a break after *in*.

honour] *fight or arms* Mason conj.

it Vaughan conj.

12 *And he*] *The man* Pope.

14 *pandar*] Clar. Press ed. *Pander* Ff.

15 *by a slave*] (Qq) Pope. *a base slave* F₁. *by a base slave* F₂F₃F₄.

16 *contaminated*] *contamuracke* (Qq). *contaminate* Capell.

18 *on heaps*] Ff. *in heaps* (Qq) Steevens.

lives.] *lives Unto these English, or else die with fame.* Steevens, from (Qq). *lives Unto...shame* Vaughan conj.

19 *enow*] *enough* Capell.

20 *throngs*] *ranks* Vaughan conj.

23 [*Exeunt.*] Rowe. *Exit.* Ff.

SCENE VI. *Another part of the field.*

• *Alarum.* Enter KING HENRY and forces, EXETER, and others.

K. Hen. Well have we done, thrice valiant countrymen :

But all's not done ; yet keep the French the field.

Exe. The Duke of York commends him to your majesty.

K. Hen. Lives he, good uncle ? thrice within this hour
I saw him down ; thrice up again, and fighting ; 5
From helmet to the spur all blood he was.

Exe. In which array, brave soldier, doth he lie,
Larding the plain ; and by his bloody side,
Yoke-fellow to his honour-owing wounds,
The noble Earl of Suffolk also lies. 10

Suffolk first died : and York, all haggled over,
Comes to him, where in gore he lay insteep'd,
And takes him by the beard ; kisses the gashes
That bloodily did yawn upon his face ;
And cries aloud 'Tarry, dear cousin Suffolk ! 15

My soul shall thine keep company to heaven ;
Tarry, sweet soul, for mine, then fly abreast,
As in this glorious and well-foughten field
We kept together in our chivalry !'
Upon these words I came and cheer'd him up : 20
He smiled me in the face, raught me his hand,
And, with a feeble gripe, says 'Dear my lord,
Commend my service to my sovereign.'

SCENE VI.] Capell. SCENE XII.

Pope. SCENE XI. Hanmer.

Alarum.] Ff. Alarums. Capell.

Enter King Henry...] Capell. Enter the King and his trayne, with Prisoners. Ff.

2 yet keep the French] the French yet keep Pope.

6 blood he was] bleeding o'er (Qq) Pope.

8 Larding] Loading Collier MS.

12 insteep'd] Pope. insteeped Ff.

15 And] (Qq) Pope. He Ff.

dear] (Qq) Steevens (1778). my Ff.

16 thine keep] keep thine Hudson (S. Walker conj.).

21 raught] caught F₃F₄. gave Pope.

So did he turn, and over Suffolk's neck
 He threw his wounded arm and kiss'd his lips; 25
 And so espoused to death, with blood he seal'd
 A testament of noble-ending love.
 The pretty and sweet manner of it forced
 Those waters from me which I would have stopp'd;
 But I had not so much of man in me, 30
 And all my mother came into mine eyes
 And gave me up to tears.

K. Hen. I blame you not;
 For, hearing this, I must perforce compound
 With mistful eyes, or they will issue too. [*Alarum.*]
 But, hark! what new alarum is this same? 35
 The French have reinforced their scatter'd men:
 Then every soldier kill his prisoners;
 Give the word through. [*Exeunt.*]

SCENE VII. *Another part of the field.*

Enter FLUELLEN and GOWER.

Flu. Kill the poys and the luggage! 'tis expressly
 against the law of arms: 'tis as arrant a piece of knavery,
 mark you now, as can be offer't; in your conscience, now,
 is it not? 4

27 *noble-ending love*] *Noble-ending-loue*
Ff. neuer ending loue (Qq).

31 *And all*] *But all* (Qq) Pope. *For*
all Capell conj.

34 *mistful*] Theobald (Warburton).
mistful Ff.

too] *F₃F₄. to F₁F₂.*

35 [Enter a Messenger who whispers
 the King. Malone conj.

36, 37 *The French.....Then*] Enter a
 Messenger. Mess. *The French.....*
K. Hen. Then Upton conj.

36 *reinforced*] *re-enfor'd F₃.*

37 *Then*] *Bid* (Qq).

prisoners] *prisoner* (Qq).

38 [Exeunt.] Rowe (ed. 2). Exit. *F₁F₂.*
om. F₃F₄.

SCENE VII.] Capell. ACTUS QUAR-
 TUS. *Ff.* ACT IV. SCENE I. Rowe.
 SCENE XIII. Pope. SCENE XII. Ham-
 mer.

Enter...] *Ff.* Alarums continued,
 after which Enter... Theobald.

1 *and*] at quoted by Raun.

3 *offer't; in*] *offer't in Ff. desir'd in*
(Qq) Pope. offer'd, in the 'orld: In
Steevens (1778).

Gow. 'Tis certain there's not a boy left alive; and the cowardly rascals that ran from the battle ha' done this slaughter: besides, they have burned and carried away all that was in the king's tent; wherefore the king, most worthily, hath caused every soldier to cut his prisoner's throat. O, 'tis a gallant king! 10

Flu. Ay, he was born at Monmouth, Captain Gower. What call you the town's name where Alexander the Pig was born? 10

Gow. Alexander the Great. 14

Flu. Why, I pray you, is not pig great? the pig, or the great, or the mighty, or the huge, or the magnanimous, are all one reckonings, save the phrase is a little variations. 18

Gow. I think Alexander the Great was born in Macedon: his father was called Philip of Macedon, as I take it.

Flu. I think it is in Macedon where Alexander is born. I tell you, captain, if you look in the maps of the 'orld, I warrant you shall find, in the comparisons between Macedon and Monmouth, that the situations, look you, is both alike. There is a river in Macedon; and there is also moreover a river at Monmouth: it is called Wye at Monmouth; but it is out of my prains what is the name of the other river; but 'tis all one, 'tis alike as my fingers is to my fingers, and there is salmons in both. If you mark Alexander's life well, Harry of Monmouth's life is come after it indifferent well; for there is figures in all things. Alexander, God knows, and you know, in

6 *from*] away from *F*₄.
ha'] have Johnson.

7 *and carried*] or carried Pope.

13 *born*] born Hanmer.

23 *you*] that you Rowe.

shall] shall Capell.

25, 26 *and there is also moreover*] there

is also moreover Rowe (ed. 2). *there*
is also Pope.

28 *but 'tis*] Ff. *but it is* Pope.

alike] Ff. *as like* Rowe.

29 *is to*] to Rowe.

32 *God*] Got Hanmer.

his rages, and his furies, and his wraths, and his cholers, and his moods, and his displeasures, and his indignations, and also being a little intoxicates in his prains, did, in his ales and his angers, look you, kill his best friend, Cleitus.

Gow. Our king is not like him in that: he never killed any of his friends. 39

Flu. It is not well done, mark you now, to take the tales out of my mouth, ere it is made and finished. I speak but in the figures and comparisons of it: as Alexander killed his friend Cleitus, being in his ales and his cups; so also Harry Monmouth, being in his right wits and his good judgements, turned away the fat knight with the great-belly doublet: he was full of jests, and gipes, and knaveries, and mocks; I have forgot his name.

Gow. Sir John Falstaff.

Flu. That is he: I'll tell you there is good men porn at Monmouth. 50

Gow. Here comes his majesty.

Alarum. Enter KING HENRY and forces; WARWICK, GLOUCESTER, EXETER, and others.

K. Hen. I was not angry since I came to France

36 *best*] *pest* Hanmer.

37, 43 *Cleitus*] *Clitus* (Qq). *Clytus* Ff.

41 *made*] *made an end* (Qq) Capell.

42 *the figures*] Ff. *figures* Pope.

43 *killed*] *is kill* (Qq) Capell.

45 *good*] *goot* Capell.

turned] *is turn* (Qq) Capell.

46 *great-belly doublet*] Clar. Press ed.

great-pelly doublet Capell. *great*

belly doublet Ff. *great belly-doublet*

Theobald. *great pelly-doublet* Hanmer.

47 *have forgot*] *am forget* (Qq) Capell.

49 *good*] *goot* Hanmer.

52 SCENE XIV. Pope. SCENE XIII. Hanmer.

Alarum.] *Alarums.* Capell.

Enter...] Capell. Enter King Harry

and Burbon with prisoners. Flourish.

Ff. Enter.....prisoners. Lords and

Attendants. Flourish. Rowe. Enter

K. Henry, and Gloucester, with

Prisoners, &c. Theobald conj. Enter

King Henry, with Bourbon and

other prisoners, Lords and Attend-

ants. Flourish. Theobald.

52—62 Johnson proposes to place these lines at the beginning of Scene vi.

Until this instant. Take a trumpet, herald;
 Ride thou unto the horsemen on yon hill:
 If they will fight with us, bid them come down, 55
 Or void the field; they do offend our sight:
 If they'll do neither, we will come to them,
 And make them skirr away, as swift as stones
 Enforced from the old Assyrian slings:
 Besides, we'll cut the throats of those we have, 60
 And not a man of them that we shall take
 Shall taste our mercy. Go and tell them so.

Enter MONTJOY.

Exe. Here comes the herald of the French, my liege.

Glow. His eyes are humbler than they used to be.

K. Hen. How now! what means this, herald? know'st
 thou not 65

That I have fined these bones of mine for ransom?
 Comest thou again for ransom?

Mont. No, great king:

I come to thee for charitable license,
 That we may wander o'er this bloody field
 To book our dead, and then to bury them; 70
 To sort our nobles from our common men.
 For many of our princes—woe the while!—
 Lie drown'd and soak'd in mercenary blood;
 So do our vulgar drench their peasant limbs
 In blood of princes; and their wounded steeds 75

54 *yon*] Pope. *yond* Ff.

58 *skirr*] *sker* Ff.

59 *Assyrian*] *Balearian* Warburton conj.
 (withdrawn).

65 *means this, herald*] Steevens (1793).
meanes this herald F₁. *meanes their*
herald F₂. *means their herald* F₃F₄.

mean'st thou, herald Hammer.

66 *fined*] *fix'd* Gould conj.

70 *book*] F₃F₄. *booke* F₁F₂. *look* Col-
 lier, ed. 2 (Collier MS.).

75 *and their*] Malone. *and with* Ff.
while their Pope. *and the* Capell.

Fret fetlock deep in gore, and with wild rage
Yerk out their armed heels at their dead masters,
Killing them twice. O, give us leave, great king,
To view the field in safety and dispose
Of their dead bodies!

K. Hen. I tell thee truly, herald, 80
I know not if the day be ours or no;
For yet a many of your horsemen peer
And gallop o'er the field.

Mont. The day is yours.

K. Hen. Praised be God, and not our strength, for it!
What is this castle call'd that stands hard by? 85

Mont. They call it Agincourt.

K. Hen. Then call we this the field of Agincourt,
Fought on the day of Crispin Crispianus.

Flu. Your grandfather of famous memory, an't please
your majesty, and your great-uncle Edward the Plack
Prince of Wales, as I have read in the chronicles, fought
a most prave pattle here in France. 92

K. Hen. They did, Fluellen.

Flu. Your majesty says very true: if your majesties
is remembered of it, the Welshmen did good service in
a garden where leeks did grow, wearing leeks in their
Monmouth caps; which, your majesty know, to this hour
is an honourable badge of the service; and I do believe
your majesty takes no scorn to wear the leek upon Saint
Tavy's day. 100

K. Hen. I wear it for a memorable honour;
For I am Welsh, you know, good countryman.

82 *horsemen peer*] *horse appear* Capell.

85 *by ?*] Rowe. *by*. Ff.

88 *Crispianus*] *Crispian* Wordsworth.

90 *great-uncle*] Capell. *great Vncle*
Ff.

94 *majesties*] *majesty* Dyce, ed. 2 (Keight-
ley conj.).

95 *good*] *goot* Capell.

97 *know*] *knows* Pope.

98 *badge*] *padge* Rowe.

Flu. All the water in Wye cannot wash your majesty's Welsh plood out of your pody, I can tell you that: God pless it and preserve it, as long as it pleases his grace, and his majesty too! 106

K. Hen. Thanks, good my countryman.

Flu. By Jeshu, I am your majesty's countryman, I care not who know it; I will confess it to all the 'orld: I need not to be ashamed of your majesty, praised be God, so long as your majesty is an honest man. 111

K. Hen. God keep me so! Our heralds go with him: Bring me just notice of the numbers dead On both our parts. Call yonder fellow hither.

[*Points to Williams. Exeunt Heralds with Montjoy.*]

Exe. Soldier, you must come to the king. 115

K. Hen. Soldier, why wearest thou that glove in thy cap?

Will. An't please your majesty, 'tis the gage of one that I should fight withal, if he be alive.

K. Hen. An Englishman? 120

Will. An't please your majesty, a rascal that swaggered with me last night; who, if alive and ever dare to challenge this glove, I have sworn to take him a box o' th' ear: or if I can see my glove in his cap, which he swore, as he was a soldier, he would wear if alive, I will strike it out soundly. 126

K. Hen. What think you, Captain Fluellen? is it fit this soldier keep his oath?

105 *pless it*] *pless* F₄.

107 *countryman*] *Countrymen* F₁.

108 *Jeshu*] *Cheshu* Hanmer.

111 *God*] *Got* Hanmer.

112 *God...him*] As in Capell. As two lines in Ff.

God] F₃F₄. *Good* F₁F₂.

114 [*Points to Williams.*] Malone. Seeing Williams among the troops.

Capell. Enter Williams. Ff (after so! line 112).

[*Exeunt...*] Theobald. om. Ff.

115 SCENE XV. Pope. SCENE XIV. Hanmer.

118, 121 *An't*] Hanmer. *And't* Ff.

122 *alive*] Ff. *a' live* Capell.

ever] *if ever* he Pope.

124, 168 *o' th'*] *a' th'* Ff.

Flu. He is a craven and a villain else, an't please your majesty, in my conscience. 130

K. Hen. It may be his enemy is a gentleman of great sort, quite from the answer of his degree.

Flu. Though he be as good a gentleman as the devil is, as Lucifer and Belzebub himself, it is necessary, look your grace, that he keep his vow and his oath: if he be perjured, see you now, his reputation is as arrant a villain and a Jacksauce, as ever his black shoe trod upon God's ground and his earth, in my conscience, la!

K. Hen. Then keep thy vow, sirrah, when thou meetest the fellow. 140

Will. So I will, my liege, as I live.

K. Hen. Who servest thou under?

Will. Under Captain Gower, my liege.

Flu. Gower is a good captain, and is good knowledge and literated in the wars. 145

K. Hen. Call him hither to me, soldier.

Will. I will, my liege. [*Exit.*]

K. Hen. Here, Fluellen; wear thou this favour for me and stick it in thy cap: when Alençon and myself were down together, I plucked this glove from his helm: if any man challenge this, he is a friend to Alençon, and an enemy to our person; if thou encounter any such, apprehend him, an thou dost me love. 153

Flu. Your grace doo's me as great honours as can be desired in the hearts of his subjects: I would fain see the man, that has but two legs, that shall find himself

129 *an'z*] Pope. *and't* Ff.

133 *good*] *goot* Hanmer.

devil] *tevil* Hanmer.

137 *ever*] *even* Warburton.

black] *plack* Hanmer.

God's] *Got's* Hanmer.

144 *good*] *goot* Hanmer.

145 *literated*] *litterature* Pope.

153 *an...me love*] *an...love me* Capell.

and.....me love Ff. *if.....love me* Pope.

154 *doo's*] F₁F₂. *do's* F₃. *does* F₄.

aggrieved at this glove; that is all; but I would fain see it once, an't please God of his grace that I might see.

K. Hen. Knowest thou Gower? 160

Flu. He is my dear friend, an't please you.

K. Hen. Pray thee, go seek him, and bring him to my tent.

Flu. I will fetch him. [Exit. 165

K. Hen. My Lord of Warwick, and my brother Gloucester, 165

Follow Fluellen closely at the heels:

The glove which I have given him for a favour

May haply purchase him a box o' th' ear;

It is the soldier's; I by bargain should

Wear it myself. Follow, good cousin Warwick: 170

If that the soldier strike him, as I judge

By his blunt bearing he will keep his word,

Some sudden mischief may arise of it;

For I do know Fluellen valiant,

And, touch'd with choler, hot as gunpowder, 175

And quickly will return an injury:

Follow, and see there be no harm between them.

Go you with me, uncle of Exeter. [Exeunt. 180

157 *aggrieved*] *agreefd* F₁. *agreev'd* F₂.
agrieved F₃F₄.

but I would fain] *I would fain but*
Hudson (Dyce conj.).

158 *an't*] *and* Ff. *an* Pope.
God] *Got* Hanmer.

159 *see*] *see it* Capell.

161 *an't*] *Delius. and* Ff. *an* Theo-
bald.

163 *tent.*] *Tent?* F₄.

172 *his*] *this* F₃F₄.

176 *will*] *he'll* Pope.

177 *no*] *not* F₄.

178 *Go*] *Come* Pope.

SCENE VIII. *Before KING HENRY'S pavilion.**Enter GOWER and WILLIAMS.*

Will. I warrant it is to knight you, captain.

Enter FLUELLEN.

Flu. God's will and his pleasure, captain, I beseech you now, come apace to the king: there is more good toward you peradventure than is in your knowledge to dream of.

Will. Sir, know you this glove? 5

Flu. Know the glove! I know the glove is a glove.

Will. I know this; and thus I challenge it.

[Strikes him.]

Flu. 'Sblood! an arrant traitor as any is in the universal world, or in France, or in England!

Gow. How now, sir! you villain! 10

Will. Do you think I'll be forsworn?

Flu. Stand away, Captain Gower; I will give treason his payment into plows, I warrant you.

Will. I am no traitor. 14

Flu. That's a lie in thy throat. I charge you in his majesty's name, apprehend him: he's a friend of the Duke Alençon's.

Enter WARWICK and GLOUCESTER.

War. How now, how now! what's the matter?

SCENE VIII.] Capell. SCENE XVI.

Pope. SCENE XV. Hanmer.

Before...] Theobald.

2 *God's*] *Got's* Hanmer.*beseech*] *peseech* Hanmer.3 *good*] *goot* Hanmer.8 *'Sblood*] *'Sblud* F₁F₂. *'Sbud* F₃.*'Sbud* F₄.*any is*] *any es* F₁F₂F₃. *any's* F₄.9 *world*] *orl'd* Hanmer.*or in France*] *in France* Pope.13 *into*] *in two* Heath conj. *in* Capell.*in due* Steevens conj.

Flu. My Lord of Warwick, here is—praised be God for it!—a most contagious treason come to light, look you, as you shall desire in a summer's day. Here is his majesty.

22

Enter KING HENRY and EXETER.

K. Hen. How now! what's the matter?

Flu. My liege, here is a villain and a traitor, that, look your grace, has struck the glove which your majesty is take out of the helmet of Alençon.

26

Will. My liege, this was my glove; here is the fellow of it; and he that I gave it to in change promised to wear it in his cap: I promised to strike him, if he did: I met this man with my glove in his cap, and I have been as good as my word.

31

Flu. Your majesty hear now, saving your majesty's manhood, what an arrant, rascally, beggarly, lousy knave it is: I hope your majesty is pear me testimony and witness, and will avouchment, that this is the glove of Alençon, that your majesty is give me; in your conscience, now.

K. Hen. Give me thy glove, soldier: look, here is the fellow of it.

'Twas I, indeed, thou promised'st to strike;
And thou hast given me most bitter terms.

40

19 *God]* *Got* Hanmer.

21 *Here...*] *Glo. Here...* Anon. conj.

27 *this]* *that* (Qq) Capell.

30 *have]* *have have* F₂.

33 *beggarly]* *peggarly* Hanmer.

34, 35 *testimony and witness, and will avouchment]* *testimonies, and witnessses, and avouchments* Pope, from (Q₃). *testimony, and witness, and*

avouchments Capell.

36 *majesty is]* *Majesties* F₄.

38, 39 *Give.....of it.]* As in Pope. As two lines in Ff, the first ending soldier.

38 *thy]* *my* Johnson conj.

40, 41 *'Twas...terms.]* As prose in Pope.

40 *I]* *me* Pope.

Flu. And please your majesty, let his neck answer for it, if there is any martial law in the world.

K. Hen. How canst thou make me satisfaction? 44

Will. All offences, my lord, come from the heart: never came any from mine that might offend your majesty.

K. Hen. It was ourself thou didst abuse. 48

Will. Your majesty came not like yourself: you appeared to me but as a common man; witness the night, your garments, your lowliness; and what your highness suffered under that shape, I beseech you to take it for your own fault and not mine: for had you been as I took you for, I made no offence; therefore, I beseech your highness, pardon me. 55

K. Hen. Here, uncle Exeter, fill this glove with crowns, And give it to this fellow. Keep it, fellow; And wear it for an honour in thy cap Till I do challenge it. Give him the crowns: And, captain, you must needs be friends with him. 60

Flu. By this day and this light, the fellow has mettle enough in his belly. Hold, there is twelve pence for you; and I pray you to serve God, and keep you out of prawls, and prabbles, and quarrels, and dissensions, and, I warrant you, it is the better for you. 65

Will. I will none of your money.

Flu. It is with a good will; I can tell you, it will serve you to mend your shoes: come, wherefore should

42 *And*] *Ff.* *An* Pope. *An't* Ed. conj.

43 *martial*] Pope. *Marshall* *F₁F₂F₃*. *Marshal* *F₄*. *world*] *orl'd* Hanmer.

45 *lord*] *Ff.* *liege* (*Qq*) Capell.

53 *your own*] *your* Rowe.

54 *made*] *had made* (*Qq*).

57 *And*] *Add* *F₂*.

62 *belly*] *Body* Rowe (ed. 2). *pelly* Theobald. *pody* Hanmer.

63 *to serve*] *serve* *F₃F₄*.

God] *Got* Hanmer.

65 *better*] *petter* Hanmer.

67, 69, 70 *good*] *goot* Hanmer.

you be so pashful? your shoes is not so good: 'tis a good silling, I warrant you, or I will change it. 70

Enter an English Herald.

K. Hen. Now, herald, are the dead number'd?

Her. Here is the number of the slaughter'd French.

K. Hen. What prisoners of good sort are taken, uncle?

Exc. Charles Duke of Orleans, nephew to the king;
John Duke of Bourbon, and Lord Bouciqualt: 75
Of other lords and barons, knights and squires,
Full fifteen hundred, besides common men.

K. Hen. This note doth tell me of ten thousand French
That in the field lie slain: of princes, in this number,
And nobles bearing banners, there lie dead 80
One hundred twenty six: added to these,
Of knights, esquires, and gallant gentlemen,
Eight thousand and four hundred; of the which,
Five hundred were but yesterday dubb'd knights:
So that, in these ten thousand they have lost, 85
There are but sixteen hundred mercenaries;
The rest are princes, barons, lords, knights, squires,
And gentlemen of blood and quality.
The names of those their nobles that lie dead:
Charles Delabreth, high constable of France; 90
Jaques of Chatillon, admiral of France;
The master of the cross-bows, Lord Rambures;

69 *pashful?* Capell. *pashfull*, F₁F₂.

pashfull: F₃. *pashful*; F₄.

71 SCENE XVII. Pope. SCENE XVI.
Hanmer.

Enter an English Herald.] Malone.

Enter Herauld. Ff. Enter a Herald,
and others. Capell.

number'd] on both sides *number'd*
Steevens conj. *all numbered* Keight-

ley.

72 [kneeling, and delivering Papers.
Capell.

75 *Bouciqualt*] *Bouchiquald* Ff.

79 *That...slain*] *Slain in the field* Pope.
of] om. Vaughan conj.

91 *Jaques of Chatillon*] *Jaques Chatillon*
S. Walker conj.

Great Master of France, the brave Sir Guichard Dolphin,
 John Duke of Alençon, Anthony Duke of Brabant,
 The brother to the Duke of Burgundy, 95
 And Edward Duke of Bar: of lusty earls,
 Grandpré and Roussi, Fauconberg and Foix,
 Beaumont and Marle, Vaudemont and Lestrale.

Here was a royal fellowship of death!

Where is the number of our English dead? 100

[*Herald shews him another paper.*]

Edward the Duke of York, the Earl of Suffolk,

Sir Richard Ketly, Davy Gam, esquire:

None else of name; and of all other men

But five and twenty. O God, thy arm was here;

And not to us, but to thy arm alone, 105

Ascribe we all! When, without stratagem,

But in plain shock and even play of battle,

Was ever known so great and little loss

On one part and on th' other? Take it, God,

For it is none but thine!

Exe. 'Tis wonderful! 110

K. Hen. Come, go we in procession to the village:
 And be it death proclaimed through our host
 To boast of this or take that praise from God
 Which is his only.

- 94 *Anthony*] *Anthonie* F₁. *Antonio* F₂F₃F₄. Henry. *O God* (Q₂Q₃) Pope.
 97 *Fauconberg*] Capell. *Fauconbridge* F₁F₂F₃. *Faulconbridge* F₄. 104 *five*] *four* Farmer conj. MS.
Foix] Capell. *Foy* (Qq). *Foyes* Ff. [Kneeling. Collier, ed. 2 (Collier MS.).
 98 *Vaudemont*] *Vandemont* F₁. 106 *all* !] *all*, [Rising. Collier, ed. 2 (Collier MS.).
 100 [Herald...] Capell. 108, 109 *loss*.....*other*? *Take*] Pope.
 101—104 *Edward*...*twenty*. *O God*] F₁. *losse*?...*other*, *take* Ff.
Edward...*twenty*. King. *O God* F₂ 110 *none but*] *none's but* F₄. *only* (Qq) Pope.
F₃F₄. *Exe. Edward*...*twenty*. K. 111 *we*] *me* F₁.

Flu. Is it not lawful, an't please your majesty, to tell
how many is killed? 116

K. Hen. Yes, captain; but with this acknowledgement,
That God fought for us.

Flu. Yes, my conscience, he did us great good.

K. Hen. Do we all holy rites; 120
Let there be sung 'Non nobis' and 'Te Deum';
The dead with charity enclosed in clay:
And then to Calais; and to England then;
Where ne'er from France arrived more happy men.
[*Exeunt.*

ACT V.

PROLOGUE.

Enter Chorus.

Chor. Vouchsafe to those that have not read the story,
That I may prompt them: and of such as have,
I humbly pray them to admit the excuse
Of time, of numbers and due course of things,
Which cannot in their huge and proper life 5
Be here presented. Now we bear the king
Toward Calais: grant him there; there seen,
Heave him away upon your winged thoughts

115 *an't]* *and* Ff. *and it* (Qq). *an*
Pope.

119 *good]* *goot* Hanmer.

120 *rites]* Pope. *Rights* Ff.

122 *enclosed]* *enterred* (Qq).

123 *And]* *We'll* (Qq) Capell.

124 *happy]* *happier* (Qq) Capell.

ACT V. PROLOGUE.] Actus Quintus.

Ff. ACT V. SCENE I. Rowe. Theo-

bald continues the scene.

1 *to those]* *all those* Collier MS. *me*
those Vaughan conj.

2 *of such]* Ff. *to such* Pope. *for such*
Capell.

7 *there; there]* F₁. *there; and there*
being F₂F₃F₄.

seen] *seen a while* Steevens conj.

Athwart the sea. Behold, the English beach
 Pales in the flood with men, with wives and boys, 10
 Whose shouts and claps out-voice the deep-mouth'd sea,
 Which like a mighty whiffler 'fore the king
 Seems to prepare his way: so let him land,
 And solemnly see him set on to London.
 So swift a pace hath thought, that even now 15
 You may imagine him upon Blackheath;
 Where that his lords desire him to have borne
 His bruised helmet and his bended sword
 Before him through the city: he forbids it,
 Being free from vainness and self-glorious pride; 20
 Giving full trophy, signal and ostent
 Quite from himself to God. But now behold,
 In the quick forge and working-house of thought,
 How London doth pour out her citizens!
 The mayor and all his brethren in best sort, 25
 Like to the senators of the antique Rome,
 With the plebeians swarming at their heels,
 Go forth and fetch their conquering Cæsar in:
 As, by a lower but loving likelihood,
 Were now the general of our gracious empress, 30
 As in good time he may, from Ireland coming,
 Bringing rebellion broached on his sword,
 How many would the peaceful city quit,
 To welcome him! much more, and much more cause,
 Did they this Harry. Now in London place him; 35
 As yet the lamentation of the French
 Invites the King of England's stay at home;

10 *flood*] Pope. *flood*; F₁. *flood*, F₂F₃F₄.
with wives] F₂F₃F₄. *wives* F₁. *and*
wives Anon. conj.

26 *the antique*] *antique* Pope.

29 *lower but*] Edd. (Seymour conj.).
lower, but by Ff. *low, but* Pope.

but loving] *but living* Vaughan conj.

34 *and much*] *and with* Wordsworth.

36 *As yet*] *Pass o'er* Hanmer. *And*
here Capell.

37 *Invites the...home*;] *In thought, the*
...home, Hanmer. *Invites,—the...*

The emperor's coming in behalf of France,
 To order peace between them; and omit
 All the occurrences, whatever chanced, 40
 Till Harry's back return again to France:
 There must we bring him; and myself have play'd
 The interim, by remembering you 'tis past.
 Then brook abridgement, and your eyes advance,
 After your thoughts, straight back again to France. 45
 [Exit.

SCENE I. *France. The English camp**Enter FLUELLEN and GOWER.*

Gow. Nay, that's right; but why wear you your leek to-day? Saint Davy's day is past.

Flu. There is occasions and causes why and wherefore in all things: I will tell you, asse my friend, Captain Gower: the rascally, scauld, beggarly, lousy, pragging knave, Pistol, which you and yourself and all the world know to be no petter than a fellow, look you now, of no merits, he is come to me and prings me pread and salt yesterday, look you, and bid me eat my leek: it was in a place where I could not breed no contention with him;

home,—Capell. Invites, the king of England stays at home or Invites the king of England stay at home Vaughan conj.

38 *The emperor's]* *The emperor* Delius (Heath and Mason conj.). *And the Emperor's* Keightley.

39 *them; and]* *them:—But these now We pass in silence over; and* Capell.

SCENE I.] Hanmer. SCENE II. Pope. ACT IV. SCENE IX. Hudson (Johnson conj.).

France.....] The English Camp in

France. Theobald. France. A Court of Guard. Capell.

2 *Davy's]* *Davies* Ff. *David's* Rowe.

4 *asse my]* Ff. *asse a* Rowe (ed. 2). *as a* Pope.

5 *beggarly]* *peggarly* Hanmer.

6 *and yourself]* *and myself* Anon. conj. *yourself* Daniel conj. *world]* *orld* Hanmer.

9 *bid]* *pid* Hanmer.

10 *not]* om. Pope.

breed] *preed* Hanmer.

contention] *contentions* Pope.

but I will be so bold as to wear it in my cap till I see him once again, and then I will tell him a little piece of my desires. 13

Enter PISTOL.

Gow. Why, here he comes, swelling like a turkey-cock.

Flu. 'Tis no matter for his swellings nor his turkey-cocks. God pless you, Aunchient Pistol! you scurvy, lousy knave, God pless you.

Pist. Ha! art thou bedlam? dost thou thirst, base Trojan,

To have me fold up Parca's fatal web?

Hence! I am qualmish at the smell of leek. 20

Flu. I peseech you heartily, scurvy, lousy knave, at my desires, and my requests, and my petitions, to eat, look you, this leek: because, look you, you do not love it, nor your affections and your appetites and your digestions doo's not agree with it, I would desire you to eat it.

Pist. Not for Cadwallader and all his goats. 26

Flu. There is one goat for you. [*Strikes him.*] Will you be so good, scauld knave, as eat it?

Pist. Base Trojan, thou shalt die.

Flu. You say very true, scauld knave, when God's will is: I will desire you to live in the mean time, and eat your victuals: come, there is sauce for it. [*Strikes him.*] You called me yesterday mountain-squire; but I will make you to-day a squire of low degree. I pray you, fall to: if you can mock a leek, you can eat a leek. 35

11 *bold*] *pold* Rowe.

15 *swellings*] *swelling* F₄.

16, 17 *God*] *Got* Hanmer.

16 *pless you*] *plesse* F₃F₄.

18—20 *Ha!.....leek.*] As in Pope. As prose in Ff.

18 *bedlam*] *beldam* Johnson.

21 [taking the Leek from his Cap. Capell.

23 *nor*] *and* Pope.

24 *digestions*] Ff. *digestions* Rowe.

25 *doo's*] F₁F₂F₃. *does* F₄.

27 [*Strikes him.*] Ff.

28, 39 *good*] *goot* Hanmer.

30 *God's*] *Got's* Hanmer.

32 [*Strikes him.*] Pope. om. Ff.

35 [beating again. Capell.

Gow. Enough, captain: you have astonished him.

Flu. I say, I will make him eat some part of my leek, or I will peat his pate four days. Bite, I pray you; it is good for your green wound and your ploody coxcomb.

Pist. Must I bite? 40

Flu. Yes, certainly, and out of doubt and out of question too, and ambiguities.

Pist. By this leek, I will most horribly revenge: I eat and eat, I swear—

Flu. Eat, I pray you: will you have some more sauce to your leek? there is not enough leek to swear by. 46

Pist. Quiet thy cudgel; thou dost see I eat.

Flu. Much good do you, scauld knave, heartily. Nay, pray you, throw none away; the skin is good for your broken coxcomb. When you take occasions to see leeks hereafter, I pray you, mock at 'em; that is all. 51

Pist. Good.

Flu. Ay, leeks is good: hold you, there is a groat to heal your pate.

Pist. Me a groat! 55

Flu. Yes, verily and in truth, you shall take it; or I have another leek in my pocket, which you shall eat.

Pist. I take thy groat in earnest of revenge.

Flu. If I owe you any thing, I will pay you in

38 *days] days and four nights* (Qq) Pope.
[giving the Leek into his Hand. Capell.

Bite] Pite Rowe.

41 *certainly, and] om.* Pope.

42 *question] questions* Pope.

43 [eating of it. Capell.

43, 44 *By...swear—] As verse in Dyce.*
As three lines, ending leek...I eat
...swear. Capell conj.

I eat and eat, I swear—] I eate and
eate I sweare. Ff. *I eat and swear—*

Pope. *I eat and eke I swear.* Rann
(Johnson conj.). *I eat, and eating*
swear. Holt White conj. *I eat and—*
Flu. Eat! Pist. I swear— Delius
conj. *I eat, and yet I swear—* Grant
White. *I eat! an I eat, I swear—*
Edd. conj.

48, 49, 53 *good] goot* Hanmer.

48 *do you] do it you* Wordsworth.

50 *broken] proken* Rowe (ed. 2).

51 *'em] them* Capell.

that is] that's Rowe.

cudgels: you shall be a woodmonger, and buy nothing of me but cudgels. God b' wi' you, and keep you, and heal your pate. [Exit. 62

Pist. All hell shall stir for this.

Gow. Go, go; you are a counterfeit cowardly knave. Will you mock at an ancient tradition, begun upon an honourable respect, and worn as a memorable trophy of predeceased valour, and dare not avouch in your deeds any of your words? I have seen you gleeking and galling at this gentleman twice or thrice. You thought, because he could not speak English in the native garb, he could not therefore handle an English cudgel: you find it otherwise; and henceforth let a Welsh correction teach you a good English condition. Fare ye well. [Exit.

Pist. Doth Fortune play the huswife with me now? News have I, that my Doll is dead i' the spital 75
Of malady of France;

And there my rendezvous is quite cut off.
Old I do wax; and from my weary limbs
Honour is cudgelled. Well, bawd I'll turn,
And something lean to cutpurse of quick hand. 80
To England will I steal, and there I'll steal:
And patches will I get unto these cudgell'd scars,
And swear I got them in the Gallia wars. [Exit.

60 *buy*] *puy* Hanmer.

61 *God b' wi'*] Capell. *God bu'y* F₁F₂.
Gud bu'y F₃F₄. *God pe wi'* Rowe
(ed. 2). *Got pe wi'* Hanmer.

64 *begun*] Capell. *began* Ff.

71 *it*] *'tis* Warburton.

73 *ye*] *you* Pope.

74—81 *Doth...steal.*] As verse first by
Pope. As prose in Ff.

74 *huswife*] *huswyfe* (Q₁Q₂). *huswy'* Capell.

75 *Doll*] Ff. *Nell* Capell. See note (xx).

i' the spital] om. Pope.

76 *malady*] Pope. *a malady* Ff.
France;] *France; mine hostess too*
Farmer conj. MS.

79 *cudgelled*] Collier. *cudgeld* F₁F₂.
cudgell'd F₃F₄.

I'll] *will I* (Qq) Pope.

82 *will...scars*] *will I set unto these scars*
or *set unto these cudgell'd scars*
Vaughan conj.

cudgell'd] om. (Qq) Pope.

83 *swear*] F₃F₄. *swore* F₁F₂.

SCENE II. *France. A royal palace.*

Enter, at one door, KING HENRY, EXETER, BEDFORD, GLOUCESTER, WARWICK, WESTMORELAND, and other Lords; at another, the FRENCH KING, QUEEN ISABEL, the PRINCESS KATHARINE, ALICE and other Ladies; the DUKE OF BURGUNDY, and his train.

K. Hen. Peace to this meeting, wherefore we are met!
Unto our brother France, and to our sister,
Health and fair time of day; joy and good wishes
To our most fair and princely cousin Katharine;
And, as a branch and member of this royalty, 5
By whom this great assembly is contrived,
We do salute you, Duke of Burgundy;
And, princes French, and peers, health to you all!

Fr. King. Right joyous are we to behold your face,
Most worthy brother England; fairly met: 10
So are you, princes English, every one.

Q. Isa. So happy be the issue, brother England,
Of this good day and of this gracious meeting,
As we are now glad to behold your eyes;

SCENE II.] Hammer. SCENE III.
Pope. ACT V. SCENE I. Hudson
(Johnson conj.).

France...] The same. A Room in
some Palace. Capell. The French
Court, at Trois in Champagne.
Theobald. Troyes. S. Peter's
Church. Delius conj. (from Holins-
hed).

Gloucester] Malone. om. Ff.

Westmoreland] Capell. om. Ff.
the Princess Katharine,] Malone.
Princess Catharine, Theobald. the
Lady Catharine, Capell.

Alice and other Ladies;] Capell.
the Duke of Burgundy, and his train.]
Capell. the Duke of Burgongne,
and other French. Ff (Bourgoigne,
F₂; Burgoign, F₃F₄).

1 *we are*] *are we* F₃F₄.

7 *Burgundy*] Rowe. *Burgogne* F₁.
Burgoigne F₂F₄. *Bargoigne* F₃.

10 *fairly*] *fairely* F₁. *faire* F₂. *fair*
F₃F₄.

11 *princes...one.*] *princes (English) every*
one. F₁F₂F₃. *princes (English every*
one.) F₄.

12 *England*] F₂F₃F₄. *Ireland* F₁.

Your eyes, which hitherto have borne in them 15
 Against the French, that met them in their bent,
 The fatal balls of murdering basilisks:
 The venom of such looks, we fairly hope,
 Have lost their quality, and that this day
 Shall change all griefs and quarrels into love. 20

K. Hen. To cry amen to that, thus we appear.

Q. Isa. You English princes all, I do salute you.

Bur. My duty to you both, on equal love,
 Great Kings of France and England! That I have
 labour'd,

With all my wits, my pains and strong endeavours, 25
 To bring your most imperial majesties

Unto this bar and royal interview,
 Your mightiness on both parts best can witness.

Since then my office hath so far prevail'd
 That, face to face and royal eye to eye, 30

You have congreeted, let it not disgrace me,
 If I demand, before this royal view,

What rub or what impediment there is,

Why that the naked, poor and mangled Peace,
 Dear nurse of arts, plenties and joyful births, 35

Should not in this best garden of the world,
 Our fertile France, put up her lovely visage?

Alas, she hath from France too long been chased,

15—18 *Your eyes.....we*] *Your eyes,—*
which.....basilisks,.....looks,—we
 Vaughan conj.

15, 16 *borne in them Against*] $F_2F_3F_4$
borne In them against F_1 .

17 *murdering*] Johnson. *murthering*
 Ff.

19 *Have lost their*] *Hath lost its* Long
 MS.

23 *on*] *and* Capell conj. *one* Nicholson

conj.

24 *I have*] *I've* Pope.

27 *bar*] *bare* Vaughan conj.

28 *mightiness...best can*] *mightinesses...*
best can Rowe. *mightinesses...can*
 Pope.

35 *plenties*] *plenty* Dyce, ed. 2 (S.
 Walker conj.).

37 *put*] *lift* Collier MS.

And all her husbandry doth lie on heaps,
 Corrupting in it own fertility. 40
 Her vine, the merry cheerer of the heart,
 Unpruned dies ; her hedges even-pleach'd,
 Like prisoners wildly overgrown with hair,
 Put forth disorder'd twigs ; her fallow leas
 The darnel, hemlock and rank fumitory 45
 Doth root upon, while that the coulter rusts
 That should deracinate such savagery ;
 The even mead, that erst brought sweetly forth
 The freckled cowslip, burnet and green clover,
 Wanting the scythe, all uncorrected, rank, 50
 Conceives by idleness, and nothing teems
 But hateful docks, rough thistles, kecksies, burs,
 Losing both beauty and utility.
 And as our vineyards, fallows, meads and hedges,
 Defective in their natures, grow to wildness, 55
 Even so our houses and ourselves and children
 Have lost, or do not learn for want of time,
 The sciences that should become our country ;
 But grow like savages,—as soldiers will
 That nothing do but meditate on blood,— 60
 To swearing and stern looks, diffused attire
 And every thing that seems unnatural.
 Which to reduce into our former favour

40 *it*] F_1F_2 . *it's* F_3F_4 .42 *dies*] *lyes* Theobald (Warburton).
even-pleach'd] Hanmer. *even*
pleach'd F_1F_2 . *even, pleach'd* F_3
 F_4 .45 *fumitory*] F_4 . *femetary* $F_1F_2F_3$.46 *Doth*] *Do* Hanmer.
coulter] Johnson. *Culter* Ff.50 *all*] Rowe. *withall* Ff.52 *kecksies*] F_3F_4 . *kekyses* F_1F_2 .53 *Losing*] *Loosing* F_1 .54, 55 *as...wildness*,] Capell (Roderick
conj.). *all...wildnesse*. Ff.55 *natures*] *nurtures* Theobald (War-
burton). *nurture* Gould conj.56 *houses and*] *houses*²; *and* Gould conj.59 *grow*] *gow* F_2 .
as soldiers will] *or soldiers wild*
Vaughan conj.61 *diffused*] *diffus'd* F_3F_4 . *defus'd* F_1
 F_2 .63 *our*] *their* Gould conj.

You are assembled: and my speech entreats
 That I may know the let, why gentle Peace 65
 Should not expel these inconveniences
 And bless us with her former qualities.

K. Hen. If, Duke of Burgundy, you would the peace,
 Whose want gives growth to the imperfections
 Which you have cited, you must buy that peace 70
 With full accord to all our just demands;
 Whose tenours and particular effects
 You have enscheduled briefly in your hands.

Bur. The king hath heard them; to the which as yet
 There is no answer made.

K. Hen. Well then the peace, 75
 Which you before so urged, lies in his answer.

Fr. King. I have but with a cursory eye
 O'erglanced the articles: pleaseth your grace
 To appoint some of your council presently
 To sit with us once more, with better heed 80
 To re-survey them, we will suddenly
 Pass our accept and peremptory answer.

K. Hen. Brother, we shall. Go, uncle Exeter,
 And brother Clarence, and you, brother Gloucester,
 Warwick and Huntingdon, go with the king; 85
 And take with you free power to ratify,
 Augment, or alter, as your wisdoms best

68 *Burgundy*] Rowe. *Burgonie* F₁.

Burgony F₂F₃F₄.

72 *tenours*] Theobald. *Tenures* Ff.

75, 76 *Well...urged*,] As in Pope. One line in Ff.

77 *have*] *have as yet* Hanmer.

cursory] (Q₃) Pope. *curselarie* F₁.

curselary F₂F₃F₄. *cursenary* (Q₁Q₂).

cursoy Hanmer. *curserary* Collier

MS.

80 *us once more, with*] *us, once more with*

Rowe.

us] *ours* Lettsom conj.

82 *Pass our accept*] *Pass, or accept*
 Theobald (Warburton). *Pass, or*
except Malone conj. *Pass our ex-*
act Jervis conj. *Pass our direct*
 Kinnear conj.

84 *and you*] F₁. *and* F₂F₃F₄. om.
 Pope.

85 *Huntingdon*] *Huntington* Ff.

Shall see advantageable for our dignity,
 Any thing in or out of our demands;
 And we'll consign thereto. Will you, fair sister, 90
 Go with the princes, or stay here with us?

Q. Isa. Our gracious brother, I will go with them:
 Haply a woman's voice may do some good,
 When articles too nicely urged be stood on.

K. Hen. Yet leave our cousin Katharine here with us:
 She is our capital demand, comprised 96
 Within the fore-rank of our articles.

Q. Isa. She hath good leave.

[*Exeunt all except Henry, Katharine, and Alice.*]

K. Hen. Fair Katharine, and most fair,
 Will you vouchsafe to teach a soldier terms
 Such as will enter at a lady's ear 100
 And plead his love-suit to her gentle heart?

Kath. Your majesty shall mock at me; I cannot speak
 your England.

K. Hen. O fair Katharine, if you will love me soundly
 with your French heart, I will be glad to hear you con-
 fess it brokenly with your English tongue. Do you like
 me, Kate?

Kath. Pardonnez-moi, I cannot tell vat is 'like me.'

K. Hen. An angel is like you, Kate, and you are like
 an angel. 110

Kath. Que dit-il? que je suis semblable à les anges?

Alice. Oui, vraiment, sauf votre grace, ainsi dit-il.

88 *advantageable*] *advantage* Collier,
 ed. 2 (Collier MS.).

89 *Any...demands*;] Omitted by Pope.

93 *Haply*] *F*₄. *Happily* *F*₁. *Happely*
*F*₂*F*₃.

98 [*Exeunt all...*] *Exeunt omnes*. Manet
 King and Katherine. *Ff.* *Exeunt*.
 Manet King Henry, Katharine, and

a Lady. Rowe (ed. 1).

SCENE IV. Pope. SCENE III. Han-
 mer.

and] om. *F*₄.

105 *French heart*] *French-heart* *F*₄.

108 *vat*] Rowe. *wat* *Ff.*

111 *je*] *de* *F*₃*F*₄.

K. Hen. I said so, dear Katharine; and I must not blush to affirm it.

Kath. O bon Dieu! les langues des hommes sont pleines de tromperies. 116

K. Hen. What says she, fair one? that the tongues of men are full of deceits?

Alice. Oui, dat de tongues of de mans is be full of deceits: dat is de princess. 120

K. Hen. The princess is the better Englishwoman. I' faith, Kate, my wooing is fit for thy understanding: I am glad thou canst speak no better English; for, if thou couldst, thou wouldst find me such a plain king that thou wouldst think I had sold my farm to buy my crown. I know no ways to mince it in love, but directly to say 'I love you:' then if you urge me farther than to say 'Do you in faith?' I wear out my suit. Give me your answer; i' faith, do: and so clap hands and a bargain: how say you, lady? 130

Kath. Sauf votre honneur, me understand vell.

K. Hen. Marry, if you would put me to verses or to dance for your sake, Kate, why you undid me: for the one, I have neither words nor measure, and for the other, I have no strength in measure, yet a reasonable measure in strength. If I could win a lady at leap-frog, or by vaulting into my saddle with my armour on my back, under the correction of bragging be it spoken, I should quickly leap into a wife. Or if I might buffet for my love, or bound my horse for her favours, I could lay on like a butcher and sit like a jack-an-apes, never off.

116 *pleines*] Pope. *plein* Ff.
de] *des* Capell.

117 *the tongues*] *Tongues* F₄.

120 *is de princess*] *says de princess* Masson conj. *is de princess say* Keightley.

127 *farther*] *further* Pope.

129 *so*] om. F₃F₄.

131 *understand*] *understand not* Keightley. *understand no* Vaughan conj. *vell*] Capell. *well* Ff.

137 *vaulting*] F₃F₄. *vawting* F₁F₂.

But, before God, Kate, I cannot look greenly nor gasp out my eloquence, nor I have no cunning in protestation; only downright oaths, which I never use till urged, nor never break for urging. If thou canst love a fellow of this temper, Kate, whose face is not worth sun-burning, that never looks in his glass for love of any thing he sees there, let thine eye be thy cook. I speak to thee plain soldier: if thou canst love me for this, take me; if not, to say to thee that I shall die, is true; but for thy love, by the Lord, no; yet I love thee too. And while thou livest, dear Kate, take a fellow of plain and uncoined constancy; for he perforce must do thee right, because he hath not the gift to woo in other places: for these fellows of infinite tongue, that can rhyme themselves into ladies' favours, they do always reason themselves out again. What! a speaker is but a prater; a rhyme is but a ballad. A good leg will fall; a straight back will stoop; a black beard will turn white; a curled pate will grow bald; a fair face will wither; a full eye will wax hollow: but a good heart, Kate, is the sun and the moon; or, rather, the sun, and not the moon; for it shines bright and never changes, but keeps his course truly. If thou would have such a one, take me; and take me, take a soldier; take

143 *no*] om. Pope.

144 *use*] *us'd* F₃F₄.

nor] and Pope.

146 *sun-burning*] *Sun-burning*; Rowe.
Sunne-burning? Ff.

148 *there*] *there*; Rowe. *there*? Ff.
thy] *the* F₄.

to thee] *thee* Rowe. om. Pope.

149, 150 *me*; *if not*] Rowe. *me*? *if not*? Ff.

151 *by the Lord*] *by the L.* Ff.

152 *dear*] om. Warburton.

155 *places*] *paces* Anon. apud Dyce conj.

156 *themselves*] *himselſe* F₄.

162 *and the moon*] and moon Steevens (1793).

164 *would*] *would'st* Rowe.

165 *take me*; and *take me*, *take a soldier*; *take*] *take me*? and *take me*; *take a souldier*: *take* Ff. *take me*; *take* Pope. *take me*, *take a soldier*; *take me*, *take* Vaughan conj.

a soldier, take a king. And what sayest thou then to my love? speak, my fair, and fairly, I pray thee. 167

Kath. Is it possible dat I sould love de enemy of France?

K. Hen. No; it is not possible you should love the enemy of France, Kate: but, in loving me, you should love the friend of France; for I love France so well that I will not part with a village of it; I will have it all mine: and, Kate, when France is mine and I am yours, then yours is France and you are mine. 175

Kath. I cannot tell vat is dat.

K. Hen. No, Kate? I will tell thee in French; which I am sure will hang upon my tongue like a new-married wife about her husband's neck, hardly to be shook off. Je quand sur le possession de France, et quand vous avez le possession de moi,—let me see, what then? Saint Denis be my speed!—donc votre est France et vous êtes mienne. It is as easy for me, Kate, to conquer the kingdom as to speak so much more French: I shall never move thee in French, unless it be to laugh at me. 186

Kath. Sauf votre honneur, le François que vous parlez, il est meilleur que l'Anglois lequel je parle.

K. Hen. No, faith, is't not, Kate: but thy speaking of my tongue, and I thine, most truly-falsely, must needs

168 *sould*] *should* Theobald (ed. 2).

175 *then*] *thine* Capell (corrected in *Errata*).

176 *vat*] *wat* Ff. *what* Rowe.

178, 179 *new-married*] *married* Warburton. See note (xxi).

180 *Je quand sur*] Ff. *Quand j'ay* Pope. *Je dis, quand j'ay* Long MS. *Je conte sur* Anon. conj. *Je quand aurai* Moberley conj. *Je, quand j'ai* or *Je quand je suis sur* Nichol-

son conj.

180, 181 *le...le*] Ff. *la...la* Capell. See note (xxii).

188 *il est*] *il de* Ff. *est* Pope.

meilleur] Hanmer. *melieus* F₁F₂. *melius* F₃F₄. *melieur* Rowe. *mel-lieur* Pope.

190 *thine*] *of thine* Keightley. *truly-falsely*] Edd. (S. Walker conj.). *truly falsely* Ff.

be granted to be much at one. But, Kate, dost thou understand thus much English, canst thou love me?

Kath. I cannot tell.

193

* *K. Hen.* Can any of your neighbours tell, Kate? I'll ask them. Come, I know thou lovest me: and at night, when you come into your closet, you'll question this gentlewoman about me; and I know, Kate, you will to her dispraise those parts in me that you love with your heart: but, good Kate, mock me mercifully; the rather, gentle princess, because I love thee cruelly. If ever thou beest mine, Kate, as I have a saving faith within me tells me thou shalt, I get thee with scrambling, and thou must therefore needs prove a good soldier-breeder: shall not thou and I, between Saint Denis and Saint George, compound a boy, half French, half English, that shall go to Constantinople and take the Turk by the beard? shall we not? what sayest thou, my fair flower-de-luce?

Kath. I do not know dat.

209

K. Hen. No; 'tis hereafter to know, but now to promise: do but now promise, Kate, you will endeavour for your French part of such a boy; and for my English moiety take the word of a king and a bachelor. How answer you, la plus belle Katharine du monde, mon très cher et devin déesse?

215

Kath. Your majestee ave fausse French enough to deceive de most sage demoiselle dat is en France.

K. Hen. Now, fie upon my false French! By mine honour, in true English, I love thee, Kate: by which honour I dare not swear thou lovest me; yet my blood begins to flatter me that thou dost, notwithstanding the

201 *a saving*] *saving* F₃F₄.

215 *cher et devin*] Ff. *chere et divine*

Rowe.

216 *ave*] Ff. *have* Collier.

217 *demoiselle*] *damoiseil* F₁F₂. *damoisel* F₃F₄.

221 *notwithstanding*] *yet notwithstanding* F₃F₄.

poor and untempering effect of my visage. Now, be-
shrew my father's ambition! he was thinking of civil
wars when he got me: therefore was I created with a
stubborn outside, with an aspect of iron, that, when 'I
come to woo ladies, I fright them. But, in faith, Kate,
the elder I wax, the better I shall appear: my comfort
is, that old age, that ill layer up of beauty, can do no
more spoil upon my face: thou hast me, if thou hast me,
at the worst; and thou shalt wear me, if thou wear
me, better and better: and therefore tell me, most fair
Katharine, will you have me? Put off your maiden
blushes; avouch the thoughts of your heart with the looks
of an empress; take me by the hand, and say 'Harry of
England, I am thine:' which word thou shalt no sooner
bless mine ear withal, but I will tell thee aloud 'England
is thine, Ireland is thine, France is thine, and Henry
Plantagenet is thine;' who, though I speak it before his
face, if he be not fellow with the best king, thou shalt
find the best king of good fellows. Come, your answer
in broken music; for thy voice is music and thy English
broken; therefore, queen of all, Katharine, break thy mind
to me in broken English, wilt thou have me? 243

Kath. Dat is as it sall please de roi mon père.

K. Hen. Nay, it will please him well, Kate; it shall
please him, Kate.

Kath. Den it sall also content me.

K. Hen. Upon that I kiss your hand, and I call you
my queen. 249

Kath. Laissez, mon seigneur, laissez, laissez: ma foi,

222 *untempering*] *untempting* Warbur-
ton.

232 *your maiden*] *those Maiden* F₃F₄.

239 *with the best king,*] *with the best*
Kings, Hanmer.

242 *all, Katharine,*] *all Katharines*,

Dyce, ed. 2 (Capell conj.).

244, 247 *sall.....sall*] *shall.....sall* Ff.
shall...shall Rowe.

248 *kiss*] *will kiss* Steevens (1793).

250 *Laissez*] Rowe. *Laisse* Ff.

je ne veux point que vous abaissiez votre grandeur en baisant la main d'une de votre seigneurie indigne serviteur; excusez-moi, je vous supplie, mon très-puissant seigneur.

K. Hen. Then I will kiss your lips, Kate. 255

Kath. Les dames et demoiselles pour être baisées devant leur nocés, il n'est pas la coutume de France.

K. Hen. Madam my interpreter, what says she?

Alice. Dat it is not be de fashion pour les ladies of France,—I cannot tell vat is baiser en English. 260

K. Hen. To kiss.

Alice. Your majesty entendre better que moi.

K. Hen. It is not a fashion for the maids in France to kiss before they are married, would she say?

Alice. Oui, vraiment. 265

K. Hen. O Kate, nice customs courtesy to great kings. Dear Kate, you and I cannot be confined within the weak list of a country's fashion: we are the makers of manners, Kate; and the liberty that follows our places stops the mouth of all find-faults; as I will do yours, for upholding the nice fashion of your country in denying me a kiss: therefore, patiently and yielding. [*Kissing her.*] You have witchcraft in your lips, Kate: there is more elo-

251 *abaissiez*] *abbaissez* Rowe. *abbaisse* Ff.

252 *d'une de votre seigneurie indigne*] Edd. *d'une nostre Seigneur indigne* Ff. *d'une vostre indigne* Pope. *d'une, de votre seigneurie, l'indigne serviteur* or *d'une indigne serviteur de votre seigneurie* Nicholson conj.

253 *excusez-moi*] Rowe. *excuse moy* Ff.

256 *et*] *et les* Nicholson conj. *baisées*] Theobald. *baisée* F₁. *baise* F₂F₃F₄.

257 *nocés*] Dyce and Staunton. *noces* Ff.

259 *les*] Theobald. *le* Ff.

260 *vat*] *wat* F₁F₂F₃. *what* F₄. *baiser*] Hanmer. *buisse* Ff. *to bassie* (Qq). *baisser* Theobald. *baisées* Anon. conj. *English*] F₁F₂. *English* F₃F₄.

263 *It is*] F₁F₂. *Is it* F₃F₄.

266 *courtesy*] *cursie* Ff.

270, 271 *upholding*] *the upholding* Rowe.

272 [*Kissing her.*] Rowe.

quence in a sugar touch of them than in the tongues of the French council; and they should sooner persuade Harry of England than a general petition of monarchs. Here comes your father. 277

Re-enter the FRENCH KING and his QUEEN, BURGUNDY, and other Lords.

Bur. God save your majesty! my royal cousin, teach you our princess English?

K. Hen. I would have her learn, my fair cousin, how perfectly I love her; and that is good English. 281

Bur. Is she not apt?

K. Hen. Our tongue is rough, coz, and my condition is not smooth; so that, having neither the voice nor the heart of flattery about me, I cannot so conjure up the spirit of love in her, that he will appear in his true likeness. 286

Bur. Pardon the frankness of my mirth, if I answer you for that. If you would conjure in her, you must make a circle; if conjure up love in her in his true likeness, he must appear naked and blind. Can you blame her then, being a maid yet rosed over with the virgin crimson of modesty, if she deny the appearance of a naked blind boy in her naked seeing self? It were, my lord, a hard condition for a maid to consign to. 294

K. Hen. Yet they do wink and yield, as love is blind and enforces.

Bur. They are then excused, my lord, when they see not what they do.

274 *sugar*] om. Pope.

278 SCENE V. Pope. SCENE IV. Hamer.

Re-enter.....] Capell. Enter the French Power, and the English Lords. Ff.

278, 279 *God...English?* As prose in Ff. As two lines, the first ending

cousin, in Capell.

282 *not*] F₁F₂. om. F₃F₄.

283 *coz*,] om. Pope.

285 *heart*] *art* Clark MS.

flattery] *hatred* Rowe (ed. 2). See note (XXIII).

291 *rosed*] *rosy'd* Capell.

K. Hen. Then, good my lord, teach your cousin to consent winking. 300

Bur. I will wink on her to consent, my lord, if you will teach her to know my meaning: for maids, well summered and warm kept, are like flies at Bartholomew-tide, blind, though they have their eyes; and then they will endure handling, which before would not abide looking on. 306

K. Hen. This moral ties me over to time and a hot summer; and so I shall catch the fly, your cousin, in the latter end, and she must be blind too.

Bur. As love is, my lord, before it loves. 310

K. Hen. It is so: and you may, some of you, thank love for my blindness, who cannot see many a fair French city for one fair French maid that stands in my way.

Fr. King. Yes, my lord, you see them perspectively, the cities turned into a maid; for they are all girdled with maiden walls that war hath never entered. 316

K. Hen. Shall Kate be my wife?

Fr. King. So please you.

K. Hen. I am content; so the maiden cities you talk of may wait on her: so the maid that stood in the way for my wish shall show me the way to my will. 321

Fr. King. We have consented to all terms of reason.

K. Hen. Is't so, my lords of England?

West. The king hath granted every article: His daughter first, and then in sequel all, 325 According to their firm proposed natures.

300 *winking*] *F*₁. *to winking* *F*₂*F*₃*F*₄.

302 *for*] om. Rowe (ed. 2).

307 *ties*] *F*₃*F*₄. *tyes* *F*₁*F*₂. *turns* Capell conj.

313 *maid that*] *Maid*; *for that* *F*₄.

316 *hath never entered*] *n' hath entered* Staunton conj.
never] Rowe. om. *Ff.* *not* Capell.

321 *for my*] *of my* Heath conj.

325 *and then in sequel*] *F*₃*F*₃*F*₄. *and in sequele* *F*₁. *and in the sequel* Keightley.

326 *firm proposed*] *first-proposed* S. Walker conj.
natures] *nature* Pope.

Exe. Only he hath not yet subscribed this :
Where your majesty demands, that the King of France,
having any occasion to write for matter of grant, shall
name your highness in this form and with this addition,
in French, Notre très-cher fils Henri, Roi d'Angleterre,
Héritier de France; and thus in Latin, Præclarissimus
filius noster Henricus, Rex Angliæ, et Hæres Franciæ.

Fr. King. Nor this I have not, brother, so denied,
But your request shall make me let it pass. 335

K. Hen. I pray you then, in love and dear alliance,
Let that one article rank with the rest;
And thereupon give me your daughter.

Fr. King. Take her, fair son, and from her blood raise
up

Issue to me; that the contending kingdoms 340
Of France and England, whose very shores look pale
With envy of each other's happiness,
May cease their hatred, and this dear conjunction
Plant neighbourhood and Christian-like accord
In their sweet bosoms, that never war advance 345
His bleeding sword 'twixt England and fair France.

All. Amen!

K. Hen. Now, welcome, Kate: and bear me witness all,
That here I kiss her as my sovereign queen. [*Flourish.*]

Q. Isa. God, the best maker of all marriages, 350
Combine your hearts in one, your realms in one!
As man and wife, being two, are one in love,
So be there 'twixt your kingdoms such a spousal,

329 *any*] om. F₃F₄.

332 *Héritier*] *Heretere* Ff.

Præclarissimus] Ff. *Percarissimus*
Rann. See note (xxiv).

334 *Nor*] *Yet* Pope.

338 *me*] *unto me* Keightley.

daughter] *daughter here* S. Walker

conj.

340 *the*] *these* Pope.

341 *Of France and England*] *England*
and France Pope.

345 *bosoms*] *breasts* Pope.

never] *ne'er* S. Walker conj.

347 *All.*] *Theobald.* Lords. Ff.

That never may ill office, or fell jealousy,
Which troubles oft the bed of blessed marriage, 355
Thrust in between the paction of these kingdoms,
To make divorce of their incorporate league;
That English may as French, French Englishmen,
Receive each other. God speak this Amen!

All. Amen! 360

K. Hen. Prepare we for our marriage: on which day,
My Lord of Burgundy, we'll take your oath,
And all the peers', for surety of our leagues.
Then shall I swear to Kate, and you to me;
And may our oaths well kept and prosperous be! 365

[*Sennet. Exeunt.*]

EPILOGUE.

Enter Chorus.

Chor. Thus far, with rough and all-unable pen,
Our bending author hath pursued the story,
In little room confining mighty men,
Mangling by starts the full course of their glory.

356 *paction*] Theobald. *pation* F₁F₂.
passion F₃F₄.

358 *That*] *But* Capell.
French, French Englishmen] *French*,
Frenchmen as English or *French*,
French as Englishmen or *English*,
French as Frenchmen Vaughan
conj.

359 *speak this Amen*] *speed this—A-*
men] Hutchesson conj. (*Gent.*
Mag., 1790).

360 *All.*] Ff.

363 *peers*] Capell. *Peeres* Ff.

leagues] *league* Dyce, ed. 2 (S.
Walker conj.).

365 [*Sennet*] Senet. F₁. Sonet. F₂F₃
F₄. sonnet. Rowe. om. Pope. See
note (xxv).

EPILOGUE. *Enter Chorus.*] *Enter*
Chorus. Ff. *Enter Chorus*, as Epi-
logue. Collier, ed. 2 (Collier MS.).

2 *bending*] *blending* Johnson (War-
burton conj.).

4 *starts*] *struts* Brae conj. (R. S. Lit.,
1873).

Small time, but in that small most greatly lived 5
 This star of England: Fortune made his sword;
 By which the world's best garden he achieved,
 And of it left his son imperial lord.
 Henry the Sixth, in infant bands crown'd King
 Of France and England, did this king succeed; 10
 Whose state so many had the managing,
 That they lost France and made his England bleed:
 Which oft our stage hath shown; and, for their sake,
 In your fair minds let this acceptance take. [*Exit.*]

8 *lord.*] F₁. *lord*, F₂F₃F₄.
 12 *made*] F₁. *make* F₂F₃F₄.

14 [*Exit.*] Capell. om. Ff. Exeunt.
 Staunton.

NOTES.

NOTE I.

DRAMATIS PERSONÆ. In Rowe's list, which remained uncorrected by any editor before Capell, the Duke of Clarence is introduced and the Duke of York is called 'Uncle to the king.' The list we have given differs in a few other unimportant points from that of Rowe.

In the first Folio the title of the play is *The Life of Henry the Fifth*. The second Folio has *The Life of King Henry the Fifth*. In the Folios the play is divided into acts, but not into scenes, although they prefix *Actus Primus. Scena Prima*, to the first act. The division was first made by Pope.

NOTE II.

Act II. Prologue, 31, 32. Mr Knight says, "The passage is evidently corrupt; and we believe that the two lines were intended to be erased from the author's copy; for 'the abuse of distance' is inapplicable as the lines stand." Mr Keightley proposes to read,

'and we'll digest

The abuse of distance, as we forge our play.'

We have left the reading of the Folios, as no proposed emendation can be regarded as entirely satisfactory.

Mr Bulloch (5 July, 1864) suggested

'until we force

The abyss of distance, and digest a play.'

Mr Moberly would restore the text thus :

‘and we’ll defeat
The abuse of distance. For so foul a play
The sum is paid &c.’

NOTE III.

II. 2. 139, 140. Malone misquotes the reading of Pope in this passage, and his error is repeated without correction in subsequent editions. Mr Mitford in the *Gentleman's Magazine*, Nov. 1844, proposes to read, ‘To mark the full-fraught man and *least inclined*,’ &c., quoting ‘*inclined*’ as if it were the received text. Perhaps it is a printer's error.

NOTE IV.

II. 2. 176. Mr Collier in a note which has remained uncorrected in his second edition says, “Malone, without any authority from Quartos or Folios, printed ‘Whose ruin you *three* sought.’” The fact is that this is the reading of every Folio, except the first, and of every edition, without exception, which had appeared before Malone's.

NOTE V.

II. 3. 16. Here is Pope's note on this famous passage: ‘These words *and a table of green fields* are not to be found in the old editions of 1600 and 1608. This nonsense got into all the following editions by a pleasant mistake of the Stage-editors, who printed from the common piecemeal-written parts in the Play-house. A Table was here directed to be brought in (it being a scene in a tavern where they drink at parting) and this direction crept into the text from the margin. Greenfield was the name of the Property-man in that time who furnished implements &c. for the actors. A table of Greenfield's.’

Theobald's emendation was suggested, he says, by a marginal conjecture in an edition of Shakespeare ‘by a gentleman sometime deceased.’ *Shakespeare Restored*, p. 138.

Mr Spedding approved of *talked* as being nearer to the *ductus literarum*,

according to the handwriting of the time. The reading *talked* derives some support from the following passage in the Quartos:

‘His nose was as sharpe as a pen:
 For when I saw him fumble with the sheetes,
 And talk of floures, and smile vpo his fingers ends
 I knew there was no way but one.’

NOTE VI.

II. 4. 1. We retain the reading *comes* which is authorized by the Folios. It is an example of the idiom mentioned in the note to *King John*, v. 4. 14. So we find in the passage of the first and third Quartos, corresponding to II. 4. 72, ‘Cut up *this English* short,’ and again in that corresponding to IV. 3. 69, ‘The *French* is in the field.’ See, also, IV. 4. 74.

NOTE VII.

III. 2. 19. The Quartos here read ‘breaches,’ not ‘preaches,’ and the Folios ‘breach,’ not ‘preach.’ Throughout the speeches of Fluellen the old copies sometimes mark the peculiarity of his pronunciation, by using ‘p’ for ‘b,’ and ‘t’ for ‘d,’ sometimes not; an inconsistency, which Hamner and others have attempted to correct. As a rule, we have silently followed the first Folio. See *Merry Wives of Windsor*, Note II. The same will apply to the Scotch of Jamy and the Irish of Macmorris; for these dialects, which could not be represented by the printer, were left to the actor’s power of imitation.

Ritson, in his *Remarks*, p. 108, says, ‘In the Folio, it is the *duke of Exeter* and not Fluellen, who enters, and to whom Pistol addresses himself. Shakspeare had made the alteration and the player editors inserted it in the text, but, inadvertently, left Fluellen in possession of the margin.’ No copy of any Folio with which we are acquainted bears out Ritson’s assertion. All have *Enter Fluellen*, as well as *Flu.* in the margin. It seems to us that there is some comic humour in making Pistol, almost beside himself with fright, endeavour to propitiate the captain by giving him high sounding titles. The language, too, of the exhortation is more suitable to the choleric Fluellen than to the stately Exeter. Sidney Walker would give Fluellen’s speech to the Duke of Exeter or of Bedford.

NOTE VIII.

III. 2. 116—118. Mr Knight, at the suggestion of a friend, transposes this passage thus: 'Of my nation? What ish my nation? What ish my nation? Who talks of my nation ish a villain, a bastard, and a knave, and a rascal.' We agree with Mr Staunton's suggestion, that 'the incoherence of the original was designed to mark the impetuosity of the speaker.'

Dyce (ed. 2) adopts Knight's transposition.

NOTE IX.

III. 3. 32. The editor of the variorum edition of 1803, adopting the emendation 'deadly,' which was really Capell's conjecture, though Malone appropriates it, makes it appear, as if on the authority of Malone, that 'deadly' is the reading of the second Folio. We have left unnoticed many similar errors, which run, uncorrected, through the successive variorum editions.

NOTE X.

III. 4. 1. We content ourselves with a few specimens of the errors and variations of the old copies in this scene. The French was set right, or nearly so, by successive alterations made by Rowe, Pope, Theobald, Warburton, and Capell. Some obvious corrections in the distribution of the dialogue were made by Theobald.

NOTE XI.

III. 5. The stage direction of the Folios is as follows:

Enter the King of France, the Dolphin, the Constable of France, and others. To the speeches which commence lines 10 and 32 they prefix *Brit.* But as the Duke of 'Britaine' does not appear elsewhere in the play, and as the stage direction of the Quartos runs: *Enter King of France, Bourbon, Dolphin, and others,* we have followed Theobald in introducing Bourbon among the persons who enter and in assigning the two speeches to him.

'Bourbon,' and not 'Britaine,' is mentioned among the lords in line 41. In Holinshed (p. 1077, ed. 1577), the Dukes of Berry and Britaine are mentioned as belonging to the French king's council, and not the Duke of Bourbon. Shakespeare probably first intended to introduce the Duke of Britaine, and then changed his mind, but forgot to substitute *Bour.* for *Brit.* before the two speeches. Rowe omitted to insert the Duke of 'Britaine' in his list of *Dramatis Personæ*.

NOTE XII.

III. 5. 40. As the metre will not allow us to set *Delabreth* right by reading *D'Albret*, we do not see what is gained by substituting *De-la-bret*, which is as erroneous as the word which Shakespeare copied from Holinshed. The same chronicler afterwards calls him *Dalbreth*. (Holinshed, ed. 1577, pp. 1175, 1176). Hall has *Delabret*.

NOTE XIII.

III. 6. 103—109. Pope, following the Quarto to a certain extent, alters the whole passage thus :

'We would have such offenders so cut off,
And give express charge that in all our march
There shall be nothing taken from the villages
But shall be paid for, and no French upbraided
Or yet abused in disdainful language;
When lenity and cruelty play for kingdoms
The gentler gamester is the soonest winner.'

NOTE XIV.

III. 6. 114—131. Pope gives the speech as follows :

'Thus says my King: say thou to Harry England,
Although we seemed dead, we did but sleep:
Advantage is a better soldier than rashness.
Tell him we could at Harfleur have rebuk'd him,
But that we thought not good to bruise an injury
Till it were ripe. Now speak we on our cue,
With voice imperial: England shall repent
His folly, see his weakness, and admire
Our suff'rance. Bid him therefore to consider

What must the ransom be, which must proportion
 The losses we have born, the subjects we
 Have lost, and the disgrace we have digested;
 To answer which, his pettiness would bow under.
 First for our loss, too poor is his Exchequer;
 For the effusion of our blood, his army
 Too faint a number; and for our disgrace,
 Ev'n his own person kneeling at our feet
 A weak and worthless satisfaction.
 To this defiance add; and for conclusion,
 Tell him he hath betray'd his followers,
 Whose condemnation is pronounc'd. So far
 My King and master; and so much my office.'

NOTE XV.

iv. Prol. 45. Theobald's reading of this obscure passage is as follows:

'Then, mean and gentle, all
 Behold, (as may unworthiness define)
 A little touch, &c.'

In his note he says: 'The poet, first, expatiates on the real influence that Harry's eye had on the camp: and then addressing himself to every degree of his audience, he tells them, he'll shew (as well as his unworthy pen and powers can describe it) a little touch, or sketch of this hero in the night.'

Hanmer reads,

'Then mean and gentle all
 Behold, &c.'

Capell, following substantially Theobald, reads,

'Then, mean and gentle all,
 Behold, &c.'

Theobald supports his reading by two quotations from previous speeches of the chorus (i. prol. 8; ii. prol. 35) in which the audience are addressed as 'gentles;' but this does not justify the supposition that he would address any of them as 'mean.' The phrase 'mean and gentle' appears to us to refer to the various ranks of the English army who are mentioned in the previous line. Delius's conjecture that a line is lost after the word 'all' seems very probable.

NOTE XVI.

iv. 1. 287, 288. Theobald says, "The poet might intend, 'Take from them the sense of reckoning those opposed numbers; which might pluck their courage from them.' But the relative not being expressed, the sense is very obscure; and the following verb seems a petition, in the imperative mood."

Perhaps a line has been lost, which, by help of the Quartos, we might supply thus:

'Take from them now
The sense of reckoning of the opposed numbers,
Lest that the multitudes which stand before them
Pluck their hearts from them.'

NOTE XVII.

iv. 2. 60. The conjectural reading, *guidon*: for *Guard*: *on*, which we have adopted, and which is attributed by recent editors to Dr Thackeray, late Provost of King's College, Cambridge, is found in Rann's edition, without any name attached. Dr Thackeray probably made the conjecture independently. We find it written in pencil on the margin of his copy of Nares's Glossary, under the word 'Guard.'

Palsgrave writes it *gilderne* and *guydern*.

NOTE XVIII.

iv. 3. 13, 14. Thirlby's emendation, which indeed seems absolutely to be required by the context, is supported by the corresponding passage in the Quartos:

'Clar. Farewell kind Lord, fight valiantly to day,
And yet in truth, I do thee wrong,
For thou art made on the true sparkes of honour.'

NOTE XIX.

iv. 3. 52. We retain *his mouth*, because it gives a very complete sense, and because the authority of the Folio is greatly superior to that of the

Quarto. The names of the King, Bedford, &c. were to be familiar as household words in the mouth of the old veteran, that is, spoken of every day, not on one day of the year only. The neighbours, who had no personal recollections connected with those names, were only reminded of them by their host on St Crispin's day.

NOTE XX.

v. 1. 75. Although it appears from line 77, 'And there my rendezvous is quite cut off,' that Capell's emendation is what Shakespeare ought to have written, yet as the reading 'Doll' is found throughout both the Quartos and Folios, it is probable that the mistake is the author's own, and therefore, in accordance with our principle, we have allowed it to remain.

NOTE XXI.

v. 2. 178, 179. Warburton's printer by mistake gave 'married' for 'new-married.' Johnson says: "Every wife is a married wife: I suppose we should read 'new-married,'" which is in fact the reading of every edition before Warburton's. In line 152, he omitted to correct Warburton's misprint of 'Kate' for 'dear Kate.' The Doctor seems to have collated the older editions by fits and starts, with long intervals of laziness.

NOTE XXII.

v. 2. 180, 181. As it is clear that the king is meant to speak bad French, we leave uncorrected what we find in the Folios. His French is much worse in the Quartos. In line 214, most editors, somewhat inconsistently, leave 'mon' for 'ma' while they change 'cher' and 'devin' to 'chère' and 'divine.'

NOTE XXIII.

v. 2. 285. This curious misprint, 'hatred' for 'flattery,' escaped the notice of Pope, who repeated it in both his editions. Theobald first pointed it out in his Letters to Warburton, *Nichols' Illustrations*, Vol. II. p. 429.

NOTE XXIV.

v. 2. 332. Shakespeare copied both French and Latin from Holinshed, where by mistake 'Præclarissimus' is printed for 'Præcharissimus' (p. 1207, ed. 1577). The same error is found in Hall, *Henry V.* fol. 39 b (ed. 1550).

NOTE XXV.

v. 2. 365. The printer of the second Folio when he misread 'Sonet' for 'Senet,' probably supposed it to be the title of the poem of fourteen lines, which the Chorus speaks, though the position of the word is ambiguous. The printer of the fourth Folio and Rowe place it as if it belonged to the *Enter Chorus* rather than to the *Exeunt*. Pope omitted the word altogether, and it did not reappear till Mr Dyce restored it.